BP 249 Z.I.
44 158 ANCENIS CEDEX FRANCE
TEL : 02 40 09 10 11

REF : CD 547971

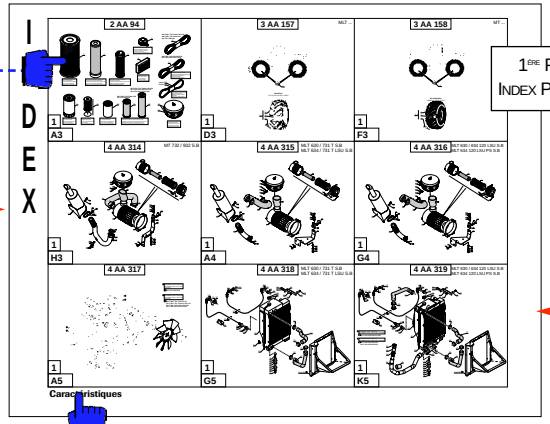
MLT 630 Turbo Série C - E2
MLT 634 Turbo LSU Série C - E2
MLT 634 120 LSU Série C - E2
MLT 634 120 LSU PS Série C - E2
MLT 731 Turbo Série C - E2
MLT 731 Turbo LSU Série C - E2
MLT 735 120 LSU Série 3 - E2
MLT 735 120 LSU PS Série 3 - E2
MLT 741 120 LSU Série 3 - E2
MLT 741 120 LSU PS Série 3 - E2
MLT 742 Turbo Série 3 - E2
MLT 1035 L Turbo LSU Série 3 - E2

CATALOGUE PIECES
ERSATZTEILKATALOG
CATALOGO DE PIEZAS
PARTS CATALOGUE
CATALOGO RICAMBI

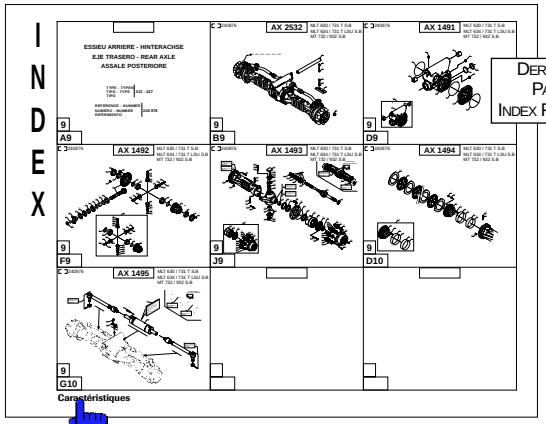
1ère DATE D'EDITION - 1st DATUM AUSGABE
1ra FECHA EDICION - 1st DATE PUBLICATION
1a DATA DI PUBBLICAZIONE **06 / 2007**

INFORMATION CATALOGUE KATALOG AUSKUNFT INFORMACION CATALOGO CATALOGUE INFORMATION INFORMAZIONI CATALOGO	DATE D'EDITION DATUM AUSGABE FECHA EDITION DATE PUBLICATION DATA DI PUBBLICAZIONE	OBSERVATION BEMERKUNG OBSERVACION OBSERVATION OSSERVAZIONI
IC 498	06 / 2007	1ère EDITION - 1st AUSGABE 1ra EDICION - 1st PUBLICATION 1a EDIZIONE

CATALOGUE PIÈCES INTERACTIF



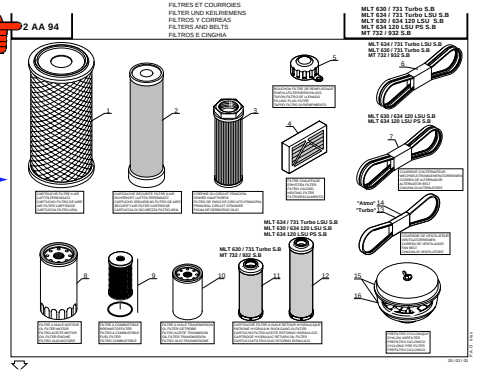
1ÈRE PAGE INDEX PLANCHE



DERNIÈRE PAGE INDEX PLANCHE

CARACTERISTIQUES
TECHNISCHE DATEN
CARACTERISTICAS
CHARACTERISTICS
CARACTTERISTICA

E1



ALLER

RETOUR

IMPORTANT

NOMENCLATURES :

Les pages de texte portent en haut à gauche, un chiffre, ex : 1 et en bas un signe +.

- Le "1" signifie qu'il s'agit de la première page de texte.
- Le "+" indique que la nomenclature n'est pas terminée et qu'il existe d'autres pages à suivre, la dernière page ne comporte pas ce signe +.
- Le signe "X" dans les colonnes Qté = Suivant besoin.

COMMANDES DE PIECES :

Pour passer vos commandes, préciser toujours :

- N° de pièce rechange
- Désignation complète
- Quantité
- Type de machine
- N° dans la série de la machine
- N° d'identification du composant (mât, flèche, cabine, moteur, etc.)

PLANCHE DUPLICATA :

Planches ajoutées toutes les 2 ou 3 pages de texte.

ATTENTION :

Certaines pièces ou montages de pièces illustrés dans ce catalogue sont livrés seulement en option et non avec la machine standard.

SYMBOLISATION :

⟼ : A partir de (machine, moteur, date, etc.)
⟼| : Jusqu'à (machine, moteur, date, etc.)

⊏ ⊐ : Pour (machine, moteur, etc.)
⊐ ⊏ : Sauf pour (machine, moteur, etc.)
◁ : Voir planche

●, ■, ▲, ★, ... : Jusqu'à
○, □, △, ☆, ... : A partir
} machine N°, N° moteur, cabine, transmission, etc.

WICHTIG

NOMENKLATUR :

Die Textseiten tragen links oben eine Zahl, zum Beispiel : 1 und unten das Zeichen +.

- die Zahl "1" bedeutet, daß es sich um die erste Textseite handelt.
- das Zeichen "+" gibt an, daß die Teileliste nicht abgeschlossen ist und daß noch weitere Seiten folgen werden, auf der letzten Seite ist kein + Zeichen vorgesehen.
- das Zeichen "X" in den Spalten Menge = je nach Bedarf.

BESTELLUNG VON TEILEN :

Bei Ihrer Bestellung bitte immer folgende Daten angeben :

- Nr. des Ersatzteiles
- komplette Bezeichnung
- Menge
- Typ der Maschine
- Seriennummer der Maschine
- Identifikationsnummer des Bestandteiles (Mast, Ausleger, Kabine, Motor, usw.)

DUPLIKAT SEITE :

Tafeln, die alle 2 oder 3 Seiten in das Dokument eingefügt werden.

ACHTUNG :

Bestimmte in diesem Katalog illustrierte Teile oder Montagen von Teilen werden ausschließlich als Option geliefert und nicht mit der Maschine in ihrer Standardausführung.

SYMBOLISIERUNG :

⟼ : Ab (Maschine, Motor, Datum, usw.)
⟼| : Bis (Maschine, Motor, Datum, usw.)

⊏ ⊐ : Bei (Maschine, Motor, Datum, usw.)
⊐ ⊏ : Außer bei (Maschine, Motor, Datum, usw.)
◁ : siehe Tafel

●, ■, ▲, ★, ... : Bis
○, □, △, ☆, ... : Ab
} Maschine N°, Motor Nr, kabine, Transmission, usw.

IMPORTANTE

NOMENCLATURAS :

Las páginas de texto llevan una cifra en la parte superior izquierda, por ejemplo : 1, y un signo + en la parte inferior.

- El "1" significa que se trata de la primera página de texto.
- El "+"indica que la nomenclatura no está terminada y que seguirán otras páginas. La última página no lleva este signo +.
- El signo "X" en las columnas Cant. = Según las necesidades.

PEDIDOS DE PIEZAS :

Cuando efectúe sus pedidos, indique siempre :

- N° de pieza de recambio
- Designación completa
- Cantidad
- Tipo de máquina
- N° en la serie de la máquina
- N° de identificación del componente (mástil, pluma, cabina, motor, etc.)

LÁMINA DUPLICATA :

Láminas añadidas cada 2 ó 3 páginas de texto.

ATENCIÓN :

Ciertas piezas o montajes de piezas ilustrados en este catálogo se suministran únicamente como opción y no con la máquina estándar.

SÍMBOLOS :

⟼ : A partir de (máquina, motor, fecha, etc.)
⟼| : Hasta (máquina, motor, fecha, etc.)

⊏ ⊐ : Para (máquina, motor, etc.)
⊐ ⊏ : Salvo para (máquina, motor, etc.)
◁ : Ver la lámina

●, ■, ▲, ★, ... : Hasta
○, □, △, ☆, ... : A partir
} máquina N°, N° motor, cabina, transmisión, etc.

IMPORTANT

PARTS LISTS :

The text pages have a figure (for example : 1) printed in the top left corner, and a sign at the bottom (+).

- "1" means that this is the first page of text.
- "+" means that the parts list is not finished, and that there are more pages. The last page does not have the "+" sign.
- "X" in the Quantity columns means = according to need.

PARTS ORDER :

When placing an order, always state :

- Spare part ref. number
- Complete description
- Quantity
- Type of machine
- Machine serial number.
- Component identification number (mast, jib, cab, engine, etc

DUPLICATE DRAWING :

Drawing included every two or three pages of text.

CAUTION :

Certain parts, or part assemblies illustrated in this catalogue are only supplied as options, and not with the standard machine.

SYMBOLS :

⊢➔ : From (machine, engine, date, etc.)
➔⊣ : Up to (machine, engine, date, etc.)
⊏ ⊐ : For (machine, engine, date, etc.)
⊐ ⊏ : Except for (machine, engine, date, etc.)
◁ : See drawing
●, ■, ▲, ★, ... : Up to
○, □, △, ☆, ... : From
} machine N°, N° engine, cab, transmission, etc.

IMPORTANTE

NOMENCLATURA :

Le pagine di testo hanno in alto a sinistra, una cifra, esempio : 1 e in basso un segno +.

- L' "1" significa che si tratta della prima pagina di testo.
- Il "+" indica che la nomenclatura non è terminata e che esistono altre pagine a seguire, l'ultima pagina è senza il segno +.
- Il segno "X" nelle colonne Qtà = secondo il bisogno.

ORDINE DI PEZZI :

Per passare i vostri ordini, precisare sempre :

- N° pezzo di ricambio
- Descrizione completa
- Quantità
- Tipo di macchina
- N° di serie della macchina
- N° d'identificazione componente (rampa, braccio, cabina,motore, ecc.)

TAVOLA DUPLICATA :

Tavole aggiuntive ogni 2 o 3 pagine di testo.

ATTENZIONE :

Alcuni pezzi o montaggio di pezzi illustrati in questo catalogo vengono spediti solamente come optional e non con la macchina standard.

SIMBOLI :

⊢➔ : A partire da (macchina, motore, data, ecc.)
➔⊣ : Fino a (macchina, motore, data, ecc.)
⊏ ⊐ : Per (macchina, motore, ecc.)
⊐ ⊏ : Escluso per (macchina, motore, ecc)
◁ : Vedere tavola
●, ■, ▲, ★, ... : Fino a
○, □, △, ☆, ... : A partire da
} macchina N°, N° motore, cabina, trasmissione, ecc.

PIECES D'ORIGINE

ORIGINAL ERSATZTEILEN
PIEZAS LEGITIMAS
GENUINE PARTS
RICAMBI ORIGINALI

MANITOU

PIECES DE RECHANGE

TEL. 02.40.09.10.11

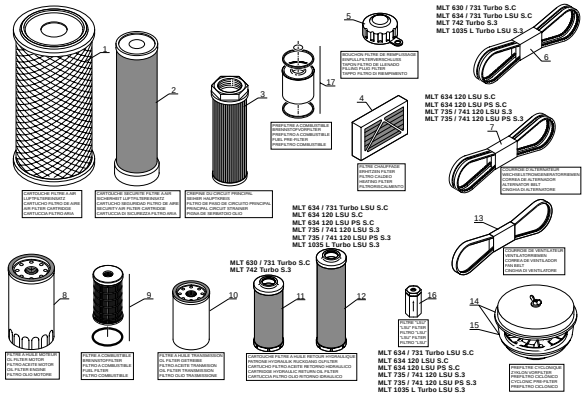
FAX PIECES DE RECHANGE :

FRANCE : 02.40.09.10.99

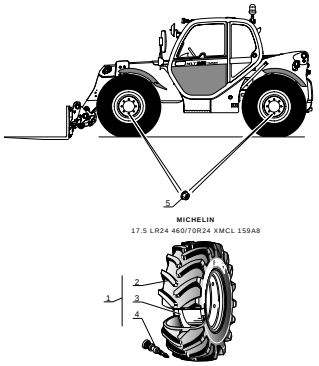
EXPORT : 02.40.09.17.86

INDEX

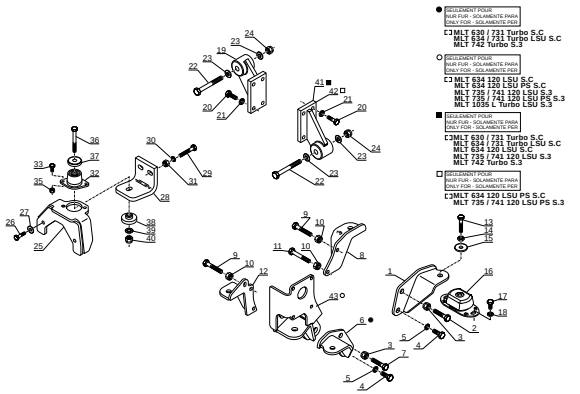
2 AA 170



3 AA 247

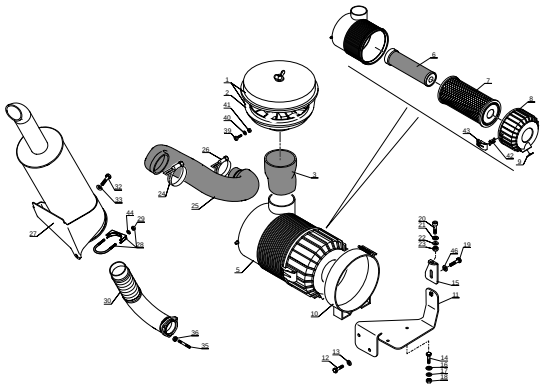


4 AA 608



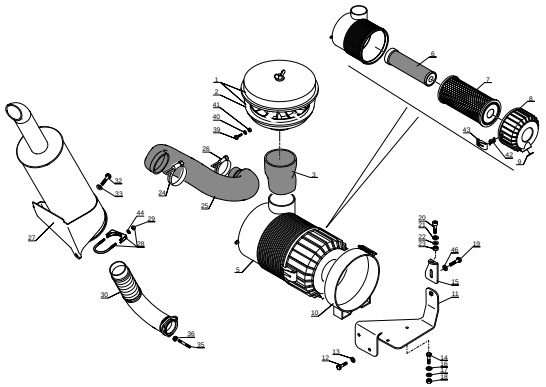
4 AA 609

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

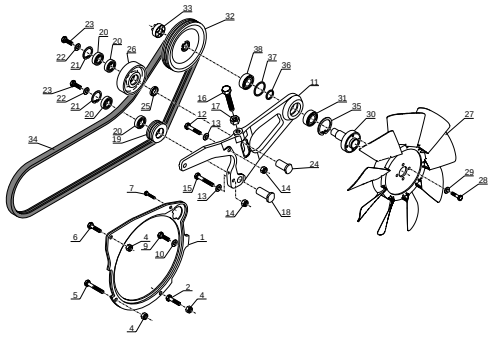


4 AA 610

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

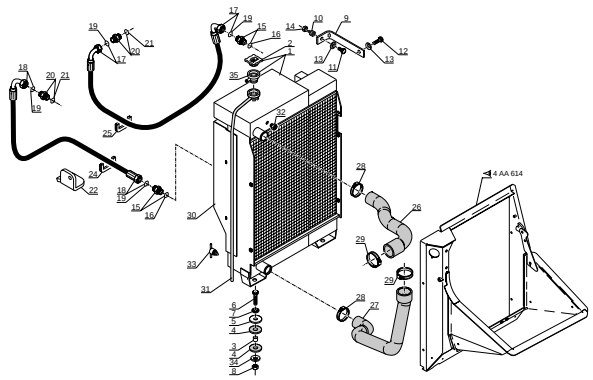


4 AA 611



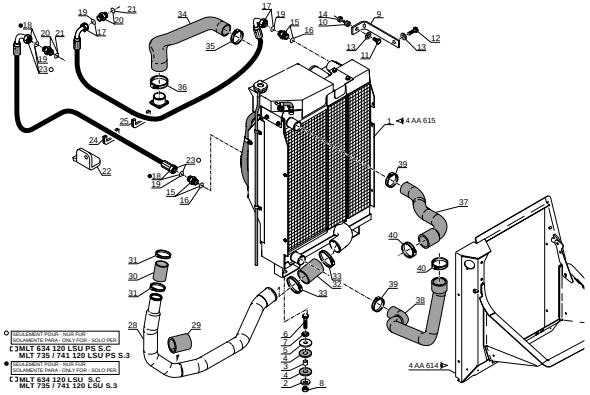
4 AA 612

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

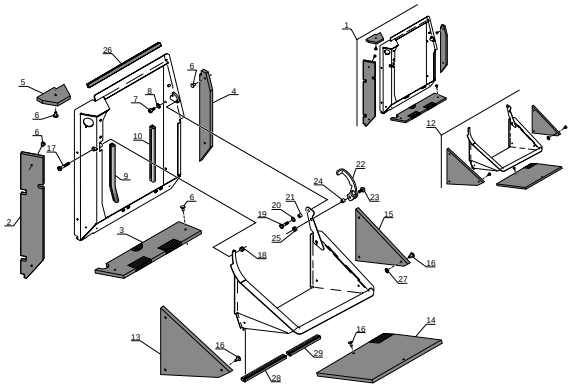


4 AA 613

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



4 AA 614

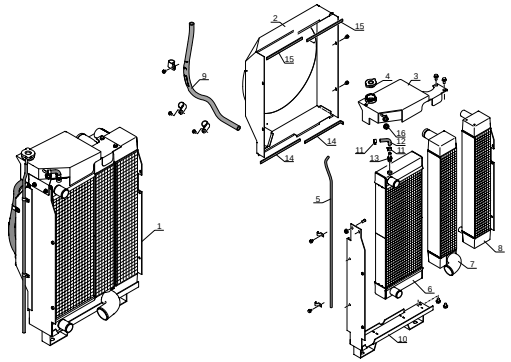


Caractéristiques

INDEX

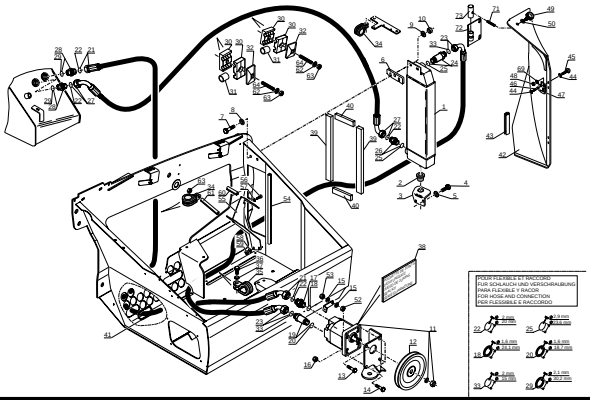
4 AA 615

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



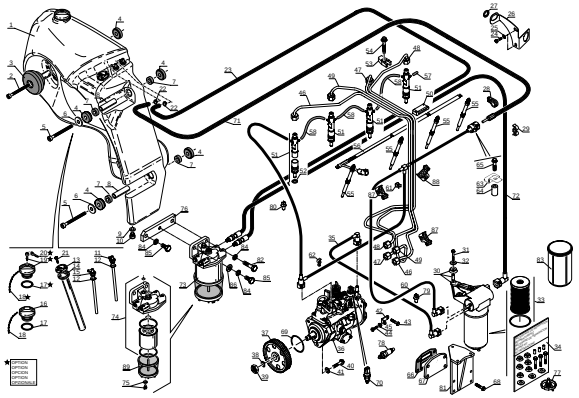
4 AA 616

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



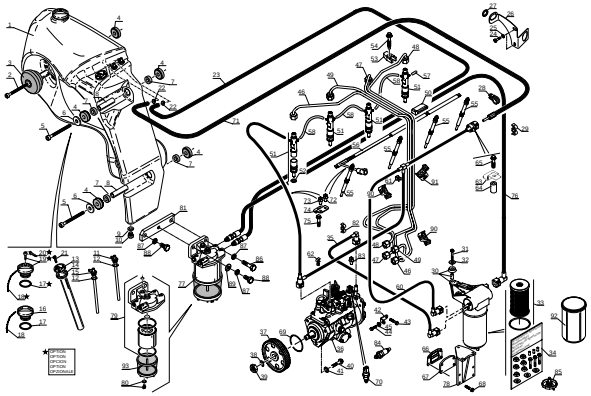
4 AC 221

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



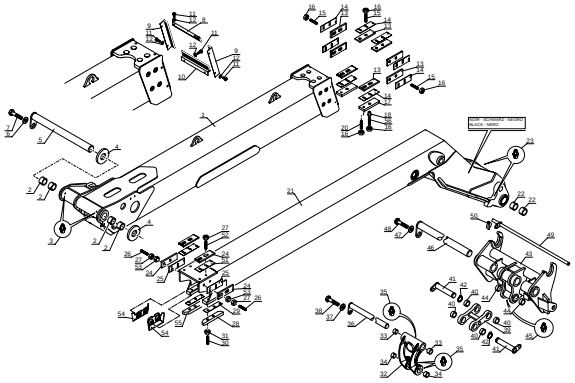
4 AC 222

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



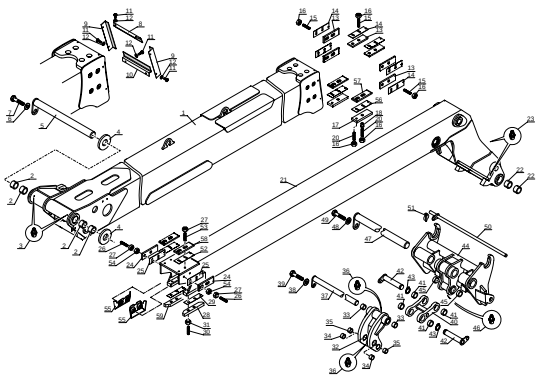
5 BA 429

MLT 630 Turbo S.C
MLT 634 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C



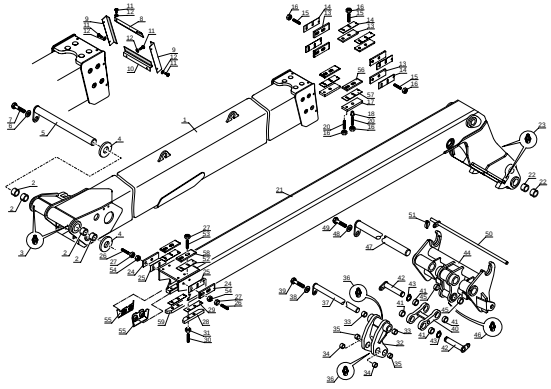
5 BA 430

MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3



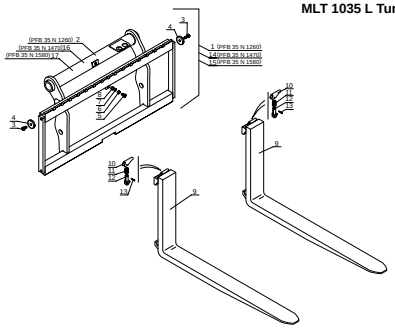
5 BA 431

MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3



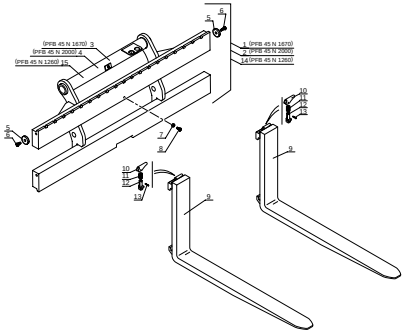
5 BA 432

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



5 BA 433

MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3

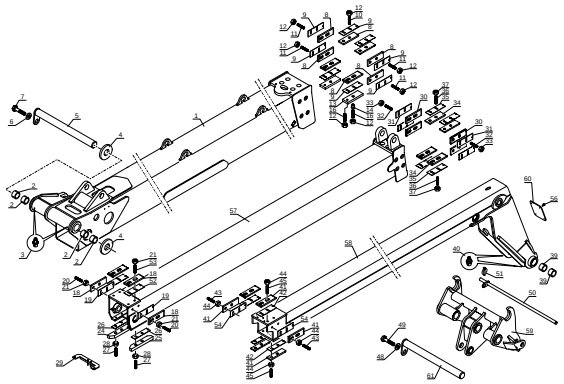


Caractéristiques

INDEX

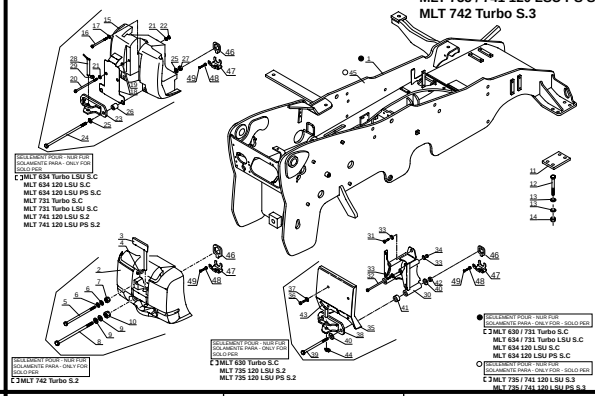
5 BA 445

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



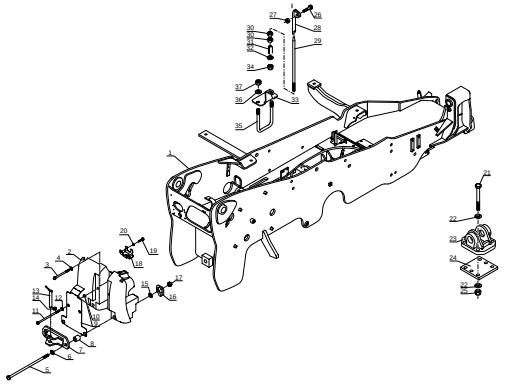
6 AA 373

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3

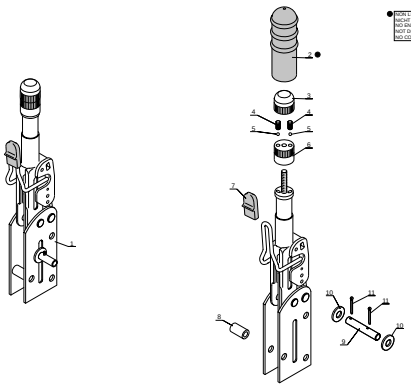


6 AA 380

MLT 1035 L Turbo LSU S.3

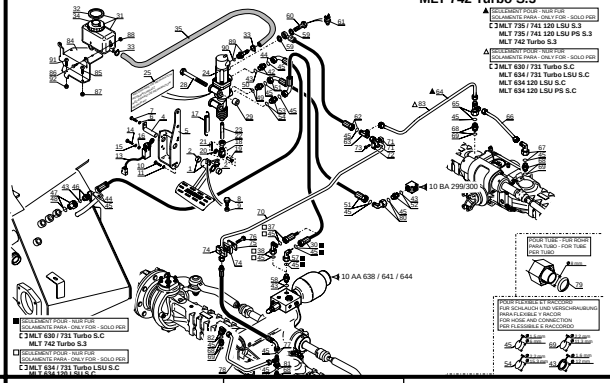


6 BA 122



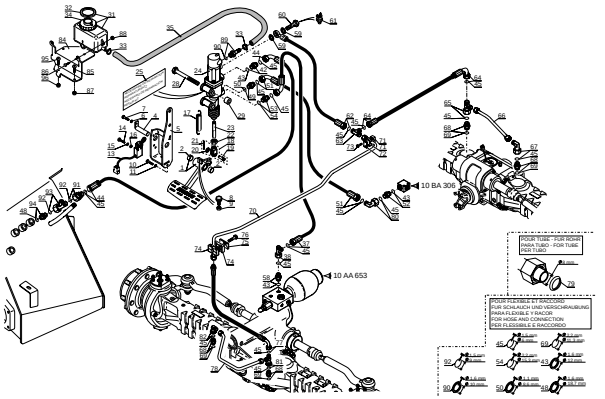
6 BA 212

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3

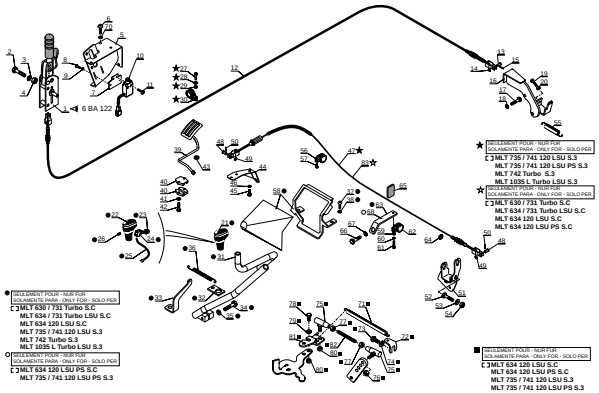


6 BA 227

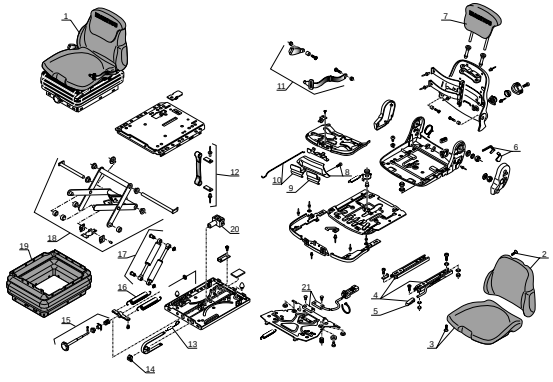
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



6 BB 159

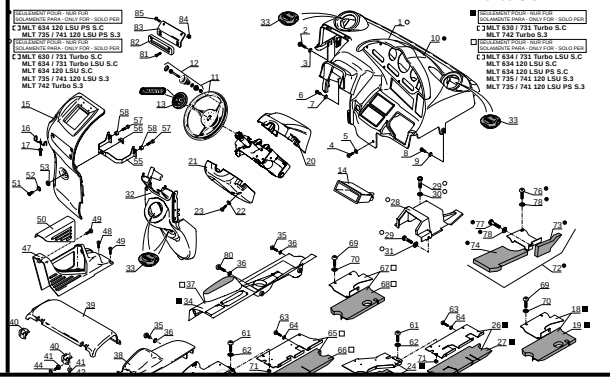


8 AA 386



8 AA 489

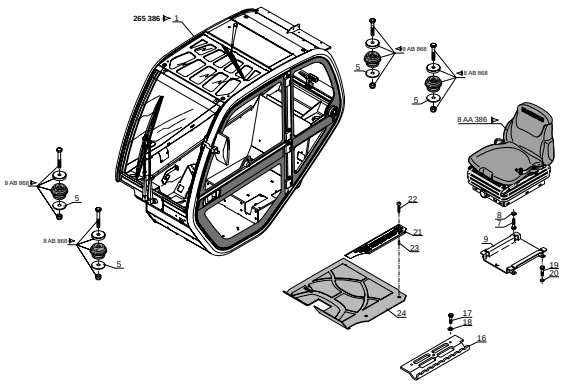
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3



Caractéristiques

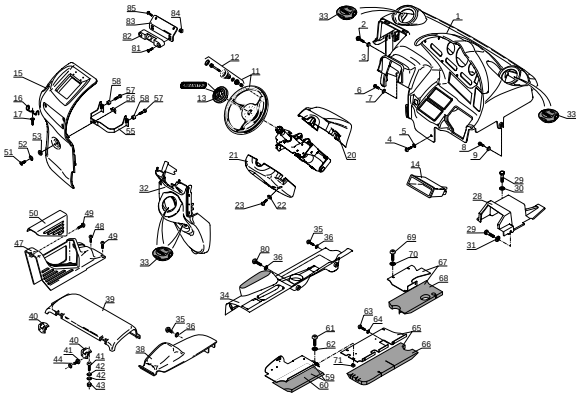
INDEX

8 AA 491



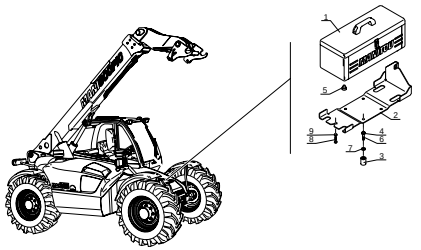
8 AA 507

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



8 AA 518

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3



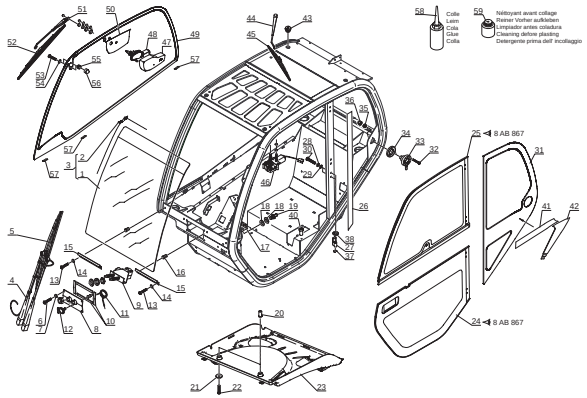
Caractéristiques

I N D E X

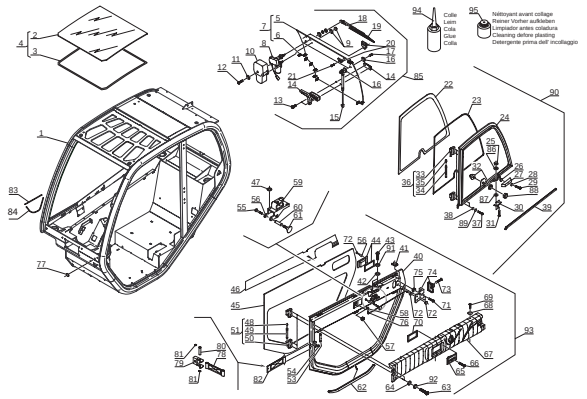
CABINE
KABINE
CABINA
CAB
CABINA

N° 265 386

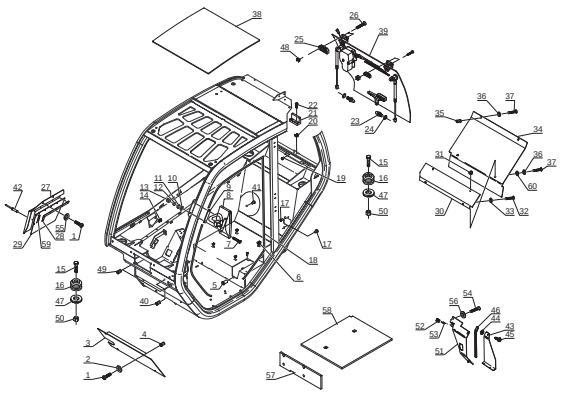
265 386 — **8 AB 866**



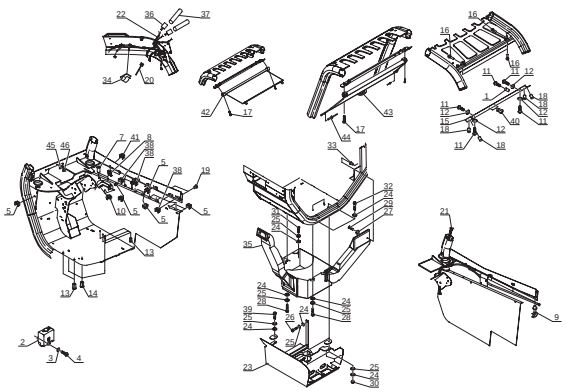
265 386 — **8 AB 867**



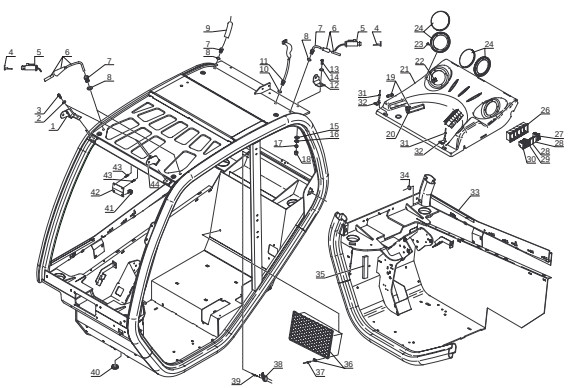
265 386 — **8 AB 868**



265 386 — **8 AB 869**



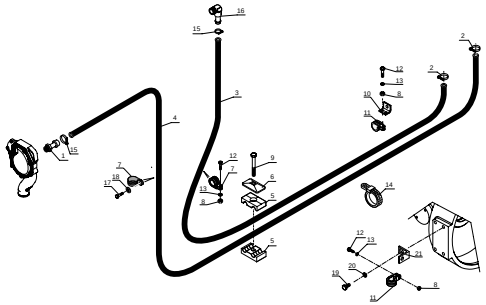
265 386 — **8 AB 870**



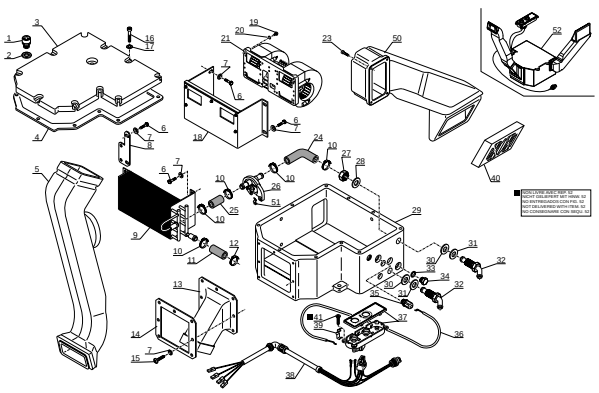
Caractéristiques

INDEX

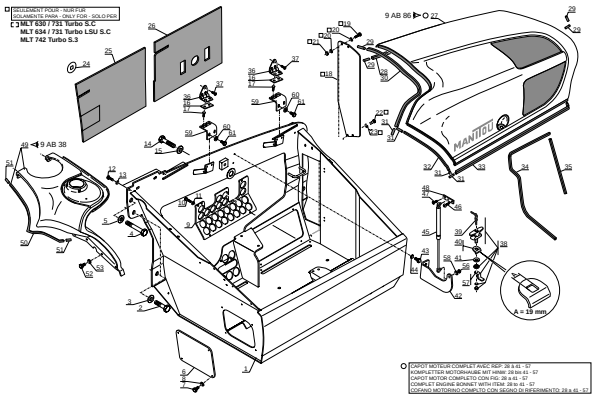
8 AD 194



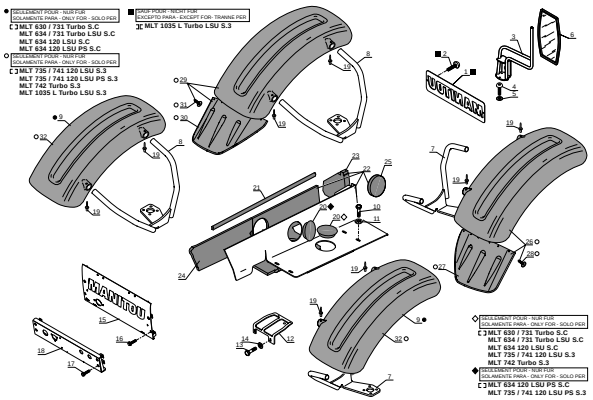
8 AD 195



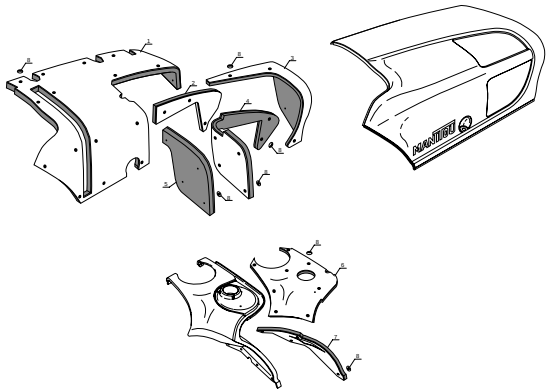
9 AA 324



9 AA 325

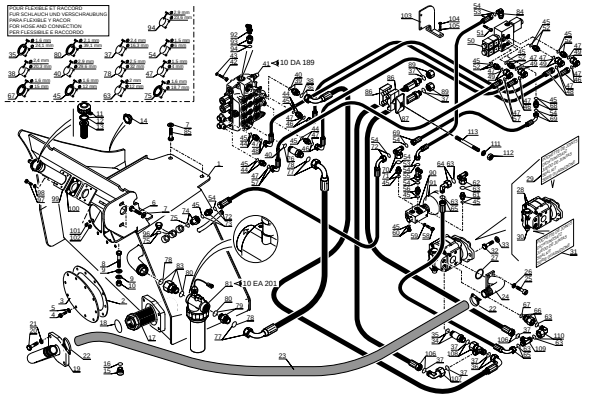


9 AB 86



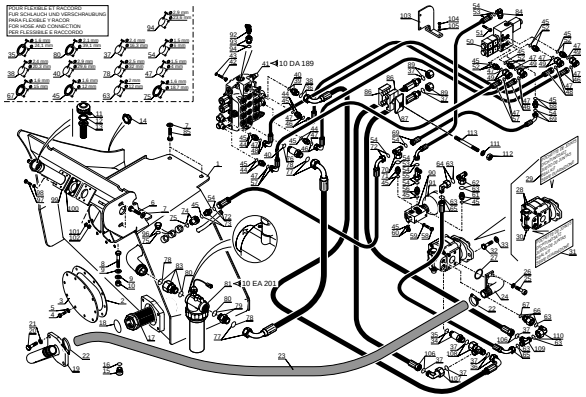
10 AA 638

MLT 630 Turbo S.C



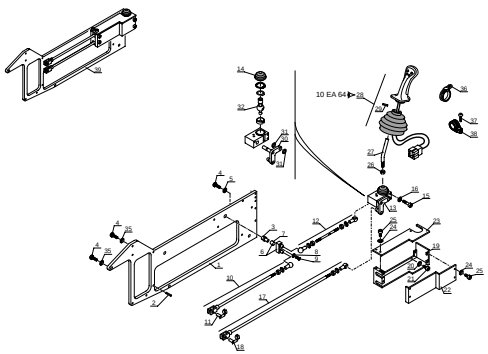
10 AA 644

MLT 731 Turbo S.C



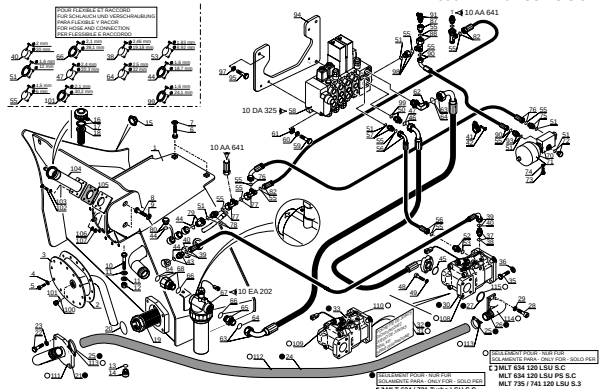
10 AA 639

MLT 630 / 731 Turbo S.C



10 AA 640

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

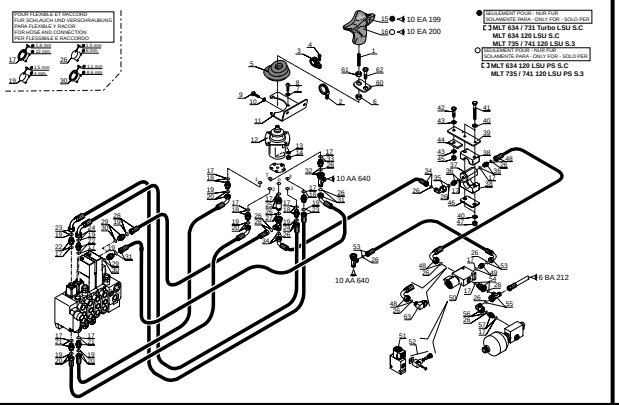


Caractéristiques

INDEX

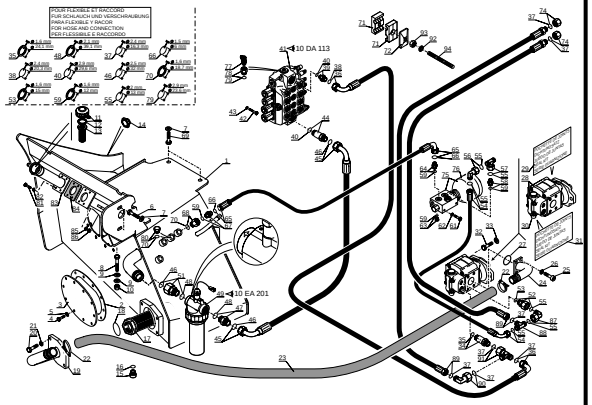
10 AA 641

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



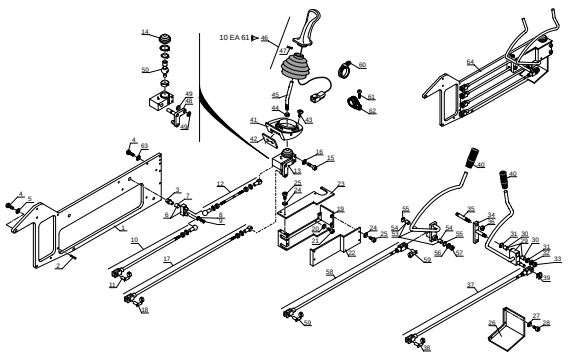
10 AA 642

MLT 742 Turbo S.3



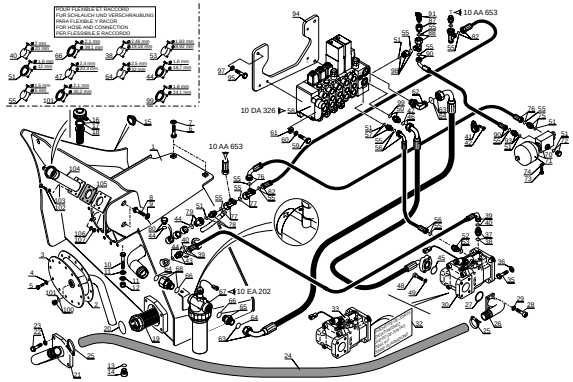
10 AA 643

MLT 742 Turbo S.3



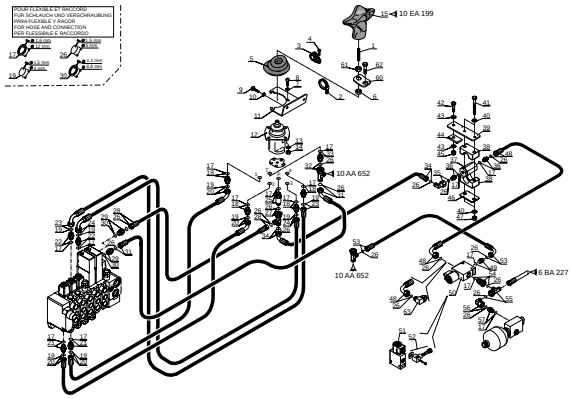
10 AA 652

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



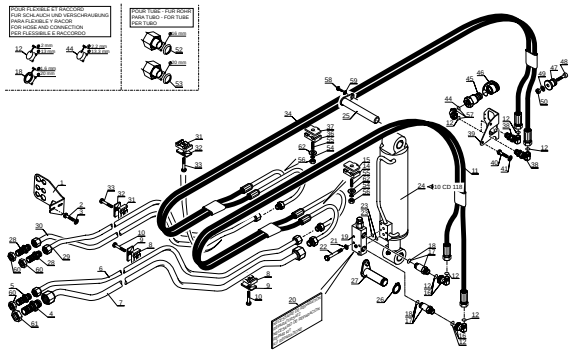
10 AA 653

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



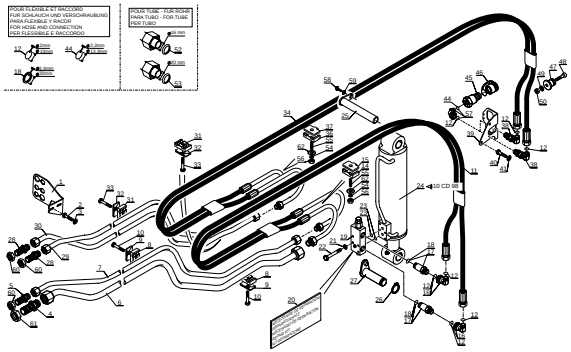
10 AE 741

MLT 630 Turbo S.C
MLT 634 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C



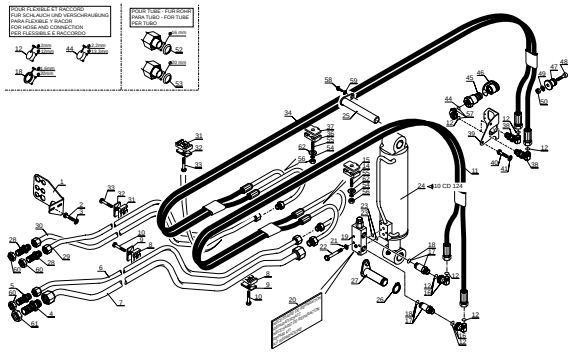
10 AE 742

MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3



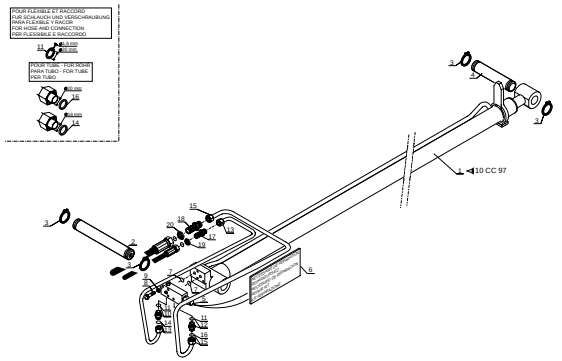
10 AE 743

MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3



10 AE 744

MLT 630 Turbo S.C
MLT 634 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C

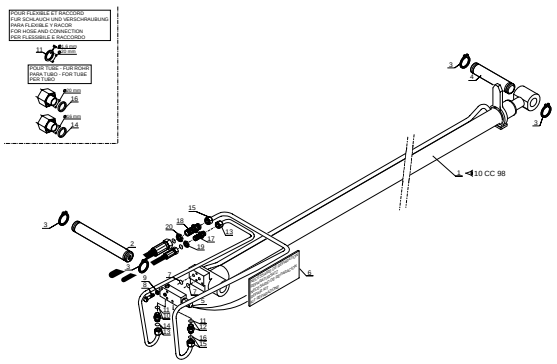


Caractéristiques

INDEX

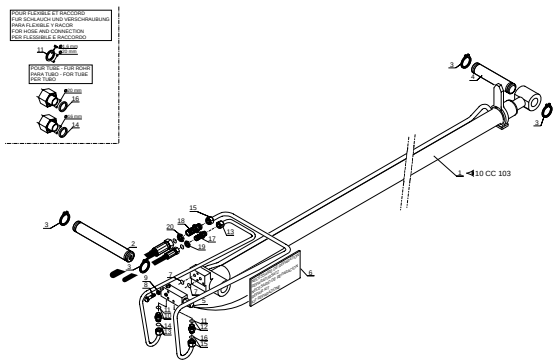
10 AE 745

MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3



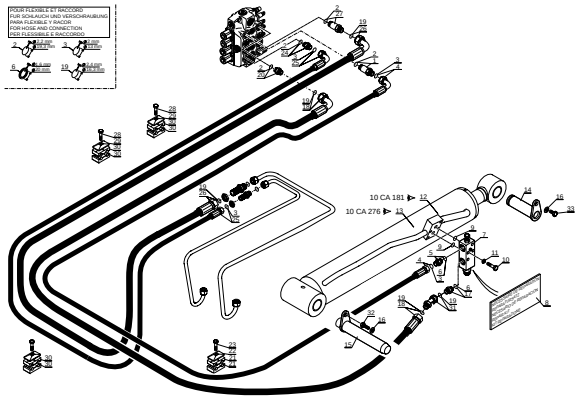
10 AE 746

MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3



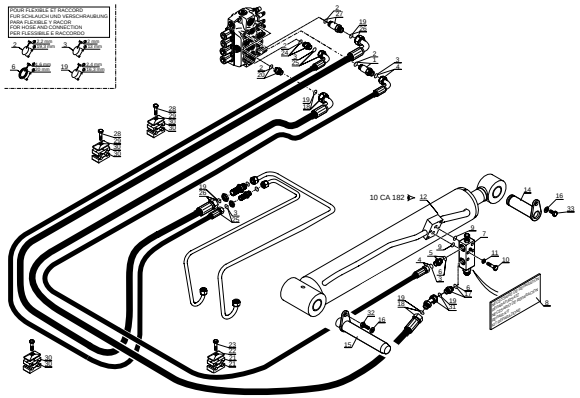
10 AE 747

MLT 630 Turbo S.C
MLT 742 Turbo S.3



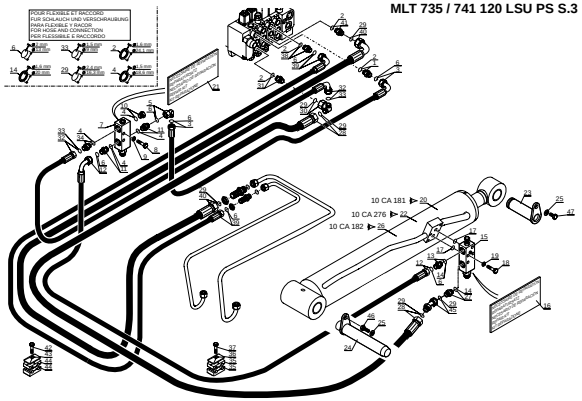
10 AE 748

MLT 731 Turbo S.C



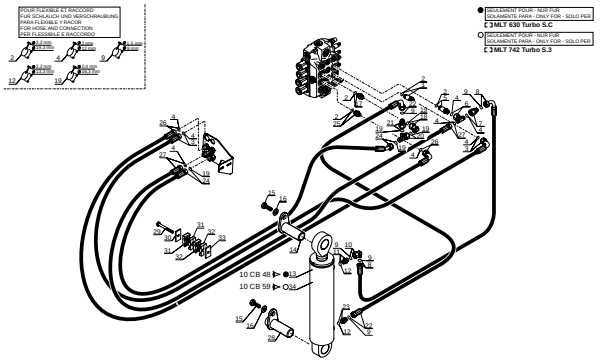
10 AE 749

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



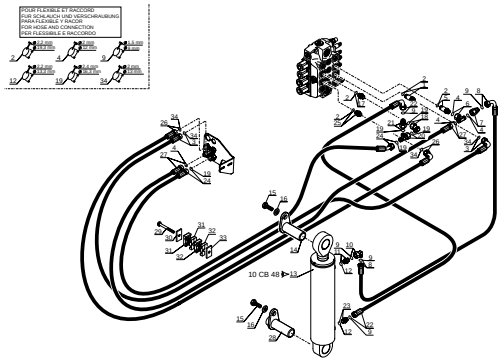
10 AE 750

MLT 630 Turbo S.C
MLT 742 Turbo S.3



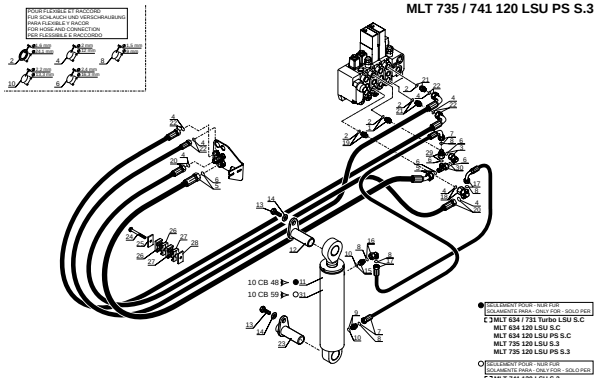
10 AE 751

MLT 731 Turbo S.C



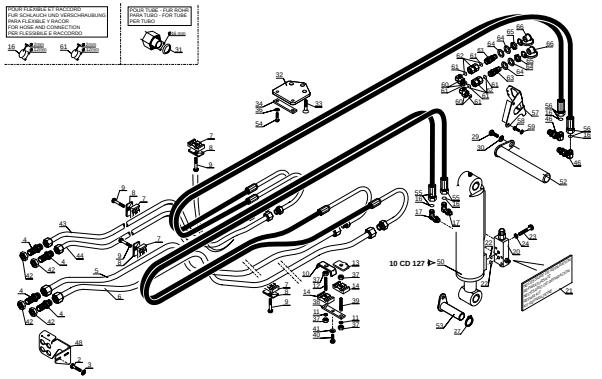
10 AE 752

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



10 AE 785

MLT 1035 L Turbo LSU S.3

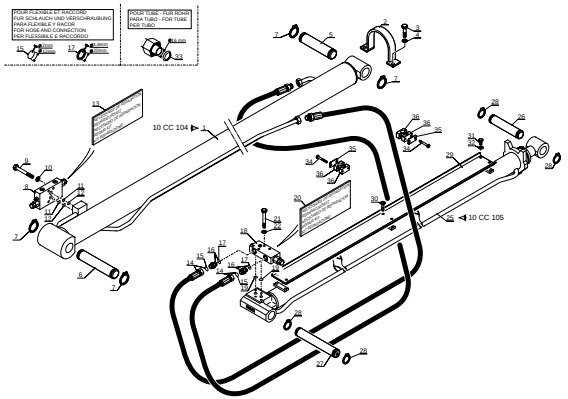


Caractéristiques

INDEX

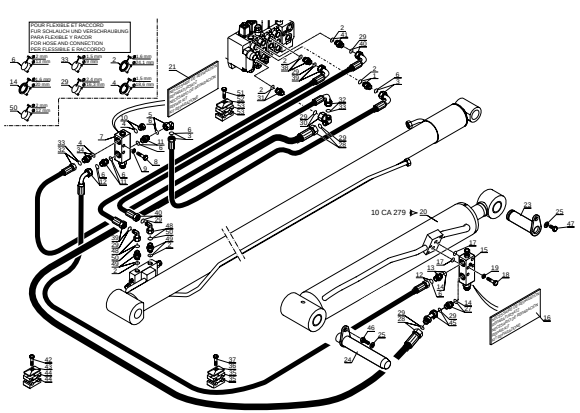
10 AE 786

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



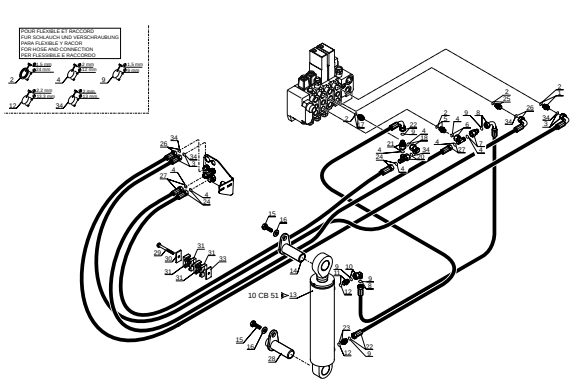
10 AE 787

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



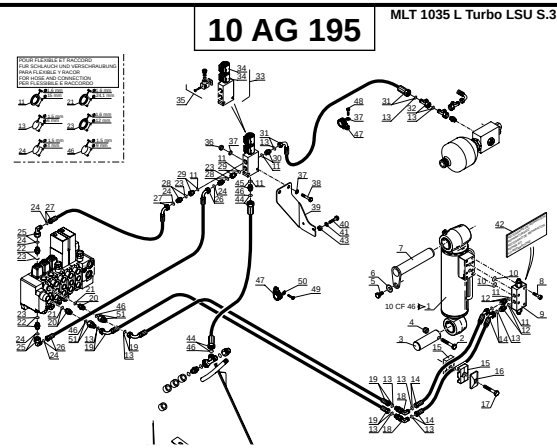
10 AE 788

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



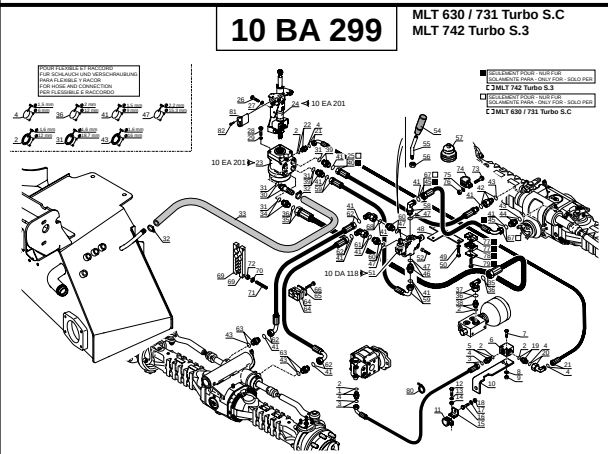
10 AG 195

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



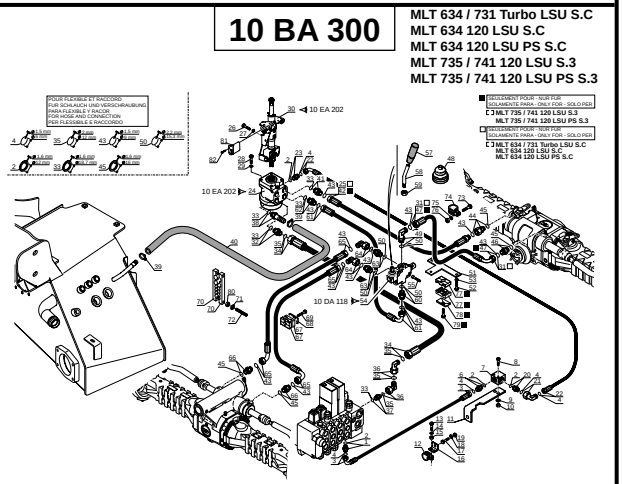
10 BA 299

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 742 Turbo S.3



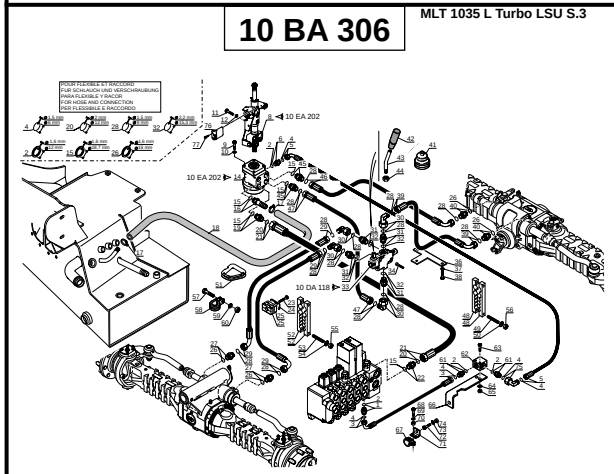
10 BA 300

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



10 BA 306

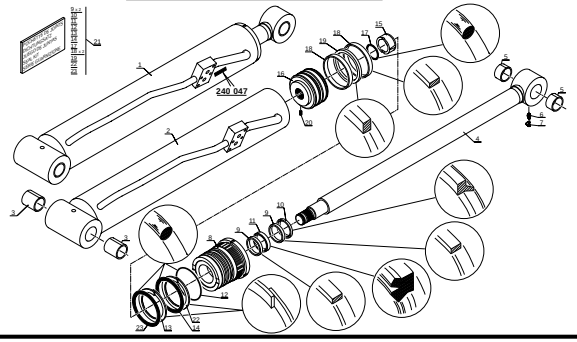
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



10 CA 181

MLT 630 Turbo S.C
MLT 634 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C

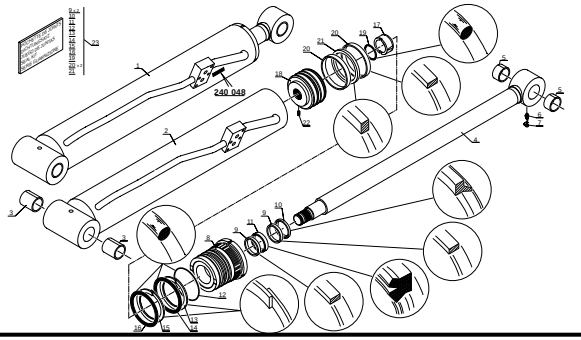
VERIN DE LEVAGE
AUFWINDEN ZYLINDER
CILINDRO DE LEVANTAMIENTO
LIFTING CYLINDER
CILINDRO DI SOLLEVAMENTO



10 CA 182

MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3

VERIN DE LEVAGE
AUFWINDEN ZYLINDER
CILINDRO DE LEVANTAMIENTO
LIFTING CYLINDER
CILINDRO DI SOLLEVAMENTO



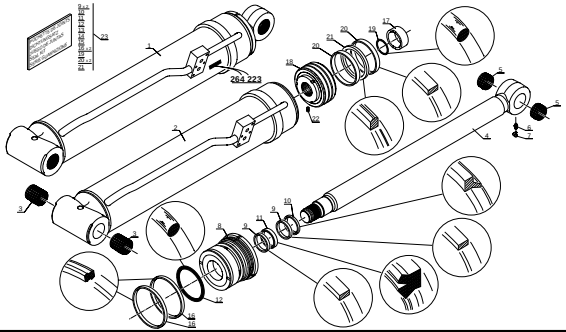
Caractéristiques

INDEX

10 CA 276

VERIN DE LEVAGE
AUFWINDEN ZYLINDER
CILINDRO DE LEVANTAMIENTO
LIFTING CYLINDER
CILINDRO DI SOLLEVAMENTO

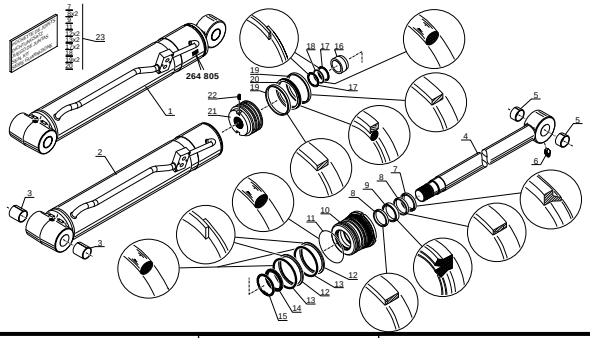
MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3



10 CA 279

VERIN DE LEVAGE
AUFWINDEN ZYLINDER
CILINDRO DE LEVANTAMIENTO
LIFTING CYLINDER
CILINDRO DI SOLLEVAMENTO

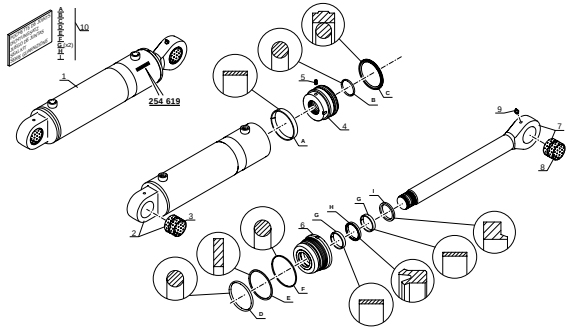
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



10 CB 48

VERIN DE COMPENSATION
KOMPENSATION ZYLINDER
CILINDRO DE COMPENSACION
COMPENSATION CYLINDER
CILINDRO DI COMPENSAZIONE

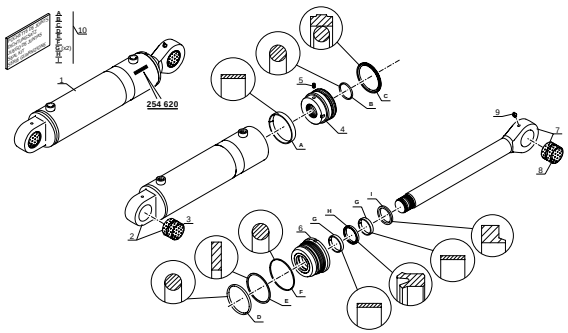
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3



10CB 51

VERIN DE COMPENSATION
KOMPENSATION ZYLINDER
CILINDRO DE COMPENSACION
COMPENSATION CYLINDER
CILINDRO DI COMPENSAZIONE

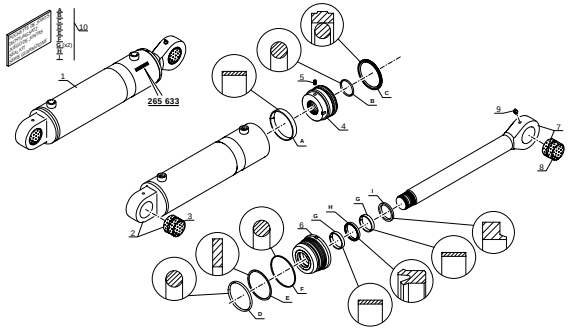
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



10 CB 59

VERIN DE COMPENSATION
KOMPENSATION ZYLINDER
CILINDRO DE COMPENSACION
COMPENSATION CYLINDER
CILINDRO DI COMPENSAZIONE

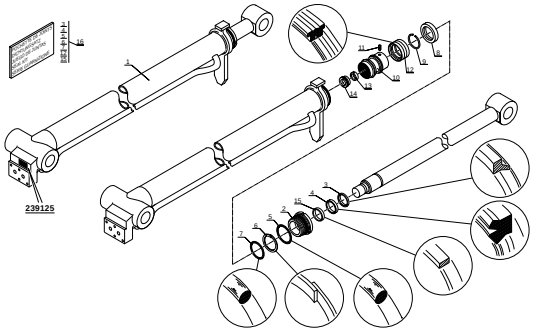
MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3



10 CC 97

VERIN DE TELESCOPAGE
ZUSAMMENSTROLL ZYLINDER
CILNDRO DE TELESCOPAJE
TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO TELESCOPAGGIO

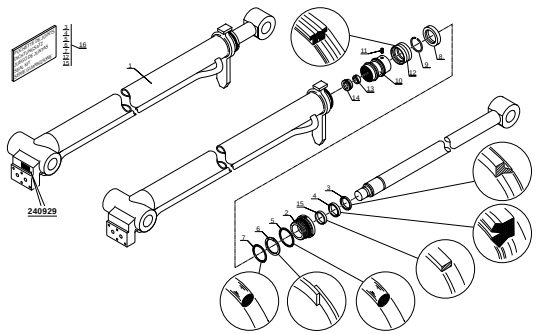
MLT 630 Turbo S.C
MLT 634 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C



10 CC 98

VERIN DE TELESCOPAGE
ZUSAMMENSTROLL ZYLINDER
CILNDRO DE TELESCOPAJE
TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO TELESCOPAGGIO

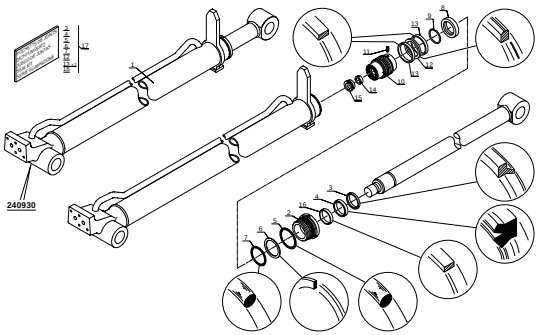
MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3



10 CC 103

VERIN DE TELESCOPAGE
ZUSAMMENSTROLL ZYLINDER
CILNDRO DE TELESCOPAJE
TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO TELESCOPAGGIO

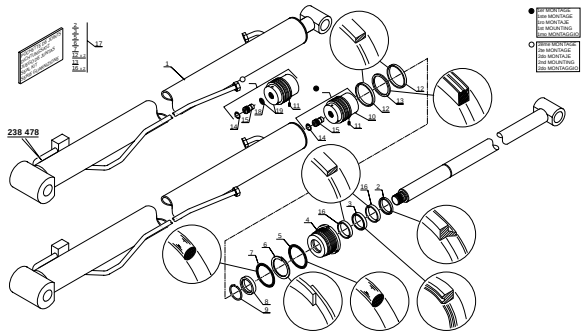
MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3



10 CC 104

VERIN DE TELESCOPAGE EXTERIEUR
AUBERE TELESKOPZYLINDER
CILINDRO DE TELESCOPAJE EXTERIOR
OUTER TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO DI TELESCOPAGGIO EXTERIORE

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



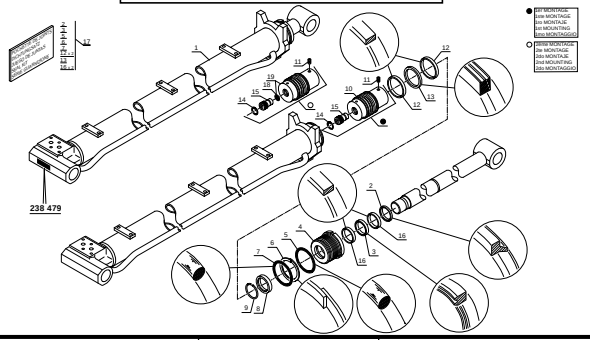
Caractéristiques

INDEX

10 CC 105

MLT 1035 L Turbo LSU S.3

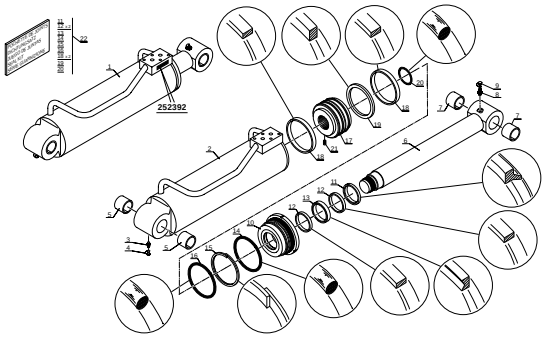
VERIN DE TELESCOPAGE INTERIEUR
INNERE TELESKOPZYLINDER
CILINDRO DE TELESCOPAJE INTERIOR)
INNER TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO TELESCOPAGGIO INTERIORE



10 CD 98

MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3

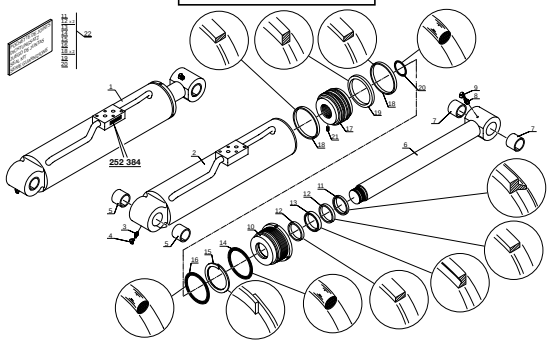
VERIN D'INCLINAISON
NEIGUNGZYLINDER
C ILINDRO DE INCLINACIÓN
TILTING CYLINDER
CILINDRO DI INCLINAZIONE



10 CD 118

MLT 630 Turbo S.C
MLT 634 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C

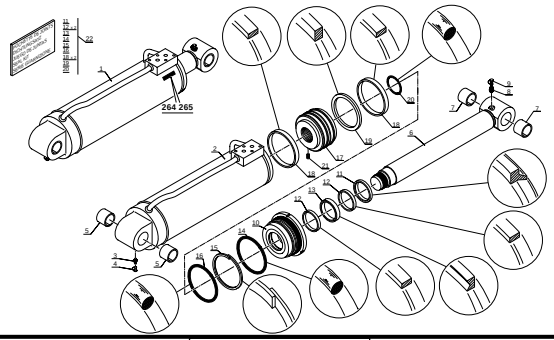
VERIN D'INCLINAISON
NEIGUNGZYLINDER
C ILINDRO DE INCLINACIÓN
TILTING CYLINDER
CILINDRO DI INCLINAZIONE



10 CD 124

MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3

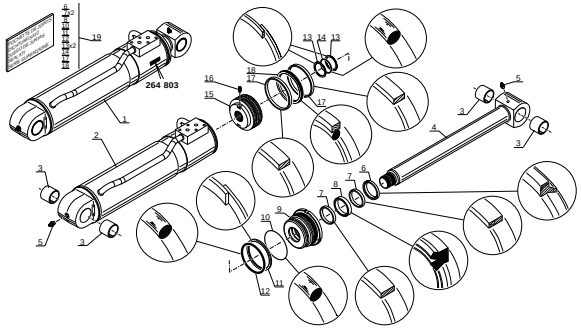
VERIN D'INCLINAISON
NEIGUNGZYLINDER
C ILINDRO DE INCLINACIÓN
TILTING CYLINDER
CILINDRO DI INCLINAZIONE



10 CD 127

MLT 1035 L Turbo LSU S.3

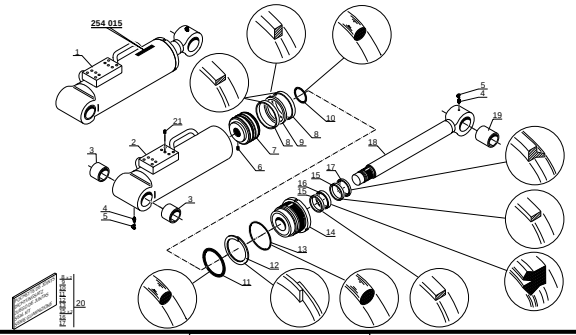
VERIN D'INCLINAISON
NEIGUNGZYLINDER
C ILINDRO DE INCLINACIÓN
TILTING CYLINDER
CILINDRO DI INCLINAZIONE



10 CF 46

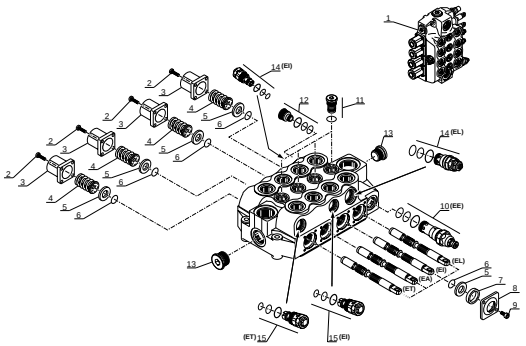
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

VERIN DE CORRECTEUR DE DEVERS
NIVEAUAUSGLEICH ZYLINDER
CILINDRO CORRECTOR DE INCLINACION
CYLINDER OF LEVELLING SYSTEM
CILINDRO LIVELLAMENTO

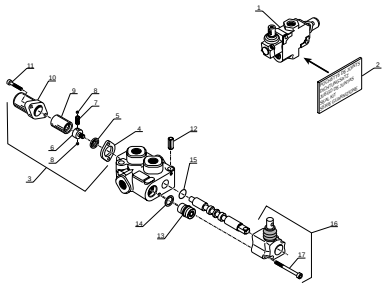


10 DA 113

MLT 742 Turbo S.3

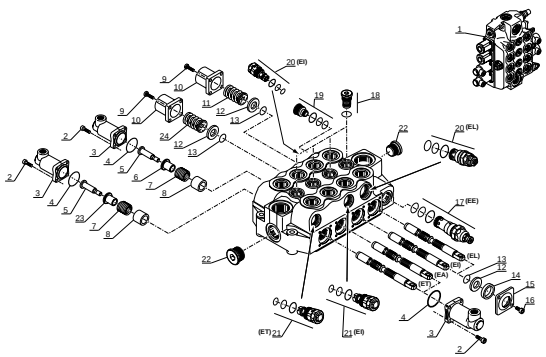


10 DA 118



10 DA 189

MLT 630 / 731 Turbo S.C

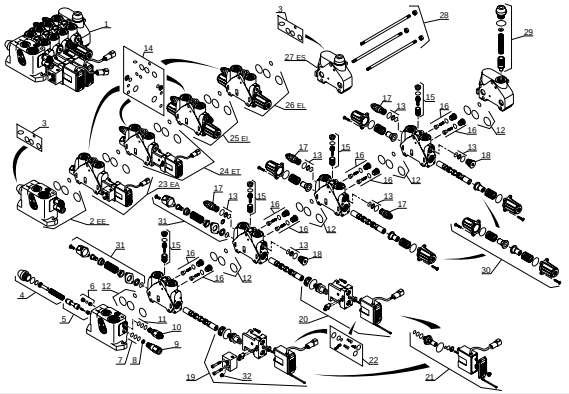


Caractéristiques

INDEX

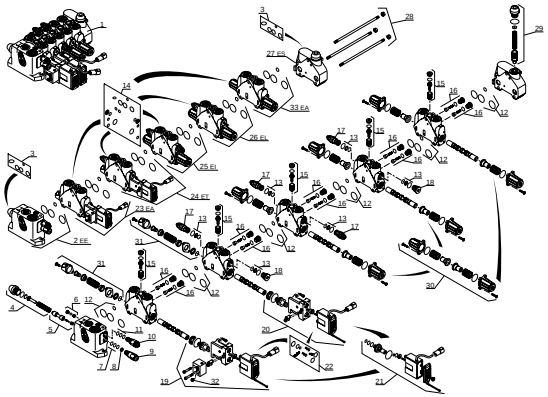
10 DA 325

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



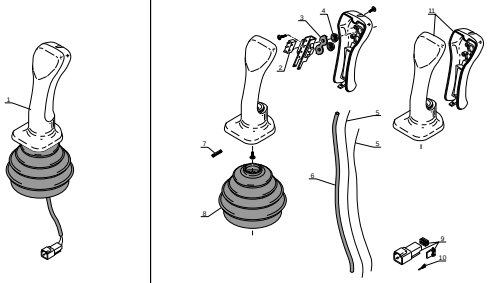
10 DA 326

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



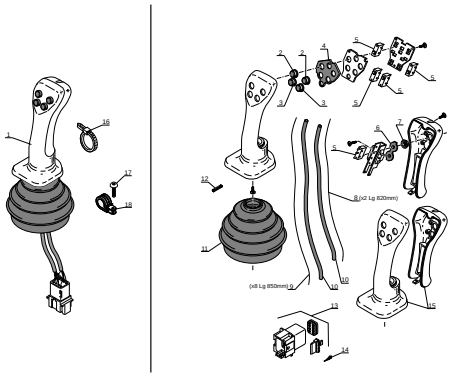
10 EA 61

MLT 742 Turbo S.3



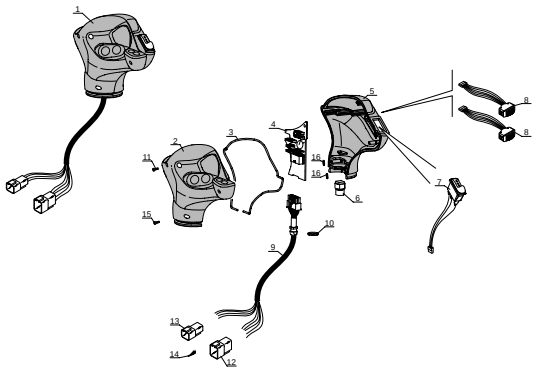
10 EA 64

MLT 630 / 731 Turbo S.C



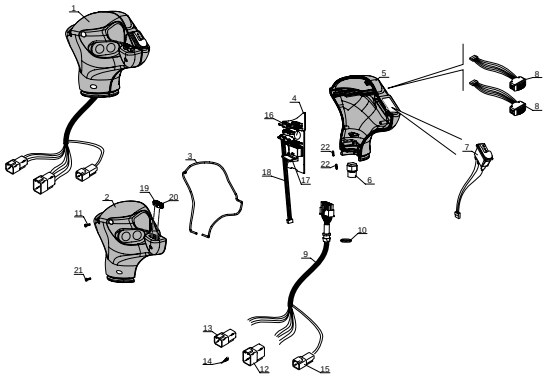
10 EA 199

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



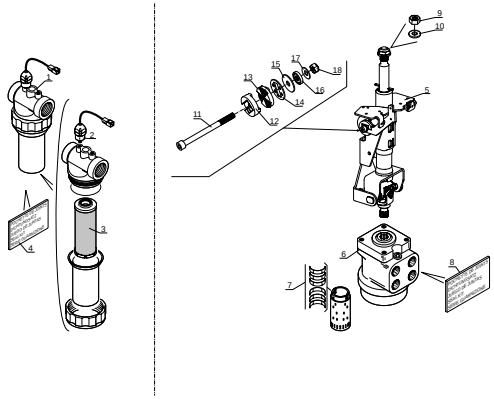
10 EA 200

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



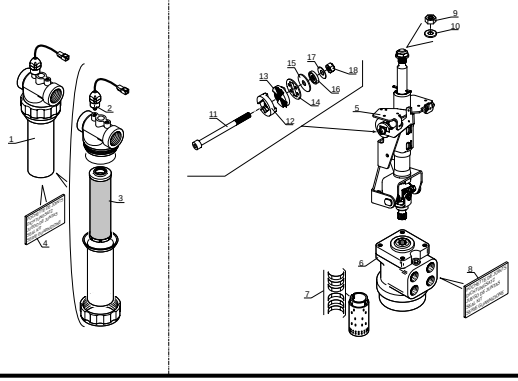
10 EA 201

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 742 Turbo S.3



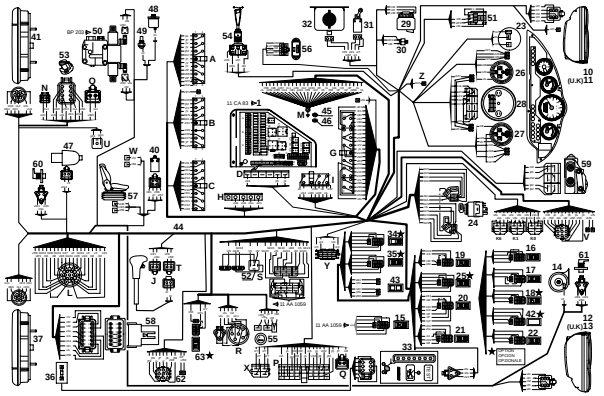
10 EA 202

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



11 AA 1049

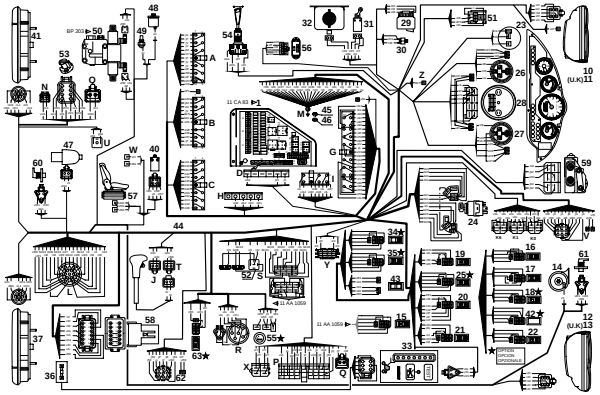
MLT 630 / 731 Turbo S.C



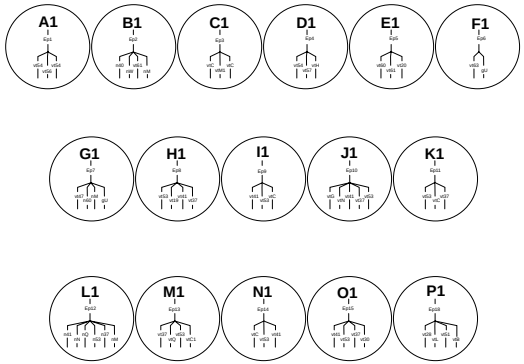
Caractéristiques

INDEX

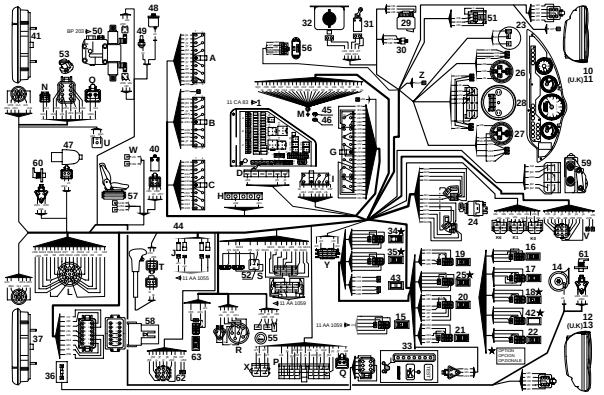
11 AA 1050
MLT 742 Turbo S.3



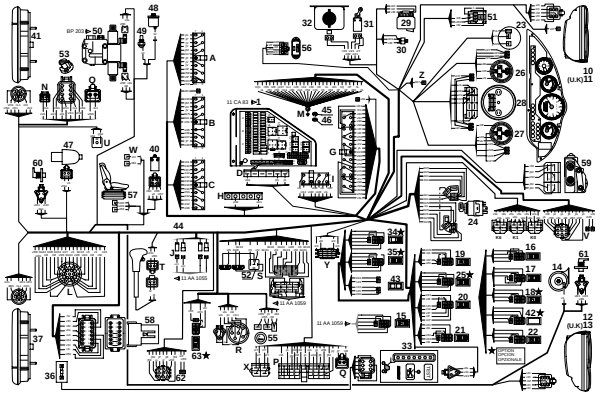
11 AA 1051
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 742 Turbo S.3



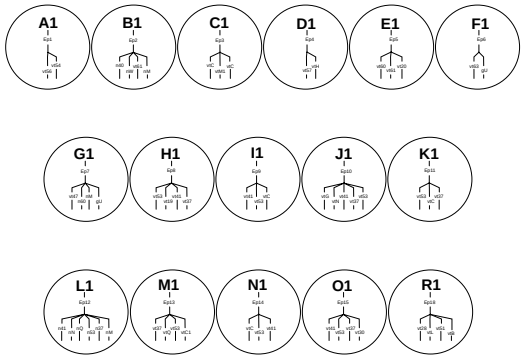
11 AA 1052
MLT 630 / 731 Turbo LSU S.C



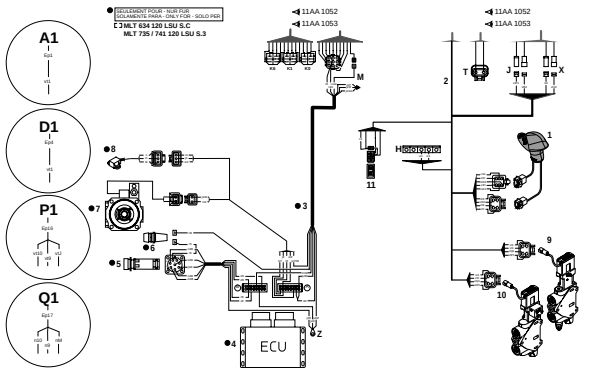
11 AA 1053
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3



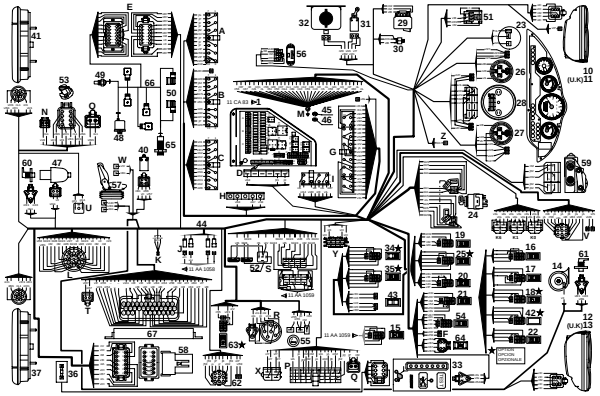
11 AA 1054
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3



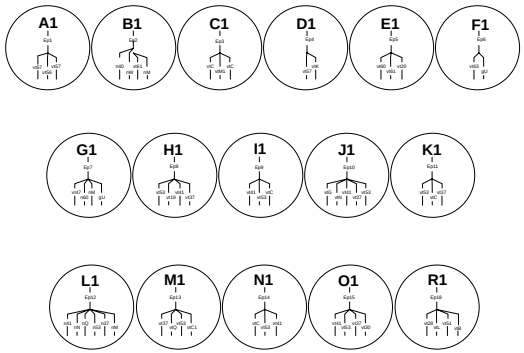
11 AA 1055
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3



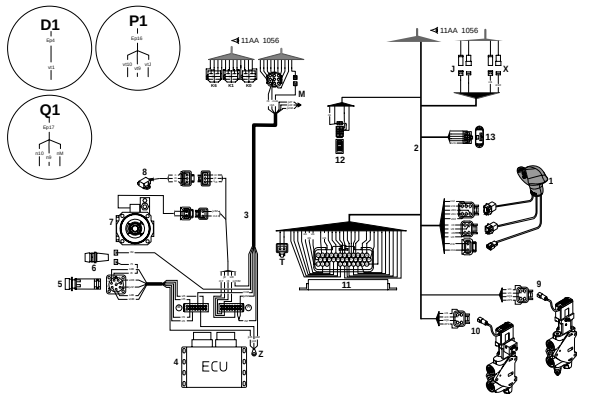
11 AA 1056
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



11 AA 1057
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



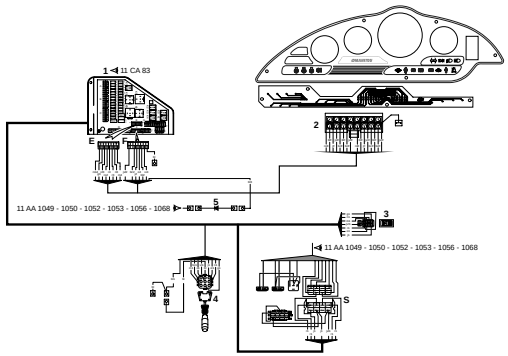
11 AA 1058
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



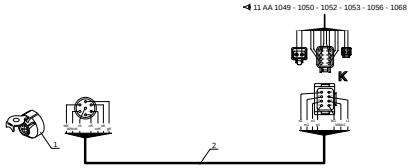
Caractéristiques

INDEX

11 AA 1059

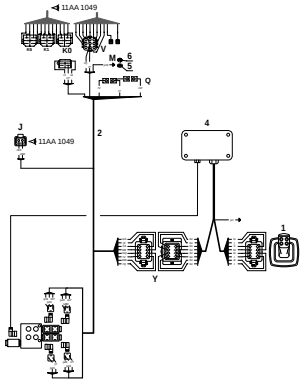


11 AA 1060



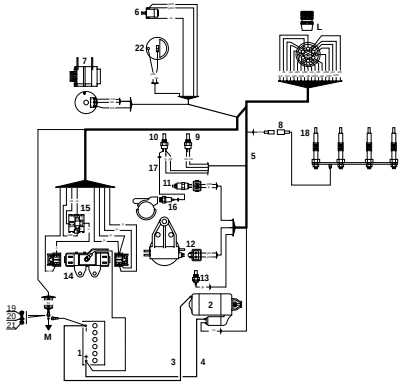
11 AA 1061

MLT 630 / 731 Turbo S.C



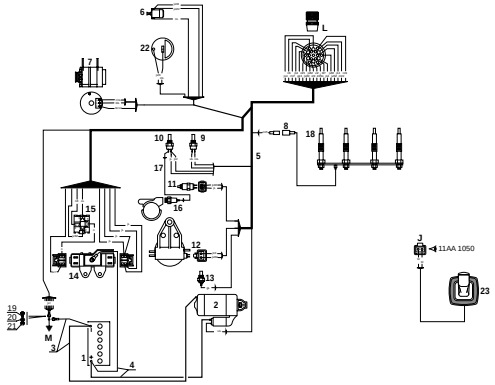
11 AA 1062

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



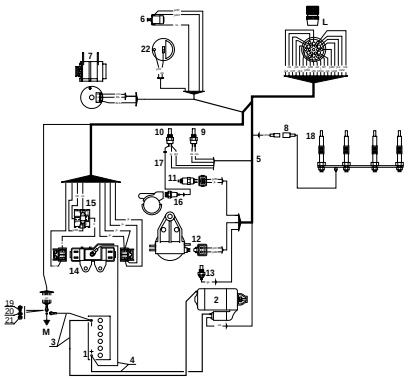
11 AA 1063

MLT 742 Turbo S.3



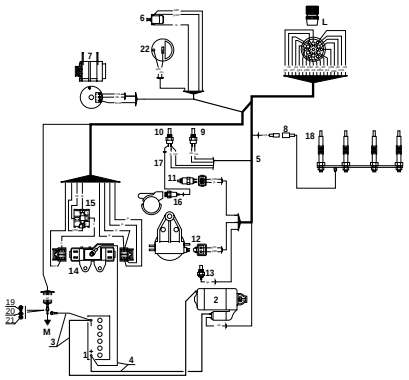
11 AA 1064

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3



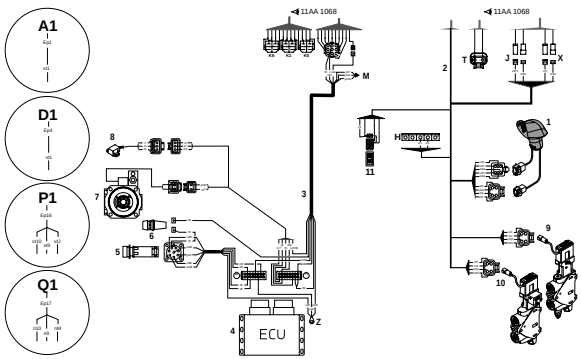
11 AA 1065

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



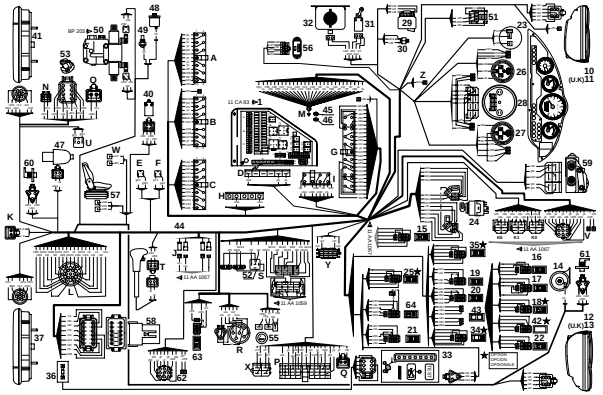
11 AA 1067

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



11 AA 1068

MLT 1035 L Turbo LSU S.3

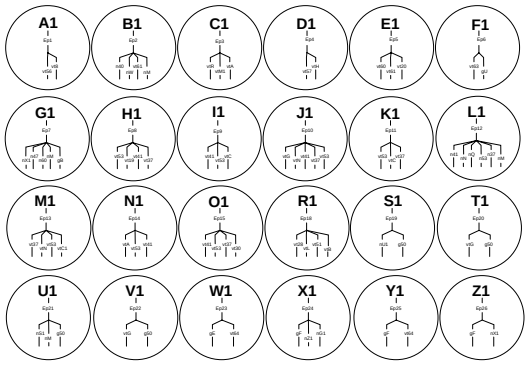


Caractéristiques

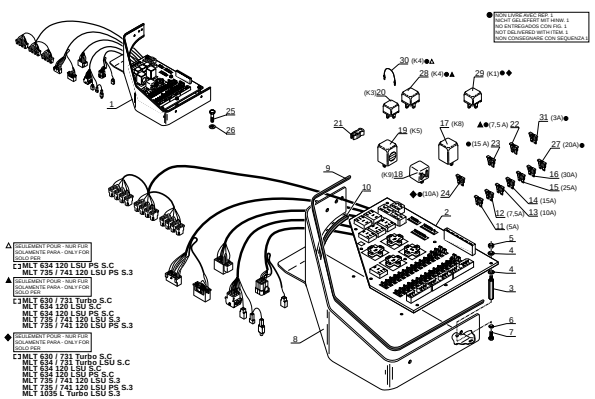
INDEX

11 AA 1069

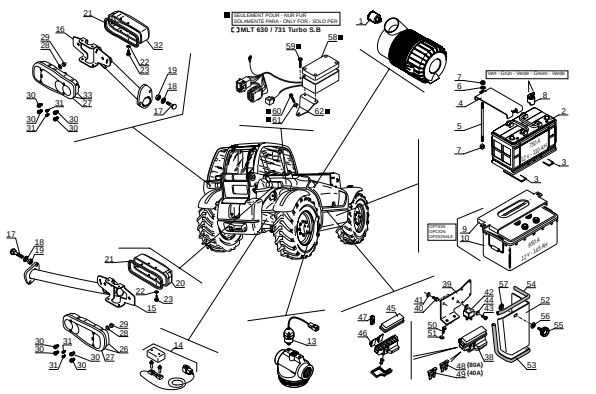
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



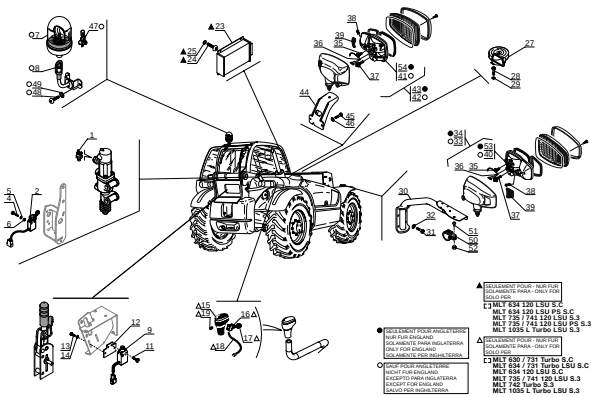
11 CA 83



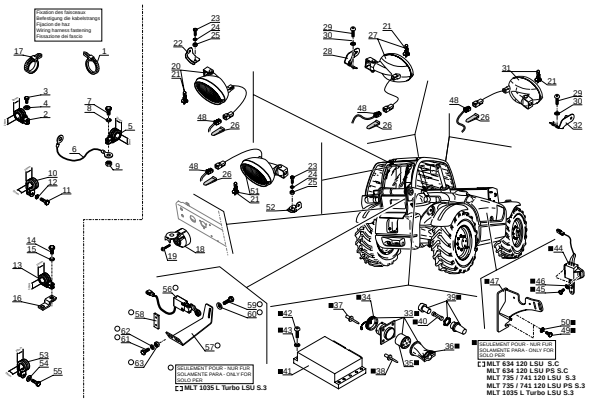
11CB 767



11 CB 768

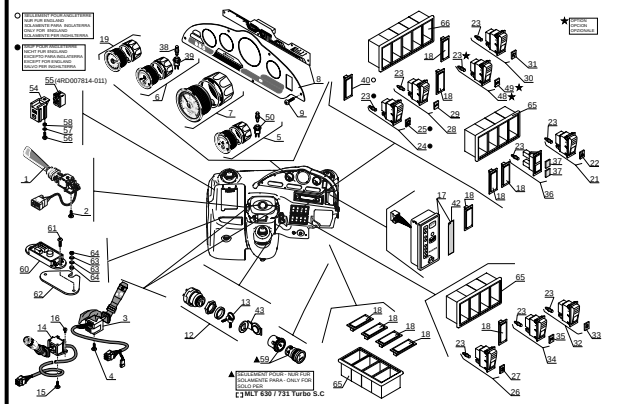


11 CB 769



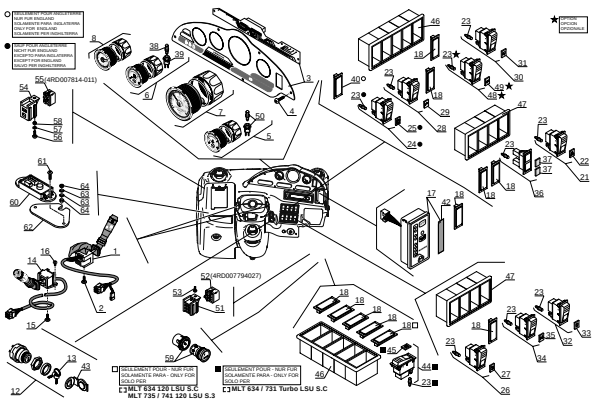
11 CC 190

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 742 Turbo S.3



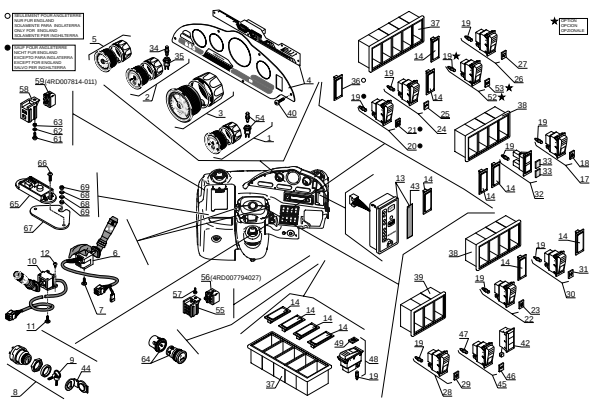
11 CC 191

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3



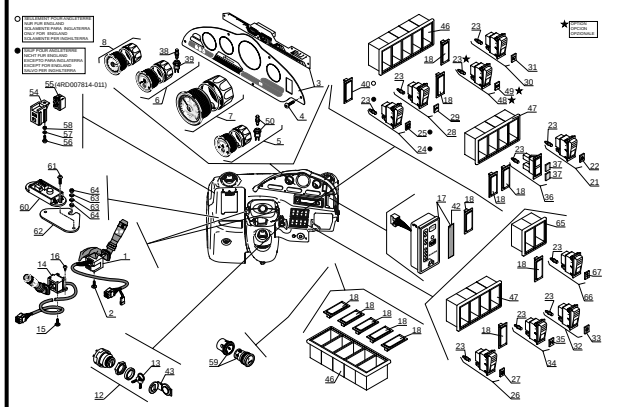
11 CC 192

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



11 CC 194

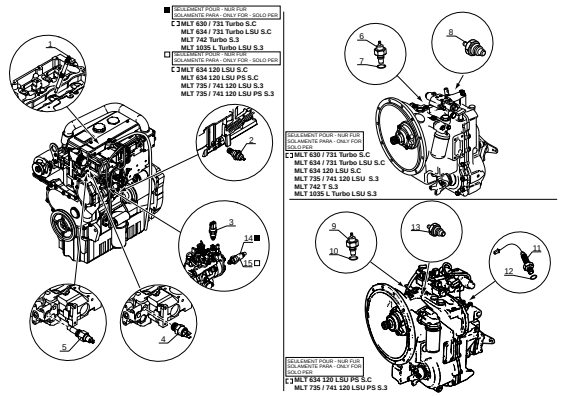
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



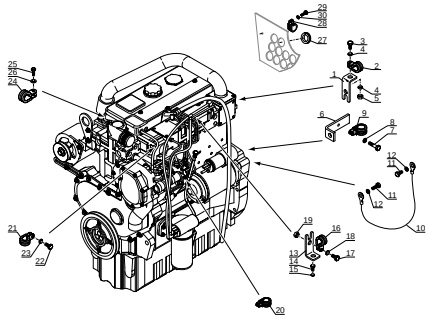
Caractéristiques

INDEX

11 CD 136

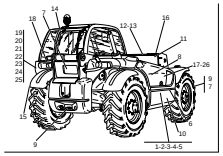


11 CF 23



12 AA 454

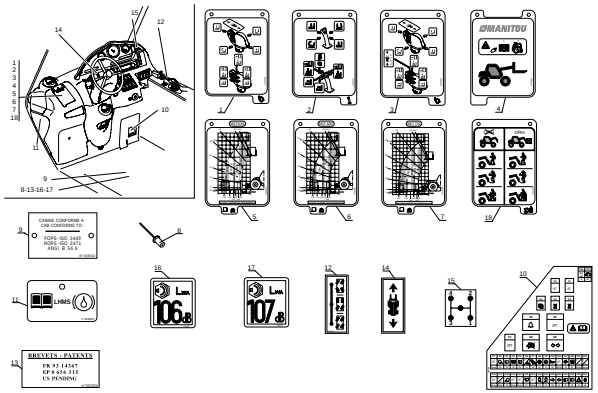
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C



MLT 630 1
MLT 731 2
MLT 634 LSU 3
MLT 731 LSU 4
MLT 634-120 LSU 5
MANITOU 1
MANITOU 12
MANITOU 11
POWERSHIFT 10
POWERSHIFT 25
MANISCOPIC 11
MANITOU 4
TURBO 6
TURBO 24
MLT 630 19
MLT 731 20
MLT 634 LSU 21
MLT 731 LSU 22
MLT 634-120 LSU 23

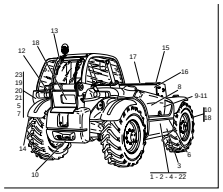
12 AA 455

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C

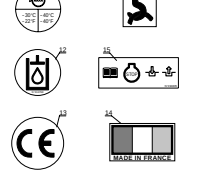


12 AA 456

MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

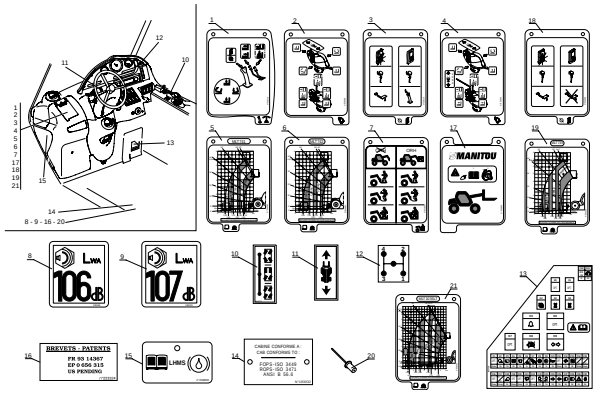


MLT 742 1
MLT 741-120 LSU 2
MLT 735-120 LSU 4
MLT 1035 L-LSU 27
MLT 742 19
MLT 741-120 LSU 20
MLT 735-120 LSU 21
MLT 1035 L-LSU 29
POWERSHIFT 3
POWERSHIFT 5
MANISCOPIC 16
MANITOU 17
MANITOU 18
TURBO 6
TURBO 7
MANITOU 8

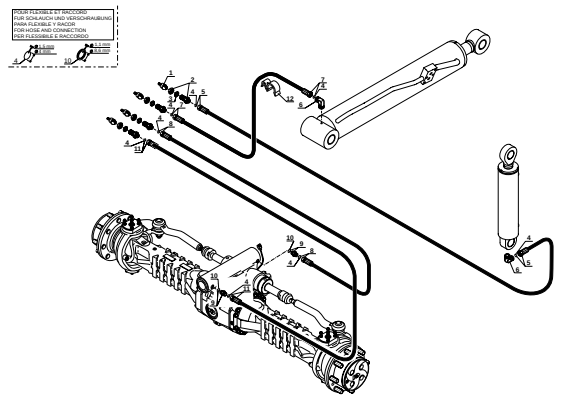


12 AA 457

MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



17 AA 15



Caractéristiques

INDEX

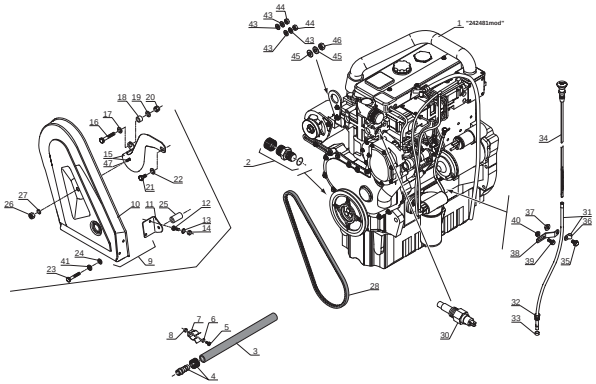
MOTEUR - MOTOR

MOTOR - ENGINE

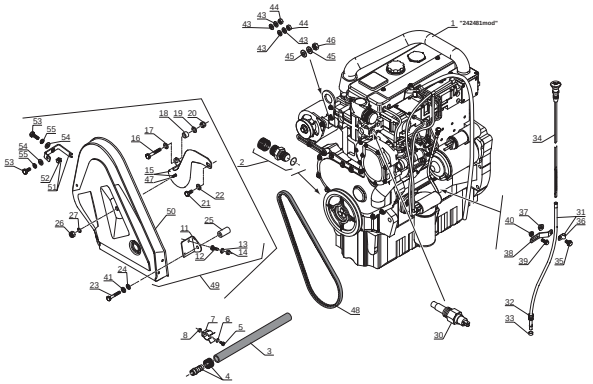
MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	1104C-44T RG 81374
REFENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	242 481

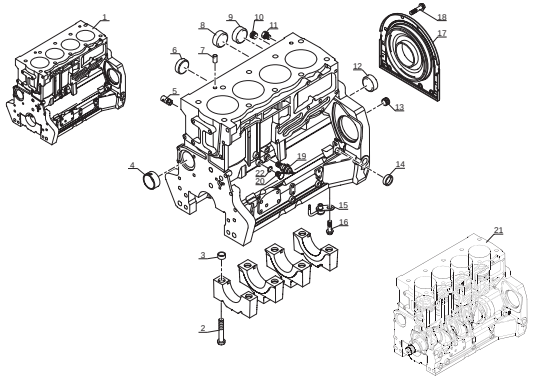
242 481 **AP 2128** MLT 630 / 731 Turbo S.C, MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C, MLT 742 Turbo S.3



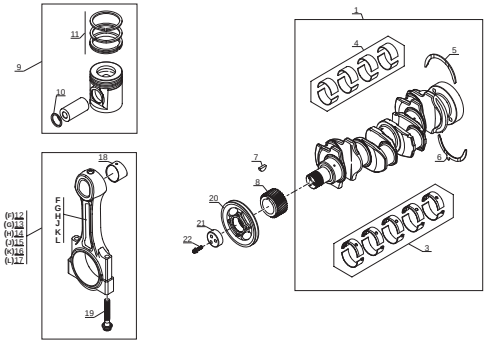
242 481 **AP 2137** MLT 1035 L Turbo LSU S.3



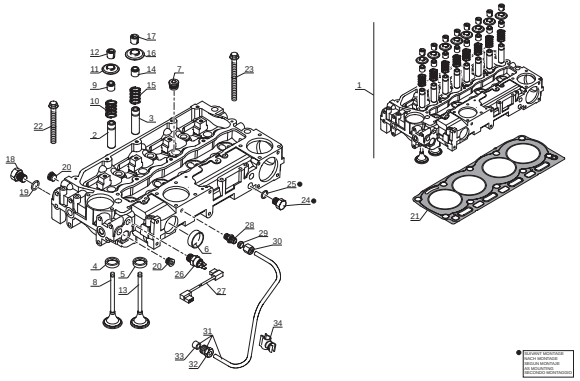
242 481 **AP 1490** MLT 630 / 731 Turbo S.C, MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C, MLT 742 Turbo S.3, MLT 1035 L Turbo LSU S.3



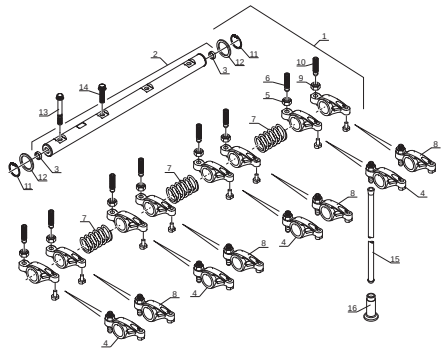
242 481 **AP 1491** MLT 630 / 731 Turbo S.C, MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C, MLT 742 Turbo S.3, MLT 1035 L Turbo LSU S.3



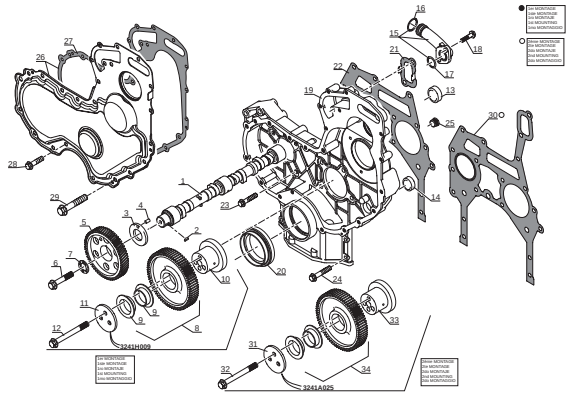
242 481 **AP 1492** MLT 630 / 731 Turbo S.C, MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C, MLT 742 Turbo S.3, MLT 1035 L Turbo LSU S.3



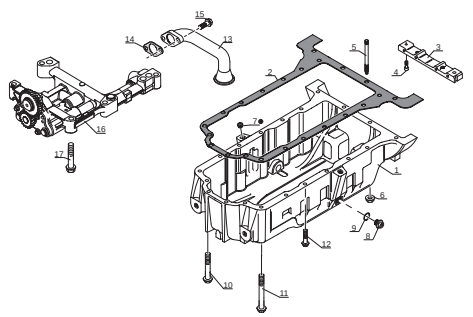
242 481 **AP 1493** MLT 630 / 731 Turbo S.C, MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C, MLT 742 Turbo S.3, MLT 1035 L Turbo LSU S.3



242 481 **AP 1494** MLT 630 / 731 Turbo S.C, MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C, MLT 742 Turbo S.3, MLT 1035 L Turbo LSU S.3



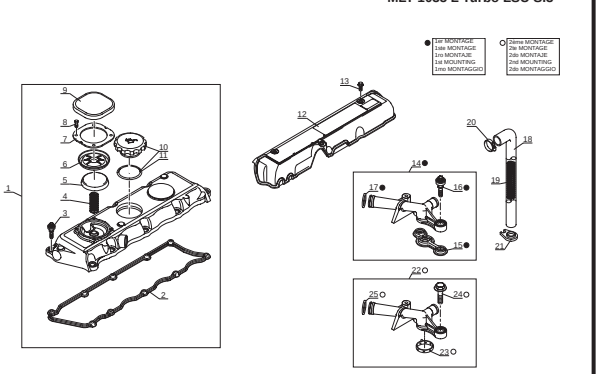
242 481 **AP 1495** MLT 630 / 731 Turbo S.C, MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C, MLT 742 Turbo S.3, MLT 1035 L Turbo LSU S.3



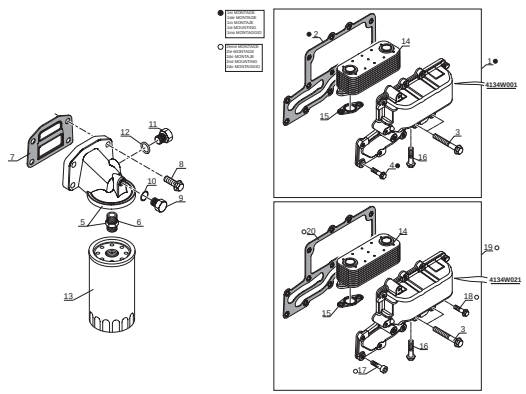
Caractéristiques

INDEX

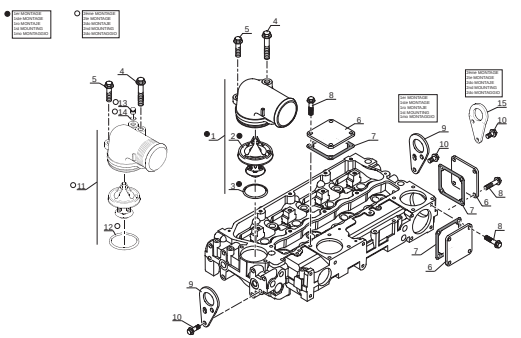
242 481 **AP 1496** — MLT 630 / 731 Turbo S.C; MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C; MLT 742 Turbo S.3; MLT 1035 L Turbo LSU S.3



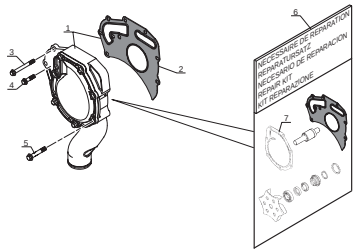
242 481 **AP 1497** — MLT 630 / 731 Turbo S.C; MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C; MLT 742 Turbo S.3; MLT 1035 L Turbo LSU S.3



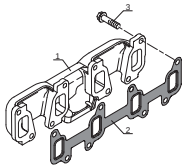
242 481 **AP 1498** — MLT 630 / 731 Turbo S.C; MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C; MLT 742 Turbo S.3; MLT 1035 L Turbo LSU S.3



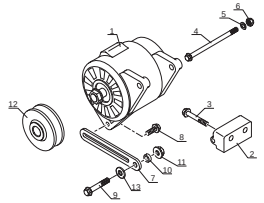
242 481 **AP 1499** — MLT 630 / 731 Turbo S.C; MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C; MLT 742 Turbo S.3; MLT 1035 L Turbo LSU S.3



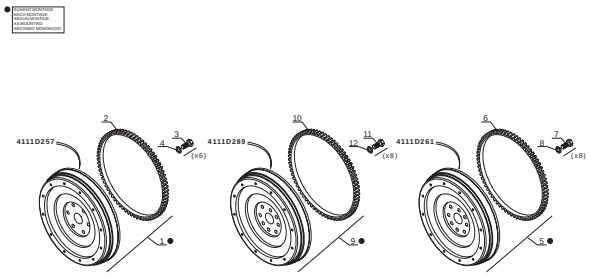
242 481 **AP 1500** — MLT 630 / 731 Turbo S.C; MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C; MLT 742 Turbo S.3; MLT 1035 L Turbo LSU S.3



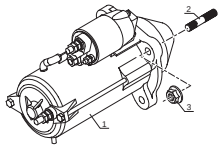
242 481 **AP 1501** — MLT 630 / 731 Turbo S.C; MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C; MLT 742 Turbo S.3; MLT 1035 L Turbo LSU S.3



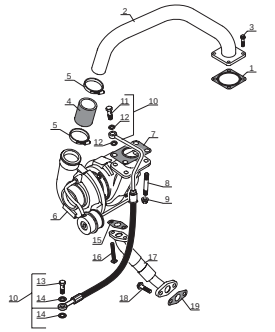
242 481 **AP 1502** — MLT 630 / 731 Turbo S.C; MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C; MLT 742 Turbo S.3; MLT 1035 L Turbo LSU S.3



242 481 **AP 1503** — MLT 630 / 731 Turbo S.C; MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C; MLT 742 Turbo S.3; MLT 1035 L Turbo LSU S.3



242 481 **AP 1504** — MLT 630 / 731 Turbo S.C; MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C; MLT 742 Turbo S.3; MLT 1035 L Turbo LSU S.3



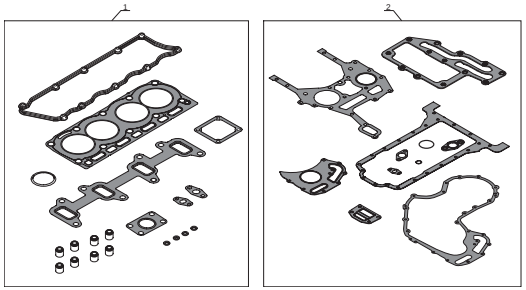
Caractéristiques

INDEX

242 481

AP 1505

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



Caractéristiques

I N D E X

MOTEUR - MOTOR

MOTOR - ENGINE

MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	1104C.44TA RJ 81376
REFENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	242 482

242 482 **AP 2129** MLT 634 120 LSU S.C, MLT 634 120 LSU PS S.C, MLT 735 / 741 120 LSU S.3, MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

242 482 **AP 1506** MLT 634 120 LSU S.C, MLT 634 120 LSU PS S.C, MLT 735 / 741 120 LSU S.3, MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

242 482 **AP 1507** MLT 634 120 LSU S.C, MLT 634 120 LSU PS S.C, MLT 735 / 741 120 LSU S.3, MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

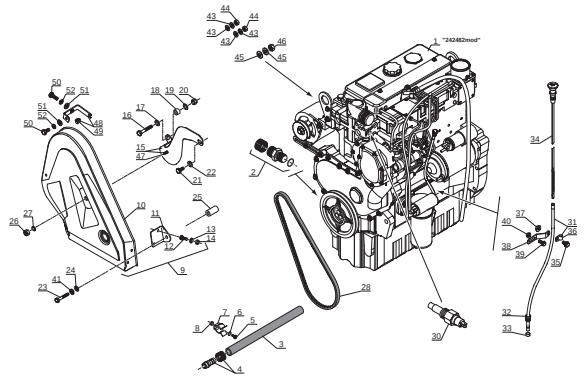
242 482 **AP 1508** MLT 634 120 LSU S.C, MLT 634 120 LSU PS S.C, MLT 735 / 741 120 LSU S.3, MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

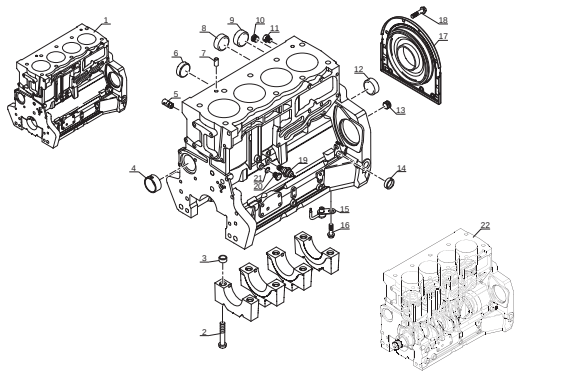
242 482 **AP 1509** MLT 634 120 LSU S.C, MLT 634 120 LSU PS S.C, MLT 735 / 741 120 LSU S.3, MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

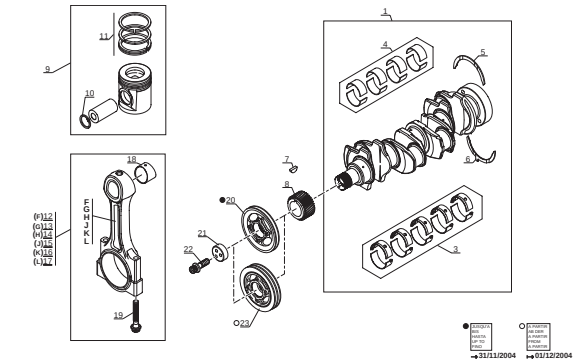
242 482 **AP 1510** MLT 634 120 LSU S.C, MLT 634 120 LSU PS S.C, MLT 735 / 741 120 LSU S.3, MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

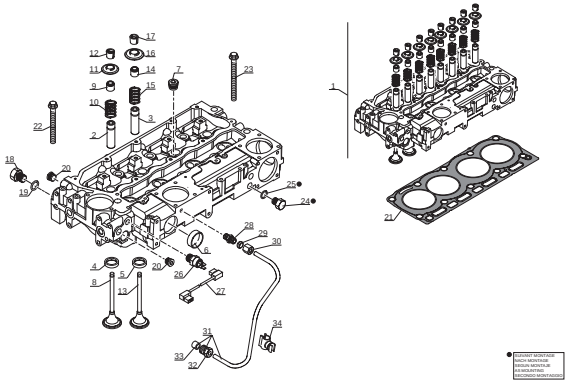
242 482 **AP 1511** MLT 634 120 LSU S.C, MLT 634 120 LSU PS S.C, MLT 735 / 741 120 LSU S.3, MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

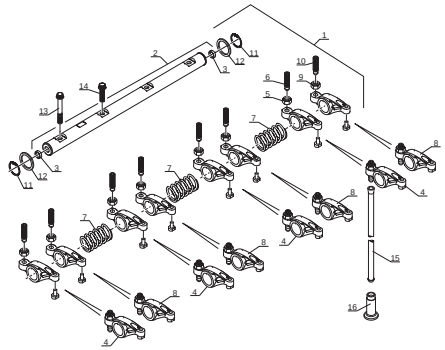
242 482 **AP 1512** MLT 634 120 LSU S.C, MLT 634 120 LSU PS S.C, MLT 735 / 741 120 LSU S.3, MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

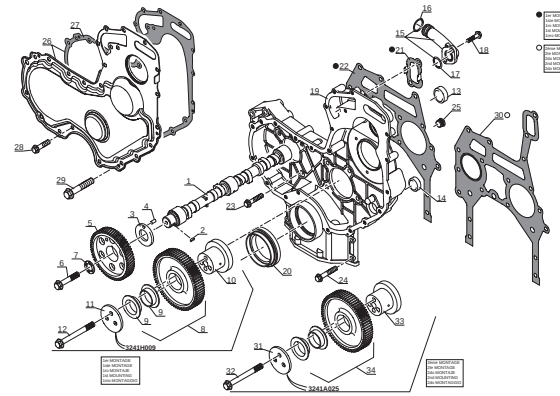


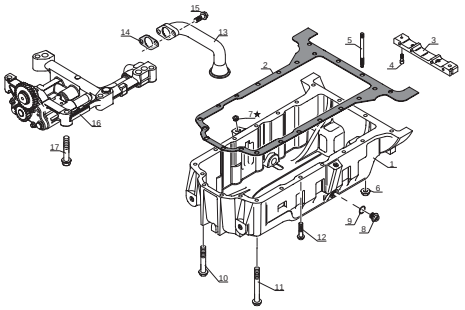


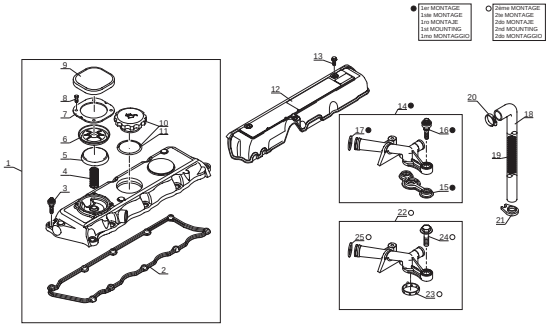










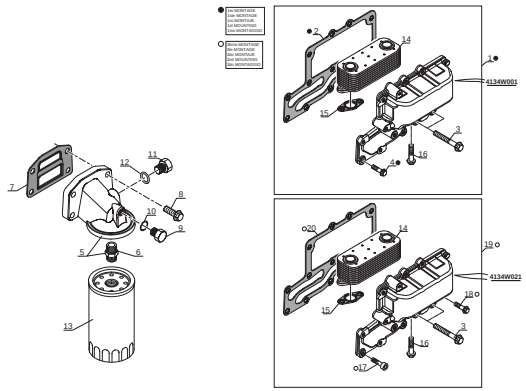


Caractéristiques

INDEX

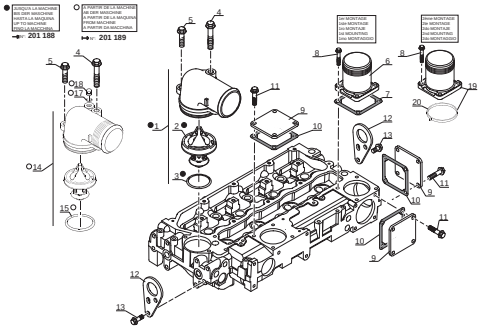
□ □242 482 — AP 1513

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



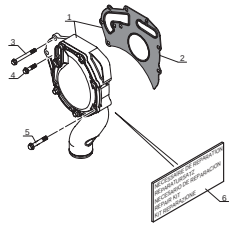
□ □242 482 — AP 1514

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



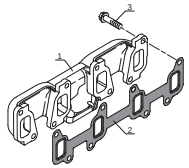
□ □242 482 — AP 1515

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



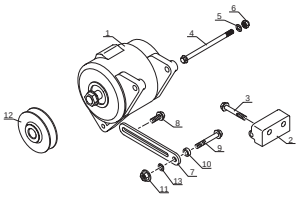
□ □242 482 — AP 1516

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



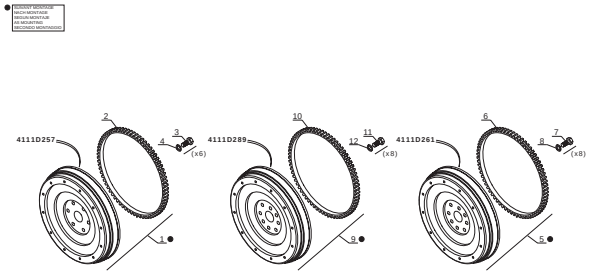
□ □242 482 — AP 1517

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



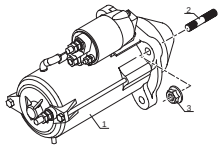
□ □242 482 — AP 1518

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



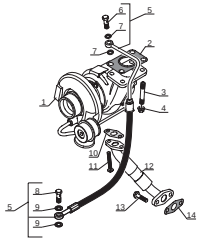
□ □242 482 — AP 1519

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



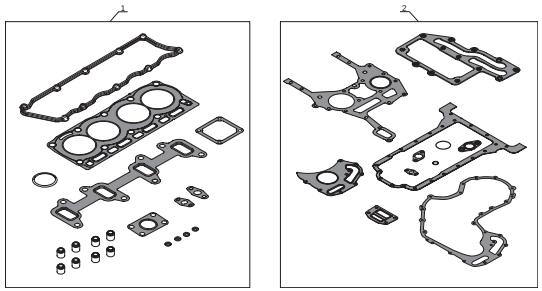
□ □242 482 — AP 1520

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



□ □242 482 — AP 1521

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



Caractéristiques

I N D E X

BOITE DE VITESSES - GETRIEBEKASTEN

CAJA DE VELOCIDADES - GEAR BOX

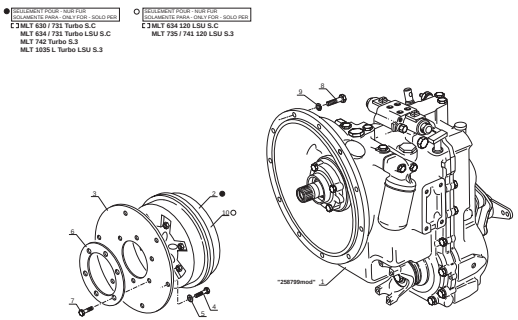
CAMBIO

TYPE - TYPEN **TIPO - TYPE** **TIPO**	**16486**
REFERENCE - NUMMER **NUMERO - NUMBER** **RIFERIMENTO**	**258 799**

☐ ☐258 799

BP 233

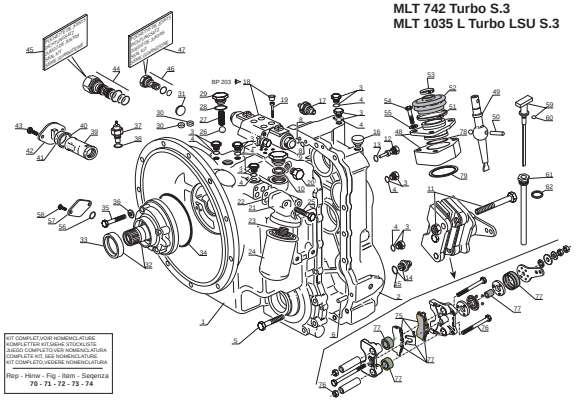
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



☐ ☐258 799

BP 234

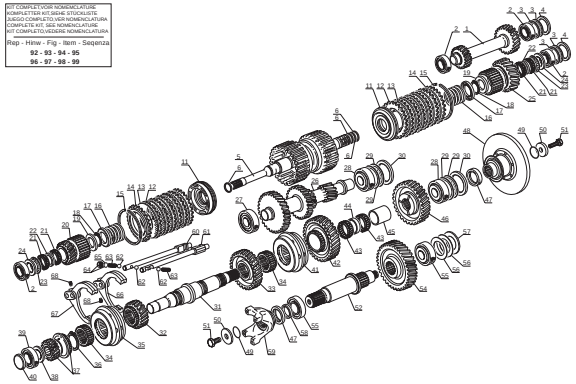
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



☐ ☐258 799

BP 235

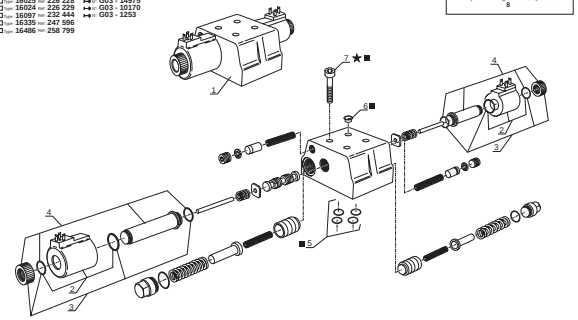
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



☐ ☐258 799

BP 203

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



Caractéristiques

I N D E X

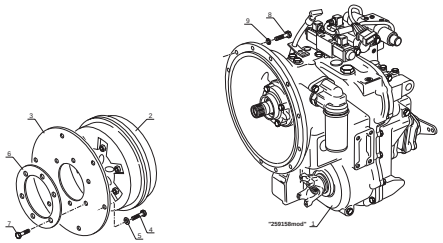
BOITE DE VITESSES - GETRIEBEKASTEN

CAJA DE VELOCIDADES - GEAR BOX

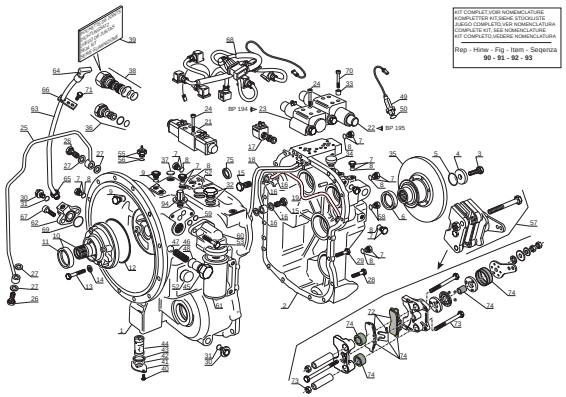
CAMBIO

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	16574
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	259 158

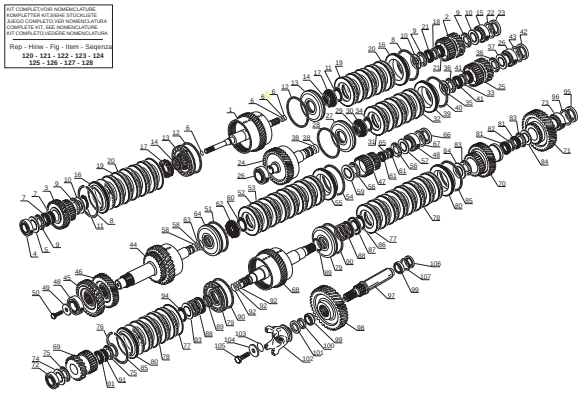
☐ ☐259158 **BP 230** MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



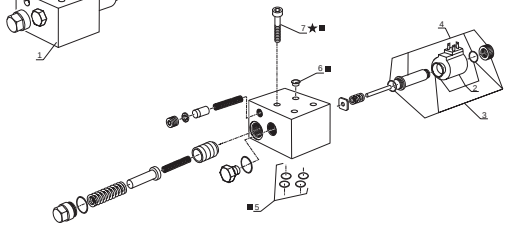
☐ ☐259158 **BP 231** MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



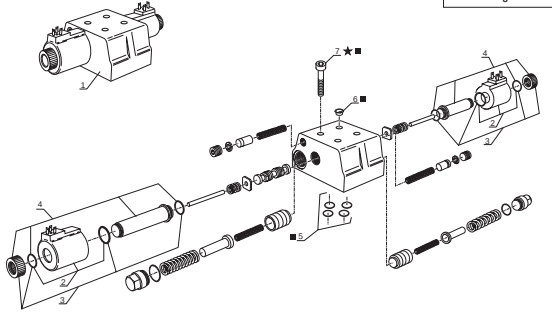
☐ ☐259158 **BP 232** MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



☐ ☐259158 **BP 194** MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



☐ ☐259158 **BP 195** MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



Caractéristiques

I N D E X

RENVOI D' ANGLES - ZAHNRADVORGELEGE

REENVIO DE ANGULO - ANGLE RETURN

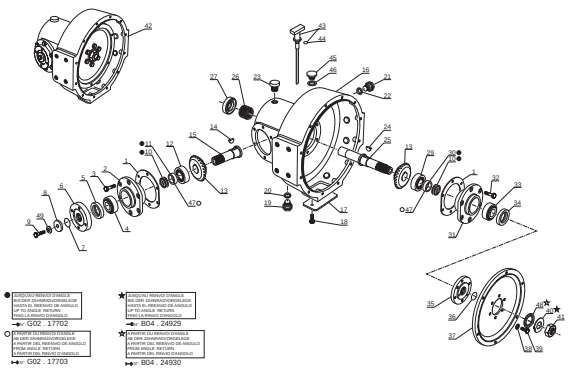
RINVIO D'ANGOLO

TYPE - TYPEN **TIPO - TYPE** **TIPO**	**15932**
REFERENCE - NUMMER **NUMERO - NUMBER** **RIFERIMENTO**	**222 758**

□ □222 758

BP 109

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



Caractéristiques

I
N
D
E
X

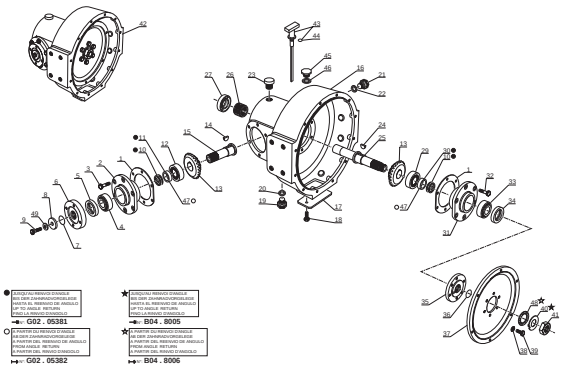
RENVOI D' ANGLES - ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO - ANGLE RETURN
RINVIO D'ANGOLO

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	15930
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	224 053

224 053

BP 110

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



Caractéristiques

I N D E X

CARDAN DE TRANSMISSION

KARDANKUPPLUNG

CARDAN DE TRANSMISION

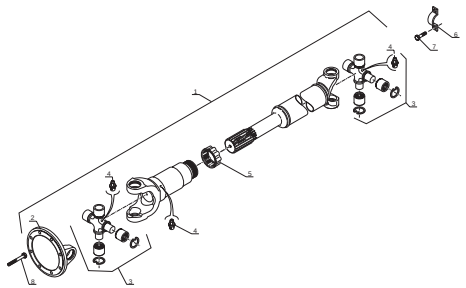
CARDAN COUPLING

ALBERO DI TRASMISSIONE

Réf : 224 735

BP 106

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C



Caractéristiques

I N D E X

CARDAN DE TRANSMISSION

KARDANKUPPLUNG

CARDAN DE TRANSMISION

CARDAN COUPLING

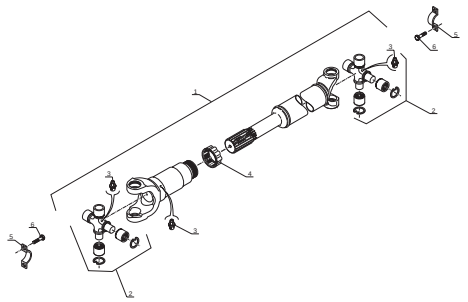
ALBERO DI TRASMISSIONE

Réf : 224 736

224 736

BP 107

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



Caractéristiques

I N D E X

CARDAN DE TRANSMISSION

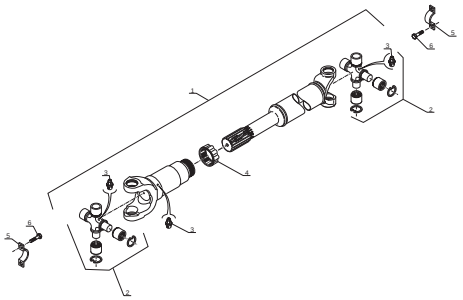
KARDANKUPPLUNG

CARDAN DE TRANSMISION

CARDAN COUPLING

ALBERO DI TRASMISSIONE

Réf : 224 939



Caractéristiques

I N D E X

224 734

BP 165

CARDAN DE TRANSMISSION

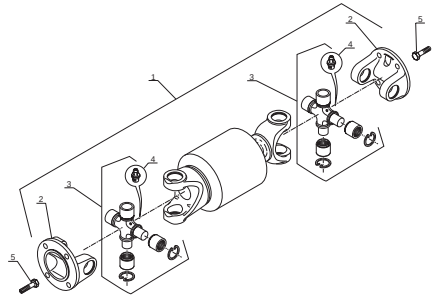
KARDANKUPPLUNG

CARDAN DE TRANSMISION

CARDAN COUPLING

ALBERO DI TRASMISSIONE

Réf : 224 734



Caractéristiques

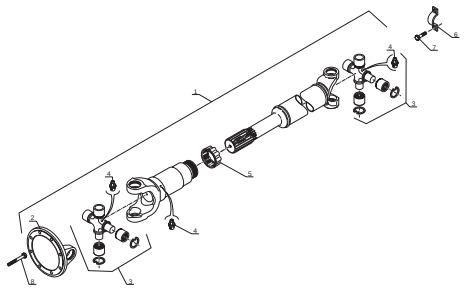
INDEX

CARDAN DE TRANSMISSION
KARDANKUPPLUNG
CARDAN DE TRANSMISION
CARDAN COUPLING
ALBERO DI TRASMISSIONE

238 117

BP 188

MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



Caractéristiques

INDEX

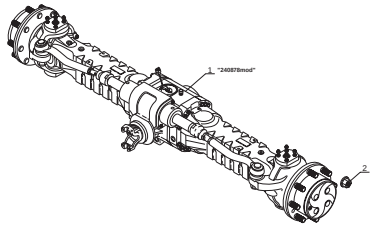
ESSIEU AVANT - VORNACHSE
EJE DELANTERO - FRONT AXLE
ASSALE ANTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 424
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	240 878

☐ ☐240 878

AX 2526

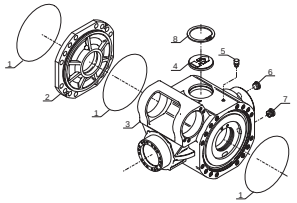
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



☐ ☐240 878

AX 1459

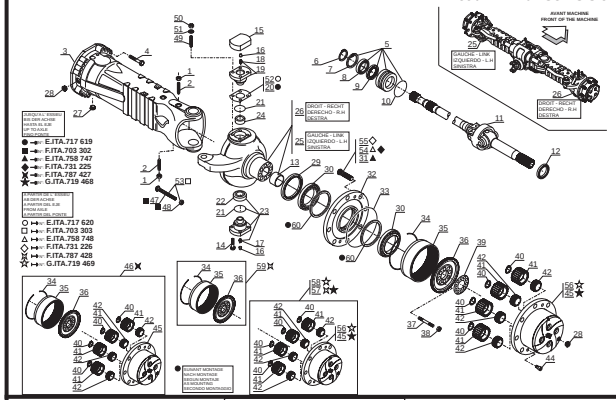
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



☐ ☐240 878

AX 1460

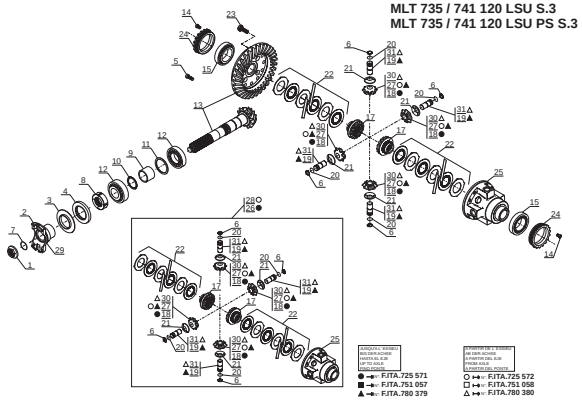
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



☐ ☐240 878

AX 1461

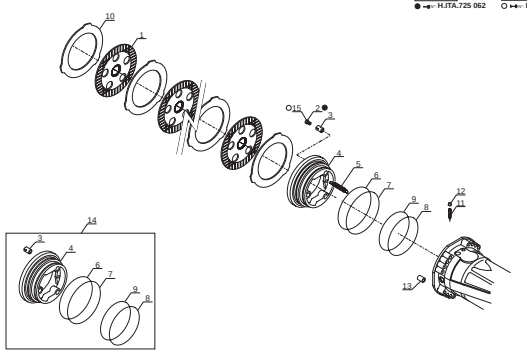
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



☐ ☐240 878

AX 1462

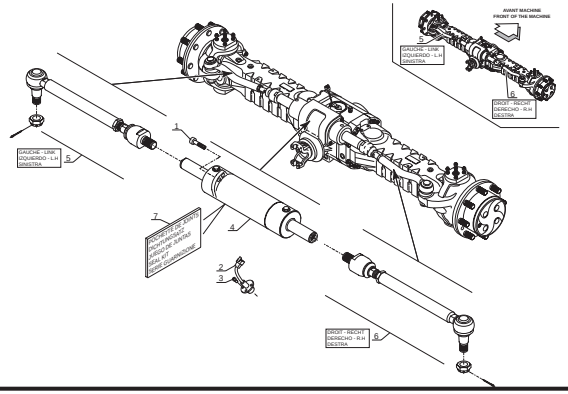
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



☐ ☐240 878

AX 1463

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



Caractéristiques

I N D E X

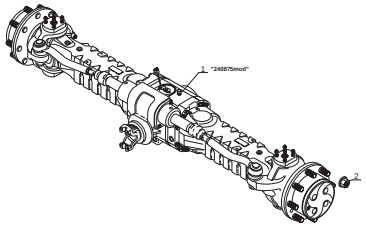
ESSIEU AVANT - VORNACHSE

EJE DELANTERO - FRONT AXLE

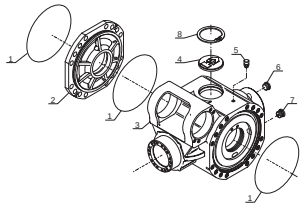
ASSALE ANTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 425
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	240 875

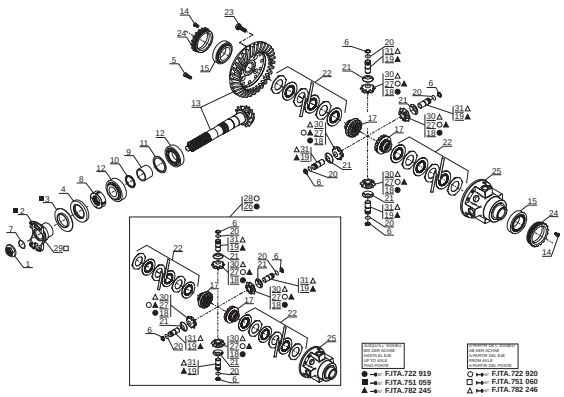
240 875 **AX 2528** MLT 742 Turbo S.3



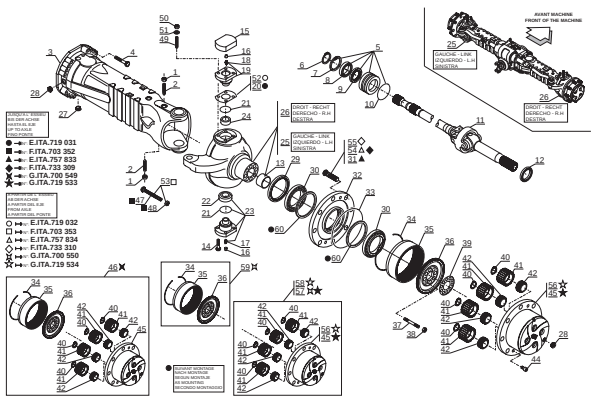
240 875 **AX 1469** MLT 742 Turbo S.3



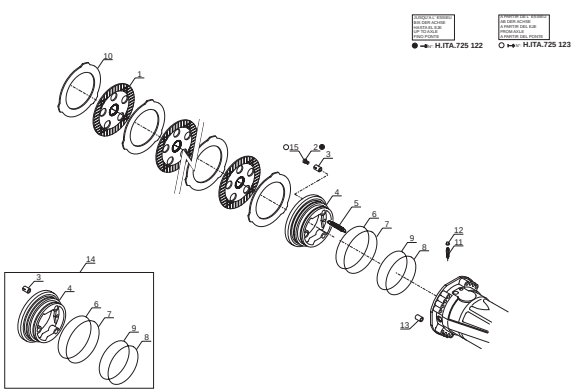
240 875 **AX 1470** MLT 742 Turbo S.3



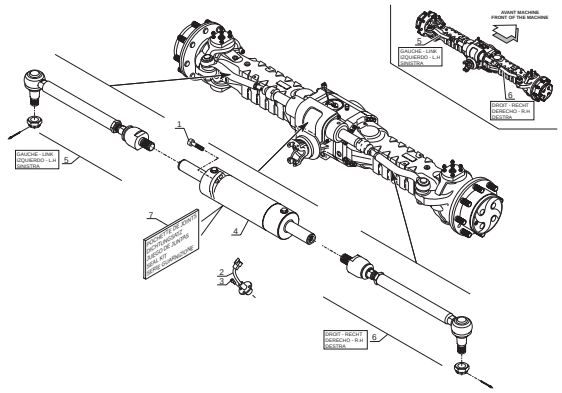
240 875 **AX 1471** MLT 742 Turbo S.3



240 875 **AX 1472** MLT 742 Turbo S.3



240 875 **AX 1473** MLT 742 Turbo S.3



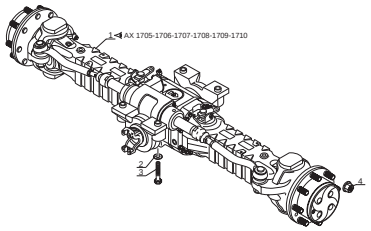
Caractéristiques

I N D E X

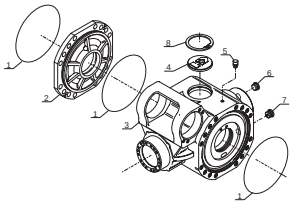
ESSIEU AVANT - VORNACHSE
EJE DELANTERO - FRONT AXLE
ASSALE ANTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 590
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	253 366

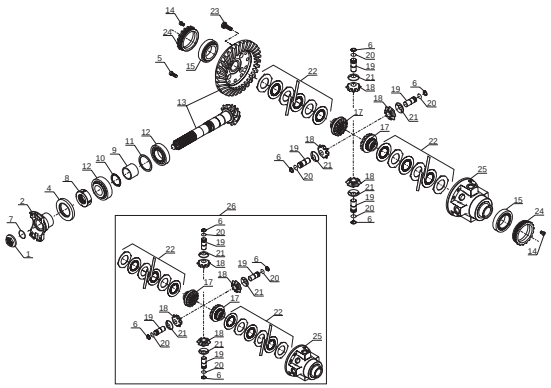
☐ ☐253 366 **AX 2577** MLT 1035 L Turbo LSU S.3



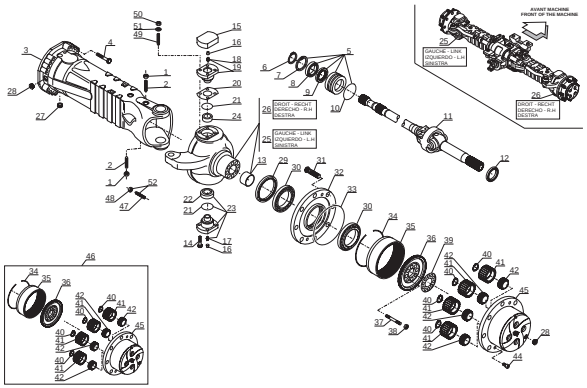
☐ ☐253 366 **AX 1705** MLT 1035 L Turbo LSU S.3



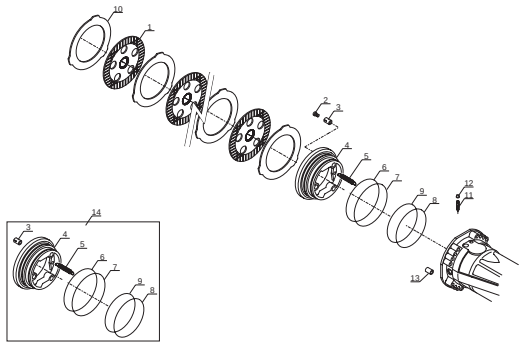
☐ ☐253 366 **AX 1706** MLT 1035 L Turbo LSU S.3



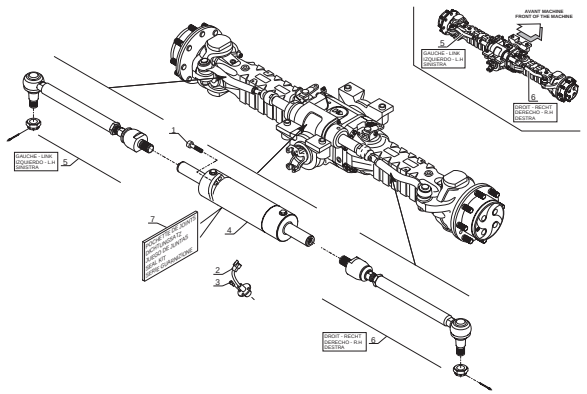
☐ ☐253 366 **AX 1707** MLT 1035 L Turbo LSU S.3



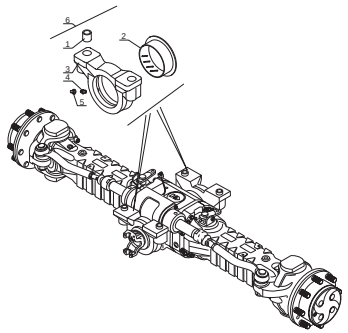
☐ ☐253 366 **AX 1708** MLT 1035 L Turbo LSU S.3



☐ ☐253 366 **AX 1709** MLT 1035 L Turbo LSU S.3



☐ ☐253 366 **AX 1710** MLT 1035 L Turbo LSU S.3



Caractéristiques

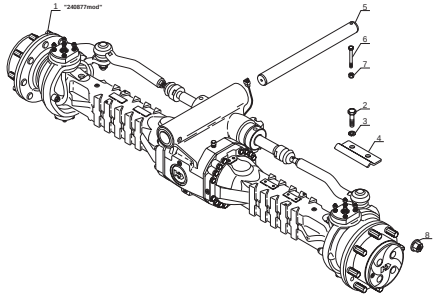
I N D E X

ESSIEU ARRIERE - HINTERACHSE
EJE TRASERO - REAR AXLE
ASSALE POSTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 426
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	240 877

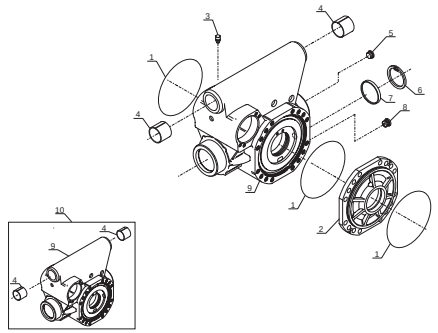
☐ ☐240 877 — AX 2530

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



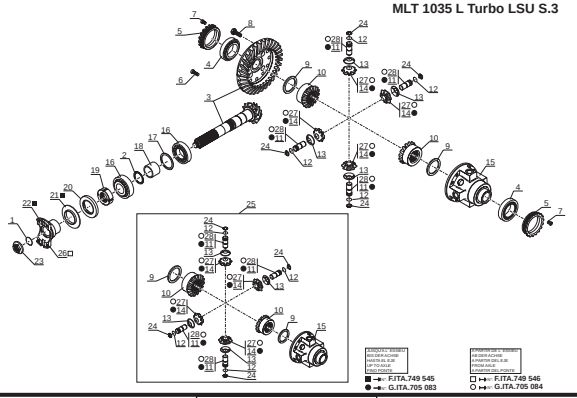
☐ ☐240 877 — AX 1480

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



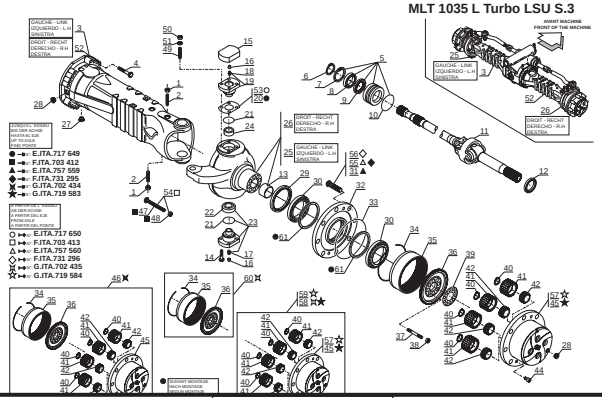
☐ ☐240 877 — AX 1481

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



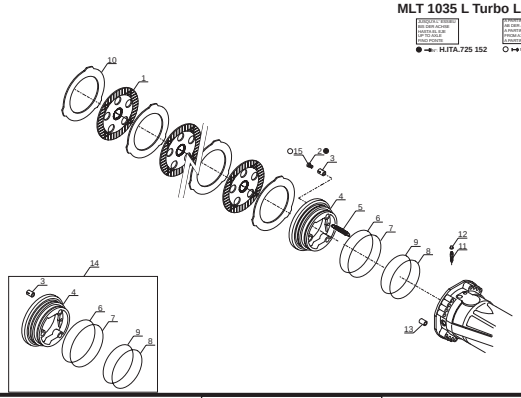
☐ ☐240 877 — AX 1482

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



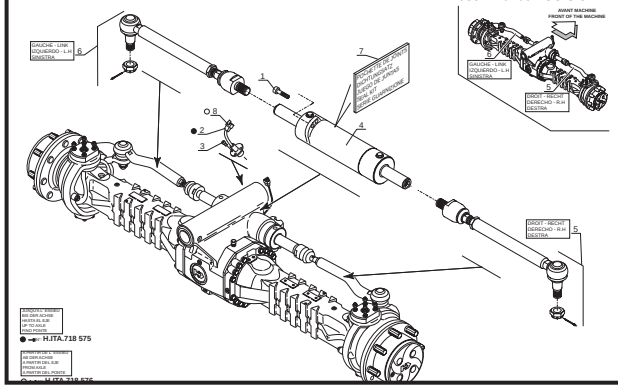
☐ ☐240 877 — AX 1483

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



☐ ☐240 877 — AX 1484

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



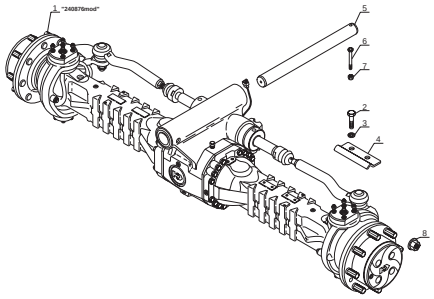
Caractéristiques

I N D E X

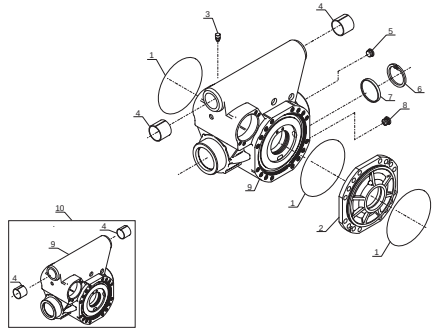
ESSIEU ARRIERE - HINTERACHSE
EJE TRASERO - REAR AXLE
ASSALE POSTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 427
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	240 876

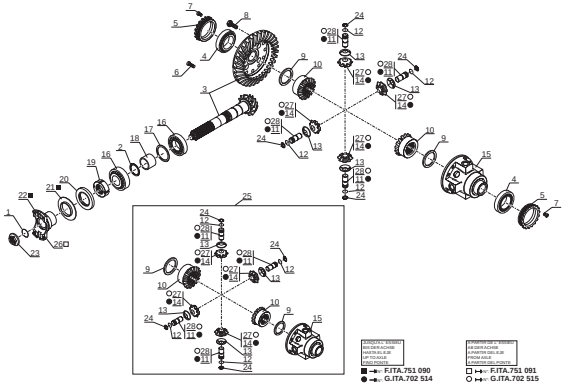
☐ ☐240 876 **AX 2532** MLT 742 Turbo S.3



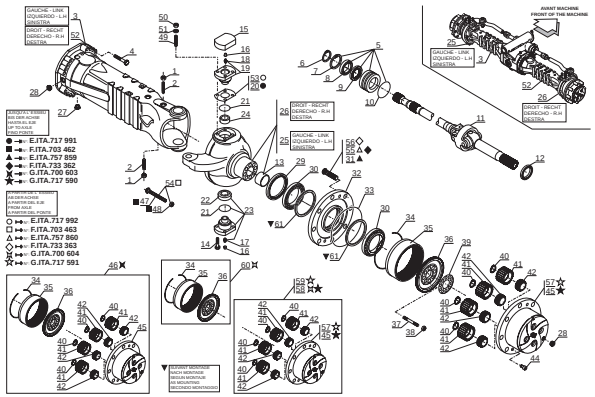
☐ ☐240 876 **AX 1491** MLT 742 Turbo S.3



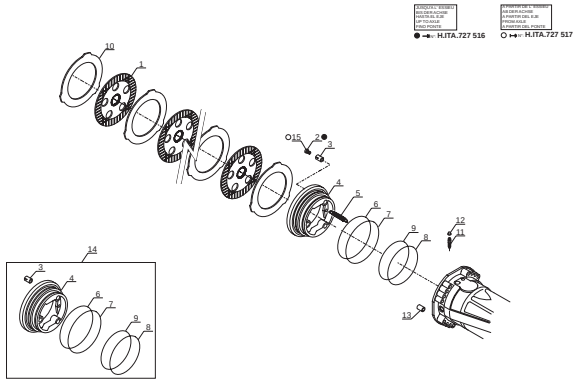
☐ ☐240 876 **AX 1492** MLT 742 Turbo S.3



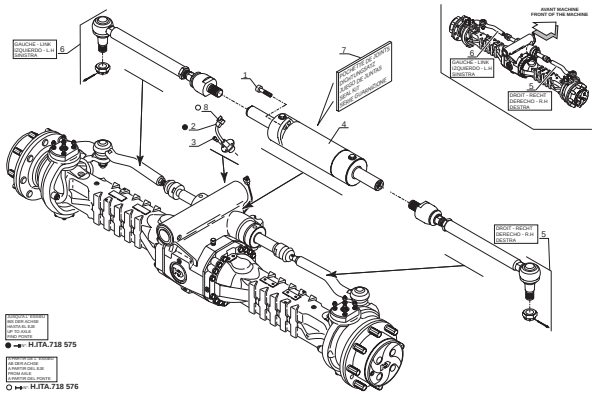
☐ ☐240 876 **AX 1493** MLT 742 Turbo S.3



☐ ☐240 876 **AX 1494** MLT 742 Turbo S.3



☐ ☐240 876 **AX 1495** MLT 742 Turbo S.3

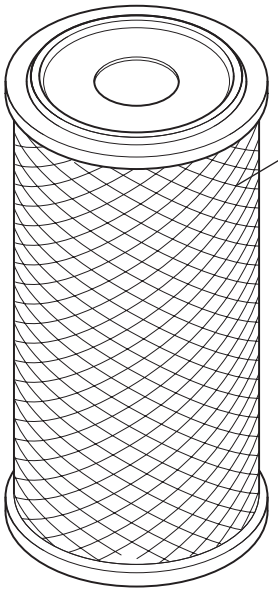


Caractéristiques

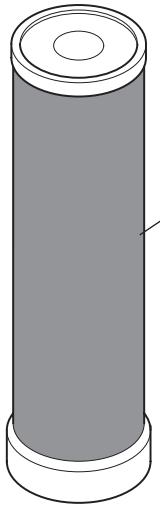
2 AA 170

FILTRES ET COURROIES
FILTER UND KEILRIEMENS
FILTROS Y CORREAS
FILTERS AND BELTS
FILTROS E CINGHIA

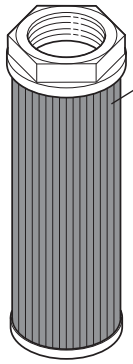
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



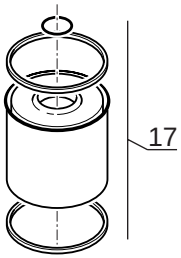
CARTOUCHE FILTRE A AIR
LUFTFILTEREINSATZ
CARTUCHO FILTRO DE AIRE
AIR FILTER CARTRIDGE
CARTUCCIA FILTRO ARIA



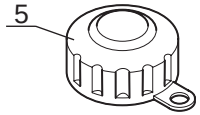
CARTOUCHE SECURITE FILTRE A AIR
SICHERHEIT LUFTFILTEREINSATZ
CARTUCHO SEGURIDAD FILTRO DE AIRE
SECURITY AIR FILTER CARTRIDGE
CARTUCCIA DI SICUREZZA FILTRO ARIA



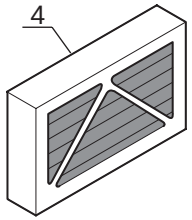
CREPINE DU CIRCUIT PRINCIPAL
SEIHER HAUPTKREIS
FILTRO DE PASO DE CIRCUITO PRINCIPAL
PRINCIPAL CIRCUIT STRAINER
PIGNA DE SERBATOIO OLIO



PREFILTRE A COMBUSTIBLE
BRENNSTOFVORFILTER
PREFILTRO A COMBUSTIBLE
FUEL PRE-FILTER
PREFILTRO COMBUSTIBLE

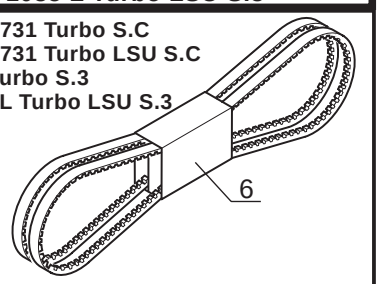


BOUCHON FILTRE DE REMPLISSAGE
EINFULLFILTERVERSCHLUSS
TAPON FILTRO DE LLENADO
FILLING PLUG FILTER
TAPPO FILTRO DI RIEMPIMENTO

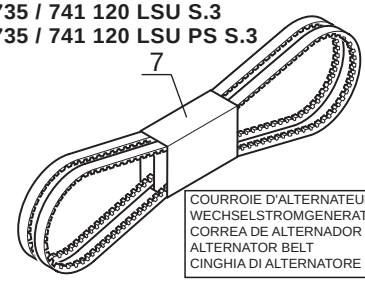


FILTRE CHAUFFAGE
ERHITZEN FILTER
FILTRO CALDEO
HEATING FILTER
FILTRORISCALMENTO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

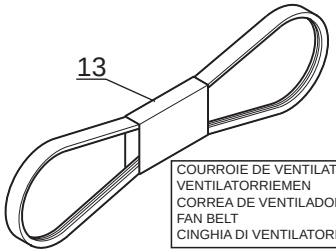


MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

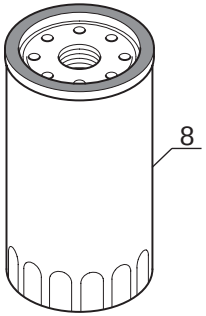


COURROIE D'ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATORRIEMEN
CORREA DE ALTERNADOR
ALTERNATOR BELT
CINGHIA DI ALTERNATORE

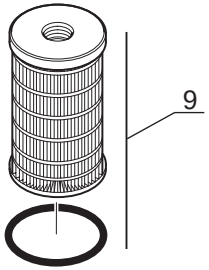
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



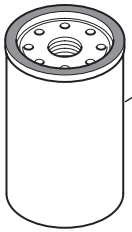
COURROIE DE VENTILATEUR
VENTILATORRIEMEN
CORREA DE VENTILADOR
FAN BELT
CINGHIA DI VENTILATORE



FILTRE A HUILE MOTEUR
OL FILTER MOTOR
FILTRO ACEITE MOTOR
OIL FILTER ENGINE
FILTRO OLIO MOTORE

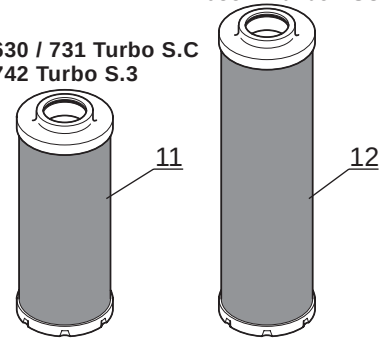


FILTRE A COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFILTER
FILTRO A COMBUSTIBLE
FUEL FILTER
FILTRO COMBUSTIBLE

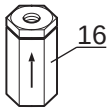


FILTRE A HUILE TRANSMISSION
OL FILTER GETREIBE
FILTRO ACEITE TRANMISION
OIL FILTER TRANSMISSION
FILTRO OLIO TRASMISSIONE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 742 Turbo S.3

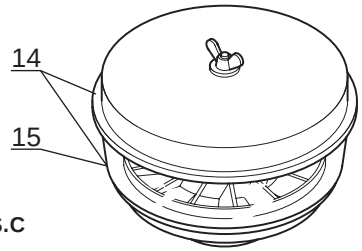


CARTOUCHE FILTRE A HUILE RETOUR HYDRAULIQUE
PATRONE HYDRAULIK RUCKGANG OLFILTER
CARTUCHO FILTRO ACEITE RETORNO HIDRAULICO
CARTRIDGE HYDRAULIC RETURN OIL FILTER
CARTUCCIA FILTRO OLIO RITORNO IDRAULICO



FILTRE "LSU"
"LSU" FILTER
FILTRO "LSU"
"LSU" FILTER
FILTRO "LSU"

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



PREFILTRE CYCLONIQUE
ZYKLON VORFILTER
PREFILTRO CICLÓNICO
CYCLONIC PRE-FILTER
PREFILTRO CICLONICO

P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

FILTRES ET COURROIES
FILTERS UND KEILRIEMENS
FILTROS Y CORREAS
FILTERS AND BELTS
FILTRO E CINGHIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 2 AA | 170 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563416	Cartouche filtre à air - Luftfiltereinsatz Cartucho filtro de aire - Air filter cartridge Cartuccia filtro aria -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	563415	Cartouche sécurité filtre à air Sicherheit luftfiltereinsatz Cartucho seguridad filtro de aire Security air filter cartridge Cartuccia di sicurezza filtro aria	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	224726	Crépine du circuit principal - Seiher hauptkreis Filtro de paso de circuito principal Principal circuit strainer Pigna de serbatoio olio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	225052	Filtre chauffage - Erhitzen filter Filtro caldeo - Heating filter Filtro riscaldamento -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	62415	Bouchon filtre de remplissage - Einfullfilterverschluss Tapón filtro de llenado - Filling plug filter Tappo filtro di riempimento -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	605041	Courroie - Riemen Correa - Belt Cinghia -	1	1			1	1					1	1								
7	244288	Courroie - Riemen Correa - Belt Cinghia -			1	1			1	1	1	1										
8	476954	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	605013	Cartouche filtrante complète - Kompletter filtereinsatz Cartucho filtrante completo - Complete filter cartridge Cartuccia filtrante completa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	561749	Filtre à huile transmission - Ol filter getriebe Filtro aceite transmisión - Oil filter transmission Filtro olio trasmissione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

21/05/2007

2

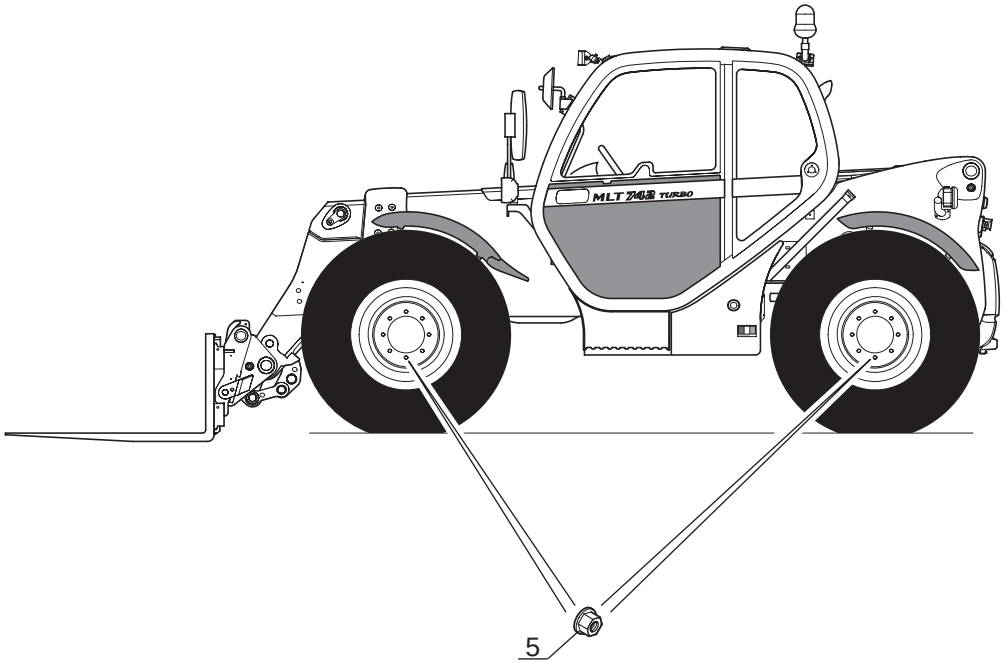
Catalogue : 547971

FILTRES ET COURROIES
FILTERS UND KEILRIEMENS
FILTROS Y CORREAS
FILTERS AND BELTS
FILTRO E CINGHIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **2 AA** | **170** | **M**

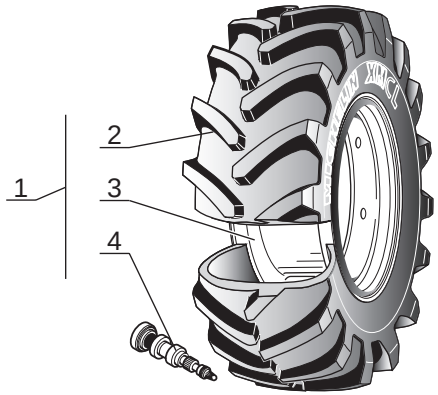
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	236095	Cartouche filtrante - Filtereinsatz Cartucho filtrante - Filter cartridge Cartuccia filtrante -	1				1						1									
12	236094	Cartouche filtre à huile retour hydraulique Patrone hydraulik ruckgang olfilter Cartucho filtro aceite retorno hidraulico Cartridge hydraulic return oil filter Cartuccia filtro olio ritorno idraulico		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
13	257524	Courroie de ventilateur - Ventilatorriemen Correa de ventilador - Fan belt Cinghia ventola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
14	224713	Préfiltre cyclonique - Zyklon-vorfilter Prefiltro ciclonico - Cyclonic pre-filter Prefiltro ciclonico -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	224927	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	254780	Filtre "LSU" - Filter Filtro - Filter Filtro -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
17	706497	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								



MICHELIN

17.5 LR24 460/70R24 XMCL 159A8



Catalogue : 547971

1

ROUES
RAD
RUEDAS
WHEELS
RUOTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **3 AA 247** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	264850	Roue complète - Komplettrad Rueda completa - Complete wheel Ruota completo -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
2	260300	Enveloppe 460/70 R24 XMCL 159A8 MICHE Reifen Neumático - Tyre Pneumatico -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	259257	Roue, nue TW14 L24 8T P90 D24/275 Scheibenrad Rueda, sola - Wheel, stripped Ruota, nudo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	60665	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	245767	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruote -	32	32	32	32	32	32	32	32	32	32	32	32								

4 AA 608

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

● SEULEMENT POUR / NUR FUR - SOLAMENTE PARA / ONLY FOR - SOLAMENTE PER

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3

○ SEULEMENT POUR / NUR FUR - SOLAMENTE PARA / ONLY FOR - SOLAMENTE PER

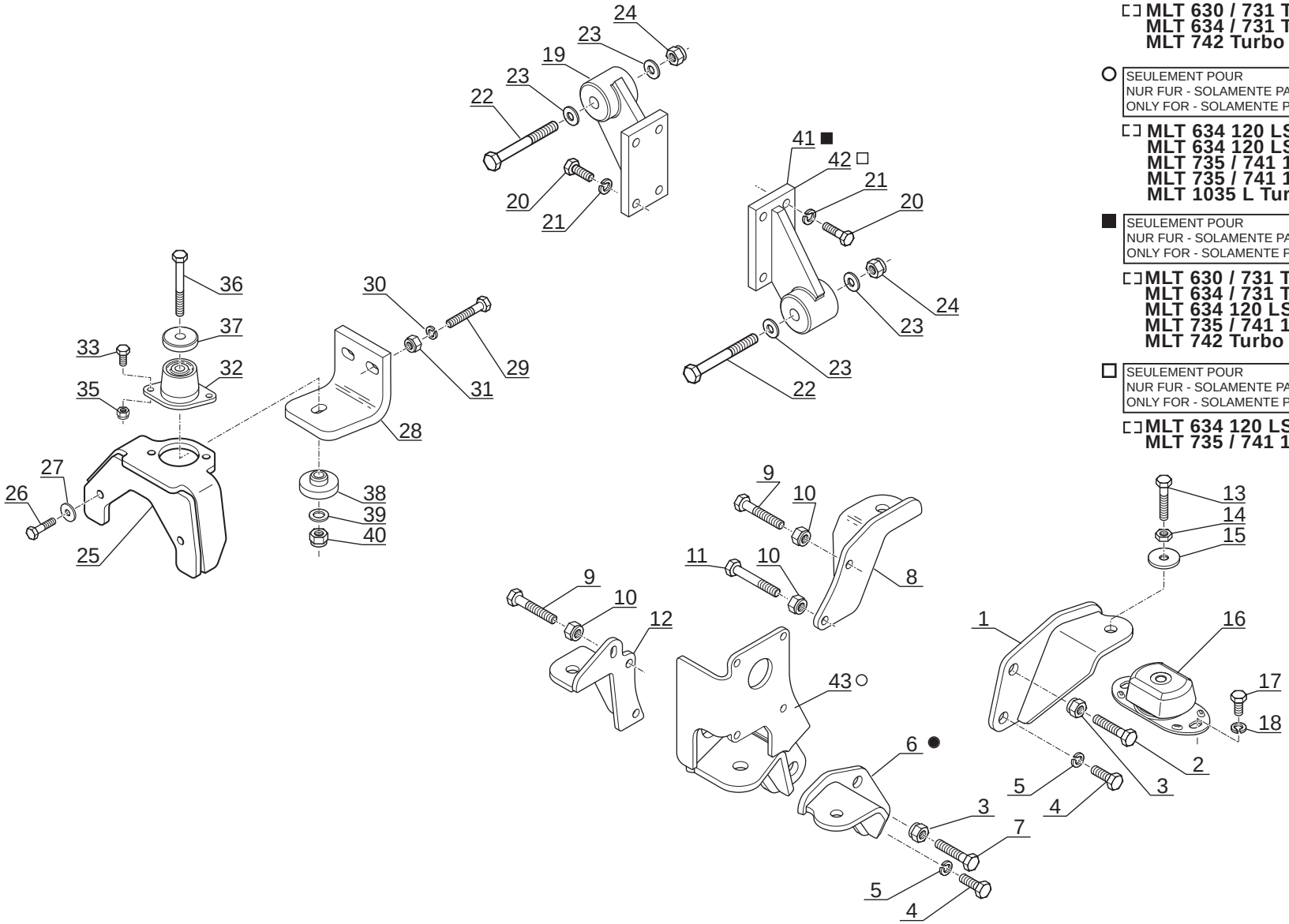
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

■ SEULEMENT POUR / NUR FUR - SOLAMENTE PARA / ONLY FOR - SOLAMENTE PER

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3

□ SEULEMENT POUR / NUR FUR - SOLAMENTE PARA / ONLY FOR - SOLAMENTE PER

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 608** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	245203	Support moteur avant droit - Recht vorn motor träger Soporte motor delantero derecho R.H. front engine bracket Supporto motore anteriore destro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	58592	Vis H,M16- 70-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	171460	Ecrou H,FR M16 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
4	58588	Vis H,M16- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
5	42322	Rondelle W16 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
6	245201	Support moteur arrière droit - Recht hinter motor träger Soporte motor trasero derecho - R.H. rear engine bracket Supporto motore posteriore destro	1	1			1	1					1									
7	58592	Vis H,M16- 70-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	225152	Support moteur avant gauche - Link vorn motor träger Soporte motor delantero izquierdo L.H. front engine bracket Supporti motore anteriore sinistro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	5818	Vis H,M12- 70-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
10	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
11	41562	Vis H,M12- 80-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 608** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	225156	Support moteur arrière - Hinter motor träger Soporte motor trasero - Rear engine bracket Supporto motore posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
13	61308	Vis H,M16- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
14	18422	Ecrou Hm, M16 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
15	78941	Rondelle HR16,5x 50x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
16	242496	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
17	63546	Vis H,M12- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8								
18	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8								
19	225331	Support boîte de vitesses - Träger Getriebe Soporte caja de velocidades - Gear box bracket Supporto cambio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	58546	Vis H,M12- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8								
21	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8								
22	177957	Vis H,M16-120-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547971

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 608** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	194287	Rondelle M 16 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
24	171460	Ecrou H,FR M16 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
25	245219	Support renvoi d'angle - Träger Winkelriemengetriebe Suporte reenvio angulo - Angle return bracket Supporto rinvio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
26	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
27	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
28	225340	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
29	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
30	61676	Rondelle M 12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
31	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
32	77035	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
33	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547971

4

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

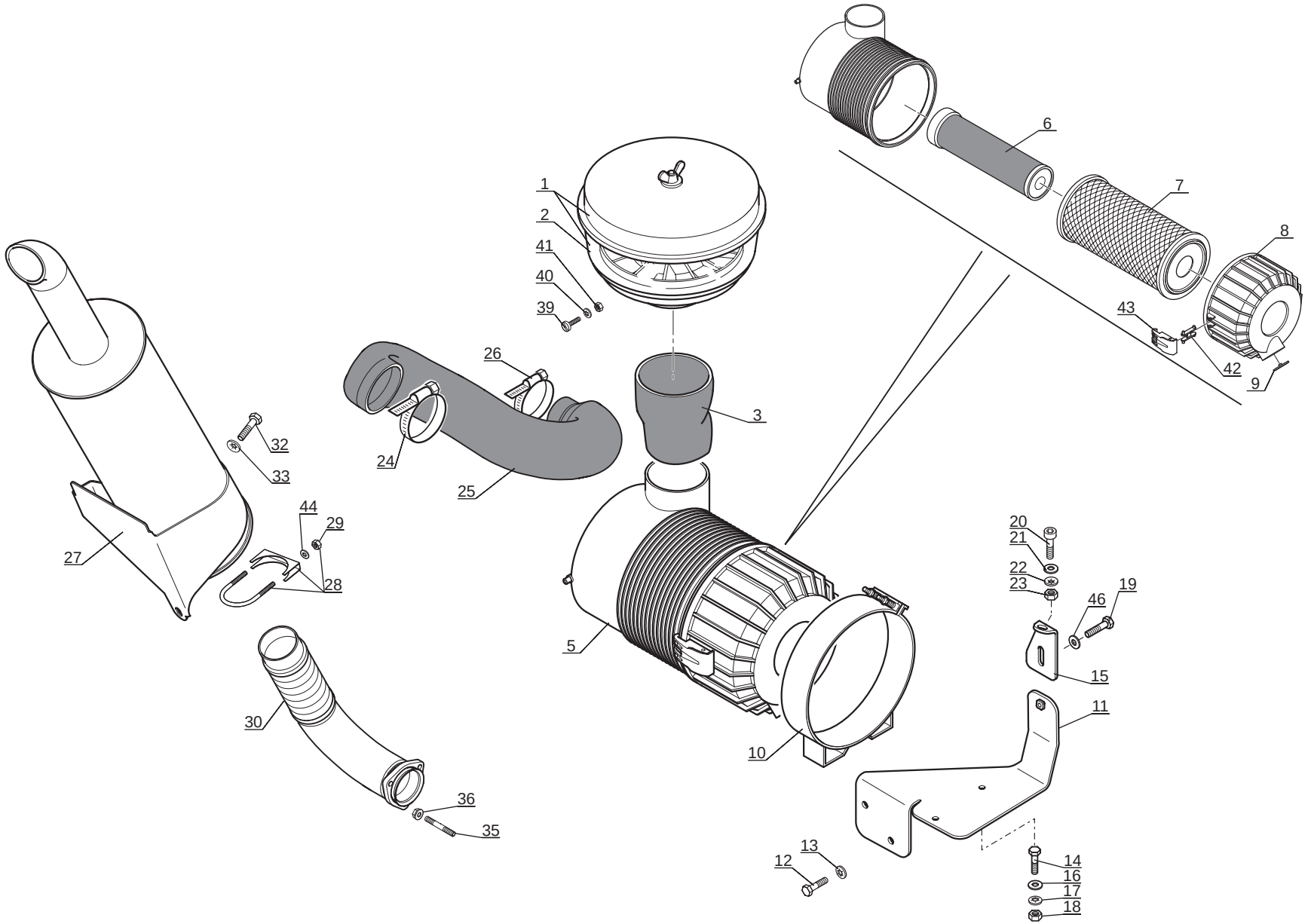
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA 608 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
36	62685	Vis H,M12-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
37	77036	Rondelle de butée - Anschlagunterlegscheibe Arandela de tope - Stop washer Rondella reggisp -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
38	225305	Rondelle de centrage - Zentrierunterlegscheibe Arandela de centrado - Centering washer Rondella centraggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
39	61676	Rondelle M 12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
40	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
41	225331	Support boîte de vitesses - Träger Getriebe Soporte caja de velocidades - Gear box bracket Supporto cambio -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
42	225327	Support boîte de vitesses - Träger Getriebe Soporte caja de velocidades - Gear box bracket Supporto cambio -				1				1		1										
43	254451	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1	1			1	1	1	1		1								

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AA** | **609** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224713	Préfiltre cyclonique - Zyklon-vorfilter Prefiltro ciclonico - Cyclonic pre-filter Prefiltro ciclonico -	1	1			1	1					1	1								
2	224927	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -	1	1			1	1					1	1								
3	242579	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1			1	1					1	1								
5	224711	Filtre à air - Luftfilter Filtro de aire - Air filter Filtro aria -	1	1			1	1					1	1								
6	563415	Cartouche sécurité filtre à air Sicherheit luftfiltereinsatz Cartucho seguridad filtro de aire Security air filter cartridge Cartuccia di sicurezza filtro aria	1	1			1	1					1	1								
7	563416	Cartouche filtre à air - Luftfiltereinsatz Cartucho filtro de aire - Air filter cartridge Cartuccia filtro aria -	1	1			1	1					1	1								
8	563487	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1	1			1	1					1	1								
9	563417	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1	1			1	1					1	1								
10	224712	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1			1	1					1	1								
11	242486	Support filtre à air - Luftfilter träger Soporte filtro de aire - Air filter bracket Supporto filtro aria -	1	1			1	1					1	1								
12	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2			2	2					2	2								

+

2

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 609** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2			2	2					2	2								
14	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2			2	2					2	2								
15	229787	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1			1	1					1	1								
16	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2			2	2					2	2								
17	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2			2	2					2	2								
18	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2			2	2					2	2								
19	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1	1								
20	202418	Vis CBHc,M 8- 25-ZN NOIRE - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1	1								
21	229564	Rondelle M 8 zinguée noire - Unterlagscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1	1								
22	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1	1								
23	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1					1	1								

+

Catalogue : 547971

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 609** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	229587	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1			1	1					1	1								
25	242583	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1			1	1					1	1								
26	195728	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1			1	1					1	1								
27	242588	Silencieux - Auspufftopf Silenciador - Muffler Silenziator -	1	1			1	1					1	1								
28	224928	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1			1	1					1	1								
29	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1					1	1								
30	242589	Tuyau d'échappement - Abgasrohr Tubo de escape - Exhaust pipe Tubo marmitta -	1	1			1	1					1	1								
32	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3			3	3					3	3								
33	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3			3	3					3	3								
35	702021	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	3	3			3	3					3	3								
36	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3	3			3	3					3	3								

+

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

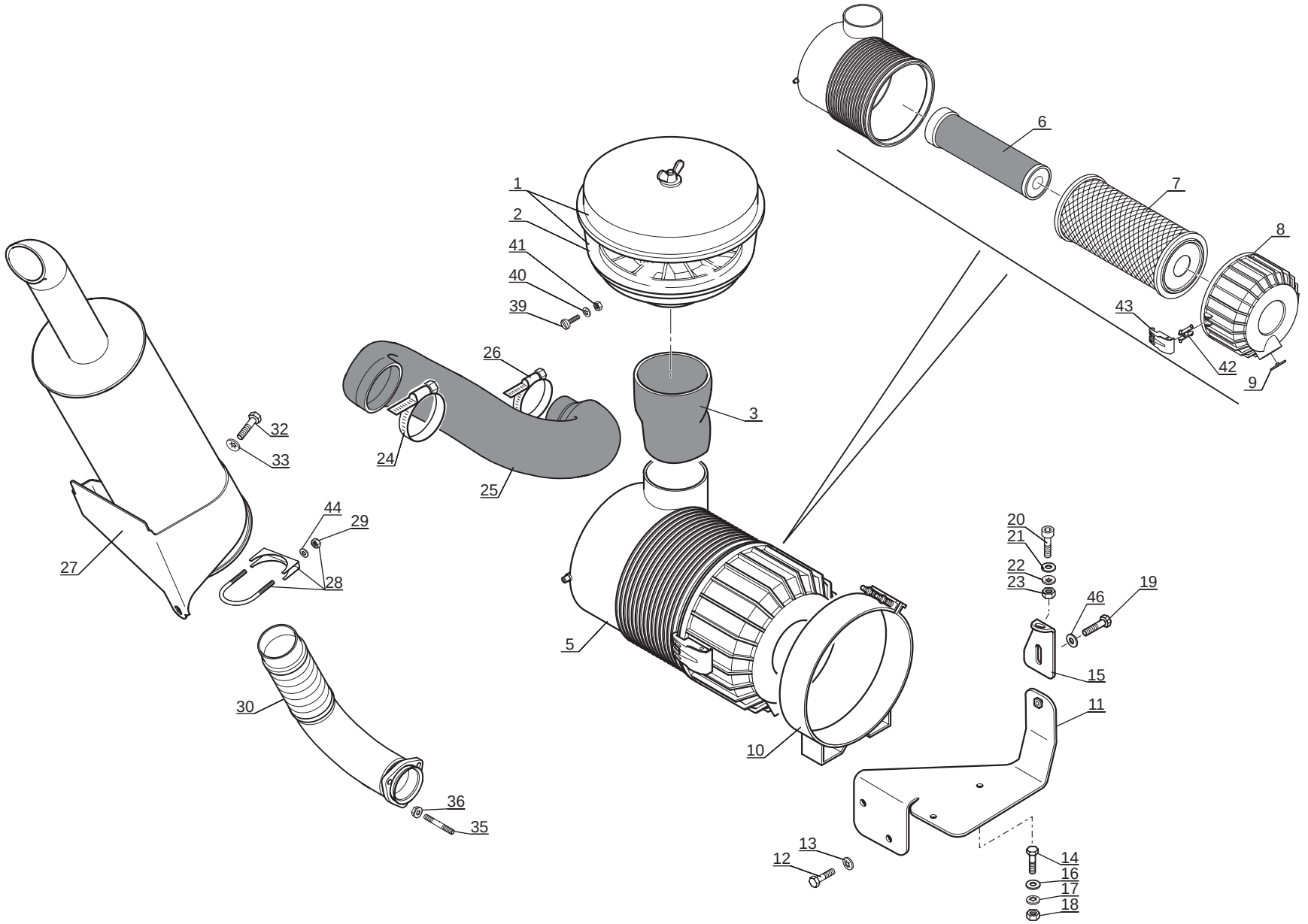
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 609 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
39	31120	Vis CS,M 4- 20 zinguée Tornillo Vite	3	3			3	3					3	3								
		- Schraube - Screw -																				
40	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH Arandela Rondella	3	3			3	3					3	3								
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
41	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN Tuerca Dado	3	3			3	3					3	3								
		- Mutter - Nut -																				
42	563489	Biellette Biela Biella	2	2			2	2					2	2								
		- Stange - Rod -																				
43	563488	Verrou Cerrojo Catenaccio	2	2			2	2					2	2								
		- Riegel - Locker -																				
44	61674	Rondelle M 8 ZN Arandela Rondella	2	2			2	2					2	2								
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
46	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH Arandela Rondella	1	1			1	1					1	1								
		- Unterlegscheibe - Washer -																				

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



Catalogue : 547971

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 610 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224713	Préfiltre cyclonique - Zyklon-vorfilter Prefiltro ciclonico - Cyclonic pre-filter Prefiltro ciclonico -			1	1			1	1	1	1										
2	224927	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -			1	1			1	1	1	1										
3	242579	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1			1	1	1	1										
5	224711	Filtre à air - Luftfilter Filtro de aire - Air filter Filtro aria -			1	1			1	1	1	1										
6	563415	Cartouche sécurité filtre à air Sicherheit luftfiltereinsatz Cartucho seguridad filtro de aire Security air filter cartridge Cartuccia di sicurezza filtro aria			1	1			1	1	1	1										
7	563416	Cartouche filtre à air - Luftfiltereinsatz Cartucho filtro de aire - Air filter cartridge Cartuccia filtro aria -			1	1			1	1	1	1										
8	563487	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -			1	1			1	1	1	1										
9	563417	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -			1	1			1	1	1	1										
10	224712	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
11	242486	Support filtre à air - Luftfilter träger Soporte filtro de aire - Air filter bracket Supporto filtro aria -			1	1			1	1	1	1										
12	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2			2	2	2	2										

+

Catalogue : 547971

2

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 610 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										
14	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2			2	2	2	2										
15	229787	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1	1			1	1	1	1										
16	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										
17	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										
18	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2	2			2	2	2	2										
19	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
20	202418	Vis CBHc,M 8- 25-ZN NOIRE - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
21	229564	Rondelle M 8 zinguée noire - Unterlagscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
22	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
23	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 610 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	229587	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
25	242583	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1			1	1	1	1										
26	195728	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
27	242588	Silencieux - Auspufftopf Silenciador - Muffler Silenziator -			1	1			1	1	1	1										
28	224928	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
29	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1										
30	242589	Tuyau d'échappement - Abgasrohr Tubo de escape - Exhaust pipe Tubo marmitta -			1	1			1	1	1	1										
32	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3	3			3	3	3	3										
33	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3	3			3	3	3	3										
35	702021	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			3	3			3	3	3	3										
36	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3	3			3	3	3	3										

+

Catalogue : 547971

4

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 610 | M

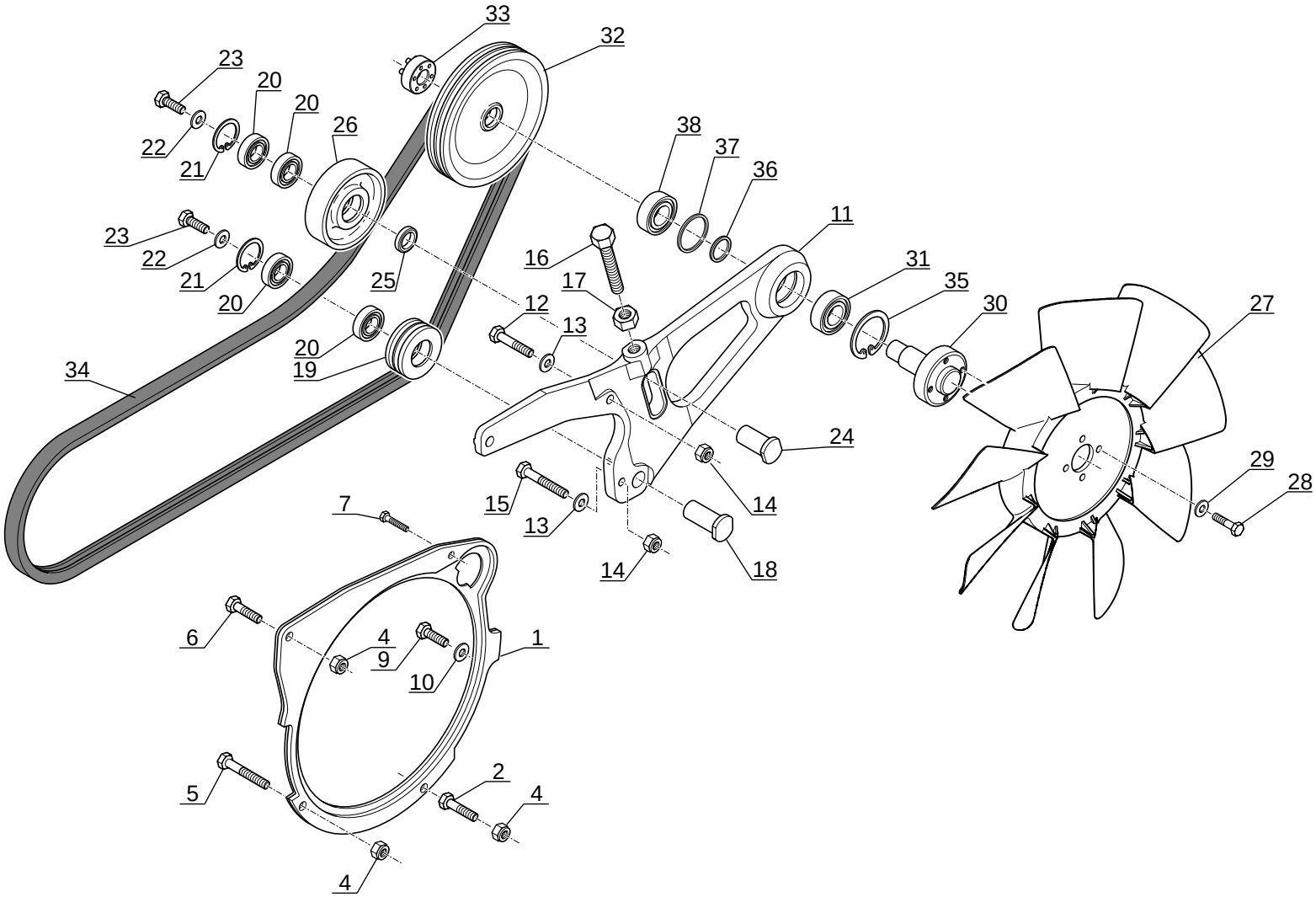
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
39	31120	Vis CS,M 4- 20 zinguée Tornillo Vite			3	3			3	3	3	3										
		- Schraube - Screw -																				
40	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH Arandela Rondella			3	3			3	3	3	3										
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
41	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN Tuerca Dado			3	3			3	3	3	3										
		- Mutter - Nut -																				
42	563489	Biellette Biela Biella			2	2			2	2	2	2										
		- Stange - Rod -																				
43	563488	Verrou Cerrojo Catenaccio			2	2			2	2	2	2										
		- Riegel - Locker -																				
44	61674	Rondelle M 8 ZN Arandela Rondella			2	2			2	2	2	2										
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
46	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH Arandela Rondella			1	1			1	1	1	1										
		- Unterlegscheibe - Washer -																				

4 AA 611

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 611 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225311	Carter de couronne - Gehaüse Cárter - Housing Carter -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
5	41562	Vis H,M12- 80-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	58550	Vis H,M12- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	227668	Support ventilateur - Ventilator träger Soporte ventilador - Fan bracket Supporto ventola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
12	5818	Vis H,M12- 70-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
13	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547971

2

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AA** | **611** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU											13-										
4- MLT 634 120 LSU PS											14-										
5- MLT 731 T											15-										
6- MLT 731 T LSU											16-										
7- MLT 735 120 LSU											17-										
8- MLT 735 120 LSU PS											18-										
9- MLT 741 120 LSU											19-										
10- MLT 741 120 LSU PS											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
15	41562	Vis H,M12- 80-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	223481	Vis H,M12-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
17	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
18	225435	Axe de galet - Rollenachse Eje de rodillo - Roller axle Perno di rullo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	229879	Poulie Ø 80 double gorge - Riemen Polea - Pulley Puleggia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	164857	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
21	37506	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
22	223604	Rondelle HR12,5x 32x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
23	44807	Vis H,M12- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
24	225246	Axe de galet - Rollenachse Eje de rodillo - Roller axle Perno di rullo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 611 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	225248	Entretoise Separador Distanziale	- Querstrebe - Spacer -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
26	225437	Galet Rodillo Rullo	- Rolle - Roller -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
27	238796	Ventilateur aspirant Ventilador aspirante Ventola aspirante	- Ventilator saugend - Sucker fan -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
28	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
29	61674	Rondelle M 8 ZN Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
30	238798	Moyeu hélice ventilateur Cubo Mozzo	- Nabe - Hub -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
31	3420	Roulement Rodamiento Cuscinetto	- Läger - Bearing -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
32	225434	Poulie de ventilateur Polea de ventilador Polea de ventilodor	- Ventilatorriemenscheibe - Fan pulley -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
33	224786	Moyeu Cubo Mozzo	- Nabe - Hub -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
34	257524	Courroie de ventilateur Correa de ventilador Cinghia ventola	- Ventilatorriemen - Fan belt -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
35	2057	Circlips Aro retén Anello di arresto	- Sicherungsring - Circlip -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

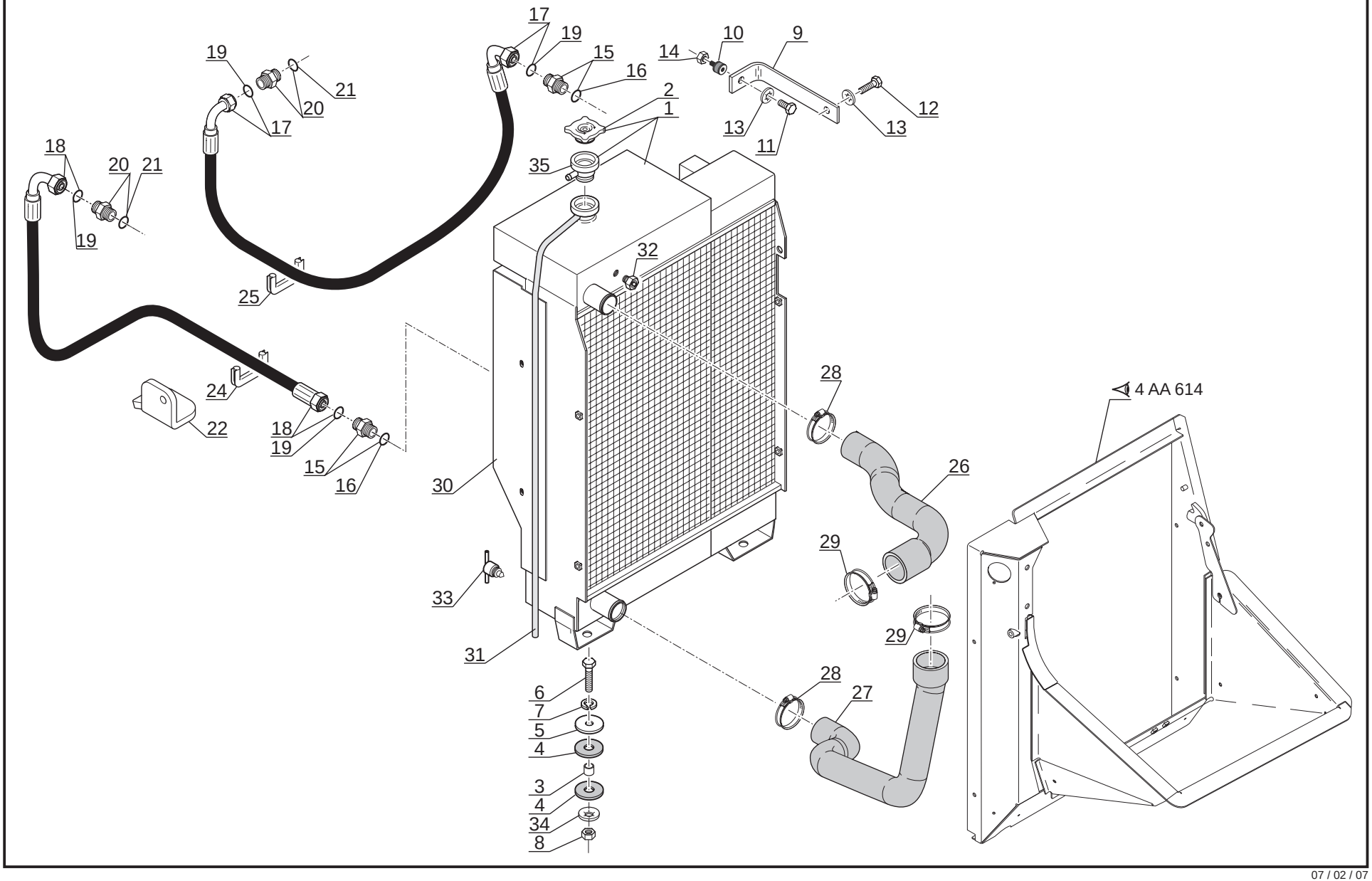
4

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA 611 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	227665	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
37	227666	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
38	3420	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								


17
19
15
16
14
10
9
12
13
11
2
1
35
32
19
21
20
17
18
20
21
19
25
24
22
18
19
15
16
30
28
4 AA 614
26
29
33
31
29
28
27
6
7
5
4
3
4
34
8

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 612** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	243030	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -	1	1			1	1					1	1								
2	702339	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -	1	1			1	1					1	1								
3	188791	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2	2			2	2					2	2								
4	73979	Rondelle caoutchouc - Gummiunterlegscheibe Arandela de caucho - Rubber washer Rondella gomma -	4	4			4	4					4	4								
5	44026	Rondelle SP 13 x 45 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2			2	2					2	2								
6	29450	Vis H,M12- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2			2	2					2	2								
7	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2			2	2					2	2								
8	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2			2	2					2	2								
9	238799	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1			1	1					1	1								
10	74639	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	1	1			1	1					1	1								
11	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AA** | **612** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1	1								
13	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2			2	2					2	2								
14	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1					1	1								
15	205206	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2			2	2					2	2								
16	169372	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	X	X			X	X					X	X								
17	245175	Flexible (Lg 1950) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1			1	1					1	1								
18	243034	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1			1	1					1	1								
19	190017	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	X	X			X	X					X	X								
20	205205	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2			2	2					2	2								
21	48905	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	1	1			1	1					1	1								
22	225731	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -	1	1			1	1					1	1								

+

Catalogue : 547971

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA 612 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	57907	Joint profilé Junta perfilada Guarnizióne	1	1			1	1					1	1								
		- Dichtungsstreifen - Weatherstrip -																				
25	164710	Joint (Lg 250) Junta Guarnizióne	1	1			1	1					1	1								
		- Dichtung - Seal -																				
26	242523	Durit supérieure "eau" Tubo flexible superior Manicotto superiore	1	1			1	1					1	1								
		- Ober Schlauch - Upper hose -																				
27	251365	Durit inférieure "eau" Tubo flexible inferior Manicotto inferiore	1	1			1	1					1	1								
		- Unter Schlauch - Lower hose -																				
28	204170	Collier Abrazadera Fascetta	2	2			2	2					2	2								
		- Spannschelle - Clamp -																				
29	195728	Collier Abrazadera Fascetta	2	2			2	2					2	2								
		- Spannschelle - Clamp -																				
30	702378	Buse Conducto Condotto	1	1			1	1					1	1								
		- Düse - Nozzle -																				
31	702341	Durit Tubo flexible Manicotto	1	1			1	1					1	1								
		- Schlauch - Hose -																				
32	602865	Bouchon de niveau Tapón nivel Tappo livello	1	1			1	1					1	1								
		- Libelle stopfen - Level plug -																				
33	602043	Bouchon de vidange Tapón de vaciado Tappo di scarico	1	1			1	1					1	1								
		- Ablaßschraube - Drain plug -																				
34	203757	Rondelle JZC12 CAD.BICH Arandela Rondella	2	2			2	2					2	2								
		- Unterlegscheibe - Washer -																				

+

21/05/2007

Catalogue : 547971

4

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 612 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

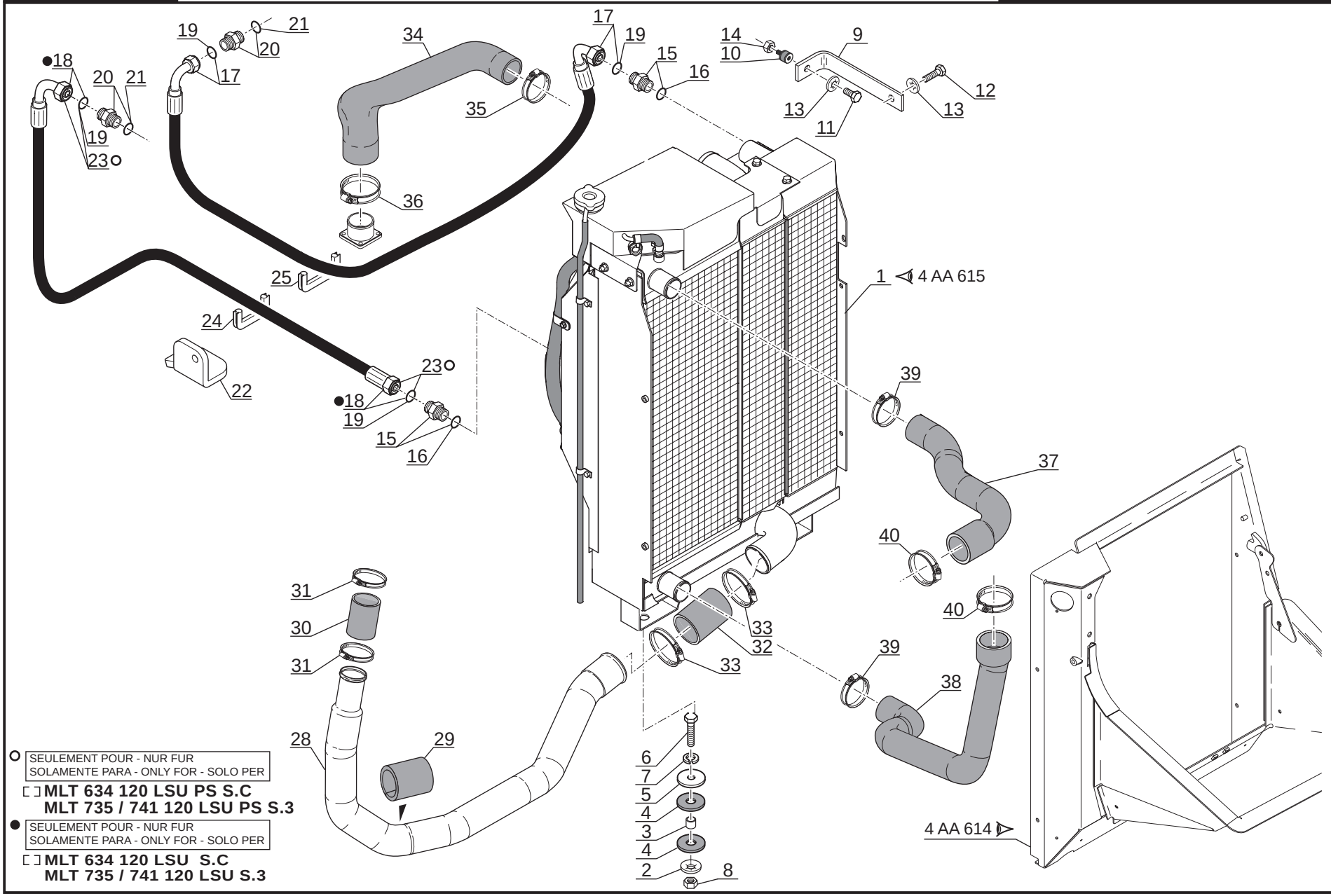
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	705839	Embase - Unterplatte Basamento - Base-plate Sede -	1	1			1	1					1	1								

21/05/2007

4 AA 613

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



○ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

● SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3

P.A.O. illus

23 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 613 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	266161	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -			1	1			1	1	1	1										
2	203757	Rondelle JZC12 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										
3	188791	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			2	2			2	2	2	2										
4	73979	Rondelle caoutchouc - Gummiunterlegscheibe Arandela de caucho - Rubber washer Rondella gomma -			4	4			4	4	4	4										
5	44026	Rondelle SP 13 x 45 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										
6	29450	Vis H,M12- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2			2	2	2	2										
7	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										
8	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2	2			2	2	2	2										
9	238799	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1	1			1	1	1	1										
10	74639	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			1	1			1	1	1	1										
11	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										

+

2

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 613** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
13	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										
14	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1										
15	205206	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2			2	2	2	2										
16	169372	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -			X	X			X	X	X	X										
17	245175	Flexible (Lg 1950) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1			1	1	1	1										
18	243034	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1				1		1											
19	190017	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -			X	X			X	X	X	X										
20	205205	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2			2	2	2	2										
21	48905	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -			X	X			X	X	X	X										
22	225731	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -			1	1			1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 613 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	242233	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -				1				1		1										
24	57907	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -			1	1			1	1	1	1										
25	164710	Joint (Lg 250) - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -			1	1			1	1	1	1										
28	243035	Tube refroidissement air - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1	1			1	1	1	1										
29	243483	Manchon - Muffe Manguito - Coupling Manicotto -			1	1			1	1	1	1										
30	604798	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1			1	1	1	1										
31	232027	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2			2	2	2	2										
32	243036	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1			1	1	1	1										
33	195728	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2			2	2	2	2										
34	244696	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1			1	1	1	1										
35	195716	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 613 | M

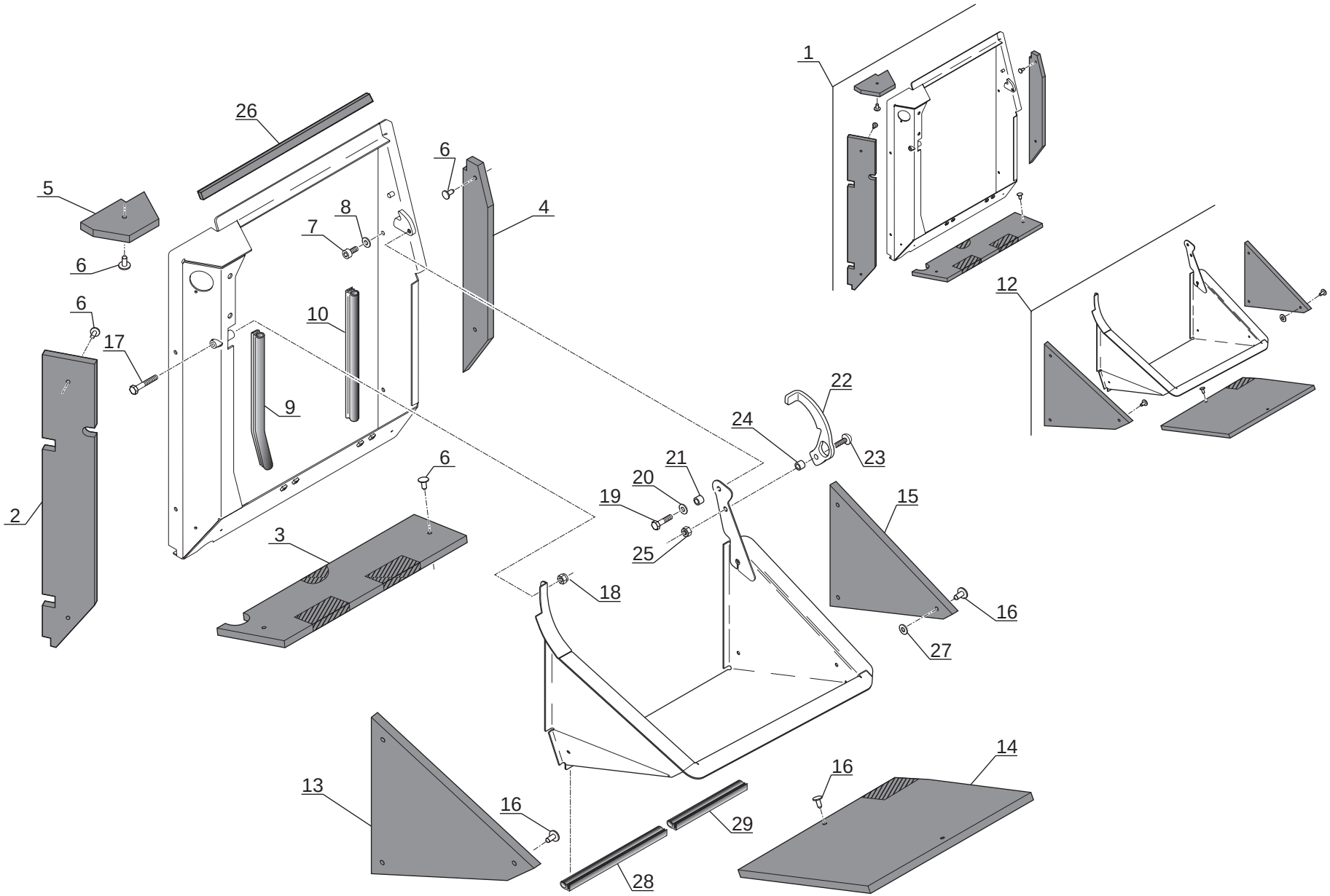
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	230501	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
37	242523	Durit supérieure "eau" - Ober Schlauch Tubo flexible superior - Upper hose Manicotto superiore -			1	1			1	1	1	1										
38	251365	Durit inférieure "eau" - Unter Schlauch Tubo flexible inferior - Lower hose Manicotto inferiore -			1	1			1	1	1	1										
39	204170	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2			2	2	2	2										
40	195728	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2			2	2	2	2										

4 AA 614

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

08 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 614 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	256096	Buse d'aspiration fixe insonorisée Düse Conducto - Nozzle Condotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	244259	Insonorisant arrière - Hinter schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Rear sound proofing foam Ammortizzatore posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	244258	Insonorisant inférieur - Hinter Schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Lower sound proofing foam Ammortizzatore inferiore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	244257	Insonorisant avant - Vorn schalldämpfungmoos Insonorizador delantera - Front sound proofing foam Ammortizzatore anteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	244256	Insonorisant arrière supérieur- Ober Hinter schalldämpfungmo Insonorizador trasera superior- Upper rear sound proofing fo Ammortizzatore posteriore superiore	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	239707	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7								
7	55940	Vis CHc,M 8- 16 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
8	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
9	229019	Joint profilé (Lg 300) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	243049	Joint profilé (Lg 280) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
12	244244	Buse amovible insonorisée - Düse Conducto - Nozzle Condotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 614** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	238867	Insonorisant arrière - Hinter schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Rear sound proofing foam Ammortizzatore posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
14	244243	Insonorisant inférieur - Hinter Schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Lower sound proofing foam Ammortizzatore inferiore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	238866	Insonorisant avant - Vorn schalldämpfungmoos Insonorizador delantera - Front sound proofing foam Ammortizzatore anteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	239707	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8								
17	58533	Vis H,M 8- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
18	54242	Ecrou H,FR M 8 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
21	244699	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
22	245170	Patte de maintien - Auge Brida - Lug Piastra -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
23	202144	Vis CBHc,M 8- 20-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

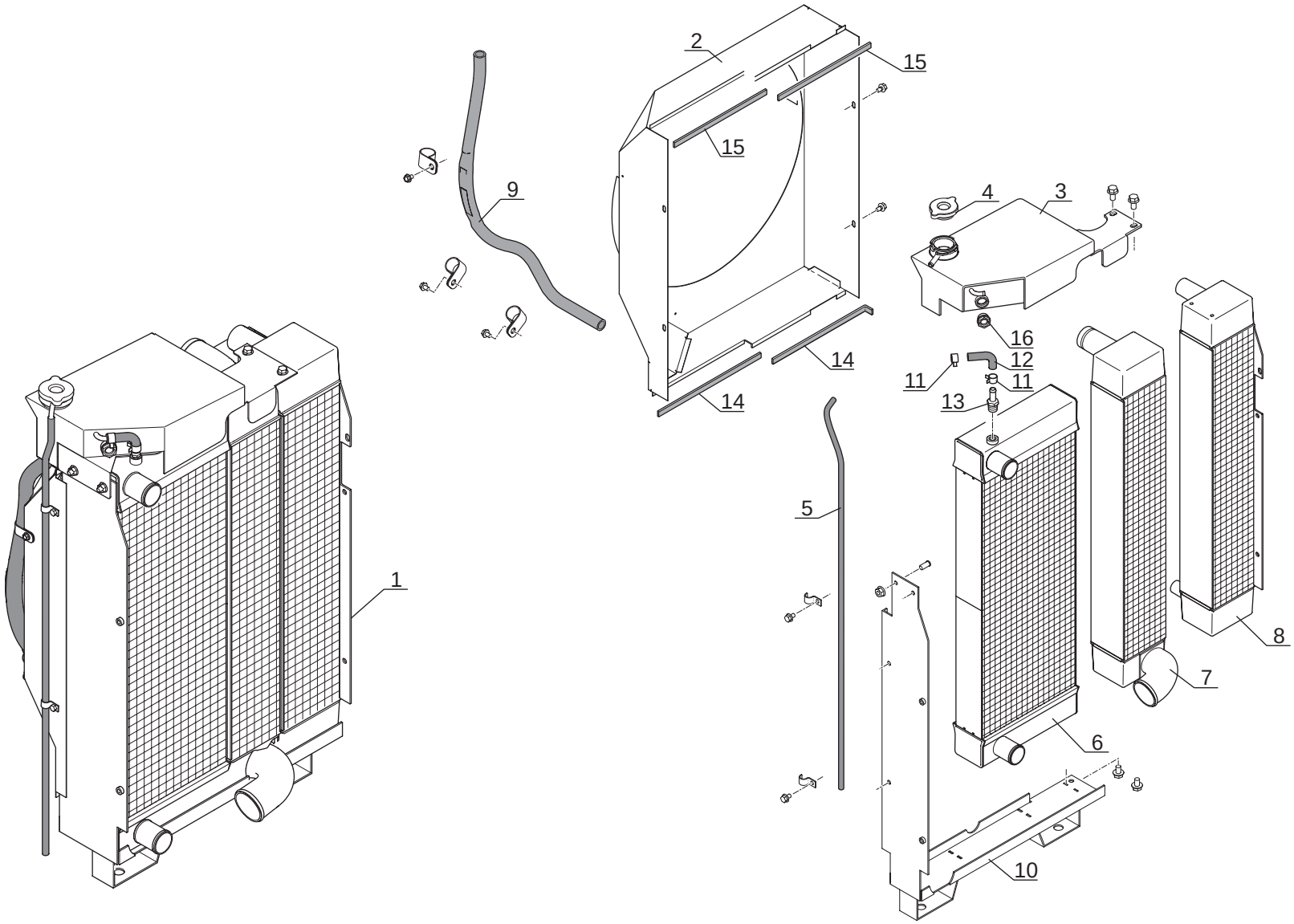
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 614** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	244699	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
25	54242	Ecrou H,FR M 8 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
26	244697	Joint profilé (Lg 425) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
27	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
28	246560	Joint profilé (Lg 240) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
29	236565	Joint profilé (Lg 180) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



Catalogue : 547971

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 615** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	266161	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -			1	1			1	1	1	1										
2	747057	Buse - Düse Conducto - Nozzle Condotto -			1	1			1	1	1	1										
3	747055	Vase d'expansion - Ausdehnung vase Vaso de expansion - Expansion chamber Vaso dall'espansione -			1	1			1	1	1	1										
4	745061	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1	1			1	1	1	1										
5	747056	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1			1	1	1	1										
6	747058	Radiateur (eau) - Kühler (wasser) Radiador (agua) - Radiator (water) Radiatore (acqua) -			1	1			1	1	1	1										
7	704642	Radiateur (air) - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -			1	1			1	1	1	1										
8	704641	Radiateur (huile) - Kühler (olwanne) Radiador (aceite) - Radiator (oil) Radiatore (olio) -			1	1			1	1	1	1										
9	702389	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1			1	1	1	1										
10	747054	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1	1			1	1	1	1										
11	747066	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2			2	2	2	2										

+

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 615 | M

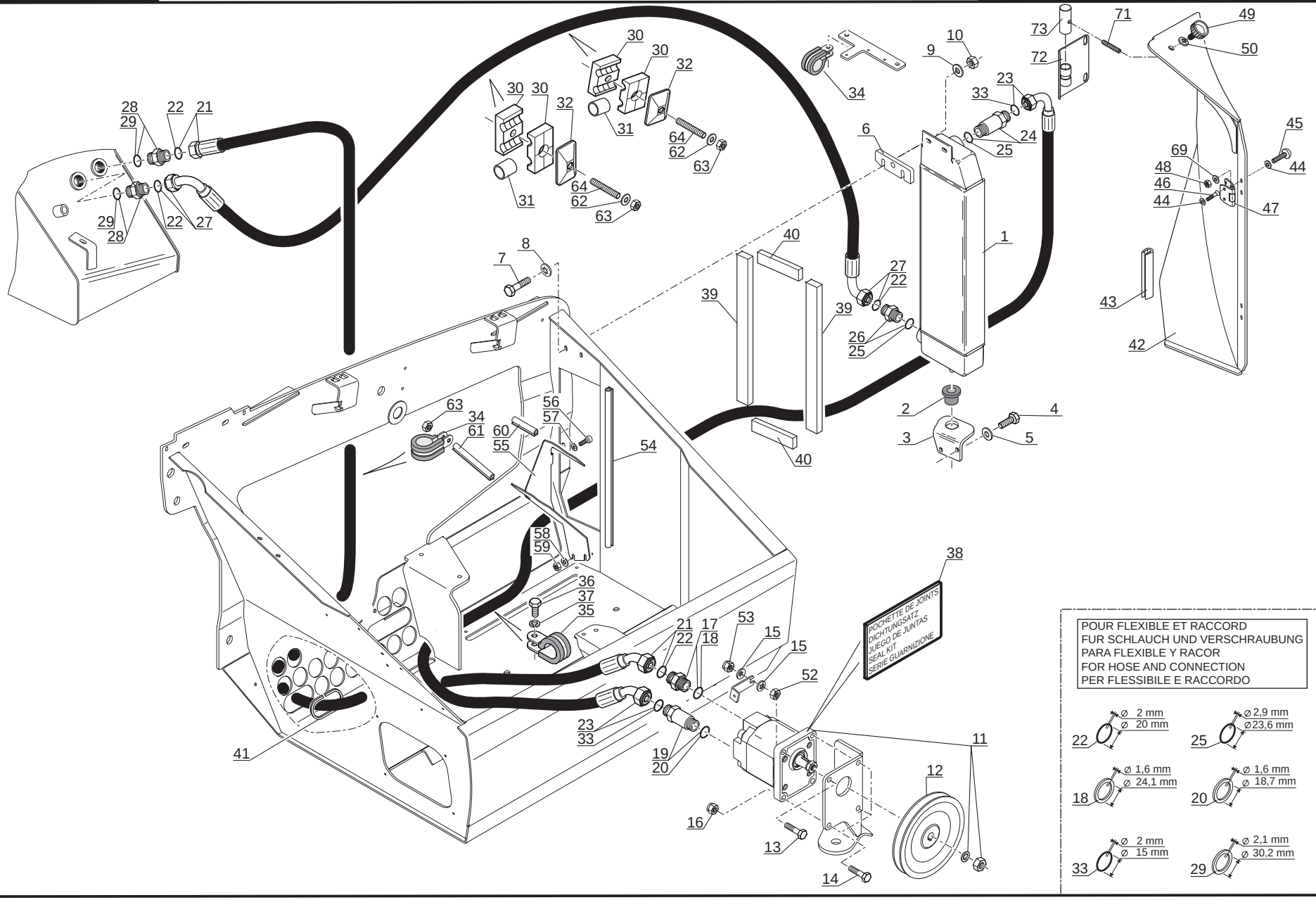
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	746315	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1			1	1	1	1										
13	747065	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1			1	1	1	1										
14	747063	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -			2	2			2	2	2	2										
15	747063	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -			2	2			2	2	2	2										
16	747062	Bouchon de niveau - Libelle stopfen Tapón nivel - Level plug Tappo livello -			1	1			1	1	1	1										

4 AA 616

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

12 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AA** | **616** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	243055	Refroidisseur d'huile Enfriador de aceite Refrigeratore integrale			1	1			1	1	1	1		1								
2	167187	Bague Anillo Anello			1	1			1	1	1	1		1								
3	243056	Support inférieur Soporte inferior Supporto inferiore			1	1			1	1	1	1		1								
4	168343	Vis H,M 6- 30-8.8-ZN5/C Tornillo Vite			2	2			2	2	2	2		2								
5	29469	Rondelle M 6 ZN Arandela Rondella			2	2			2	2	2	2		2								
6	252777	Patte Brida Piastra			1	1			1	1	1	1		1								
7	168343	Vis H,M 6- 30-8.8-ZN5/C Tornillo Vite			2	2			2	2	2	2		2								
8	226311	Rondelle JZC 6 CAD.BICH Arandela Rondella			2	2			2	2	2	2		2								
9	29469	Rondelle M 6 ZN Arandela Rondella			2	2			2	2	2	2		2								
10	25714	Ecrou H ,M 6 ZN Tuerca Dado			2	2			2	2	2	2		2								
11	244242	Pompe Bomba Pompa			1	1			1	1	1	1		1								

+

Catalogue : 547971

2

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 616 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	244289	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -			1	1			1	1	1	1		1								
13	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1		1								
14	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3	3			3	3	3	3		3								
15	208524	Rondelle Z 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2		2								
16	54242	Ecrou H,FR M 8 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3	3			3	3	3	3		3								
17	524788	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1			1	1	1	1		1								
18	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			X	X			X	X	X	X		X								
19	245172	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1			1	1	1	1		1								
20	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			X	X			X	X	X	X		X								
21	245176	Flexible (Lg 1770) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1			1	1	1	1		1								
22	190017	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -			X	X			X	X	X	X		X								

+

28/06/2007

Catalogue : 547971

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 616 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	245174	Flexible (Lg 2200) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1			1	1	1	1		1								
24	245173	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1			1	1	1	1		1								
25	169372	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -			X	X			X	X	X	X		X								
26	205206	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1			1	1	1	1		1								
27	245175	Flexible (Lg 1950) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1			1	1	1	1		1								
28	222661	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2			2	2	2	2		2								
29	190875	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			X	X			X	X	X	X		X								
30	177878	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			4	4			4	4	4	4		4								
31	246992	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			2	2			2	2	2	2		2								
32	168861	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -			2	2			2	2	2	2		2								
33	126930	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X			X	X	X	X		X								

+

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 616 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2			2	2	2	2		2								
35	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1		1								
36	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1		1								
37	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1		1								
38	702347	Pochette de joints - Dichtungssatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -			1	1			1	1	1	1		1								
39	245179	Joint profilé (Lg 485) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -			2	2			2	2	2	2		2								
40	252995	Joint profilé (Lg 110) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -			2	2			2	2	2	2		2								
41	245355	Joint profilé (Lg 270) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -			1	1			1	1	1	1		1								
42	252757	Caisson - Abteilung Cajón - Compartment Cassone -			1	1			1	1	1	1		1								
43	242005	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -			2	2			2	2	2	2		2								
44	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			8	8			8	8	8	8		8								

Catalogue : 547971

5

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AA** | **616** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU											13-										
4- MLT 634 120 LSU PS											14-										
5- MLT 731 T											15-										
6- MLT 731 T LSU											16-										
7- MLT 735 120 LSU											17-										
8- MLT 735 120 LSU PS											18-										
9- MLT 741 120 LSU											19-										
10- MLT 741 120 LSU PS											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4			4	4	4	4		4								
46	168428	Vis FHc,M 6- 10 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4			4	4	4	4		4								
47	184828	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -			2	2			2	2	2	2		2								
48	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4	4			4	4	4	4		4								
49	189980	Vis de blocage - Blockierungschraube Tornillo de bloqueo - Locking screw Vite di bloccaggio -			1	1			1	1	1	1		1								
50	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1		1								
52	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1		1								
53	54242	Ecrou H,FR M 8 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1		1								
54	246508	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -			1	1			1	1	1	1		1								
55	246510	Déflecteur - Ableitbech Deflector - Vent window Defflettore -			1	1			1	1	1	1		1								
56	7242	Vis CHc,M 6- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1		1								

+

Catalogue : 547971

6

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 616 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1		1								
58	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2		2								
59	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2	2			2	2	2	2		2								
60	242006	Joint profilé (Lg 50) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -			1	1			1	1	1	1		1								
61	247182	Joint profilé (Lg 110) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -			1	1			1	1	1	1		1								
62	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2		2								
63	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3	3			3	3	3	3		3								
64	227088	Vis AHc,M 8- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2			2	2	2	2		2								
69	249100	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4			4	4	4	4		4								
71	255555	Tige filetée (Lg 90) - Gewindestange Varilla fileteada - Screwed spindle Stelo filettato -			1	1			1	1	1	1		1								
72	252755	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -			1	1			1	1	1	1		1								

+

Catalogue : 547971

7

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 616 | M

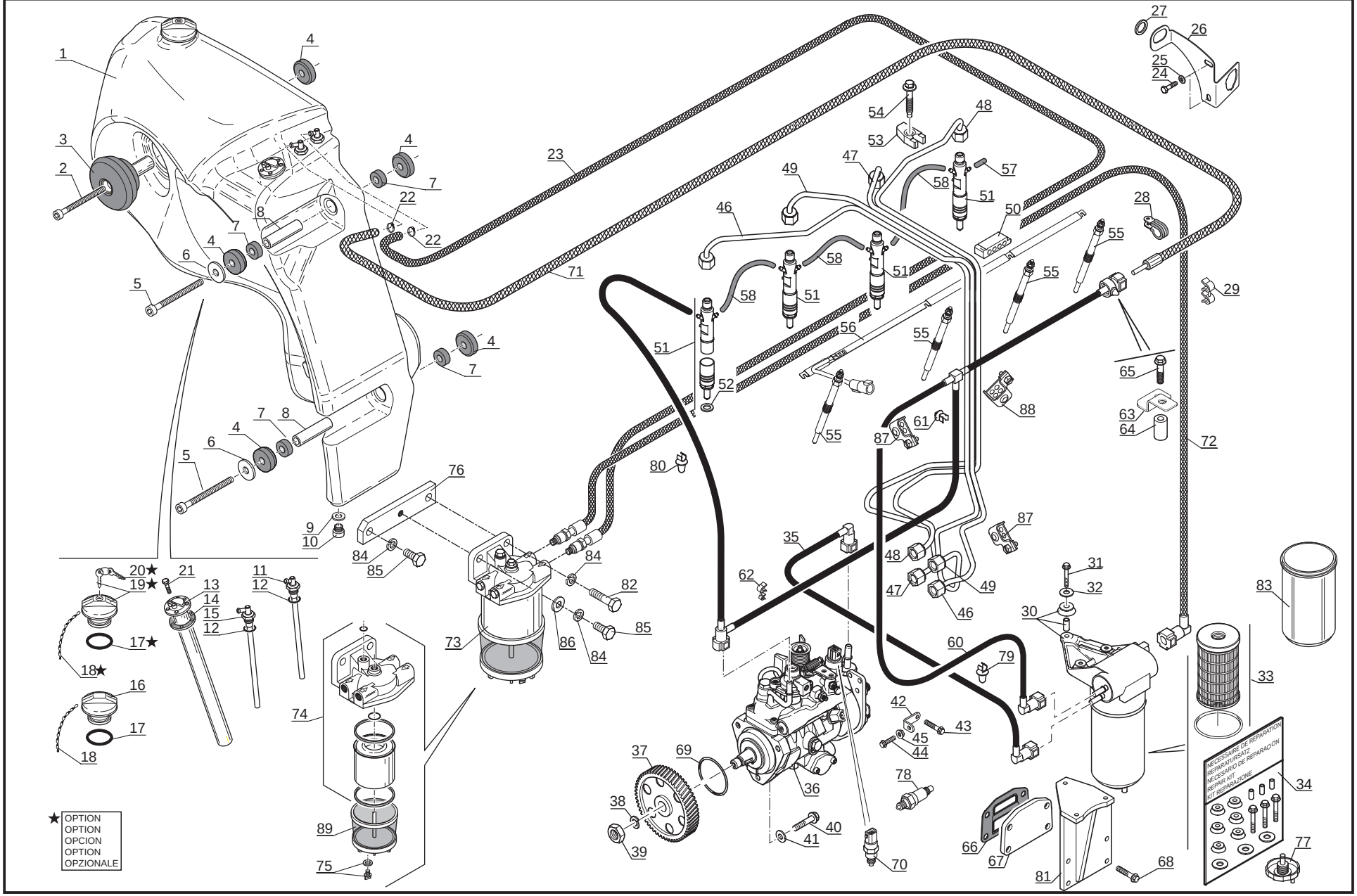
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
73	252754	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -			1	1			1	1	1	1		1								

4 AC 221

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

27 / 04 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 221 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	249893	Réservoir à combustible - Brennstoffbehälter Tanque de combustible - Fuel tank Serbatoio combustibile -	1	1			1	1					1	1								
2	225326	Vis CHc,M16-160-8.8-ZN8..C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1	1								
3	224813	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	1	1			1	1					1	1								
4	260354	Silentbloc Ø 60 mm - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	8	8			8	8					8	8								
5	58606	Vis H,M16-180-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2			2	2					2	2								
6	57045	Rondelle SP 17 x 70 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2			2	2					2	2								
7	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	4	4			4	4					4	4								
8	225355	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2	2			2	2					2	2								
9	226109	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1			1	1					1	1								
10	226108	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	1	1			1	1					1	1								
11	226105	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduzione -	1	1			1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547971

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC 221** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	226107	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -	2	2			2	2					2	2								
13	249867	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -	1	1			1	1					1	1								
14	226103	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1	1			1	1					1	1								
15	226106	Tubulure de retour - Rückleitung Tobera de retorno - Return pipe Tubo introduzione ritorno -	1	1			1	1					1	1								
16	256923	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -	1	1			1	1					1	1								
17	226097	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -	1	1			1	1					1	1								
18	226096	Chaîne - Kette Cadena - Chain Catena -	1	1			1	1					1	1								
19	257027	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -	1	1			1	1					1	1								
20	226094	Clé - Schlüssel Llave - Key Chiave -	1	1			1	1					1	1								
21	226104	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5	5			5	5					5	5								
22	479218	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2	2			2	2					2	2								

+

Catalogue : 547971

3

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 221 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	266318	Flexible (Lg 2000) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1			1	1					1	1								
24	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2			2	2					2	2								
25	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2			2	2					2	2								
26	242585	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1			1	1					1	1								
27	235171	Passe-fil - Gummischeibe Arandela de gaucho - Cable grommet Passo-filo -	1	1			1	1					1	1								
28	249209	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1			1	1					1	1								
29	242592	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1			1	1					1	1								
30	706480	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro de combustible - Fuel filter Filtro gasolio -	1	1			1	1					1	1								
31	706967	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3			3	3					3	3								
32	605014	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3			3	3					3	3								
33	605013	Cartouche filtrante complète - Kompletter filtereinsatz Cartucho filtrante completo - Complete filter cartridge Cartuccia filtrante completa -	1	1			1	1					1	1								

+

Catalogue : 547971

4

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AC 221** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	605015	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	1	1			1	1					1	1								
35	705921	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1			1	1					1	1								
36	702572	Pompe d'injection - Einspritzpumpe Bomba de inyección - Injection pump Pompa iniezione -	1	1			1	1					1	1								
37	702039	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1	1			1	1					1	1								
38	551859	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1	1								
39	551858	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1					1	1								
40	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3			3	3					3	3								
41	605019	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3			3	3					3	3								
42	605021	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1			1	1					1	1								
43	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1	1								
44	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1	1								

+

Catalogue : 547971

5

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 221 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1					1	1								
46	702733	Tuyau d'injection (Cylindre N°1) Einspritz leitung (Zylinder Nr1) Tubo de inyección (Cilindro N°1) Injection pipe (Cylinder Nr1) Tubo iniezione (Cilindro 1) -	1	1			1	1					1	1								
47	702735	Tuyau d'injection (Cylindre N°3) Einspritz leitung (Zylinder Nr3) Tubo de inyección (Cilindro N°3) Injection pipe (Cylinder Nr3) Tubo iniezione (Cilindro 3) -	1	1			1	1					1	1								
48	702736	Tuyau d'injection (Cylindre N°4) Einspritz leitung (Zylinder Nr4) Tubo de inyección (Cilindro N°4) Injection pipe (Cylinder Nr4) Tubo iniezione (Cilindro 4) -	1	1			1	1					1	1								
49	702734	Tuyau d'injection (Cylindre N°2) Einspritz leitung (Zylinder Nr2) Tubo de inyección (Cilindro N°2) Injection pipe (Cylinder Nr2) Tubo iniezione (Cilindro 2) -	1	1			1	1					1	1								
50	473950	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1			1	1					1	1								
51	702046	Injecteur complet - Kompletter einspritzdüse Inyector completo - Complete injector Atomizzatore completa -	4	4			4	4					4	4								
52	551500	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1	1								
53	702760	Etrier de blocage - Blockierung Bügel Abrazadera de blocaje - Locking collar Staffa di bloccaggio -	4	4			4	4					4	4								

+

Catalogue : 547971

6

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 221 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
54	605029	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4			4	4					4	4								
55	605030	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -	4	4			4	4					4	4								
56	703459	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1			1	1					1	1								
57	702050	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1			1	1					1	1								
58	702049	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	3	3			3	3					3	3								
60	703560	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1			1	1					1	1								
61	702136	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	1	1			1	1					1	1								
62	602217	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1	1			1	1					1	1								
63	702773	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1			1	1					1	1								
64	704927	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1			1	1					1	1								
65	474135	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1	1								

+

Catalogue : 547971

7

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 221 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	604973	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1	1			1	1					1	1								
67	702052	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1	1			1	1					1	1								
68	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4			4	4					4	4								
69	563758	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -	1	1			1	1					1	1								
70	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -	1	1			1	1					1	1								
71	242590	Flexible (Lg 1340) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1			1	1					1	1								
72	260494	Flexible (Lg 800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1			1	1					1	1								
73	254561	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -	1	1			1	1					1	1								
74	706497	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -	1	1			1	1					1	1								
75	476171	Vis de purge - Entlüftungsschraube Tornillo de purga - Bleeder screw Vite spurgo -	1	1			1	1					1	1								
76	265688	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1			1	1					1	1								

+

8

Catalogue : 547971

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AC 221** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
77	706975	Vis de purge - Entlüftungsschraube Tornillo de purga - Bleeder screw Vite spurgo -	1	1			1	1					1	1								
78	704984	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -	1	1			1	1					1	1								
79	605036	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1			1	1					1	1								
80	605036	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1			1	1					1	1								
81	704886	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1			1	1					1	1								
82	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1	1								
83	706974	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -	1	1			1	1					1	1								
84	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3			3	3					3	3								
85	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2			2	2					2	2								
86	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1	1								
87	605026	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2	2			2	2					2	2								

+

Catalogue : 547971

9

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 221 | M

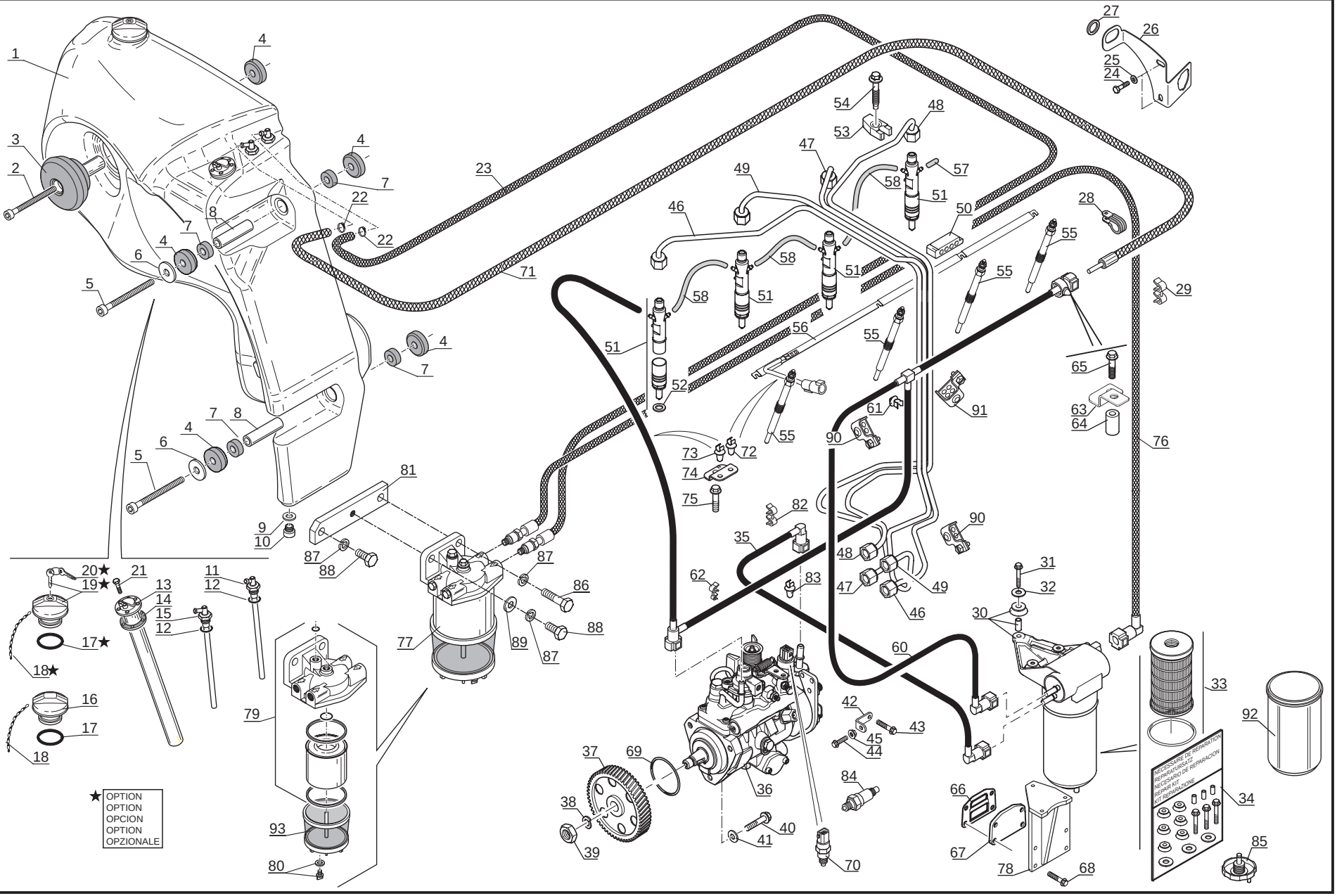
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
88	702158	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1			1	1					1	1								
89	747027	Cuve (Verre) - Bottich (Glas) Tina (Vidrio) - Tank (Glass) Vasca () -	1	1			1	1					1	1								

4 AC 222

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

01 / 03 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC 222** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	249893	Réservoir à combustible - Brennstoffbehälter Tanque de combustible - Fuel tank Serbatoio combustibile -			1	1			1	1	1	1										
2	225326	Vis CHc,M16-160-8.8-ZN8..C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
3	224813	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			1	1			1	1	1	1										
4	260354	Silentbloc Ø 60 mm - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			8	8			8	8	8	8										
5	58606	Vis H,M16-180-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2			2	2	2	2										
6	57045	Rondelle SP 17 x 70 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										
7	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			4	4			4	4	4	4										
8	225355	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			2	2			2	2	2	2										
9	226109	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1	1			1	1	1	1										
10	226108	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -			1	1			1	1	1	1										
11	226105	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduzione -			1	1			1	1	1	1										

+

2

Catalogue : 547971

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC 222** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	226107	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -			2	2			2	2	2	2										
13	249867	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -			1	1			1	1	1	1										
14	226103	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1	1			1	1	1	1										
15	226106	Tubulure de retour - Rückleitung Tobera de retorno - Return pipe Tubo introduzione ritorno -			1	1			1	1	1	1										
16	256923	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -			1	1			1	1	1	1										
17	226097	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -			1	1			1	1	1	1										
18	226096	Chaîne - Kette Cadena - Chain Catena -			1	1			1	1	1	1										
19	257027	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -			1	1			1	1	1	1										
20	226094	Clé - Schlüssel Llave - Key Chiave -			1	1			1	1	1	1										
21	226104	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			5	5			5	5	5	5										
22	479218	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2			2	2	2	2										

+

Catalogue : 547971

3

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 222 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	266318	Flexible (Lg 2000) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1			1	1	1	1										
24	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2			2	2	2	2										
25	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										
26	242585	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1	1			1	1	1	1										
27	235171	Passe-fil - Gummischeibe Arandela de gaucho - Cable grommet Passo-filo -			1	1			1	1	1	1										
28	249209	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
29	242592	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
30	706480	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro de combustible - Fuel filter Filtro gasolio -			1	1			1	1	1	1										
31	706967	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3	3			3	3	3	3										
32	605014	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3	3			3	3	3	3										
33	605013	Cartouche filtrante complète - Kompletter filtereinsatz Cartucho filtrante completo - Complete filter cartridge Cartuccia filtrante completa -			1	1			1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

4

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 222 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	605015	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -			1	1			1	1	1	1										
35	705921	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1			1	1	1	1										
36	705912	Pompe d'injection - Einspritzpumpe Bomba de inyección - Injection pump Pompa iniezione -			1	1			1	1	1	1										
37	702039	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -			1	1			1	1	1	1										
38	551859	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
39	551858	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1										
40	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3	3			3	3	3	3										
41	605019	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3	3			3	3	3	3										
42	605021	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1	1			1	1	1	1										
43	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
44	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

5

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 222 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1										
46	702733	Tuyau d'injection (Cylindre N°1) Einspritz leitung (Zylinder Nr1) Tubo de inyección (Cilindro N°1) Injection pipe (Cylinder Nr1) Tubo iniezione (Cilindro 1) -			1	1			1	1	1	1										
47	702735	Tuyau d'injection (Cylindre N°3) Einspritz leitung (Zylinder Nr3) Tubo de inyección (Cilindro N°3) Injection pipe (Cylinder Nr3) Tubo iniezione (Cilindro 3) -			1	1			1	1	1	1										
48	702736	Tuyau d'injection (Cylindre N°4) Einspritz leitung (Zylinder Nr4) Tubo de inyección (Cilindro N°4) Injection pipe (Cylinder Nr4) Tubo iniezione (Cilindro 4) -			1	1			1	1	1	1										
49	702734	Tuyau d'injection (Cylindre N°2) Einspritz leitung (Zylinder Nr2) Tubo de inyección (Cilindro N°2) Injection pipe (Cylinder Nr2) Tubo iniezione (Cilindro 2) -			1	1			1	1	1	1										
50	473950	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
51	702134	Injecteur complet - Kompletter einspritzdüse Inyector completo - Complete injector Atomizzatore completa -			4	4			4	4	4	4										
52	551500	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
53	702760	Etrier de blocage - Blockierung Bügel Abrazadera de blocaje - Locking collar Staffa di bloccaggio -			4	4			4	4	4	4										

+

Catalogue : 547971

6

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 222 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
54	605029	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4			4	4	4	4										
55	605030	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -			4	4			4	4	4	4										
56	706587	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -			1	1			1	1	1	1										
57	702050	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -			1	1			1	1	1	1										
58	702049	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			3	3			3	3	3	3										
60	703560	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1			1	1	1	1										
61	702136	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -			1	1			1	1	1	1										
62	602217	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -			1	1			1	1	1	1										
63	702773	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1	1			1	1	1	1										
64	704927	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1	1			1	1	1	1										
65	474135	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

7

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 222 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	604973	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1	1			1	1	1	1										
67	702052	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -			1	1			1	1	1	1										
68	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4			4	4	4	4										
69	563758	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -			1	1			1	1	1	1										
70	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -			1	1			1	1	1	1										
71	242590	Flexible (Lg 1340) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1			1	1	1	1										
72	605036	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
73	605036	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
74	704926	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1	1			1	1	1	1										
75	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
76	260494	Flexible (Lg 800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1			1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

8

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 222 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
77	254561	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -			1	1			1	1	1	1										
78	704886	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1	1			1	1	1	1										
79	706497	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -			1	1			1	1	1	1										
80	476171	Vis de purge - Entlüftungsschraube Tornillo de purga - Bleeder screw Vite spurgo -			1	1			1	1	1	1										
81	265688	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1	1			1	1	1	1										
82	602217	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -			1	1			1	1	1	1										
83	605036	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
84	705991	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -			1	1			1	1	1	1										
85	706975	Vis de purge - Entlüftungsschraube Tornillo de purga - Bleeder screw Vite spurgo -			1	1			1	1	1	1										
86	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
87	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3	3			3	3	3	3										

+

Catalogue : 547971

9

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 222 | M

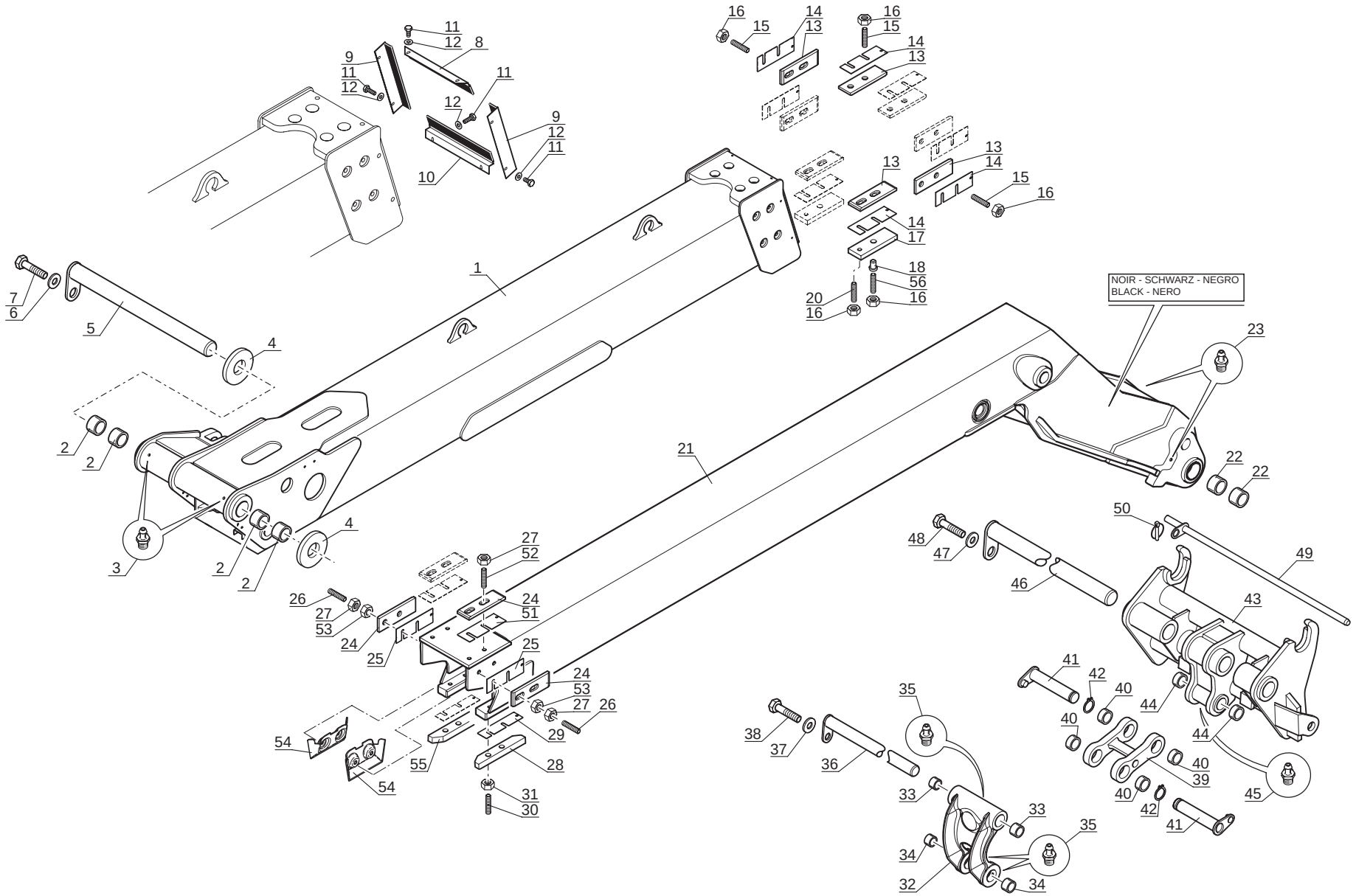
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
88	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2			2	2	2	2										
89	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
90	605026	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2			2	2	2	2										
91	702158	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
92	706974	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -			1	1			1	1	1	1										
93	747027	Cuve (Verre) - Bottich (Glas) Tina (Vidrio) - Tank (Glass) Vasca () -			1	1			1	1	1	1										

5 BA 429

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

MLT 630 Turbo S.C
MLT 634 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C



P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 429 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	237959	Pied de flèche - Auslegerhaupstück Pie de aguilón - Jib foot Braccio fisso -	1	1	1	1																
2	202797	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	4	4	4	4																
3	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -	2	2	2	2																
4	76598	Rondelle SP 67 x100 x 2 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X	X	X	X																
4	76599	Rondelle SP 67 x100 x 3 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X	X	X	X																
5	264561	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1																
6	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1																
7	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1																
8	193930	Bavette supérieure - Oberschmutzfänger Parrabarros superior - Upper flap Protezione superiore -	1	1	1	1																
9	199643	Bavette latérale - Seiteschmutzfänger Parrabarros lateral - Side flap Protezione laterale -	2	2	2	2																
10	224901	Bavette inférieure - Unterschmutzfänger Parrabarros inferior - Lower flap Protezione inferiore -	1	1	1	1																

28/02/2007

Catalogue : 547971

2

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 429 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8																
12	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8	8	8																
13	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -	8	8	8	8																
14	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
14	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
14	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
14	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
15	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12	12	12	12																
16	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	16	16	16	16																
17	188812	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	2	2	2	2																
18	191026	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2																

+

Catalogue : 547971

3

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 429 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
20	220391	Vis AHc,M12- 65-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2																
21	252374	Télescope de flèche - Teleskopausleger Telescopio de aguilón - Jib telescope Braccio telescopico -	1	1	1	1																
22	208312	Bague PM 65 40 SY - Büchse Anillo - Bushing Anello -	4	4	4	4																
23	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -	2	2	2	2																
24	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -	4	4	4	4																
25	226177	Cale d'épaisseur 54x216x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
25	226178	Cale d'épaisseur 54x216x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
25	226179	Cale d'épaisseur 54x216x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
25	226180	Cale d'épaisseur 54x216x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
26	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4																
27	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8	8	8	8																

+

Catalogue : 547971

4

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 429 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	222347	Patin (droit) - Schuh (recht) Patin (derecho) - Slide block (R.H.) Pattino (destro) -	1	1	1	1																
29	199303	Cale d'épaisseur 50x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
29	199874	Cale d'épaisseur 50x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
29	199875	Cale d'épaisseur 50x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
29	219068	Cale d'épaisseur 50x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
30	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4																
31	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4																
32	253321	Biellette - Stange Biela - Rod Biella -	1	1	1	1																
33	224067	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2																
34	224068	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2																
35	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -	3	3	3	3																

Catalogue : 547971

5

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 429 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	264568	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1																
37	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1																
38	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1																
39	252379	Biellette avec bagues - Stange mit büchse Biela con anillos - Rod with bushing Biella con anello -	1	1	1	1																
40	198565	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	4	4	4	4																
41	252382	Axe d'articulation D:45 L:223 - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	2	2	2	2																
42	192212	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	2	2	2	2																
43	252368	Tablier - Träger Tablero - Carrier Attaco rapido -	1	1	1	1																
44	202796	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2																
45	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -	1	1	1	1																
46	264561	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1																

+

Catalogue : 547971

6

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 429 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1																
48	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1																
49	213666	Broche - Spindel Brocha - Spindle Barra -	1	1	1	1																
50	32963	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	1	1	1	1																
51	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
51	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
51	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
51	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X																
52	207524	Vis AHc,M12- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4																
53	50150	Ecrou Hm, M12 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4																
54	243118	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	2	2	2	2																

+

Catalogue : 547971

7

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA 429** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

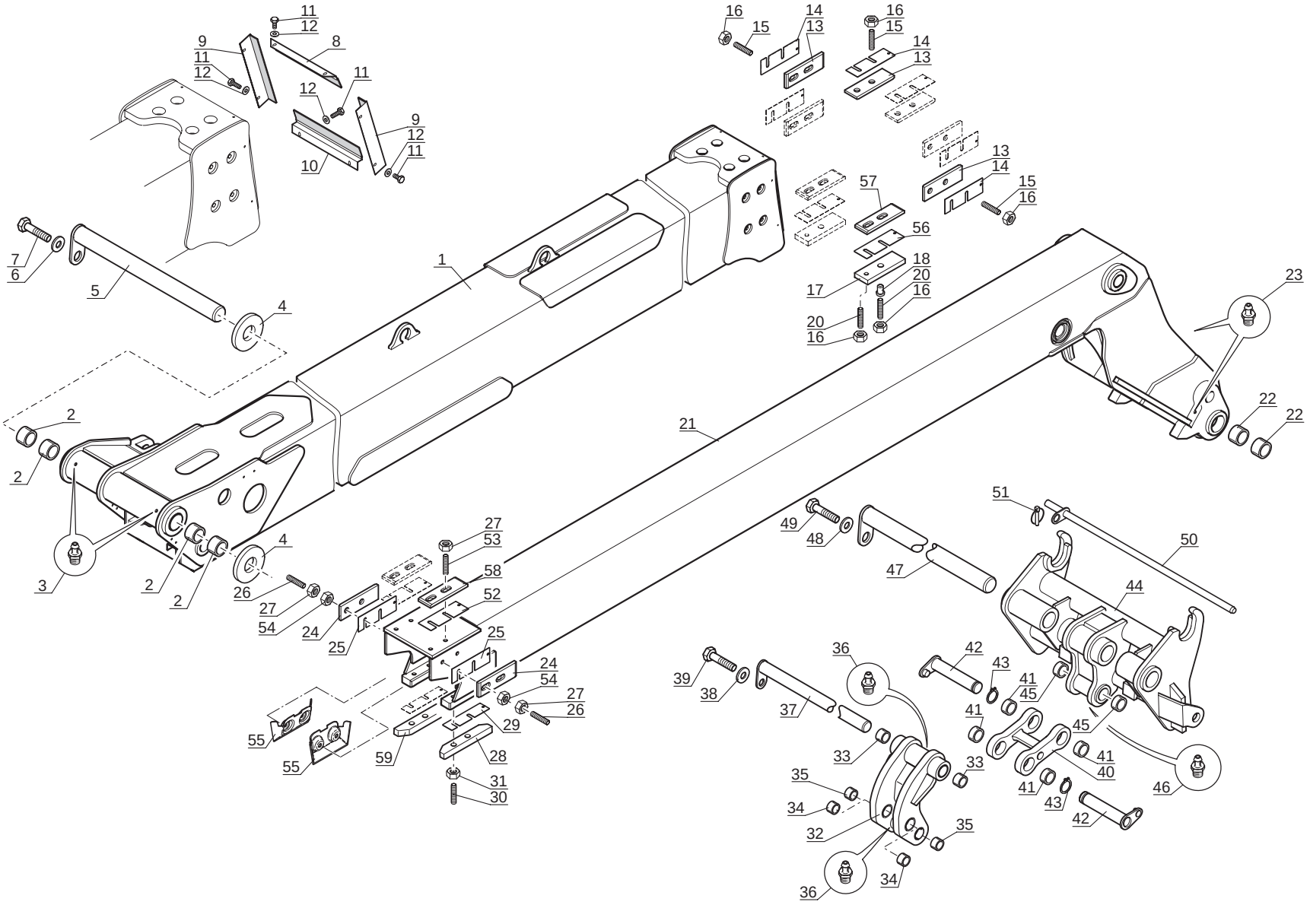
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	222348	Patin (gauche) - Schuh (link) Patin (izquierdo) - Slide block (L.H.) Pattino (sinsitro) -	1	1	1	1																
56	196078	Vis AHc,M12- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2																

28/02/2007

5 BA 430

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3



P.A.O.illus

27 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 430 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	251450	Pied de flèche avec bagues - Auslegerhaupstück mit büchse Pie de aguilón con anillos - Jib foot with bushing Braccio fisso con anello -					1	1	1	1												
2	202797	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					4	4	4	4												
3	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -					2	2	2	2												
4	76598	Rondelle SP 67 x100 x 2 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					X	X	X	X												
4	76599	Rondelle SP 67 x100 x 3 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					X	X	X	X												
5	264561	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -					1	1	1	1												
6	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					1	1	1	1												
7	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					1	1	1	1												
8	193930	Bavette supérieure - Oberschmutzfänger Parrabarros superior - Upper flap Protezione superiore -					1	1	1	1												
9	199643	Bavette latérale - Seiteschmutzfänger Parrabarros lateral - Side flap Protezione laterale -					2	2	2	2												
10	224901	Bavette inférieure - Unterschmutzfänger Parrabarros inferior - Lower flap Protezione inferiore -					1	1	1	1												

+

28/02/2007

Catalogue : 547971

2

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 430 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					8	8	8	8												
12	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					8	8	8	8												
13	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -					6	6	6	6												
14	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
14	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
14	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
14	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
15	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					X	X	X	X												
15	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					X	X	X	X												
15	207524	Vis AHc,M12- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					X	X	X	X												
16	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -					16	16	16	16												

+

Catalogue : 547971

3

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 430 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	199298	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					2	2	2	2												
18	191026	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					2	2	2	2												
20	196078	Vis AHc,M12- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2	2	2	2												
20	220391	Vis AHc,M12- 65-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2	2	2	2												
21	256635	Télescope intérieur avec bagues Innenteleskop mit büchse Telescopio interior con anillos Inner telescope with bushing Braccio telescopico interno con anello					1	1	1	1												
22	208312	Bague PM 65 40 SY - Büchse Anillo - Bushing Anello -					4	4	4	4												
23	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -					2	2	2	2												
24	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -					2	2	2	2												
25	226177	Cale d'épaisseur 54x216x0,5 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
25	226178	Cale d'épaisseur 54x216x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
25	226179	Cale d'épaisseur 54x216x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												

+

Catalogue : 547971

4

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 430 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	226180	Cale d'épaisseur 54x216x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
26	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					X	X	X	X												
26	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					X	X	X	X												
26	207524	Vis AHc,M12- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					X	X	X	X												
27	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -					8	8	8	8												
28	222347	Patin (droit) - Schuh (recht) Patin (derecho) - Slide block (R.H.) Pattino (destro) -					1	1	1	1												
29	199303	Cale d'épaisseur 50x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
29	199874	Cale d'épaisseur 50x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
29	199875	Cale d'épaisseur 50x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
29	219068	Cale d'épaisseur 50x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
30	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					4	4	4	4												

+

5

Catalogue : 547971

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA 430** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
31	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -					4	4	4	4												
32	252390	Biellette avec bagues - Stange mit büchse Biela con anillos - Rod with bushing Biella con anello -					1	1	1	1												
33	224067	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					2	2	2	2												
34	198565	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					2	2	2	2												
35	224068	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					2	2	2	2												
36	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -					2	2	2	2												
37	264568	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -					1	1	1	1												
38	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					1	1	1	1												
39	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					1	1	1	1												
40	252379	Biellette avec bagues - Stange mit büchse Biela con anillos - Rod with bushing Biella con anello -					1	1	1	1												
41	198565	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					4	4	4	4												

+

Catalogue : 547971

6

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA 430** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	252382	Axe d'articulation D:45 L:223 - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -					2	2	2	2												
43	192212	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -					2	2	2	2												
44	252368	Tablier - Träger Tablero - Carrier Attaco rapido -					1	1	1	1												
45	202796	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					2	2	2	2												
46	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -					1	1	1	1												
47	264561	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -					1	1	1	1												
48	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					1	1	1	1												
49	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					1	1	1	1												
50	213666	Broche - Spindel Brocha - Spindle Barra -					1	1	1	1												
51	32963	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -					1	1	1	1												
52	211442	Cale d'épaisseur 75x250x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												

+

Catalogue : 547971

7

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA** | **430** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
52	211443	Cale d'épaisseur 75x250x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
52	218396	Cale d'épaisseur 75x250x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
52	218398	Cale d'épaisseur 75x250x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
53	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					X	X	X	X												
53	196078	Vis AHc,M12- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					X	X	X	X												
53	207524	Vis AHc,M12- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					X	X	X	X												
54	50150	Ecrou Hm, M12 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -					4	4	4	4												
55	243118	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -					2	2	2	2												
56	211442	Cale d'épaisseur 75x250x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
56	211443	Cale d'épaisseur 75x250x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
56	218396	Cale d'épaisseur 75x250x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												

+

8

Catalogue : 547971

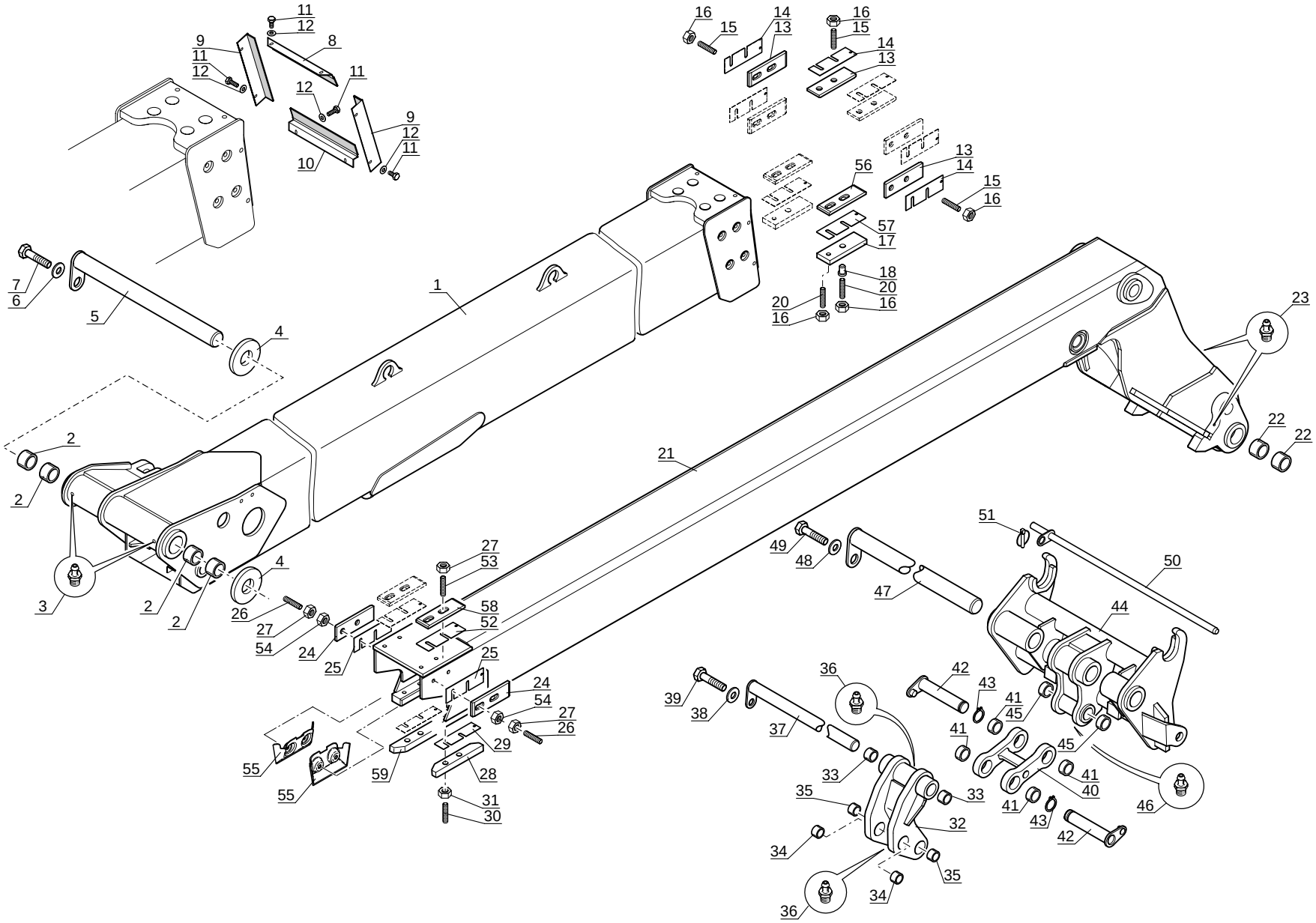
FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 430 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	218398	Cale d'épaisseur 75x250x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -					X	X	X	X												
57	218966	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -					2	2	2	2												
58	218966	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -					2	2	2	2												
59	222348	Patin (gauche) - Schuh (link) Patin (izquierdo) - Slide block (L.H.) Pattino (sinsitro) -					1	1	1	1												

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO



Catalogue : 547971

1

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 431 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	251450	Pied de flèche avec bagues - Auslegerhaupstück mit büchse Pie de aguilón con anillos - Jib foot with bushing Braccio fisso con anello -									1	1	1									
2	202797	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									4	4	4									
3	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -									2	2	2									
4	76598	Rondelle SP 67 x100 x 2 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									X	X	X									
4	76599	Rondelle SP 67 x100 x 3 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									X	X	X									
5	264561	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -									1	1	1									
6	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									1	1	1									
7	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									1	1	1									
8	193930	Bavette supérieure - Oberschmutzfänger Parrabarros superior - Upper flap Protezione superiore -									1	1	1									
9	199643	Bavette latérale - Seiteschmutzfänger Parrabarros lateral - Side flap Protezione laterale -									2	2	2									
10	224901	Bavette inférieure - Unterschmutzfänger Parrabarros inferior - Lower flap Protezione inferiore -									1	1	1									

+

2

Catalogue : 547971

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA** | **431** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									8	8	8									
12	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									8	8	8									
13	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -									6	6	6									
14	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
14	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
14	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
14	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
15	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									X	X	X									
15	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									X	X	X									
15	196078	Vis AHc,M12- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									X	X	X									
15	207524	Vis AHc,M12- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									X	X	X									

Catalogue : 547971

3

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 431 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
16	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -									16	16	16									
17	199298	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									2	2	2									
18	191026	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									2	2	2									
20	196078	Vis AHc,M12- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									2	2	2									
20	220391	Vis AHc,M12- 65-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									2	2	2									
21	256635	Télescope intérieur avec bagues Innenteleskop mit büchse Telescopio interior con anillos Inner telescope with bushing Braccio telescopico interno con anello									1	1	1									
22	208312	Bague PM 65 40 SY - Büchse Anillo - Bushing Anello -									4	4	4									
23	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -									2	2	2									
24	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -									2	2	2									
25	226177	Cale d'épaisseur 54x216x0,5 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
25	226178	Cale d'épaisseur 54x216x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									

+

Catalogue : 547971

4

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 431 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	226179	Cale d'épaisseur 54x216x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
25	226180	Cale d'épaisseur 54x216x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
26	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									X	X	X									
26	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									X	X	X									
26	207524	Vis AHc,M12- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									X	X	X									
27	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -									8	8	8									
28	222347	Patin (droit) - Schuh (recht) Patin (derecho) - Slide block (R.H.) Pattino (destro) -									1	1	1									
29	199303	Cale d'épaisseur 50x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
29	199874	Cale d'épaisseur 50x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
29	199875	Cale d'épaisseur 50x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
29	219068	Cale d'épaisseur 50x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									

+

Catalogue : 547971

5

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA 431** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
30	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									4	4	4									
31	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -									4	4	4									
32	252397	Biellette avec bagues - Stange mit büchse Biela con anillos - Rod with bushing Biella con anello -									1	1	1									
33	224067	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									2	2	2									
34	212008	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									2	2	2									
35	202796	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									2	2	2									
36	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -									2	2	2									
37	264568	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -									1	1	1									
38	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									1	1	1									
39	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									1	1	1									
40	252379	Biellette avec bagues - Stange mit büchse Biela con anillos - Rod with bushing Biella con anello -									1	1	1									

+

Catalogue : 547971

6

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 431 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	198565	Bague Anillo Anello									4	4	4									
		- Büchse - Bushing -																				
42	252382	Axe d'articulation D:45 L:223 Eje de articulación Perno di articolazione									2	2	2									
		- Gelenkachse - Articulating pin -																				
43	192212	Circlips Aro retén Anello di arresto									2	2	2									
		- Sicherungsring - Circlip -																				
44	252368	Tablier Tablero Attaco rapido									1	1	1									
		- Träger - Carrier -																				
45	202796	Bague Anillo Anello									2	2	2									
		- Büchse - Bushing -																				
46	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) Engrasador recto Ingrassatore destro									1	1	1									
		- Gerade schmiernippel - Straight greaser -																				
47	264561	Axe d'articulation Eje de articulación Perno di articolazione									1	1	1									
		- Gelenkachse - Articulating pin -																				
48	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN Arandela Rondella									1	1	1									
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
49	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C Tornillo Vite									1	1	1									
		- Schraube - Screw -																				
50	213666	Broche Brocha Barra									1	1	1									
		- Spindel - Spindle -																				
51	32963	Goupille Pasador Spina									1	1	1									
		- Stift - Pin -																				

+

Catalogue : 547971

7

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 431 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
52	211442	Cale d'épaisseur 75x250x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
52	211443	Cale d'épaisseur 75x250x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
52	218396	Cale d'épaisseur 75x250x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
52	218398	Cale d'épaisseur 75x250x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
53	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									X	X	X									
53	196078	Vis AHc,M12- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									X	X	X									
53	207524	Vis AHc,M12- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									X	X	X									
54	50150	Ecrou Hm, M12 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -									4	4	4									
55	243118	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -									2	2	2									
56	218966	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -									2	2	2									
57	211442	Cale d'épaisseur 75x250x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									

+

Catalogue : 547971

8

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

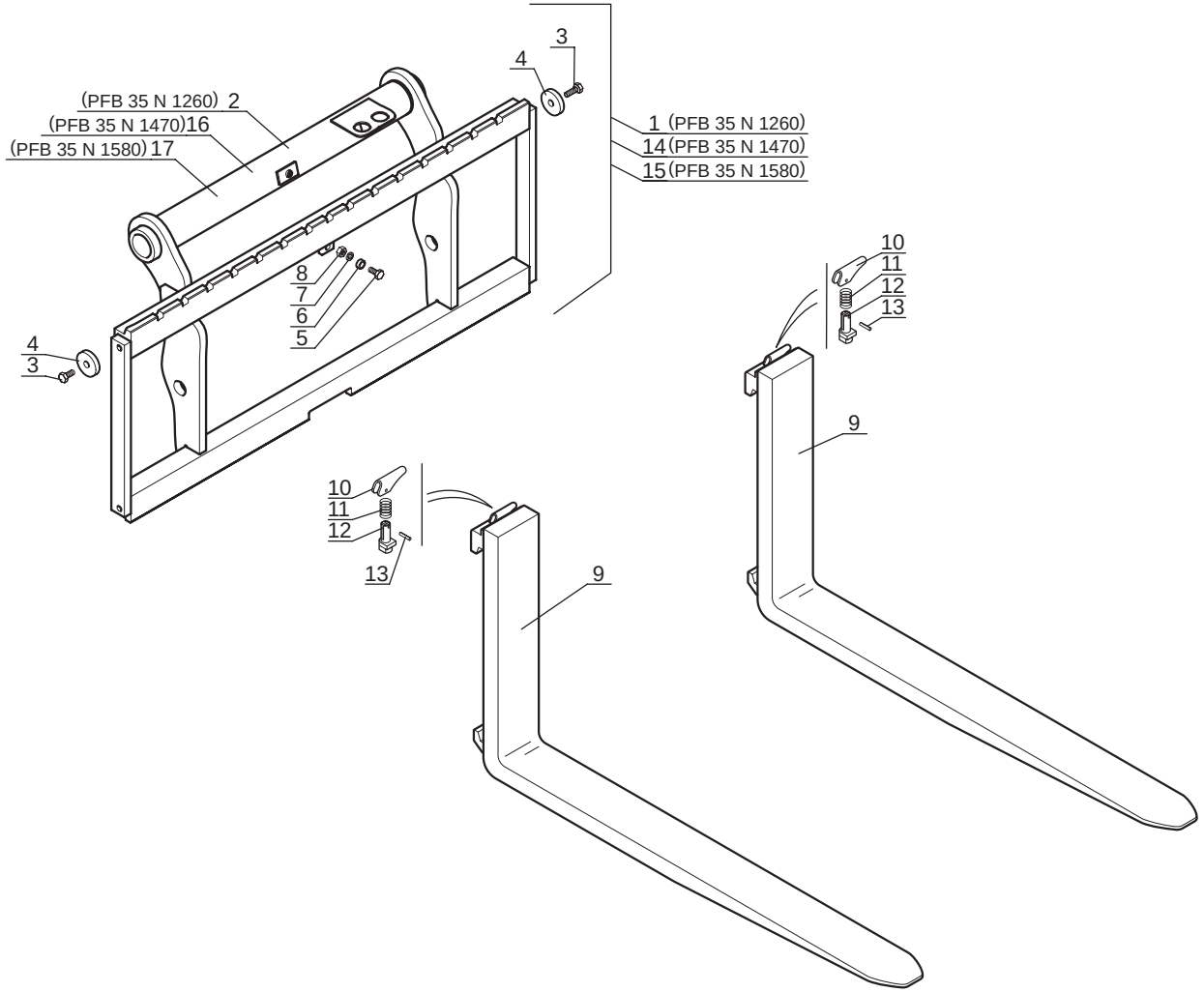
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA 431** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	211443	Cale d'épaisseur 75x250x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
57	218396	Cale d'épaisseur 75x250x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
57	218398	Cale d'épaisseur 75x250x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -									X	X	X									
58	218966	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -									2	2	2									
59	222348	Patin (gauche) - Schuh (link) Patin (izquierdo) - Slide block (L.H.) Pattino (sinsitro) -									1	1	1									

PORTE FOURCHES BASCULANT
AUSKLAPPBARER GABELTRAGER
PORTA HORQUILLAS BASCULANTE
TILTING FORK CARRIAGE
PORTAFORCHE RIBALTABILE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

PORTE FOURCHES BASCULANT
AUSKLAPPBARER GABELTRAGER
PORTA HORQUILLAS BASCULANTE
TILTING FORK CARRIAGE
PORTAFORCHE RIBALTABILE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 432 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	653744	Porte fourches basculant complet Kompletter ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante completa Complete tilting fork carriage Portaforche ribaltabile completo	1	1	1	1	1	1	1	1				1								
2	256256	Porte fourches basculant - Ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante - Tilting fork carriage Portaforche ribaltabile -	1	1	1	1	1	1	1	1				1								
3	176716	Vis H,M14-150- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2				2								
4	63582F203071	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2				2								
5	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1				1								
6	207526	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1	1	1	1	1	1	1				1								
7	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1				1								
8	50150	Ecrou Hm, M12 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1				1								
9	415618	Fourche - Gabel Horquilla - Fork Forca -	2	2	2	2	2	2	2	2				2								
10	204382	Levier - Hebel-->kompl.Service fragen Palanca - Lever Leva -	1	1	1	1	1	1	1	1				1								
11	175549	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1	1	1	1	1	1	1	1				1								

+

2

Catalogue : 547971

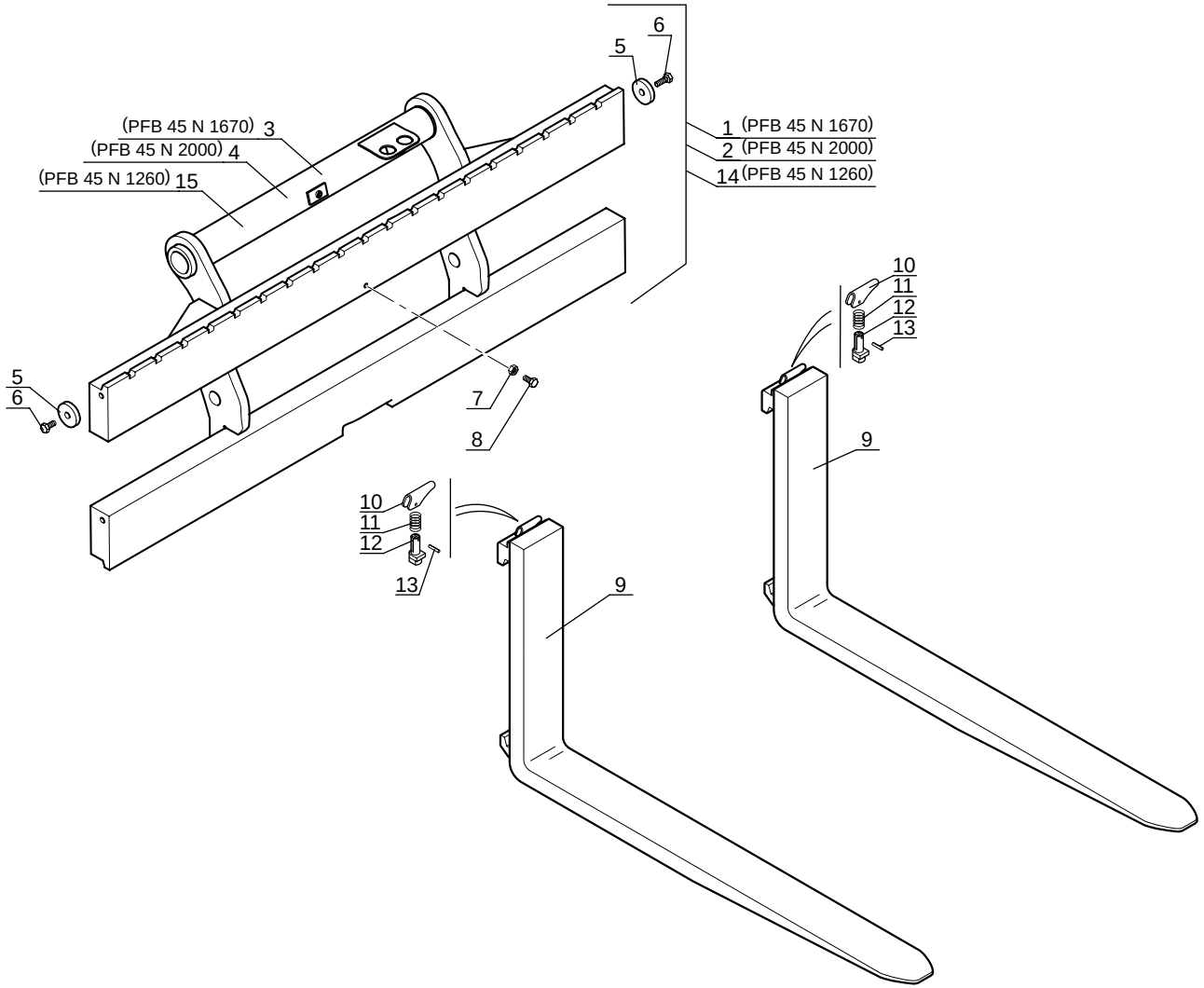
PORTE FOURCHES BASCULANT
AUSKLAPPBARER GABELTRAGER
PORTA HORQUILLAS BASCULANTE
TILTING FORK CARRIAGE
PORTAFORCHE RIBALTABILE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA 432** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	204387	Verrou - Riegel Cerrojo - Locker Catenaccio -	1	1	1	1	1	1	1	1				1								
13	175551	Goupille 5 x 25 E - Stift Pasador - Pin Spina -	1	1	1	1	1	1	1	1				1								
14	653745	Porte fourches basculant complet Kompletter ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante completa Complete tilting fork carriage Portaforche ribaltabile completo	1	1	1	1	1	1	1	1				1								
15	653746	Porte fourches basculant complet Kompletter ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante completa Complete tilting fork carriage Portaforche ribaltabile completo	1	1	1	1	1	1	1	1				1								
16	256257	Porte fourches basculant - Ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante - Tilting fork carriage Portaforche ribaltabile -	1	1	1	1	1	1	1	1				1								
17	256258	Porte fourches basculant - Ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante - Tilting fork carriage Portaforche ribaltabile -	1	1	1	1	1	1	1	1				1								

PORTE FOURCHES BASCULANT
AUSKLAPPBARER GABELTRAGER
PORTA HORQUILLAS BASCULANTE
TILTING FORK CARRIAGE
PORTAFORCHE RIBALTABILE



Catalogue : 547971

1

PORTE FOURCHES BASCULANT
AUSKLAPPBARER GABELTRAGER
PORTA HORQUILLAS BASCULANTE
TILTING FORK CARRIAGE
PORTAFORCHE RIBALTABILE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 433 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	653747	Porte fourches basculant complet Kompletter ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante completa Complete tilting fork carriage Portaforche ribaltabile completo									1	1	1									
2	653748	Porte fourches basculant complet Kompletter ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante completa Complete tilting fork carriage Portaforche ribaltabile completo									1	1	1									
3	256259	Porte fourches basculant - Ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante - Tilting fork carriage Portaforche ribaltabile -									1	1	1									
4	256260	Porte fourches basculant - Ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante - Tilting fork carriage Portaforche ribaltabile -									1	1	1									
5	9911	Rondelle SP 14,5x 52 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									2	2	2									
6	176716	Vis H,M14-150- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									2	2	2									
7	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -									1	1	1									
8	58550	Vis H,M12- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									1	1	1									
9	415652	Fourche - Gabel Horquilla - Fork Forca -									2	2	2									
10	204382	Levier - Hebel-->kompl.Service fragen Palanca - Lever Leva -									1	1	1									

+

2

Catalogue : 547971

PORTE FOURCHES BASCULANT
AUSKLAPPBARER GABELTRAGER
PORTA HORQUILLAS BASCULANTE
TILTING FORK CARRIAGE
PORTAFORCHE RIBALTABILE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 433 | M

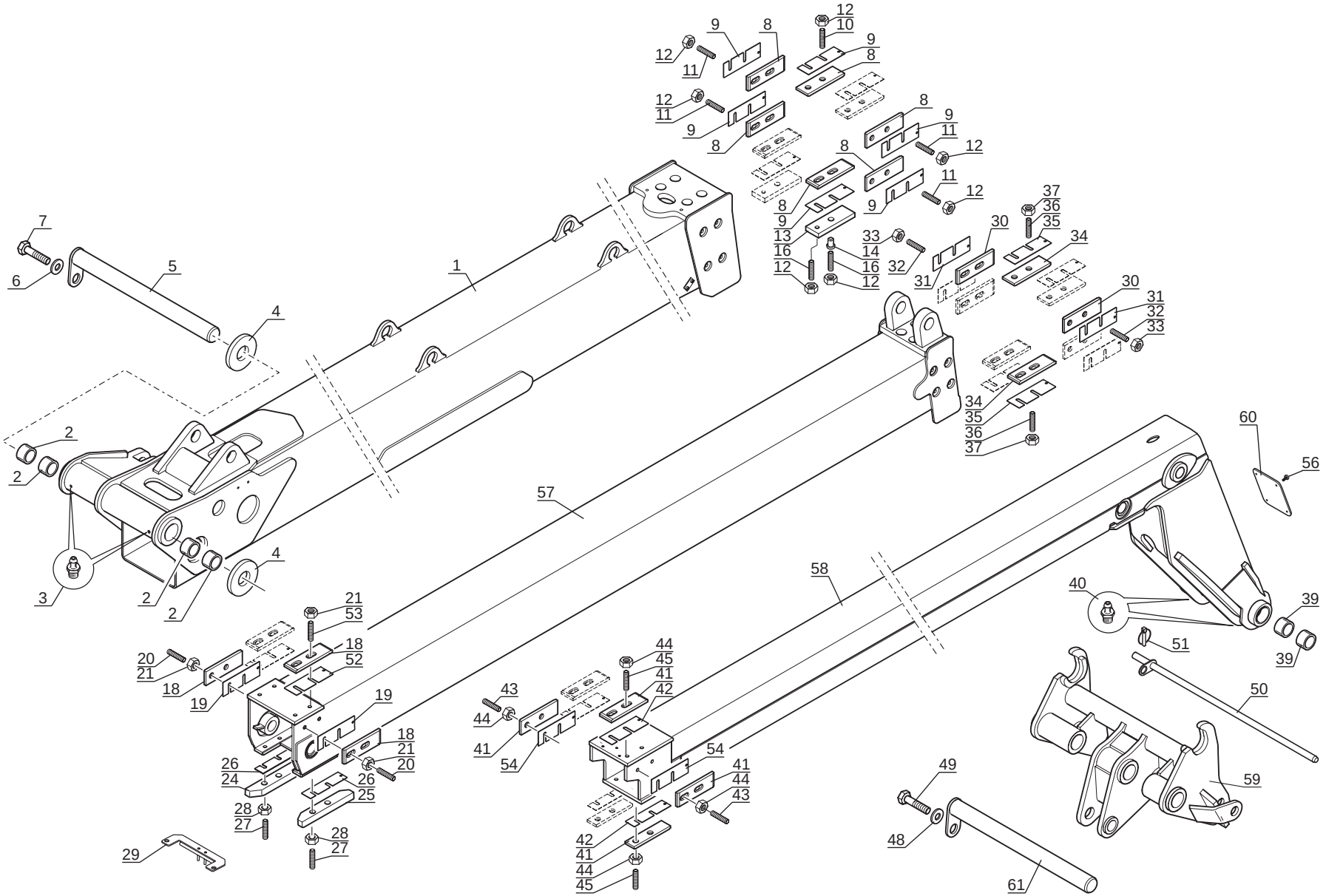
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	175549	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -									1	1	1									
12	204387	Verrou - Riegel Cerrojo - Locker Catenaccio -									1	1	1									
13	175551	Goupille 5 x 25 E - Stift Pasador - Pin Spina -									1	1	1									
14	654407	Porte fourches basculant complet Kompletter ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante completa Complete tilting fork carriage Portaforche ribaltabile completo									1	1	1									
15	256264	Porte fourches basculant - Ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante - Tilting fork carriage Portaforche ribaltabile -									1	1	1									

5 BA 445

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstross)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

02 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 445 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	241750	Pied de flèche avec bagues - Auslegerhaupstück mit büchse Pie de aguilón con anillos - Jib foot with bushing Braccio fisso con anello -												1								
2	202797	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -												4								
3	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -												2								
4	76598	Rondelle SP 67 x100 x 2 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												X								
4	76599	Rondelle SP 67 x100 x 3 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												X								
5	264561	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -												1								
6	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
7	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
8	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -												8								
9	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
9	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								

+

22/05/2007

2

Catalogue : 547971

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 445 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
9	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
9	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
10	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
10	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
11	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
11	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
12	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												16								
13	188812	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -												2								
14	191026	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -												2								
16	220391	Vis AHc,M12- 65-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
18	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -												4								

+

Catalogue : 547971

3

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA** | **445** | **M**

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
19	226177	Cale d'épaisseur 54x216x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
19	226178	Cale d'épaisseur 54x216x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
19	226179	Cale d'épaisseur 54x216x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
19	226180	Cale d'épaisseur 54x216x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
20	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
20	196078	Vis AHc,M12- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
20	207524	Vis AHc,M12- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
21	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												8								
24	222348	Patin (gauche) - Schuh (link) Patin (izquierdo) - Slide block (L.H.) Pattino (sinsitro) -												1								
25	222347	Patin (droit) - Schuh (recht) Patin (derecho) - Slide block (R.H.) Pattino (destro) -												1								
26	199874	Cale d'épaisseur 50x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								

+

Catalogue : 547971

4

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 445 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
27	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
28	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												4								
29	243822	Guide flexible - Führungsschlauch Guía de flexible - Guide hose Guida flessibile -												1								
30	218968	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -												4								
31	199303	Cale d'épaisseur 50x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
31	199874	Cale d'épaisseur 50x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
31	199875	Cale d'épaisseur 50x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
31	219068	Cale d'épaisseur 50x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
32	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
32	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
33	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												8								

+

Catalogue : 547971

5

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 445 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -												4								
35	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
35	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
35	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
35	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
36	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
36	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
37	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												8								
39	208312	Bague PM 65 40 SY - Büchse Anillo - Bushing Anello -												4								
40	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -												2								
41	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -												6								

+

Catalogue : 547971

6

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 445 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
42	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
42	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
42	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
43	188546	Vis AHc,M12- 40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
43	193756	Vis AHc,M12- 45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
44	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												12								
45	207524	Vis AHc,M12- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												8								
48	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
49	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
50	213666	Broche - Spindel Brocha - Spindle Barra -												1								

+

Catalogue : 547971

7

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA 445** | **M**

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
51	32963	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -												1								
52	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
52	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
52	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
52	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
53	188545	Vis AHc,M12- 55-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
53	196078	Vis AHc,M12- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
53	207524	Vis AHc,M12- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												X								
54	226177	Cale d'épaisseur 54x216x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
54	226178	Cale d'épaisseur 54x216x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
54	226179	Cale d'épaisseur 54x216x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								

+

Catalogue : 547971

8

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 445 | M

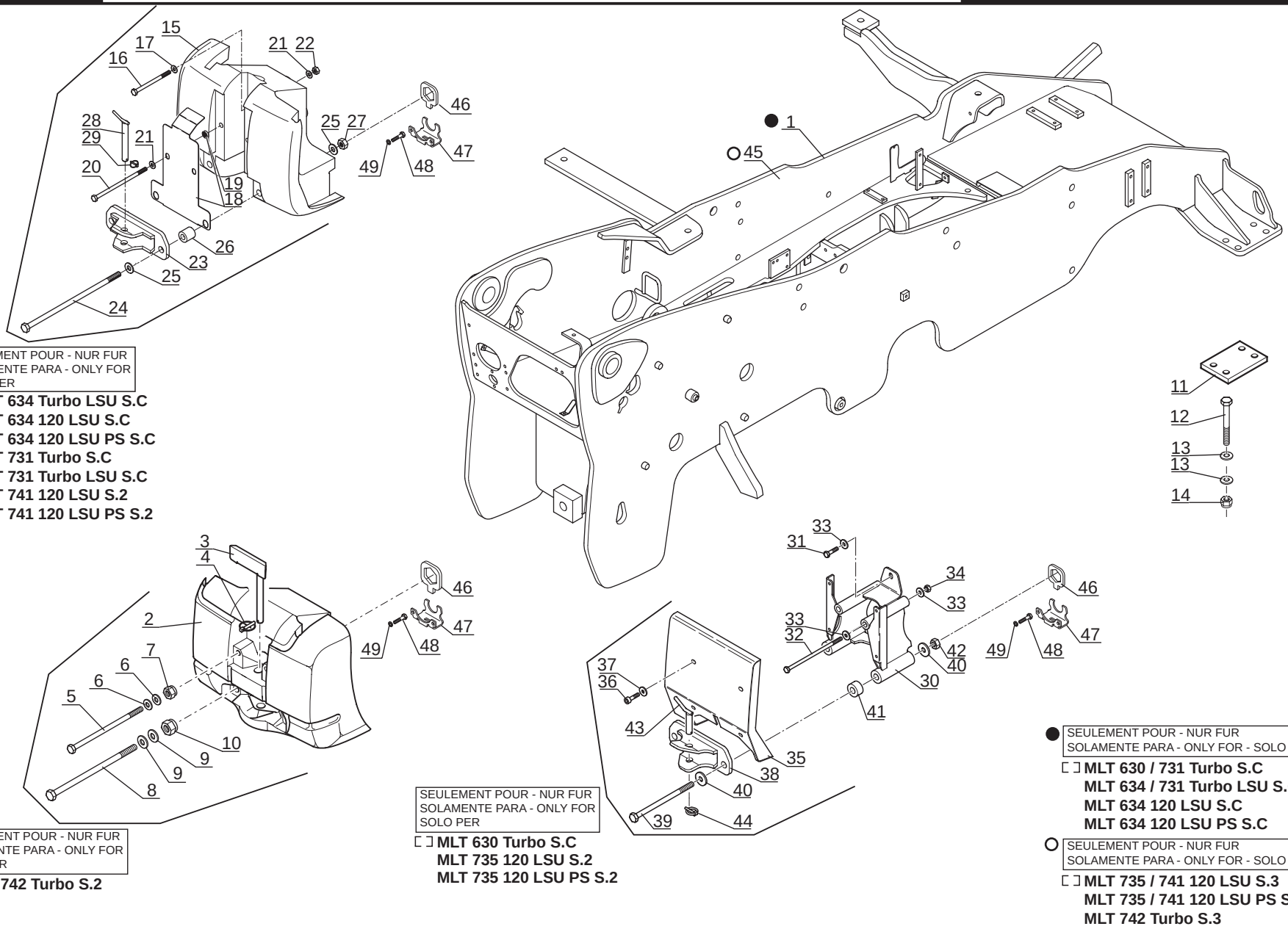
1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
54	226180	Cale d'épaisseur 54x216x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -												X								
56	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
57	252419	Télescope intermédiaire - Zwischenteleskop Telescopio intermediaro - Intermediate telescope Braccio telescopico -												1								
58	264463	Télescope intérieur - Innenteleskop Telescopio interior - Inner telescope Braccio telescopico -												1								
59	252411	Tablier - Träger Tablero - Carrier Attaco rapido -												1								
60	252415	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -												1								
61	264561	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -												1								

6 AA 373

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3



SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR
SOLO PER

☐ **MLT 634 Turbo LSU S.C**
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 741 120 LSU S.2
MLT 741 120 LSU PS S.2

SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR
SOLO PER

☐ **MLT 742 Turbo S.2**

SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR
SOLO PER

☐ **MLT 630 Turbo S.C**
MLT 735 120 LSU S.2
MLT 735 120 LSU PS S.2

● SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER

☐ **MLT 630 / 731 Turbo S.C**
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C

○ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER

☐ **MLT 735 / 741 120 LSU S.3**
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3

P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA | 373 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	267853	Châssis - Gestell Bastidor - Frame Telaio -	1	1	1	1	1	1														
2	224783	Contrepoids - Gegengewicht Contrapeso - Counterweight Contrappeso -											1									
3	224972	Broche de remorquage - Schleppspindel Brocha de remolque - Towing spindle Broccia di traino -											1									
4	19751	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -											1									
5	254729	Vis H,M20-440- 65-C8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											2									
6	61683	Rondelle M 20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											4									
7	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -											2									
8	223085	Vis H,M30-420- 90-10.9-ZN12/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											2									
9	183816	Rondelle M 30 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											4									
10	183817	Ecrou H,FR M30 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -											2									
11	244373	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									

+

2

Catalogue : 547971

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA | 373 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	75596	Vis H,M20-230-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8									
13	196460	Rondelle Z20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16									
14	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8									
15	224784	Contrepoids - Gegengewicht Contrapeso - Counterweight Contrappeso -		1	1	1	1	1			1	1										
16	75596	Vis H,M20-230-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1			1	1										
17	61683	Rondelle M 20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1			1	1										
18	231327	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -		1	1	1	1	1			1	1										
19	184130	Butée - Anschlag Tope - Stop Battuta -		2	2	2	2	2			2	2										
20	254729	Vis H,M20-440- 65-C8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2			2	2										
21	61683	Rondelle M 20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4	4	4			4	4										
22	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2	2	2	2	2			2	2										

+

Catalogue : 547971

3

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA 373 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	225553	Crochet d'attelage Gancho de tracción Gancio di traino		1	1	1	1	1			1	1										
		- Zughaken - Towing hook -																				
24	227119	Vis H,M30-560- 85-10.9-ZN12/C Tornillo Vite		2	2	2	2	2			2	2										
		- Schraube - Screw -																				
25	183816	Rondelle M 30 ZN 160HV Arandela Rondella		4	4	4	4	4			4	4										
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
26	227118	Entretoise Separador Distanziale		2	2	2	2	2			2	2										
		- Querstrebe - Spacer -																				
27	183817	Ecrou H,FR M30 zingué Tuerca Dado		2	2	2	2	2			2	2										
		- Mutter - Nut -																				
28	189546	Broche de remorquage Brocha de remolque Broccia di traino		1	1	1	1	1			1	1										
		- Schleppspindel - Towing spindle -																				
29	32963	Goupille Pasador Spina		1	1	1	1	1			1	1										
		- Stift - Pin -																				
30	226906	Support Soporte Supporto	1						1	1												
		- Träger - Bracket -																				
31	56392	Vis H,M20- 40-8.8-ZN8/C Tornillo Vite	1						1	1												
		- Schraube - Screw -																				
32	248621	Vis H,M20-350- 65-10.9-ZN8/C Tornillo Vite	2						2	2												
		- Schraube - Screw -																				
33	61683	Rondelle M 20 ZN 160HV Arandela Rondella	3						3	3												
		- Unterlegscheibe - Washer -																				

+

Catalogue : 547971

4

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA | 373 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2	2												
35	226900	Plaque de fermeture arrière - Hinter schlussplatte Placa de cierre trasera - Rear fastening plate Piastra di chiusura posteriore-	1						1	1												
36	73208	Vis CHc,M 8- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4	4												
37	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4	4												
38	225553	Crochet d'attelage - Zughaken Gancho de tracción - Towing hook Gancio di traino -	1						1	1												
39	226878	Vis H,M30-450 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2	2												
40	183816	Rondelle M 30 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4	4												
41	227118	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2						2	2												
42	183817	Ecrou H,FR M30 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2	2												
43	189546	Broche de remorquage - Schleppspindel Brocha de remolque - Towing spindle Broccia di traino -	1						1	1												
44	32963	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	1						1	1												

+

Catalogue : 547971

5

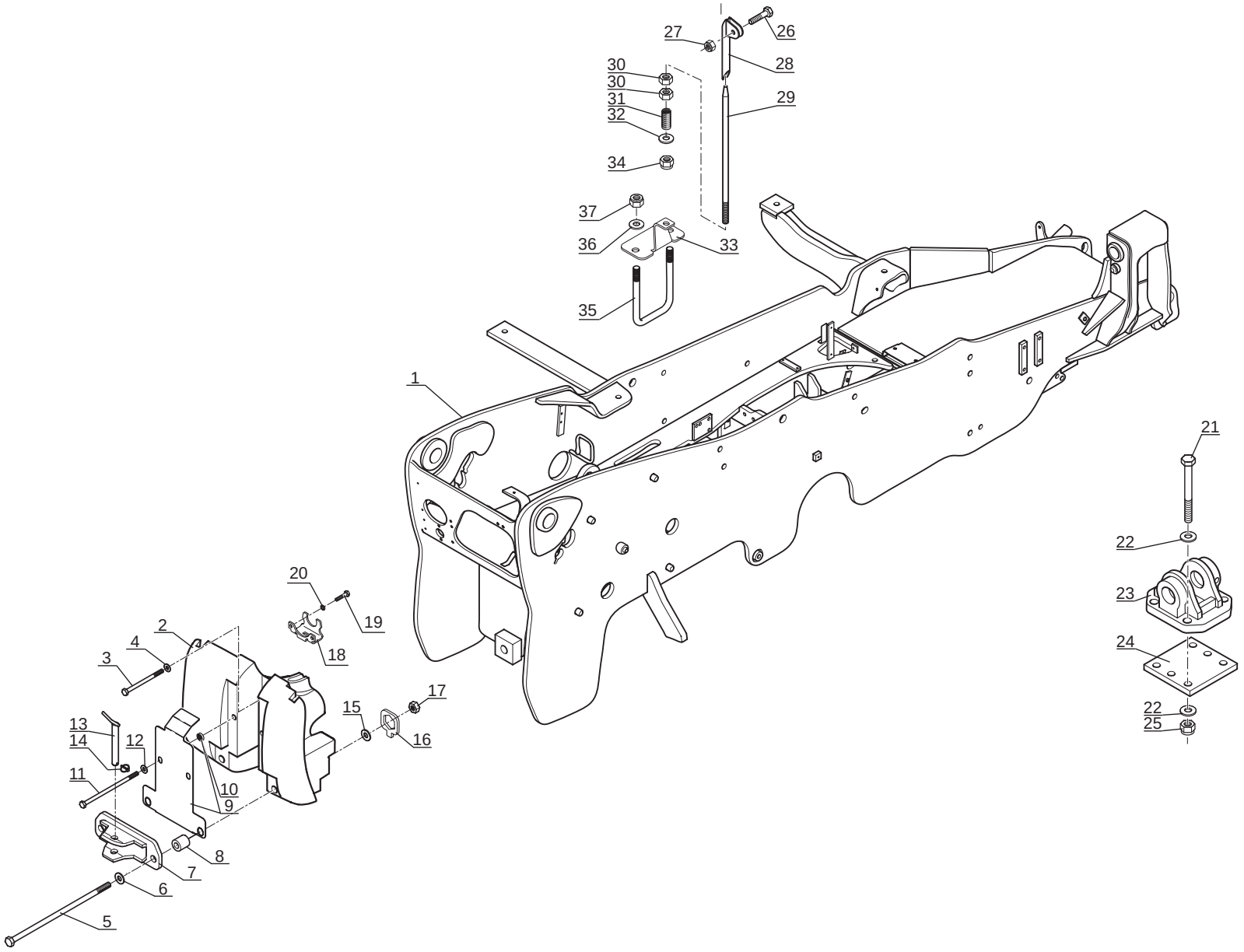
CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA | 373 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	267854	Châssis - Gestell Bastidor - Frame Telaio -							1	1	1	1	1									
46	246590	Cage d'écrou - Mutter gehäuse Caja de tuerca - Nut cage Gabbia dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
47	248468	Butée - Anschlag Tope - Stop Battuta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
48	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4									
49	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4									

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO



Catalogue : 547971

1

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA | 380 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	267835	Châssis - Gestell Bastidor - Frame Telaio -												1								
2	224500	Contrepoids - Gegengewicht Contrapeso - Counterweight Contrappeso -												1								
3	75596	Vis H,M20-230-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
4	61683	Rondelle M 20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
5	227119	Vis H,M30-560- 85-10.9-ZN12/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
6	183816	Rondelle M 30 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
7	225553	Crochet d'attelage - Zughaken Gancho de tracción - Towing hook Gancio di traino -												1								
8	227118	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -												2								
9	231327	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -												1								
10	184130	Butée - Anschlag Tope - Stop Battuta -												2								
11	254729	Vis H,M20-440- 65-C8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								

+

2

Catalogue : 547971

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **6 AA** | **380** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	61683	Rondelle M 20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
13	189546	Broche de remorquage - Schleppspindel Brocha de remolque - Towing spindle Broccia di traino -												1								
14	32963	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -												1								
15	183816	Rondelle M 30 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
16	246590	Cage d'écrou - Mutter gehäuse Caja de tuerca - Nut cage Gabbia dado -												2								
17	183817	Ecrou H,FR M30 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
18	248468	Butée - Anschlag Tope - Stop Battuta -												2								
19	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
20	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
21	75596	Vis H,M20-230-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
22	196460	Rondelle Z20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												8								

+

3

Catalogue : 547971

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA | 380 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	240992	Chape - Gabelgelenk Abrazadera - Fork joint Forchetta -												1								
24	240993	Platine - Anschluss Platina - Delivery port connection Piastra -												1								
25	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												4								
26	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
27	54242	Ecrou H,FR M 8 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
28	235888	Guide d'indicateur de niveau - Führungs pegelschauzeichen - Guía de indicador de nivel - Guide level indicator Guida -												1								
29	235891	Indicateur de niveau - Pegelschauzeichen Indicador de nivel - Level indicator Indicatore di livello -												1								
30	29445	Ecrou Hm, M14 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
31	195913	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -												1								
32	61680	Rondelle M 14 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
33	254922	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												1								

+

Catalogue : 547971

4

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA | 380 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

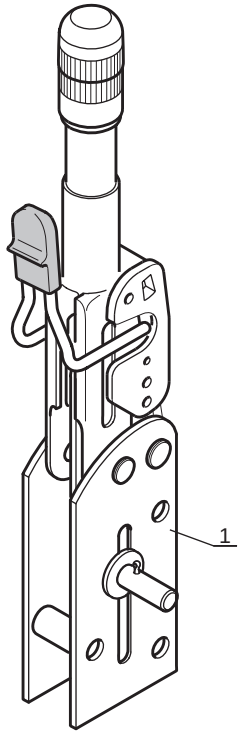
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	403911	Ecrou H,FR M14 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
35	246202	Fixation U146 x 210 M20 L 68 - Befestigung Fijación - Fastening Fissaggio -												1								
36	196460	Rondelle Z20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
37	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								

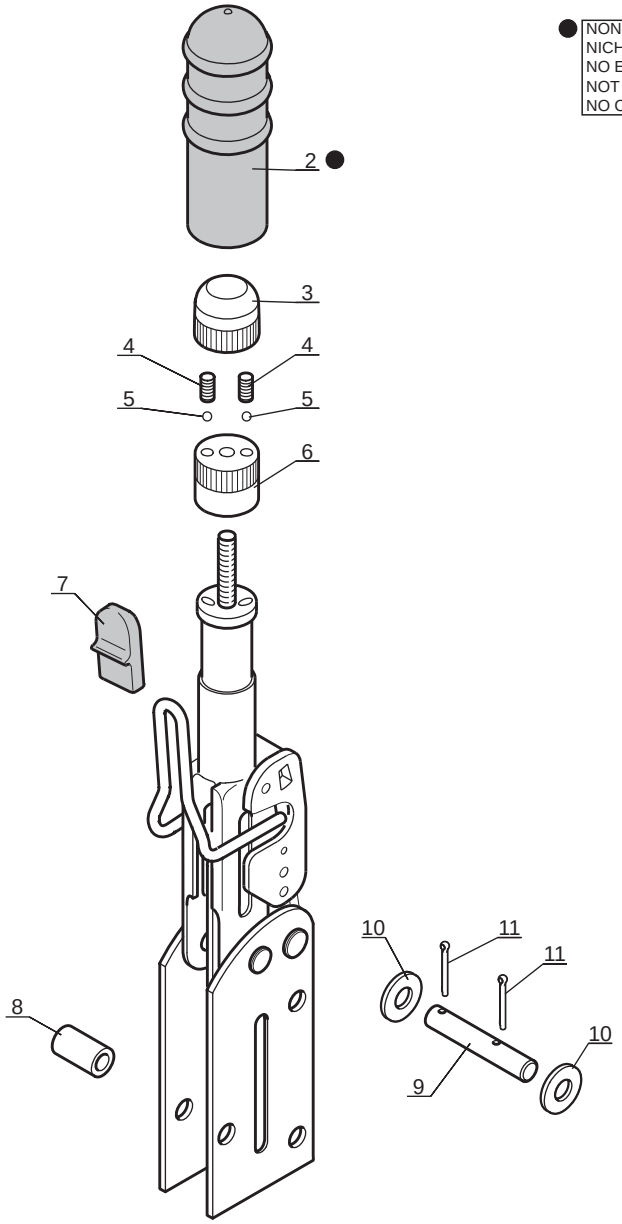
6 BA 122

FREIN A MAIN
HANDBREMSE
FRENO A MANO
HANDBRAKE
FRENO DE MANO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

● NON LIVRE AVEC REP. 1
NICHT GELIEFERT MIT HINW. 1
NO ENTREGADOS CON FIG. 1
NOT DELIVERED WITH ITEM. 1
NO CONSEGNARE CON SEQU. 1





P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

FREIN A MAIN
HANDBREMSE
FRENO DE MANO
HANDBRAKE
FRENO A MANO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **6 BA** | **122** | **M**

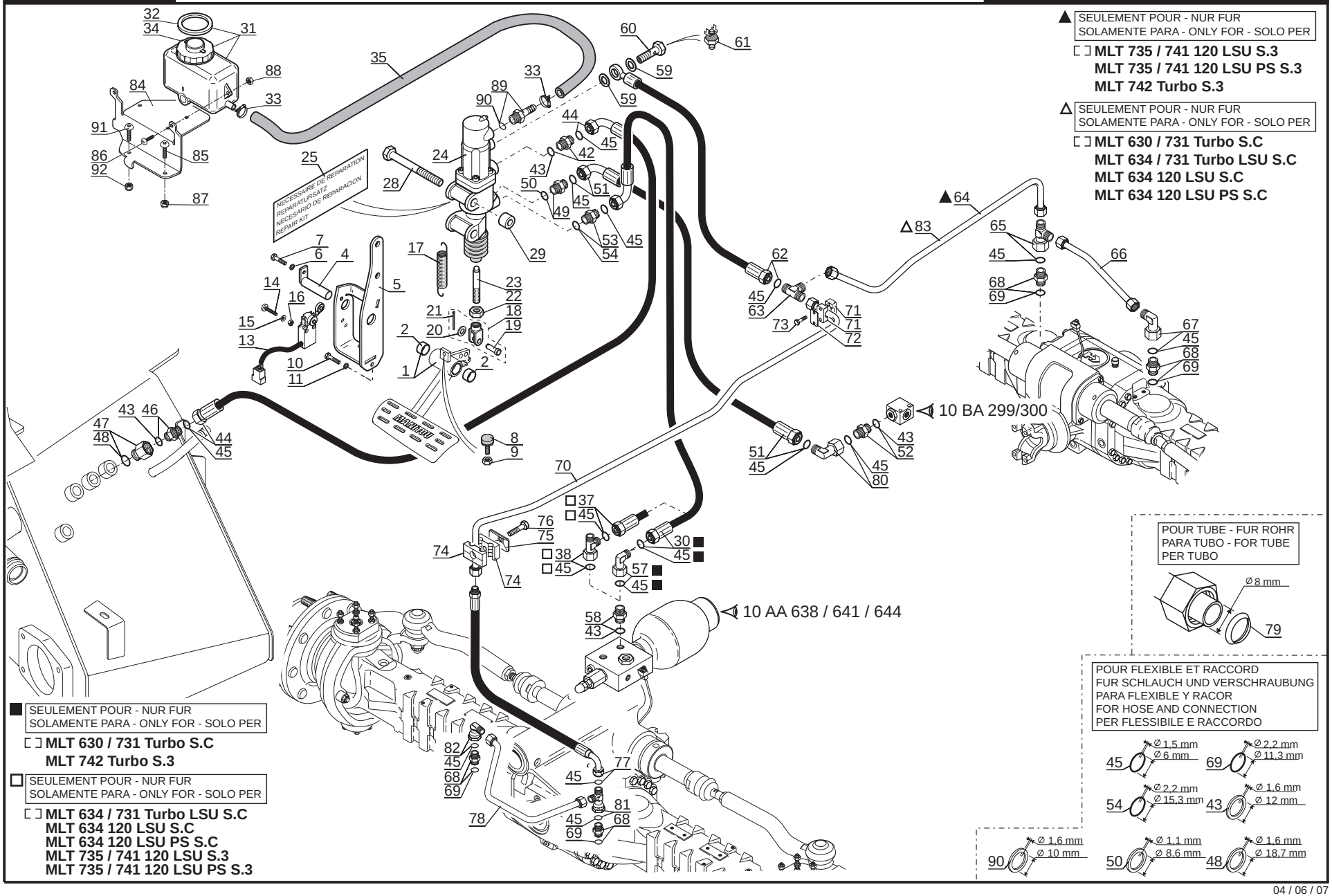
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	243798	Frein à main complet - Kompletter handbremse Freno de mano completo - Complete Handbrake Freno a mano completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	563550	Poignée (caoutchouc) - Handgriff (gummi) Agarrador (goma) - Handle (rubber) Maniglia (gomma) -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	702032	Bouton semi-externe - Knopf Boton - Button Bottone semi-esterni -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	49370	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
5	49369	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
6	702033	Bouton semi-externe - Knopf Boton - Button Bottone semi-esterni -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	563553	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	49330	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
9	563447	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	563448	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
11	563449	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

6 BA 212

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3



P.A.O.illus

04 / 06 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **6 BA 212** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265427	Pédale de frein - Bremsepedal Pedal de freno - Brake pedal Pedale pompa freno -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
2	172569	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
4	234286	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
5	230753	Support pédale de frein - Bremsepedal träger Soporte pedale de freno - Brake pedal bracket Supporto pedale pompa freno -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
6	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
7	202731	Vis CBHc,M 8- 16-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
8	190427	Butée caoutchouc - Gummi anschlag Tope goma - Rubber stop Battuta gomma -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
9	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
10	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
13	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									

+

Catalogue : 547971

2

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 212 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	60765	Vis CS,M 4- 25 zinguée Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
15	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
16	25758	Ecrou H ,M 4 ZN Tuerca Dado	- Mutter - Nut -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
17	526853	Ressort Muelle Molla	- Feder - Spring -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
18	5549	Chape complète Abrazadera completa Forchetta completa	- Kompletter gabelgelenk - Complete fork joint -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	4350	Axe Eje Perno	- Bolzen - Pin -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	29437	Rondelle M 10 ZN Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
21	61344	Goupille V 3,2 x 25 zinguee Pasador Spina	- Stift - Pin -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
22	56354	Ecrou H ,M10 zingué Tuerca Dado	- Mutter - Nut -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
23	219834	Poussoir maître cylindre Empujador cilindro de freno Spintore cilindro maestro	- Haupzylinderstoss - Master cylinder pusher -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
24	233732	Maître cylindre complet Cilindro de freno completo Cilindro maestro completo	- Kompletter hauptzylinder - Complete master cylinder -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

3

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 212 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	601676	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
28	62685	Vis H,M12-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
29	226394	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
30	232739	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1				1						1									
31	236147	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
32	602032	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
33	227352	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
34	602033	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
35	237934	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
37	242648	Flexible (Lg 1900) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
38	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

4

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 212 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
43	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X									
44	224840	Flexible (Lg 1950) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
45	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X									
46	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
47	497890	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
48	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X									
49	212828	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
50	209249	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X									
51	207786	Flexible (Lg 1600) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
52	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									

+

Catalogue : 547971

5

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 212 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
53	213046	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
54	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X									
57	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
58	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
59	3411	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
60	190431	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
61	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
62	181888	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
63	78081	Raccord Té - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
64	239217	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -							1	1	1	1	1									
65	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									

+

Catalogue : 547971

6

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 212 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	221775	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
67	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
68	175498	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4									
69	177588	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X									
70	225453	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
71	173004	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
72	168847	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
73	54305	Vis H,M 6- 30-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
74	168863	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
75	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
76	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									

+

Catalogue : 547971

7

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 212 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
77	229488	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
78	229485	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
79	177275	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X									
80	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
81	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
82	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
83	225455	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1														
84	265726	Support réservoir - Behälter träger Soporte tanque - Tank bracket Supporto serbatoio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
85	228244	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
86	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
87	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									

+

Catalogue : 547971

8

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 212 | M

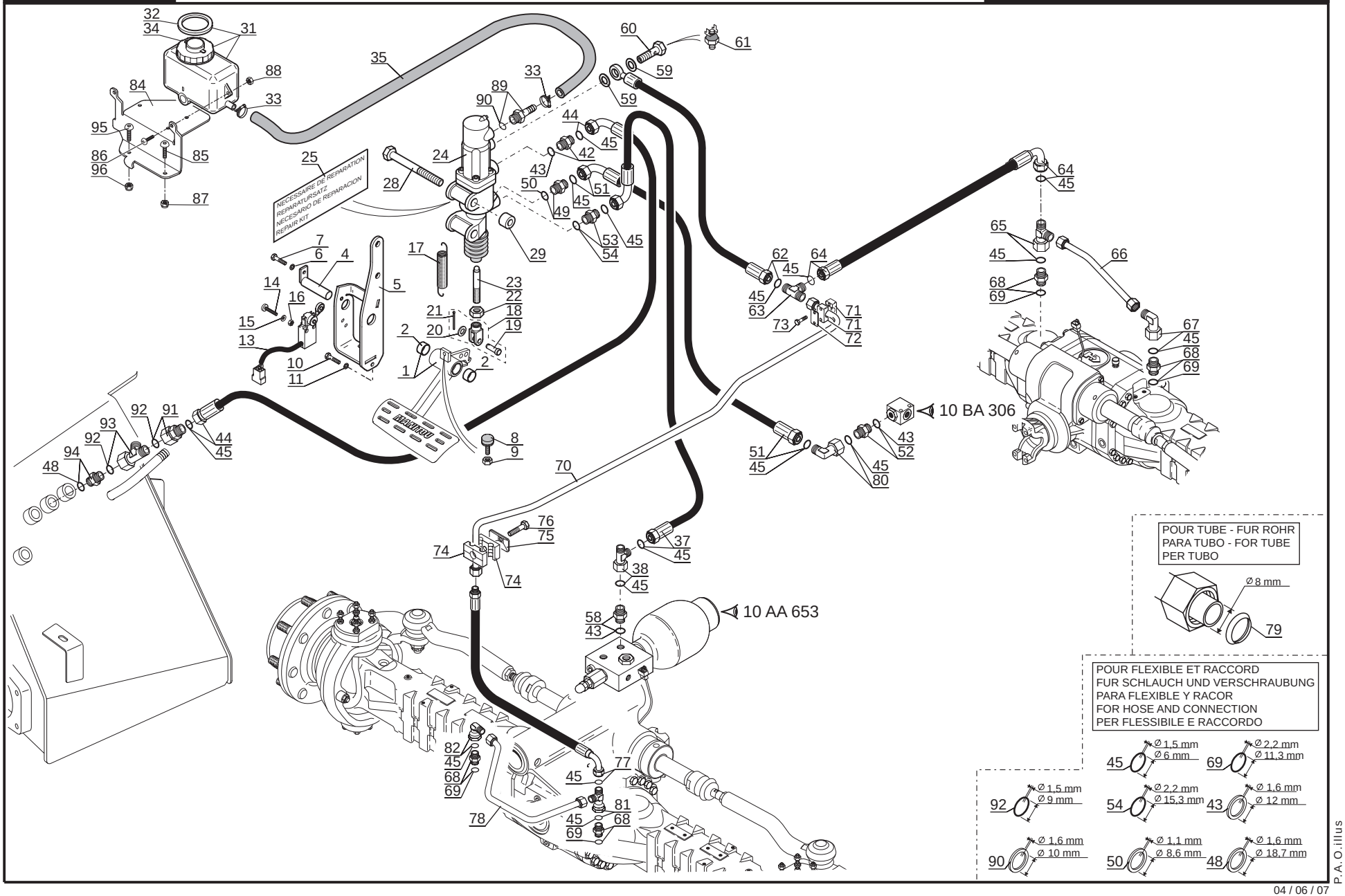
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
88	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
89	237907	Raccord Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
90	177635	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X									
91	229591	Vis CBHc,M 4- 8-10.9-ZN5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
92	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									

6 BA 227

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O.illus

04 / 06 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 227 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265427	Pédale de frein - Bremsepedal Pedal de freno - Brake pedal Pedale pompa freno -												1								
2	172569	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -												2								
4	234286	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -												1								
5	230753	Support pédale de frein - Bremsepedal träger Soporte pedale de freno - Brake pedal bracket Supporto pedale pompa freno -												1								
6	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
7	202731	Vis CBHc,M 8- 16-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
8	190427	Butée caoutchouc - Gummi anschlag Tope goma - Rubber stop Battuta gomma -												1								
9	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
10	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
13	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-												1								

+

2

Catalogue : 547971

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 227 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	60765	Vis CS,M 4- 25 zinguée Tornillo Vite												2								
		- Schraube - Screw -																				
15	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH Arandela Rondella												2								
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
16	25758	Ecrou H ,M 4 ZN Tuerca Dado												2								
		- Mutter - Nut -																				
17	526853	Ressort Muelle Molla												1								
		- Feder - Spring -																				
18	5549	Chape complète Abrazadera completa Forchetta completa												1								
		- Kompletter gabelgelenk - Complete fork joint -																				
19	4350	Axe Eje Perno												1								
		- Bolzen - Pin -																				
20	29437	Rondelle M 10 ZN Arandela Rondella												1								
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
21	61344	Goupille V 3,2 x 25 zinguee Pasador Spina												1								
		- Stift - Pin -																				
22	56354	Ecrou H ,M10 zingué Tuerca Dado												1								
		- Mutter - Nut -																				
23	219834	Poussoir maître cylindre Empujador cilindro de freno Spintore cilindro maestro												1								
		- Haupzylinderstoss - Master cylinder pusher -																				
24	233732	Maître cylindre complet Cilindro de freno completo Cilindro maestro completo												1								
		- Kompletter hauptzylinder - Complete master cylinder -																				

+

7/06/2007

Catalogue : 547971

3

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 227 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	601676	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -												1								
28	62685	Vis H,M12-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
29	226394	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -												2								
31	236147	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -												1								
32	602032	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -												1								
33	227352	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -												2								
34	602033	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -												1								
35	237934	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -												1								
37	242648	Flexible (Lg 1900) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
38	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
42	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								

+

Catalogue : 547971

4

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 227 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
43	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												X								
44	224840	Flexible (Lg 1950) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
45	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
48	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												X								
49	212828	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
50	209249	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
51	207786	Flexible (Lg 1600) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
52	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
53	213046	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
54	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -												X								
58	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								

+

Catalogue : 547971

5

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 227 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
59	3411	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -												2								
60	190431	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -												1								
61	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -												1								
62	181888	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
63	78081	Raccord Té - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
64	241288	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
65	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
66	221775	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -												1								
67	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
68	175498	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												4								
69	177588	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								

+

Catalogue : 547971

6

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 227 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
70	225453	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -												1								
71	173004	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												2								
72	168847	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												1								
73	54305	Vis H,M 6- 30-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
74	168863	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												2								
75	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												1								
76	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
77	229488	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
78	229485	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -												1								
79	177275	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
80	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								

+

Catalogue : 547971

7

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 227 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
81	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
82	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
84	265726	Support réservoir - Behälter träger Soporte tanque - Tank bracket Supporto serbatoio -												1								
85	228244	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
86	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
87	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
88	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
89	237907	Raccord Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
90	177635	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
91	202511	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
92	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								

+

Catalogue : 547971

8

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 227 | M

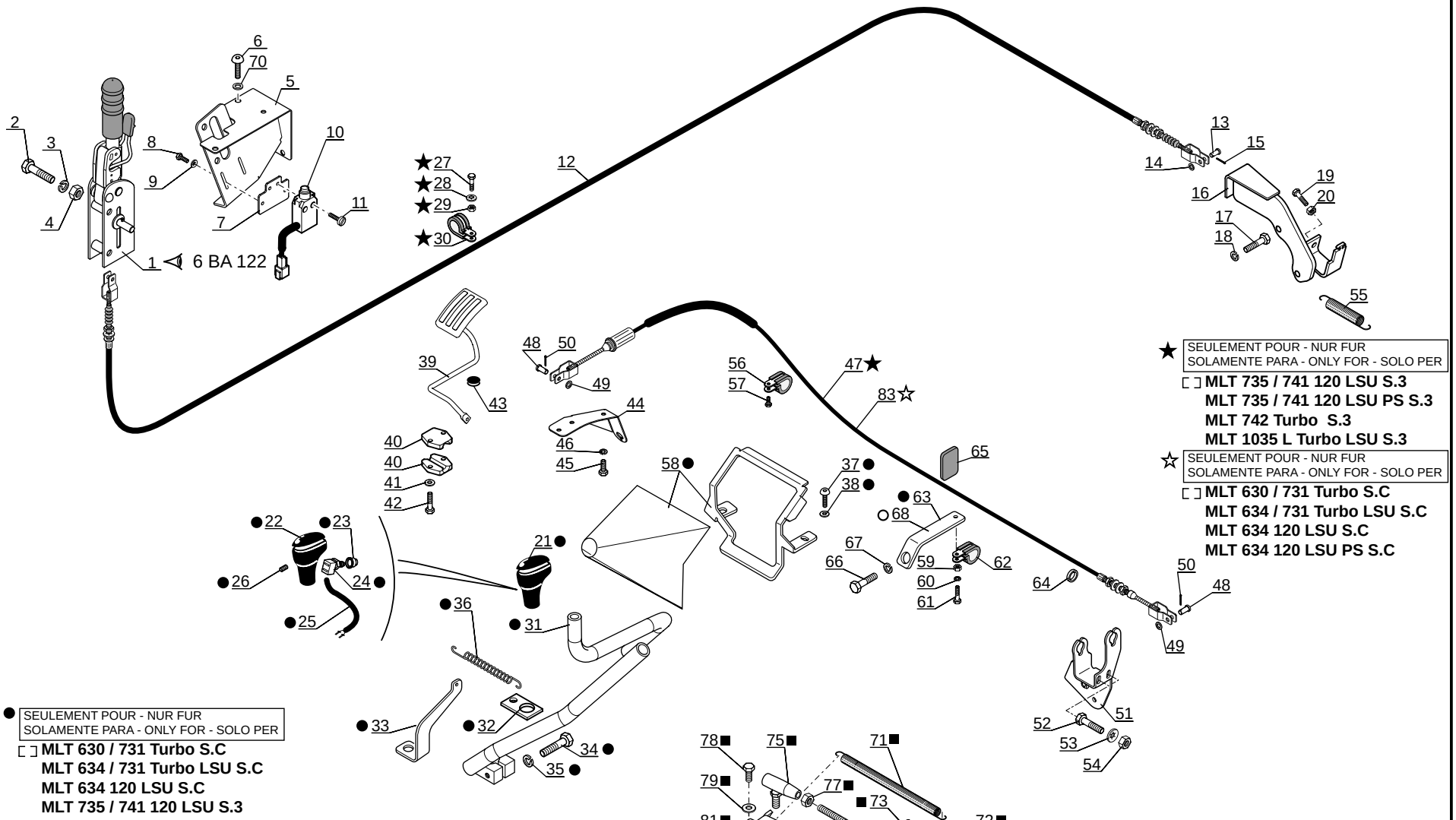
1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
93	212831	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
94	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
95	229591	Vis CBHc,M 4- 8-10.9-ZN5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
96	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								

6 BB 159

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN- GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



★ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

☆ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C

● SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

○ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

■ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

P.A.O.illus

04 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB | 159 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	243798	Frein à main complet - Kompletter handbremse Freno de mano completo - Complete Handbrake Freno a mano completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	45633	Vis H,M10- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
3	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
4	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
5	224853	Support frein à main - Handbremse träger Soporte freno de mano - Handbrake bracket Supporto de freno a mano -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	202731	Vis CBHc,M 8- 16-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
7	225309	Support contacteur - Schalter träger Soporte contactor - Switch bracket Supporto contattore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
9	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
10	210792	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	57771	Vis CS,M 4- 16-5.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

+

2

Catalogue : 547971

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB 159 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	224800	Câble de frein à main - Handbremsekabel Cable de freno a mano - Handbrake cable Cavo freno a mano -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
13	563456	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
14	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	35000	Goupille V 2 x 20 zinguée - Stift Pasador - Pin Spina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	224854	Arrêt de gaine - Draht Pofte Retenador vaina - Sheath retainer Arresto di guaina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
17	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
18	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
19	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
21	211278	Boule - Knopf Bola - Ball Bulbo -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
22	551255	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								

+

Catalogue : 547971

3

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB 159 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	551258	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
24	551256	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
25	551259	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
26	551257	Vis Hc, M 5- 8 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
27	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1								
28	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							1	1	1	1	1	1								
29	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -							1	1	1	1	1	1								
30	194492	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -							1	1	1	1	1	1								
31	229328	Levier de vitesses - Getriebehebel Palanca de velocidades - Gear lever Leva del cambio -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
32	78086	Attache ressort - Befestigung feder Atadura muelle - Fixing spring Legame molla -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
33	228742	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								

+

Catalogue : 547971

4

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB 159 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	29475	Vis H,M12- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
35	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
36	220645	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
37	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
38	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
39	265406	Pédale d'accélérateur - Gaspedal Pedal de acelerador - Accelerator pedal Pedale acceleratore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
40	77957	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
41	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
42	54284	Vis H,M 6- 35-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
43	184130	Butée - Anschlag Tope - Stop Battuta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
44	224862	Arrêt de gaine - Pofte Parada de funda - Fastener Arresto di guaina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

5

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB 159 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
46	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
47	260411	Câble d'accélérateur - Gaskabel Cable de acelerador - Accelerator cable Cavo acceleratore -							1	1	1	1	1	1								
48	565446	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
49	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
50	35000	Goupille V 2 x 20 zinguée - Stift Pasador - Pin Spina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
51	242796	Arrêt de gaine - Draht Pofte Retenador vaina - Sheath retainer Arresto di guaina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
52	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
53	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
54	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
55	80308	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

6

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB 159 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	237841	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
57	161008	Vis H,M 5- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
58	265402	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
59	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
60	29483	Rondelle W 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
61	4240	Vis H,M 5- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
62	237841	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
63	230706	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
64	213394	Passe-fil - Gummischeibe Arandela de gaucho - Cable grommet Passo-filo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
65	77960	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
66	160552	Vis H,M12- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

7

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB | 159 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
68	230707	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -				1				1		1										
70	229564	Rondelle M 8 zinguée noire - Unterlagscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
71	475379	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			1	1			1	1	1	1										
72	244695	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1	1			1	1	1	1										
73	5309	Vis H,M 8- 10-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
74	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
75	209637	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -			2	2			2	2	2	2										
76	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1										
77	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2	2			2	2	2	2										
78	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

8

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB 159 | M

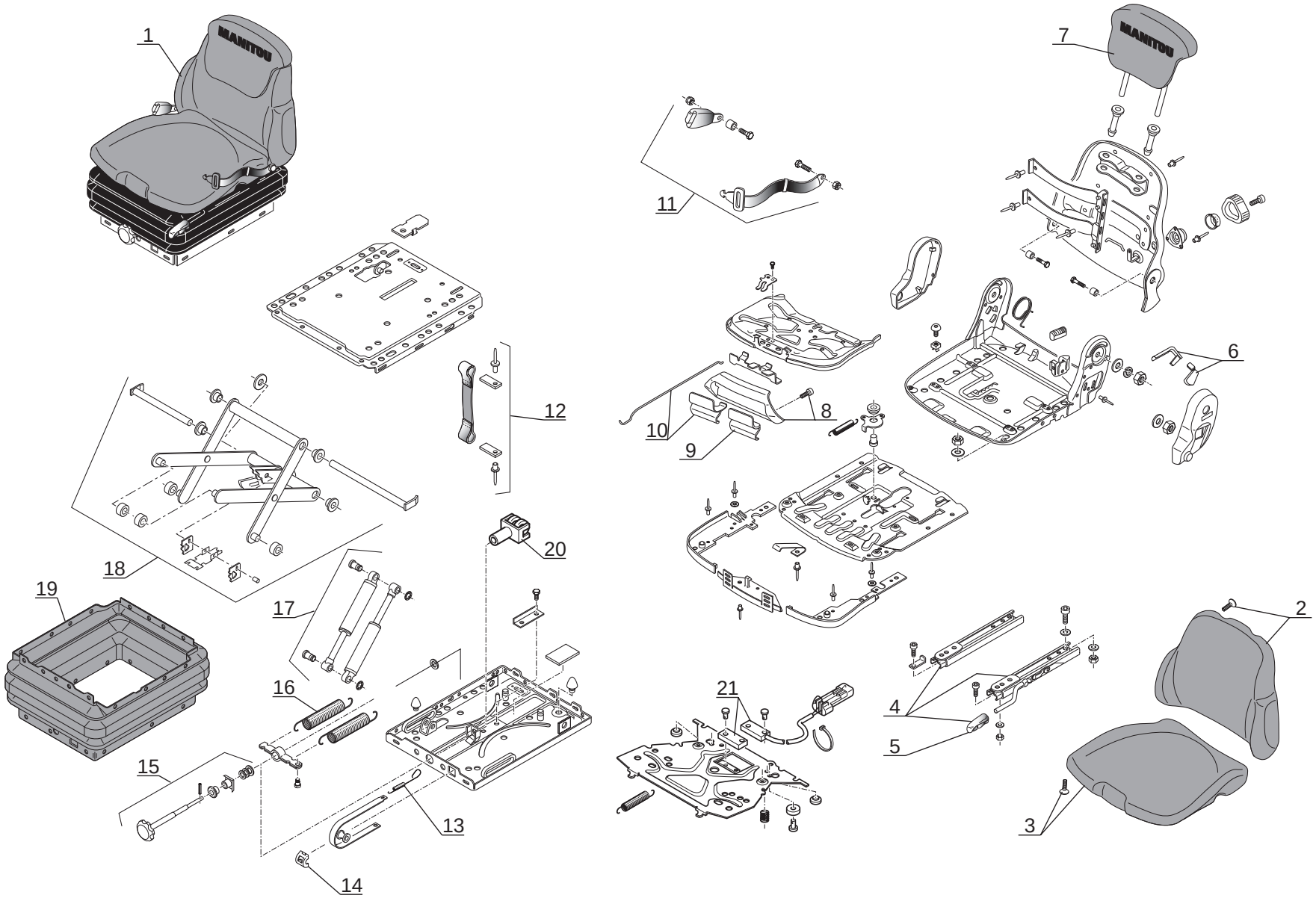
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
79	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
80	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2	2			2	2	2	2										
81	244906	Rallonge biellette - Verlängerung Alargadera - Extension Prolunga -			1	1			1	1	1	1										
82	245491	Tige - Stange Vástago - Rod Stelo -			1	1			1	1	1	1										
83	260410	Câble d'accélérateur (Lg 2200)- Gaskabel Cable de acelerador - Accelerator cable Cavo acceleratore -	1	1	1	1	1	1														

8 AA 386

SIEGE
SITZ
ASIENTO
SEAT
SEDILE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O.illus

Catalogue : 547971

1

SIEGE
SITZ
ASIENTO
SEAT
SEDILE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 386 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU											13-										
4- MLT 634 120 LSU PS											14-										
5- MLT 731 T											15-										
6- MLT 731 T LSU											16-										
7- MLT 735 120 LSU											17-										
8- MLT 735 120 LSU PS											18-										
9- MLT 741 120 LSU											19-										
10- MLT 741 120 LSU PS											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	252758	Siège complet - Kompletter sitz Asiento completo - Complete seat Sedile completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	564011	Dossier - Rückenlehne Dorso - Backrest Schienale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	564012	Coussin - Sitz Asiento - Seat Cuscino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	564013	Glissière à commande - Führung mit antrieb Deslizadera a mando - Channel with drive Slitta di bloccagio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	564014	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	705887	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	705888	Rallonge de dossier - Rückenverlängerung Alargadera de dorso - Backrest extension Prolunga protezione carico -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	705889	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	564018	Poignée gauche - Link handgriff Agarrador izquierda - L.H. handle Maniglia sinistro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	564019	Poignée droite - Recht handgriff Agarrador derecha - R.H. handle Maniglia destro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	564020	Ceinture de sécurité - Sitz Gurt Cinturon de seguridad - Seat belt Cintura di sigurezza -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

SIEGE
SITZ
ASIENTO
SEAT
SEDILE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 386 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	564021	Sangle - Tragband Cincha - Webbing Cinghia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
13	564022	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
14	564023	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	564024	Poignée complète - Kompletter handgriff Agarrador completa - Complete handle Maniglia completa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	564025	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
17	564026	Amortisseur - Stossdampfer Amortiguador - Damper Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
18	564027	Suspension - Aufhaügung Suspension - Suspensior Suspensione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	564028	Soufflet de protection - Unrafschutz satz Fuelle de protección - Suspension cover Soffietto di protezione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	604457	Chape - Gabelgelenk Abrazadera - Fork joint Forchetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
21	705891	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

8 AA 489

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

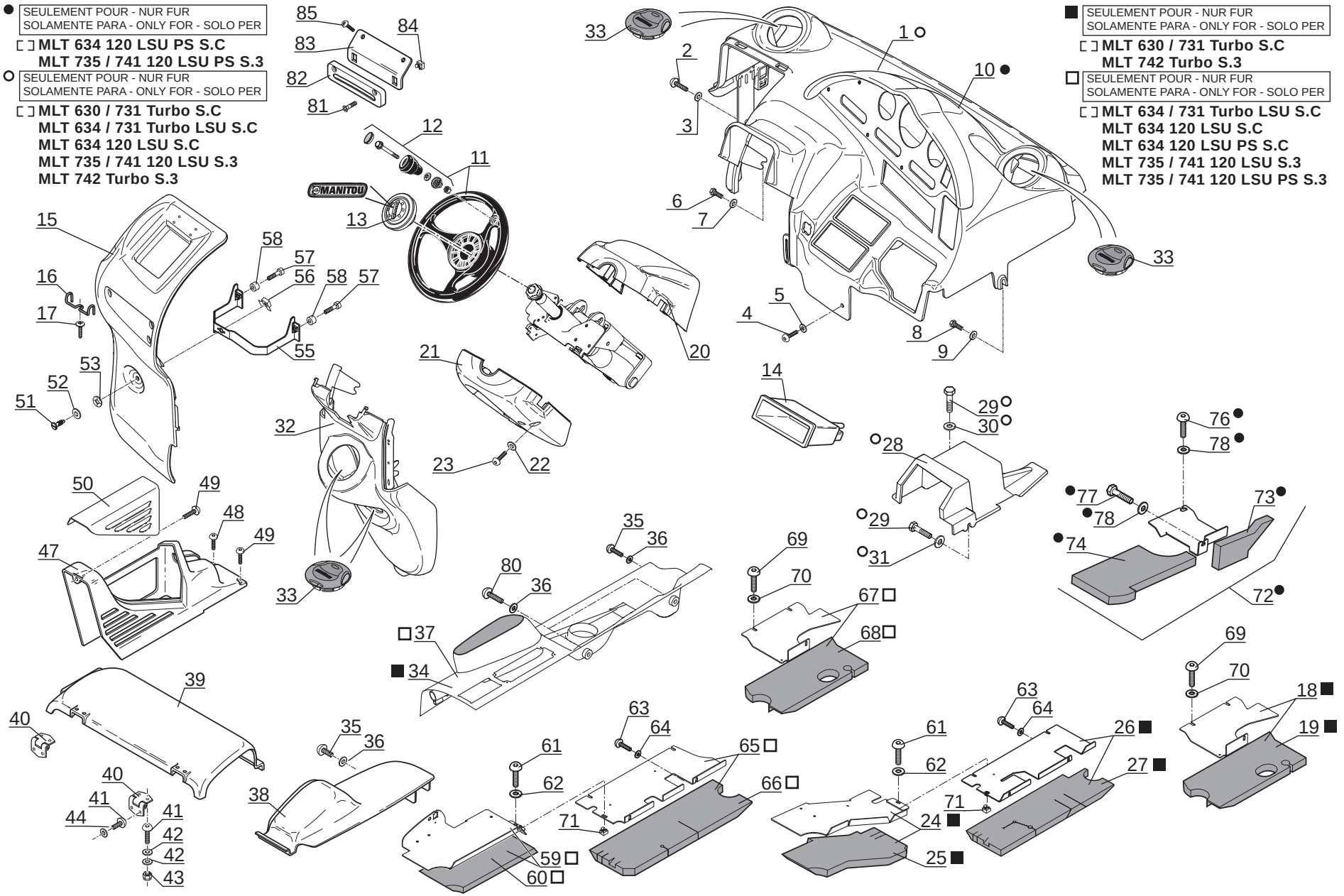
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3

● SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

○ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3

■ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 742 Turbo S.3

□ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

20 / 04 / 07

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 489 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265379	Tableau de bord avant - Vorn instrumentenbrett Tablero de instrumentos delantero Front instrument panel Cruscotto anteriore -	1	1	1		1	1	1		1		1									
2	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
3	198138	Rondelle L 6 zinguée noire - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
4	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
5	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
6	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
7	198138	Rondelle L 6 zinguée noire - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
8	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
9	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
10	265380	Tableau de bord avant - Vorn instrumentenbrett Tablero de instrumentos delantero Front instrument panel Cruscotto anteriore -				1				1		1										
11	264527	Volant de direction - Lenkrad Volante de direccion - Steering wheel Volante sterzo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									

+

2

Catalogue : 547971

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 489 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	746362	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
13	746361	Chapeau de volant - Lenkradkappe Tapadera de volante - Steering wheel cap Capello sterzo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
14	476831	Boîtier auto-radio - Autoradio kasten Caja autoradio - Car radio box Scatola autoradio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
15	265381	Carter latéral gauche - Link Seitlichgehäuse Cárter lateral izquierdo - L.H. lateral axle case Carter laterale sinistro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
16	216229	Pince à papier - Papierklemme Pinza de papel - Paper clamp Pinza -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
17	78310	Vis RLZ, ST4,2 noire - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
18	265414	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1				1						1									
19	265728	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1				1						1									
20	260415	Cache colonne de direction (Avant) Lenksaüle deckplatte (Vorn) Funda columna de dirección (Delantero) Steering column cover plate (Front) Coperchio colonna sterzo (Anteriore)	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
21	260416	Cache colonne de direction (Arrière) Lenksaüle deckplatte (Hinter) Funda columna de dirección (Trasero) Steering column cover plate (Rear) Coperchio colonna sterzo (Posteriore)	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									

+

Catalogue : 547971

3

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 489** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	225746	Rondelle M 4 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4									
23	194668	Vis CBHc,M 4- 20 zinguée noire- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4									
24	229128	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1				1						1									
25	229131	Insonorisant arrière - Hinter schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Rear sound proofing foam Ammortizzatore posteriore -	1				1						1									
26	229127	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1				1						1									
27	229130	Insonorisant central - Zentral Schalldämpfungmoos Insonorizador central - Central sound proofing foam Ammortizzatore centrale -	1				1						1									
28	265720	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1		1	1	1		1		1									
29	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2		2	2	2		2		2									
30	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1		1	1	1		1		1									
31	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1		1	1	1		1		1									
32	265382	Console inférieure - Unter konsole Consola inferior - Lower console Consolle inferiore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									

+

Catalogue : 547971

4

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 489 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	261972	Diffuseur d'air - Zerstäubeur Difusor de aire - Diffuser of air Diffusore di aria -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4									
34	265407	Plaque de fermeture latérale - Seite schlussplatte Placa de cierre laterale - Side fastening plate Piastra di chiusura laterale -	1				1						1									
35	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3									
36	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5									
37	265410	Plaque de fermeture latérale - Seite schlussplatte Placa de cierre laterale - Side fastening plate Piastra di chiusura laterale -		1	1	1		1	1	1	1	1										
38	265411	Plaque de fermeture arrière - Hinter schlussplatte Placa de cierre trasera - Rear fastening plate Piastra di chiusura posteriore-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
39	265412	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
40	225528	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
41	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8									
42	225529	Rondelle Z 5 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8									
43	198004	Ecrou H,FR M 5 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4									

+

5

Catalogue : 547971

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 489** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	29483	Rondelle W 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4									
47	265413	Carter frein à main - Handbremse gehäuse Cárter freno de mano - Handbrake case Carter freno a mano -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
48	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
49	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
50	226372	Carter filtre - Filter gehaüse Carter filtro - Filter housing Carter filtro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
51	580971	Vis de verrouillage - Veriegeinschraube Tornillo de bloqueo - Locking screw Vite di blocco -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
52	198138	Rondelle L 6 zinguée noire - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
53	266003	Bague - Buchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
55	265791	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
56	178125	Ecrou EQC M 6 C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
57	7242	Vis CHc,M 6- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									

+

Catalogue : 547971

6

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 489** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
58	55468	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
59	254665	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -		1	1	1		1	1	1	1	1										
60	237384	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -		1	1	1		1	1	1	1	1										
61	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
62	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1		1	1	1	1	1										
63	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4									
64	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4									
65	254259	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -		1	1	1		1	1	1	1	1										
66	254257	Insonorisant central - Zentral Schalldämpfungmoos Insonorizador central - Central sound proofing foam Ammortizzatore centrale -		1	1	1		1	1	1	1	1										
67	265787	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -		1	1	1		1	1	1	1	1										
68	265729	Insonorisant avant - Vorn schalldämpfungmoos Insonorizador delantera - Front sound proofing foam Ammortizzatore anteriore -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

28/02/2007

Catalogue : 547971

7

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 489 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
69	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3									
70	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3									
71	204665	Ecrou EQC M 6 D zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
72	252144	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -				1				1		1										
73	237143	Insonorisant latéral - Seitlich Schalldämpfungmoos Insonorizador lateral - Lateral sound proofing foam Ammortizzatore laterale -				1				1		1										
74	252145	Insonorisant arrière - Hinter schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Rear sound proofing foam Ammortizzatore posteriore -				1				1		1										
76	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -				1				1		1										
77	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -				1				1		1										
78	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -				2				2		2										
80	225527	Vis CBHc,M 6- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
81	61213	Vis FHc,M 4- 20-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									

28/02/2007

Catalogue : 547971

8

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 489 | M

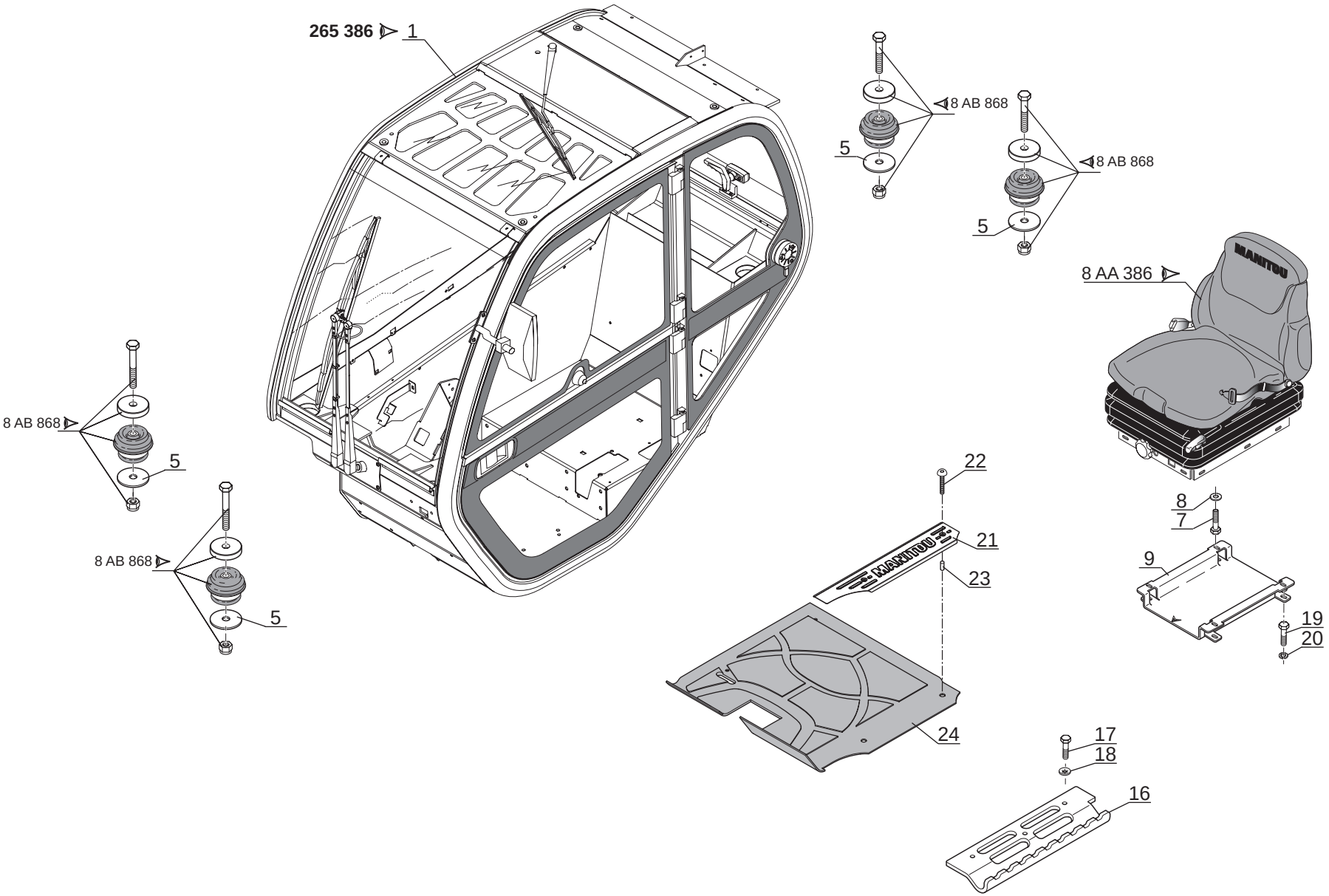
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
82	239337	Niveau à bulle d'air - Libelle Nivel de aire - Tubular spirit level Livello a bolla d'aria -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
83	239588	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
84	407053	Ecrou cage - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
85	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									

8 AA 491

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O.illus.

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 491 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265386	Cabine - Kabine Cabina - Cab Cabina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	214160	Rondelle SP 21 x 90 x 2 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
7	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
8	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
9	254501	Support siège - Sitz träger Soporte asiento - Seat bracket Supporto sedile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	252445	Marchepied - Trittbrett Estribo - Foot rest Pedana -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
17	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
18	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
19	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
20	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
21	252221	Seuil de porte - Türschwelle Umbral - Doorstep Soglia de porta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

2

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 491 | M

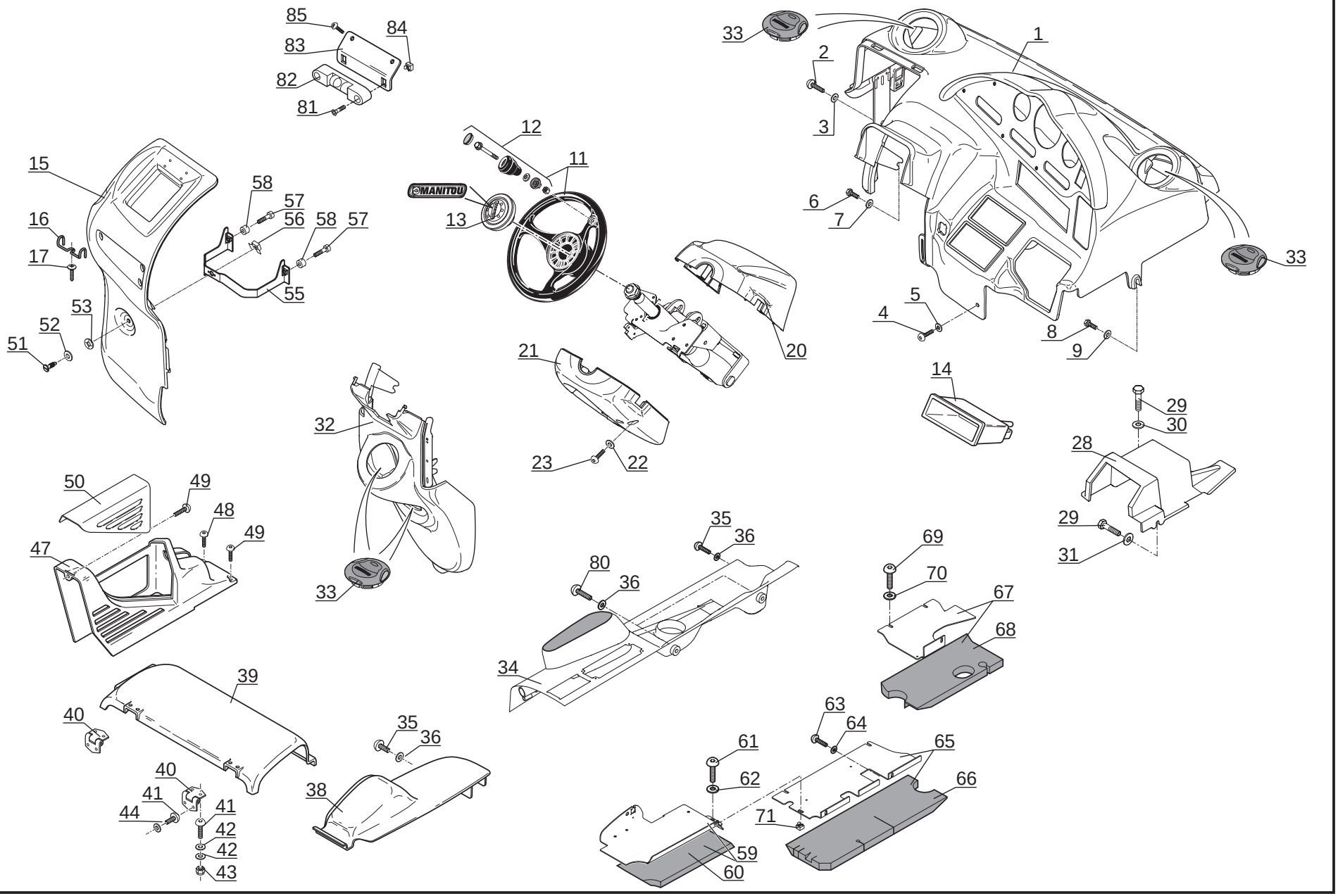
1-	MLT 630 T							11-	MLT 742 T												
2-	MLT 634 T LSU							12-	MLT1035 L T LSU S3												
3-	MLT 634 120 LSU							13-													
4-	MLT 634 120 LSU PS							14-													
5-	MLT 731 T							15-													
6-	MLT 731 T LSU							16-													
7-	MLT 735 120 LSU							17-													
8-	MLT 735 120 LSU PS							18-													
9-	MLT 741 120 LSU							19-													
10-	MLT 741 120 LSU PS							20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	252451	Vis CBHc,M 6- 40-10.9-ZN5A - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
23	252322	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
24	265400	Tapis de sol - Teppich Colchoneta dura - Carpet Pedana -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

8 AA 507

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 507 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265379	Tableau de bord avant - Vorn instrumentenbrett Tablero de instrumentos delantero Front instrument panel Cruscotto anteriore -												1								
2	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
3	198138	Rondelle L 6 zinguée noire - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
4	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
5	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
6	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
7	198138	Rondelle L 6 zinguée noire - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
8	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
9	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
11	264527	Volant de direction - Lenkrad Volante de direccion - Steering wheel Volante sterzo -												1								
12	746362	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -												1								

+

2

Catalogue : 547971

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 507 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	746361	Chapeau de volant - Lenkradkappe Tapadera de volante - Steering wheel cap Capello sterzo -												1								
14	476831	Boîtier auto-radio - Autoradio kasten Caja autoradio - Car radio box Scatola autoradio -												1								
15	265381	Carter latéral gauche - Link Seitlichgehäuse Cárter lateral izquierdo - L.H. lateral axle case Carter laterale sinistro -												1								
16	216229	Pince à papier - Papierklemme Pinza de papel - Paper clamp Pinza -												1								
17	78310	Vis RLZ, ST4,2 noire - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
20	260415	Cache colonne de direction (Avant) Lenksaüle deckplatte (Vorn) Funda columna de dirección (Delantero) Steering column cover plate (Front) Coperchio colonna sterzo (Anteriore)												1								
21	260416	Cache colonne de direction (Arrière) Lenksaüle deckplatte (Hinter) Funda columna de dirección (Trasero) Steering column cover plate (Rear) Coperchio colonna sterzo (Posteriore)												1								
22	225746	Rondelle M 4 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
23	194668	Vis CBHc,M 4- 20 zinguée noire- Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
28	265720	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -												1								

+

Catalogue : 547971

3

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 507 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
30	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
31	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
32	265382	Console inférieure - Unter konsole Consola inferior - Lower console Consolle inferiore -												1								
33	261972	Diffuseur d'air - Zerstäubeur Difusor de aire - Diffuser of air Diffusore di aria -												4								
34	266844	Plaque de fermeture latérale - Seite schlussplatte Placa de cierre laterale - Side fastening plate Piastra di chiusura laterale -												1								
35	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												3								
36	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												5								
38	265411	Plaque de fermeture arrière - Hinter schlussplatte Placa de cierre trasera - Rear fastening plate Piastra di chiusura posteriore-												1								
39	265412	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -												1								
40	225528	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -												2								

+

Catalogue : 547971

4

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 507 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												8								
42	225529	Rondelle Z 5 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												8								
43	198004	Ecrou H,FR M 5 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												4								
44	29483	Rondelle W 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
47	265413	Carter frein à main - Handbremse gehäuse Cárter freno de mano - Handbrake case Carter freno a mano -												1								
48	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
49	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
50	226372	Carter filtre - Filter gehaüse Carter filtro - Filter housing Carter filtro -												1								
51	580971	Vis de verrouillage - Veriegeinschraube Tornillo de bloqueo - Locking screw Vite di blocco -												1								
52	198138	Rondelle L 6 zinguée noire - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
53	266003	Bague - Buchse Anillo - Bushing Anello -												1								

+

5

Catalogue : 547971

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 507 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	265791	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												1								
56	178125	Ecrou EQC M 6 C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
57	7242	Vis CHc,M 6- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
58	55468	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -												2								
59	254665	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -												1								
60	237384	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -												1								
61	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
62	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
63	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
64	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
65	254259	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -												1								

+

Catalogue : 547971

6

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 507 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	254257	Insonorisant central - Zentral Schalldämpfungmoos Insonorizador central - Central sound proofing foam Ammortizzatore centrale -												1								
67	266892	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -												1								
68	266891	Insonorisant avant - Vorn schalldämpfungmoos Insonorizador delantera - Front sound proofing foam Ammortizzatore anteriore -												1								
69	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												3								
70	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												3								
71	204665	Ecrou EQC M 6 D zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
80	225527	Vis CBHc,M 6- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
81	61213	Vis FHc,M 4- 20-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
82	448834	Niveau à bulle d'air - Libelle Nivel de aire - Tubular spirit level Livello a bolla d'aria -												1								
83	239588	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												1								
84	407053	Ecrou cage - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								

+

Catalogue : 547971

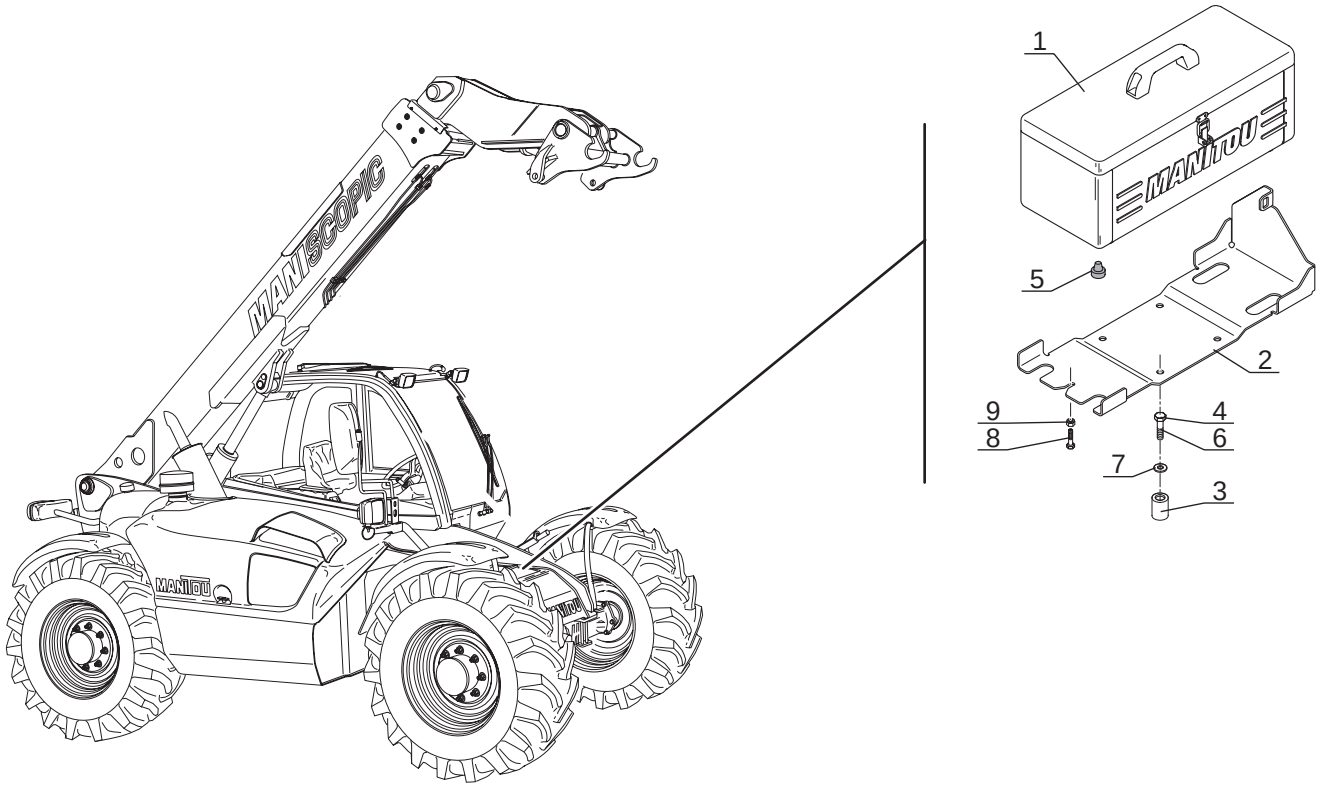
7

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 507** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
85	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								


MANITOU
MANITOU

1
MANITOU
5
2
9
8
4
6
7
3

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION
ANPASSUNG
ADAPTACION
ADAPTATION
ADATTAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 518 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	252220	Boîte à outils - Werkzeugkoffer Cajón de herramientas - Tool box Cassetta degli arnesi -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
2	252362	Support boîte à outils - Werkzeugkoffer Träger Soporte cajón de herramientas - Tool box bracket Supporto cassetta degli arnesi-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
3	230814	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							4	4	4	4	4									
4	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							4	4	4	4	4									
5	77764	Butée - Anschlag Tope - Stop Battuta -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4									
6	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4														
7	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4									
8	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
9	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									

CABINE
KABINE
CABINA
CAB
CABINA

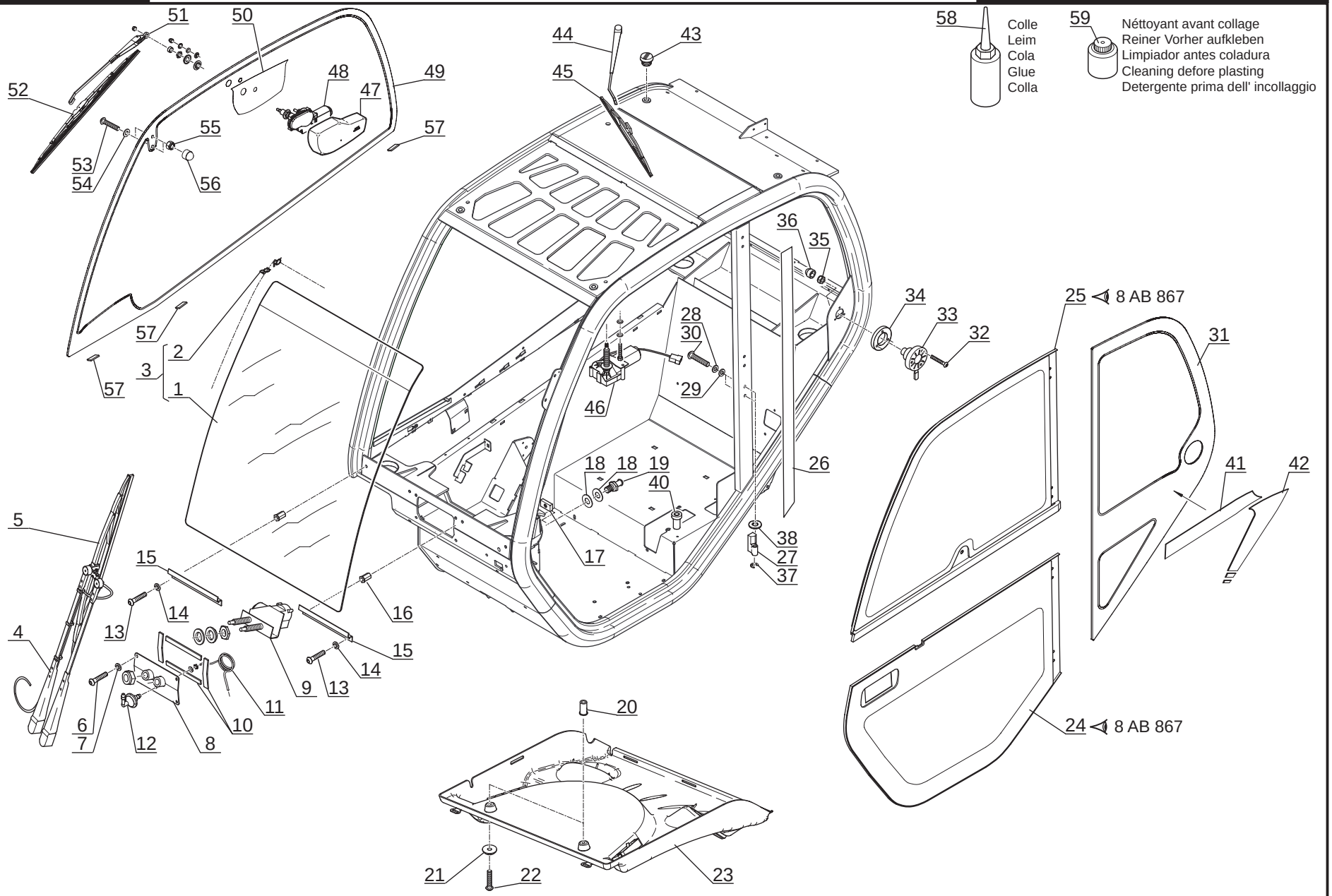
N° 265 386

8 AB 866

POUR TYPE DE CABINE
FUR KABINE TYPEN
PARA TIPO DE CABINA
FOR CAB TYPE
PER TIPO DI CABINA
265 386

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

09 / 05 / 07

Catalogue : 265386MOD

1

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 866 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225228	Pare brise, nu - Windschutzscheibe, allein Parabrisas, solo - Windscreen, stripped Vetro, nudo -	1																			
2	702956	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1																			
3	563825	Pare brise + Joint profilé Windschutzscheibe + Dichtungsstreifen Parabrisas + Junta perfilada - Windscreen + Weatherstrip Vetro + Guarnizióne -	1																			
4	193156	Porte balai - Bürstehalter Portaescobilla - Blade holder Porta spàzzola -	1																			
5	193155	Balai d'essuie-glace - Scheibenwisher bürste Rasqueta de limpiaparabrisas - Windshield wiper blade Spàzzola tergicritàllo -	1																			
6	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
7	706997	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	4																			
8	563826	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1																			
9	746747	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristàllo -	1																			
10	166544	Joint adhésif - Klebedichtung Junta adhesiva - Adhesive gasket Guarnizióne adesivo -	1																			
11	551875	Tuyau - Schlauch Tubo - Hose Tubo -	1																			

+

22/05/2007

Catalogue : 265386MOD

2

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 866 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	199955	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
13	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
14	706997	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	4																			
15	563828	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	2																			
16	563829	Insert de 6 - Stuck Pion - Insert Inserto -	8																			
17	182181	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1																			
18	182180	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
19	182179	Gâche - Schliessklappe Gacheta - Strike Brocchetta -	1																			
20	551387	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	2																			
21	706997	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	2																			
22	190732	Vis CBHc,M 6- 25-ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			

+

Catalogue : 265386MOD

3

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 866 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	746748	Habillage de toit - Dach futter Guarnición de techo - Roof fittings Rivestimento tetto -	1																			
24	746746	Porte inférieure complète - Kompletter unter tür Puerta inferior completa - Complete lower door Porta inferiore completa -	1																			
25	563833	Porte supérieure complète - Kompletter ober tür Puerta superior completa - Complete upper door Porta superiore completa -	1																			
26	564904	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1																			
27	185328	Demi-paumelle - Halb scharnier Media charnela - Half hinge Semi-pomello -	4																			
28	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8																			
29	744649	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8																			
30	190734	Vis CBHc,M 8- 40-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	7																			
31	746750	Hublot latéral gauche - Link seite schirm Portillo lateral izquierdo - L.H. side viewing port Vetro laterale sinistro -	1																			
32	190733	Vis CBHc,M 6- 40-ZN/NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
33	600942	Blocage de porte - Türblockierung Bloqueo de puerta - Door locking Ferma porta -	1																			

+

Catalogue : 265386MOD

4

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 866 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	563835	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	1																			
35	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3																			
36	600966	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	3																			
37	72437	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	4																			
38	205250	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
39	190735	Vis CBHc,M 8- 45-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
40	563829	Insert de 6 - Stuck Pion - Insert Inserto -	1																			
41	746751	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1																			
42	746752	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1																			
43	562202	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
44	601668	Bras réglable - Wischerarm Brazo - Jib Braccio -	1																			

+

Catalogue : 265386MOD

5

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 866 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	705950	Balai d'essuie-glace - Scheibenwisher bürste Rasqueta de limpiaparabrisas - Windshield wiper blade Spàzzola tergicristàllo -	1																			
46	601667	Moteur d'essuie-glace - Wischermotor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristàllo -	2																			
47	746753	Cache moteur - Motor deckplatte Funda motor - Motor cover Coperchio motore -	1																			
48	746749	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristàllo -	1																			
49	746754	Hublot latéral droit - Recht seite schirm Portillo lateral derecho - R.H. side viewing port Vetro laterale destro -	1																			
50	746755	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1																			
51	746756	Porte balai Lg 290 mm - Bürstehalter Portaescobilla - Blade holder Supporto spàzzola -	1																			
52	746757	Balai d'essuie-glace Lg 600 mm- Scheibenwisher bürste Rasqueta de limpiaparabrisas - Windshield wiper blade Spàzzola tergicristàllo -	1																			
53	202144	Vis CBHc,M 8- 20-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
54	194661	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
55	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			

+

22/05/2007

Catalogue : 265386MOD

6

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 866 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	166702	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	2																			
57	178626	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	6																			
58	179156	Colle - Leim Cola - Glue Colla -	1																			
59	562046	Nettoyant avant collage - Reiniger vorher aufkelben Limpiador antes encoladura - Cleaning before plasting Detergente prima dell'incollaggio	1																			

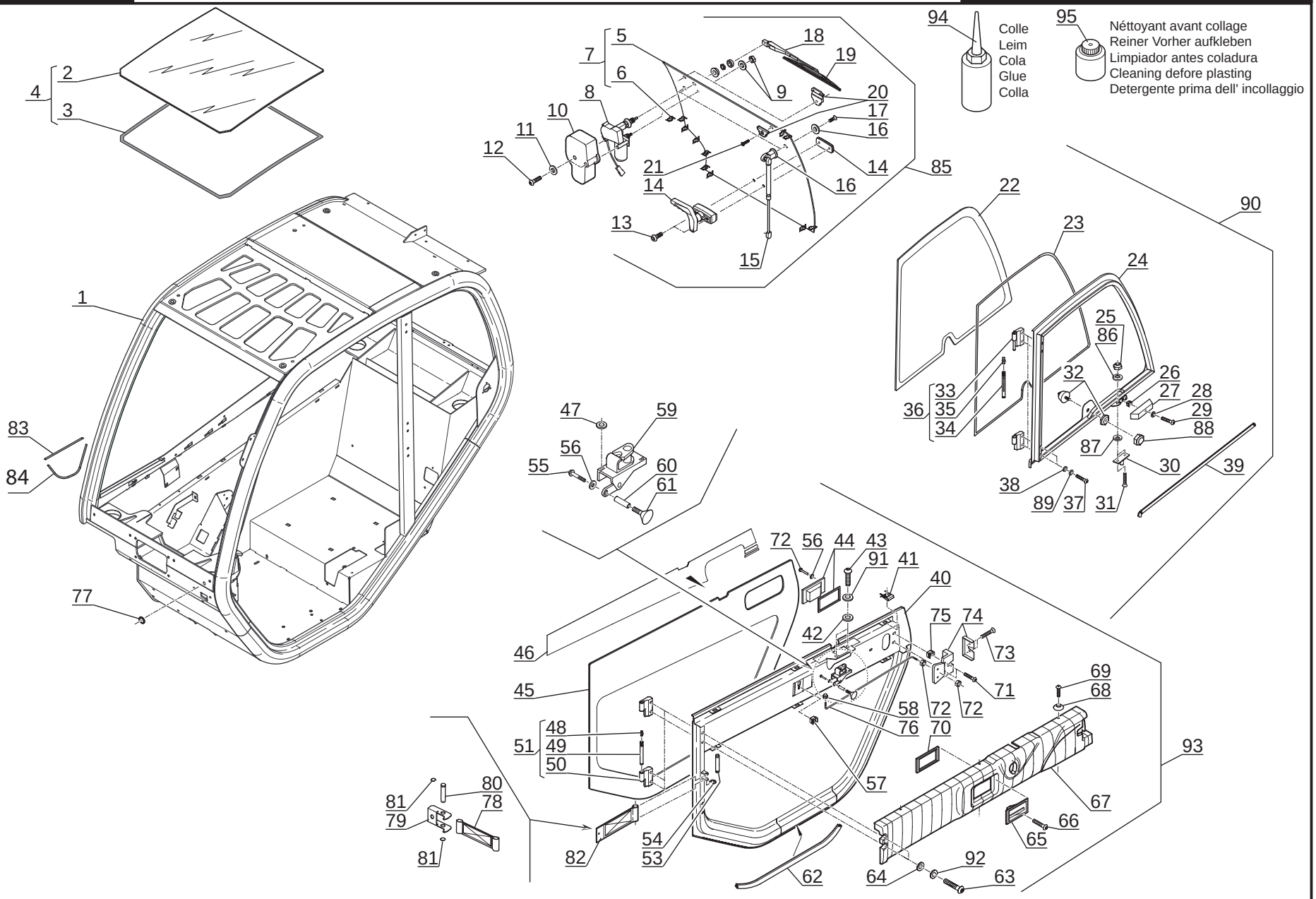
22/05/2007

8 AB 867

POUR TYPE DE CABINE
FUR KABINE TYPEN
PARA TIPO DE CABINA
FOR CAB TYPE
PER TIPO DI CABINA
265 386

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

09 / 05 / 07

Catalogue : 265386MOD

1

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 867 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	741528	Ossature de cabine - Kabine rahmenwerk Esqueleto de cabina - Cab frame work Struttura cabina -	1																			
2	231404	Hublot de toit - Dachschirm Portillo de techo - Roof viewing port Vetro tettuccio -	1																			
3	603165	Joint mastic - Dichtungskitt Junta mastique - Seal mastic Giunto mastice -	1																			
4	601453	Hublot de toit + Joint mastic - Dachschirm + Dichtungskitt Portillo de techo + Junta mastique Roof viewing port + Seal mastic Vetro tettuccio + giunto mastice	1																			
5	225230	Glace arrière, nue - Hinter fensterglas, allein Cristal trasero, solo - Rear window glass, stripped Vetro posteriore, nudo -	1																			
6	702963	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1																			
7	563840	Glace arrière + joint profilé Hinter fensterglas + Dichtungsstreifen Cristal trasero + junta perfilada Rear window glass + weatherstrip Vetro posteriore + guarnizione-	1																			
8	563841	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicritàllo -	1																			
9	564907	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
10	563842	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 265386MOD

2

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 867 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	194673	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	2																			
12	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
13	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
14	196953	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1																			
15	551569	Ressort pneumatique - Luftfeder Resorte neumático - Air spring Molla pneumatico -	2																			
16	550023	Support ressort - Feder Träger Soporte Muelle - Spring bracket Supporto molla -	2																			
17	563843	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
18	198127	Porte balai - Bürstehalter Portaescobilla - Blade holder Porta spàzzola -	1																			
19	551841	Balai d'essuie-glace - Wischerblatt Rasqueta de limpiaparabrisas - Windshield wiper blade Spàzzola tergicritàllo -	1																			
20	551562	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -	2																			
21	42412	Vis FHc,M 8- 20-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			

+

Catalogue : 265386MOD

3

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 867 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	225232	Glace de porte, nue - Fensterglastür, allein Cristal de puerta, solo - Door glass, stripped Vetro di porta, nudo -	1																			
23	564618	Kit (colle + nettoyant avant collage) Kit (leim + reiniger vorher aufkelben) Kit (cola + limpiador antes encoladura) Kit (glue + cleaning before plasting) Kit (colla + detergente prima dell'incollaggio)	1																			
24	563847	Porte supérieure, nue - Ober tür, allein Puerta superior, sola - Upper door, stripped Porta superiore, nudo -	1																			
25	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
26	551880	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
27	563848	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
28	194673	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	1																			
29	183396	Vis CBHc,M 6- 16-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
30	551577	Gâche - Schliessklappe Gacheta - Strike Brocchetta -	1																			
31	29441	Vis FHc,M 6- 20-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
32	600940	Blocage de porte - Türblockierung Bloqueo de puerta - Door locking Ferma porta -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 265386MOD

4

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 867 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	185361	Paumelle gauche - Link scharnier Charnela izquierda - L.H. hinge Pomello sinistro -	2																			
34	199963	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	2																			
35	199961	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
36	189470	Paumelle gauche - Link scharnier Charnela izquierda - L.H. hinge Pomello sinistro -	2																			
37	190734	Vis CBHc,M 8- 40-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
38	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
39	205245	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizione -	1																			
40	563874	Porte inférieure, nue - Unter tür, allein Puerta inferior, sola - Lower door, stripped Porta inferiore, nudo -	1																			
41	551582	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	6																			
42	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
43	183396	Vis CBHc,M 6- 16-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			

+

23/05/2007

Catalogue : 265386MOD

5

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 867 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	72476	Serrure extérieure - Ausser schloss Cerradura exterior - Outer lock Serratira exteriore -	1																			
45	746743	Porte inférieure, nue - Unter tür, allein Puerta inferior, sola - Lower door, stripped Porta inferiore, nudo -	1																			
46	746744	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1																			
47	205250	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
48	199961	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
49	199963	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	2																			
50	185361	Paumelle gauche - Link scharnier Charnela izquierda - L.H. hinge Pomello sinistro -	2																			
51	189470	Paumelle gauche - Link scharnier Charnela izquierda - L.H. hinge Pomello sinistro -	2																			
53	72436	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	1																			
54	72437	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	2																			
55	190807	Vis CBHc,M 6- 30-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 265386MOD

6

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 867 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
57	184035	Ecrou EQC M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
58	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3																			
59	551583	Serrure - Schloss Cerradura - Lock Serratura -	1																			
60	551585	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
61	551584	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
62	551889	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1																			
63	190734	Vis CBHc,M 8- 40-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
64	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
65	183401	Serrure intérieure - Innen schloss Cerradura interior - Inner lock Serratura interiore -	1																			
66	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 265386MOD

7

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 867 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	746745	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
68	706997	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	6																			
69	199976	Vis CBHc,M 5- 20-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6																			
70	183402	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	1																			
71	182024	Vis CHc,M 5- 35 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
72	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
73	187435	Vis FHc,M 6- 30-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
74	182110	Serrure intérieure droite - Recht innen schloss Cerradura interior derecha - R.H. inner lock Serratura interiore destro -	1																			
75	184035	Ecrou EQC M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
76	563855	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -	1																			
77	601456	Passe-fil - Gummischeibe Arandela de gaucho - Cable grommet Passo-filo -	1																			

+

Catalogue : 265386MOD

8

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 867 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
78	602811	Sangle - Tragband Cincha - Webbing Cinghia -	1																			
79	602812	Etrier - Bügel Estribo - Clamp Staffa -	1																			
80	72436	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	1																			
81	72437	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	2																			
82	602832	Kit sangles - Tragband kit Kit cincha - Webbing kit Kit cinghia -	1																			
83	175214	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
84	550009	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
85	563846	Hayon complet - Kompletter hintertür Puerta trasera completa - Complete back door Vetro completo -	1																			
86	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
87	601454	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
88	564908	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			

+

Catalogue : 265386MOD

9

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 867 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

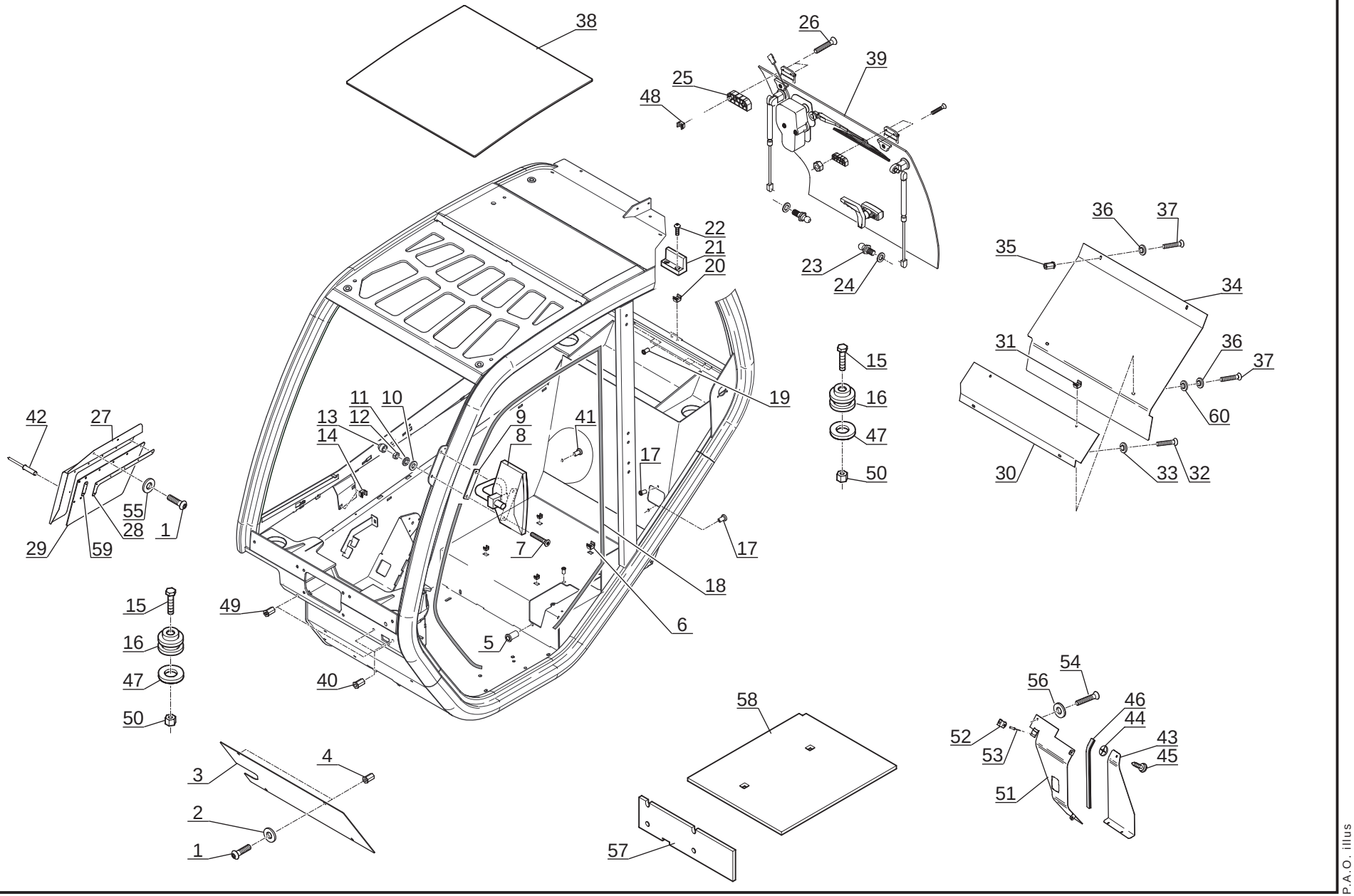
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
89	744649	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
90	563833	Porte supérieure complète - Kompletter ober tür Puerta superior completa - Complete upper door Porta superiore completa -	1																			
91	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
92	744649	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
93	746746	Porte inférieure complète - Kompletter unter tür Puerta inferior completa - Complete lower door Porta inferiore completa -	1																			
94	179156	Colle - Leim Cola - Glue Colla -	1																			
95	562046	Nettoyant avant collage - Reiniger vorher aufkelben Limpiador antes encoladura - Cleaning before plasting Detergente prima dell'incollaggio	1																			

8 AB 868

POUR TYPE DE CABINE
FUR KABINE TYPEN
PARA TIPO DE CABINA
FOR CAB TYPE
PER TIPO DI CABINA
265 386

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

09 / 05 / 07

Catalogue : 265386MOD

1

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 868 | M

1- 265386MOD										11-										
2-										12-										
3-										13-										
4-										14-										
5-										15-										
6-										16-										
7-										17-										
8-										18-										
9-										19-										
10-										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	6																			
2	551599	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
3	563856	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1																			
4	563829	Insert de 6 - Stuck Pion - Insert Inserto -	2																			
5	563864	Insert de 8 - Stuck Pion - Insert Inserto -	3																			
6	205052	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
7	29441	Vis FHc,M 6- 20-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
8	561426	Rétroviseur gauche complet Kompletter link rückblickspiegel Retrovisor izquierdo completo - Complete L.H. rearview mirro Specchio sinistro completo -	1																			
9	562174	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1																			
10	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
11	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			

+

Catalogue : 265386MOD

2

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 868 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
13	55404	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	2																			
14	551882	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
15	168374	Vis H,M20-110-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
16	601457	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	4																			
17	563829	Insert de 6 - Stuck Pion - Insert Inserto -	2																			
18	563860	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
19	601458	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	4																			
20	601460	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
21	550024	Butée - Anschlag Tope - Stop Battuta -	1																			
22	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			

+

Catalogue : 265386MOD

3

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 868 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	63200	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -	2																			
24	744649	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
25	551572	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	2																			
26	62863	Vis CBHc,M 8- 45 - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
27	746737	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
28	746738	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1																			
29	600765	Bavette - Schmutzfänger Parrabarros - Flap Protezione -	1																			
30	563862	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1																			
31	551880	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
32	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
33	551599	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			

+

Catalogue : 265386MOD

4

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 868 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	563863	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1																			
35	600969	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	2																			
36	551599	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
37	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
38	601453	Hublot de toit + Joint mastic - Dachschirm + Dichtungskitt Portillo de techo + Junta mastique Roof viewing port + Seal mastic Vetro tettuccio + giunto mastice	1																			
39	563846	Hayon complet - Kompletter hintertür Puerta trasera completa - Complete back door Vetro completo -	1																			
40	563864	Insert de 8 - Stuck Pion - Insert Inserto -	2																			
41	563829	Insert de 6 - Stuck Pion - Insert Inserto -	1																			
42	54568	Rivet - Niete Remache - Rivet Rivetto -	10																			
43	228013	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1																			
44	562197	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			

+

Catalogue : 265386MOD

5

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 868 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	562201	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
46	561249	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizione -	1																			
47	601459	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
48	205052	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
49	563829	Insert de 6 - Stuck Pion - Insert Inserto -	2																			
50	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
51	746740	Tôle de protection - Schutzblech Chapa de protección - Cover plate Lamiera di protezione -	1																			
52	562198	Cage de verrouillage - Veriegeingehäuse Caja de cierre - Locking casing Gabbia di blocco -	1																			
53	163658	Rivet Ø 3,2 x 8 - Niete Remache - Rivet Rivetto -	2																			
54	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
55	551599	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			

+

6/06/2007

Catalogue : 265386MOD

6

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 868 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

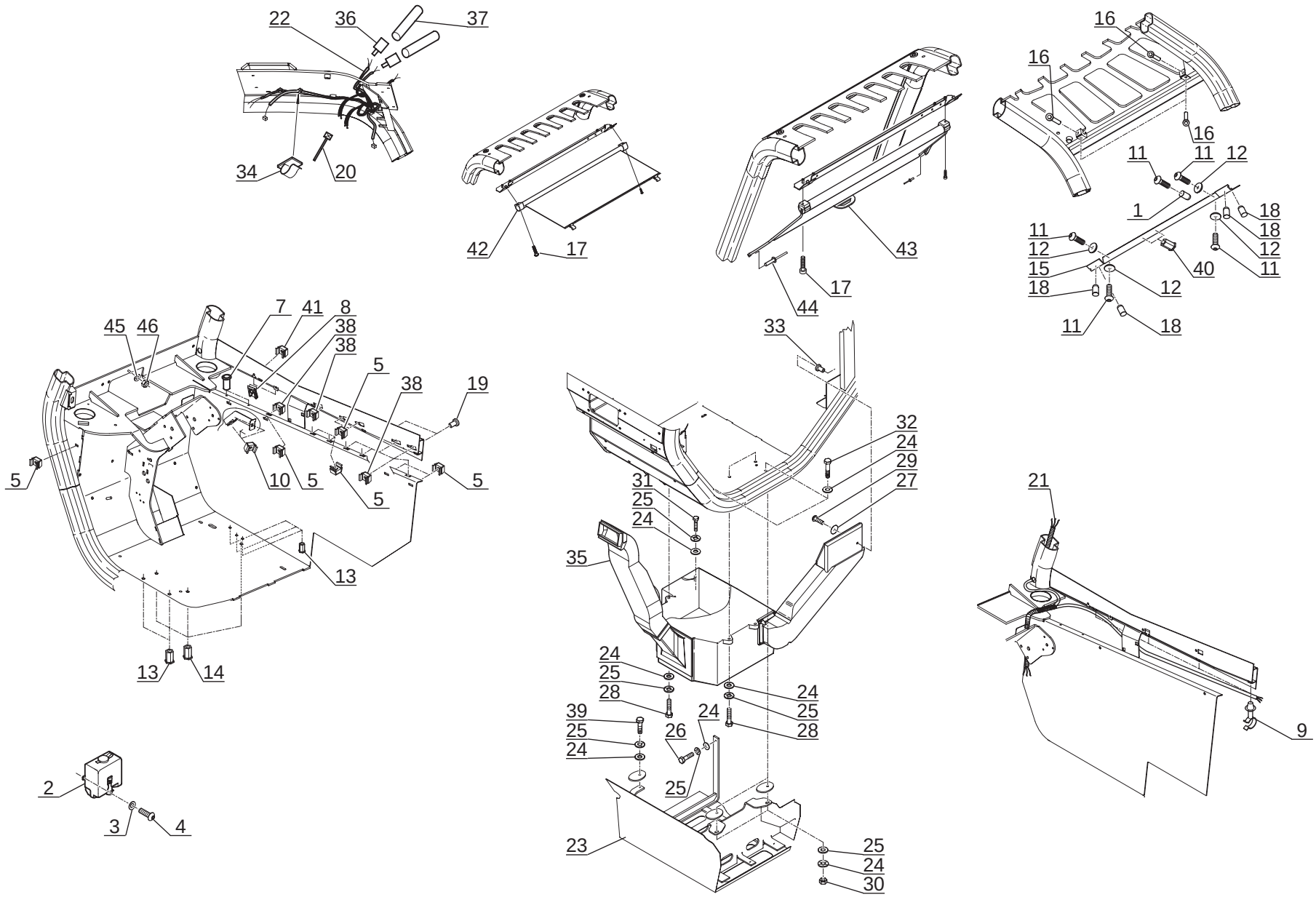
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3																			
57	603298	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1																			
58	603299	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1																			
59	746739	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1																			
60	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			

8 AB 869

POUR TYPE DE CABINE
FUR KABINE TYPEN
PARA TIPO DE CABINA
FOR CAB TYPE
PER TIPO DI CABINA
265 386

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

09 / 05 / 07

Catalogue : 265386MOD

1

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 869 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	601458	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	1																			
2	564916	Réservoir lave-glace - Scheibenwasher behälter Depósito lavaparabrissas - Windshield-washer tank Serbatoio di lavavetro -	1																			
3	194673	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	2																			
4	702957	Vis H,M 6- 12 - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
5	551880	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8																			
7	563829	Insert de 6 - Stuck Pion - Insert Inserto -	2																			
8	563866	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
9	563867	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	5																			
10	184035	Ecrou EQC M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
11	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	5																			
12	706997	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	4																			

+

Catalogue : 265386MOD

2

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 869 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	563829	Insert de 6 - Stuck Pion - Insert Inserto -	5																			
14	563864	Insert de 8 - Stuck Pion - Insert Inserto -	3																			
15	563868	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1																			
16	601458	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	4																			
17	600729	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
18	702152	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	4																			
19	563829	Insert de 6 - Stuck Pion - Insert Inserto -	2																			
20	551541	Serre-câble - Kabel klemme Terminal de cable - Cable clamp Serracava -	2																			
21	746741	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1																			
22	746742	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1																			
23	601462	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			

+

Catalogue : 265386MOD

3

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 869 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	10																			
25	744649	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8																			
26	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
27	706997	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	1																			
28	6224	Vis H,M 8- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
29	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
30	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
31	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
32	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
33	601458	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	1																			
34	561531	Clip - Klammer Clip - Clip Fermagilo -	3																			

+

Catalogue : 265386MOD

4

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 869 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	265229	Chauffage complet - Kompletter Erhitzen Caldeo completo - Complete heating Riscaldamento completo -	1																			
36	561342	Cosse - Leitungsshuh Guardacabo - Cable terminal Capocorda -	2																			
37	562665	Embout - Stopfen Tapón - Plug Ghiera -	2																			
38	551880	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8																			
39	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
40	702152	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	2																			
41	551880	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
42	600730	Pare-soleil - Sonnen schutzvorhang Cubresol - Sun shade Aletta parasole -	1																			
43	600733	Pare-soleil - Sonnen schutzvorhang Cubresol - Sun shade Aletta parasole -	1																			
44	54568	Rivet - Niete Remache - Rivet Rivetto -	2																			
45	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 265386MOD

5

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 869 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
46	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			

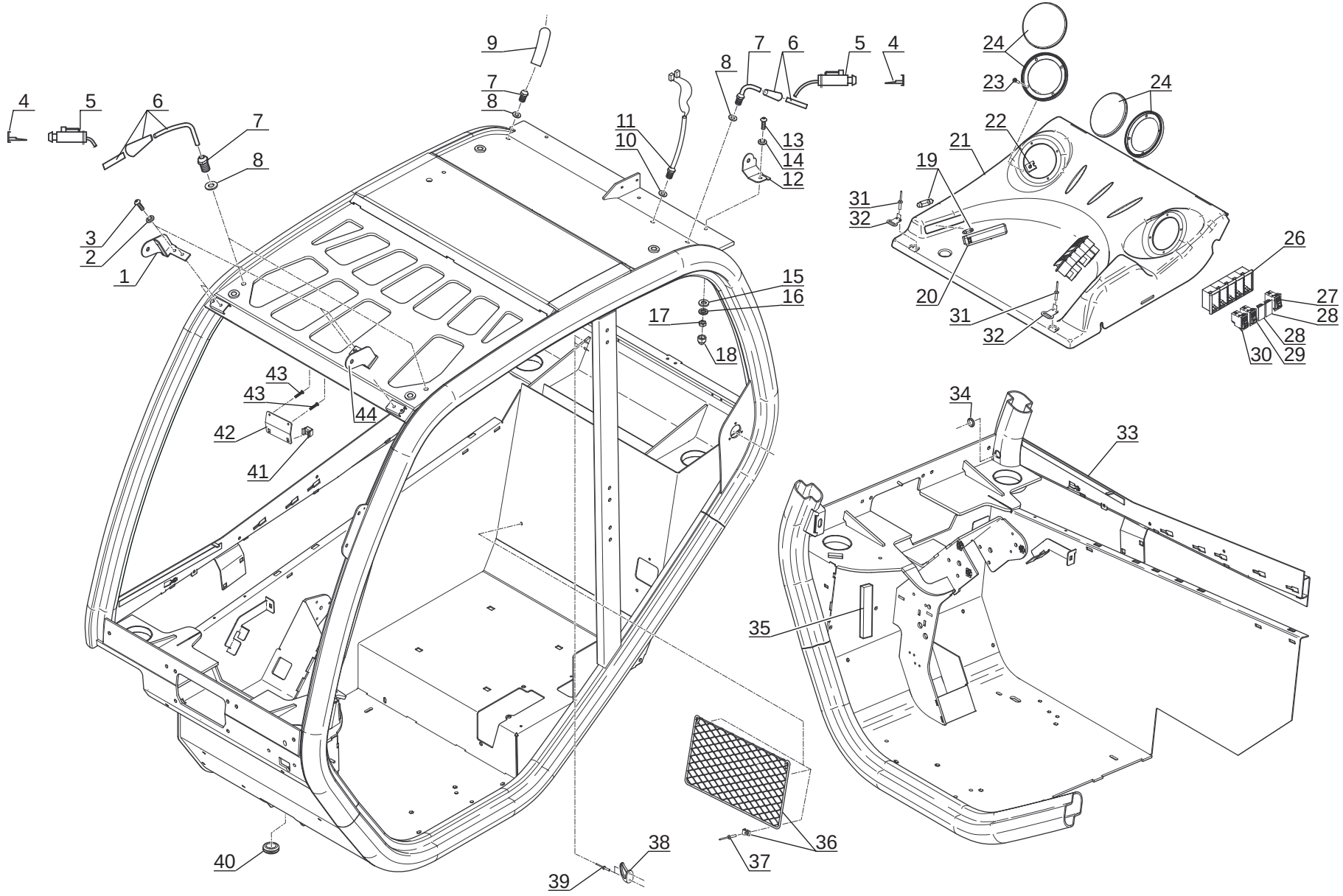
23/05/2007

8 AB 870

POUR TYPE DE CABINE
FUR KABINE TYPEN
PARA TIPO DE CABINA
FOR CAB TYPE
PER TIPO DI CABINA
265 386

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

09 / 05 / 07

Catalogue : 265386MOD

1

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 870 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265716	Support phare de travail - Arbeiten scheinwerfer träger Soporte faro de trabajo - Working headlight bracket Supporto faro di livaro -	1																			
2	702957	Vis H,M 6- 12 - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
3	194673	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	4																			
4	746690	Verrou - Riegel Cerrojo - Locker Catenaccio -	3																			
5	746691	Connecteur - Verbinder Conectador - Connector Connettore -	3																			
6	746692	Embout - Stopfen Tapón - Plug Ghiera -	3																			
7	551555	Presse étoupe - Stopfbüchse Prensaestopas - Packing box Premistoppa -	4																			
8	551556	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
9	551558	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
10	746693	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
11	746694	Presse étoupe - Stopfbüchse Prensaestopas - Packing box Premistoppa -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 265386MOD

2

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 870 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	265719	Support phare de travail arrière Hinten arbeiten scheinwerfer träger Soporte faro de trabajo trasero Rear working headlight bracket Supporto faro di livaro posteriore	1																			
13	202418	Vis CBHc,M 8- 25-ZN NOIRE - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
14	194661	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
15	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
16	744649	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
17	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
18	166702	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1																			
19	746490	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	2																			
20	746491	Plafonnier - Deckenleuchte Lámpara de techo - Roof lamp Plafoniera -	1																			
21	746696	Habillage de toit - Dach futter Guarnición de techo - Roof fittings Rivestimento tetto -	1																			
22	702950	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8																			

+

23/05/2007

Catalogue : 265386MOD

3

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 870 | M

1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	741531	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
24	746492	Grille - Gitter Rejilla - Grid Griglia -	2																			
26	265725	Support interrupteur (5) - Schalter Träger (5) Soporte interruptor (5) - Switch bracket (5) Supporto interruttore (5) -	1																			
27	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto	1																			
28	224775	Obturateur - Stopfen Obturador - Plug Tappo -	2																			
29	265385	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore	1																			
30	224768	Interrupteur feu tournant - Schalter Rundumleuchte Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -	1																			
31	746703	Rivet - Niete Remache - Rivet Rivetto -	4																			
32	746704	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -	2																			
33	746705	Mousse Lg 400 mm - Schaum Espuma - Foam Mùsco -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 265386MOD

4

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 870 | M

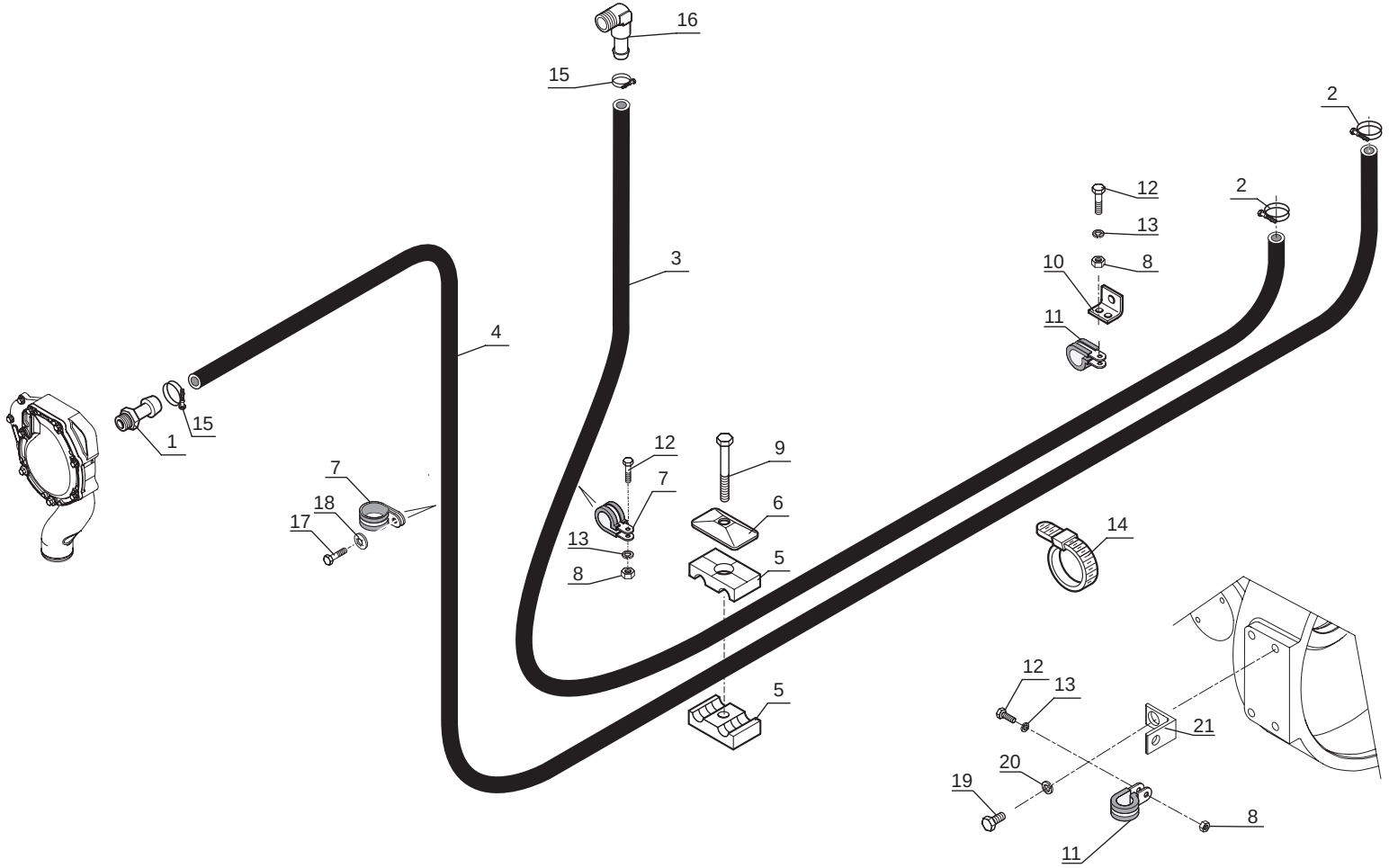
1- 265386MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	564609	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
35	746706	Mousse Lg 150 mm - Schaum Espuma - Foam Mùsco -	1																			
36	552568	Filet - Netz für dokument Redecilla - Net Filétto -	1																			
37	54568	Rivet - Niete Remache - Rivet Rivetto -	4																			
38	746500	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1																			
39	54568	Rivet - Niete Remache - Rivet Rivetto -	2																			
40	746707	Passe-fil - Gummischeibe Arandela de gaucho - Cable grommet Passo-filo -	1																			
41	603300	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	2																			
42	239588	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1																			
43	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
44	265717	Support phare de travail - Arbeiten scheinwerfer träger Soporte faro de trabajo - Working headlight bracket Supporto faro di livaro -	1																			

8 AD 194

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
RISCALDAMENTO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



Catalogue : 547971

1

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
CIRCUITO RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AD 194** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	198059	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
3	246802	Durit (Lg 2400) - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	242844	Durit (Lg 2250) - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	168865	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
6	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	249209	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
8	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
9	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	188798	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	88246	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

+

2

Catalogue : 547971

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
CIRCUITO RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AD 194 | M

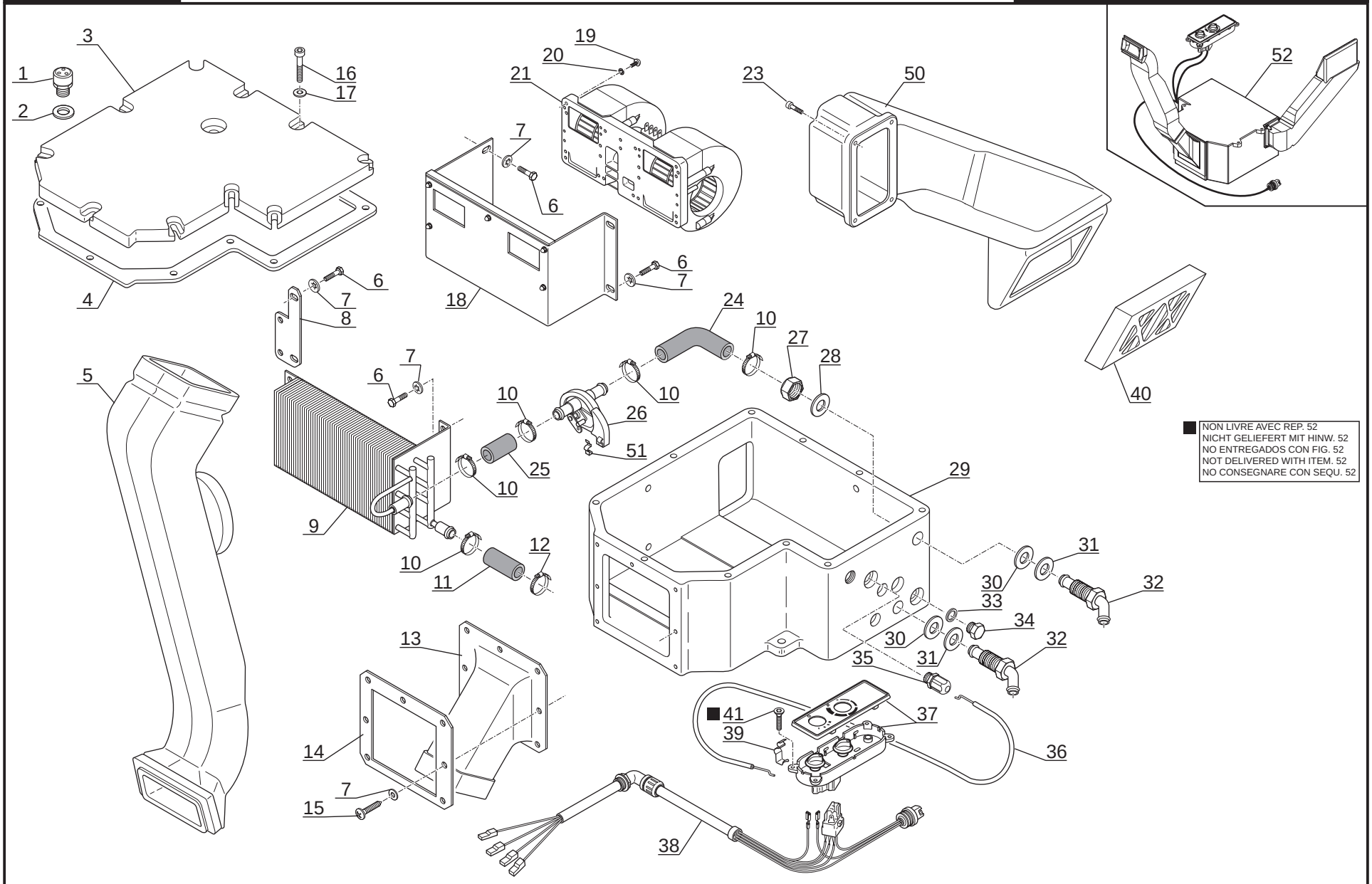
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
13	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
14	21980	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	230925	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	242915	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
17	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
18	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	63546	Vis H,M12- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
21	245377	Support collier - Klemmeträger Soporte abrazadera - Clamp bracket Supporto fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

8 AD 195

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
CIRCUITO RISCALDAMENTO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

26 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AD | 195 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU											13-										
4- MLT 634 120 LSU PS											14-										
5- MLT 731 T											15-										
6- MLT 731 T LSU											16-										
7- MLT 735 120 LSU											17-										
8- MLT 735 120 LSU PS											18-										
9- MLT 741 120 LSU											19-										
10- MLT 741 120 LSU PS											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564039	Clapet anti-retour Válvula antiretorno Valvola anti-ritorno	- Gegendruckventil - Back pressure valve -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	564040	Joint d'étanchéité Junta de estanqueidad Guarnizióne	- Dichtungsring - Seal -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	564041	Couvercle Tapadera Coperchio	- Deckel - Cover -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	564042	Joint plat Junta plana Guarnizióne	- Dichtung - Gasket -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	225050	Conduite d'air Conducción de aire Tubolatùra di area	- Luftleitung - Air pipe -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10								
7	564210	Rondelle Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17								
8	564043	Support radiateur Soporte radiador Supporto radiatore	- Kühler träger - Radiator bracket -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	564044	Radiateur Radiador Radiatore	- Kühler - Radiator -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	564045	Collier Abrazadera Fascetta	- Spannschelle - Clamp -	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5								
11	564046	Durit Tubo flexible Manicotto	- Schlauch - Hose -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547971

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AD | 195 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	564047	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
13	564048	Conduite d'air - Luftleitung Conducción de aire - Air pipe Tubolatùra di area -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
14	564049	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	600955	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7								
16	228461	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10								
17	564210	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10								
18	564053	Caisson - Abteilung Cajón - Compartment Cassone -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	564054	Vis CHc,M 4- 12 - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6								
20	28988	Rondelle M 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6								
21	564055	Turbine à air - Windturbine Turbina de aire - Air turbine Turbina a area -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
23	564056	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								

+

Catalogue : 547971

3

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AD | 195 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	564057	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
25	564058	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
26	564059	Vanne de chauffage - Herzungsventil Válvula de caldeo - Heating blower valve Valvola di riscaldamento -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
27	564060	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
28	42349	Rondelle W20 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
29	604699	Caisson - Abteilung Cajón - Compartment Cassone -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
30	564062	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
31	564063	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
32	564064	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
33	564065	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
34	564066	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

4

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AD | 195 | M

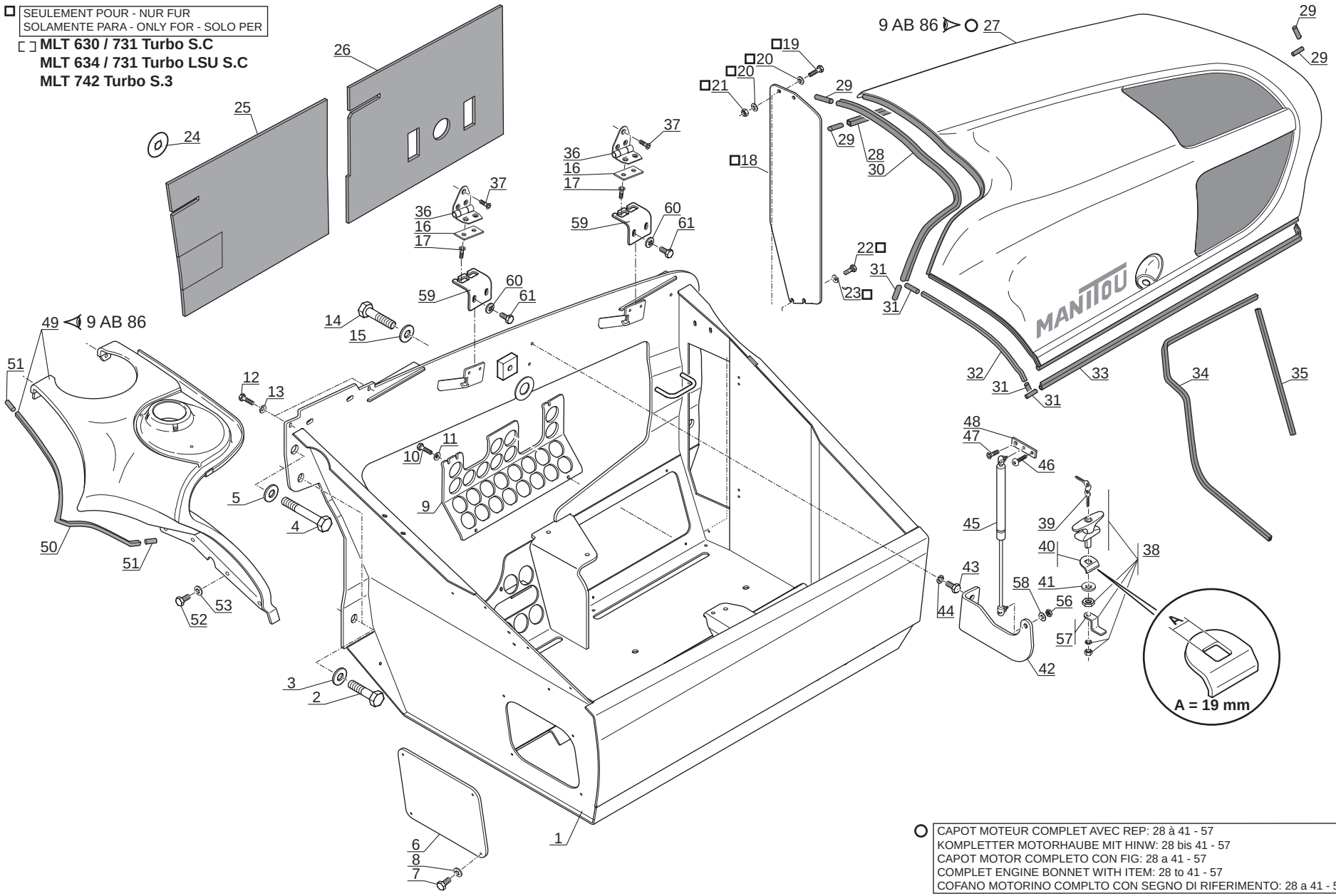
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	604700	Presse étoupe (Métal M12) - Stopfbüchse Prensaestopas - Packing box Premistoppa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
36	564068	Câble de commande (Chauffage) - Steuerseil (Erhitzen) Cable de mando (Caldeo) - Control cable (Heating) Cava di ordinazione (Riscaldamento)	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
37	746248	Boîtier de commande complet - Kompletter antriebgehaüse Carter de mando completo - Complete driving housing Scatola di comando completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
38	746247	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
39	564071	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
40	225052	Filtre chauffage - Erhitzen filter Filtro caldeo - Heating filter Filtro riscaldamento -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
41	225053	Vis FBZ, ST3,5-13-C-ZN12/NOIRE- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
50	564258	Conduite d'air - Luftleitung Conducción de aire - Air pipe Tubolatùra di area -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
51	600458	Attache - Klammer Atadura - Clip Innesto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
52	265229	Chauffage complet - Kompletter Erhitzen Caldeo completo - Complete heating Riscaldamento completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

9 AA 324

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZZERIA

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



CAPOT MOTEUR COMPLET AVEC REP: 28 à 41 - 57
KOMPLETTER MOTORHAUBE MIT HINW: 28 bis 41 - 57
CAPOT MOTOR COMPLETO CON FIG: 28 a 41 - 57
COMPLET ENGINE BONNET WITH ITEM: 28 to 41 - 57
COFANO MOTORINO COMPLTO CON SEGNO DI RIFERIMENTO: 28 a 41 - 57

P.A.O.illus

09 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 324 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	261881	Caisson moteur Cajón motor Cassone motorino	- Motor Abteilung - Motor compartment -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	58606	Vis H,M16-180-8.8-ZN8/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
3	57045	Rondelle SP 17 x 70 x 4 ZN Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
4	58590	Vis H,M16- 60-8.8-ZN8/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
5	78941	Rondelle HR16,5x 50x4 ZN Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
6	245275	Trappe de visite Puerta de inspección Trappola di visita	- Kontrolle klappe - Sludge door -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
8	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
9	243970	Trappe de visite Puerta de inspección Trappola di visita	- Kontrolle klappe - Sludge door -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
11	226311	Rondelle JZC 6 CAD.BICH Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								

+

Catalogue : 547971

2

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 324 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	58525	Vis H,M 6- 25-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
13	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
14	61308	Vis H,M16- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	78941	Rondelle HR16,5x 50x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	200561	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
17	61975	Vis FHc,M 6- 16-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
18	243068	Trappe - Fallgrube Trampilla - Trapdoor Trappola -	1	1			1	1					1									
19	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2			2	2					2									
20	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4			4	4					4									
21	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2			2	2					2									
22	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2			2	2					2									

+

Catalogue : 547971

3

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 324 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2			2	2					2									
24	241391	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8								
25	245277	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
26	245276	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
27	238682	Capot moteur complet insonorisé Kompletter Larmgesichert Motorhaube Capot motor completo insonorizada Complete sound proof engine bonnet Cofano motorino ammortizzatore completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
28	229598	Joint profilé (Lg 1150) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
29	236145	Joint profilé (Lg 20) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
30	229603	Joint profilé (Lg 960) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
31	243265	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
32	229602	Joint profilé (Lg 590) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
33	229600	Joint profilé (Lg 2110) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

4

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 324 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	229601	Joint profilé (Lg 1140) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
35	229599	Joint profilé (Lg 280) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
36	184828	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
37	61975	Vis FHc,M 6- 16-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6								
38	251098	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
39	184818	Clé de contact - Schlüssel Llave de contact - Key Chiave -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
40	229354	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
41	230775	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
42	243323	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
43	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
44	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

+

5

Catalogue : 547971

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 324 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	240923	Ressort pneumatique - Gasfeder Resorte neumático - Air spring Molla pneumatico -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
46	202144	Vis CBHc,M 8- 20-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
47	42412	Vis FHc,M 8- 20-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
48	243666	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
49	238683	Capot moteur complet insonorisé Kompletter Larmgesichert Motorhaube Capot motor completo insonorizada Complete sound proof engine bonnet Cofano motorino ammortizzatore completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
50	229625	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
51	236145	Joint profilé (Lg 20) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
52	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
53	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
56	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
57	704717	Came - Nocke Leva - Cam Camma -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 324 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
58	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
59	254108	Support charnière - Scharnier träger Soporte charnela - Hinge bracket Supporto cerniera -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
60	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
61	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								

9 AA 325

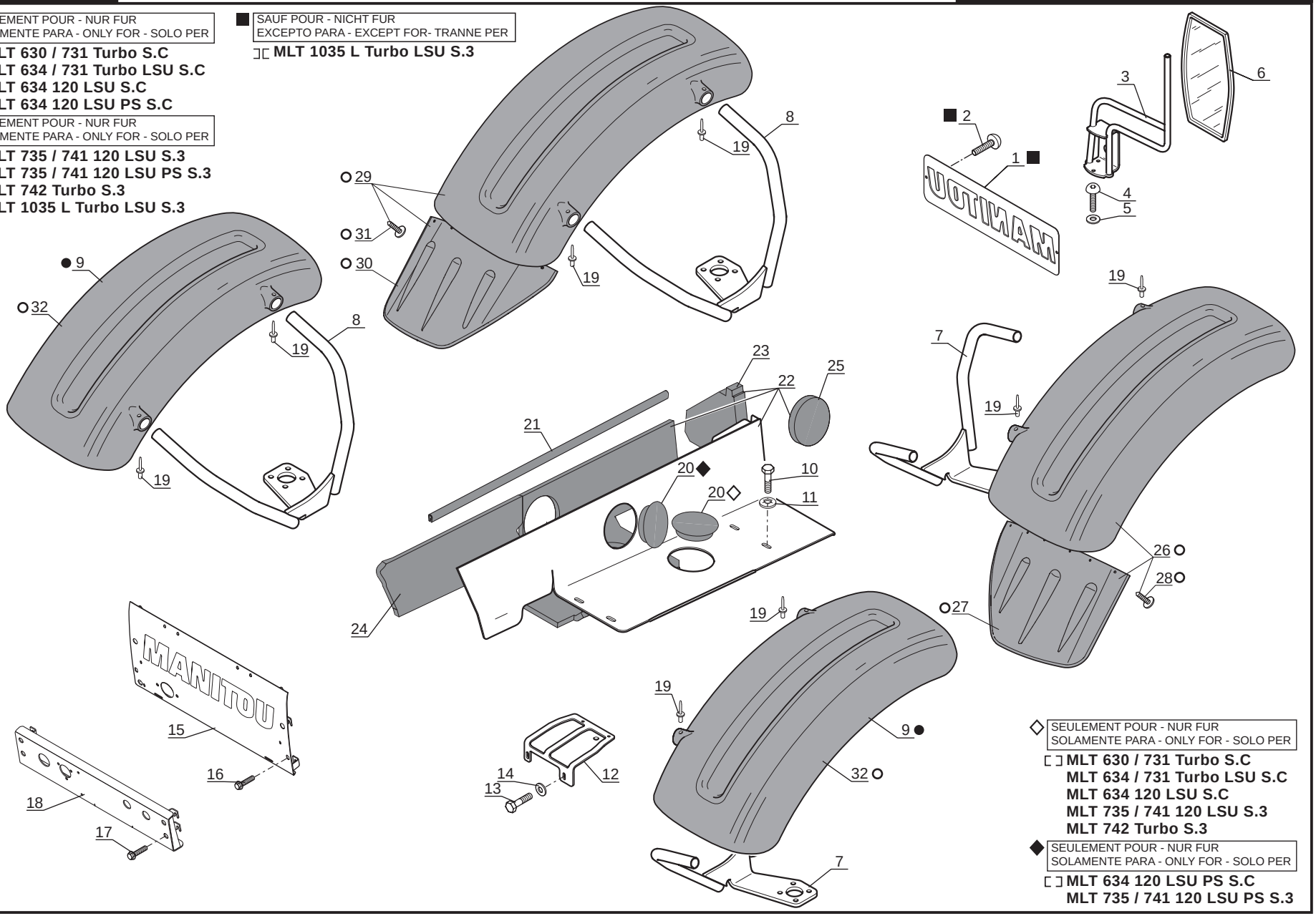
CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZZERIA

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

● SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C

○ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

■ SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR- TRANNE PER
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



◇ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3

◆ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

P.A.O illus

09 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 325 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240675	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1									
2	162215	Vis CHc,M 6- 12-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2									
3	226571	Support rétroviseur - Rückblickspiegel träger Soporte retrovisor - Rearview mirror bracket Supporto retrovisore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	228363	Vis CBHc,M 8- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
5	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
6	256484	Rétroviseur - Rückblickspiegel Retrovisor - Rearview mirror Retrovisore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	247512	Support aile droite - Halter Rechter Kotflügel Soporte aleta derecha - R.H. fender bracket Supporto parafango destro -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
8	247513	Support aile gauche - Halter linker Kotflüger Soporte aleta izquierda - L.H. fender bracket Supporto parafango sinistro -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
9	250651	Aile - Kotflügel Aleta - Fender Parafango -	4	4	4	4	4	4														
10	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
11	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								

+

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	253558	Support arrière - Hinter träger Soporte trasero - Rear bracket Supporto posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
13	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
14	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
15	258047	Bandeau arrière - Hinter randleiste Faja trasera - Rear capping Fascia posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	240822	Vis H EMB M 6-20 8.8 DIN6921 - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
17	240822	Vis H EMB M 6-20 8.8 DIN6921 - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
18	253546	Bandeau arrière - Hinter randleiste Faja trasera - Rear capping Fascia posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	77808	Rivet Ø 4,8 x 18 - Niete Remache - Rivet Rivetto -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8								
20	212235	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappe -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
21	230040	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
22	254008	Carter central - Zentralgehäuse Cárter central - Central casing Carter centrale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

Catalogue : 547971

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 325 | M

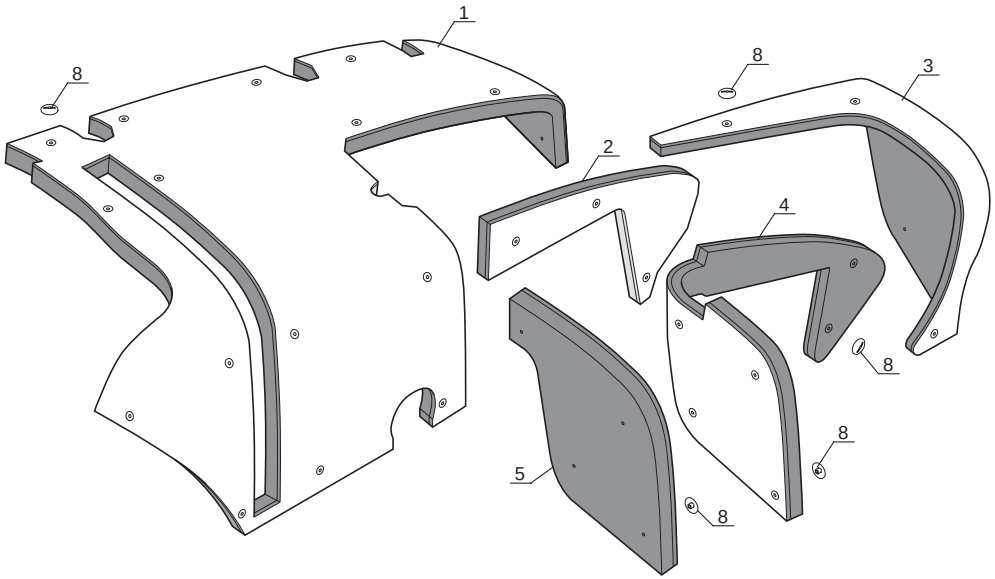
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

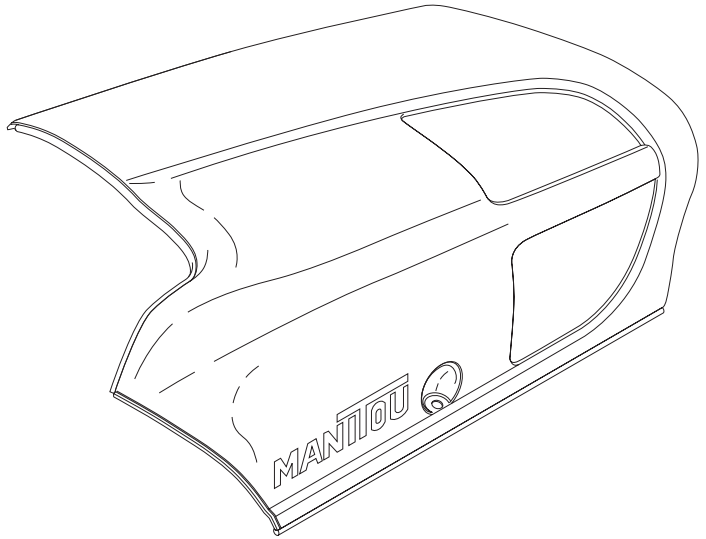
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	233457	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
24	254014	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
25	247787	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
26	250653	Aile - Klebstoff Aleta - Fender Parafango -							1	1	1	1	1	1								
27	704315	Bavette - Schmutzfänger Parrabarros - Flap Protezione -							1	1	1	1	1	1								
28	704316	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -							6	6	6	6	6	6								
29	250652	Aile - Klebstoff Aleta - Fender Parafango -							1	1	1	1	1	1								
30	704317	Bavette - Schmutzfänger Parrabarros - Flap Protezione -							1	1	1	1	1	1								
31	704316	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -							6	6	6	6	6	6								
32	250651	Aile - Kotflügel Aleta - Fender Parafango -							2	2	2	2	2	2								

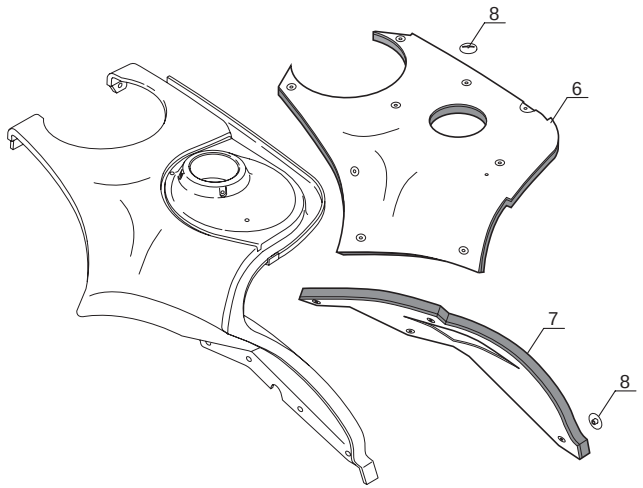
9 AB 86

CARROSSERIE (INSONORISANT)
KAROSSERIE (SCHALLDAMPFUNGMOOS)
CARROCERIA (INSONORIZADOR)
BODY (SOUND PROOFING FOAM)
CARROZZERIA (AMMORTIZZATORE)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3







P.A.O. illus

09 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

CARROSSERIE INSONORISEE
LARMGESICHERT KAROSSERIE
CARROCERIA INSONORIZADA
SOUND PROOF BODY
CARROZZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AB | 86 | M

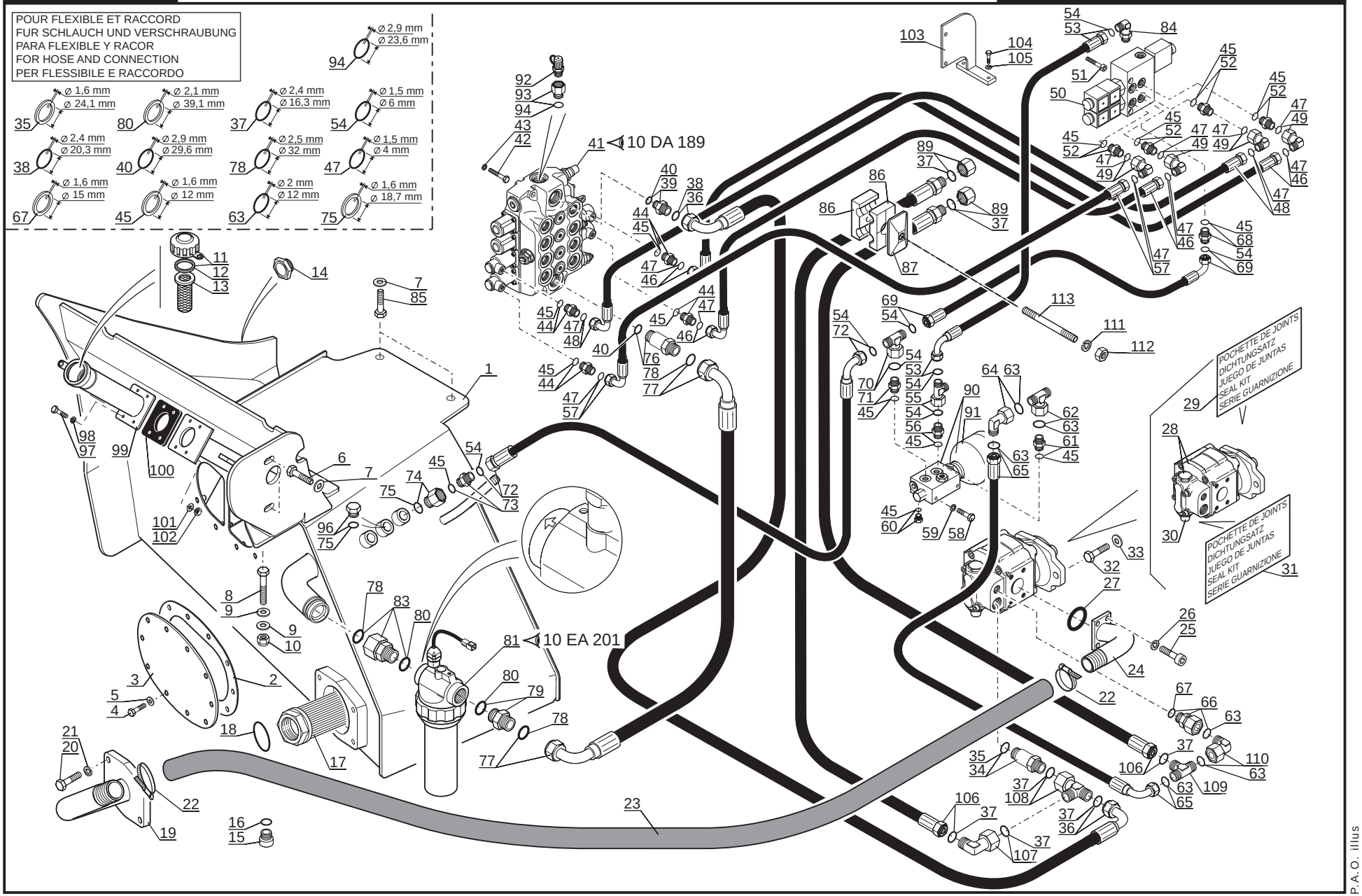
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	239727	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	239731	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	239730	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	239728	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	239729	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	239732	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	239733	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	243258	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	49	49	49	49	49	49	49	49	49	49	49	49								

10 AA 638

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

MLT 630 Turbo S.C



P.A.O. Illus

27 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 638 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231105	Bac à huile - Olbehälter Tanque de aceite - Oil tank Serbatoio olio -	1																			
2	226899	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
3	226898	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -	1																			
4	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12																			
5	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	12																			
6	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
7	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
8	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
9	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
10	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
11	62415	Bouchon filtre de remplissage - Einfullfilterverschluss Tapón filtro de llenado - Filling plug filter Tappo filtro di riempimento -	1																			

+

28/02/2007

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 638 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	1071	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
13	62845	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -	1																			
14	488236	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -	1																			
15	189535	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
16	189536	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2																			
17	224726	Crépine du circuit principal - Seiher hauptkreis Filtro de paso de circuito principal Principal circuit strainer Pigna de serbatoio olio -	1																			
18	224946	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
19	224798	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1																			
20	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
21	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
22	177274	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2																			

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 638 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	224948	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1																			
24	224887	Platine d'entrée - Anschluss Platina de entrada - Delivery port connection Cartella di entrata -	1																			
25	168425	Vis CHc,M12- 25 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
26	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
27	457841	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
28	224732	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -	1																			
29	563781	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizione -	1																			
30	563782	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1																			
31	563485	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1																			
32	2437	Vis H,1/ 2- 38-UNC-8.8-ZN8/B - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
33	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			

+

28/02/2007

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 638 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	226473	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
35	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X																			
36	226455	Flexible (Lg 1100) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1																			
37	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X																			
38	190876	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X																			
39	167926	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
40	169374	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X																			
41	233770	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -	1																			
42	58533	Vis H,M 8- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
43	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3																			
44	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	4																			

+

5

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 638 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X																			
46	225511	Flexible (Lg 850) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	2																			
47	486072	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X																			
48	225344	Flexible (Lg 1000) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1																			
49	214641	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	4																			
50	233503	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1																			
51	168871	Vis CHc,M 6- 50-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
52	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	4																			
53	213522	Flexible (Lg 570) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1																			
54	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X																			
55	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			

+

Catalogue : 547971

6

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 638 | M

1-	MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2-	MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3-	MLT 634 120 LSU	13-	
4-	MLT 634 120 LSU PS	14-	
5-	MLT 731 T	15-	
6-	MLT 731 T LSU	16-	
7-	MLT 735 120 LSU	17-	
8-	MLT 735 120 LSU PS	18-	
9-	MLT 741 120 LSU	19-	
10-	MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
57	234934	Flexible (Lg 950) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1																			
58	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
59	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
60	212080	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
61	217097	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
62	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
63	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X																			
64	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
65	168731	Flexible (Lg 600) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1																			
66	193773	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			

+

Catalogue : 547971

7

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 638 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	190877	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X																			
68	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
69	487028	Flexible (Lg 620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1																			
70	197784	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
71	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
72	487028	Flexible (Lg 620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1																			
73	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
74	497890	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
75	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X																			
76	225623	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
77	208564	Flexible (Lg 755) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1																			

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 638 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
78	194813	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X																			
79	224945	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
80	190879	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X																			
81	248754	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang ölfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -	1																			
83	224944	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
84	225521	Raccord Coudé - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
85	58546	Vis H,M12- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
86	168855	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	6																			
87	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	3																			
89	174616	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
90	248404	Accumulateur hydraulique complet Kompletter Druckwasserspreicher Acumulador hidráulico completo- Complete hydraulic accumulat Accumulatore idraulico completo	1																			

Catalogue : 547971

9

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 638 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
91	602643	Accumulateur hydraulique - Akkumulator hydraulischer Acumulador hidráulico - Hydraulic accumulator Accumulatore idraulico -	1																			
92	72339	Prise de pression - Drückdöse Toma de presión - Pressure test Presa pressione -	1																			
93	213536	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
94	169372	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	X																			
96	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
97	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
98	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
99	233053	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1																			
100	233054	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
101	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
102	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			

+

10

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 638 | M

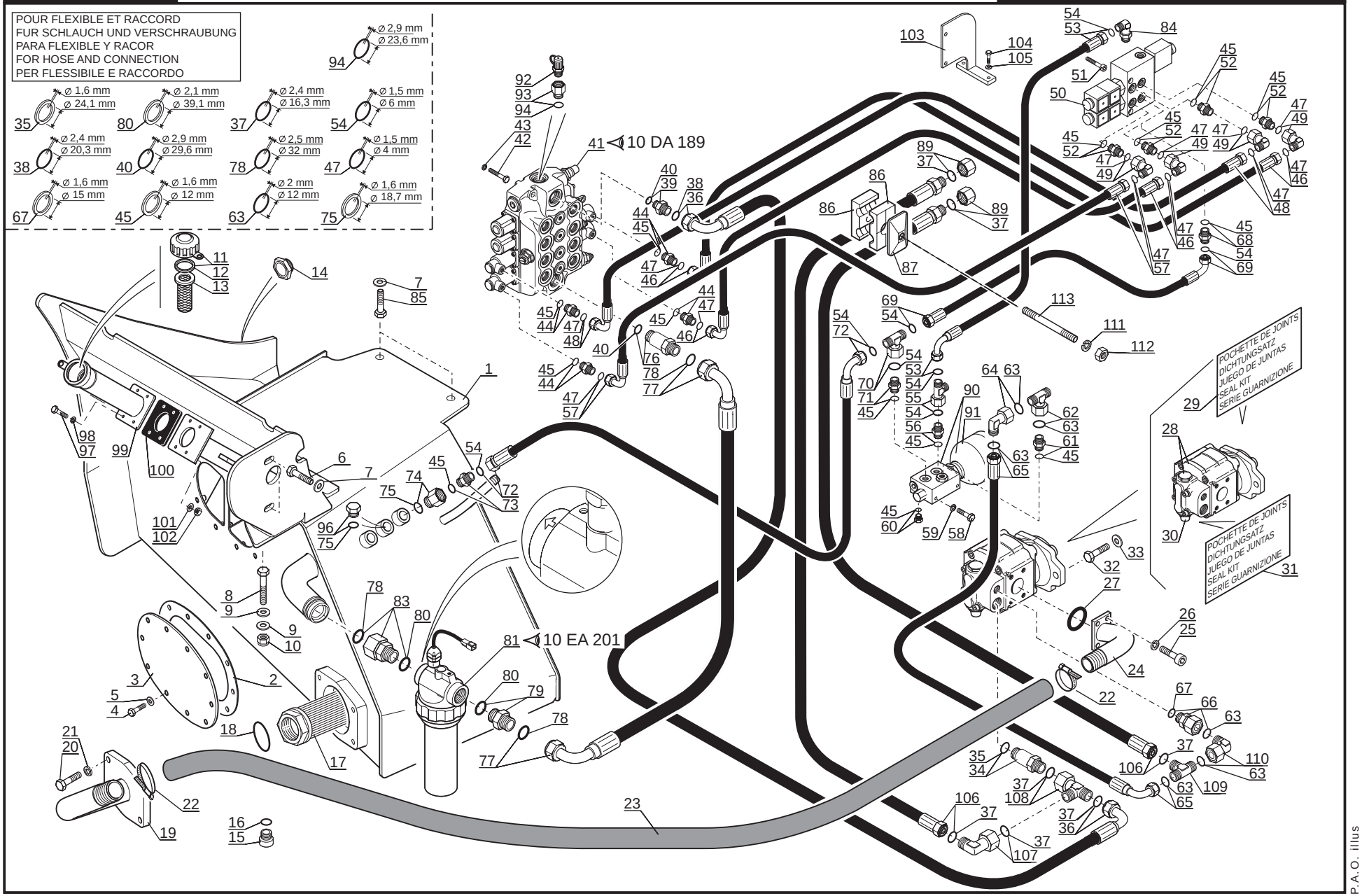
1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
103	233507	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1																			
104	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
105	226311	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
106	233171	Flexible (Lg 1900) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	2																			
107	217043	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
108	224941	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
109	174557	Raccord Té Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
110	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
111	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3																			
112	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3																			
113	227088	Vis AHc,M 8- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			

10 AA 644

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

MLT 731 Turbo S.C



P.A.O. Illus

27 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 644 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231105	Bac à huile - Olbehälter Tanque de aceite - Oil tank Serbatoio olio -					1															
2	226899	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					1															
3	226898	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -					1															
4	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					12															
5	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					12															
6	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2															
7	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					4															
8	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					1															
9	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					2															
10	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -					1															
11	62415	Bouchon filtre de remplissage - Einfullfilterverschluss Tapón filtro de llenado - Filling plug filter Tappo filtro di riempimento -					1															

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA** | **644** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	1071	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					1															
13	62845	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -					1															
14	488236	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -					1															
15	189535	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -					2															
16	189536	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					2															
17	224726	Crépine du circuit principal - Seiher hauptkreis Filtro de paso de circuito principal Principal circuit strainer Pigna de serbatoio olio -					1															
18	224946	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					1															
19	224798	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -					1															
20	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					4															
21	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					4															
22	177274	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -					2															

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 644 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	224948	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -					1															
24	224887	Platine d'entrée - Anschluss Platina de entrada - Delivery port connection Cartella di entrata -					1															
25	168425	Vis CHc,M12- 25 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -					4															
26	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					4															
27	457841	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					1															
28	224732	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -					1															
29	563781	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizione -					1															
30	563782	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -					1															
31	563485	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -					1															
32	2437	Vis H,1/ 2- 38-UNC-8.8-ZN8/B - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2															
33	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					2															

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 644 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	226473	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
35	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					X															
36	257842	Flexible (Lg 1100) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
37	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
38	190876	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
39	167926	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
40	169374	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
41	233770	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -					1															
42	58533	Vis H,M 8- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					3															
43	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					3															
44	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					4															

+

5

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 644 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -					X															
46	248297	Flexible (Lg 850) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					2															
47	486072	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
48	257846	Flexible (Lg 1000) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
49	214641	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					4															
50	233503	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -					1															
51	168871	Vis CHc,M 6- 50-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2															
52	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					4															
53	257847	Flexible (Lg 570) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
54	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
55	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															

+

Catalogue : 547971

6

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 644 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
57	248299	Flexible (Lg 950) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
58	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2															
59	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					2															
60	212080	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -					1															
61	217097	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
62	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
63	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
64	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
65	257845	Flexible (Lg 600) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
66	193773	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															

+

Catalogue : 547971

7

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 644 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	190877	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -					X															
68	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
69	257844	Flexible (Lg 620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
70	197784	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
71	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
72	257844	Flexible (Lg 620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
73	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
74	497890	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
75	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -					X															
76	225623	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
77	208564	Flexible (Lg 755) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 644 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
78	194813	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
79	224945	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
80	190879	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					X															
81	248754	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang ölfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -					1															
83	224944	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
84	225521	Raccord Coudé - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
85	58546	Vis H,M12- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2															
86	168855	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -					6															
87	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -					3															
89	238563	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -					2															
90	248404	Accumulateur hydraulique complet Kompletter Druckwasserspreicher Acumulador hidráulico completo- Complete hydraulic accumulat Accumulatore idraulico completo					1															

+

9

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 644 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
91	602643	Accumulateur hydraulique - Akkumulator hydraulischer Acumulador hidráulico - Hydraulic accumulator Accumulatore idraulico -					1															
92	72339	Prise de pression - Drückdöse Toma de presión - Pressure test Presa pressione -					1															
93	213536	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
94	169372	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -					X															
96	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -					2															
97	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					4															
98	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					4															
99	233053	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -					1															
100	233054	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -					1															
101	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					4															
102	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -					4															

+

Catalogue : 547971

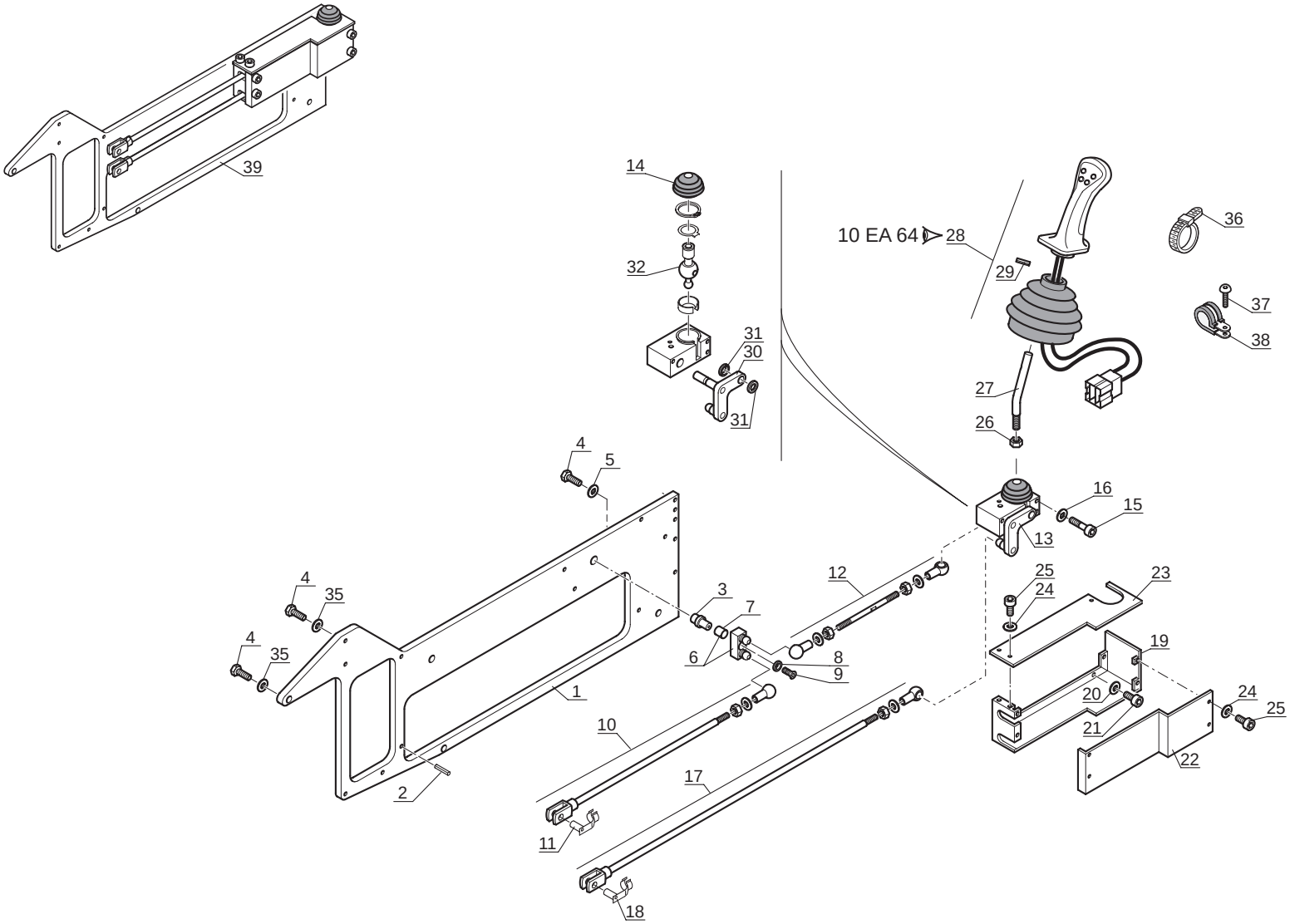
10

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA** | **644** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
103	233507	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -					1															
104	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2															
105	226311	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					2															
106	248303	Flexible (Lg 1930) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					2															
107	217043	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
108	224941	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
109	174557	Raccord Té Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
110	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
111	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					3															
112	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -					3															
113	227088	Vis AHc,M 8- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					3															


39
14
32
31
30
31
10 EA 64
28
29
36
37
38
27
26
4
5
16
15
13
4
35
4
35
3
7
6
8
9
12
25
24
23
19
20
21
24
25
22
1
2
10
17
11
18

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 639 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563960	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1				1															
2	564694	Goupille 6 x 20 E - Stift Pasador - Pin Spina -	2				2															
3	564695	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1				1															
4	58536	Vis H,M10- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3				3															
5	223604	Rondelle HR12,5x 32x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1															
6	563962	Renvoi - Vorgelege Cambio - Counter Rinvio -	1				1															
7	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1				1															
8	564697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1															
9	564698	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1				1															
10	563964	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -	1				1															
11	564699	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	1				1															

+

5/03/2007

Catalogue : 547971

2

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 639 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	563963	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -	1				1															
13	563961	Commande double - Doppelantrieb Mando doble - Double drive Comando doble -	1				1															
14	563966	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -	1				1															
15	167460	Vis CHc,M 6- 60-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3				3															
16	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3				3															
17	563965	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -	1				1															
18	564699	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	1				1															
19	564701	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1				1															
20	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4				4															
21	564702	Vis CHc,M 6- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4				4															
22	564703	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1				1															

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 639 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	564704	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1				1															
24	564705	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	7				7															
25	564706	Vis CHc,M 5- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	7				7															
26	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1				1															
27	226925	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -	1				1															
28	225862	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -	1				1															
29	175551	Goupille 5 x 25 E - Stift Pasador - Pin Spina -	1				1															
30	564712	Renvoi - Vorgelege Cambio - Counter Rinvio -	1				1															
31	564713	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -	2				2															
32	564714	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -	1				1															
35	183026	Rondelle JZC10 10,2x26 x1,4CAD.BICH Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2				2															

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 639 | M

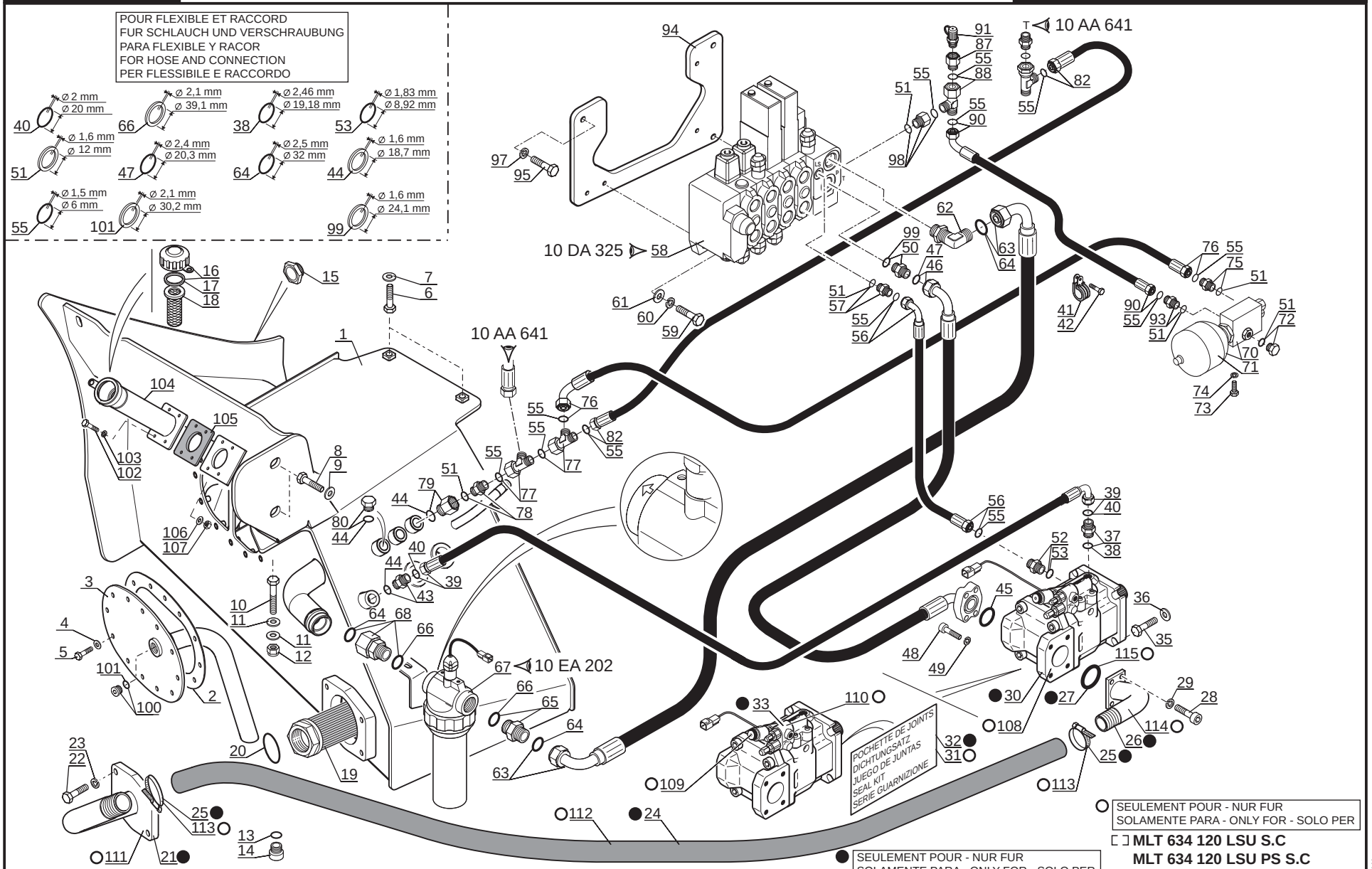
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	3				3															
37	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1				1															
38	86503	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1				1															
39	225531	Commande du distributeur - Kommandosteuerventil antrieb Mando de distribuibor - Valve bank drive lever Commando di distributore -	1				1															

10 AA 640

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O.illus

26 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 640 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	244275	Bac à huile - Olbehälter Tanque de aceite - Oil tank Serbatoio olio -		1	1	1		1	1	1	1	1										
2	226899	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1	1	1		1	1	1	1	1										
3	227975	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -		1	1	1		1	1	1	1	1										
4	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		12	12	12		12	12	12	12	12										
5	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12	12	12		12	12	12	12	12										
6	58546	Vis H,M12- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2		2	2	2	2	2										
7	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2		2	2	2	2	2										
8	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2		2	2	2	2	2										
9	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2		2	2	2	2	2										
10	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
11	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2		2	2	2	2	2										

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA** | **640** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1		1	1	1	1	1										
13	189536	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		2	2	2		2	2	2	2	2										
14	189535	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2	2	2		2	2	2	2	2										
15	488236	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -		1	1	1		1	1	1	1	1										
16	62415	Bouchon filtre de remplissage - Einfullfilterverschluss Tapón filtro de llenado - Filling plug filter Tappo filtro di riempimento -		1	1	1		1	1	1	1	1										
17	1071	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1	1	1		1	1	1	1	1										
18	62845	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -		1	1	1		1	1	1	1	1										
19	224726	Crépine du circuit principal - Seiher hauptkreis Filtro de paso de circuito principal Principal circuit strainer Pigna de serbatoio olio -		1	1	1		1	1	1	1	1										
20	224946	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1	1	1		1	1	1	1	1										
21	224798	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -		1				1														
22	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4	4	4		4	4	4	4	4										

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 640 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4		4	4	4	4	4										
24	224948	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1				1														
25	177274	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2				2														
26	243777	Platine d'entrée - Anschluss Platina de entrada - Delivery port connection Piastra di entrata -		1				1														
27	457841	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1				1														
28	226958	Vis CHc,1/ 2- 32-UNC-8.8-ZN8/C- Schraube Tornillo - Screw Vite -		4	4	4		4	4	4	4	4										
29	27234	Rondelle W 1/ 2 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4		4	4	4	4	4										
30	243638	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -		1				1														
31	603700	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -			1	1			1	1	1	1										
32	702198	Pochette de joints - Dichtungssatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -		1				1														
33	702199	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -		1				1														

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 640 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	2437	Vis H,1/ 2- 38-UNC-8.8-ZN8/B - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	4	4		2	4	4	4	4										
36	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	4	4		2	4	4	4	4										
37	205205	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
38	48905	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
39	239274	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
40	190017	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
41	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1	1	1		1	1	1	1	1										
42	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
43	218884	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
44	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X	X	X		X	X	X	X	X										
45	27188	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

12/06/2007

Catalogue : 547971

5

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 640 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
46	248232	Flexible (Lg 500) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
47	190876	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
48	73205	Vis CHc,3/ 8- 32-UNC-8.8-ZN8/B- Schraube Tornillo - Screw Vite -		4	4	4		4	4	4	4	4										
49	73193	Rondelle W 3/ 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4		4	4	4	4	4										
50	192346	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
51	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X	X	X		X	X	X	X	X										
52	225508	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
53	82753	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
55	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
56	247873	Flexible (Lg 450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
57	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

6

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 640 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
58	265268	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
59	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3	3	3		3	3	3	3	3										
60	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3	3	3		3	3	3	3	3										
61	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3	3	3		3	3	3	3	3										
62	225509	Raccord Coudé Orientable - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
63	225510	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
64	194813	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
65	224945	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
66	190879	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		X	X	X		X	X	X	X	X										
67	248755	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -		1	1	1		1	1	1	1	1										
68	224944	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

7

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 640 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
70	248404	Accumulateur hydraulique complet Kompletter Druckwasserspreicher Acumulador hidráulico completo- Complete hydraulic accumulat Accumulatore idraulico completo		1	1	1		1	1	1	1	1										
71	602643	Accumulateur hydraulique - Akkumulator hydraulischer Acumulador hidráulico - Hydraulic accumulator Accumulatore idraulico -		1	1	1		1	1	1	1	1										
72	212080	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
73	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2		2	2	2	2	2										
74	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2		2	2	2	2	2										
75	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
76	210974	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
77	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2	2	2		2	2	2	2	2										
78	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
79	497890	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
80	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

8

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 640 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
82	487028	Flexible (Lg 620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
87	498338	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
88	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
90	247836	Flexible (Lg 650) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
91	72339	Prise de pression - Drückdöse Toma de presión - Pressure test Presa pressione -		1	1	1		1	1	1	1	1										
93	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
94	254488	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1	1	1		1	1	1	1	1										
95	58536	Vis H,M10- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3	3	3		3	3	3	3	3										
97	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3	3	3		3	3	3	3	3										
98	487362	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
99	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		X	X	X		X	X	X	X	X										

+

Catalogue : 547971

9

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA** | **640** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
100	217130	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
101	190875	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		X	X	X		X	X	X	X	X										
102	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4	4	4		4	4	4	4	4										
103	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4		4	4	4	4	4										
104	233053	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
105	233054	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1	1	1		1	1	1	1	1										
106	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4		4	4	4	4	4										
107	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		4	4	4		4	4	4	4	4										
108	253523	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -			1	1			1	1	1	1										
109	745639	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -			1	1			1	1	1	1										
110	747075	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -			1	1			1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

10

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 640 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
111	224799	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -			1	1			1	1	1	1										
112	225516	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1			1	1	1	1										
113	247893	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2			2	2	2	2										
114	224888	Platine d'entrée - Anschluss Platina de entrada - Delivery port connection Cartella di entrata -			1	1			1	1	1	1										
115	457808	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1	1			1	1	1	1										

10 AA 641

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

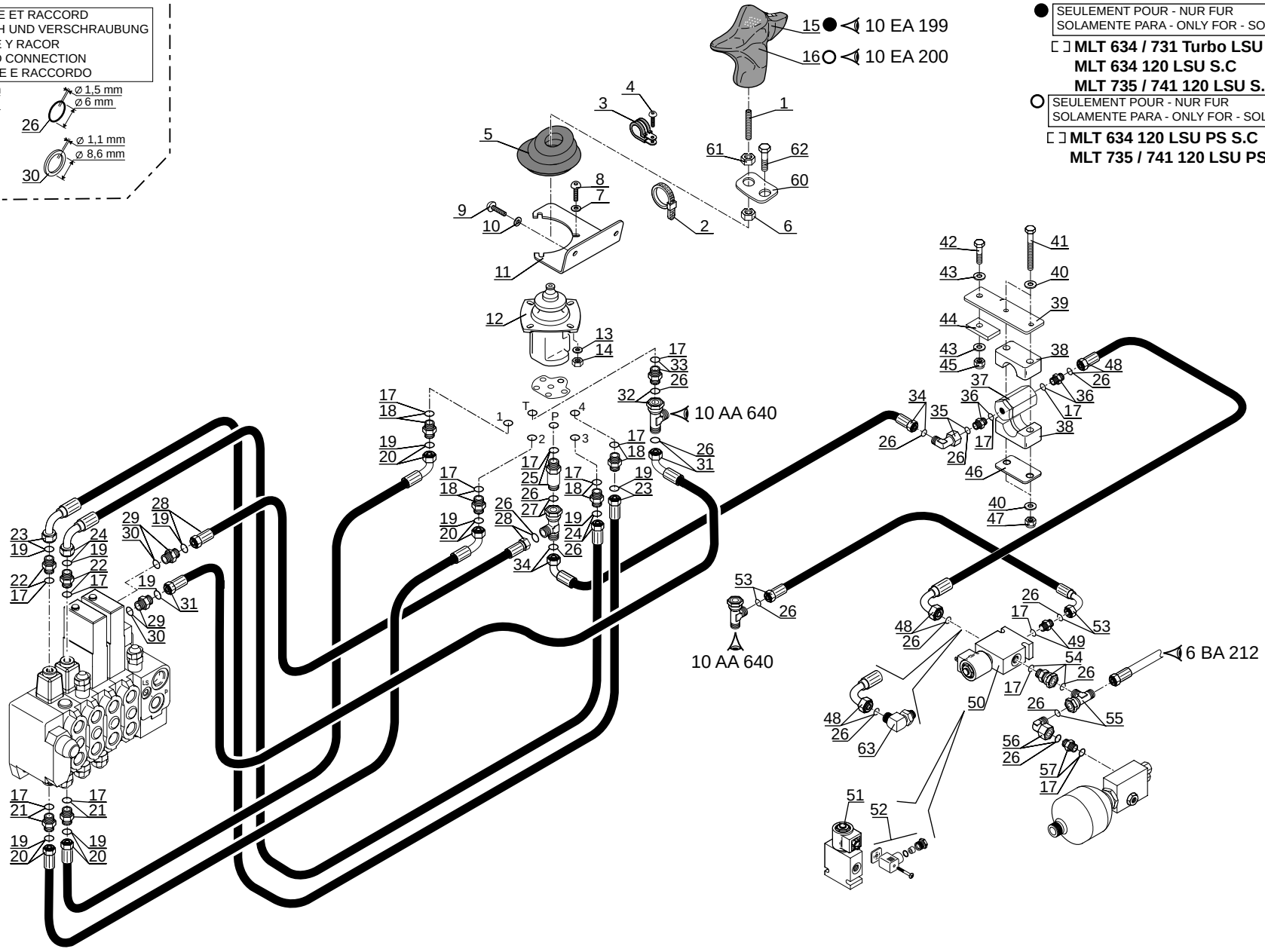
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

17 — Ø 1,6 mm / Ø 12 mm
26 — Ø 1,5 mm / Ø 6 mm
19 — Ø 1,5 mm / Ø 4 mm
30 — Ø 1,1 mm / Ø 8,6 mm

● SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3

○ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O.illus

27 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 641 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	207524	Vis AHc,M12- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
2	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		3	3	3		3	3	3	3	3										
3	86503	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1	1	1		1	1	1	1	1										
4	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
5	258260	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -		1	1	1		1	1	1	1	1										
6	50150	Ecrou Hm, M12 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1		1	1	1	1	1										
7	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3	3	3		3	3	3	3	3										
8	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		3	3	3		3	3	3	3	3										
9	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2		2	2	2	2	2										
10	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2		2	2	2	2	2										
11	254254	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 641 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	226960	Bloc hydraulique - Hydraulik block Bloque hidraulico - Hydraulic bloc Blocco idraulico -		1	1	1		1	1	1	1	1										
13	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3	3	3		3	3	3	3	3										
14	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3	3	3		3	3	3	3	3										
15	265373	Manipulateur multifonctions complet Kompletter mehrzweckfernsteuerung Manipulador multifunciones completo Complete remote control unit multifunctions Manipulatore completo -		1	1			1	1		1											
16	265375	Manipulateur multifonctions - Mehrzweckfernsteuerung Manipulador multifunciones Remote control unit multifunctions Manipulatore -				1				1		1										
17	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X	X	X		X	X	X	X	X										
18	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		4	4	4		4	4	4	4	4										
19	486072	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
20	248297	Flexible (Lg 850) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		2	2	2		2	2	2	2	2										
21	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2	2	2		2	2	2	2	2										
22	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2	2	2		2	2	2	2	2										

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 641 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	248299	Flexible (Lg 950) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
24	248298	Flexible (Lg 900) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
25	208584	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
26	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
27	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
28	248301	Flexible (Lg 550) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
29	506550	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2	2	2		2	2	2	2	2										
30	209249	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		X	X	X		X	X	X	X	X										
31	241059	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
32	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
33	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA 641** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	254782	Flexible (Lg 980) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
35	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
36	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2	2	2		2	2	2	2	2										
37	254780	Filtre "LSU" - Filter Filtro - Filter Filtro -		1	1	1		1	1	1	1	1										
38	173716	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		2	2	2		2	2	2	2	2										
39	254781	Support filtre - Filter träger Soporte filtro - Filter bracket Supporto filtro -		1	1	1		1	1	1	1	1										
40	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4		4	4	4	4	4										
41	165919	Vis H,M 6- 80-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2		2	2	2	2	2										
42	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
43	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2		2	2	2	2	2										
44	254861	Plat - Platte Placa - Plate Piatto -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

5

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 641 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	54242	Ecrou H,FR M 8 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1		1	1	1	1	1										
46	168870	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -		1	1	1		1	1	1	1	1										
47	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2	2	2		2	2	2	2	2										
48	247873	Flexible (Lg 450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
49	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
50	202243	Electrovalve complète - Kompletter elektroventil Electroválvula completa - Complete electrovalve Electrovalvola completa -		1	1	1		1	1	1	1	1										
51	548870	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -		1	1	1		1	1	1	1	1										
52	602305	Connecteur (noir) - Verbinder Conectador - Connector Connettore -		1	1	1		1	1	1	1	1										
53	197803	Flexible (Lg 520) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
54	487362	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
55	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

6

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 641 | M

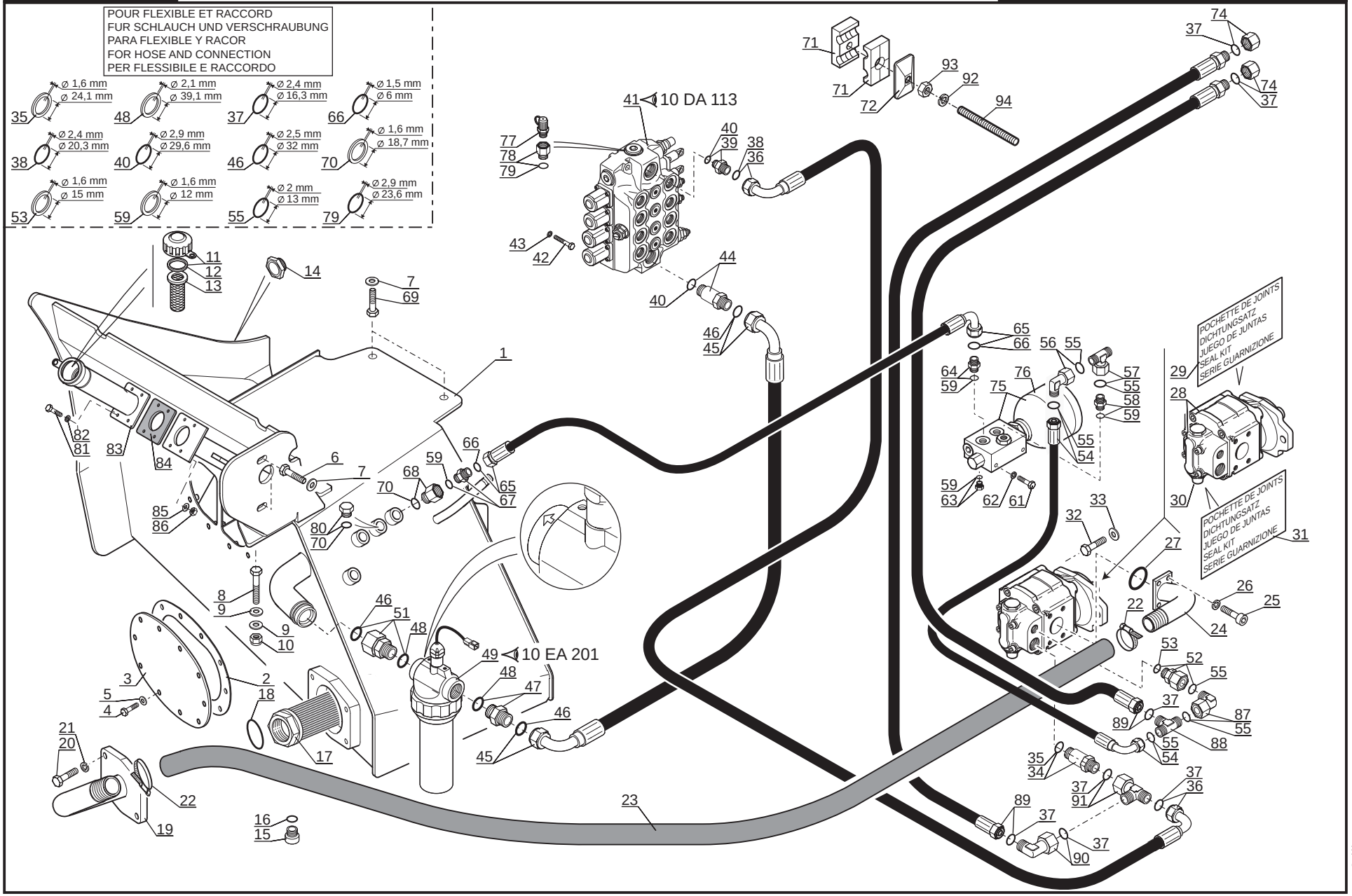
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
57	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
60	256691	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1	1	1		1	1	1	1	1										
61	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1		1	1	1	1	1										
62	160552	Vis H,M12- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
63	225521	Raccord Coudé - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										

10 AA 642

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

MLT 742 Turbo S.3



P.A.O.illus

27 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 642 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231105	Bac à huile - Olbehälter Tanque de aceite - Oil tank Serbatoio olio -											1									
2	226899	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -											1									
3	226898	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -											1									
4	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											12									
5	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											12									
6	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											2									
7	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											4									
8	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											1									
9	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											2									
10	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -											1									
11	62415	Bouchon filtre de remplissage - Einfullfilterverschluss Tapón filtro de llenado - Filling plug filter Tappo filtro di riempimento -											1									

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA** | **642** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	1071	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -											1									
13	62845	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -											1									
14	488236	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -											1									
15	189535	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -											2									
16	189536	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -											2									
17	224726	Crépine du circuit principal - Seiher hauptkreis Filtro de paso de circuito principal Principal circuit strainer Pigna de serbatoio olio -											1									
18	224946	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -											1									
19	224798	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -											1									
20	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											4									
21	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											4									
22	177274	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -											2									

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 642 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	224948	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -											1									
24	224887	Platine d'entrée - Anschluss Platina de entrada - Delivery port connection Cartella di entrata -											1									
25	168425	Vis CHc,M12- 25 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -											4									
26	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											4									
27	457841	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -											1									
28	224732	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -											1									
29	563781	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizione -											1									
30	563782	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -											1									
31	563485	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -											1									
32	2437	Vis H,1/ 2- 38-UNC-8.8-ZN8/B - Schraube Tornillo - Screw Vite -											2									
33	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											2									

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 642 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	226473	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
35	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -											X									
36	226455	Flexible (Lg 1100) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -											1									
37	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -											X									
38	190876	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -											X									
39	167926	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
40	169374	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -											X									
41	224720	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -											1									
42	58533	Vis H,M 8- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											3									
43	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											3									
44	225623	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									

+

Catalogue : 547971

5

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 642 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	208564	Flexible (Lg 755) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -											1									
46	194813	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -											X									
47	224945	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
48	190879	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -											X									
49	248754	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang ölfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -											1									
51	224944	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
52	193773	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
53	190877	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -											X									
54	168731	Flexible (Lg 600) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -											1									
55	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -											X									
56	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									

+

Catalogue : 547971

6

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 642 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
58	217097	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
59	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -											X									
61	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											2									
62	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											2									
63	212080	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -											1									
64	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
65	487028	Flexible (Lg 620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -											1									
66	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -											X									
67	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
68	497890	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									

+

Catalogue : 547971

7

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 642 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
69	58546	Vis H,M12- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											2									
70	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -											X									
71	168855	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -											6									
72	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -											3									
74	174616	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -											2									
75	248404	Accumulateur hydraulique complet Kompletter Druckwasserspreicher Acumulador hidráulico completo- Complete hydraulic accumulat Accumulatore idraulico completo											1									
76	602643	Accumulateur hydraulique - Akkumulator hydraulischer Acumulador hidráulico - Hydraulic accumulator Accumulatore idraulico -											1									
77	72339	Prise de pression - Drückdöse Toma de presión - Pressure test Presa pressione -											1									
78	213536	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
79	169372	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -											X									
80	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -											3									

+

8/03/2007

Catalogue : 547971

8

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 642 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
81	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											4									
82	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											4									
83	233053	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -											1									
84	233054	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -											1									
85	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											4									
86	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -											4									
87	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
88	174557	Raccord Té Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
89	233171	Flexible (Lg 1900) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -											2									
90	217043	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									
91	224941	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -											1									

+

Catalogue : 547971

9

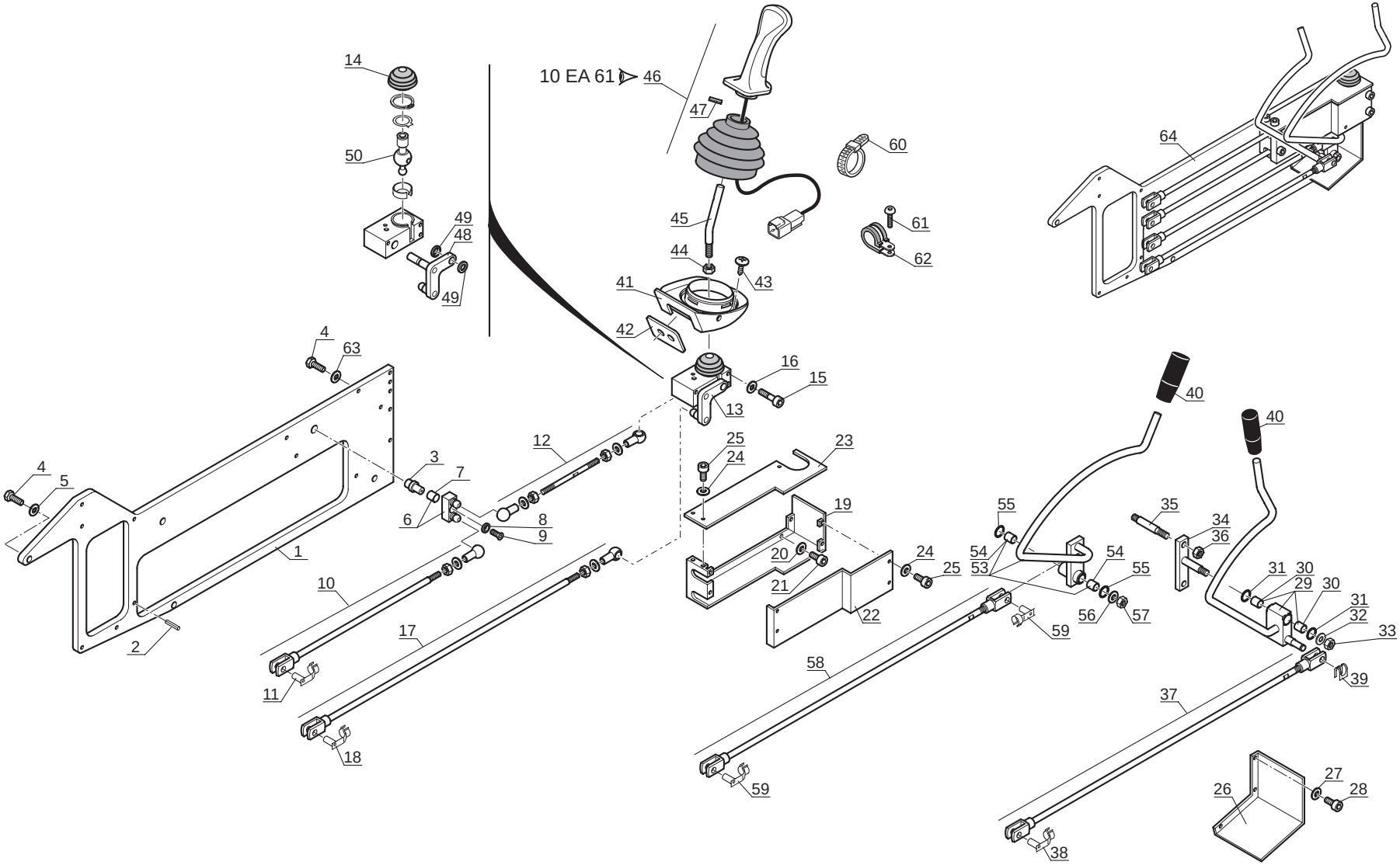
HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 642 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
92	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											3									
93	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -											3									
94	227088	Vis AHc,M 8- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											3									

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HIDRAULICO (Mando de distribuidor)
HYDRAULIC (Valva bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)



Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 643 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563960	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -											1									
2	564694	Goupille 6 x 20 E - Stift Pasador - Pin Spina -											2									
3	564695	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -											1									
4	58536	Vis H,M10- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											3									
5	183026	Rondelle JZC10 10,2x26 x1,4CAD.BICH Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											2									
6	563962	Renvoi - Vorgelege Cambio - Counter Rinvio -											1									
7	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -											1									
8	564697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											1									
9	564698	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -											1									
10	563964	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -											1									
11	564699	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -											1									

+

Catalogue : 547971

2

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 643 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	563963	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -											1									
13	563961	Commande double - Doppelantrieb Mando doble - Double drive Comando doble -											1									
14	563966	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -											1									
15	167460	Vis CHc,M 6- 60-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											3									
16	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											3									
17	563965	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -											1									
18	564699	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -											1									
19	564701	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -											1									
20	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											4									
21	564702	Vis CHc,M 6- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -											4									
22	564703	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -											1									

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 643 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	564704	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -											1									
24	564705	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											7									
25	564706	Vis CHc,M 5- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -											7									
26	564707	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -											1									
27	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											3									
28	564702	Vis CHc,M 6- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -											3									
29	565519	Levier (Télescopage) - Hebel (Zusammenstroll) Palanca (Telescopaje) - Lever (Jib telescope) Leva (Telescopico) -											1									
30	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -											2									
31	564708	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -											2									
32	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											2									
33	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -											1									

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AA 643** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	564709	Support levier - Habel träger Soporte palanca - Lever bracket Supporto leva -											1									
35	564710	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -											2									
36	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -											2									
37	563974	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -											1									
38	564699	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -											1									
39	564711	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -											1									
40	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -											2									
41	226205	Support soufflet - Blasebalg Träger Soporte fuelle - Bellows bracket Supporto soffietto -											1									
42	226211	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -											1									
43	78310	Vis RLZ, ST4,2 noire - Schraube Tornillo - Screw Vite -											2									
44	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -											1									

+

Catalogue : 547971

5

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 643 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	243928	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -											1									
46	225861	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -											1									
47	175551	Goupille 5 x 25 E - Stift Pasador - Pin Spina -											1									
48	564712	Renvoi - Vorgelege Cambio - Counter Rinvio -											1									
49	564713	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -											2									
50	564714	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -											1									
53	565520	Levier (Accessoire) - Hebel (Zubehör) Palanca (Accesorio) - Lever (Attachment) Leva (Accessori) -											1									
54	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -											2									
55	564708	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -											2									
56	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											1									
57	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -											1									

+

Catalogue : 547971

6

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 643 | M

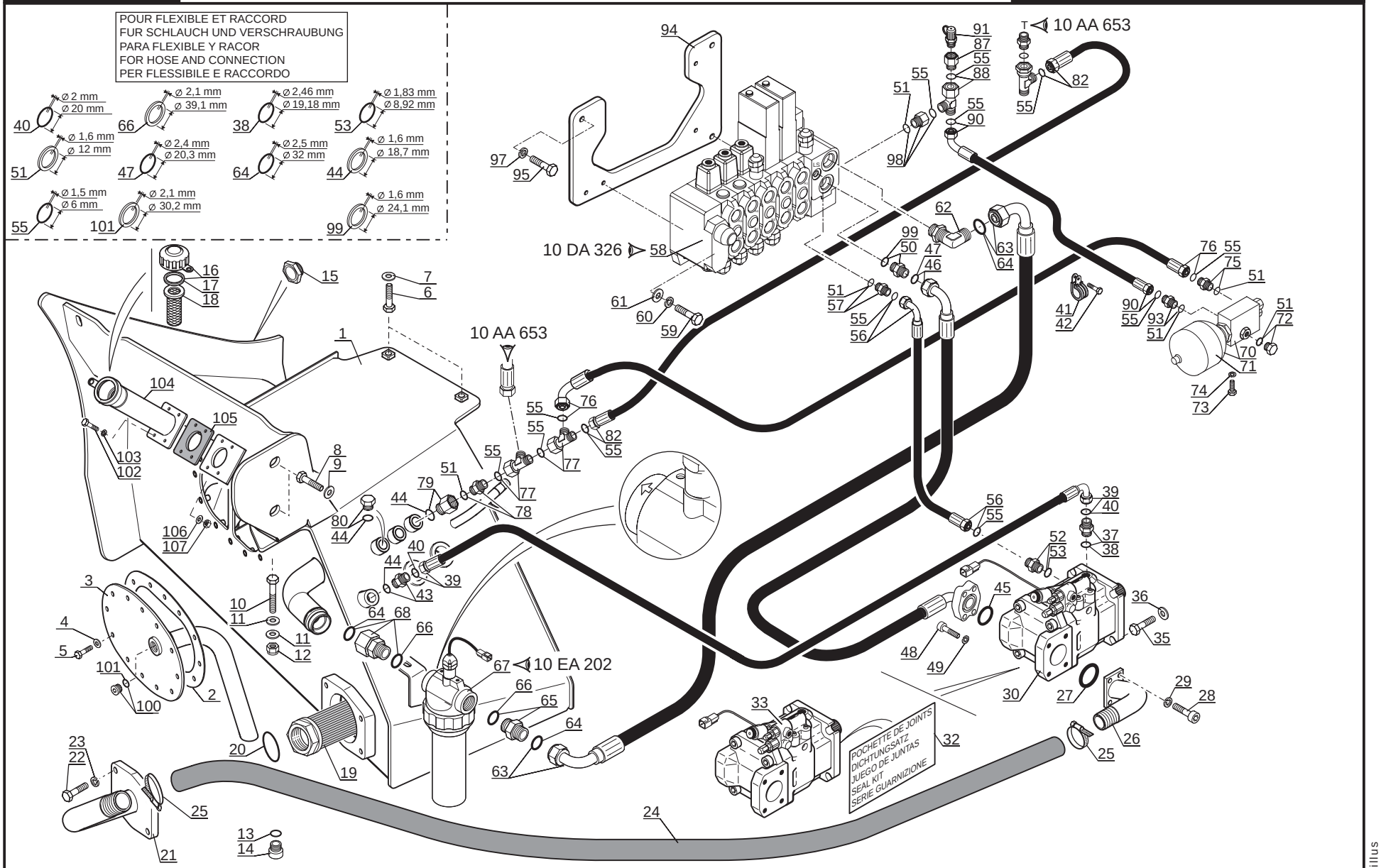
1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
58	563973	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -											1									
59	564699	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -											2									
60	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -											3									
61	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -											1									
62	171288	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -											1									
63	223604	Rondelle HR12,5x 32x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											1									
64	229594	Commande du distributeur - Kommandosteuerventil antrieb Mando de distribuibor - Valve bank drive lever Commando di distributore -											1									

10 AA 652

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O.illus

09 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA 652 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	244275	Bac à huile - Olbehälter Tanque de aceite - Oil tank Serbatoio olio -												1								
2	226899	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												1								
3	227975	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -												1								
4	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												12								
5	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												12								
6	58546	Vis H,M12- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
7	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
8	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
9	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
10	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
11	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 652 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
13	189536	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												2								
14	189535	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -												2								
15	488236	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -												1								
16	62415	Bouchon filtre de remplissage - Einfullfilterverschluss Tapón filtro de llenado - Filling plug filter Tappo filtro di riempimento -												1								
17	1071	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												1								
18	62845	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -												1								
19	224726	Crépine du circuit principal - Seiher hauptkreis Filtro de paso de circuito principal Principal circuit strainer Pigna de serbatoio olio -												1								
20	224946	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
21	224798	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -												1								
22	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								

+

3

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 652 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
24	224948	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -												1								
25	177274	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -												2								
26	243777	Platine d'entrée - Anschluss Platina de entrada - Delivery port connection Piastra di entrata -												1								
27	457841	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
28	226958	Vis CHc,1/ 2- 32-UNC-8.8-ZN8/C- Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
29	27234	Rondelle W 1/ 2 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
30	243638	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -												1								
32	702198	Pochette de joints - Dichtungssatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -												1								
33	702199	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -												1								
35	2437	Vis H,1/ 2- 38-UNC-8.8-ZN8/B - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 652 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
37	205205	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
38	48905	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -												X								
39	239274	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
40	190017	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -												X								
41	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -												1								
42	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
43	218884	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
44	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												X								
45	27188	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
46	248232	Flexible (Lg 500) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								

+

Catalogue : 547971

5

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA** | **652** | **M**

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	190876	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
48	73205	Vis CHc,3/ 8- 32-UNC-8.8-ZN8/B- Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
49	73193	Rondelle W 3/ 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
50	192346	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
51	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												X								
52	225508	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
53	82753	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
55	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
56	247873	Flexible (Lg 450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
57	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
58	265269	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -												1								

22/05/2007

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 652 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
59	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												3								
60	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												3								
61	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												3								
62	225509	Raccord Coudé Orientable - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
63	225510	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
64	194813	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
65	224945	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
66	190879	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
67	248755	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -												1								
68	224944	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
70	248404	Accumulateur hydraulique complet Kompletter Druckwasserspreicher Acumulador hidráulico completo- Complete hydraulic accumulat Accumulatore idraulico completo												1								

+

Catalogue : 547971

7

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 652 | M

1- MLT 630 T												11- MLT 742 T								
2- MLT 634 T LSU												12- MLT1035 L T LSU S3								
3- MLT 634 120 LSU												13-								
4- MLT 634 120 LSU PS												14-								
5- MLT 731 T												15-								
6- MLT 731 T LSU												16-								
7- MLT 735 120 LSU												17-								
8- MLT 735 120 LSU PS												18-								
9- MLT 741 120 LSU												19-								
10- MLT 741 120 LSU PS												20-								

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
71	602643	Accumulateur hydraulique - Akkumulator hydraulischer Acumulador hidráulico - Hydraulic accumulator Accumulatore idraulico -												1								
72	212080	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -												1								
73	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
74	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
75	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
76	210974	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
77	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
78	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
79	497890	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
80	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -												1								
82	487028	Flexible (Lg 620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								

+

8

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA 652** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
87	498338	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
88	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
90	247836	Flexible (Lg 650) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
91	72339	Prise de pression - Drückdöse Toma de presión - Pressure test Presa pressione -												1								
93	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
94	254488	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												1								
95	58536	Vis H,M10- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												3								
97	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												3								
98	487362	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
99	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
100	217130	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -												1								

+

22/05/2007

Catalogue : 547971

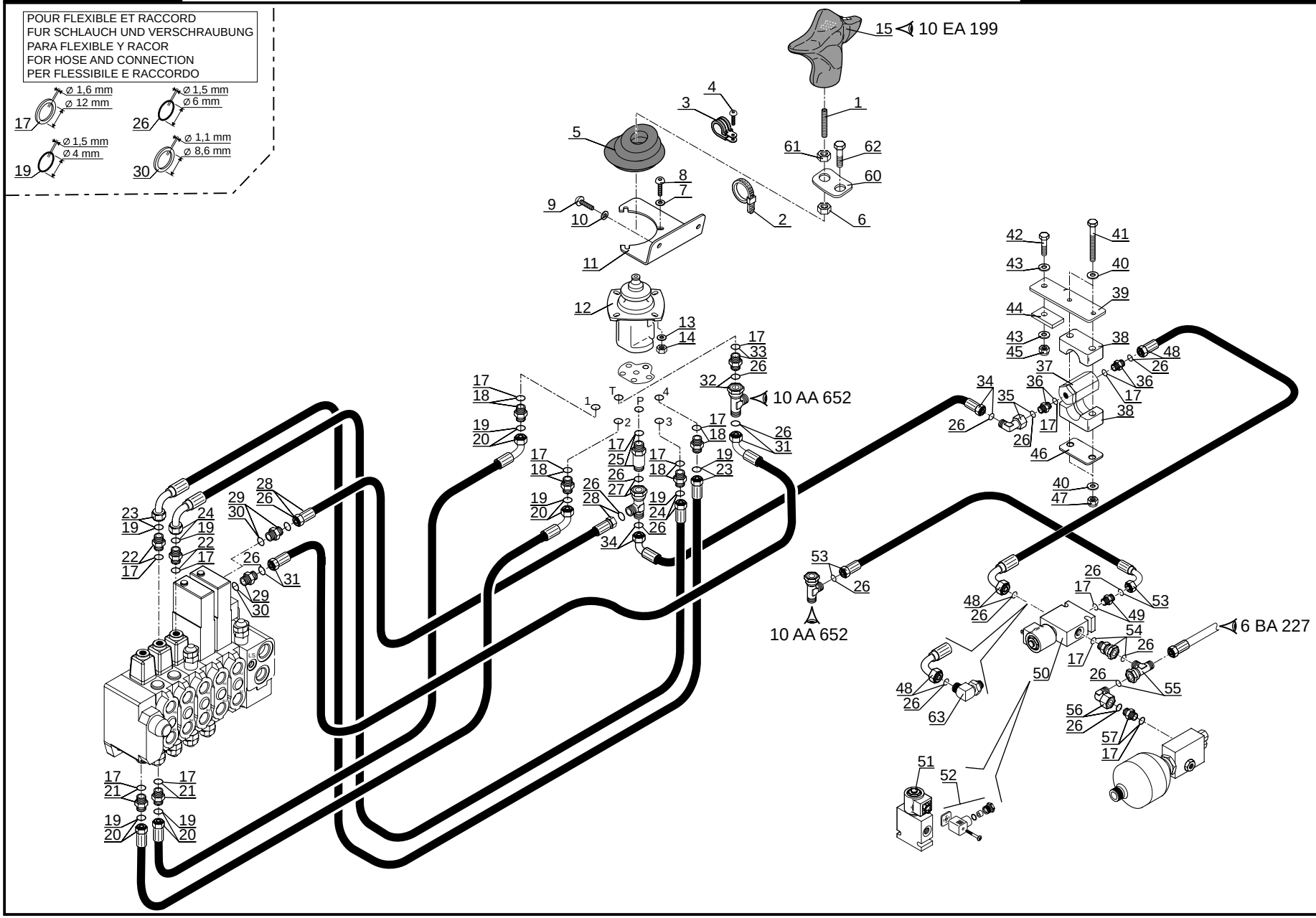
9

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 652 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
101	190875	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
102	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
103	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
104	233053	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -												1								
105	233054	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -												1								
106	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
107	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												4								


POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO
17 Ø 1,6 mm Ø 12 mm
26 Ø 1,5 mm Ø 6 mm
19 Ø 1,5 mm Ø 4 mm
30 Ø 1,1 mm Ø 8,6 mm
15 10 EA 199
10 AA 652
6 BA 227
P
T
LS

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 653 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	207524	Vis AHc,M12- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
2	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -												3								
3	86503	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -												1								
4	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
5	258260	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -												1								
6	50150	Ecrou Hm, M12 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
7	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												3								
8	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												3								
9	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
10	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
11	254254	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												1								

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 653 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	226960	Bloc hydraulique - Hydraulik block Bloque hidraulico - Hydraulic bloc Blocco idraulico -												1								
13	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												3								
14	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												3								
15	265373	Manipulateur multifonctions complet Kompletter mehrzweckfernsteuerung Manipulador multifunciones completo Complete remote control unit multifunctions Manipulatore completo -												1								
17	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												X								
18	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												4								
19	486072	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
20	248297	Flexible (Lg 850) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												2								
21	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
22	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
23	248299	Flexible (Lg 950) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 653 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	248298	Flexible (Lg 900) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
25	208584	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
26	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
27	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
28	248301	Flexible (Lg 550) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
29	506550	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
30	209249	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
31	241059	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
32	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
33	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
34	254782	Flexible (Lg 980) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 653 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
36	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
37	254780	Filtre "LSU" - Filter Filtro - Filter Filtro -												1								
38	173716	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												2								
39	254781	Support filtre - Filter träger Soporte filtro - Filter bracket Supporto filtro -												1								
40	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
41	165919	Vis H,M 6- 80-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
42	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
43	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
44	254861	Plat - Platte Placa - Plate Piatto -												1								
45	54242	Ecrou H,FR M 8 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 653 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
46	168870	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												1								
47	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
48	247873	Flexible (Lg 450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
50	202243	Electrovalve complète - Kompletter elektroventil Electroválvula completa - Complete electrovalve Electrovalvola completa -												1								
51	548870	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -												1								
52	602305	Connecteur (noir) - Verbinder Conectador - Connector Connettore -												1								
53	197803	Flexible (Lg 520) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
54	487362	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
55	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
56	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
57	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								

+

Catalogue : 547971

6

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 653 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

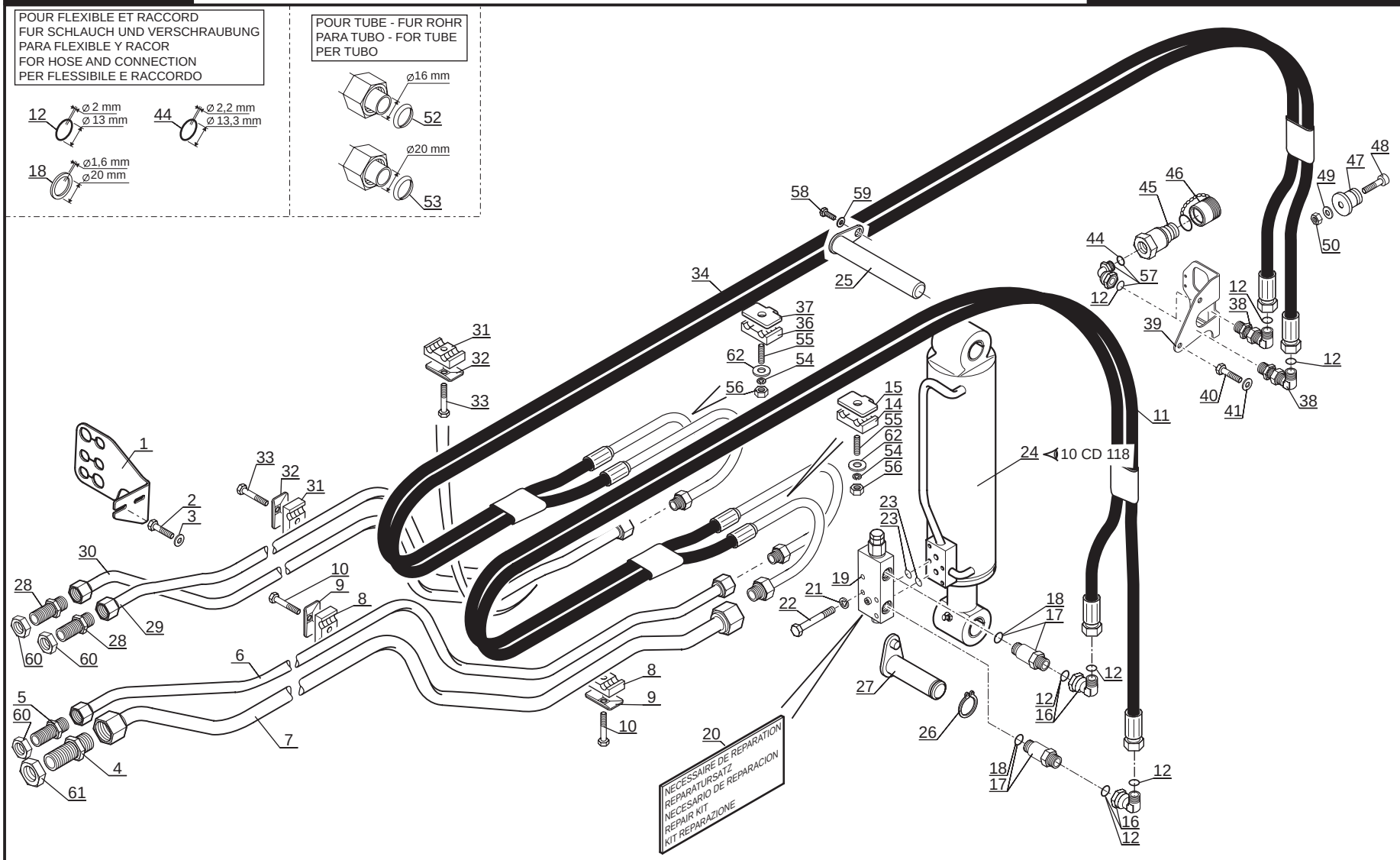
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
60	256691	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												1								
61	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
62	160552	Vis H,M12- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
63	225521	Raccord Coudé - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								

22/05/2007

10 AE 741

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci) telescopici)

MLT 630 Turbo S.C
MLT 634 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C



P.A.O.illus

27 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 741 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265144	Support raccord - Verschraubung träger Soporte racor - Connection bracket Supporto raccordo -	1	1	1	1																
2	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2																
3	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2																
4	238286	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -	1	1	1	1																
5	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -	1	1	1	1																
6	238776	Tube Ø 16 - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1																
7	238778	Tube Ø 20 - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1																
8	174204	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2	2	2																
9	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	2	2	2	2																
10	61323	Vis H,M 8- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2																
11	242040	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1																

+

Catalogue : 547971

2

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 741 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	219457	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X	X	X																
14	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	1	1	1	1																
15	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1																
16	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2																
17	245240	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2																
18	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X																
19	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -	1	1	1	1																
20	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	X	X	X	X																
21	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4																
22	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4																
23	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2	2	2																

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 741 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	252384	Vérin - Zylinder Cilindro - Cylinder Cilindro -	1	1	1	1																
25	264570	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1																
26	192212	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	1	1	1	1																
27	252382	Axe d'articulation D:45 L:223 - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1																
28	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -	2	2	2	2																
29	238772	Tube Ø 16 - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1																
30	238774	Tube Ø 16 - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1																
31	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2	2	2																
32	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	2	2	2	2																
33	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2																
34	224106	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1																

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 741 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	168758	Demi-collier Media abrazadera Fascetta	- Halb-klemme - Half-clamp -	1	1	1	1																
37	227057	Plaque de fixation Placa de fijación Piastra di fissaggio	- Befestigung Platte - Fastening plate -	1	1	1	1																
38	405951	Raccord Coudé Passe-cloison Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -	2	2	2	2																
39	252385	Support Soporte Supporto	- Träger - Bracket -	1	1	1	1																
40	5309	Vis H,M 8- 10-8.8-ZN8/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	2	2	2	2																
41	61674	Rondelle M 8 ZN Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	2	2	2	2																
44	169436	Joint torique Junta tórica Anello OR	- "0" ring - "0" ring -	X	X	X	X																
45	192038	Raccord rapide mâle Racor rapido macho Raccordo maschio	- Verschraubung männl. - Quick male union -	2	2	2	2																
46	192039	Bouchon Tapón Tappo	- Stopfen - Plug -	2	2	2	2																
47	192040	Embout Tapón Ghiera	- Stopfen - Plug -	2	2	2	2																
48	26957	Vis CHc,M 8- 35 zinguée Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	2	2	2	2																

Catalogue : 547971

5

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE** | **741** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
49	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2																
50	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2																
52	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X																
53	169439	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X																
54	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2																
55	160092	Vis AHc,M 8- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2																
56	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2																
57	226748	Raccord Coudé - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2																
58	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1																
59	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1																
60	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3	3	3	3																

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 741 | M

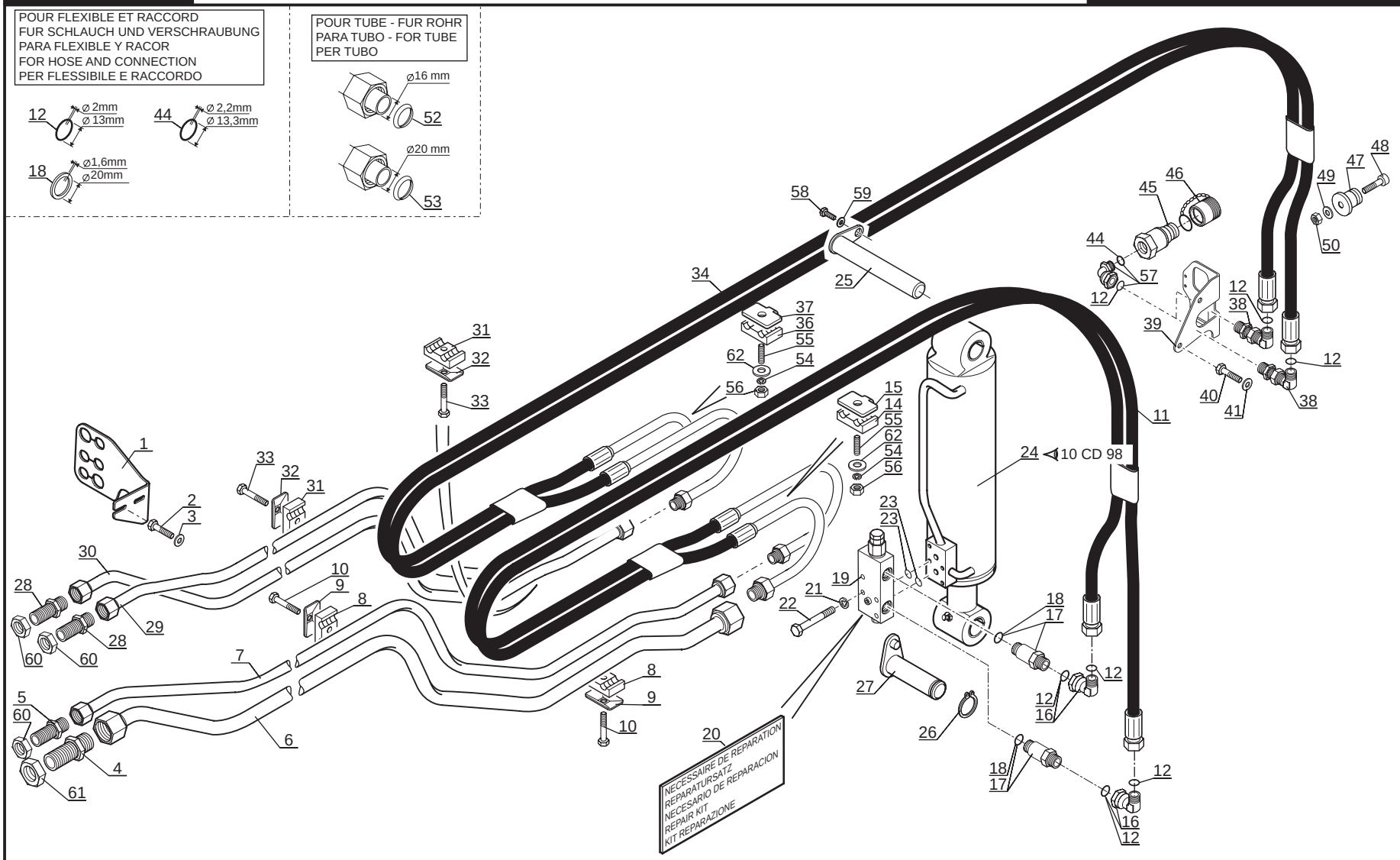
1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	238285	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1																
62	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2																

10 AE 742

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci) telescopici)

MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3



P.A.O.illus

27 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 742 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265144	Support raccord - Verschraubung träger Soporte racor - Connection bracket Supporto raccordo -					1	1	1	1												
2	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2	2	2	2												
3	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					2	2	2	2												
4	238286	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -					1	1	1	1												
5	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -					1	1	1	1												
6	238744	Tube Ø 20 - Rohr Tubo - Tube Tubo -					1	1	1	1												
7	238742	Tube Ø 16 - Rohr Tubo - Tube Tubo -					1	1	1	1												
8	174204	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -					2	2	2	2												
9	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -					2	2	2	2												
10	61323	Vis H,M 8- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2	2	2	2												
11	251262	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1	1	1	1												

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE 742** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	219457	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X	X	X	X												
14	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -					1	1	1	1												
15	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -					1	1	1	1												
16	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					2	2	2	2												
17	205108	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					2	2	2	2												
18	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					X	X	X	X												
19	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -					1	1	1	1												
20	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -					X	X	X	X												
21	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					4	4	4	4												
22	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					4	4	4	4												
23	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					2	2	2	2												

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 742 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	252392	Vérin inclinai. D:65mm C:380mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -					1	1	1	1												
25	264572	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -					1	1	1	1												
26	192212	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -					1	1	1	1												
27	264574	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -					1	1	1	1												
28	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -					2	2	2	2												
29	238740	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -					1	1	1	1												
30	238738	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -					1	1	1	1												
31	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -					2	2	2	2												
32	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -					2	2	2	2												
33	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2	2	2	2												
34	251261	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1	1	1	1												

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 742 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -					1	1	1	1												
37	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -					1	1	1	1												
38	405951	Raccord Coudé Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					2	2	2	2												
39	252393	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -					1	1	1	1												
40	5309	Vis H,M 8- 10-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2	2	2	2												
41	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					2	2	2	2												
44	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X	X	X	X												
45	192038	Raccord rapide mâle - Verschraubung männl. Racor rapido macho - Quick male union Raccordo maschio -					2	2	2	2												
46	192039	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -					2	2	2	2												
47	192040	Embout - Stopfen Tapón - Plug Ghiera -					2	2	2	2												
48	26957	Vis CHc,M 8- 35 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2	2	2	2												

+

Catalogue : 547971

5

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 742 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
49	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					2	2	2	2												
50	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -					2	2	2	2												
52	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					X	X	X	X												
53	169439	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					X	X	X	X												
54	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					2	2	2	2												
55	160092	Vis AHc,M 8- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2	2	2	2												
56	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -					2	2	2	2												
57	226748	Raccord Coudé - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					2	2	2	2												
58	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					1	1	1	1												
59	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					1	1	1	1												
60	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -					3	3	3	3												

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 742 | M

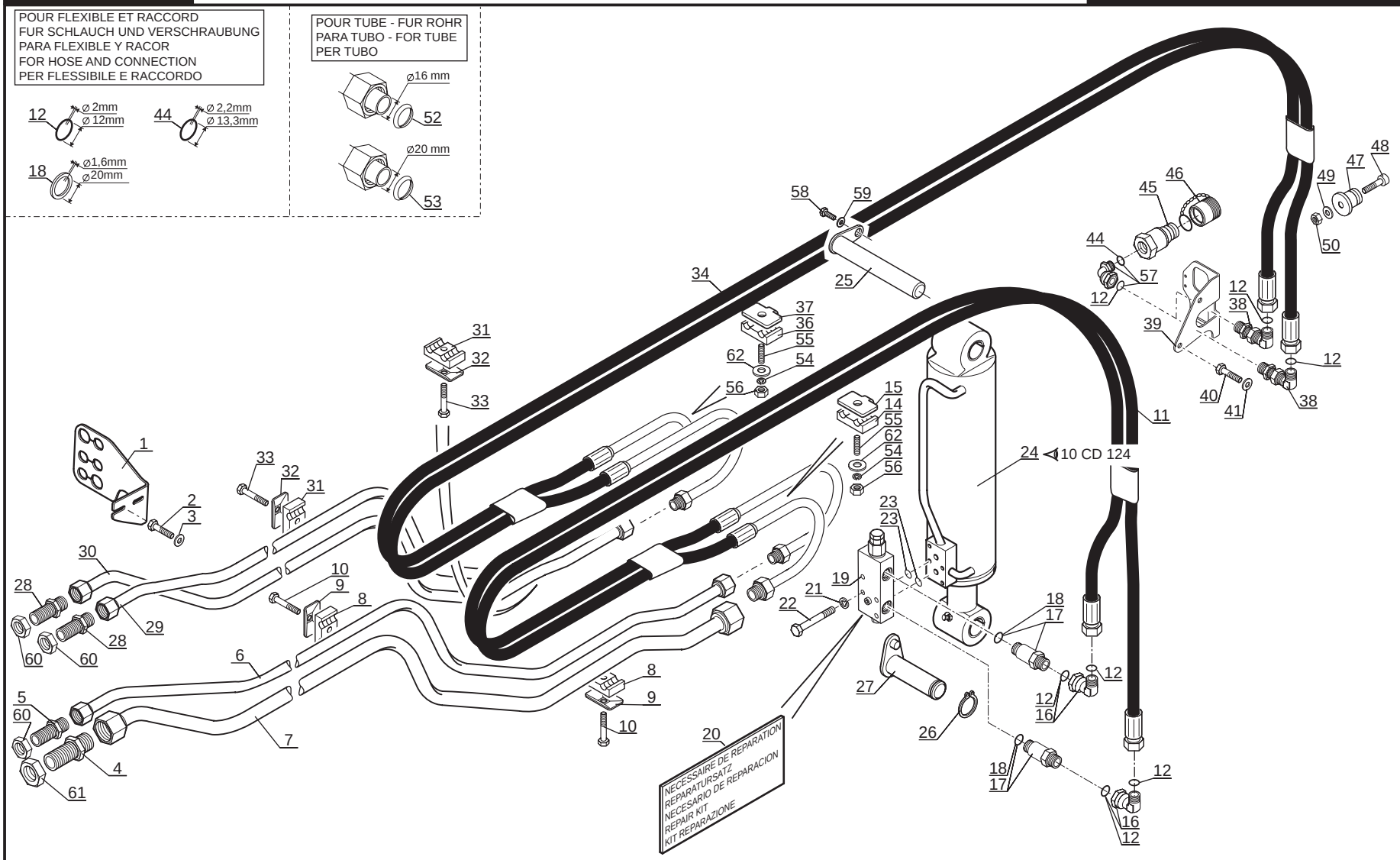
1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	238285	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -					1	1	1	1												
62	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					2	2	2	2												

10 AE 743

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci) telescopici)

MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3



P.A.O.illus

27 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 743** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265144	Support raccord - Verschraubung träger Soporte racor - Connection bracket Supporto raccordo -									1	1	1									
2	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									2	2	2									
3	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									2	2	2									
4	238286	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -									1	1	1									
5	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -									1	1	1									
6	238744	Tube Ø 20 - Rohr Tubo - Tube Tubo -									1	1	1									
7	238742	Tube Ø 16 - Rohr Tubo - Tube Tubo -									1	1	1									
8	174204	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -									2	2	2									
9	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -									2	2	2									
10	61323	Vis H,M 8- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									2	2	2									
11	256632	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -									1	1	1									

+

Catalogue : 547971

2

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE 743** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	219457	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -									X	X	X									
14	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -									1	1	1									
15	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -									1	1	1									
16	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -									2	2	2									
17	205108	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -									2	2	2									
18	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									X	X	X									
19	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -									1	1	1									
20	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -									X	X	X									
21	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									4	4	4									
22	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									4	4	4									
23	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -									2	2	2									

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 743 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	264265	Vérin - Zylinder Cilindro - Cylinder Cilindro -									1	1	1									
25	264572	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -									1	1	1									
26	192213	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -									1	1	1									
27	264576	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -									1	1	1									
28	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -									2	2	2									
29	238740	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -									1	1	1									
30	238738	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -									1	1	1									
31	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -									2	2	2									
32	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -									2	2	2									
33	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									2	2	2									
34	256631	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -									1	1	1									

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 743 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -									1	1	1									
37	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -									1	1	1									
38	405951	Raccord Coudé Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -									2	2	2									
39	252393	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -									1	1	1									
40	5309	Vis H,M 8- 10-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									2	2	2									
41	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									2	2	2									
44	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -									X	X	X									
45	192038	Raccord rapide mâle - Verschraubung männl. Racor rapido macho - Quick male union Raccordo maschio -									2	2	2									
46	192039	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -									2	2	2									
47	192040	Embout - Stopfen Tapón - Plug Ghiera -									2	2	2									
48	26957	Vis CHc,M 8- 35 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -									2	2	2									

+

Catalogue : 547971

5

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 743 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
49	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									2	2	2									
50	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -									2	2	2									
52	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									X	X	X									
53	169439	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									X	X	X									
54	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									2	2	2									
55	160092	Vis AHc,M 8- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									2	2	2									
56	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -									2	2	2									
57	226748	Raccord Coudé - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -									2	2	2									
58	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									1	1	1									
59	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									1	1	1									
60	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -									3	3	3									

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 743 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

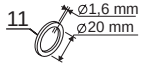
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	238285	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -									1	1	1									
62	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									2	2	2									

10 AE 744

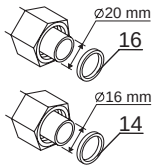
HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

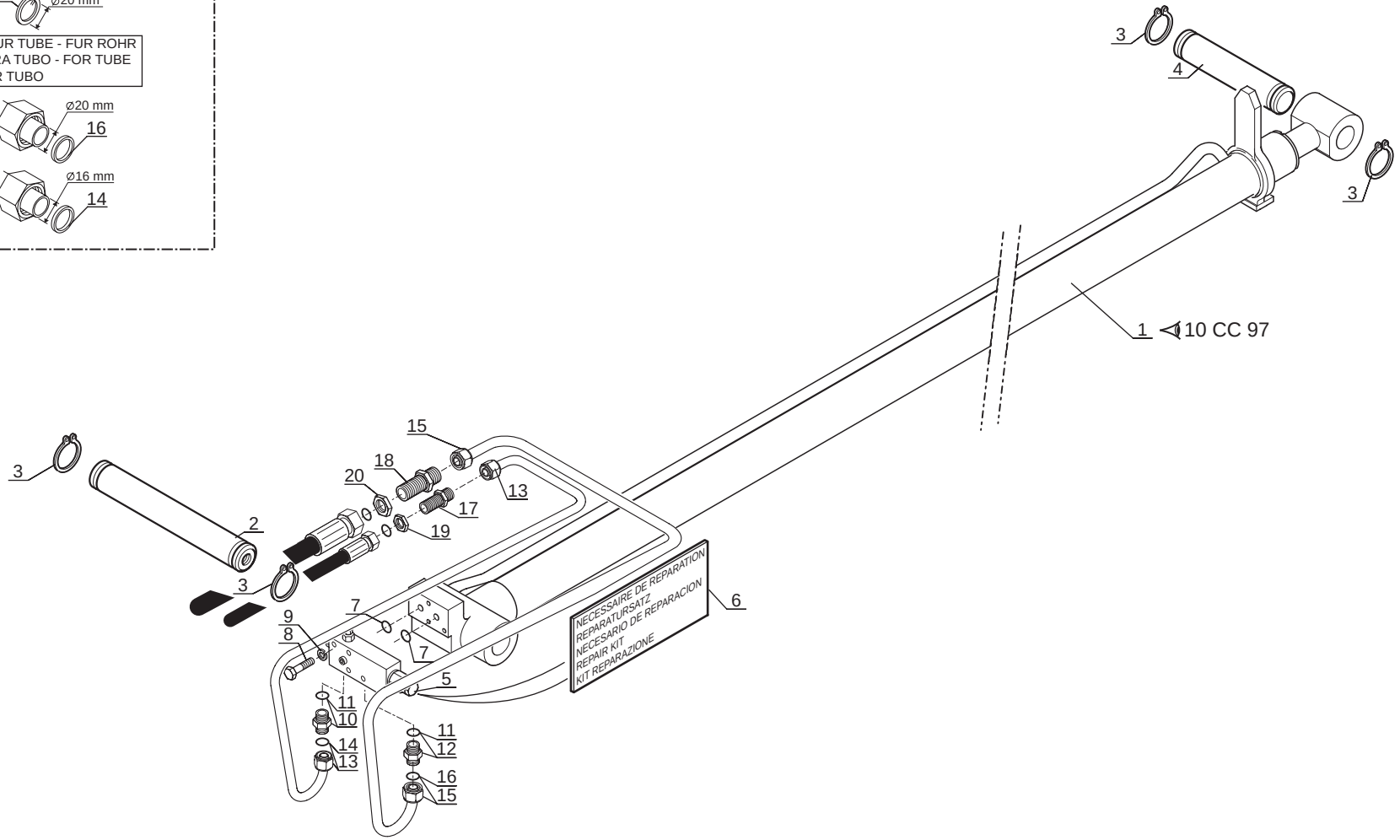
MLT 630 Turbo S.C
MLT 634 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO



POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO





P.A.O.illus

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 744 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	239125	Vérin télescop. D:50mm C:2100mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -	1	1	1	1																
2	224081	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	1	1	1	1																
3	2637	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4	4	4	4																
4	188465	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	1	1	1	1																
5	264126	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1	1	1	1																
6	603188	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	1	1	1	1																
7	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2	2	2																
8	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4																
9	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4																
10	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1																
11	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X																

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 744** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

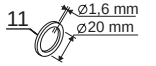
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1																
13	265140	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1																
14	259965	Joint d'étanchéité - Dichtring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X	X	X	X																
15	265142	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1																
16	260309	Joint d'étanchéité - Dichtring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X	X	X	X																
17	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -	1	1	1	1																
18	238286	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -	1	1	1	1																
19	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1																
20	238285	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1																

10 AE 745

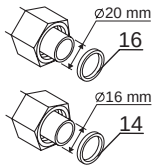
HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

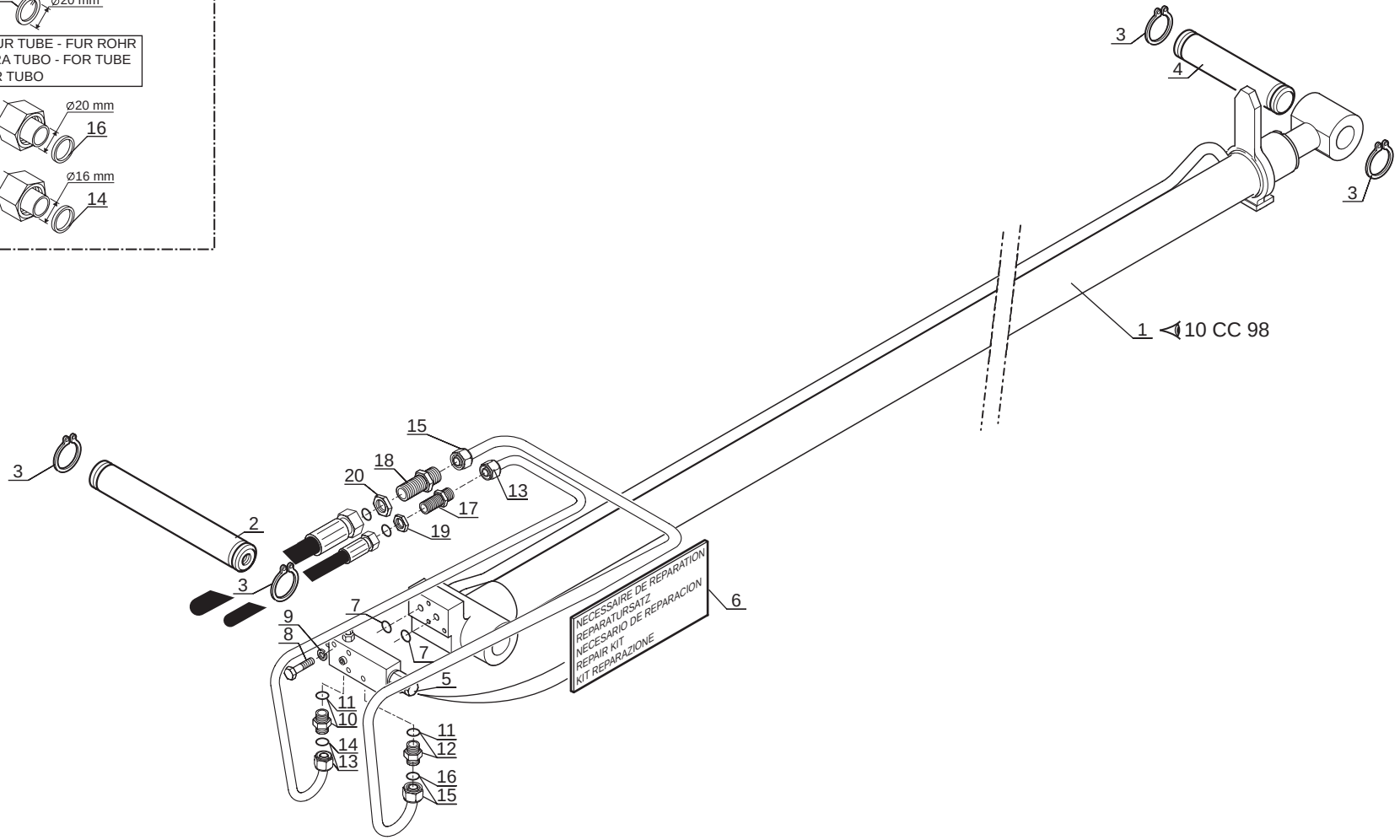
MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO



POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO





P.A.O.illus

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 745 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240929	Vérin télescop. D:50mm C:2700mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -					1	1	1	1												
2	224081	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -					1	1	1	1												
3	2637	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -					4	4	4	4												
4	188465	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -					1	1	1	1												
5	264126	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -					1	1	1	1												
6	603188	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -					1	1	1	1												
7	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					2	2	2	2												
8	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					4	4	4	4												
9	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					4	4	4	4												
10	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1	1	1	1												
11	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					X	X	X	X												

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE** | **745** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

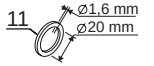
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1	1	1	1												
13	265140	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -					1	1	1	1												
14	259965	Joint d'étanchéité - Dichtring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -					X	X	X	X												
15	265142	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -					1	1	1	1												
16	260309	Joint d'étanchéité - Dichtring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -					X	X	X	X												
17	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -					1	1	1	1												
18	238286	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -					1	1	1	1												
19	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -					1	1	1	1												
20	238285	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -					1	1	1	1												

10 AE 746

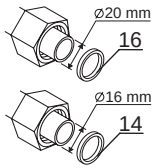
HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

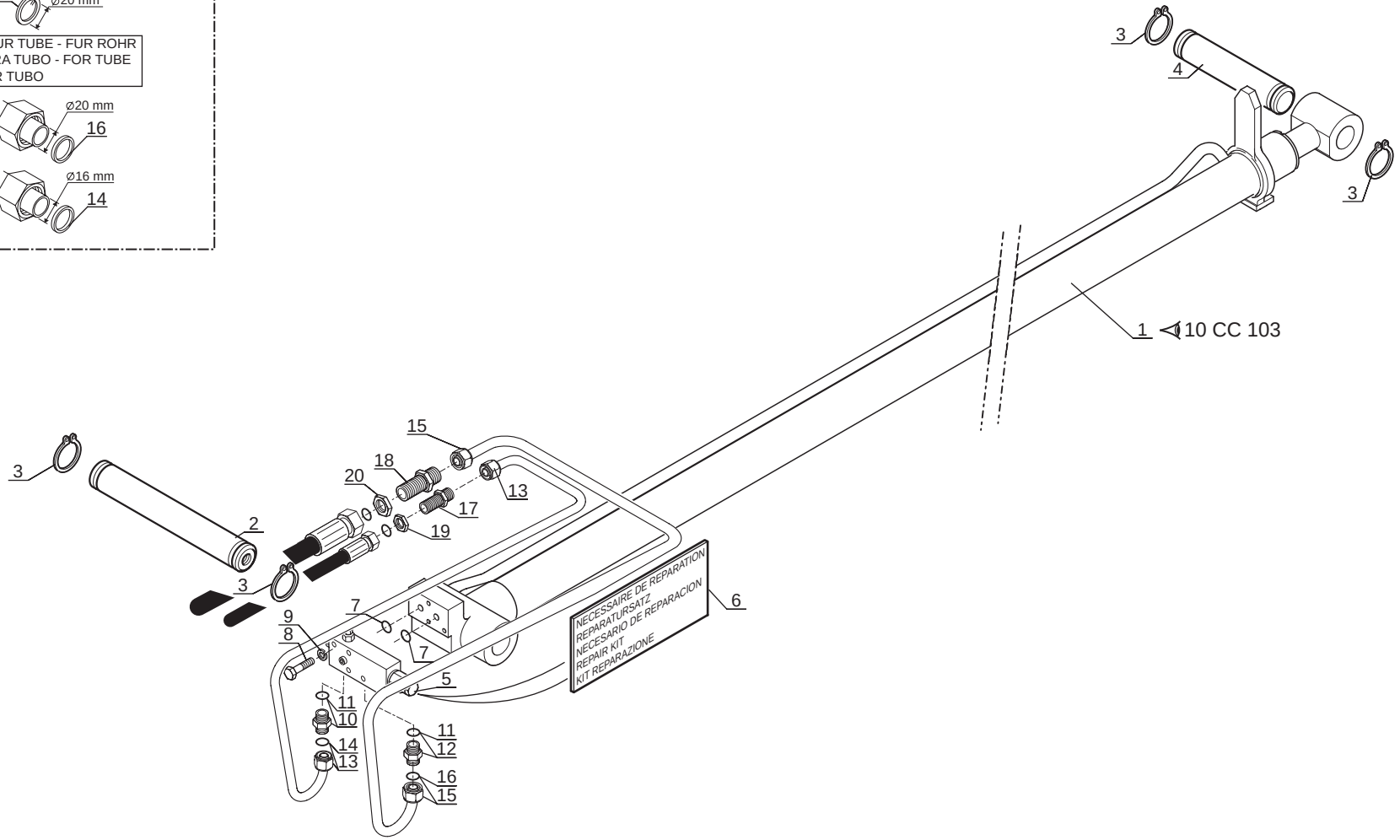
MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO



POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO





P.A.O.illus

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 746 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240930	Vérin télescop. D:55mm C:2700mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -									1	1	1									
2	224081	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -									1	1	1									
3	2637	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -									4	4	4									
4	188465	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -									1	1	1									
5	264126	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -									1	1	1									
6	603188	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -									1	1	1									
7	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -									2	2	2									
8	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -									4	4	4									
9	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									4	4	4									
10	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -									1	1	1									
11	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									X	X	X									

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE** | **746** | **M**

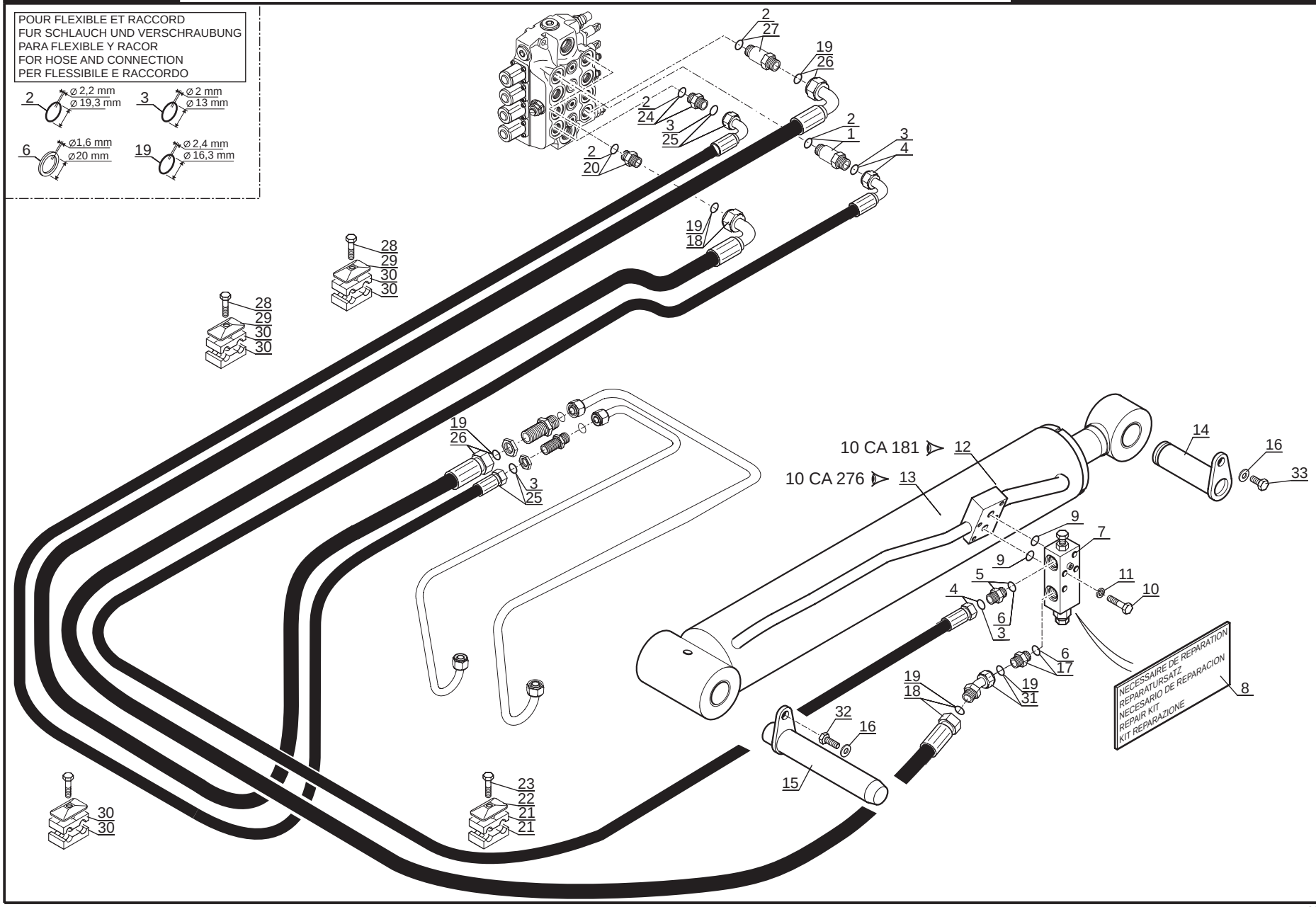
1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -									1	1	1									
13	265140	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -									1	1	1									
14	259965	Joint d'étanchéité - Dichtring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -									X	X	X									
15	265142	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -									1	1	1									
16	260309	Joint d'étanchéité - Dichtring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -									X	X	X									
17	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -									1	1	1									
18	238286	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -									1	1	1									
19	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -									1	1	1									
20	238285	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -									1	1	1									

10 AE 747

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento -Teleccopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - braccio)

MLT 630 Turbo S.C
MLT 742 Turbo S.3



P.A.O.illus

23 / 02 / 07

1

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 747** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
2	169373	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X										X									
3	219457	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X										X									
4	232854	Flexible (Lg 2275) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1										1									
5	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
6	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X										X									
7	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -	1										1									
8	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	1										1									
9	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2										2									
10	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4										4									
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4										4									

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 747** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	240047	Vérin levage D:70mm C: 720mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -	1																			
13	264223	Vérin levage D: mm C: mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -											1									
14	264563	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	1										1									
15	264565	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	1										1									
16	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2										2									
17	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
18	232855	Flexible (Lg 2280) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1										1									
19	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X										X									
20	167923	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
21	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2										2									
22	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1										1									

+

13/03/2007

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 747** **M**

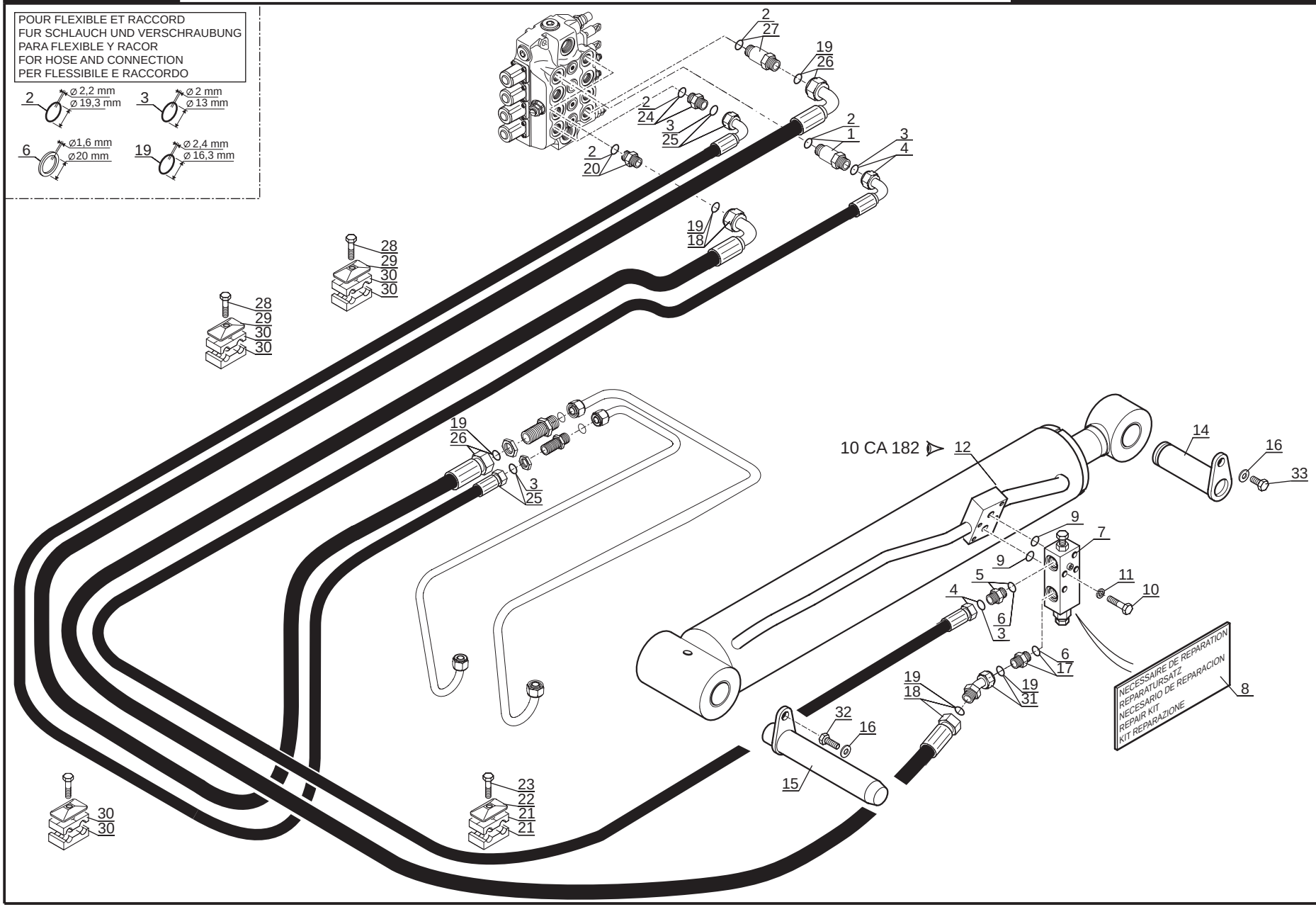
1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1										1									
24	167925	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
25	258442	Flexible (Lg 1600) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1										1									
26	258443	Flexible (Lg 1630) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1										1									
27	174549	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
28	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2										2									
29	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	2																			
30	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	6										6									
31	230159	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
32	247041	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C SPEC - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1										1									
33	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1										1									

10 AE 748

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento -Teleccopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - braccio)

MLT 731 Turbo S.C



P.A.O.illus

23 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 748 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
2	169373	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
3	219457	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
4	257752	Flexible (Lg 2275) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
5	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
6	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					X															
7	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -					1															
8	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -					1															
9	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					2															
10	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					4															
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					4															

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 748** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	240048	Vérin levage D:70mm C: 720mm - Hubzylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -					1															
14	264563	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -					1															
15	264565	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -					1															
16	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					2															
17	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
18	257848	Flexible (Lg 2280) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
19	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
20	167923	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
21	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -					2															
22	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -					1															
23	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					1															

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 748 | M

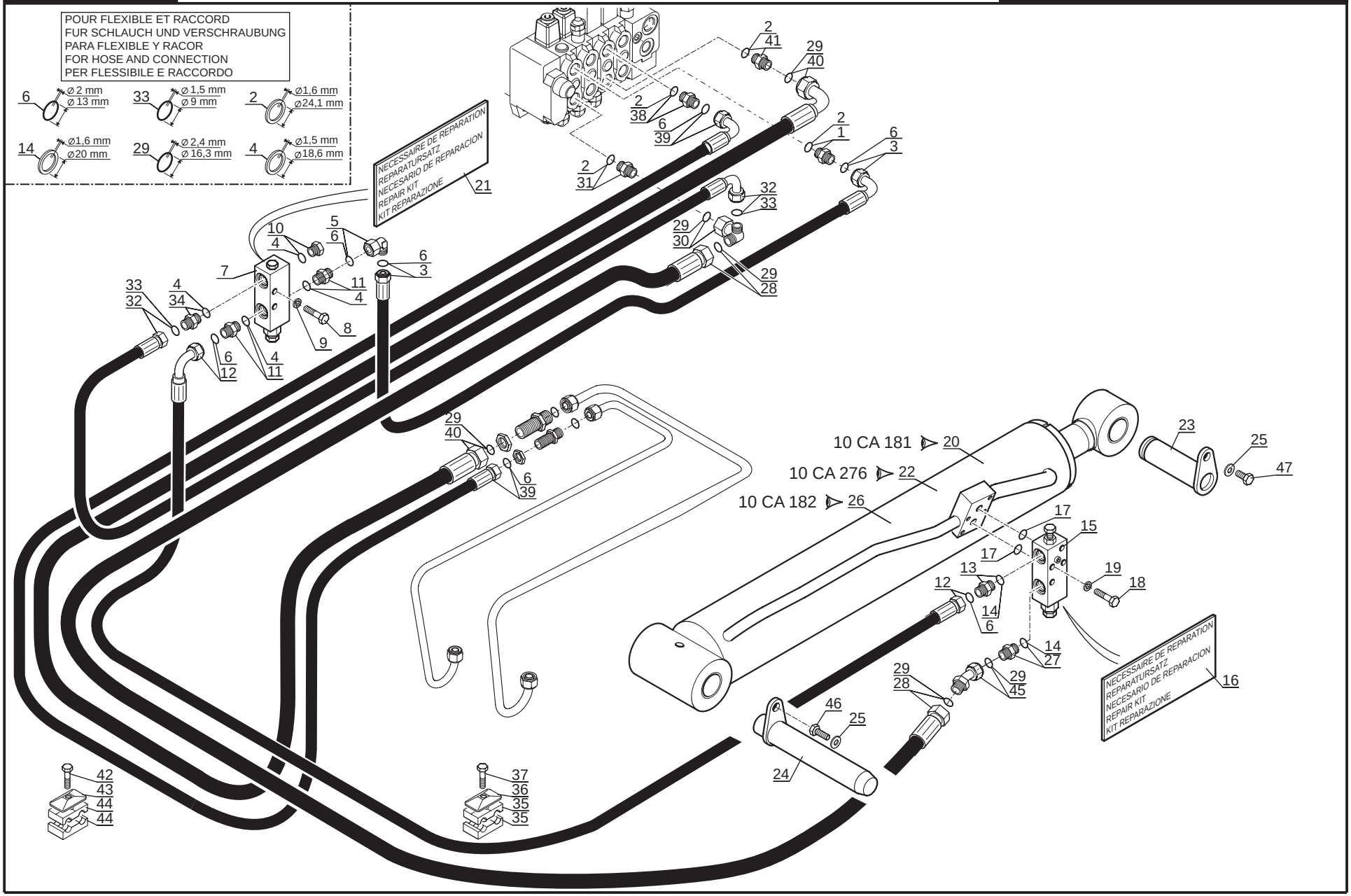
1- MLT 630 T		11- MLT 742 T		
2- MLT 634 T LSU		12- MLT1035 L T LSU S3		
3- MLT 634 120 LSU		13-		
4- MLT 634 120 LSU PS		14-		
5- MLT 731 T		15-		
6- MLT 731 T LSU		16-		
7- MLT 735 120 LSU		17-		
8- MLT 735 120 LSU PS		18-		
9- MLT 741 120 LSU		19-		
10- MLT 741 120 LSU PS		20-		

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	167925	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
25	265188	Flexible (Lg 1600) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
26	265189	Flexible (Lg 1630) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
27	174549	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
28	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2															
29	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -					2															
30	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -					6															
31	230159	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
32	247041	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C SPEC - Schraube Tornillo - Screw Vite -					1															
33	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					1															

10 AE 749

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento -Teleccopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - braccio)

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O.illus

23 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 749** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
2	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		X	X	X		X	X	X	X	X										
3	248234	Flexible (Lg 430) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
4	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X	X	X		X	X	X	X	X										
5	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
6	219457	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
7	226972	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -		1	1	1		1	1	1	1	1										
8	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2		2	2	2	2	2										
9	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2		2	2	2	2	2										
10	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
11	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2	2	2		2	2	2	2	2										

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE** | **749** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	247853	Flexible (Lg 1800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
13	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
14	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		X	X	X		X	X	X	X	X										
15	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -		1	1	1		1	1	1	1	1										
16	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -		1	1	1		1	1	1	1	1										
17	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		2	2	2		2	2	2	2	2										
18	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4	4	4		4	4	4	4	4										
19	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4		4	4	4	4	4										
20	240047	Vérin levage D:70mm C: 720mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -		1	1	1																
21	605011	Pochette de joints - Dichtungssatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -		1	1	1		1	1	1	1	1										
22	264223	Vérin levage D: mm C: mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -									1	1										

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 749** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	264563	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -		1	1	1		1	1	1	1	1										
24	264565	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -		1	1	1		1	1	1	1	1										
25	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2		2	2	2	2	2										
26	240048	Vérin levage D:70mm C: 720mm - Hubzylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -						1	1	1												
27	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
28	248303	Flexible (Lg 1930) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
29	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
30	225546	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
31	482664	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
32	248240	Flexible (Lg 1050) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
33	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										

+

13/03/2007

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 749** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
35	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		2	2	2		2	2	2	2	2										
36	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -		1	1	1		1	1	1	1	1										
37	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
38	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
39	252089	Flexible (Lg 1700) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
40	258423	Flexible (Lg 1720) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
41	482664	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
42	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
43	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -		2	2	2		2	2	2	2	2										
44	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		4	4	4		4	4	4	4	4										

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 749** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

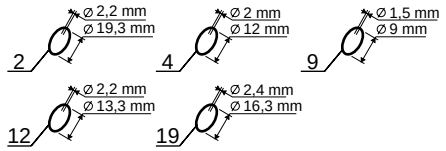
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	230159	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
46	247041	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C SPEC - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
47	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										

10 AE 750

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - alimentación aguilon)
HYDRAULIC (Compensation - jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci telescopici)

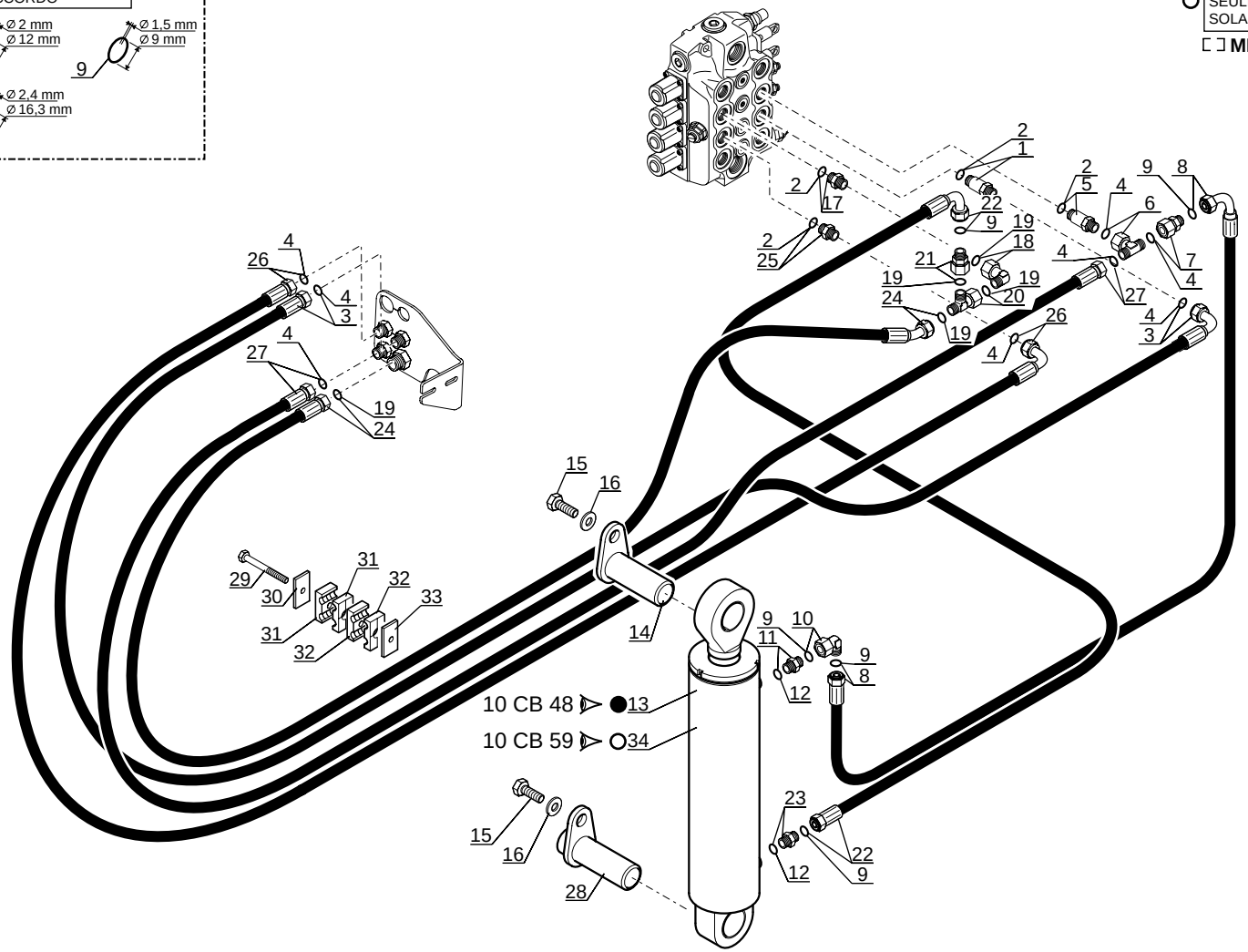
MLT 630 Turbo S.C
MLT 742 Turbo S.3

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO



● SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 630 Turbo S.C

○ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 742 Turbo S.3



P.A.O.illus

22 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 750** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
2	169373	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X										X									
3	211722	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1										1									
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X										X									
5	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
6	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
7	175076	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
8	211706	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1										1									
9	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X										X									
10	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
11	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 750** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X										X									
13	254619	Vérin compens. D: 50mm C: 310mm Kompensationszylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -	1																			
14	264500	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1										1									
15	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2										2									
16	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2										2									
17	167923	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
18	217043	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
19	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X										X									
20	224941	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
21	76791	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
22	211705	Flexible (Lg 330) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1										1									

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 750** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
24	232744	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1										1									
25	167925	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1										1									
26	211721	Flexible (Lg 1400) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1										1									
27	247002	Flexible (Lg 1400) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1										1									
28	264583	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1										1									
29	235964	Vis H,M 8-130-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1										1									
30	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1										1									
31	170387	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2										2									
32	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2										2									
33	232747	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1										1									

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 750** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

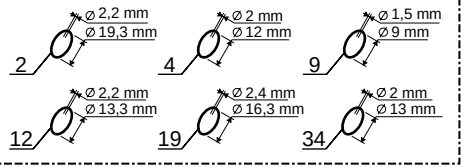
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	265633	Vérin compens. D:55mm C:310mm - Kompensationszylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -											1									

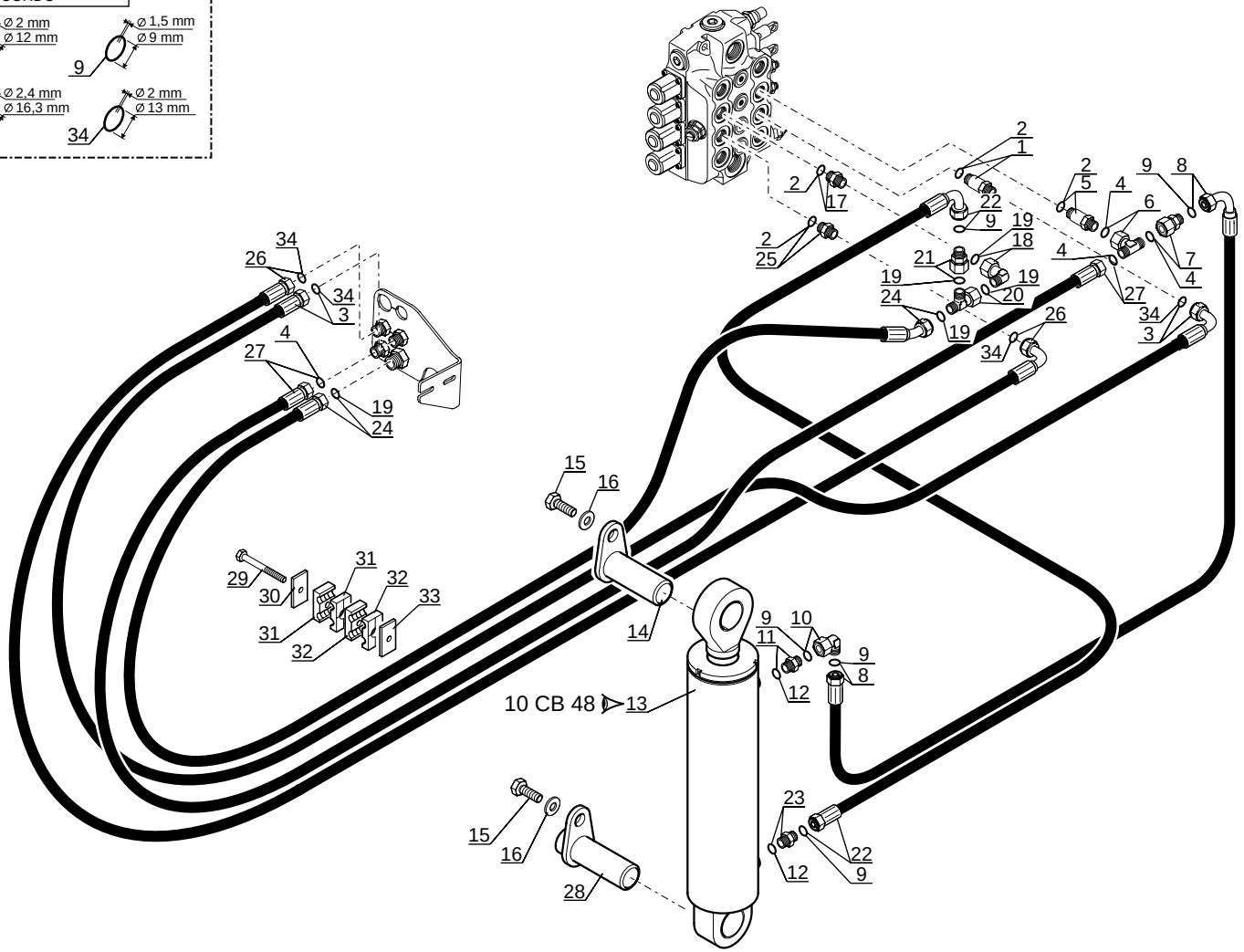
10 AE 751

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - alimentación aguilon)
HYDRAULIC (Compensation - jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci telescopici)

MLT 731 Turbo S.C

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO





P.A.O.illus

27 / 02 / 07

1

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 751 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
2	169373	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
3	247852	Flexible (Lg 1500) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
5	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
6	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
7	175076	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
8	257767	Flexible (Lg 1230) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
9	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
10	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
11	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															

13/03/2007

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE 751** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
13	254619	Vérin compens. D: 50mm C: 310mm Kompensationszylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -					1															
14	264500	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -					1															
15	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					2															
16	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -					2															
17	167923	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
18	217043	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
19	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															
20	224941	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
21	76791	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
22	257766	Flexible (Lg 330) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 751 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
24	257850	Flexible (Lg 1190) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
25	167925	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -					1															
26	249719	Flexible (Lg 1400) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
27	248245	Flexible (Lg 1450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -					1															
28	264583	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -					1															
29	235964	Vis H,M 8-130-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -					1															
30	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -					1															
31	170387	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -					2															
32	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -					2															
33	232747	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -					1															

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 751 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

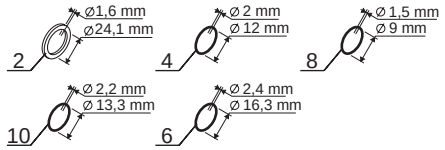
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	219457	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					X															

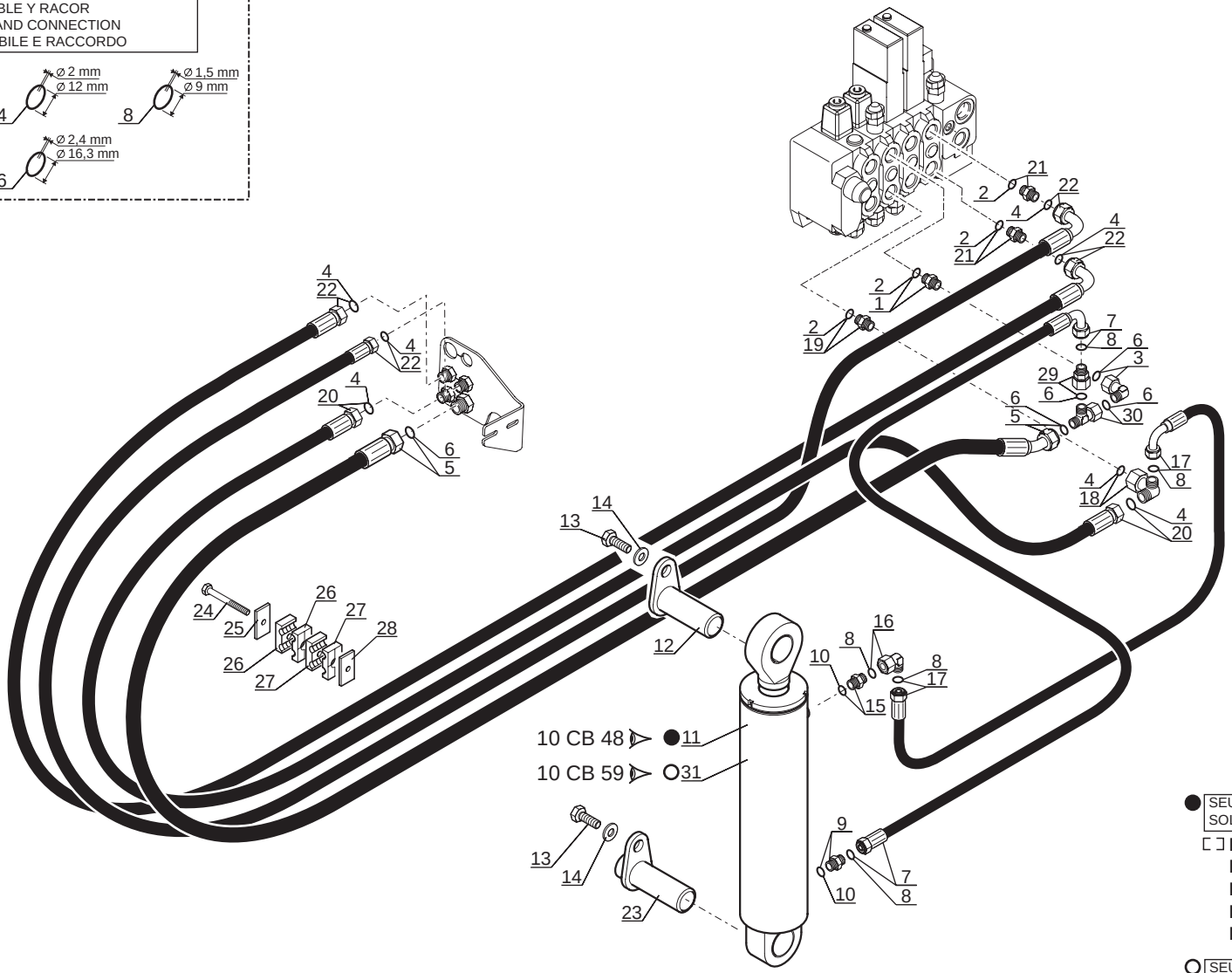
10 AE 752

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - alimentación aguilon)
HYDRAULIC (Compensation - jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci telescopici)

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO





● SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3

○ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER

MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3

P.A.O.illus

23 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 752** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	482664	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
2	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		X	X	X		X	X	X	X	X										
3	217043	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
5	248307	Flexible (Lg 1290) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
6	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
7	248238	Flexible (Lg 380) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
8	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
9	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
10	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
11	254619	Vérin compens. D: 50mm C: 310mm Kompensationszylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -		1	1	1		1	1	1												

+

13/03/2007

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE 752** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	264500	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -		1	1	1		1	1	1	1	1										
13	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2		2	2	2	2	2										
14	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2		2	2	2	2	2										
15	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
16	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
17	248305	Flexible (Lg 880) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
18	225547	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
19	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
20	248245	Flexible (Lg 1450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
21	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2	2	2		2	2	2	2	2										
22	248236	Flexible (Lg 1620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		2	2	2		2	2	2	2	2										

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 752 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	264583	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -		1	1	1		1	1	1	1	1										
24	235964	Vis H,M 8-130-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
25	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -		1	1	1		1	1	1	1	1										
26	170387	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		2	2	2		2	2	2	2	2										
27	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		2	2	2		2	2	2	2	2										
28	232747	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -		1	1	1		1	1	1	1	1										
29	76791	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
30	224941	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
31	265633	Vérin compens. D:55mm C:310mm - Kompensationszylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -									1	1										

10 AE 785

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

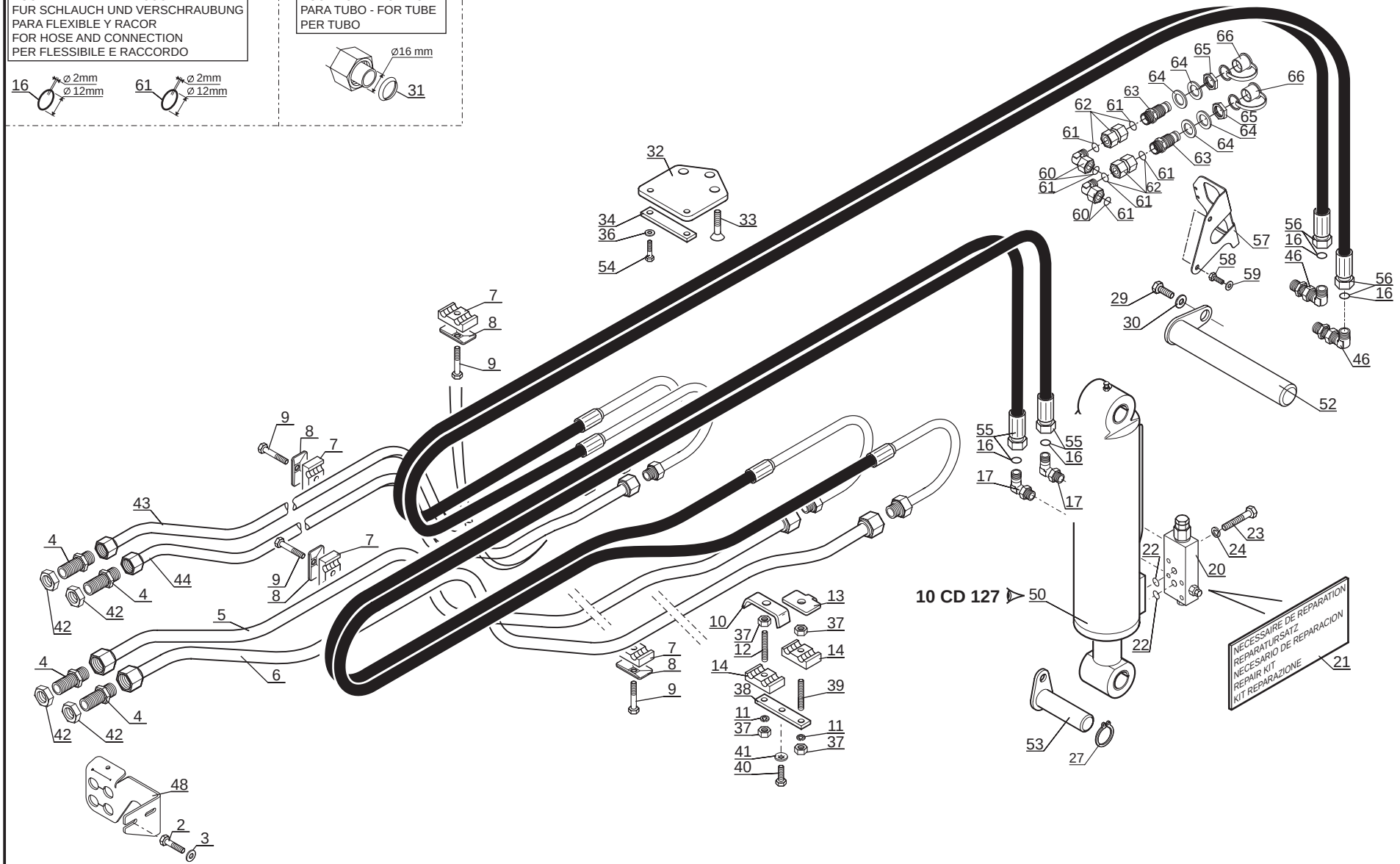
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

16 Ø 2mm Ø 12mm
61 Ø 2mm Ø 12mm

POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO

Ø16 mm
31



P.A.O.illus

02 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 785** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
2	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
3	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
4	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -												4								
5	235532	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -												1								
6	235534	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -												1								
7	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												4								
8	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												4								
9	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
10	225244	Bride de fixation - Befestigung Klammer Brida de fijación - Fastening flange Flangia di fissaggio -												1								
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
12	227088	Vis AHc,M 8- 60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 785 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -												1								
14	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												2								
16	219457	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
17	232475	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
20	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -												1								
21	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -												1								
22	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												2								
23	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
24	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
27	192212	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -												1								
29	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 785 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
30	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
31	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
32	243930	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												1								
33	42412	Vis FHc,M 8- 20-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												3								
34	243931	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -												1								
36	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
37	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												4								
38	227063	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -												1								
39	160092	Vis AHc,M 8- 50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
40	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
41	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 785 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -												4								
43	235538	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -												1								
44	235536	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -												1								
46	405951	Raccord Coudé Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
47	169125	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -												2								
48	257497	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												1								
50	264803	Vérin inclinai. D:60mm C:416mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -												1								
52	264580	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -												1								
53	264578	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -												1								
54	6224	Vis H,M 8- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
55	247373	Flexible (Lg 8390) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												2								

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 785 | M

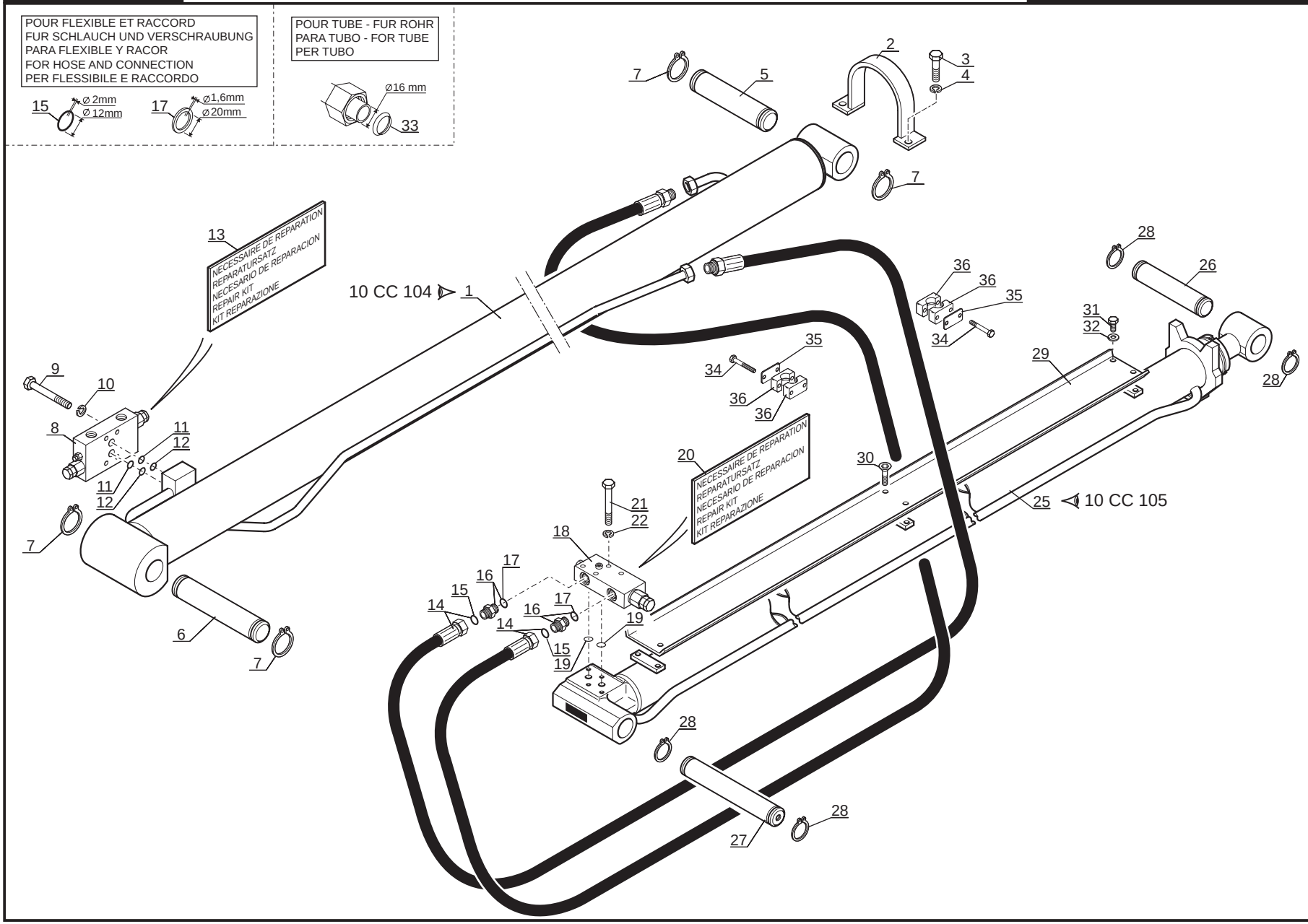
1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	247374	Flexible (Lg 8520) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												2								
57	266869	Support coupleur - Kupplungen träger Soporte acoplador - Coupling bracket Supporto giunto -												1								
58	5309	Vis H,M 8- 10-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
59	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
60	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
61	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
62	74360	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
63	261397	Raccord Rapide Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -												2								
64	227321	Rondelle SP 25,5x 40 x 2 ZN12C Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
65	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
66	261398	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -												2								

10 AE 786

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito teleccopaje)
HYDRAULIC (Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O.illus

02 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 786 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	238478	Vérin télescop. D:60mm C:2850mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -												1								
2	205452	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -												1								
3	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
4	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
5	267227	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -												1								
6	267226	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -												1								
7	9999	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -												4								
8	199263	Bloc valve d'équilibrage - Abgleichen ventil block Bloque de válvula de equilibrado Balancing valve block Blocco valvola di equilibratura												1								
9	31003	Vis H,M10- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
10	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
11	478002	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne -												2								

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE 786** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	9047	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												2								
13	550466	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -												X								
14	243982	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												2								
15	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
16	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
17	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
18	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -												1								
19	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												2								
20	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -												X								
21	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
22	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 786** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	238479	Vérin télescop. D:50mm C:2850mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -												1								
26	267224	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -												1								
27	267228	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -												1								
28	2637	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -												4								
29	235540	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												1								
30	181673	Vis FHc,M 8- 16-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
31	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
32	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
33	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
34	58526	Vis H,M 6- 40-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
35	168491	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												2								

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 786 | M

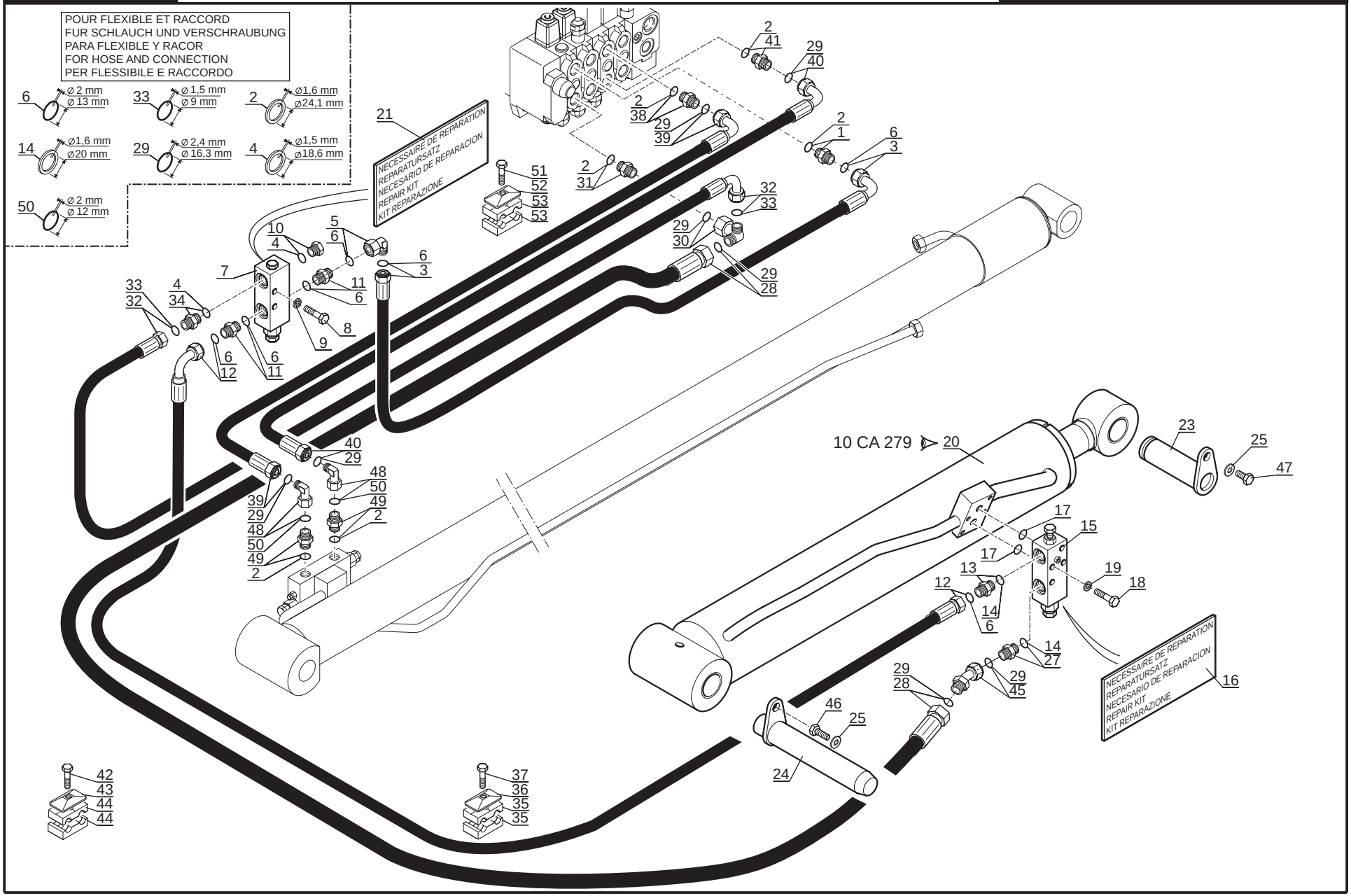
1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	168488	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												4								

10 AE 787

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento -Teleccopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - braccio)

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



02 / 05 / 07

P.A.O.illus

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 787** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
2	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
3	248234	Flexible (Lg 430) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
4	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												X								
5	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
6	219457	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
7	226972	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -												1								
8	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
9	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
10	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -												1								
11	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 787 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	247853	Flexible (Lg 1800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
13	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
14	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
15	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -												1								
16	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -												1								
17	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												2								
18	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
19	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
20	264805	Vérin levage D:70mm C:720mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -												1								
21	605011	Pochette de joints - Dichtungssatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -												1								
23	264563	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -												1								

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 787 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	264565	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -												1								
25	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
27	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
28	248303	Flexible (Lg 1930) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
29	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
30	225546	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
31	482664	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
32	248240	Flexible (Lg 1050) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
33	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
34	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
35	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												2								

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 787 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												1								
37	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
38	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
39	257752	Flexible (Lg 2275) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
40	249720	Flexible (Lg 2300) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
41	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
42	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
43	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												1								
44	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												2								
45	230159	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
46	247041	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C SPEC - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 787** **M**

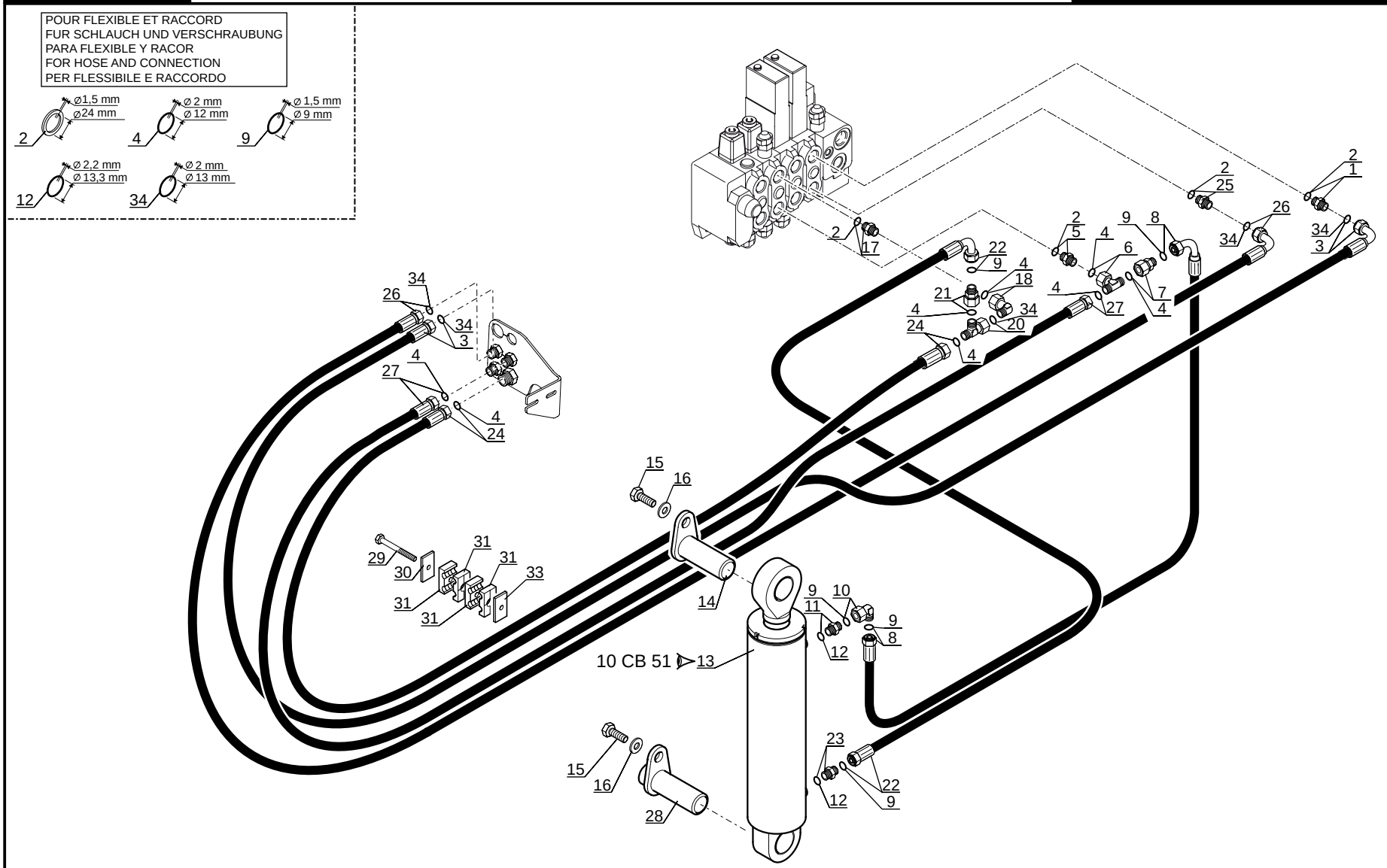
1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
48	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
49	200814	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
50	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
51	58533	Vis H,M 8- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
52	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												1								
53	170387	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												4								

10 AE 788

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - alimentación aguilon)
HYDRAULIC (Compensation - jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci telescopici)

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O.illus

02 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 788** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
2	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
3	247852	Flexible (Lg 1500) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
5	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
6	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
7	175076	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
8	257767	Flexible (Lg 1230) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
9	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
10	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
11	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 788** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
13	254620	Vérin compens. D: 55mm C: 310mm Kompensationszylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -												1								
14	264500	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -												1								
15	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
16	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
17	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
18	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
20	210971	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
21	175076	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
22	257766	Flexible (Lg 330) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
23	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 788** **M**

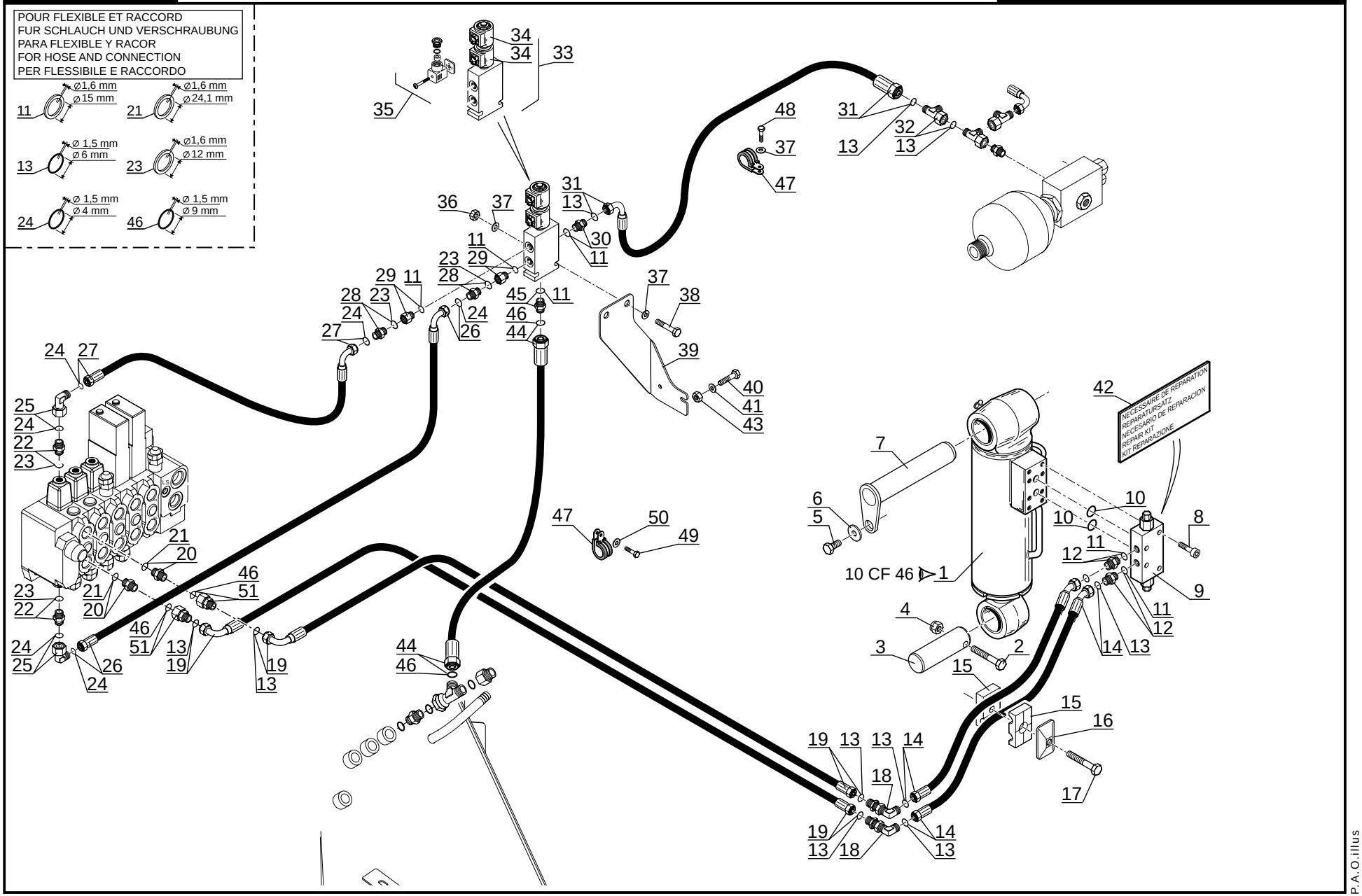
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	266899	Flexible (Lg 1300) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
25	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
26	249719	Flexible (Lg 1400) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
27	248244	Flexible (Lg 1370) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
28	264583	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -												1								
29	235964	Vis H,M 8-130-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
30	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												1								
31	170387	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												6								
33	232747	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												1								
34	219457	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								

10 AG 195

HYDRAULIQUE (Circuit correcteur de dévers)
HYDRAULIK (Niveauausgleich kreis)
HIDRAULICO (Circuito corrector de inclinación)
HYDRAULIC (Levelling system circuit)
IDRAULICO (Circuito livellamento)

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O.illus

03 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit correcteur de dévers)
HYDRAULIK (Niveauausgleich kreis)
HIDRAULICO (Circuito corrector de inclinación)
HYDRAULIC (Levelling system circuit)
IDRAULICO (Circuito livellamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AG | 195 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	254015	Vérin D:50mm C: 165mm - Zylinder Cilindro - Cylinder Cilindro -												1								
2	160319	Vis H,M14-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
3	241787	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -												1								
4	403911	Ecrou H,FR M14 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
5	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
6	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
7	233394	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -												1								
8	9142	Vis CHc,M 6- 35 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
9	195636	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -												1								
10	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												2								
11	190877	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												X								

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit correcteur de dévers)
HYDRAULIK (Niveauausgleich kreis)
HIDRAULICO (Circuito corrector de inclinación)
HYDRAULIC (Levelling system circuit)
IDRAULICO (Circuito livellamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AG 195** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	233641	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
13	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
14	257741	Flexible (Lg 620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												2								
15	168492	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												2								
16	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												1								
17	61323	Vis H,M 8- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
18	233638	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
19	248324	Flexible (Lg 2520) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												2								
20	227322	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
21	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
22	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								

+

3

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit correcteur de dévers)
HYDRAULIK (Niveauausgleich kreis)
HIDRAULICO (Circuito corrector de inclinación)
HYDRAULIC (Levelling system circuit)
IDRAULICO (Circuito livellamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AG 195** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												X								
24	486072	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
25	214641	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
26	266902	Flexible (Lg 580) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
27	248297	Flexible (Lg 850) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
28	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
29	506551	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
30	204995	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
31	216652	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												2								
32	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
33	208933	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -												1								

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit correcteur de dévers)
HYDRAULIK (Niveauausgleich kreis)
HIDRAULICO (Circuito corrector de inclinación)
HYDRAULIC (Levelling system circuit)
IDRAULICO (Circuito livellamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AG | 195 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	548870	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -												2								
35	194449	Connecteur - Verbinder Conectador - Connector Connettore -												2								
36	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
37	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												5								
38	58526	Vis H,M 6- 40-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
39	246977	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												1								
40	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
41	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
42	702230	Pochette de joints - Dichtungssatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -												1								
43	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
44	171786	Flexible (Lg 380) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								

+

Catalogue : 547971

5

HYDRAULIQUE (Circuit correcteur de dévers)
HYDRAULIK (Niveauausgleich kreis)
HIDRAULICO (Circuito corrector de inclinación)
HYDRAULIC (Levelling system circuit)
IDRAULICO (Circuito livellamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AG | 195 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	192386	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
46	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
47	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -												2								
48	236381	Vis H,M 6- 14-8.8-ZN/5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
49	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
50	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
51	202511	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								

10 BA 299

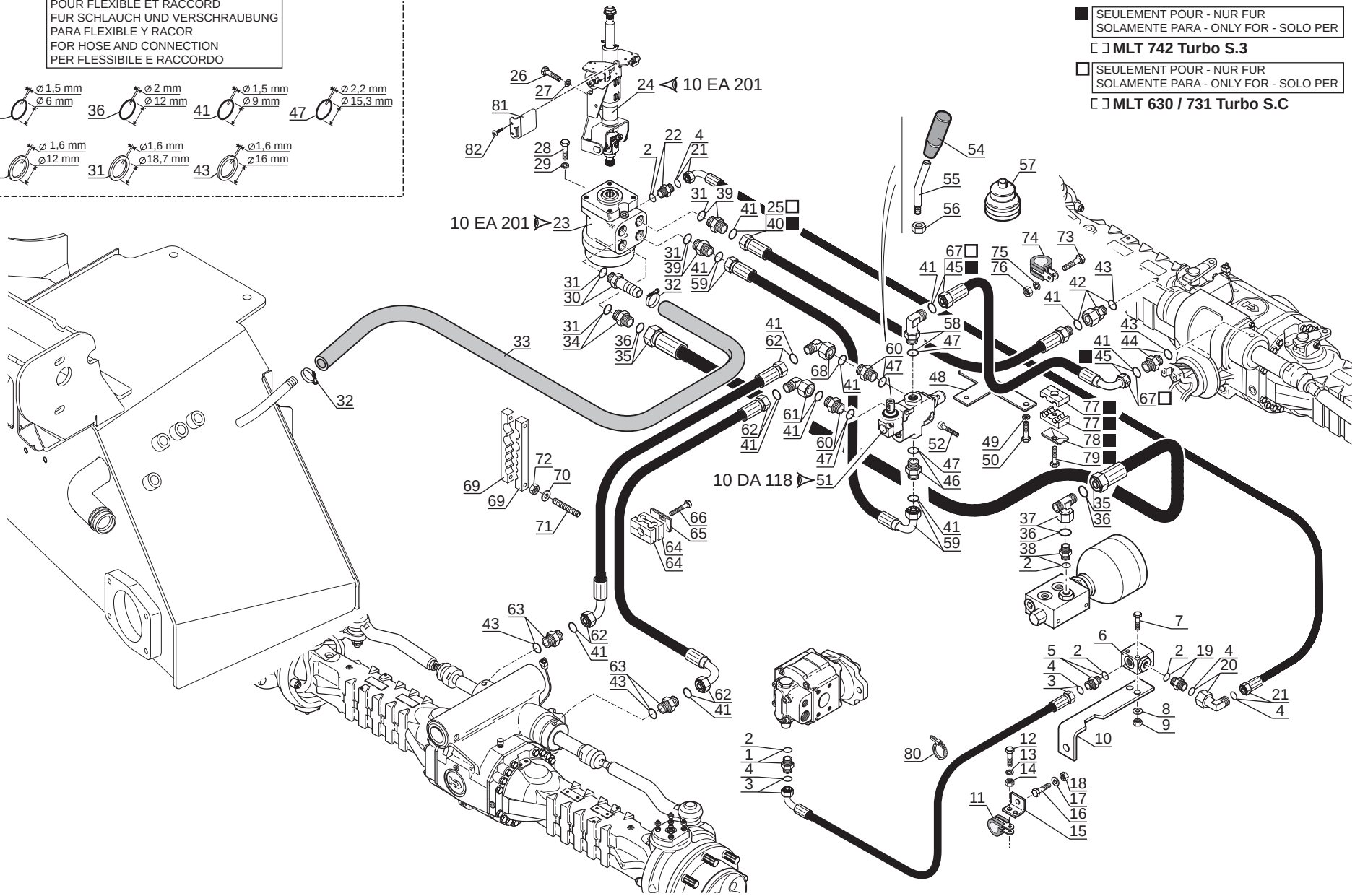
HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito direccion)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 742 Turbo S.3

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

■ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 742 Turbo S.3

□ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 630 / 731 Turbo S.C



P.A.O.illus

13 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 299** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
2	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X				X						X									
3	514223	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1				1						1									
4	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X				X						X									
5	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
6	480079	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1				1						1									
7	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2				2						2									
8	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2				2						2									
9	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2				2						2									
10	225771	Support valve - Ventil träger Soporte válvula - Valve bracket Supporto valvola -	1				1						1									
11	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1				1						1									

+

7/06/2007

Catalogue : 547971

2

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 299 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1				1						1									
13	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1						1									
14	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1				1						1									
15	188798	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1				1						1									
16	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1				1						1									
17	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1						1									
18	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1				1						1									
19	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
20	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
21	208817	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1				1						1									
22	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 299** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -	1				1						1									
24	265044	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -	1				1						1									
25	211704	Flexible (Lg 1450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1				1															
26	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4				4						4									
27	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4				4						4									
28	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4				4						4									
29	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4				4						4									
30	265792	Raccord Union Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
31	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X				X						X									
32	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2				2						2									
33	232486	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1				1						1									

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 299** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
35	232485	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1				1						1									
36	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X				X						X									
37	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
38	217097	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
39	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2				2						2									
40	238885	Flexible (Lg 1700) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -											1									
41	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X				X						X									
42	217052	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
43	177637	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X				X						X									
44	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									

+

Catalogue : 547971

5

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 299 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	225541	Flexible (Lg 1530) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -											1									
46	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
47	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	X				X						X									
48	230725	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1				1						1									
49	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2				2						2									
50	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2				2						2									
51	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -	1				1						1									
52	5324	Vis CHc,M 8- 50 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2				2						2									
54	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1				1						1									
55	230078	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -	1				1						1									
56	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1				1						1									

+

Catalogue : 547971

6

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 BA 299** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	227123	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -	1				1						1									
58	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
59	203681	Flexible (Lg 700) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1				1						1									
60	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2				2						2									
61	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
62	211709	Flexible (Lg 1800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	2				2						2									
63	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2				2						2									
64	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2				2						2									
65	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1				1						1									
66	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1				1						1									
67	209615	Flexible (Lg 1300) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1				1															

+

Catalogue : 547971

7

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 299 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
68	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1				1						1									
69	232464	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2				2						2									
70	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2				2						2									
71	234197	Vis AHc,M 6- 50-33H-ZN8/NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2				2						2									
72	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2				2						2									
73	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1				1						1									
74	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1				1						1									
75	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1						1									
76	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1				1						1									
77	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -											2									
78	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -											1									

+

Catalogue : 547971

8

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 299 | M

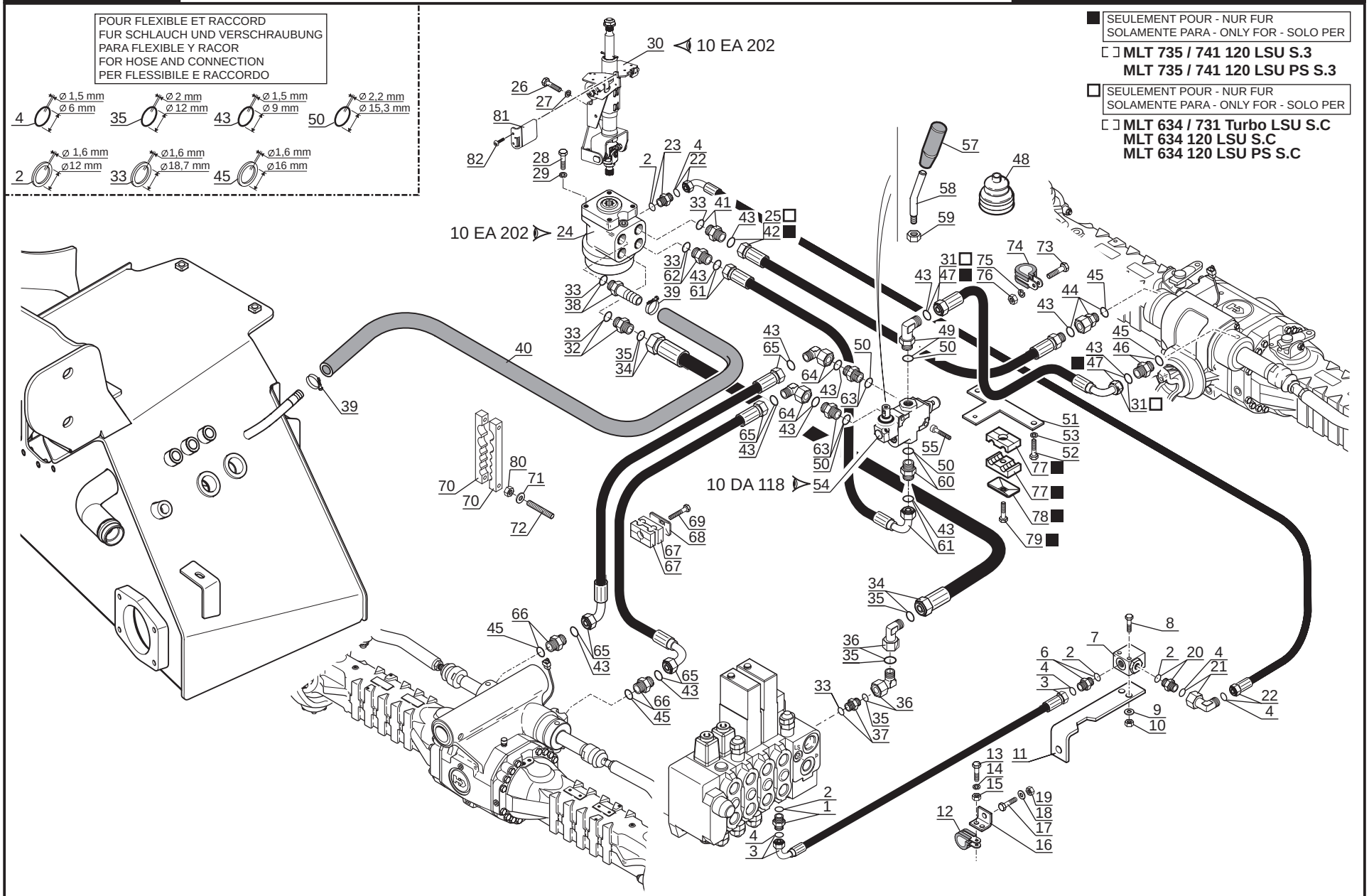
1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
79	61323	Vis H,M 8- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											1									
80	21980	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	3				3						3									
81	261322	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1				1						1									
82	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2				2						2									

10 BA 300

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito direccion)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O.illus

13 / 02 / 07

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 BA 300** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
2	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X	X	X		X	X	X	X	X										
3	247875	Flexible (Lg 1150) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
4	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
6	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
7	480079	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -		1	1	1		1	1	1	1	1										
8	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2		2	2	2	2	2										
9	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2		2	2	2	2	2										
10	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2	2	2		2	2	2	2	2										
11	225771	Support valve - Ventil träger Soporte válvula - Valve bracket Supporto valvola -		1	1	1		1	1	1	1	1										
12	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 BA 300** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
14	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1		1	1	1	1	1										
15	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1		1	1	1	1	1										
16	188798	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1	1	1		1	1	1	1	1										
17	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
18	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1		1	1	1	1	1										
19	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1		1	1	1	1	1										
20	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
21	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
22	247875	Flexible (Lg 1150) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
23	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 BA 300** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
25	248309	Flexible (Lg 1450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1														
26	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4	4	4		4	4	4	4	4										
27	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4		4	4	4	4	4										
28	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4	4	4		4	4	4	4	4										
29	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4		4	4	4	4	4										
30	265044	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
31	247864	Flexible (Lg 1300) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		2	2	2		2														
32	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
33	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X	X	X		X	X	X	X	X										
34	248244	Flexible (Lg 1370) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

4

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 300 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
36	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2	2	2		2	2	2	2	2										
37	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
38	265792	Raccord Union Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
39	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2	2	2		2	2	2	2	2										
40	232486	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1	1	1		1	1	1	1	1										
41	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
42	248310	Flexible (Lg 1700) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -							1	1	1	1										
43	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
44	217052	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
45	177637	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		X	X	X		X	X	X	X	X										

+

5

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 300 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
46	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
47	248241	Flexible (Lg 1530) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -							1	1	1	1										
48	227123	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -		1	1	1		1	1	1	1	1										
49	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
50	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -		X	X	X		X	X	X	X	X										
51	230725	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1	1	1		1	1	1	1	1										
52	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2		2	2	2	2	2										
53	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2		2	2	2	2	2										
54	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -		1	1	1		1	1	1	1	1										
55	5324	Vis CHc,M 8- 50 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2		2	2	2	2	2										
57	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

6

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 BA 300** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
58	230078	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -		1	1	1		1	1	1	1	1										
59	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1		1	1	1	1	1										
60	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
61	248239	Flexible (Lg 700) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1	1	1		1	1	1	1	1										
62	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
63	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2	2	2		2	2	2	2	2										
64	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2	2	2		2	2	2	2	2										
65	248243	Flexible (Lg 1800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		2	2	2		2	2	2	2	2										
66	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2	2	2		2	2	2	2	2										
67	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		2	2	2		2	2	2	2	2										
68	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -		1	1	1		1	1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

7

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 BA 300** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
69	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
70	232464	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		2	2	2		2	2	2	2	2										
71	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2		2	2	2	2	2										
72	234197	Vis AHc,M 6- 50-33H-ZN8/NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2		2	2	2	2	2										
73	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1										
74	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1	1	1		1	1	1	1	1										
75	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1		1	1	1	1	1										
76	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1		1	1	1	1	1										
77	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							2	2	2	2										
78	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -							1	1	1	1										
79	61323	Vis H,M 8- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

8

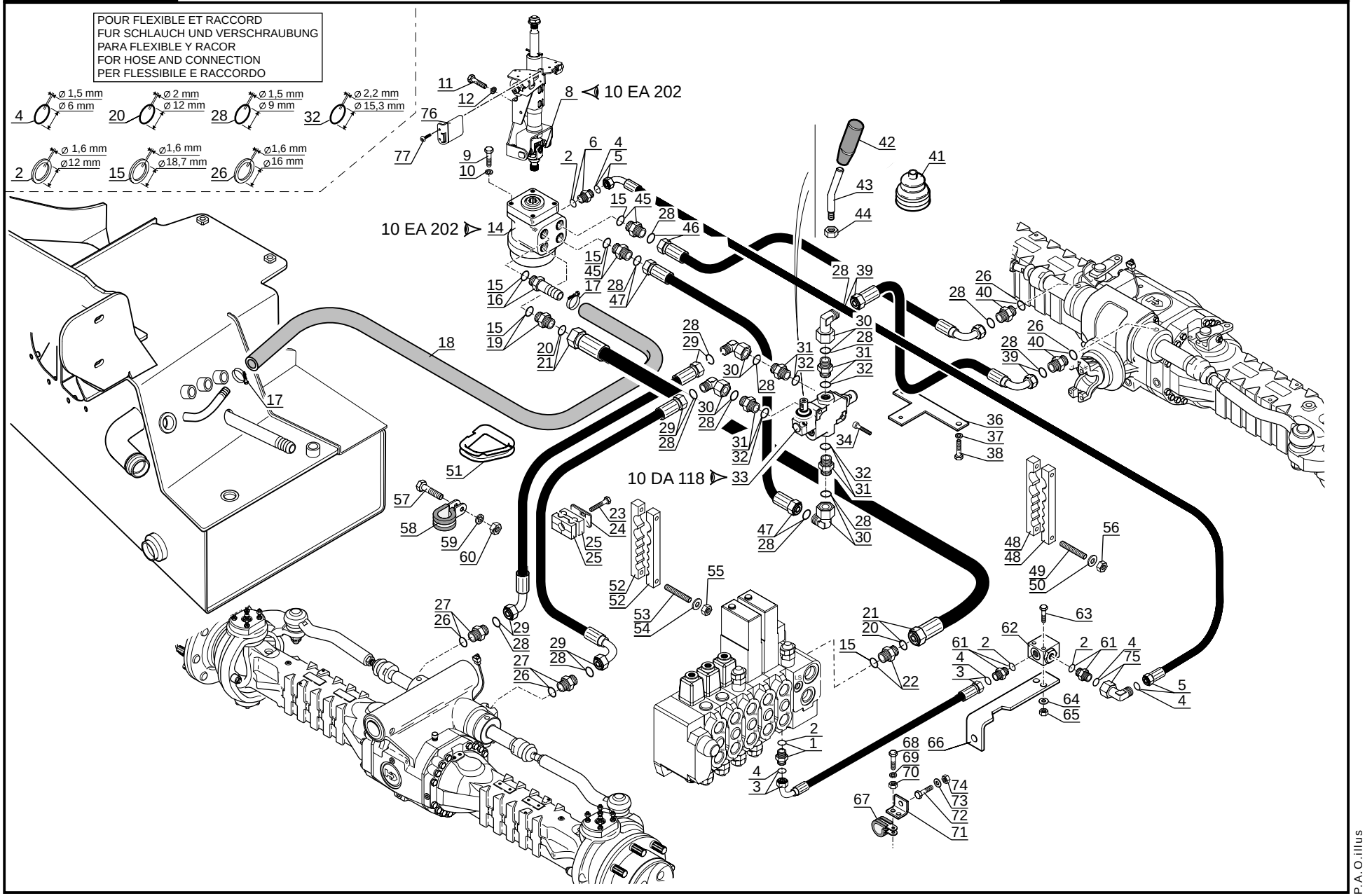
HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 300 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
80	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2	2	2		2	2	2	2	2										
81	261322	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1	1	1		1	1	1	1	1										
82	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2		2	2	2	2	2										

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito direccion)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)



P.A.O.illus

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 306 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
2	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												X								
3	247875	Flexible (Lg 1150) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
4	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
5	247875	Flexible (Lg 1150) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
6	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
8	265044	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -												1								
9	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
10	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
11	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
12	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 306 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -												1								
15	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												X								
16	265792	Raccord Union Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
17	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -												2								
18	212817	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -												1								
19	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
20	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
21	248244	Flexible (Lg 1370) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
22	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
23	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
24	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												1								

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 306 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												2								
26	177637	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												X								
27	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
28	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												X								
29	248243	Flexible (Lg 1800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												2								
30	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												4								
31	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												4								
32	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -												X								
33	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -												1								
34	5324	Vis CHc,M 8- 50 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
36	230725	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -												1								

+

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 306 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
38	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
39	248242	Flexible (Lg 1730) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
40	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
41	227123	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -												1								
42	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -												1								
43	230078	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -												1								
44	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
45	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
46	248242	Flexible (Lg 1730) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								
47	248322	Flexible (Lg 650) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -												1								

+

5

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 306** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
48	235226	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												2								
49	234197	Vis AHc,M 6- 50-33H-ZN8/NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
50	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
51	238934	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -												1								
52	232464	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -												2								
53	234197	Vis AHc,M 6- 50-33H-ZN8/NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
54	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
55	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
56	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
57	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
58	88246	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -												1								

+

Catalogue : 547971

6

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 306 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
59	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
60	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
61	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												2								
62	480079	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -												1								
63	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
64	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
65	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
66	225771	Support valve - Ventil träger Soporte válvula - Valve bracket Supporto valvola -												1								
67	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -												1								
68	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
69	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								

+

Catalogue : 547971

7

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 306 | M

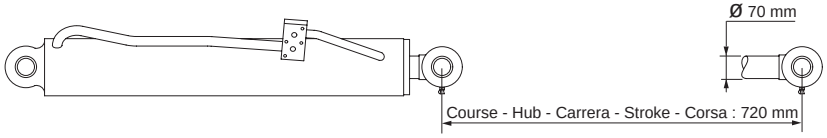
1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

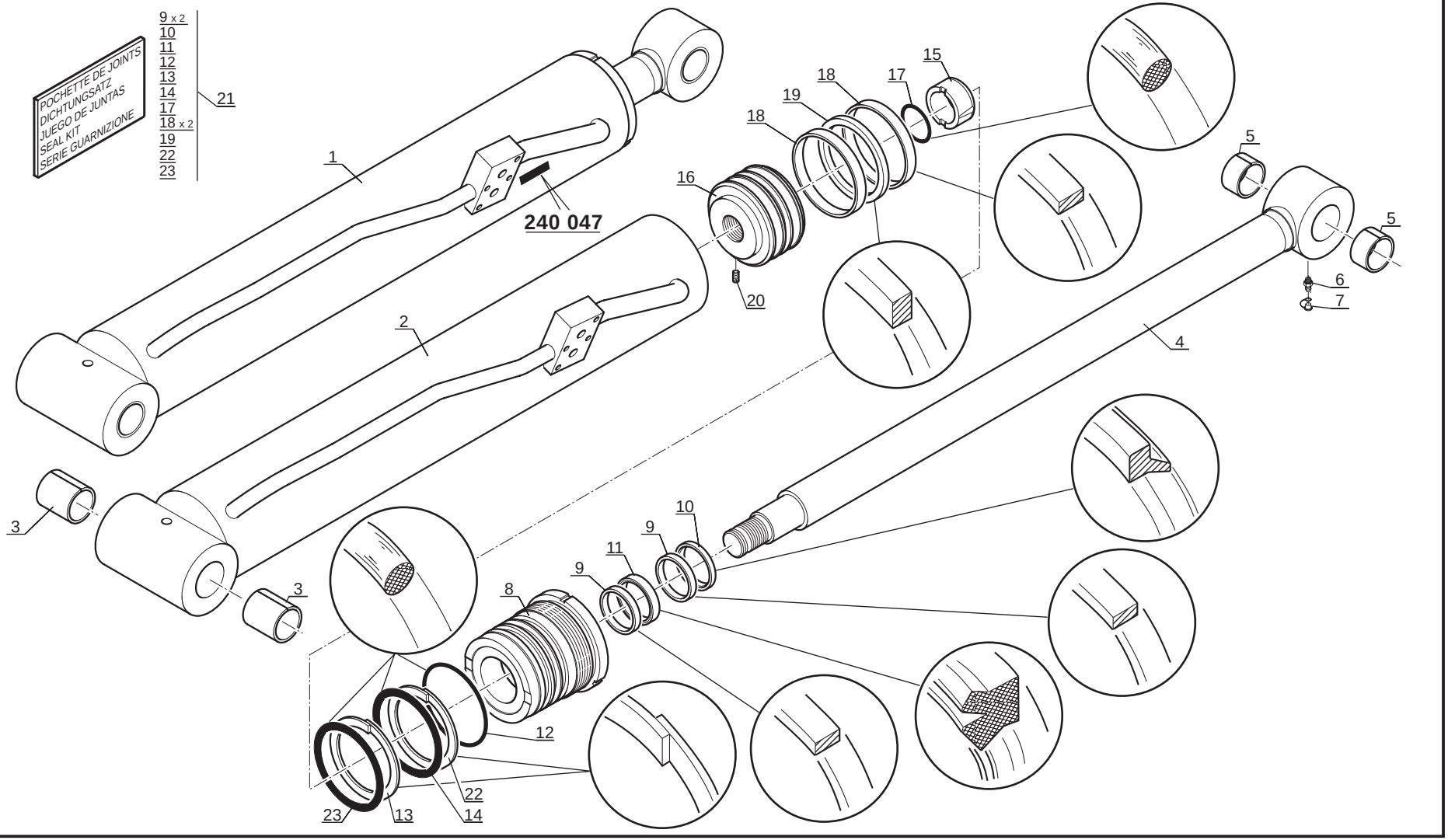
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
70	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
71	188798	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -												1								
72	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
73	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
74	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
75	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
76	261322	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -												1								
77	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								

10 CA 181

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

MLT 630 Turbo S.C
MLT 634 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C





P.A.O. illus

07 / 11 / 02

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 181** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240047	Vérin levage D:70mm C: 720mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -	1	1	1	1																
2	603853	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -	1	1	1	1																
3	211771	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2																
4	563197	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -	1	1	1	1																
5	551320	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2																
6	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	1	1	1	1																
7	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1																
8	564320	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -	1	1	1	1																
9	551315	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2																
10	5241	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1																
11	5240	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1																

+

13/03/2007

Catalogue : 547971

2

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CA | 181 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	186978	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1																
13	603840	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1																
14	601930	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1																
15	563198	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1																
16	563176	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -	1	1	1	1																
17	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1																
18	563188	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2																
19	563177	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1																
20	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1																
21	564319	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1	1	1	1																
22	603839	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1																

+

13/03/2007

3

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 181** **M**

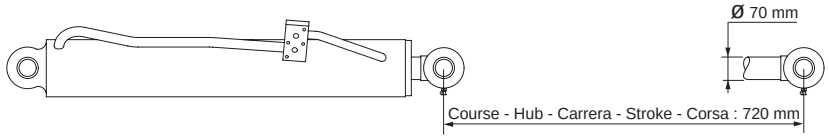
1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

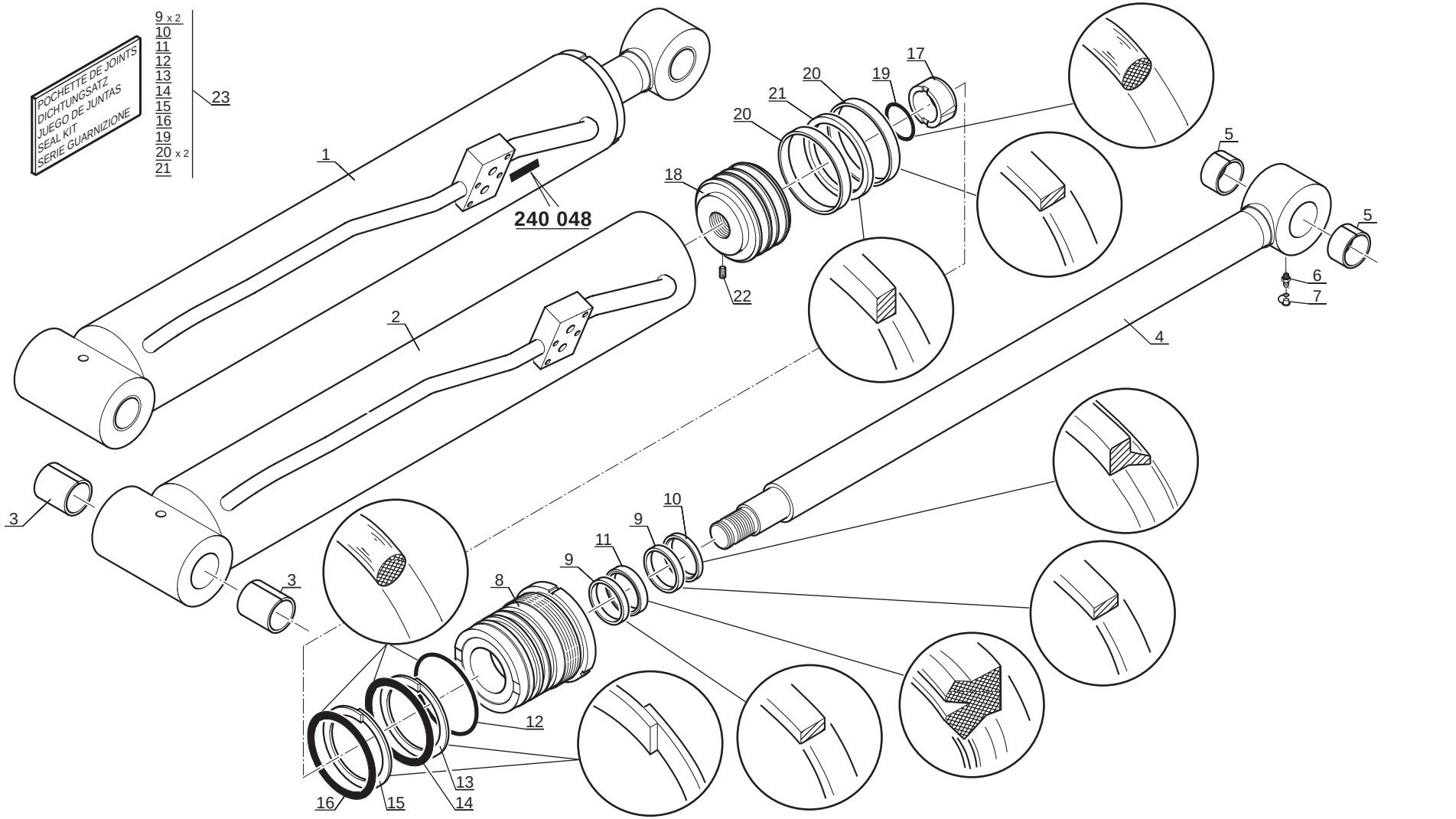
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	601930	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1																

10 CA 182

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3





P.A.O.illus

07 / 11 / 02

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 182** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240048	Vérin levage D:70mm C: 720mm - Hubzylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -					1	1	1	1												
2	603494	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -					1	1	1	1												
3	211771	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					2	2	2	2												
4	563197	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -					1	1	1	1												
5	551320	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					2	2	2	2												
6	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -					1	1	1	1												
7	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -					1	1	1	1												
8	563193	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -					1	1	1	1												
9	561335	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					2	2	2	2												
10	5241	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					1	1	1	1												
11	5240	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					1	1	1	1												

+

13/03/2007

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 182** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	186983	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					1	1	1	1												
13	603841	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -					1	1	1	1												
14	603843	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					1	1	1	1												
15	603842	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -					1	1	1	1												
16	601932	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					1	1	1	1												
17	563198	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					1	1	1	1												
18	563201	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -					1	1	1	1												
19	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					1	1	1	1												
20	563199	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					2	2	2	2												
21	563200	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					1	1	1	1												
22	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -					1	1	1	1												

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 182** **M**

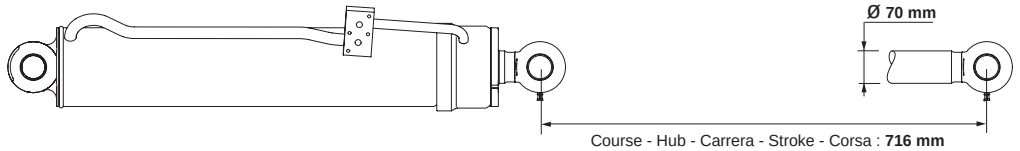
1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

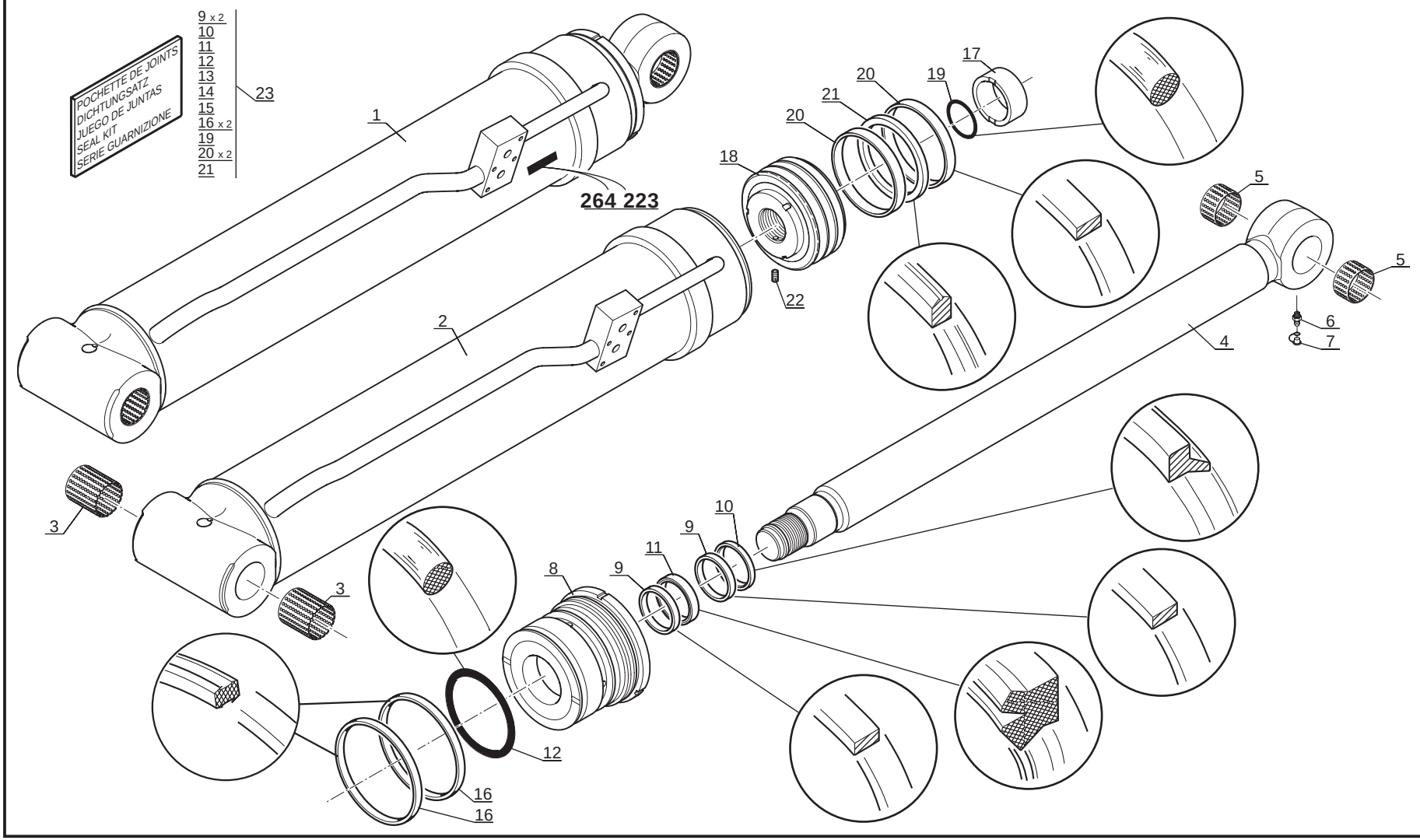
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	563202	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -					1	1	1	1												

10 CA 276

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
H YDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3





P.A.O.illus

19 / 12 / 01

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 276** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	264223	Vérin levage D:70mm C:716mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -									1	1	1									
2	746237	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -									1	1	1									
3	603578	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									2	2	2									
4	603579	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo del cilindro -									1	1	1									
5	603580	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									2	2	2									
6	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -									1	1	1									
7	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -									1	1	1									
8	746239	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -									1	1	1									
9	561335	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									2	2	2									
10	5241	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									1	1	1									
11	5240	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									1	1	1									

+

2

Catalogue : 547971

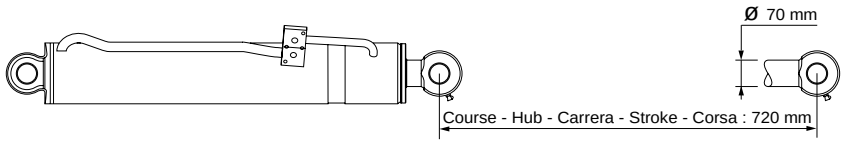
HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

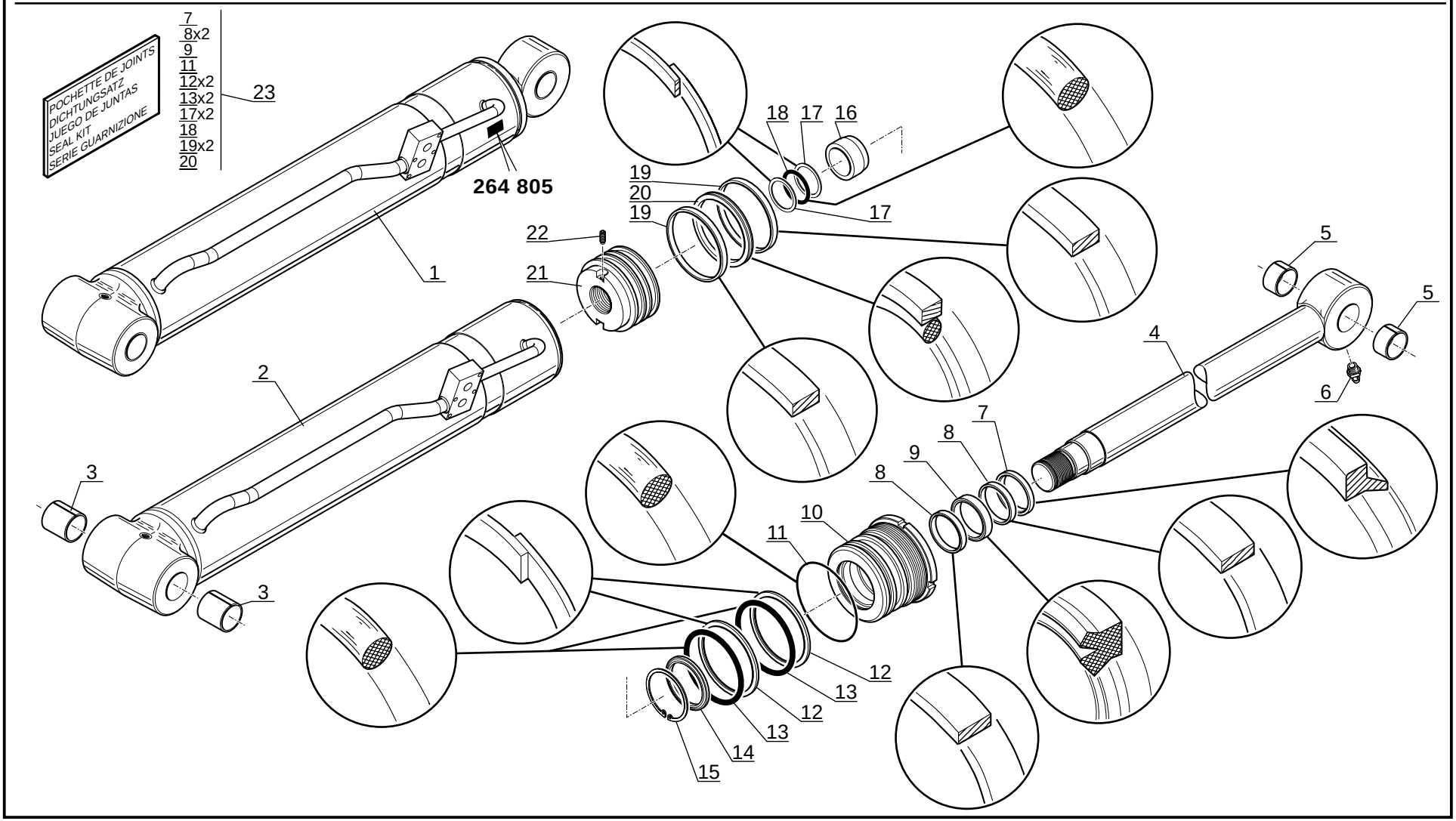
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CA | 276 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	551272	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -									1	1	1									
16	731482	Joint d'étanchéité - Dichtring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -									2	2	2									
17	563198	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									1	1	1									
18	746240	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -									1	1	1									
19	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -									1	1	1									
20	603585	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -									2	2	2									
21	551266	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									1	1	1									
22	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -									1	1	1									
23	747084	Pochette de joints - Dichtungssatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -									1	1	1									

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)





Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 279** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	264805	Vérin levage D:70mm C:720mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -												1								
2	746781	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -												1								
3	746782	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -												2								
4	746783	Tige - Stange Vástago - Rod Stelo -												1								
5	746327	Bague - Buchse Anillo - Bushing Anello -												2								
6	604175	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -												1								
7	746797	Joint racleur - Dichtung Junta - Wiper seal Guarnizióne raschiaolio -												1								
8	746793	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -												2								
9	746796	Joint de tige - Kolbenstangendichtung Junta - Rod seal Guarnizióne -												1								
10	746785	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -												1								
11	601071	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								

+

23/05/2007

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 279** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	746795	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -												2								
13	746794	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												2								
14	746787	Douille - Fassung Casquillo - Socket Bussola -												1								
15	746788	Segment d'arrêt - Kreis Abschnitt Carcell - Packing ring Anello d'arresto -												1								
16	746786	Douille - Fassung Casquillo - Socket Bussola -												1								
17	746792	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -												2								
18	746791	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
19	746789	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -												2								
20	746790	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -												1								
21	746784	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -												1								
22	705899	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								

+

Catalogue : 547971

3

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

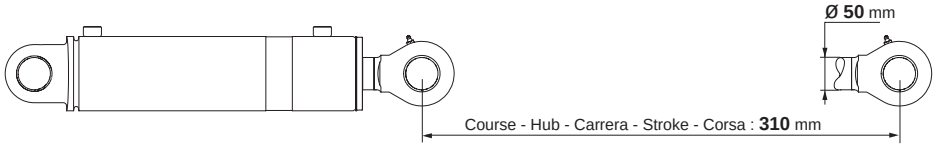
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA** **279** **M**

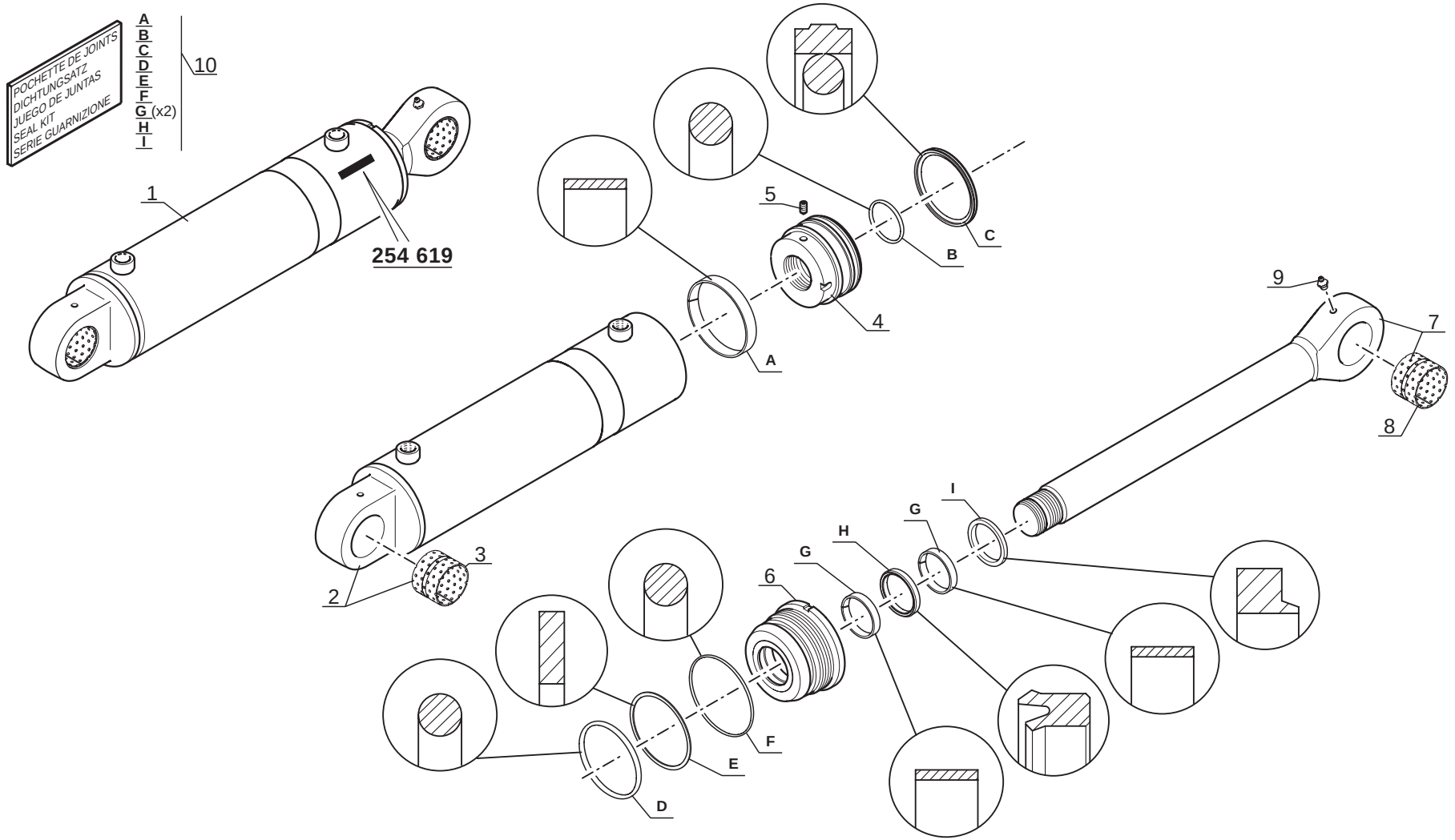
1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	746798	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -												1								

HYDRAULIQUE (Vérin de compensation)
HYDRAULIK (Kompensation zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de compensacion)
HYDRAULIC (Compensation cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di compensazione)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3





1

Catalogue : 547971

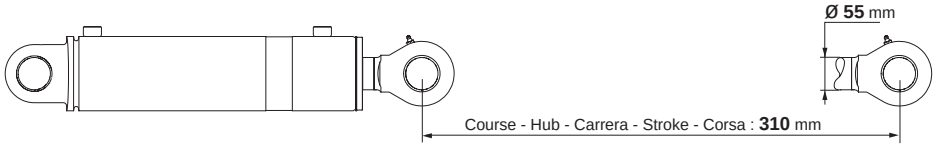
HYDRAULIQUE (Vérin de compensation)
HYDRAULIK (Kompensation zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de compensación)
HYDRAULIC (Compensation cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di compensazione)

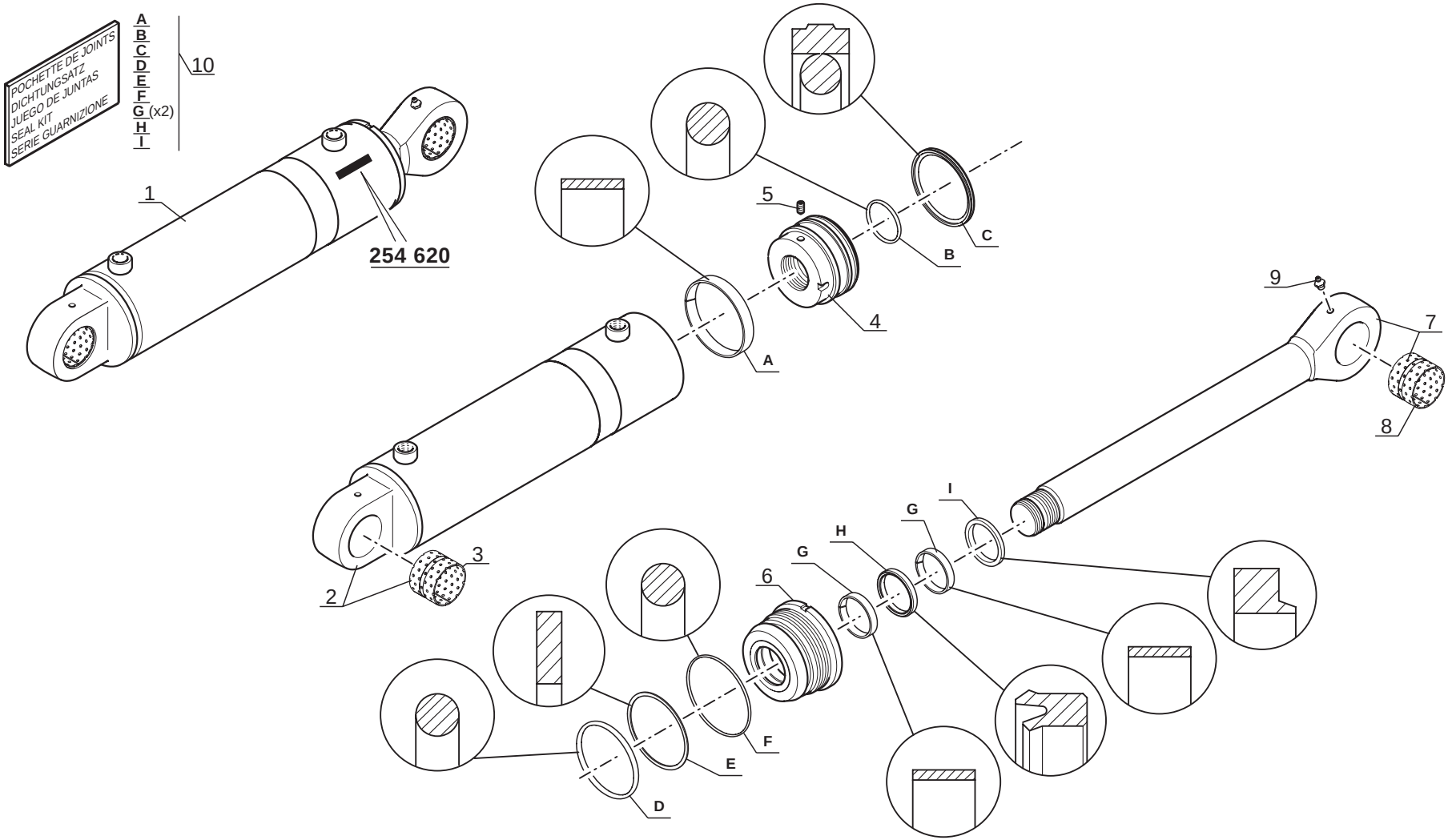
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CB | 48 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	254619	Vérin compens. D: 50mm C: 310mm Kompensationszylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -	1	1	1	1	1	1	1	1												
2	705895	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -	1	1	1	1	1	1	1	1												
3	705896	Bague - Buchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1	1	1												
4	705898	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -	1	1	1	1	1	1	1	1												
5	705899	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1												
6	705900	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -	1	1	1	1	1	1	1	1												
7	705897	Tige de vérin - Zylinderstange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo del cilindro -	1	1	1	1	1	1	1	1												
8	705896	Bague - Buchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1	1	1												
9	604175	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	1	1	1	1	1	1	1	1												
10	705901	Pochette de joints - Dichtungssatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -	1	1	1	1	1	1	1	1												

HYDRAULIQUE (Vérin de compensation)
HYDRAULIK (Kompensation zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de compensacion)
HYDRAULIC (Compensation cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di compensazione)





Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin de compensation)
HYDRAULIK (Kompensation zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de compensación)
HYDRAULIC (Compensation cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di compensazione)

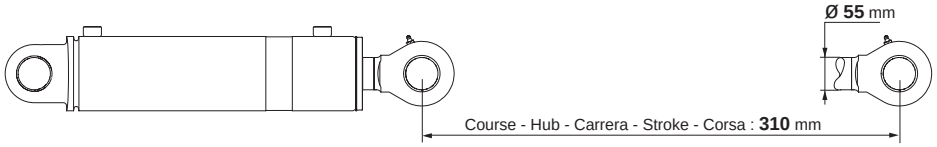
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CB | 51 | M

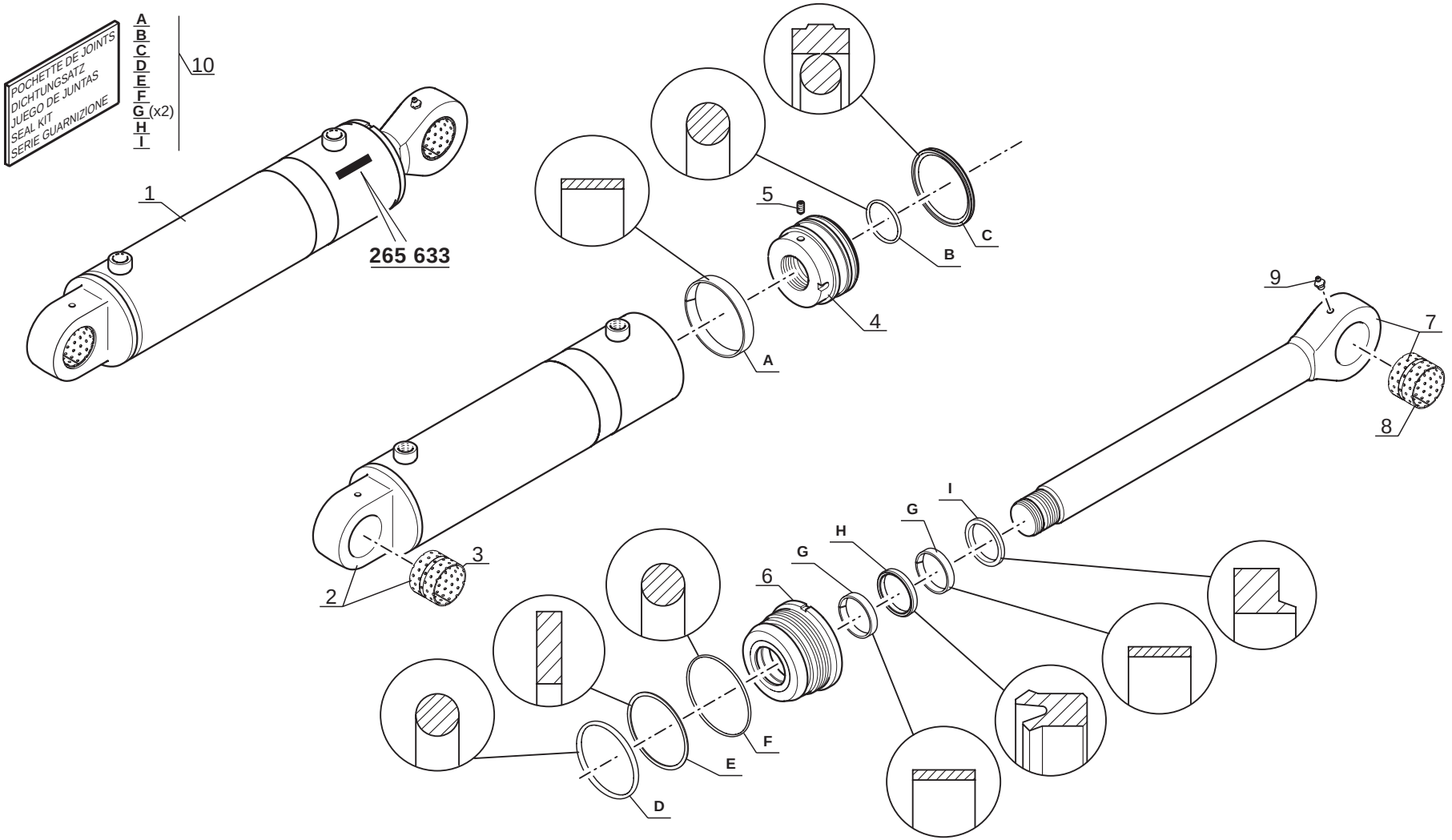
1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	254620	Vérin compens. D: 55mm C: 310mm Kompensationszylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -												1								
2	706458	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -												1								
3	705896	Bague - Buchse Anillo - Bushing Anello -												1								
4	706460	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -												1								
5	705899	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
6	706461	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -												1								
7	706459	Tige de vérin - Zylinderstange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo del cilindro -												1								
8	705896	Bague - Buchse Anillo - Bushing Anello -												1								
9	604175	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -												1								
10	706471	Pochette de joints - Dichtungssatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -												1								

HYDRAULIQUE (Vérin de compensation)
HYDRAULIK (Kompensation zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de compensacion)
HYDRAULIC (Compensation cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di compensazione)

MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3





Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin de compensation)
HYDRAULIK (Kompensation zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de compensación)
HYDRAULIC (Compensation cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di compensazione)

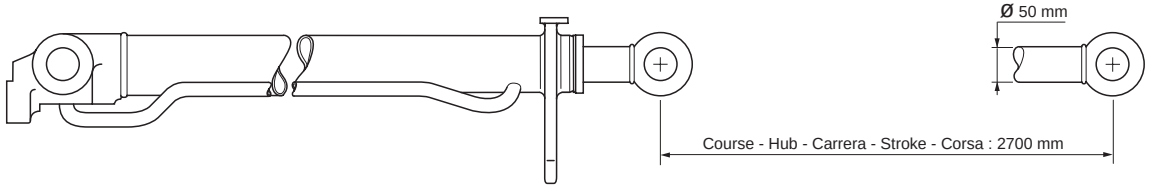
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CB | 59 | M

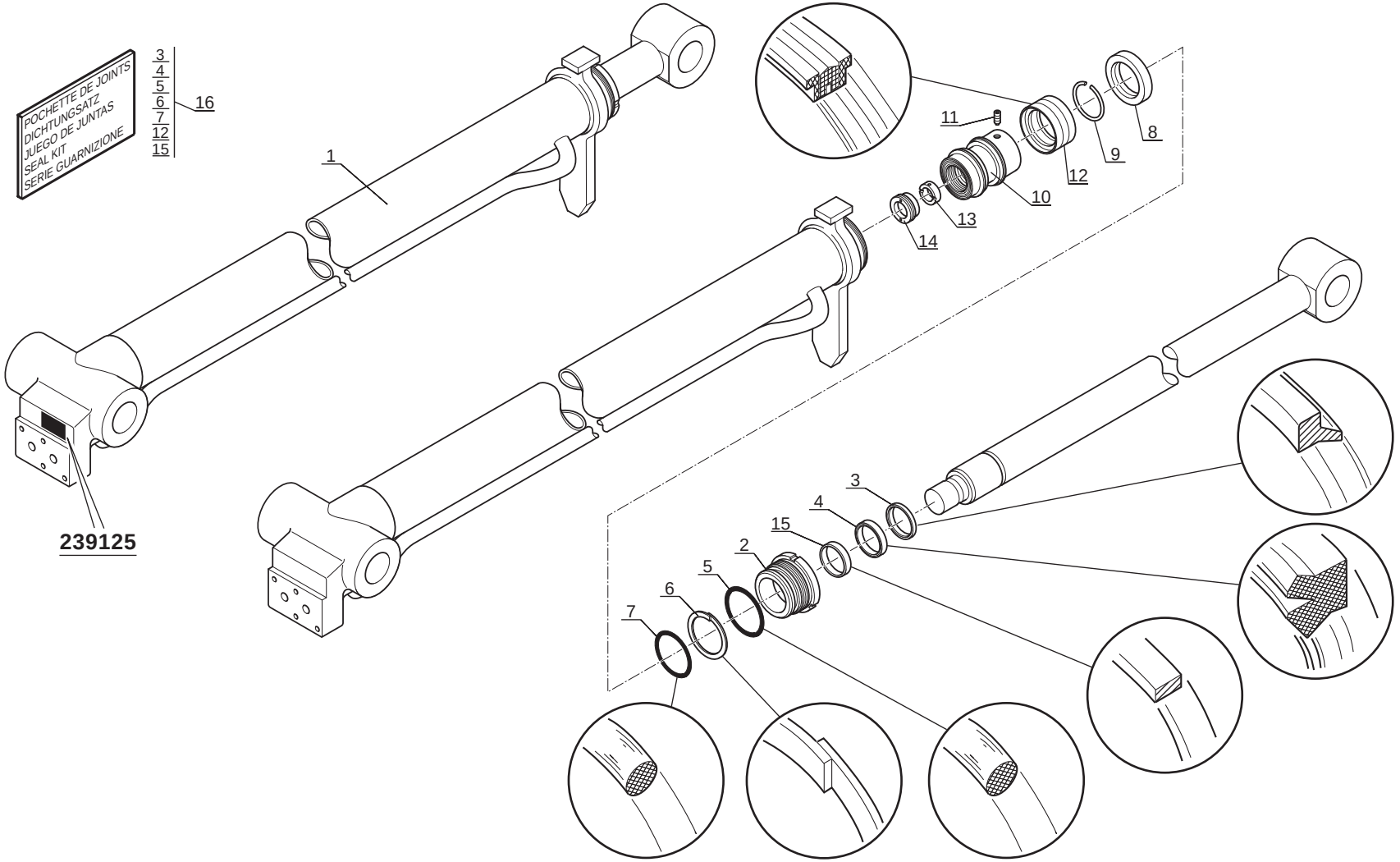
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265633	Vérin compens. D:55mm C:310mm - Kompensationszylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -									1	1	1									
2	746425	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -									1	1	1									
3	705896	Bague - Buchse Anillo - Bushing Anello -									1	1	1									
4	706460	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -									1	1	1									
5	705899	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -									1	1	1									
6	706461	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -									1	1	1									
7	706459	Tige de vérin - Zylinderstange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo del cilindro -									1	1	1									
8	705896	Bague - Buchse Anillo - Bushing Anello -									1	1	1									
9	604175	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -									1	1	1									
10	706471	Pochette de joints - Dichtungssatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -									1	1	1									

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio)

MLT 630 Turbo S.C
MLT 634 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C





Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 97 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	239125	Vérin télescop. D:50mm C:2100mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -	1	1	1	1																
2	603535	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -	1	1	1	1																
3	6193	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1																
4	61597	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1																
5	161783	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1																
6	182268	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1																
7	601666	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1																
8	549192	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1																
9	197704	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -	1	1	1	1																
10	563205	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -	1	1	1	1																
11	550700	Vis Hc, M 8- 14 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1																

+

14/03/2007

Catalogue : 547971

2

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

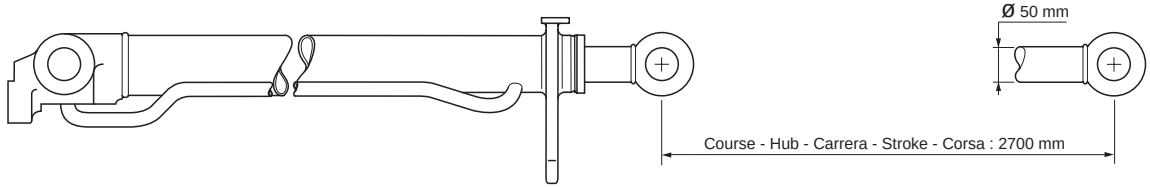
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 97 | M

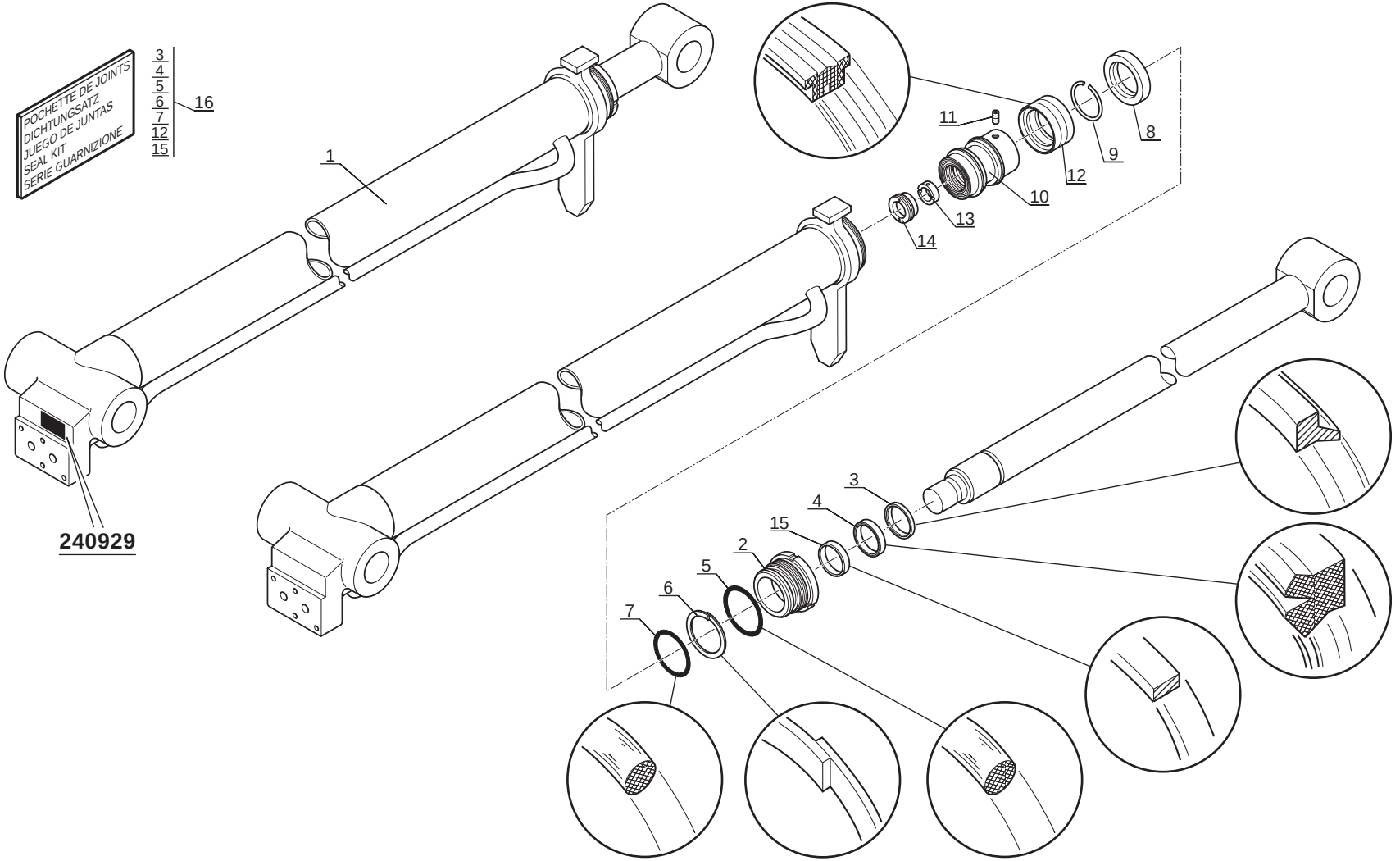
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	549191	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1																
13	550701	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1																
14	562789	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1																
15	561701	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1																
16	603536	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -	1	1	1	1																

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio)

MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3





Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CC 98** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240929	Vérin télescop. D:50mm C:2700mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -					1	1	1	1												
2	603535	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -					1	1	1	1												
3	6193	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					1	1	1	1												
4	61597	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					1	1	1	1												
5	161783	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					1	1	1	1												
6	182268	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -					1	1	1	1												
7	601666	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					1	1	1	1												
8	549192	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					1	1	1	1												
9	197704	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -					1	1	1	1												
10	563205	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -					1	1	1	1												
11	550700	Vis Hc, M 8- 14 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -					1	1	1	1												

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

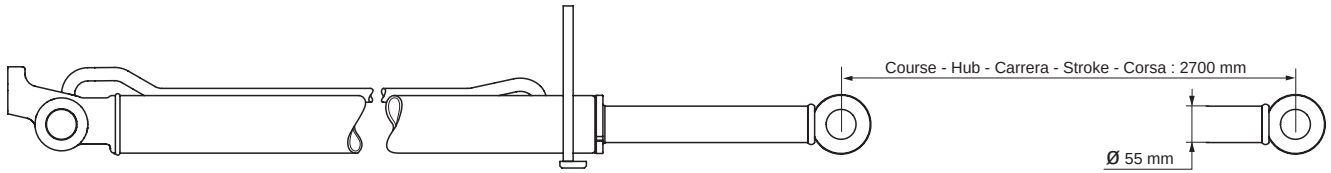
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 98 | M

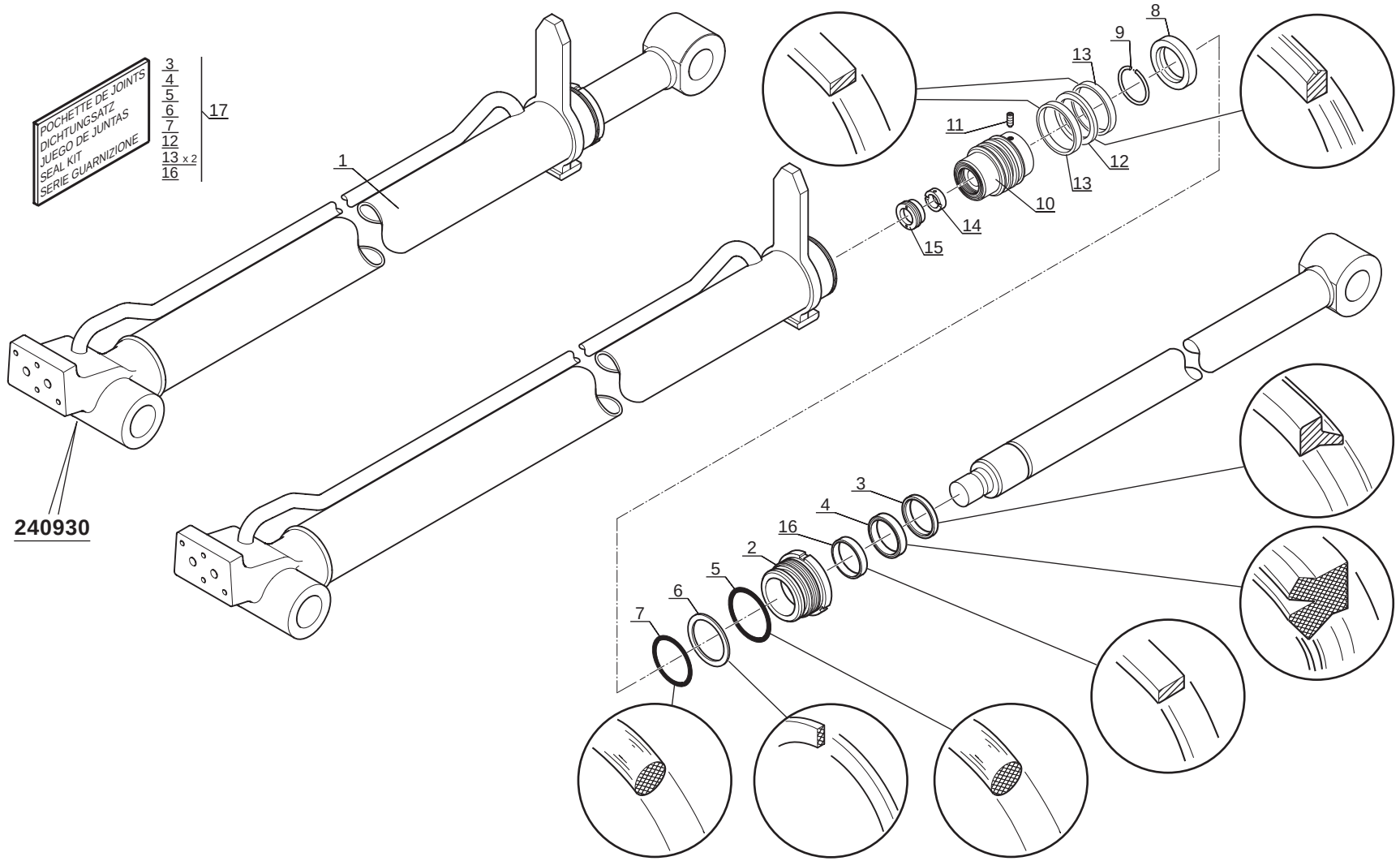
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	549191	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					1	1	1	1												
13	550701	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					1	1	1	1												
14	562789	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					1	1	1	1												
15	561701	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					1	1	1	1												
16	603536	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -					1	1	1	1												

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio)

MLT 741 120 LSU S.3
MLT 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3





P.A.O.illus

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CC** **103** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240930	Vérin télescop. D:55mm C:2700mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -									1	1	1									
2	603528	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -									1	1	1									
3	54429	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									1	1	1									
4	601873	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									1	1	1									
5	187453	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -									1	1	1									
6	561330	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne -									1	1	1									
7	603529	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -									1	1	1									
8	562911	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									1	1	1									
9	161784	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -									1	1	1									
10	562914	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -									1	1	1									
11	192271	Vis Hc, M 8- 20 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -									1	1	1									

+

2

Catalogue : 547971

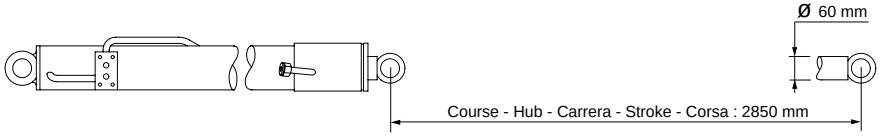
HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

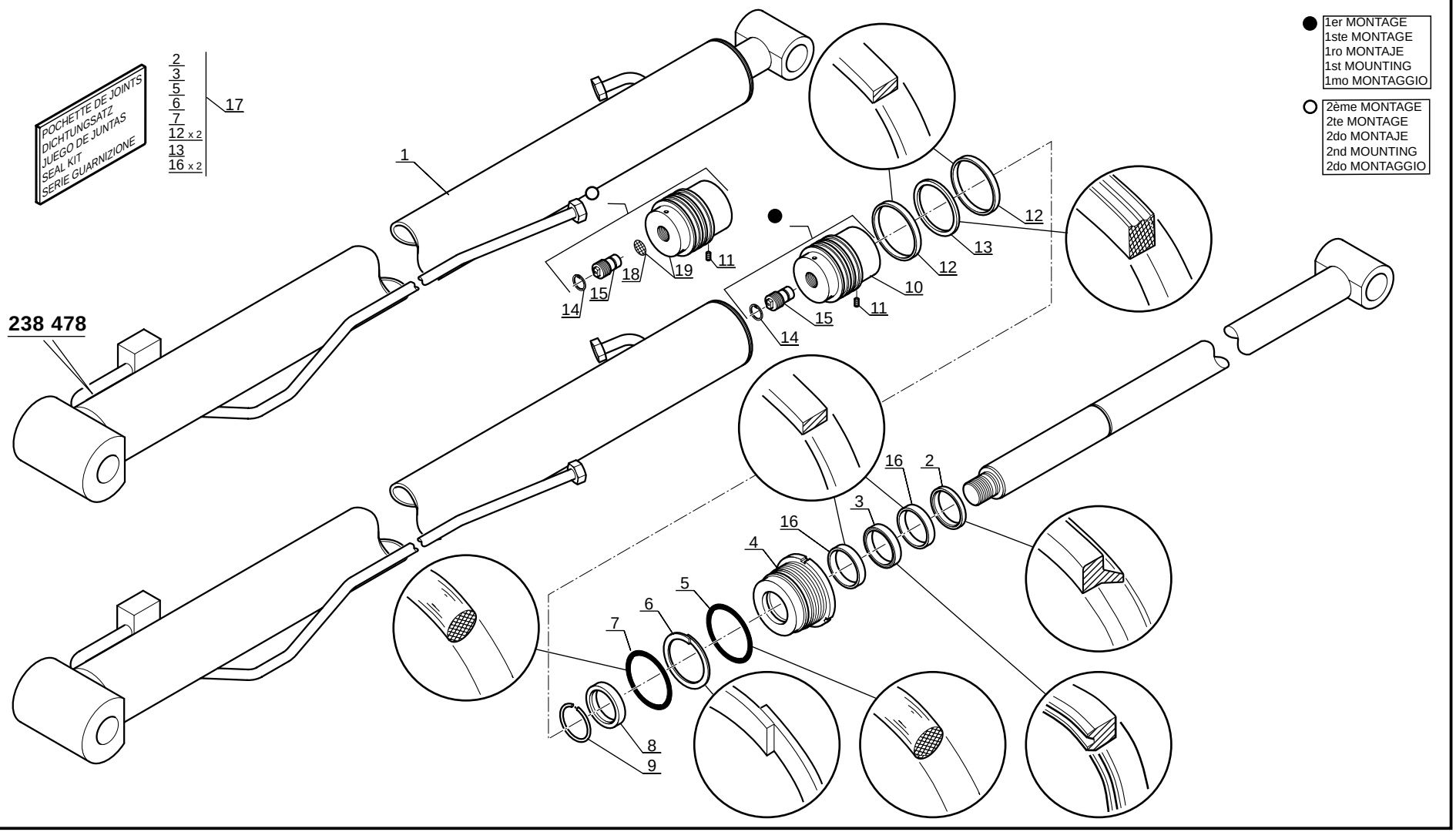
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 CC** | **103** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	603530	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -									1	1	1									
13	603531	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -									2	2	2									
14	550701	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									1	1	1									
15	562789	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									1	1	1									
16	564675	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									1	1	1									
17	603532	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -									1	1	1									

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage extérieur)
HYDRAULIK (Außere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje exterior)
HYDRAULIC (Outer telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio exteriore)





Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage extérieur)
HYDRAULIK (Außere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje exterior)
HYDRAULIC (Outer telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio exteriore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 104 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	238478	Vérin télescop. D:60mm C:2850mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -												1								
2	5308	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												1								
3	552768	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												1								
4	604660	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -												1								
5	187400	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
6	187399	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -												1								
7	601661	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
8	549128	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -												1								
9	169672	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -												1								
10	550133	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -												1								
11	549137	Vis Hc, M 8- 22 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								

+

2

Catalogue : 547971

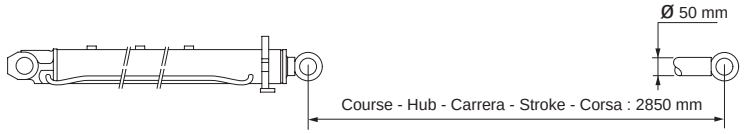
HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage extérieur)
HYDRAULIK (Außere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje exterior)
HYDRAULIC (Outer telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio exteriore)

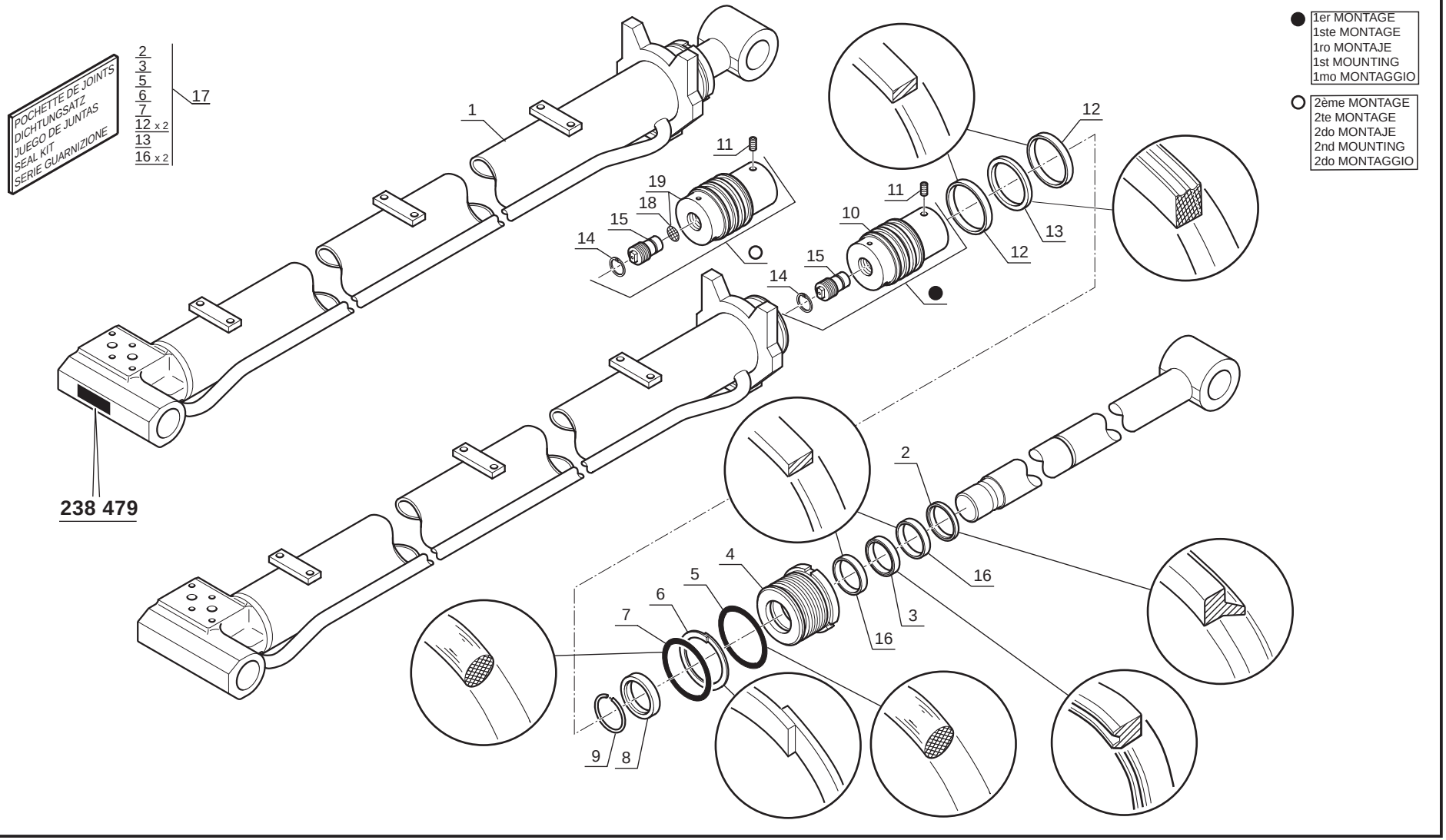
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 CC** | **104** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604317	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												2								
13	549135	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												1								
14	549118	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -												1								
15	607642	Clapet complet - Kompletter klappe Válvula completa - Complete valve Valvola completa -												1								
16	561593	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												2								
17	602333	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -												1								
18	702077	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -												1								
19	702101	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -												1								

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage intérieur)
HYDRAULIK (Innere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje interior)
HYDRAULIC (Inner telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio interiore)





Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage intérieur)
HYDRAULIK (Innere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje interior)
HYDRAULIC (Inner telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio interiore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CC** **105** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	238479	Vérin télescop. D:50mm C:2850mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -												1								
2	6193	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												1								
3	549115	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												1								
4	602330	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -												1								
5	197710	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
6	187452	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne -												1								
7	602331	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
8	549192	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -												1								
9	197704	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -												1								
10	550696	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -												1								
11	550825	Vis Hc, M 8- 12 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								

+

22/05/2007

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage intérieur)
HYDRAULIK (Innere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje interior)
HYDRAULIC (Inner telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio interiore)

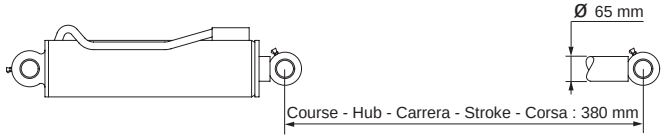
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CC** **105** **M**

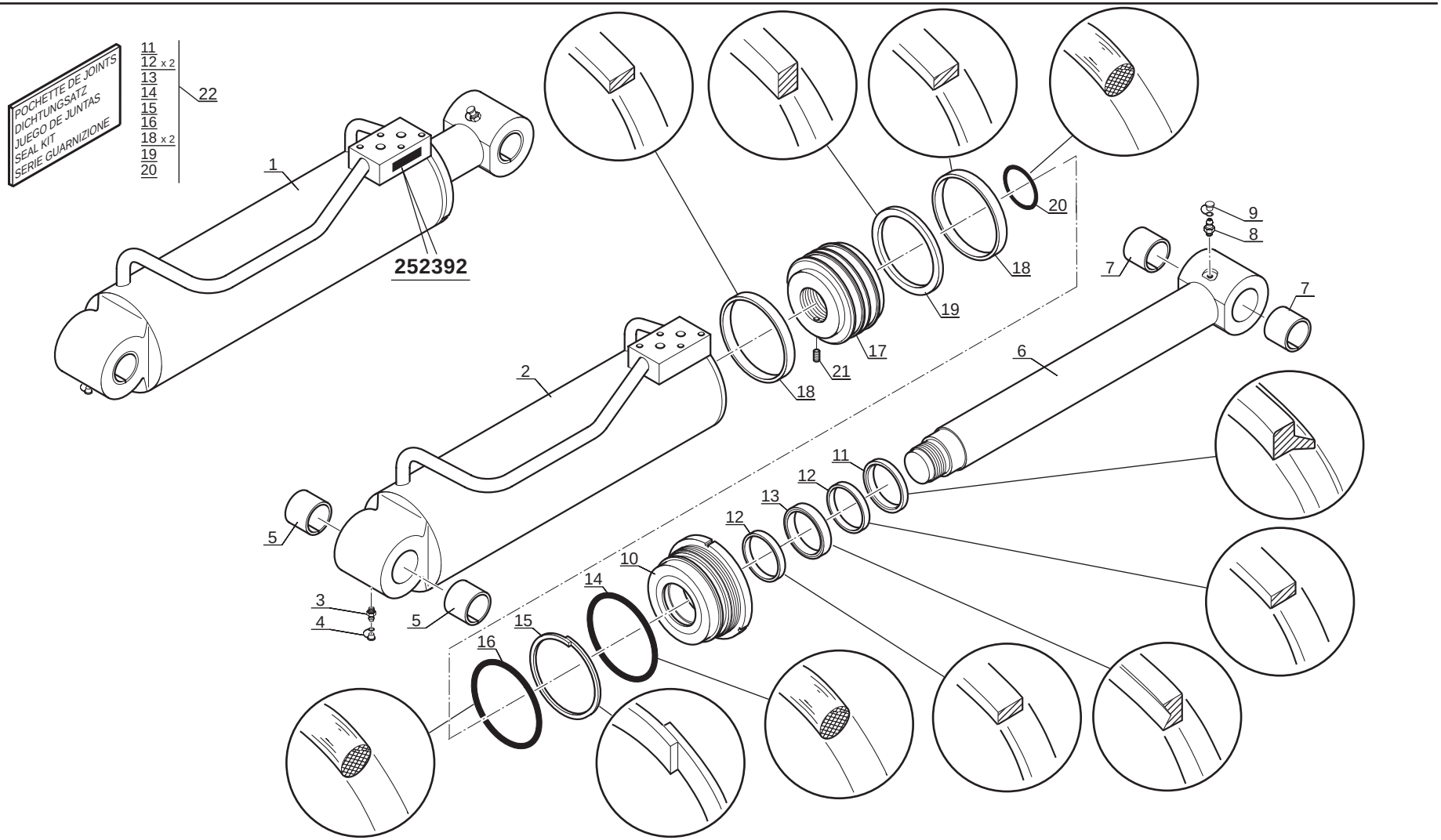
1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604657	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												2								
13	549111	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												1								
14	549118	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -												1								
15	607642	Clapet complet - Kompletter klappe Válvula completa - Complete valve Valvola completa -												1								
16	562032	Bague de guidage - Führungsring Anillo de guía - Guide ring Anello -												2								
17	604659	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -												1								
18	702077	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -												1								
19	702100	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -												1								

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinacion)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

MLT 731 Turbo S.C
MLT 731 Turbo LSU S.C
MLT 735 120 LSU S.3
MLT 735 120 LSU PS S.3





P.A.O. illus

07 / 01 / 05

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 98 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	252392	Vérin inclinai. D:65mm C:380mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -					1	1	1	1												
2	603546	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -					1	1	1	1												
3	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -					1	1	1	1												
4	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -					1	1	1	1												
5	211770	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					2	2	2	2												
6	563175	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -					1	1	1	1												
7	548988	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -					2	2	2	2												
8	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -					1	1	1	1												
9	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -					1	1	1	1												
10	704887	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -					1	1	1	1												
11	197709	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					1	1	1	1												

+

Catalogue : 547971

2

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

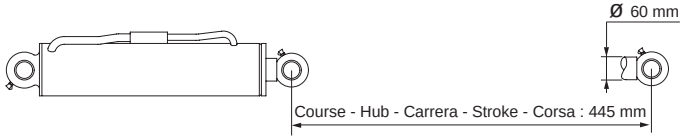
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 98 | M

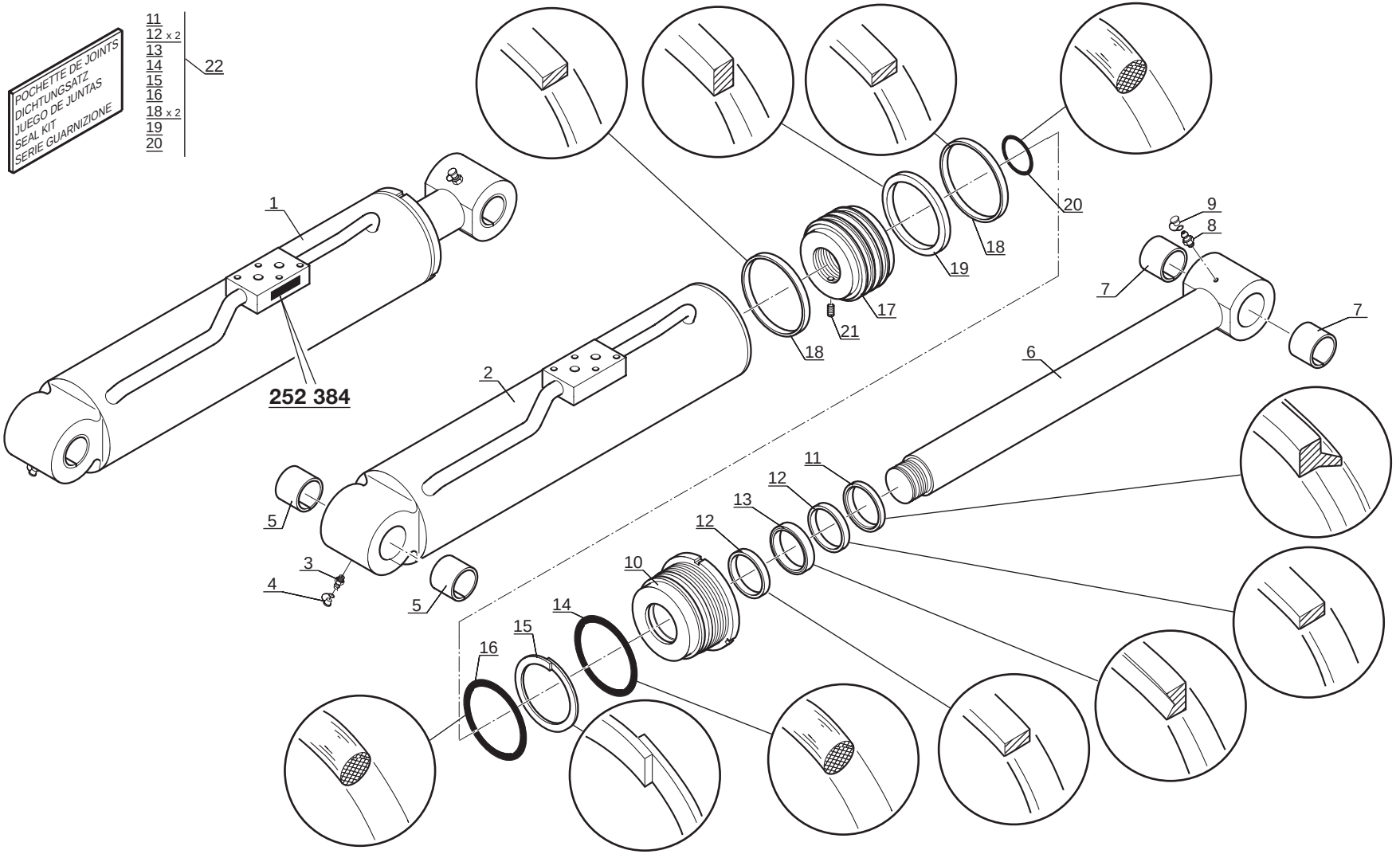
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	202504	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					2	2	2	2												
13	202492	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					1	1	1	1												
14	186978	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					1	1	1	1												
15	563173	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -					1	1	1	1												
16	601930	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					1	1	1	1												
17	563176	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -					1	1	1	1												
18	603548	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -					2	2	2	2												
19	563177	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -					1	1	1	1												
20	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -					1	1	1	1												
21	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -					1	1	1	1												
22	603549	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -					1	1	1	1												

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinacion)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

MLT 630 Turbo S.C
MLT 634 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C





P.A.O. illus

15 / 03 / 06

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 118 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	252384	Vérin - Zylinder Cilindro - Cylinder Cilindro -	1	1	1	1																
2	563167	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo del cilindro -	1	1	1	1																
3	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	1	1	1	1																
4	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1																
5	548988	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2																
6	563168	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -	1	1	1	1																
7	548988	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2																
8	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	1	1	1	1																
9	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1																
10	704314	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -	1	1	1	1																
11	5308	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1																

+

Catalogue : 547971

2

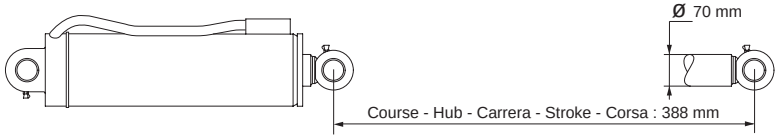
HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

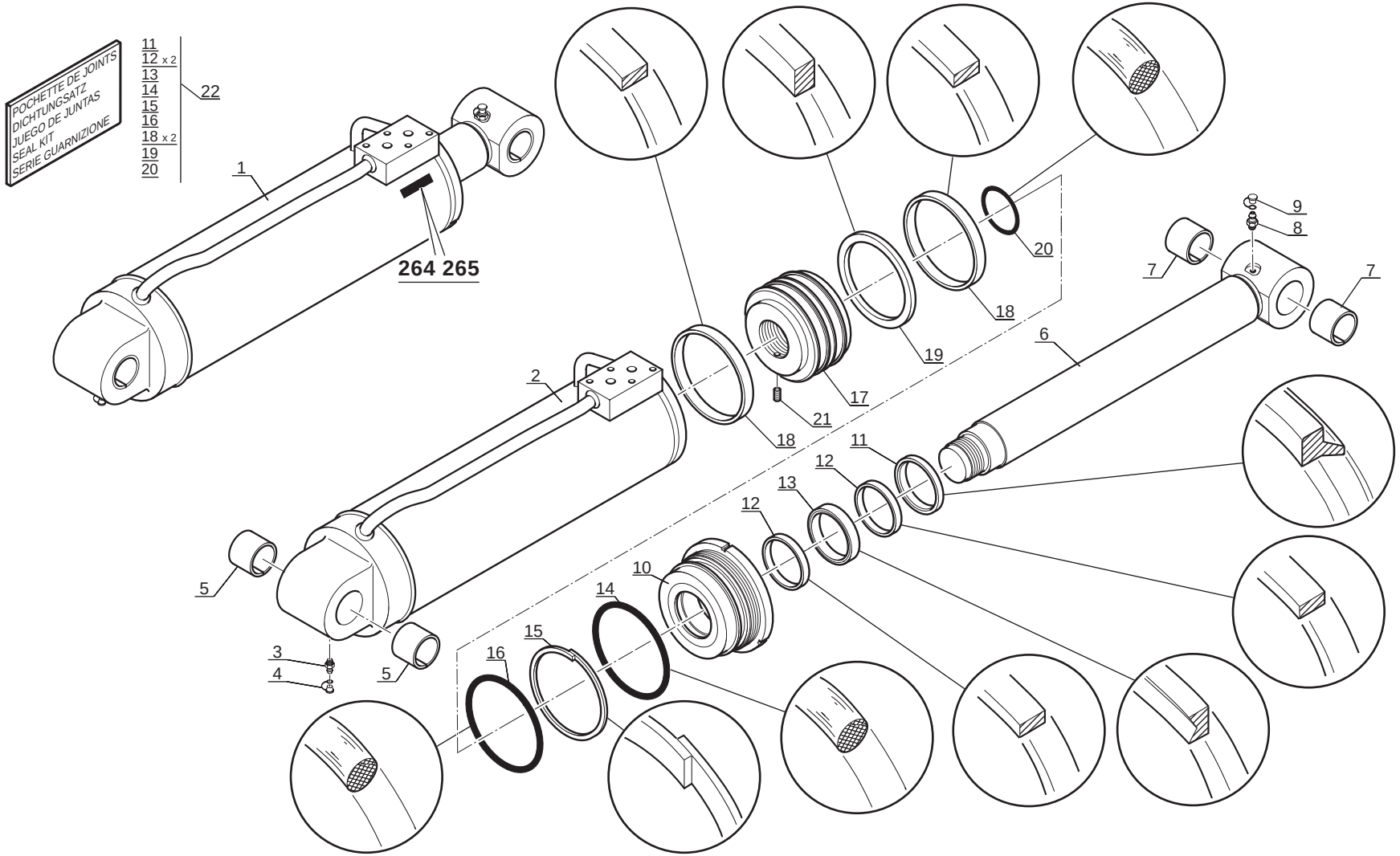
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 118 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	561593	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2																
13	552768	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1																
14	187931	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1																
15	564573	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1																
16	600272	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1																
17	563169	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -	1	1	1	1																
18	563170	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2																
19	550135	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1																
20	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1																
21	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1																
22	563180	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1	1	1	1																

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinacion)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)





Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 124 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	264265	Vérin inclinai. D:70mm C:388mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -									1	1	1									
2	746257	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -									1	1	1									
3	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -									1	1	1									
4	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -									1	1	1									
5	227111	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									2	2	2									
6	746256	Tige de vérin - Zylinderstange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo del cilindro -									1	1	1									
7	227111	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -									2	2	2									
8	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -									1	1	1									
9	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -									1	1	1									
10	705012	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -									1	1	1									
11	5241	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									1	1	1									

+

2

Catalogue : 547971

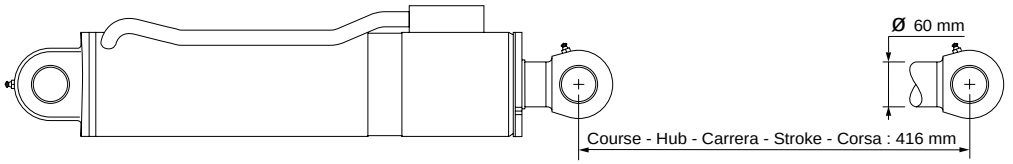
HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

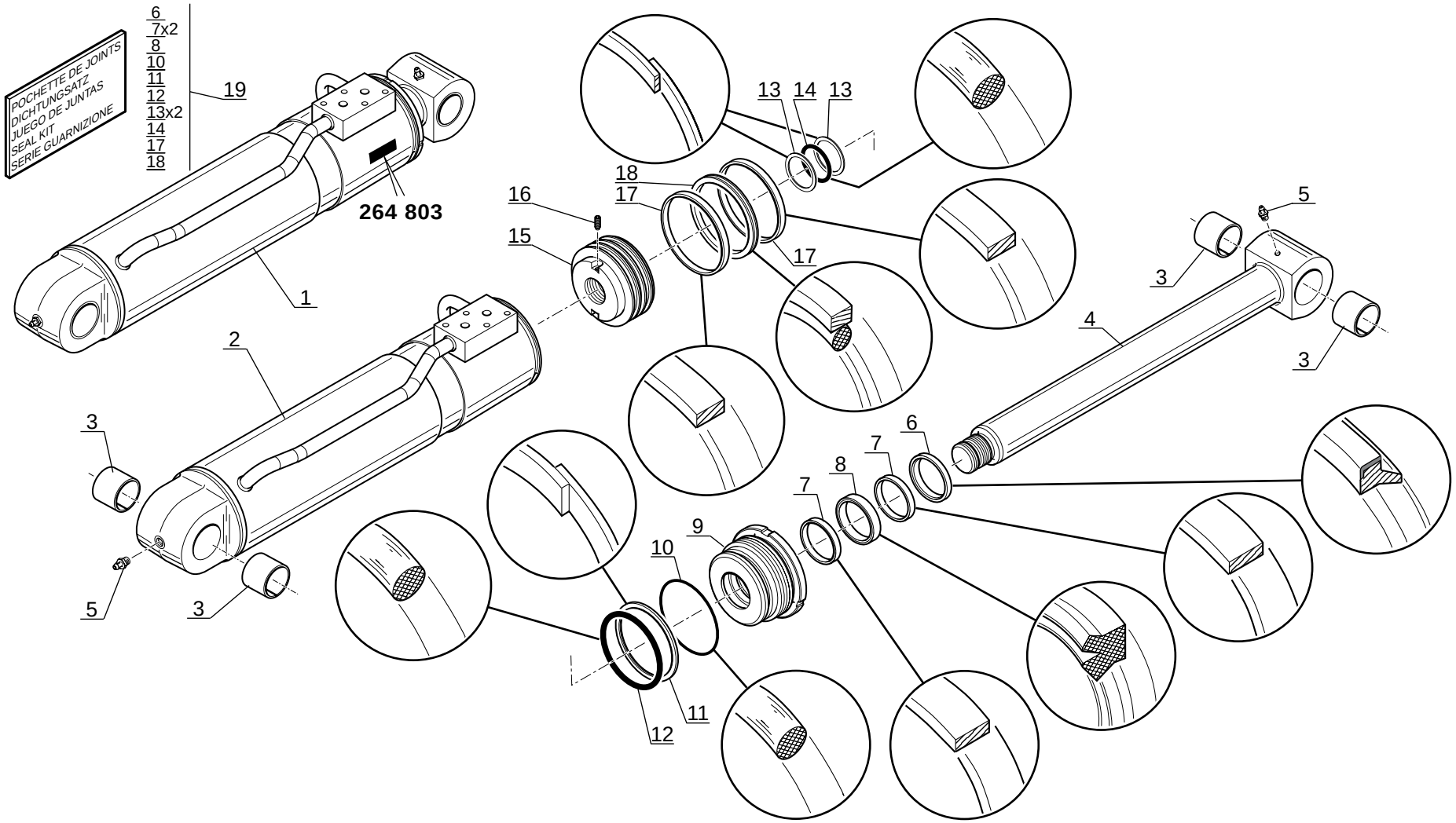
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 124 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	561335	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									2	2	2									
13	603659	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -									1	1	1									
14	186983	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -									1	1	1									
15	705013	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -									1	1	1									
16	601932	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -									1	1	1									
17	563201	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -									1	1	1									
18	563199	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									2	2	2									
19	563200	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -									1	1	1									
20	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -									1	1	1									
21	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -									1	1	1									
22	603540	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -									1	1	1									

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
DRAULICO (Cilindro di inclinazione)





Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 127 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	264803	Vérin inclinai. D:60mm C:416mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -												1								
2	746776	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -												1								
3	746777	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -												4								
4	746778	Tige de vérin - Zylinderstange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo del cilindro -												1								
5	604175	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -												2								
6	746340	Joint racleur - Dichtung Junta - Wiper seal Guarnizióne raschiaolio -												1								
7	746335	Support guide - Führungsträger Soporte guía - Guide bracket Supporto guida -												2								
8	746338	Joint de tige - Kolbenstangendichtung Junta - Rod seal Guarnizióne -												1								
9	746398	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -												1								
10	746403	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
11	746402	Bague - Buchse Anillo - Bushing Anello -												1								

+

2

Catalogue : 547971

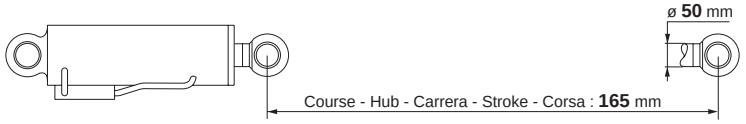
HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

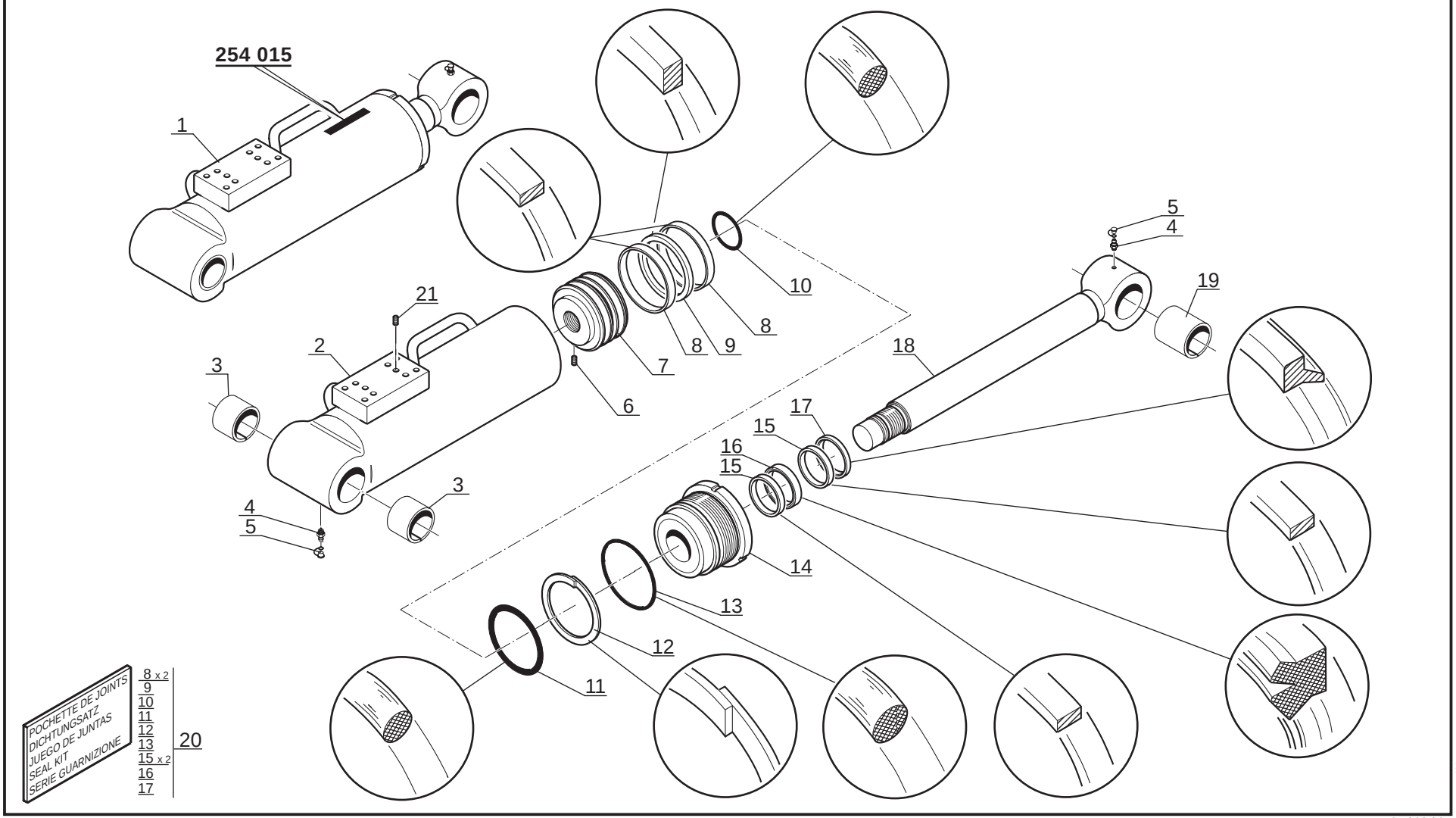
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 127 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	746401	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
13	746334	Bague - Buchse Anillo - Bushing Anello -												2								
14	746333	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
15	746397	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -												1								
16	705899	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
17	746399	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												2								
18	746779	Joint de piston - Dichtung Junta - Piston seal Guarnizióne -												1								
19	746404	Pochette de joints - Dichtungssatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -												1								

HYDRAULIQUE (Vérin de correcteur de devers)
HYDRAULIK (Niveauausgleich zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro corrector de inclinacion)
HYDRAULIC (Cylinder of levelling system)
IDRAULICO (Cilindro livellamento)





Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE - VERIN CORRECTEUR DE DEVERS
HYDRAULIK - NIVEAUAUSGLEICH ZYLINDER
HIDRAULICO - CILINDRO CORRECTOR DE INCLINACION
HYDRAULIC - CYLINDER OF LEVELLING SYSTEM
IDRAULICO - CILINDRO LIVELLAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CF | 46 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	254015	Vérin D:50mm C: 165mm - Zylinder Cilindro - Cylinder Cilindro -												1								
2	602644	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -												1								
3	211770	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -												2								
4	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -												2								
5	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -												2								
6	549137	Vis Hc, M 8- 22 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
7	601652	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -												1								
8	601877	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												2								
9	199438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												1								
10	5093	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
11	601656	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								

+

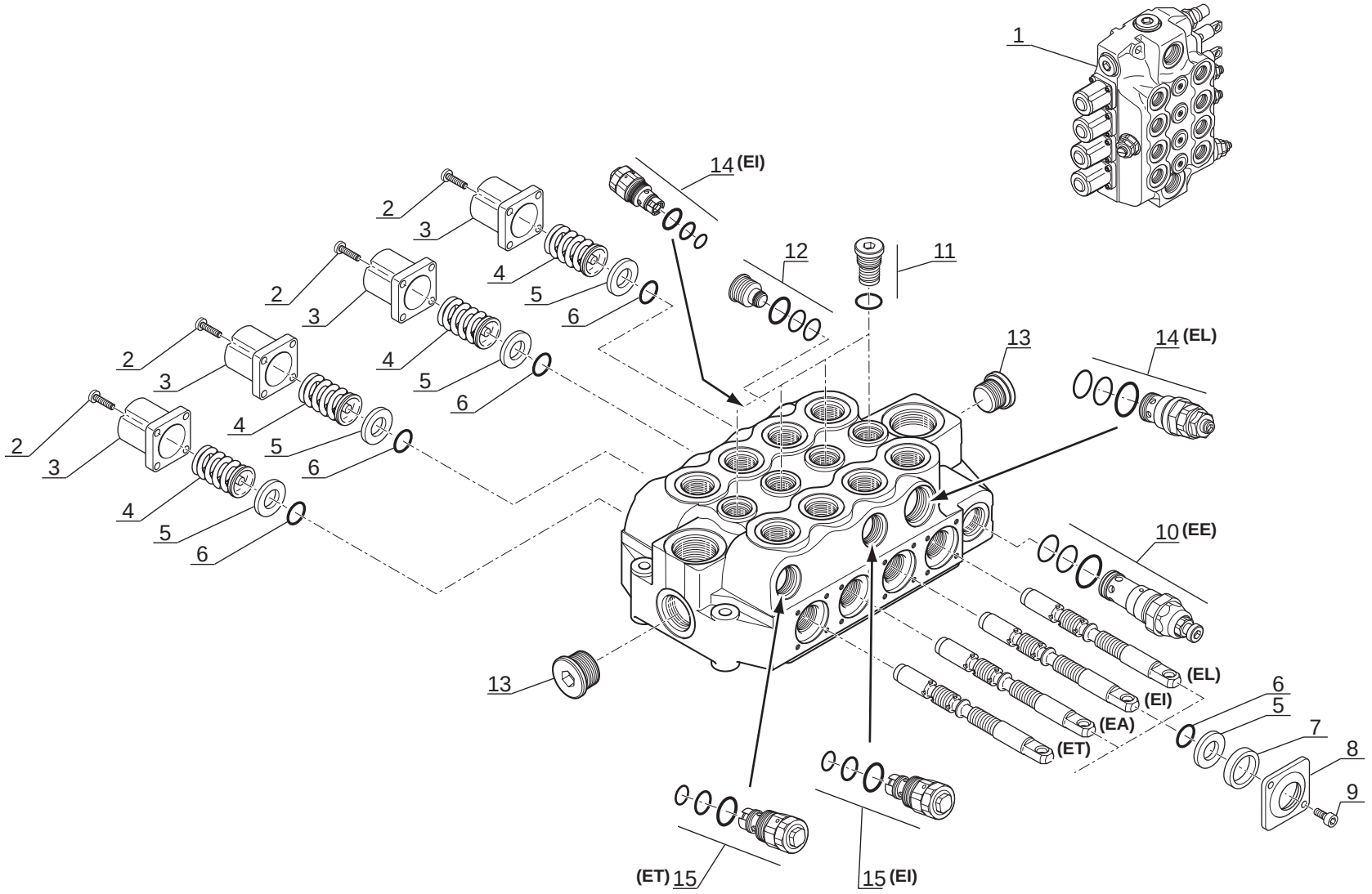
Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE - VERIN CORRECTEUR DE DEVERS
HYDRAULIK - NIVEAUAUSGLEICH ZYLINDER
HIDRAULICO - CILINDRO CORRECTOR DE INCLINACION
HYDRAULIC - CYLINDER OF LEVELLING SYSTEM
IDRAULICO - CILINDRO LIVELLAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CF | 46 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	548984	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne -												1								
13	184338	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -												1								
14	602646	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -												1								
15	561701	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												2								
16	61597	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												1								
17	6193	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												1								
18	602647	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo del cilindro -												1								
19	211771	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -												1								
20	602648	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -												1								
21	603419	Gicleur - Kraftstoffdüse Chicler - Fuel jet Spurzzatore -												2								


1
14 (EI)
2
3
4
5
6
12
11
13
14 (EL)
10 (EE)
(EL)
(EI)
(EA)
(ET)
7
8
9
(ET) 15
15 (EI)

Catalogue : 547971

1

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 113 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224720	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -											1									
2	551367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -											16									
3	563818	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -											4									
4	551371	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -											4									
5	551331	Bague anti-poussière - Anti-staubbüchse Anillo antipolvo - Dust excluder Anello raschiapolvere -											8									
6	563819	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -											8									
7	551362	Bague anti-poussière - Anti-staubbüchse Anillo antipolvo - Dust excluder Anello raschiapolvere -											4									
8	563820	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -											4									
9	563821	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -											8									
10	563823	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -											1									
11	477723	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -											4									

+

Catalogue : 547971

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 113 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	563817	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -											1									
13	175744	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -											2									
14	551349	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -											2									
15	563822	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -											2									

EI = Elément d'inclinaison
EI = Neigungelement
EI = Elemento inclinación
EI = Tilting member
EI = Elemanto inclinazione

EA = Elément accessoire
EA = Zubehörelement
EA = Elemento accesorio
EA = Member attachment
EA = Elemanto accessori

EL = Elément de levage
EL = Aufwindenelement
EL = Elemento levantamiento
EL = Lifting member
EL = Elemanto sollevamento

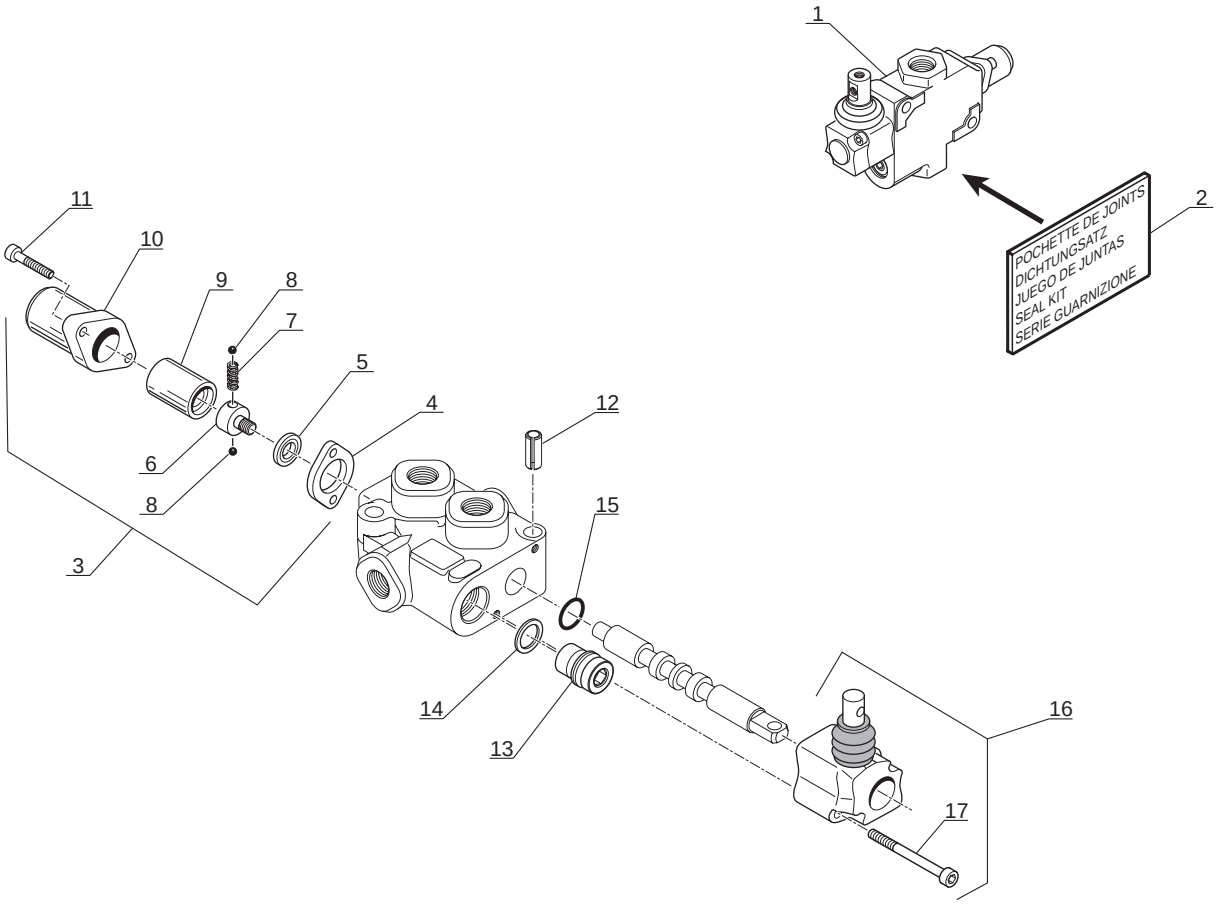
ET = Elément de télescopage
ET = Zusammenstrollelement
ET = Elemento telescopaje
ET = Telescope member
ET = Elemanto telescopico

EE = Elément d'entrée
EE = Eingangelement
EE = Elemento de entrada
EE = Inlet member
EE = Elemanto entrata

10 DA 118

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O.illust.

Catalogue : 547971

1

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 DA 118** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU											13-										
4- MLT 634 120 LSU PS											14-										
5- MLT 731 T											15-										
6- MLT 731 T LSU											16-										
7- MLT 735 120 LSU											17-										
8- MLT 735 120 LSU PS											18-										
9- MLT 741 120 LSU											19-										
10- MLT 741 120 LSU PS											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	474721	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	474707	Commande de rappel par ressort - Rückfederantrieb Mando de llamada para resorte - Spring return drive Gruppo comando per molla -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	474716	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	474713	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	474718	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	474717	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	474719	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
9	475262	Manchon - Muffe Manguito - Coupling Manicotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	474715	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	474720	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547971

2

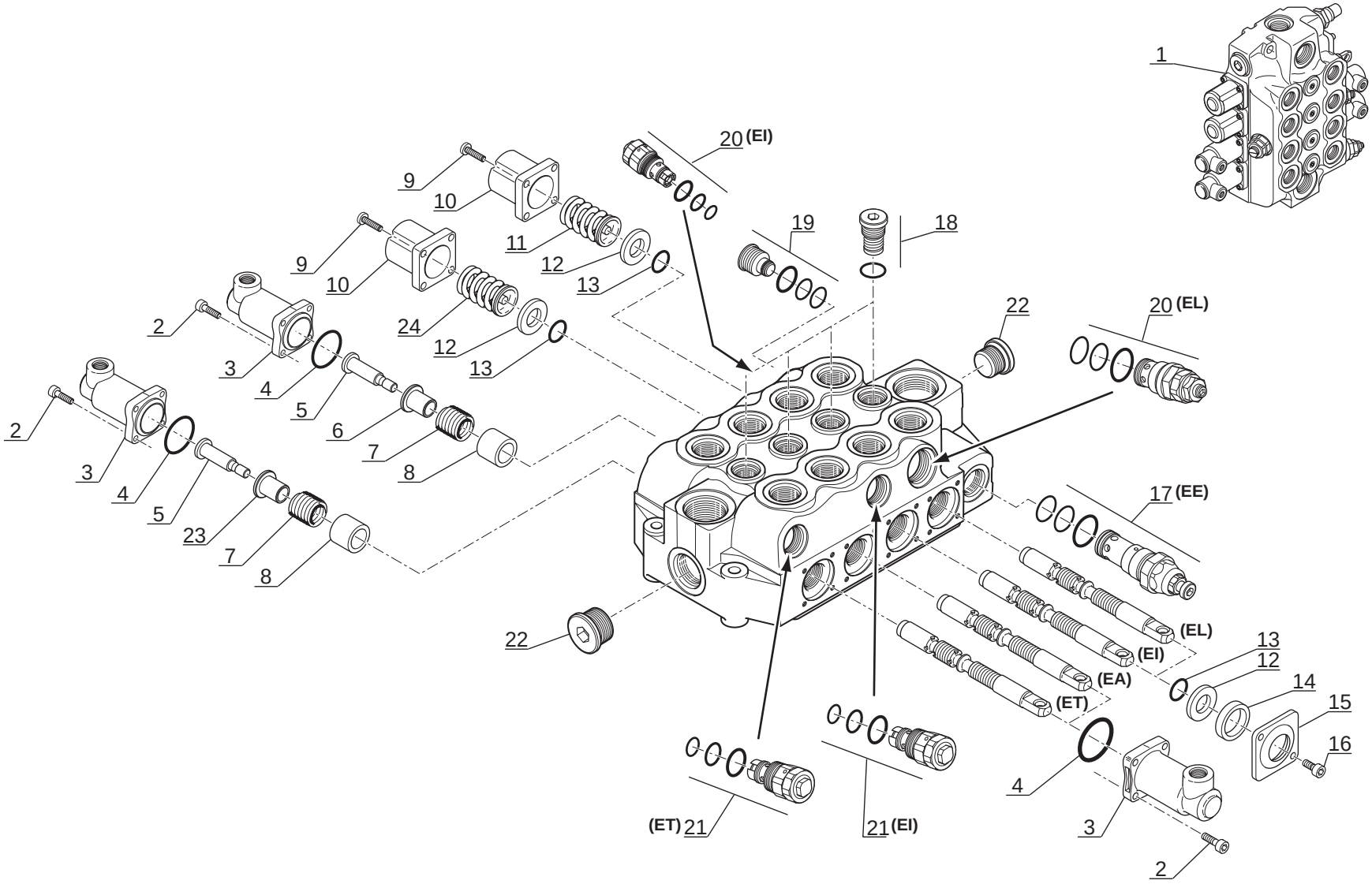
DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 118 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	474709	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
13	474712	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
14	474711	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	474708	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
16	474706	Commande manuelle complète - Kompletter handantrieb Mando manual completo - Complete manual drive Comando manuale completa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
17	474710	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE



P.A.O illus.

Catalogue : 547971

1

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 189 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	233770	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -	1				1															
2	551367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	16				16															
3	602309	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	4				4															
4	561499	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	4				4															
5	561500	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	2				2															
6	561501	Coupelle de ressort - Federteller Copela de resorte - Spring plate Coppela di molla -	1				1															
7	600396	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2				2															
8	561503	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2				2															
9	551367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8				8															
10	563818	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	2				2															
11	551371	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1				1															

+

2

Catalogue : 547971

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 DA** **189** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	551331	Bague anti-poussière - Anti-staubbüchse Anillo antipolvo - Dust excluder Anello raschiapolvere -	4				4															
13	563819	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	4				4															
14	551362	Bague anti-poussière - Anti-staubbüchse Anillo antipolvo - Dust excluder Anello raschiapolvere -	2				2															
15	563820	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	2				2															
16	563821	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4				4															
17	602312	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -	1				1															
18	477723	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4				4															
19	563817	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1				1															
20	565648	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -	2				2															
21	602313	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -	2				2															
22	175744	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2				2															

Catalogue : 547971

3

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 DA** **189** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	602310	Coupelle de ressort - Federteller Copela de resorte - Spring plate Coppela di molla -	1				1															
24	602311	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1				1															

EA = Elément accessoire
EA = Zubehörelement
EA = Elemento accesorio
EA = Member attachment
EA = Elemanto accessori

EI = Elément d'inclinaison
EI = Neigungelement
EI = Elemento inclinación
EI = Tilting member
EI = Elemanto inclinazione

EL = Elément de levage
EL = Aufwindenelement
EL = Elemento levantamiento
EL = Lifting member
EL = Elemanto sollevamento

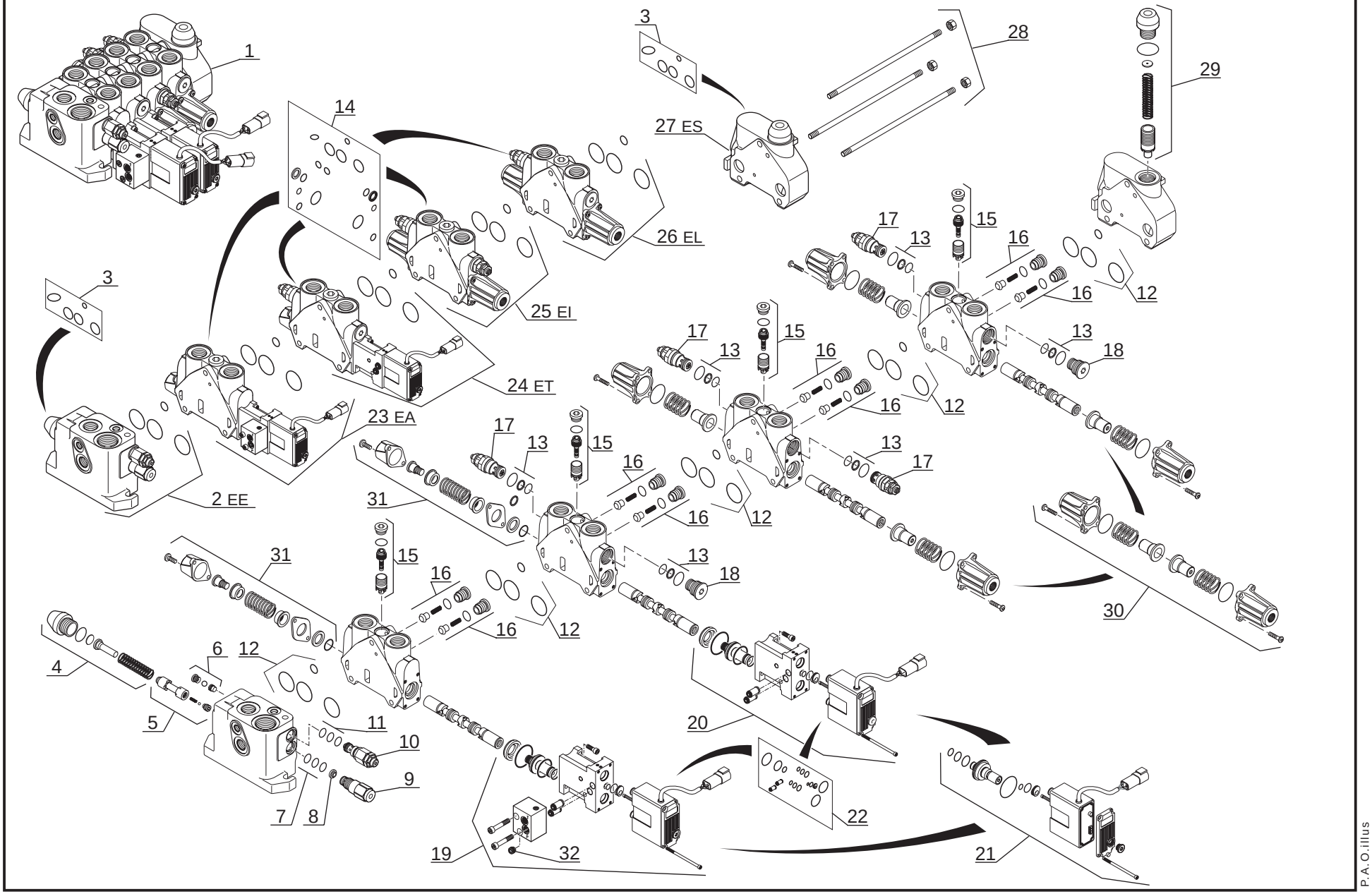
ET = Elément de télescopage
ET = Zusammenstrollelement
ET = Elemento telescopaje
ET = Telescope member
ET = Elemanto telescopico

EE = Elément d'entrée
EE = Eingangelement
EE = Elemento de entrada
EE = Inlet member
EE = Elemanto entrata

10 DA 325

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O.illus

Catalogue : 547971

1

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 325 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265268	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
2	600446	Elément d'entrée - Eingangelement Elemento de entrada - Inlet member Elemanto entrata -		1	1	1		1	1	1	1	1										
3	564756	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -		X	X	X		X	X	X	X	X										
4	601683	Kit bouchon - Stopfen kit kit tapón - Plug kit kit tappo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
5	601678	Kit piston - Kolben kit Kit pistón - Piston kit Kit pistone -		1	1	1		1	1	1	1	1										
6	600448	Kit sélecteur - Wähler kit Kit selector - Selector kit Kit selettore -		1	1	1		1	1	1	1	1										
7	564747	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1	1	1		1	1	1	1	1										
8	600964	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -		1	1	1		1	1	1	1	1										
9	603508	Régulateur de débit - Leistungregler Regulador de caudal - Flow regulator Regolatore di portata -		1	1	1		1	1	1	1	1										
10	604618	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -		1	1	1		1	1	1	1	1										
11	604619	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		1	1	1		1	1	1	1	1										

2

Catalogue : 547971

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 DA 325** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604620	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -		X	X	X		X	X	X	X	X										
13	564750	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		6	6	6		6	6	6	6	6										
14	564736	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -		X	X	X		X	X	X	X	X										
15	603509	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -		4	4	4		4	4	4	4	4										
16	564754	Clapet - Klappe Válvula - Valve Valvola -		8	8	8		8	8	8	8	8										
17	564751	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -		4	4	4		4	4	4	4	4										
18	564752	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2	2	2		2	2	2	2	2										
19	747051	Commande électrique complète - Kompletter elektrischantrieb Mando eléctrico completo - Complete electrical drive Comando elettrico completo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
20	747052	Commande électrique complète - Kompletter elektrischantrieb Mando eléctrico completo - Complete electrical drive Comando elettrico completo -		1	1	1		1	1	1	1	1										
21	604628	Commande électrique - Elektrische steuerung Mando eléctrico - Electric control Comando elettrico -		2	2	2		2	2	2	2	2										
22	604629	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -		X	X	X		X	X	X	X	X										

+

Catalogue : 547971

3

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 DA 325** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	747020	Elément double effet (Accessoire) Doppeltwirkendelement (Zubehör) Elemento doble efecto (Accesorio) Double-acting member (Attachment) Elemanto doppio effetto (Accessori)		1	1	1		1	1	1	1	1										
24	747021	Elément double effet (Télescopage) Doppeltwirkendelement (Zusammenstroll) Elemento doble efecto (Telescopaje) Double-acting member (Telescope) Elemanto doppio effetto (Telescopico)		1	1	1		1	1	1	1	1										
25	600992	Elément double effet (Inclinaison) Doppeltwirkendelement (Neigung) Elemento doble efecto (Inclinación) Double-acting member (Tilting) Elemento doble efecto (Inclinazione)		1	1	1		1	1	1	1	1										
26	564731	Elément double effet (Levage) Doppeltwirkendelement (Aufwinden) Elemento doble efecto (Levantamiento) Double-acting member (Lifting) Elemento doble efecto (Sollevamento)		1	1	1		1	1	1	1	1										
27	600456	Elément de sortie - Ausgangselement Elemento de salida - Out put member Elemanto di uscita -		1	1	1		1	1	1	1	1										
28	603511	Tirant (4 éléments) - Stange (4 element) Tirante (4 elementos) - Tie rod (4 element) Tiranti (4 elemento) -		1	1	1		1	1	1	1	1										
29	603510	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -		1	1	1		1	1	1	1	1										
30	564749	Commande de rappel par ressort - Rückfederantrieb Mando de llamada para resorte - Spring return drive Gruppo comando per molla -		2	2	2		2	2	2	2	2										
31	604632	Commande - Antrieb Mando - Drive Comando -		2	2	2		2	2	2	2	2										

+

Catalogue : 547971

4

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 DA** **325** **M**

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
32	604633	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -		1	1	1		1	1	1	1	1										

EE = Elément d'entrée
EE = Eingangelement
EE = Elemento de entrada
EE = Inlet member
EE = Elemanto entrata

EA = Elément accessoire
EA = Zubehörelement
EA = Elemento accesorio
EA = Member attachment
EA = Elemanto accessori

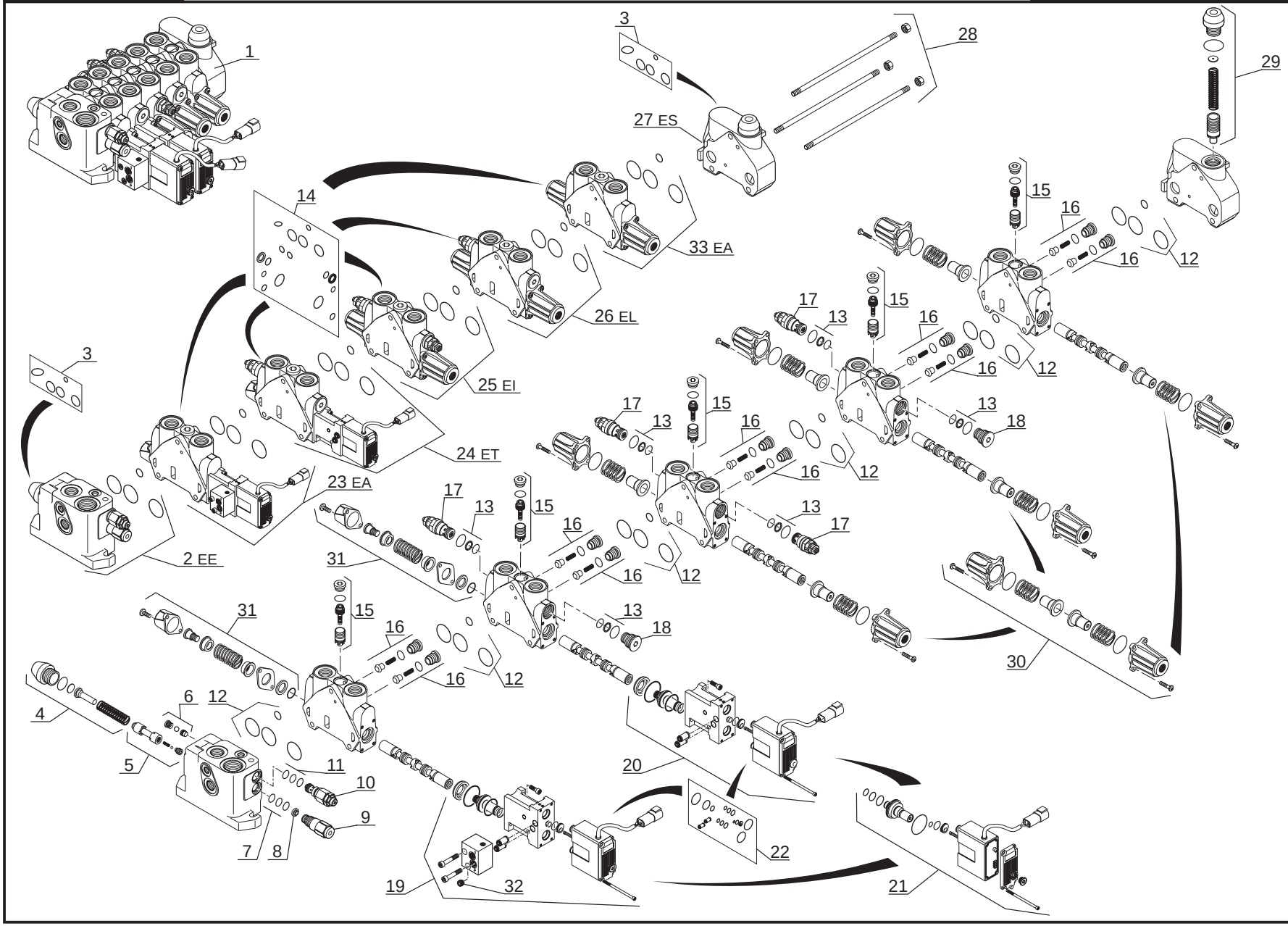
ET = Elément de télescopage
ET = Zusammenstrollelement
ET = Elemento telescopaje
ET = Telescope member
ET = Elemanto telescopico

EI = Elément d'inclinaison
EI = Neigungelement
EI = Elemento inclinación
EI = Tilting member
EI = Elemanto inclinazione

EL = Elément de levage
EL = Aufwindenelement
EL = Elemento levantamiento
EL = Lifting member
EL = Elemanto sollevamento

ES = Elément de sortie
ES = Ausgangselement
ES = Elemento de salida
ES = Out put member
ES = Elemanto di uscita

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE



Catalogue : 547971

1

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 DA 326** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265269	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -												1								
2	600446	Elément d'entrée - Eingangelement Elemento de entrada - Inlet member Elemanto entrata -												1								
3	564756	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -												X								
4	601683	Kit bouchon - Stopfen kit kit tapón - Plug kit kit tappo -												1								
5	601678	Kit piston - Kolben kit Kit pistón - Piston kit Kit pistone -												1								
6	600448	Kit sélecteur - Wähler kit Kit selector - Selector kit Kit selettore -												1								
7	564747	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												1								
8	600964	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -												1								
9	603508	Régulateur de débit - Leistungregler Regulador de caudal - Flow regulator Regolatore di portata -												1								
10	604618	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -												1								
11	604619	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -												1								

+

2

Catalogue : 547971

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 DA 326** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604620	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -												X								
13	564750	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -												6								
14	564736	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -												X								
15	603509	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -												4								
16	564754	Clapet - Klappe Válvula - Valve Valvola -												8								
17	564751	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -												4								
18	564752	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -												2								
19	747051	Commande électrique complète - Kompletter elektrischantrieb Mando eléctrico completo - Complete electrical drive Comando elettrico completo -												1								
20	747052	Commande électrique complète - Kompletter elektrischantrieb Mando eléctrico completo - Complete electrical drive Comando elettrico completo -												1								
21	604628	Commande électrique - Elektrische steuerung Mando eléctrico - Electric control Comando elettrico -												2								
22	604629	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -												X								

+

Catalogue : 547971

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 326 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	747020	Elément double effet (Accessoire) Doppeltwirkendelement (Zubehör) Elemento doble efecto (Accesorio) Double-acting member (Attachment) Elemanto doppio effetto (Accessori)												1								
24	747021	Elément double effet (Télescopage) Doppeltwirkendelement (Zusammenstroll) Elemento doble efecto (Telescopaje) Double-acting member (Telescope) Elemanto doppio effetto (Telescopico)												1								
25	600992	Elément double effet (Inclinaison) Doppeltwirkendelement (Neigung) Elemento doble efecto (Inclinación) Double-acting member (Tilting) Elemento doble efecto (Inclinazione)												1								
26	564731	Elément double effet (Levage) Doppeltwirkendelement (Aufwinden) Elemento doble efecto (Levantamiento) Double-acting member (Lifting) Elemento doble efecto (Sollevamento)												1								
27	600456	Elément de sortie - Ausgangselement Elemento de salida - Out put member Elemanto di uscita -												1								
28	600230	Tirant (5 éléments) - Stange (5 element) Tirante (5 elementos) - Tie rod (5 element) Tiranti (5 elemento) -												1								
29	603510	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -												1								
30	564749	Commande de rappel par ressort - Rückfederantrieb Mando de llamada para resorte - Spring return drive Gruppo comando per molla -												2								
31	604632	Commande - Antrieb Mando - Drive Comando -												2								

+

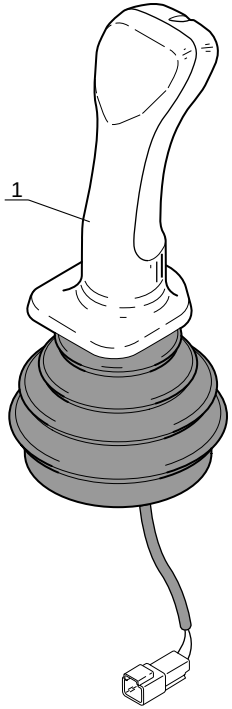
Catalogue : 547971

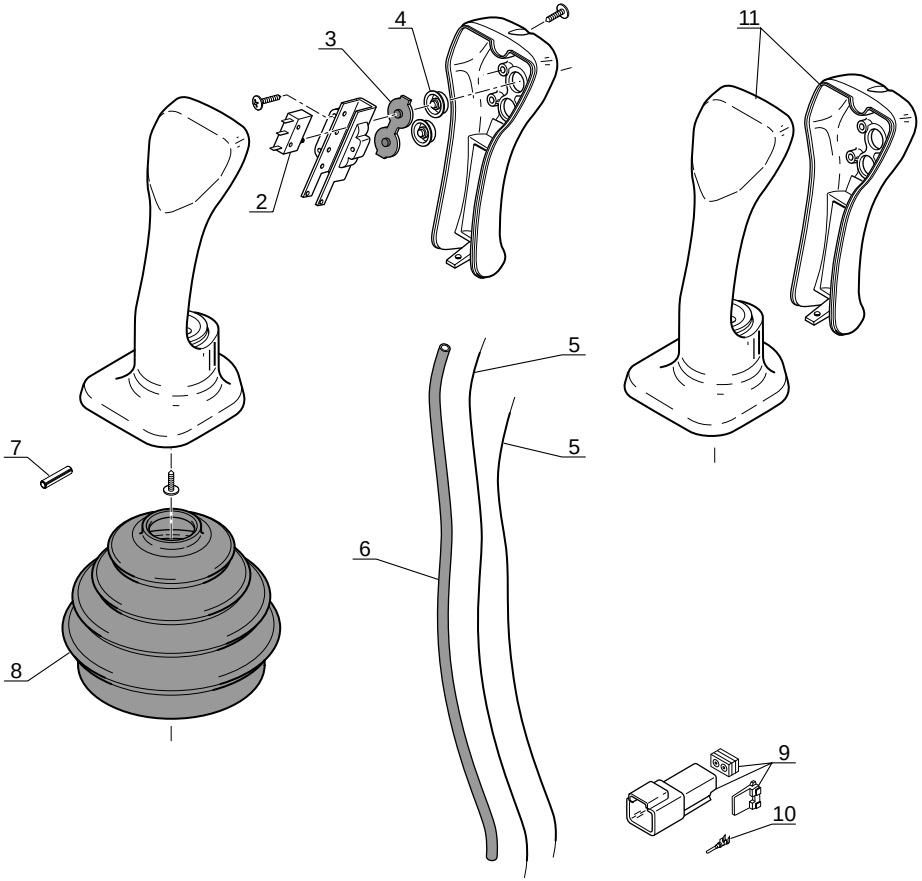
DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 326 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
32	604633	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -												1								
33	600455	Elément double effet (Accessoire) Doppeltwirkendelement (Zubehör) Elemento doble efecto (Accesorio) Double-acting member (Attachment) Elemanto doppio effetto (Accessori) EE = Elément d'entrée EE = Eingangelement EE = Elemento de entrada EE = Inlet member EE = Elemanto entrata EA = Elément accessoire EA = Zubehörelement EA = Elemento accesorio EA = Member attachment EA = Elemanto accessori ET = Elément de télescopage ET = Zusammenstrollelement ET = Elemento telescopaje ET = Telescope member ET = Elemanto telescopico EI = Elément d'inclinaison EI = Neigungelement EI = Elemento inclinación EI = Tilting member EI = Elemanto inclinazione EL = Elément de levage EL = Aufwindenelement EL = Elemento levantamiento EL = Lifting member EL = Elemanto sollevamento ES = Elément de sortie ES = Ausgangselement ES = Elemento de salida ES = Out put member ES = Elemanto di uscita												1									


1


2
3
4
5
5
6
7
8
9
10
11

Catalogue : 547971

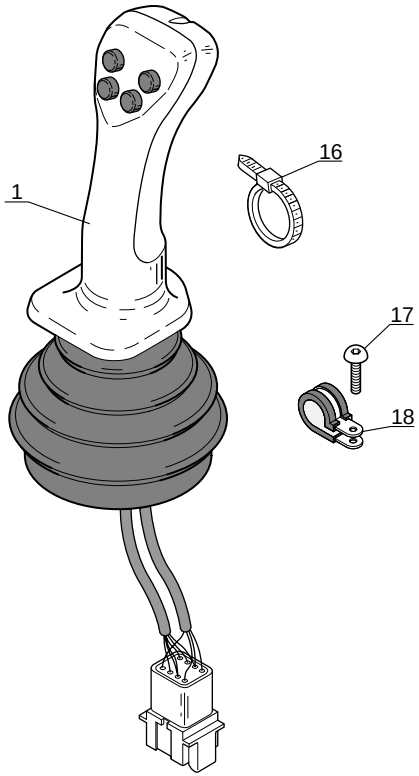
1

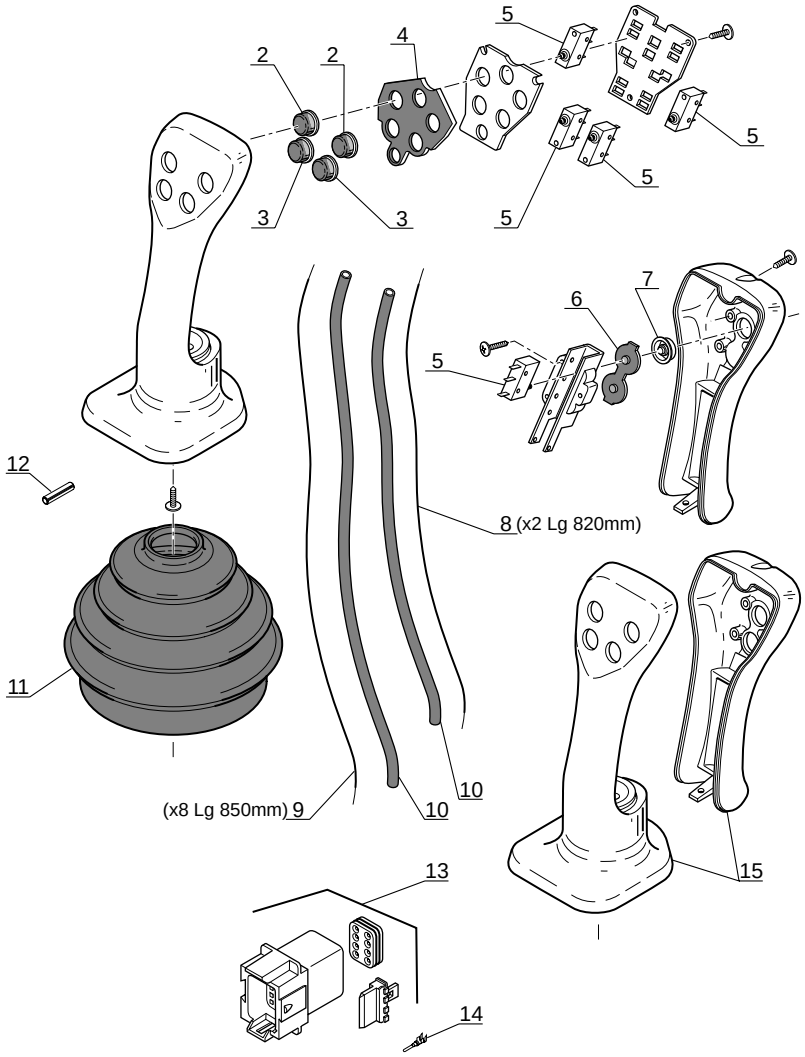
HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **61** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225861	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -											1									
2	564716	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -											1									
3	564717	Caoutchouc - Gummi Caucho - Rubber Gomma -											1									
4	564718	Capuchon (gris) - Kappe (grau) Capuchón (gris) - Cap (grey) Cappuccio (grigi) -											1									
5	564719	Faisceau (Lg 820 mm) - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -											2									
6	564720	Gaine - Draht Vaina - Sheath Guaina -											1									
7	175551	Goupille 5 x 25 E - Stift Pasador - Pin Spina -											1									
8	564715	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -											1									
9	552459	Connecteur femelle - Weiblichverbindung Conector hembra - Female connector Connerore femmina -											1									
10	552472	Cosse mâle - Männlichleitungsshuh Guardacabo macho - Male cable terminal Capocorda maschio -											2									
11	601339	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -											1									


1
16
17
18


2
2
4
5
5
5
5
3
3
5
6
7
5
12
8 (x2 Lg 820mm)
11
(x8 Lg 850mm) 9
10
10
13
15
14

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **64** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225862	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -	1				1															
2	564876	Capuchon (jaune) - Kappe (geld) Capuchón (amarillo) - Cap (yellow) Cappuccio (giallo) -	2				2															
3	564877	Capuchon (vert) - Kappe (grün) Capuchón (verde) - Cap (green) Cappuccio (verde) -	2				2															
4	564878	Caoutchouc - Gummi Caucho - Rubber Gomma -	1				1															
5	564716	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -	5				5															
6	564717	Caoutchouc - Gummi Caucho - Rubber Gomma -	1				1															
7	564718	Capuchon (gris) - Kappe (grau) Capuchón (gris) - Cap (grey) Cappuccio (grigi) -	1				1															
8	564719	Faisceau (Lg 820 mm) - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	2				2															
9	564879	Faisceau (Lg 850 mm) - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	8				8															
10	564720	Gaine - Draht Vaina - Sheath Guaina -	2				2															
11	564715	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -	1				1															

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

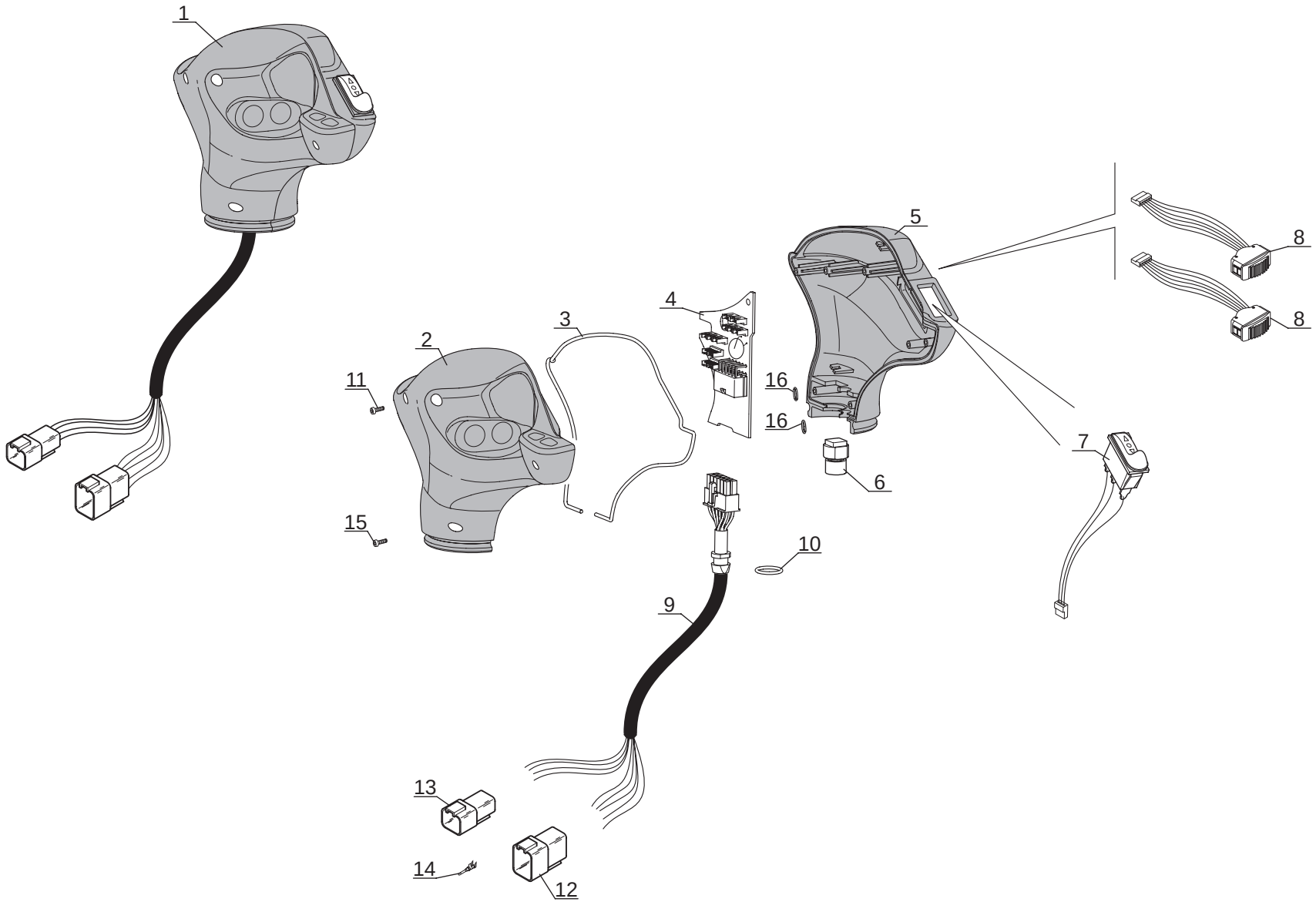
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **64** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	175551	Goupille 5 x 25 E Pasador Spina	1				1															
13	552742	Connecteur femelle Conector hembra Connettore femmina	1				1															
14	552472	Cosse mâle Guardacabo macho Capocorda maschio	8				8															
15	601340	Poignée Agarrador Maniglia	1				1															
16	164856	Collier Abrazadera Fascetta	3				3															
17	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR Tornillo Vite	1				1															
18	86503	Collier Abrazadera Fascetta	1				1															

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **199** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265373	Manipulateur multifonctions complet Kompletter mehrzweckfernsteuerung Manipulador multifunciones completo Complete remote control unit multifunctions Manipulatore completo -		1	1			1	1		1			1								
2	706145	Carter droit - Recht gehäuse Cárter derecho - R.H. housing Carter destro -		1	1			1	1		1			1								
3	706143	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1	1			1	1		1			1								
4	706142	Circuit imprimé - Schaltung Circuito impreso - Printed circuit Circuito stampato -		1	1			1	1		1			1								
5	746605	Carter gauche - Link gehäuse Cárter izquierdo - L.H. housing Carter sinistro -		1	1			1	1		1			1								
6	706146	Embout - Stopfen Tapón - Plug Ghiera -		1	1			1	1		1			1								
7	746540	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -		1	1			1	1		1			1								
8	705933	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -		2	2			2	2		2			2								
9	706148	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -		1	1			1	1		1			1								
10	706147	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1	1			1	1		1			1								
11	746320	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		6	6			6	6		6			6								

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

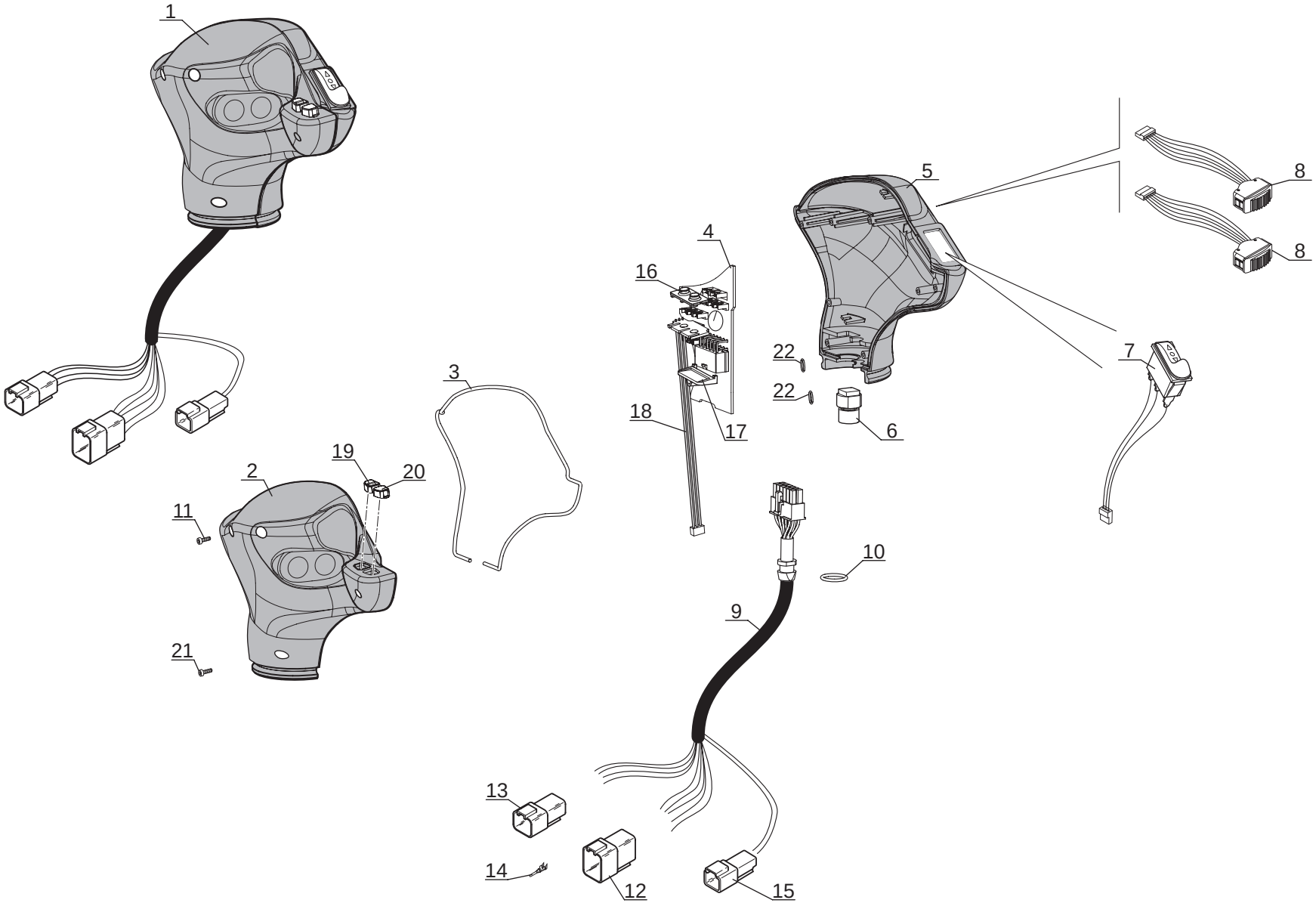
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta 10 EA 199 M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	704563	Connecteur femelle - Weiblichverbindung Conector hembra - Female connector Connettore femmina -		1	1			1	1		1			1								
13	705160	Connecteur femelle - Weiblichverbindung Conector hembra - Female connector Connettore femmina -		1	1			1	1		1			1								
14	704564	Cosse mâle - Männlichleitungsshuh Guardacabo macho - Male cable terminal Capocorda maschio -		9	9			9	9		9			9								
15	746321	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2			2	2		2			2								
16	746322	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		2	2			2	2		2			2								

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **200** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265375	Manipulateur multifonctions - Mehrzweckfernsteuerung Manipulador multifunciones Remote control unit multifunctions Manipulatore -				1				1		1										
2	706188	Carter droit - Recht gehäuse Cárter derecho - R.H. housing Carter destro -				1				1		1										
3	706143	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -				1				1		1										
4	706142	Circuit imprimé - Schaltung Circuito impreso - Printed circuit Circuito stampato -				1				1		1										
5	746605	Carter gauche - Link gehäuse Cárter izquierdo - L.H. housing Carter sinistro -				1				1		1										
6	706146	Embout - Stopfen Tapón - Plug Ghiera -				1				1		1										
7	746540	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -				1				1		1										
8	705933	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -				2				2		2										
9	706148	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -				1				1		1										
10	706147	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -				1				1		1										
11	746320	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -				7				7		7										

+

Catalogue : 547971

2

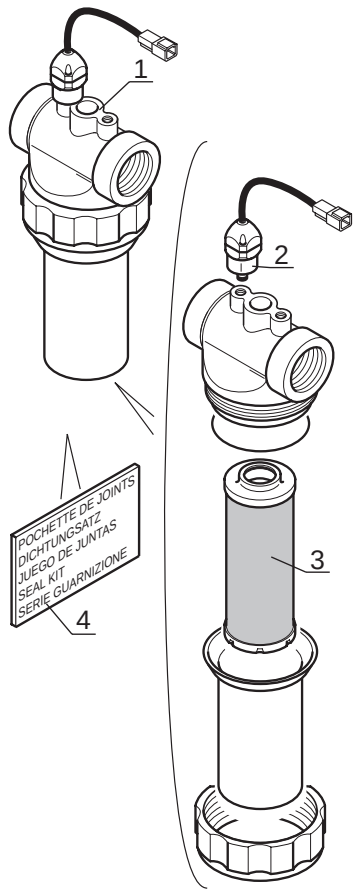
HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

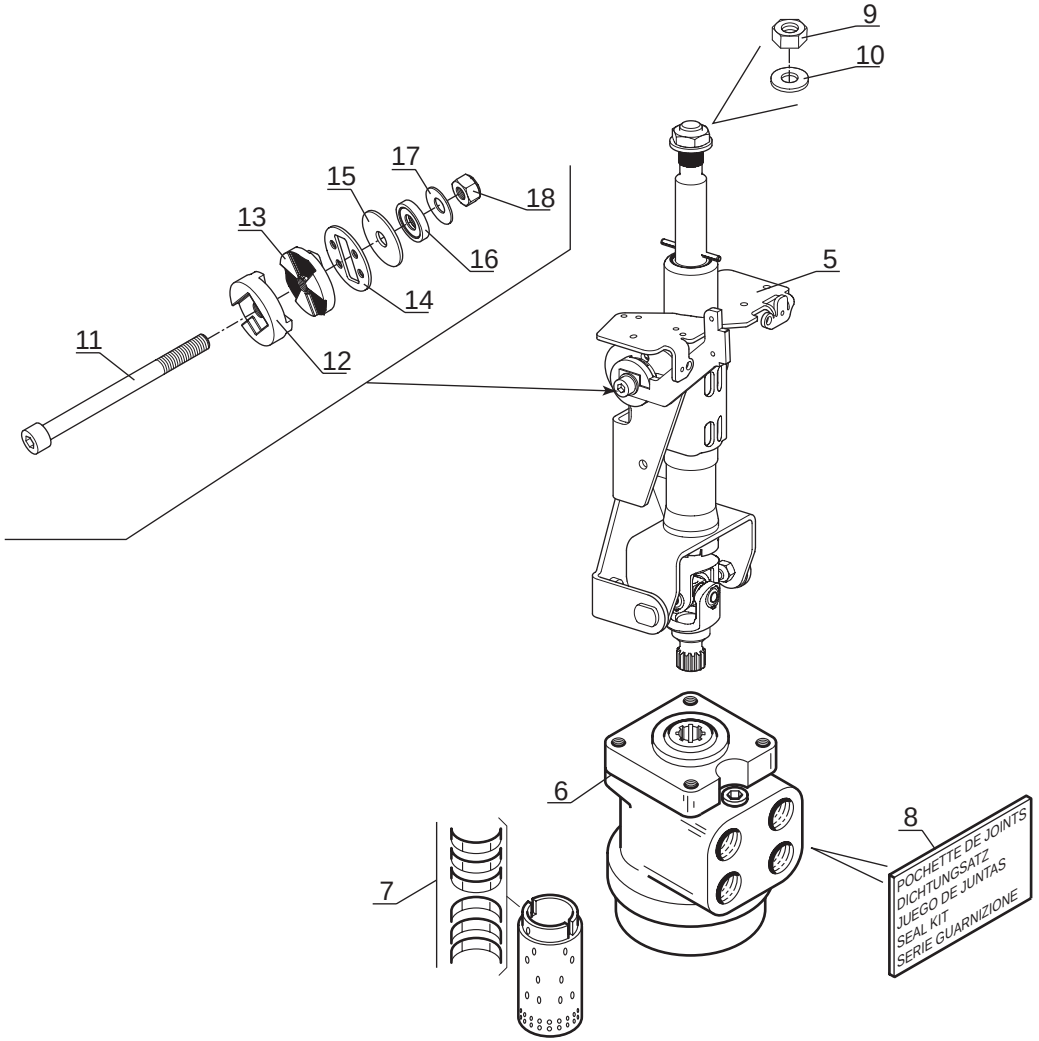
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **200** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	704563	Connecteur femelle - Weiblichverbindung Conector hembra - Female connector Connettore femmina -				1				1		1										
13	705160	Connecteur femelle - Weiblichverbindung Conector hembra - Female connector Connettore femmina -				1				1		1										
14	704564	Cosse mâle - Männlichleitungsshuh Guardacabo macho - Male cable terminal Capocorda maschio -				11				11		11										
15	705156	Connecteur Série DTM - Verbinder Conectador - Connector Connettore -				1				1		1										
16	706183	Support supérieur - Ober träger Soporte superior - Upper bracket Supporto superiore -				1				1		1										
17	706184	Support inférieur - Unter träger Soporte inferior - Lower bracket Supporto inferiore -				1				1		1										
18	706185	Circuit imprimé - Schaltung Circuito impreso - Printed circuit Circuito stampato -				1				1		1										
19	706187	Bouton poussoir - - Druck knopf Botón pulsador - Push button Bottone spintore -				1				1		1										
20	706186	Bouton poussoir + - Druck knopf Botón pulsador - Push button Bottone spintore -				1				1		1										
21	746321	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -				2				2		2										
22	746322	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -				2				2		2										

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Particolari)





1

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **201** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	248754	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang ölfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -	1				1						1									
2	703647	Indicateur colmatage filtre à huile ólfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite Oil filter clogging switch Indicatore filtro olio -	1				1						1									
3	236095	Cartouche filtrante - Filtereinsatz Cartucho filtrante - Filter cartridge Cartuccia filtrante -	1				1						1									
4	602552	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1				1						1									
5	265044	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -	1				1						1									
6	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -	1				1						1									
7	169586	Jeux de lamelles - Lamelle satz Juego de láminas - Lamella kit Kit di lamella -	1				1						1									
8	25026	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizione -	1				1						1									
9	747028	Ecrou M16x1,5 - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1				1						1									
10	747029	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1						1									

+

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

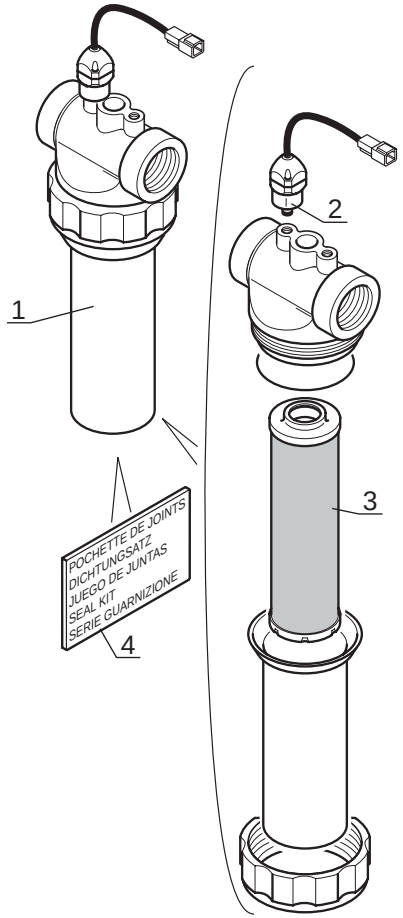
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **201** **M**

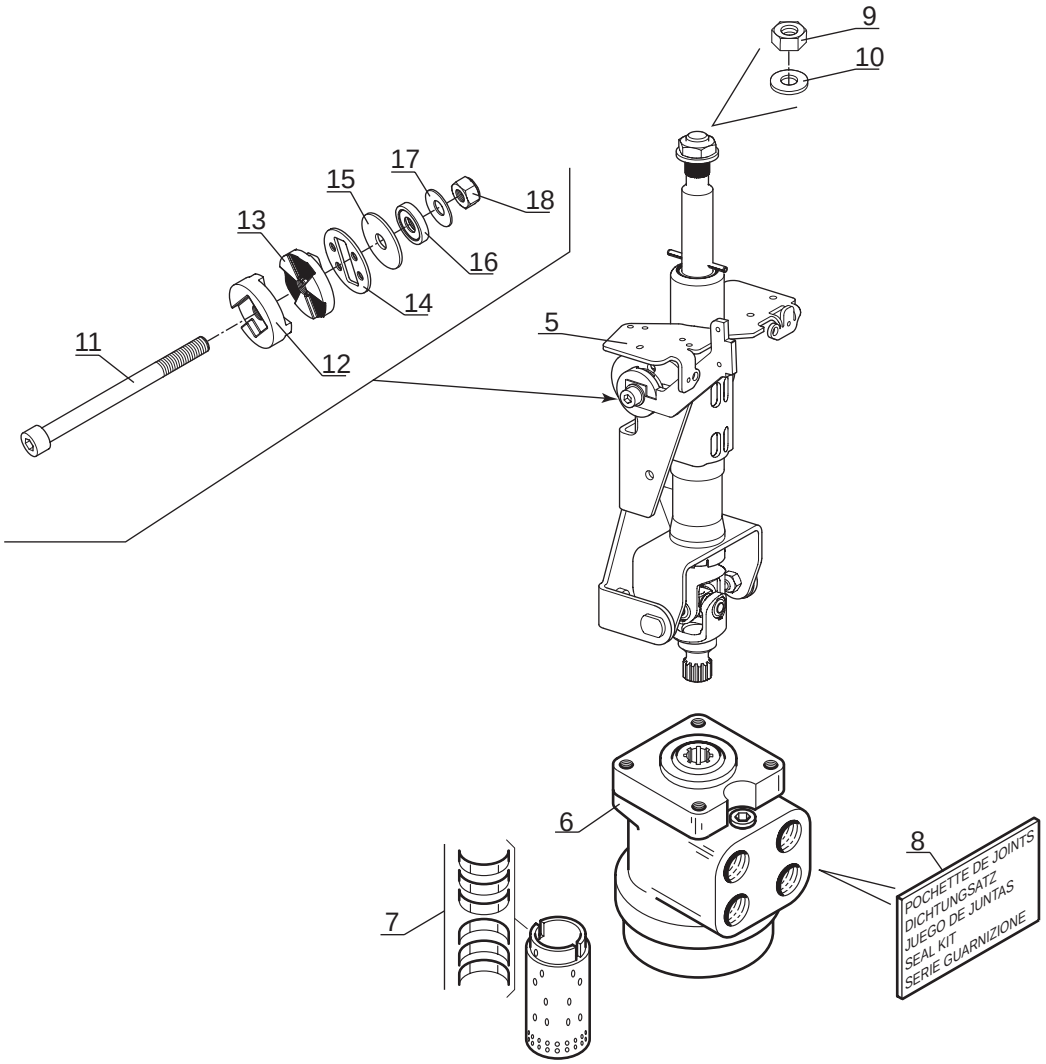
1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	747030	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1				1						1									
12	747031	Came - Nocke Leva - Cam Camma -	1				1						1									
13	747032	Came - Nocke Leva - Cam Camma -	1				1						1									
14	747033	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1						1									
15	747034	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1						1									
16	747035	Butée - Anschlag Tope - Stop Battuta -	1				1						1									
17	747036	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1						1									
18	747037	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1				1						1									

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Particolari)

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3





P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **202** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	248755	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
2	703647	Indicateur colmatage filtre à huile ólfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite Oil filter clogging switch Indicatore filtro olio -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
3	236094	Cartouche filtre à huile retour hydraulique Patrone hydraulik ruckgang olfilter Cartucho filtro aceite retorno hidraulico Cartridge hydraulic return oil filter Cartuccia filtro olio ritorno idraulico		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
4	602552	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
5	265044	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
6	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
7	25026	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizione -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
8	169586	Jeux de lamelles - Lamelle satz Juego de láminas - Lamella kit Kit di lamella -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
9	747028	Ecrou M16x1,5 - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
10	747029	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								

2

Catalogue : 547971

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **202** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

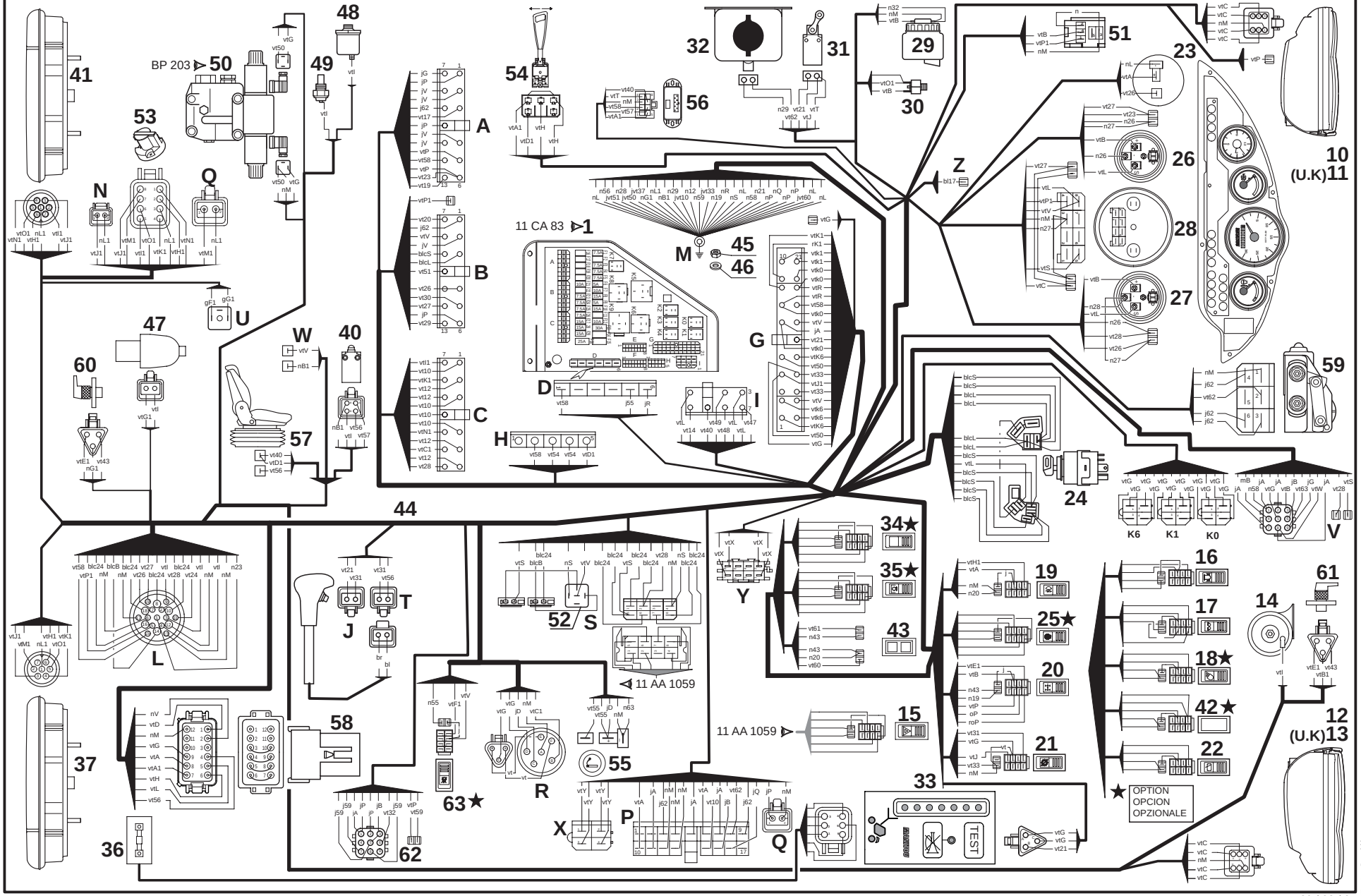
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	747030	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
12	747031	Came - Nocke Leva - Cam Camma -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
13	747032	Came - Nocke Leva - Cam Camma -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
14	747033	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
15	747034	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
16	747035	Butée - Anschlag Tope - Stop Battuta -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
17	747036	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								
18	747037	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1		1	1	1	1	1		1								

11 AA 1049

11 AA 1051 ▷ :
A1 , B1 , C1 , D1 , E1
F1 , G1 , H1 , I1 , J1 , K1
L 1 , M1 , N1 , O1 , P1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 630 / 731 Turbo S.C



20 / 03 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 AA 1049** **M**

1-	MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2-	MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3-	MLT 634 120 LSU	13-	
4-	MLT 634 120 LSU PS	14-	
5-	MLT 731 T	15-	
6-	MLT 731 T LSU	16-	
7-	MLT 735 120 LSU	17-	
8-	MLT 735 120 LSU PS	18-	
9-	MLT 741 120 LSU	19-	
10-	MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265396	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili	1				1															
10	265416	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo	1				1															
11	265418	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo	1				1															
12	265415	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-	1				1															
13	265417	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-	1				1															
14	20125	Avertisseur - Hüpe Bocina - Horn Signalatore acustico -	1				1															
15	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione	1				1															
16	224768	Interrupteur feu tournant - Schalter Rundumleuchte Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -	1				1															
17	265385	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore	1				1															

+

Catalogue : 547971

2

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1049 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
18	235672	Interrupteur éclairage - Beleuchtung halter Interruptor alumbrado - Lighting equipment switch Interruttore illuminazione -	1				1															
19	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -	1				1															
20	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote	1				1															
21	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione	1				1															
22	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto	1				1															
23	265794	Horloge - Uhr Reloj - Clock Orologio -	1				1															
24	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -	1				1															
25	249341	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -	1				1															
26	252211	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -	1				1															
27	252212	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature indicator Indicatore temperatura acqua -	1				1															

+

Catalogue : 547971

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1049 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	265330	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -	1				1															
29	236147	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -	1				1															
30	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -	1				1															
31	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-	1				1															
32	564916	Réservoir lave-glace - Scheibenwasher behälter Depósito lavaparabrissas - Windshield-washer tank Serbatoio di lavavetro -	1				1															
33	253212	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -	1				1															
34	230484	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -	1				1															
35	228162	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -	1				1															
36	241976	Jauge de contrainte - Dehnungsmesstreife Medidor de esfuerzos - Strain-gage Indicatore di sollecitazióne -	1				1															
37	223766	Feu arrière droit complet Kompletter recht schlusslaterne Faro trasero derecho completo - Complete R.H. tail light Fanale posteriore destro completo	1				1															
40	210792	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -	1				1															

+

Catalogue : 547971

4

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1049 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	223767	Feu arrière gauche complet - Kompletter link schlusslater Faro trasero izquierdo completo Complete L.H. tail light Fanale posteriore sinistro completo	1				1															
42	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -	1				1															
43	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -	1				1															
44	265453	Faisceau principal - Haupt Kabelbaum Haz principal - Main wiring harness Fascio principale -	1				1															
45	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1				1															
46	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1															
47	703647	Indicateur colmatage filtre à huile ólfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite Oil filter clogging switch Indicatore filtro olio -	1				1															
48	705009	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione	1				1															
49	702388	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -	1				1															
50	702639	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-	1				1															

+

Catalogue : 547971

5

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1049 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
51	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -	1				1															
52	231244	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -	1				1															
53	166347	Prise électrique - Steckkontakt Toma de corriente - Connector Presa -	1				1															
54	266299	Inverseur de marche - Umsteuergetriebe Inversor de marcha - Reversing gears Invertitore di marcia -	1				1															
55	237370	Allume cigare - Zigarettenanzünder Encendedor - Cigarette lighter Accendi sigari -	1				1															
56	252261	Module coupure transmission - Getriebe trenn modul Módulo corte transmisión - Transmission cut-off modulus Modulo di arresto trasmissione-	1				1															
57	705891	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -	1				1															
58	220408	Shunt - Nebenschluss Shunt - Shunt Shunt -	1				1															
59	563827	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristallo -	1				1															
60	706982	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1				1															
61	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1				1															

+

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1049 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
62	265798	Commutateur d'essuie-glace - Wischermotor Ungschalter Conmutador limpiaparabrisas - Windshield-wiper Switch Commutatore tergicristàllo -	1				1															
63	254031	Interrupteur coupure mouvements Unterbrechung getriebe schalter Interruptor corte movimiento - Movements cut out switch Interruttore arresto i movimenti	1				1															

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Nero
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone

g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero

n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone

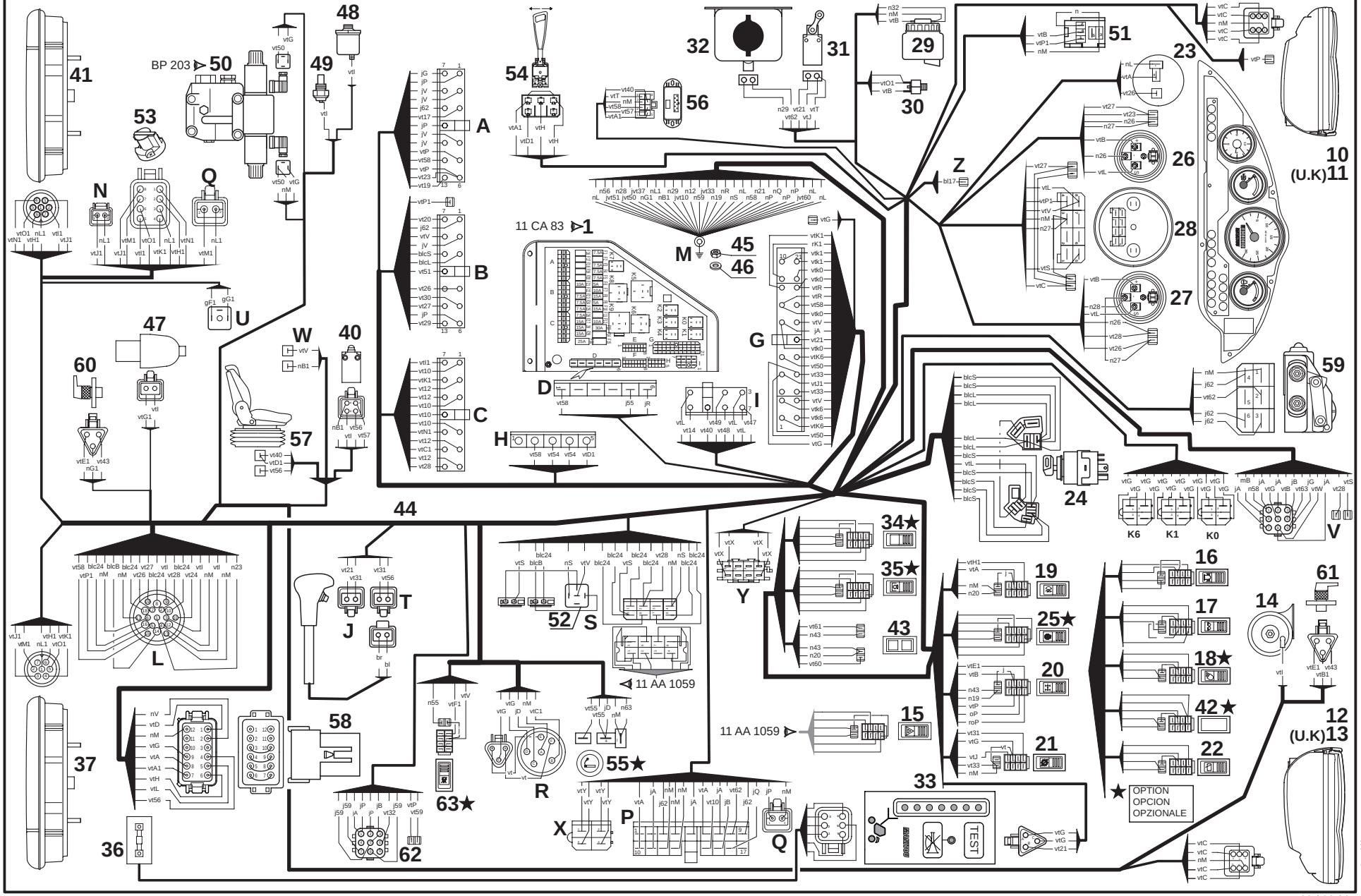
o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero

11 AA 1050

11 AA 1051 ▷ :
A1 , B1 , C1 , D1 , E1
F1 , G1 , H1 , I1 , J1 , K1
L 1 , M1 , N1 , O1 , P1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 742 Turbo S.3



P.A.O. illus

20 / 03 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1050 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265396	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili											1									
10	265416	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo											1									
11	265418	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo											1									
12	265415	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-											1									
13	265417	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-											1									
14	20125	Avertisseur - Hüpe Bocina - Horn Signalatore acustico -											1									
15	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione											1									
16	224768	Interrupteur feu tournant - Schalter Rundumleuchte Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -											1									
17	232685	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore											1									

+

Catalogue : 547971

2

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1050 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
18	235672	Interrupteur éclairage - Beleuchtung halter Interruptor alumbrado - Lighting equipment switch Interruttore illuminazione -											1									
19	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -											1									
20	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote											1									
21	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione											1									
22	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto											1									
23	265794	Horloge - Uhr Reloj - Clock Orologio -											1									
24	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -											1									
25	249341	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -											1									
26	252211	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -											1									
27	252212	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature indicator Indicatore temperatura acqua -											1									

+

17/04/2007

Catalogue : 547971

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1050 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	265330	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -											1									
29	236147	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -											1									
30	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -											1									
31	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-											1									
32	564916	Réservoir lave-glace - Scheibenwasher behälter Depósito lavaparabrissas - Windshield-washer tank Serbatoio di lavavetro -											1									
33	253212	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -											1									
34	230484	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -											1									
35	228162	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -											1									
36	241976	Jauge de contrainte - Dehnungsmesstreife Medidor de esfuerzos - Strain-gage Indicatore di sollecitazióne -											1									
37	223766	Feu arrière droit complet Kompletter recht schlusslaterne Faro trasero derecho completo - Complete R.H. tail light Fanale posteriore destro completo											1									
40	210792	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -											1									

+

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1050 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	223767	Feu arrière gauche complet - Kompletter link schlusslater Faro trasero izquierdo completo Complete L.H. tail light Fanale posteriore sinistro completo											1									
42	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -											1									
43	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -											1									
44	265453	Faisceau principal - Haupt Kabelbaum Haz principal - Main wiring harness Fascio principale -											1									
45	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -											1									
46	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											1									
47	703647	Indicateur colmatage filtre à huile ólfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite Oil filter clogging switch Indicatore filtro olio -											1									
48	705009	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione											1									
49	702388	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -											1									
51	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -											1									

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1050 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
52	231244	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -											1									
53	166347	Prise électrique - Steckkontakt Toma de corriente - Connector Presa -											1									
54	266299	Inverseur de marche - Umsteuergetriebe Inversor de marcha - Reversing gears Invertitore di marcia -											1									
55	237370	Allume cigare - Zigarettenanzünder Encendedor - Cigarette lighter Accendi sigari -											1									
56	252261	Module coupure transmission - Getriebe trenn modul Módulo corte transmisión - Transmission cut-off modulus Modulo di arresto trasmissione-											1									
57	705891	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -											1									
58	220408	Shunt - Nebenschluss Shunt - Shunt Shunt -											1									
59	563827	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristallo -											1									
60	706982	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote											1									
61	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote											1									
62	265798	Commutateur d'essuie-glace - Wischermotor Ungschalter Conmutador limpiaparabrisas - Windshield-wiper Switch Commutatore tergicristàllo -											1									

Catalogue : 547971

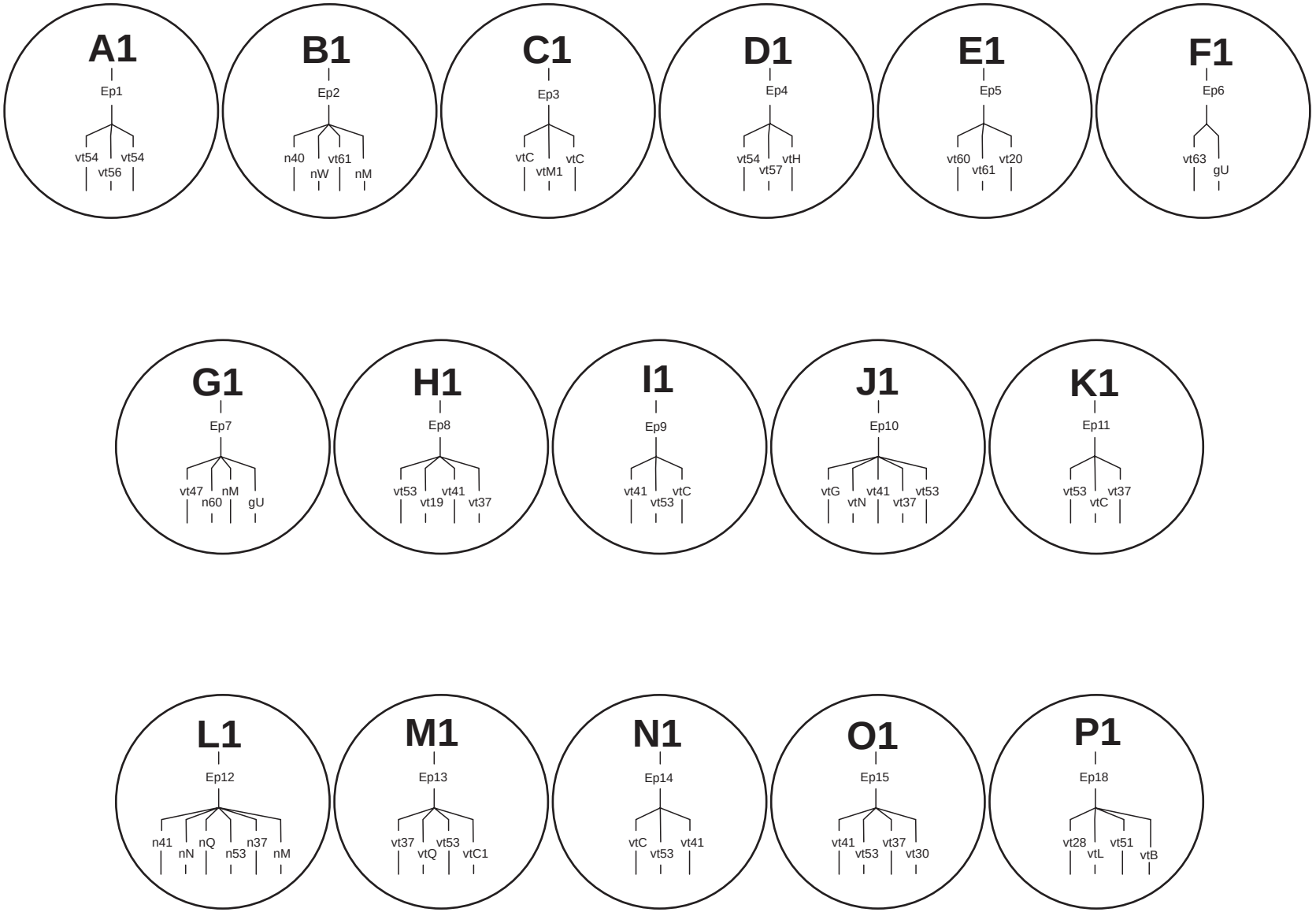
6

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1050 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
63	254031	Interrupteur coupure mouvements Unterbrechung getriebe schalter Interruptor corte movimiento - Movements cut out switch Interruttore arresto i movimenti Couleurs : bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco Blue/White - Azzuro/Bianco bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro Blue/Black - Azzuro/Nero bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado Blue/Salmon - Azzuro/Salmone g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro Grey/Black - Grigi/Nero j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde Yellow green - Giallo verde m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro Brown/Black - Marrone/Nero n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco Black/White - Nero/Bianco n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado Black/Salmon - Nero/Salmone o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro Green/Black - Verde/Nero											1										

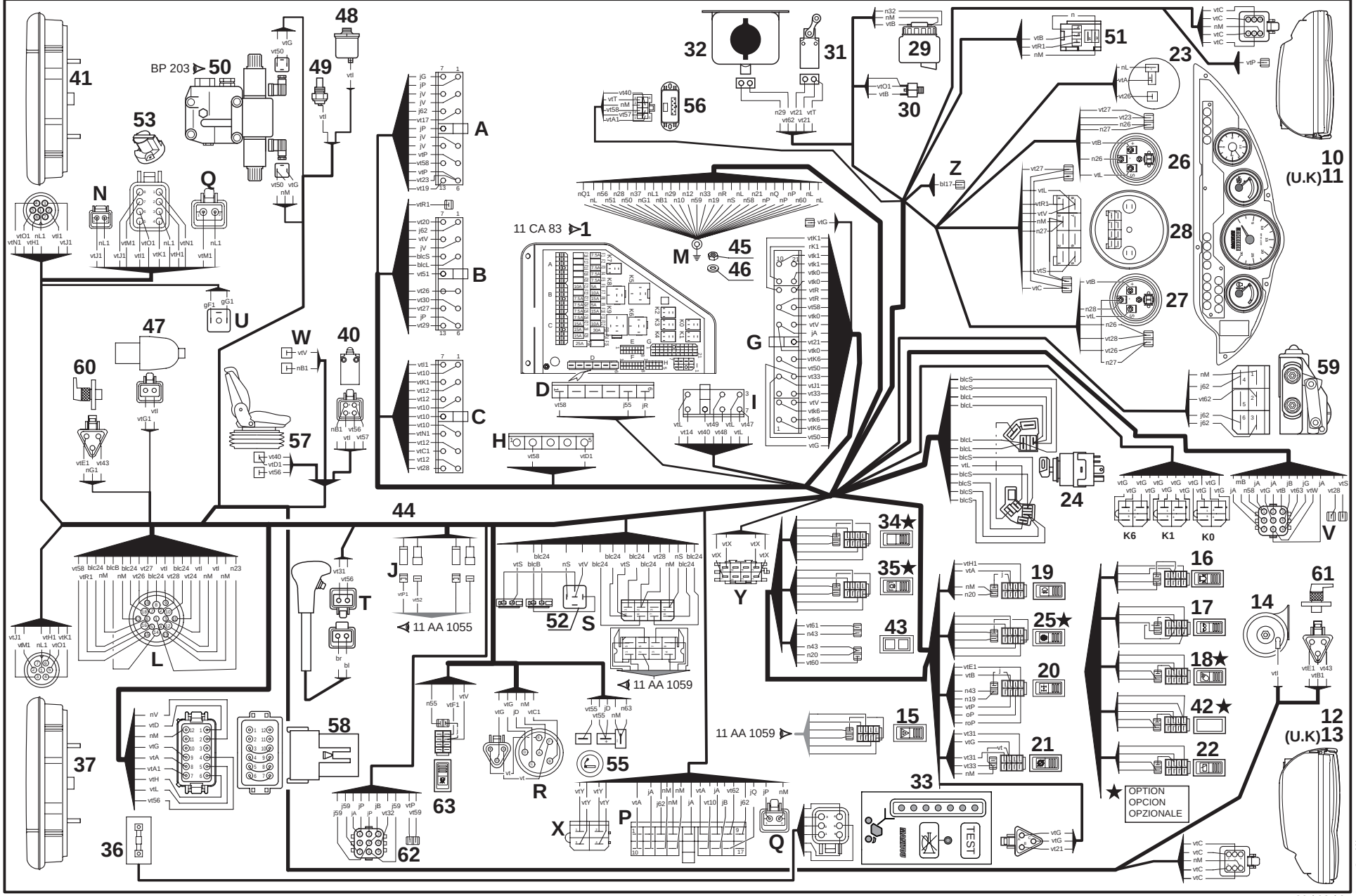

A1
Ep1
vt54 vt54
vt56
B1
Ep2
n40 vt61
nW nM
C1
Ep3
vtC vtC
vtM1
D1
Ep4
vt54 vtH
vt57
E1
Ep5
vt60 vt20
vt61
F1
Ep6
vt63
gU
G1
Ep7
vt47 nM
n60 gU
H1
Ep8
vt53 vt41
vt19 vt37
I1
Ep9
vt41 vtC
vt53
J1
Ep10
vtG vt41 vt53
vtN vt37
K1
Ep11
vt53 vt37
vtC
L1
Ep12
n41 nQ n37
nN n53 nM
M1
Ep13
vt37 vt53
vtQ vtC1
N1
Ep14
vtC vt41
vt53
O1
Ep15
vt41 vt37
vt53 vt30
P1
Ep18
vt28 vt51
vtL vtB

11 AA 1052

11 AA 1054 ▷ :
A1 , B1 , C1 , D1 , E1
F1 , G1 , H1 , I1 , J1 , K1
L 1 , M1 , N1 , O1 , R1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 630 / 731 Turbo LSU S.C



P.A.O. illus

26 / 03 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1052 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265396	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili		1				1														
10	265416	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo		1				1														
11	265418	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo		1				1														
12	265415	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-		1				1														
13	265417	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-		1				1														
14	20125	Avertisseur - Hüpe Bocina - Horn Signalatore acustico -		1				1														
16	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione		1				1														
17	265385	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore		1				1														
18	235672	Interrupteur éclairage - Beleuchtung halter Interruptor alumbrado - Lighting equipment switch Interruttore illuminazione -		1				1														

+

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1052 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
19	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -		1				1														
20	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote		1				1														
21	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione		1				1														
22	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto		1				1														
23	265794	Horloge - Uhr Reloj - Clock Orologio -		1				1														
24	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -		1				1														
25	249341	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -		1				1														
26	252211	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -		1				1														
27	252212	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature indicator Indicatore temperatura acqua -		1				1														
28	265330	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -		1				1														

Catalogue : 547971

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1052 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	236147	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -		1				1														
30	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -		1				1														
31	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-		1				1														
32	564916	Réservoir lave-glace - Scheibenwasher behälter Depósito lavaparabrissas - Windshield-washer tank Serbatoio di lavavetro -		1				1														
33	253212	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -		1				1														
34	230484	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -		1				1														
35	228162	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -		1				1														
36	241976	Jauge de contrainte - Dehnungsmesstreife Medidor de esfuerzos - Strain-gage Indicatore di sollecitazióne -		1				1														
37	223766	Feu arrière droit complet Kompletter recht schlusslaterne Faro trasero derecho completo - Complete R.H. tail light Fanale posteriore destro completo		1				1														
40	210792	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -		1				1														
41	223767	Feu arrière gauche complet - Kompletter link schlusslater Faro trasero izquierdo completo Complete L.H. tail light Fanale posteriore sinistro completo		1				1														

+

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1052 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -		1				1														
43	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -		1				1														
44	265446	Faisceau principal - Haupt Kabelbaum Haz principal - Main wiring harness Fascio principale -		1				1														
45	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1				1														
46	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1				1														
47	703647	Indicateur colmatage filtre à huile ólfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite Oil filter clogging switch Indicatore filtro olio -		1				1														
48	705009	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione		1				1														
49	702388	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -		1				1														
50	702639	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-		1				1														
51	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -		1				1														

+

5

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1052 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
52	231244	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -		1				1														
53	166347	Prise électrique - Steckkontakt Toma de corriente - Connector Presa -		1				1														
55	237370	Allume cigare - Zigarettenanzünder Encendedor - Cigarette lighter Accendi sigari -		1				1														
56	252261	Module coupure transmission - Getriebe trenn modul Módulo corte transmisión - Transmission cut-off modulus Modulo di arresto trasmissione-		1				1														
57	705891	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -		1				1														
58	220408	Shunt - Nebenschluss Shunt - Shunt Shunt -		1				1														
59	563827	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristallo -		1				1														
60	706982	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote		1				1														
61	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote		1				1														
62	265798	Commutateur d'essuie-glace - Wischermotor Ungschalter Conmutador limpiaparabrisas - Windshield-wiper Switch Commutatore tergicristàllo -		1				1														
63	228963	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -		1				1														
+		Couleurs :																				

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1052 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione
		bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco Blue/White - Azzuro/Bianco bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro Blue/Black - Azzuro/Nero bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado Blue/Salmon - Azzuro/Salmone g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro Grey/Black - Grigi/Nero j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde Yellow green - Giallo verde m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro Brown/Black - Marrone/Nero n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco Black/White - Nero/Bianco n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado Black/Salmon - Nero/Salmone o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro Green/Black - Verde/Nero

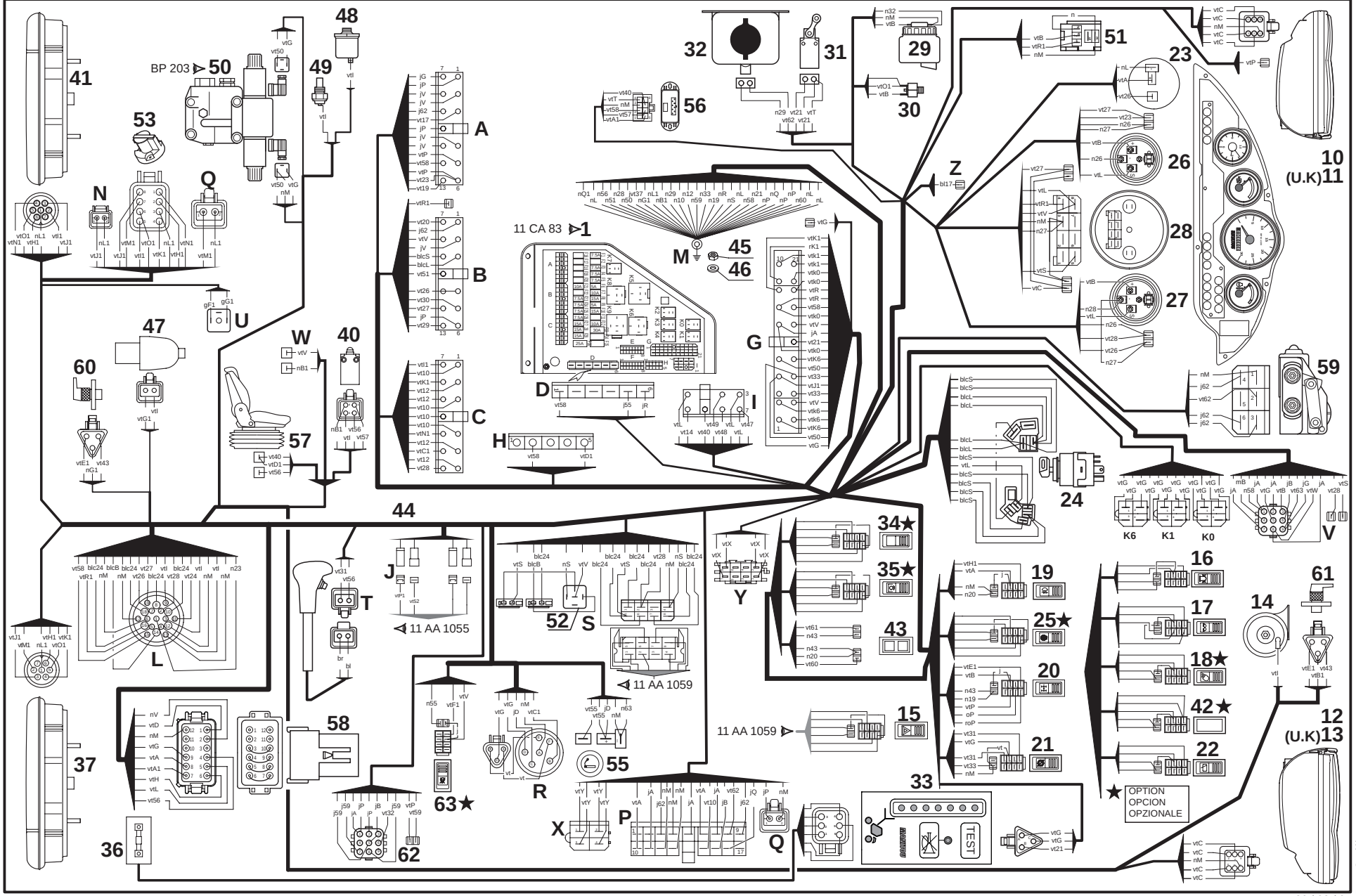
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

11 AA 1053

11 AA 1054 ▷ :
A1 , B1 , C1 , D1 , E1
F1 , G1 , H1 , I1 , J1 , K1
L 1 , M1 , N1 , O1 , R1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3



P.A.O. illus

26 / 03 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 AA 1053** **M**

1-	MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2-	MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3-	MLT 634 120 LSU	13-	
4-	MLT 634 120 LSU PS	14-	
5-	MLT 731 T	15-	
6-	MLT 731 T LSU	16-	
7-	MLT 735 120 LSU	17-	
8-	MLT 735 120 LSU PS	18-	
9-	MLT 741 120 LSU	19-	
10-	MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265396	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili			1				1		1											
10	265416	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo			1				1		1											
11	265418	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo			1				1		1											
12	265415	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-			1				1		1											
13	265417	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-			1				1		1											
14	20125	Avertisseur - Hüpe Bocina - Horn Signalatore acustico -			1				1		1											
15	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione			1				1		1											
16	224768	Interrupteur feu tournant - Schalter Rundumleuchte Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -			1				1		1											
17	265385	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore			1				1		1											

17/04/2007

Catalogue : 547971

2

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1053 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
18	235672	Interrupteur éclairage - Beleuchtung halter Interruptor alumbrado - Lighting equipment switch Interruttore illuminazione -			1				1		1											
19	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -			1				1		1											
20	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote			1				1		1											
21	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione			1				1		1											
22	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto			1				1		1											
23	265794	Horloge - Uhr Reloj - Clock Orologio -			1				1		1											
24	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -			1				1		1											
25	249341	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -			1				1		1											
26	252211	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -			1				1		1											
27	252212	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature indicator Indicatore temperatura acqua -			1				1		1											

+

17/04/2007

Catalogue : 547971

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1053 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	265330	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -			1				1		1											
29	236147	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -			1				1		1											
30	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -			1				1		1											
31	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-			1				1		1											
32	564916	Réservoir lave-glace - Scheibenwasher behälter Depósito lavaparabrissas - Windshield-washer tank Serbatoio di lavavetro -			1				1		1											
33	253212	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -			1				1		1											
34	230484	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -			1				1		1											
35	228162	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -			1				1		1											
36	241976	Jauge de contrainte - Dehnungsmesstreife Medidor de esfuerzos - Strain-gage Indicatore di sollecitazióne -			1				1		1											
37	223766	Feu arrière droit complet Kompletter recht schlusslaterne Faro trasero derecho completo - Complete R.H. tail light Fanale posteriore destro completo			1				1		1											
40	210792	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -			1				1		1											

+

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1053 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	223767	Feu arrière gauche complet - Kompletter link schlusslater Faro trasero izquierdo completo Complete L.H. tail light Fanale posteriore sinistro completo			1				1		1											
42	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -			1				1		1											
43	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -			1				1		1											
44	265446	Faisceau principal - Haupt Kabelbaum Haz principal - Main wiring harness Fascio principale -			1				1		1											
45	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1				1		1											
46	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1				1		1											
47	703647	Indicateur colmatage filtre à huile ólfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite Oil filter clogging switch Indicatore filtro olio -			1				1		1											
48	705009	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione			1				1		1											
49	702388	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -			1				1		1											
50	702639	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-			1				1		1											

Catalogue : 547971

5

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA 1053 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
51	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -			1				1		1											
52	231244	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -			1				1		1											
53	166347	Prise électrique - Steckkontakt Toma de corriente - Connector Presa -			1				1		1											
55	237370	Allume cigare - Zigarettenanzünder Encendedor - Cigarette lighter Accendi sigari -			1				1		1											
56	252261	Module coupure transmission - Getriebe trenn modul Módulo corte transmisión - Transmission cut-off modulus Modulo di arresto trasmissione-			1				1		1											
57	705891	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -			1				1		1											
58	220408	Shunt - Nebenschluss Shunt - Shunt Shunt -			1				1		1											
59	563827	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristallo -			1				1		1											
60	706982	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote			1				1		1											
61	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote			1				1		1											
62	265798	Commutateur d'essuie-glace - Wischermotor Ungschalter Conmutador limpiaparabrisas - Windshield-wiper Switch Commutatore tergicristàllo -			1				1		1											

+

1- MLT 630 T	2- MLT 634 T LSU	3- MLT 634 120 LSU	4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T	6- MLT 731 T LSU	7- MLT 735 120 LSU	8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU	10- MLT 741 120 LSU PS	11- MLT 742 T	12- MLT1035 L T LSU S3
13-	14-	15-	16-
17-	18-	19-	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
63	228963	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -			1				1		1											

Couleurs :

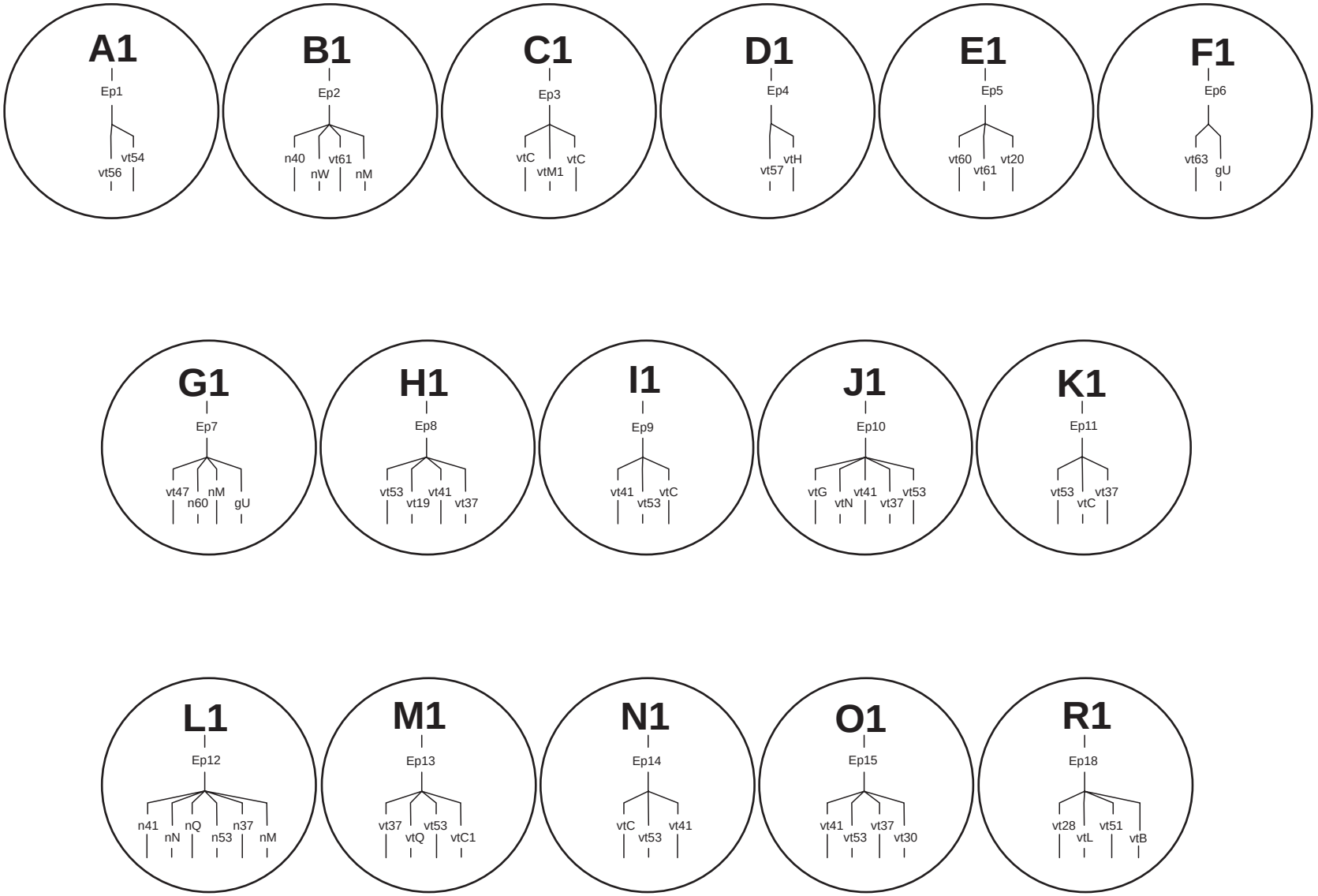
bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Nero
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone

g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero

n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone

o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

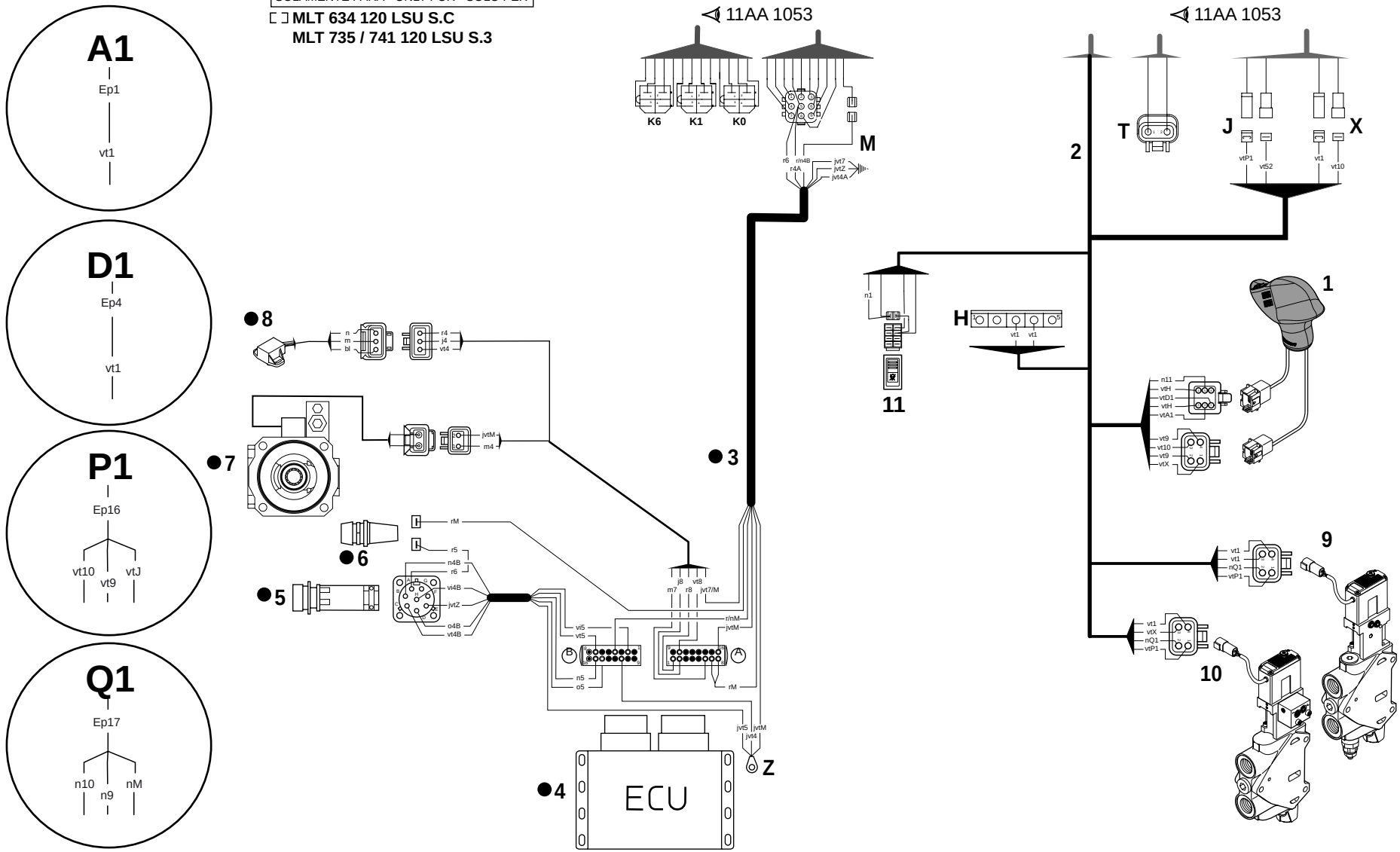


11 AA 1055

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3

● SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3



Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1055 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265373	Manipulateur multifonctions complet Kompletter mehrzweckfernsteuerung Manipulador multifunciones completo Complete remote control unit multifunctions Manipulatore completo -		1	1			1	1		1											
2	265446	Faisceau principal - Haupt Kabelbaum Haz principal - Main wiring harness Fascio principale -		1	1			1	1		1											
3	254615	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -			1				1		1											
4	253157	Boîtier électronique - Elektronenkasten Caja electrónica - Black box Scatola -			1				1		1											
5	603292	Prise de connexion - Gerätesteckdose Toma de conexión - Connection test Presa di connessione -			1				1		1											
6	187163	Porte fusible - Lichtsicherunghalter Portafusible - Fuse holder Supporto fusibile -			1				1		1											
7	253523	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -			1				1		1											
8	249559	Faisceau potentiomètre - Kabelbaum Potentiometer Haz potenciómetro - Potentiometer harness Cavo potenziometro -			1				1		1											
9	747021	Elément double effet (Télescopage) Doppeltwirkendelement (Zusammenstroll) Elemento doble efecto (Telescopaje) Double-acting member (Telescope) Elemanto doppio effetto (Telescopico)		1	1			1	1		1											
10	747020	Elément double effet (Accessoire) Doppeltwirkendelement (Zubehör) Elemento doble efecto (Accesorio) Double-acting member (Attachment) Elemanto doppio effetto (Accessori)		1	1			1	1		1											

+

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	228963	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -		1	1			1	1		1											

Couleurs :

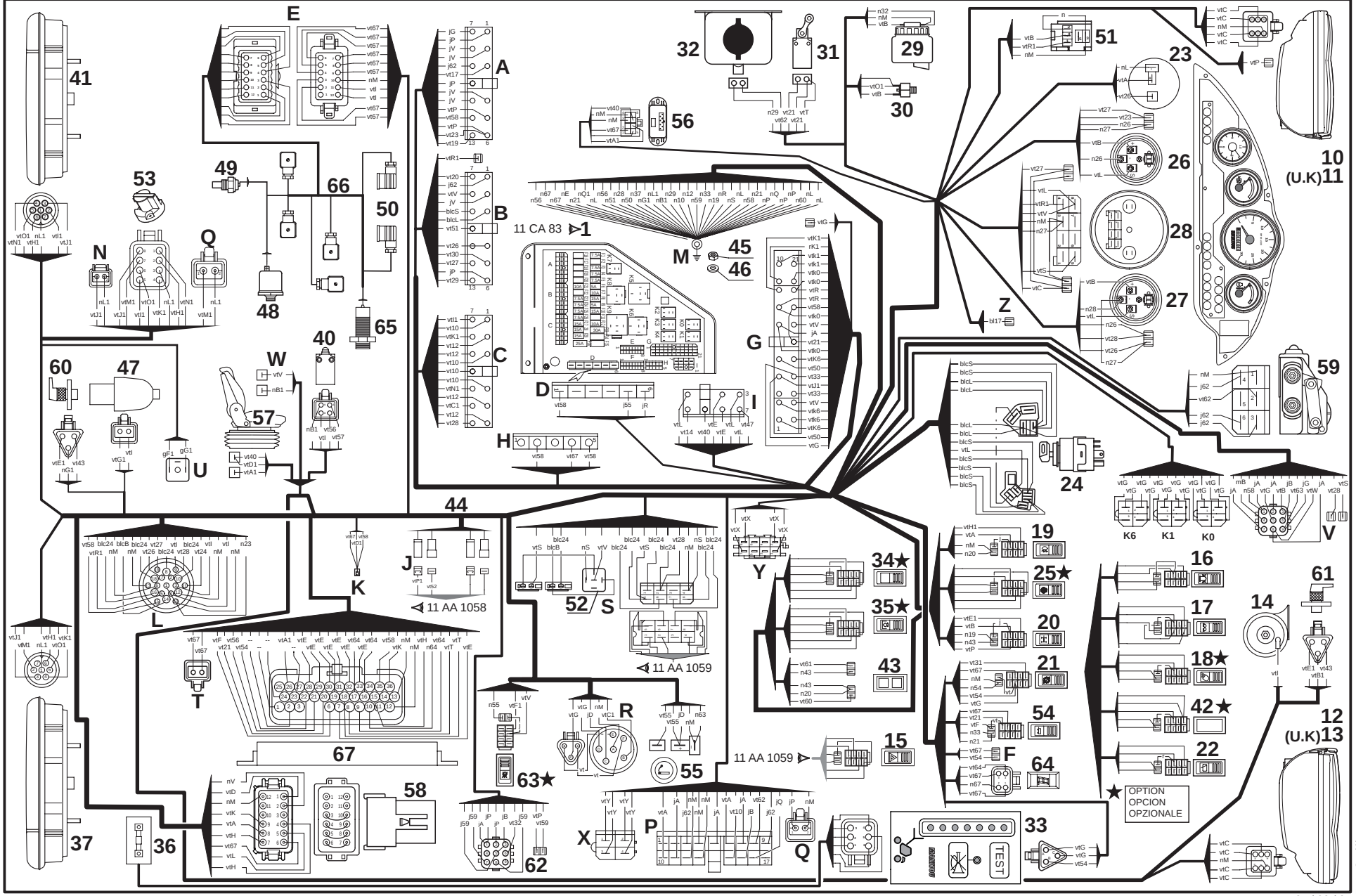
bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Negro
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone
g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone
o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero

11 AA 1056

11 AA 1057 ▷ :
A1 , B1 , C1 , D1 , E1
F1 , G1 , H1 , I1 , J1 , K1
L 1 , M1 , N1 , O1 , R1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



27 / 03 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1056 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265396	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili				1				1		1										
10	265416	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo				1				1		1										
11	265418	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo				1				1		1										
12	265415	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-				1				1		1										
13	265417	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-				1				1		1										
14	20125	Avertisseur - Hüpe Bocina - Horn Signalatore acustico -				1				1		1										
15	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione				1				1		1										
16	224768	Interrupteur feu tournant - Schalter Rundumleuchte Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -				1				1		1										
17	265385	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore				1				1		1										

23/04/2007

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1-	MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2-	MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3-	MLT 634 120 LSU	13-	
4-	MLT 634 120 LSU PS	14-	
5-	MLT 731 T	15-	
6-	MLT 731 T LSU	16-	
7-	MLT 735 120 LSU	17-	
8-	MLT 735 120 LSU PS	18-	
9-	MLT 741 120 LSU	19-	
10-	MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
18	235672	Interrupteur éclairage - Beleuchtung halter Interruptor alumbrado - Lighting equipment switch Interruttore illuminazione -				1				1		1										
19	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -				1				1		1										
20	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote				1				1		1										
21	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione				1				1		1										
22	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto				1				1		1										
23	265794	Horloge - Uhr Reloj - Clock Orologio -				1				1		1										
24	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -				1				1		1										
25	249341	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -				1				1		1										
26	252211	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -				1				1		1										
27	252212	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature indicator Indicatore temperatura acqua -				1				1		1										

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1-	MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2-	MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3-	MLT 634 120 LSU	13-	
4-	MLT 634 120 LSU PS	14-	
5-	MLT 731 T	15-	
6-	MLT 731 T LSU	16-	
7-	MLT 735 120 LSU	17-	
8-	MLT 735 120 LSU PS	18-	
9-	MLT 741 120 LSU	19-	
10-	MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	265330	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -				1				1		1										
29	236147	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -				1				1		1										
30	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -				1				1		1										
31	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-				1				1		1										
32	564916	Réservoir lave-glace - Scheibenwasher behälter Depósito lavaparabrissas - Windshield-washer tank Serbatoio di lavavetro -				1				1		1										
33	253212	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -				1				1		1										
34	230484	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -				1				1		1										
35	228162	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -				1				1		1										
36	241976	Jauge de contrainte - Dehnungsmesstreife Medidor de esfuerzos - Strain-gage Indicatore di sollecitazióne -				1				1		1										
37	223766	Feu arrière droit complet Kompletter recht schlusslaterne Faro trasero derecho completo - Complete R.H. tail light Fanale posteriore destro completo				1				1		1										
40	210792	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -				1				1		1										

Catalogue : 547971

4

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1056 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	223767	Feu arrière gauche complet - Kompletter link schlusslater Faro trasero izquierdo completo Complete L.H. tail light Fanale posteriore sinistro completo				1				1		1										
42	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -				1				1		1										
43	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -				1				1		1										
44	265445	Faisceau principal - Haupt Kabelbaum Haz principal - Main wiring harness Fascio principale -				1				1		1										
45	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -				1				1		1										
46	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -				1				1		1										
47	703647	Indicateur colmatage filtre à huile ólfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite Oil filter clogging switch Indicatore filtro olio -				1				1		1										
48	705009	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione				1				1		1										
49	702388	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -				1				1		1										
50	702639	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-				1				1		1										

+

Catalogue : 547971

5

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1056 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
51	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -				1				1		1										
52	231244	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -				1				1		1										
53	166347	Prise électrique - Steckkontakt Toma de corriente - Connector Presa -				1				1		1										
54	235417	Interrupteur remorque - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -				1				1		1										
55	237370	Allume cigare - Zigarettenanzünder Encendedor - Cigarette lighter Accendi sigari -				1				1		1										
56	252261	Module coupure transmission - Getriebe trenn modul Módulo corte transmisión - Transmission cut-off modulus Modulo di arresto trasmissione-				1				1		1										
57	705891	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -				1				1		1										
58	220408	Shunt - Nebenschluss Shunt - Shunt Shunt -				1				1		1										
59	563827	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristallo -				1				1		1										
60	706982	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote				1				1		1										
61	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote				1				1		1										

+

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
62	265798	Commutateur d'essuie-glace - Wischermotor Ungschalter Conmutador limpiaparabrisas - Windshield-wiper Switch Commutatore tergicristàllo -				1				1		1										
63	228963	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -				1				1		1										
64	225487	Voyant de vitesse - Schnelligkeit leuchtzeichen Indicador de velocidades - Gear warning light Spia -				1				1		1										
65	564406	Capteur - Sensor Sensor - Sensor Sónda -				1				1		1										
66	564419	Faisceau (Boîte de vitesse) - Kabelbaum (Getriebekasten) Haz (Caja de velocidades) - Wiring harness (Gear box) Fascio (Cambio) -				1				1		1										
67	265433	Boîtier électronique - Elektronenkasten Caja electrónica - Black box Scatola -				1				1		1										

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco - Blue/White
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro - Blue/Black
Blue/Black - Azzuro/Nero
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone
g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco

Catalogue : 547971

7

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

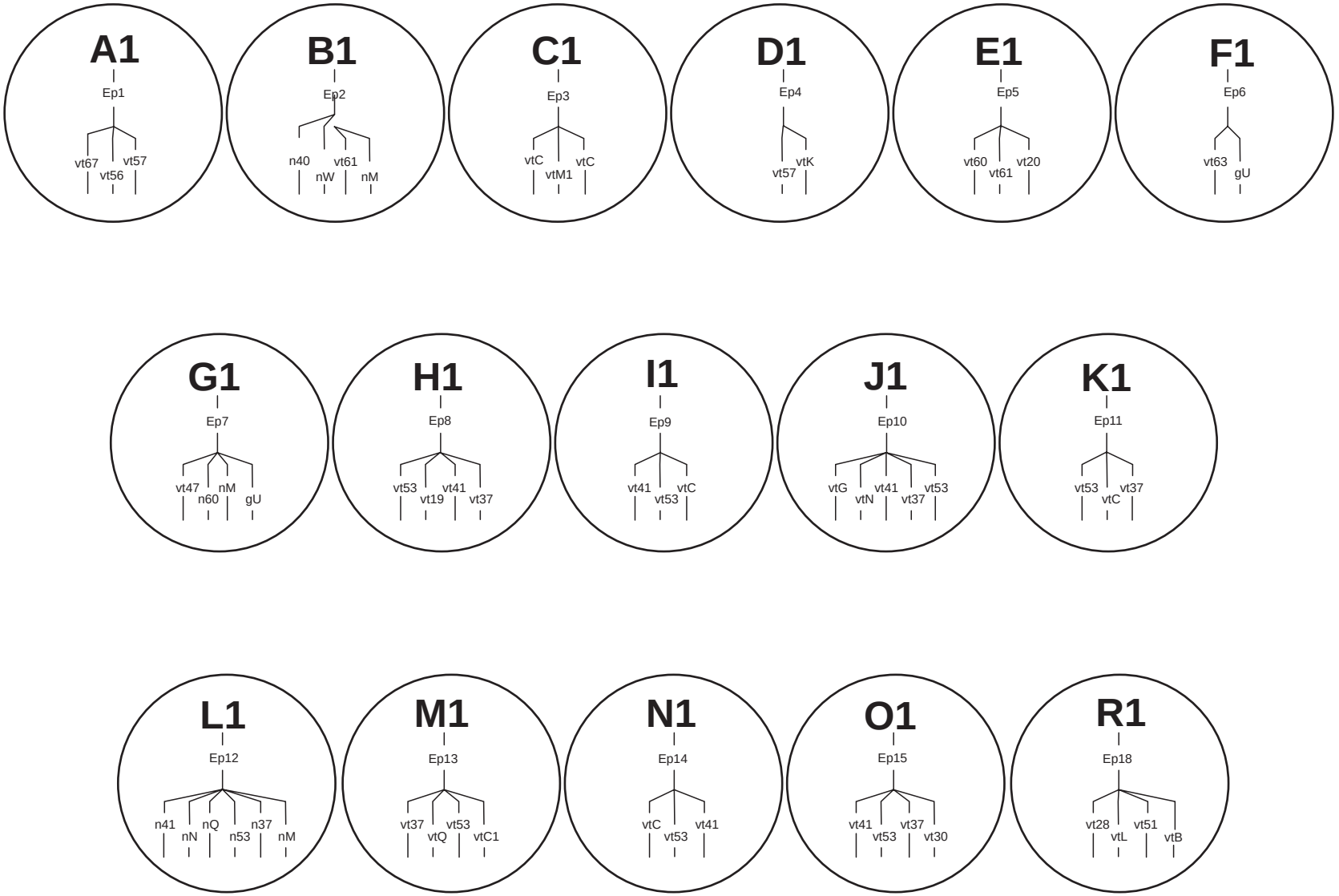
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1056 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione
		n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado Black/Salmon - Nero/Salmone
		o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
		r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso - Arancione
		r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero
		o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
		r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso - Arancione
		r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero
		ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
		vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
		vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
		vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro Green/Black - Verde/Nero

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

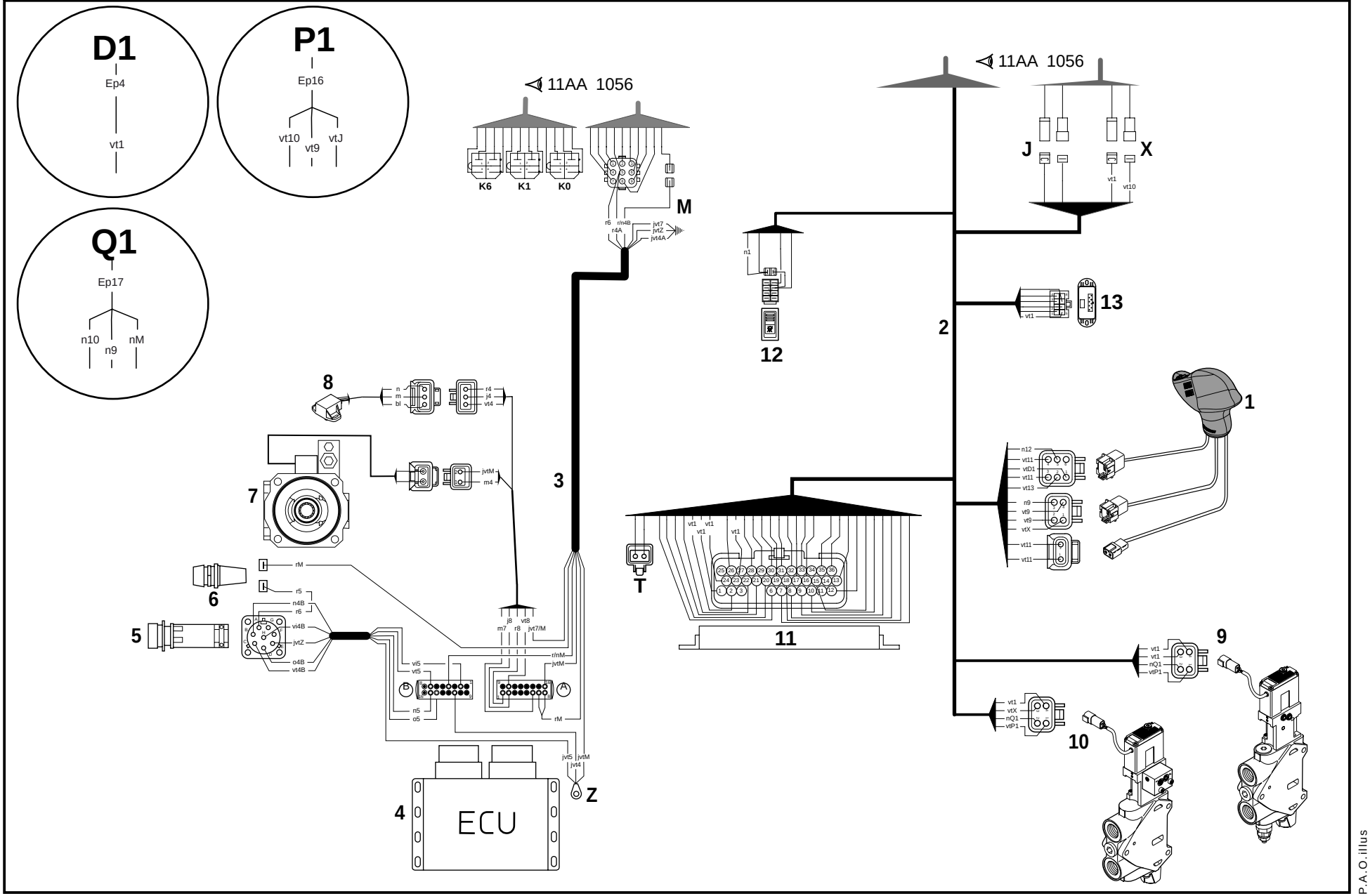
CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO



11 AA 1058

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O.illus

28 / 03 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1058 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265375	Manipulateur multifonctions - Mehrzweckfernsteuerung Manipulador multifunciones Remote control unit multifunctions Manipulatore -				1				1		1										
2	265445	Faisceau principal - Haupt Kabelbaum Haz principal - Main wiring harness Fascio principale -				1				1		1										
3	254615	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -				1				1		1										
4	253157	Boîtier électronique - Elektronenkasten Caja electrónica - Black box Scatola -				1				1		1										
5	603292	Prise de connexion - Gerätesteckdose Toma de conexión - Connection test Presa di connessione -				1				1		1										
6	187163	Porte fusible - Lichtsicherunghalter Portafusible - Fuse holder Supporto fusibile -				1				1		1										
7	253523	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -				1				1		1										
8	249559	Faisceau potentiomètre - Kabelbaum Potentiometer Haz potenciómetro - Potentiometer harness Cavo potenziometro -				1				1		1										
9	747021	Elément double effet (Télescopage) Doppeltwirkendelement (Zusammenstroll) Elemento doble efecto (Telescopaje) Double-acting member (Telescope) Elemanto doppio effetto (Telescopico)				1				1		1										
10	747020	Elément double effet (Accessoire) Doppeltwirkendelement (Zubehör) Elemento doble efecto (Accesorio) Double-acting member (Attachment) Elemanto doppio effetto (Accessori)				1				1		1										

+

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1058 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	265433	Boîtier électronique - Elektronenkasten Caja electrónica - Black box Scatola -				1				1		1										
12	228963	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -				1				1		1										
13	252261	Module coupure transmission - Getriebe trenn modul Módulo corte transmisión - Transmission cut-off modulus Modulo di arresto trasmissione-				1				1		1										

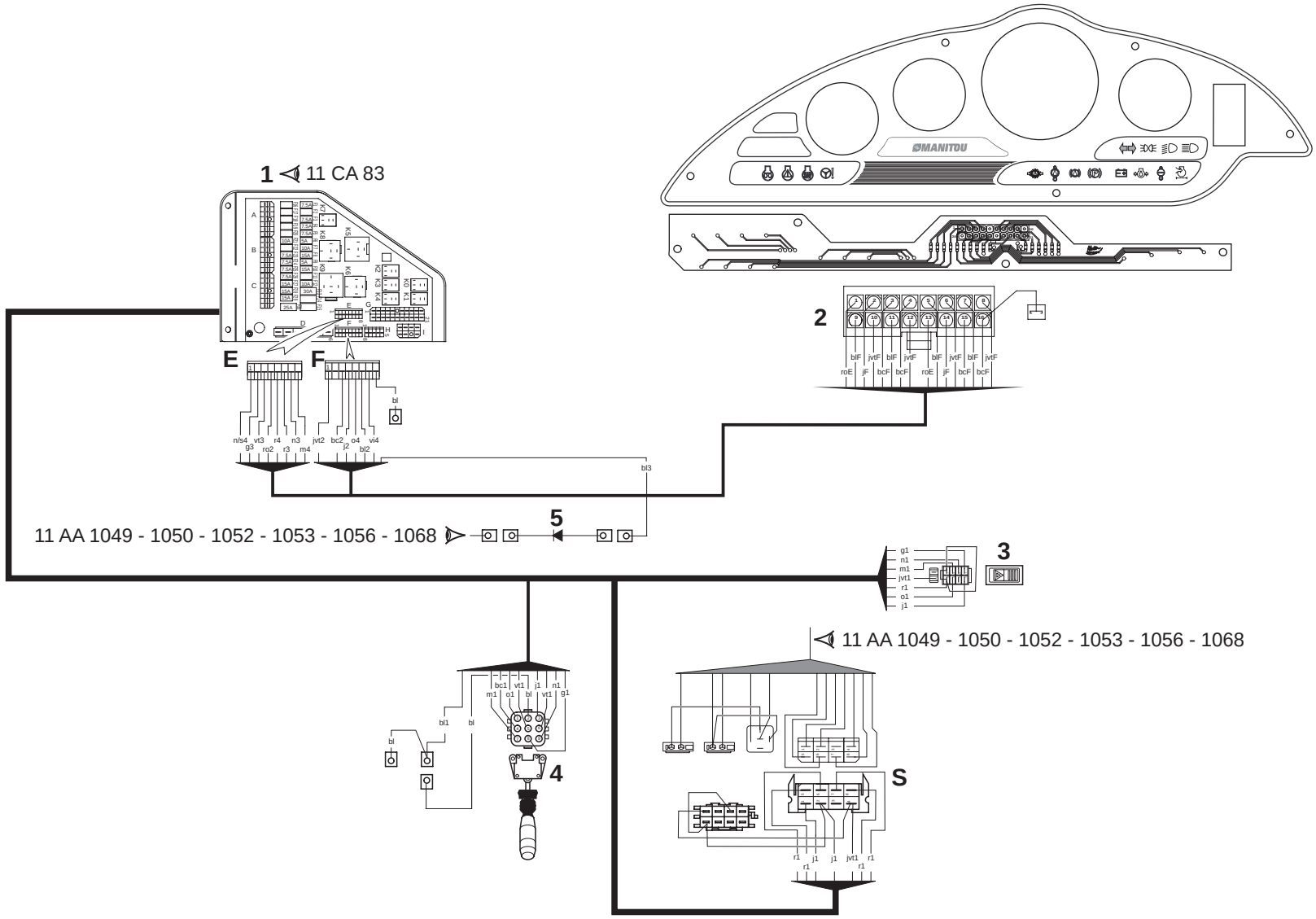
Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Negro
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone
g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone
o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero

11 AA 1059

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1059 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265396	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	266411	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	264939	Commutateur d'éclairage - Beleuchtungschalter Conmutador de luces - Lighting switch Commutatore di illuminazione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	187706	Diode - Diode Diodo - Diode Diodo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Nero
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone
g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco

2

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **1059** | **M**

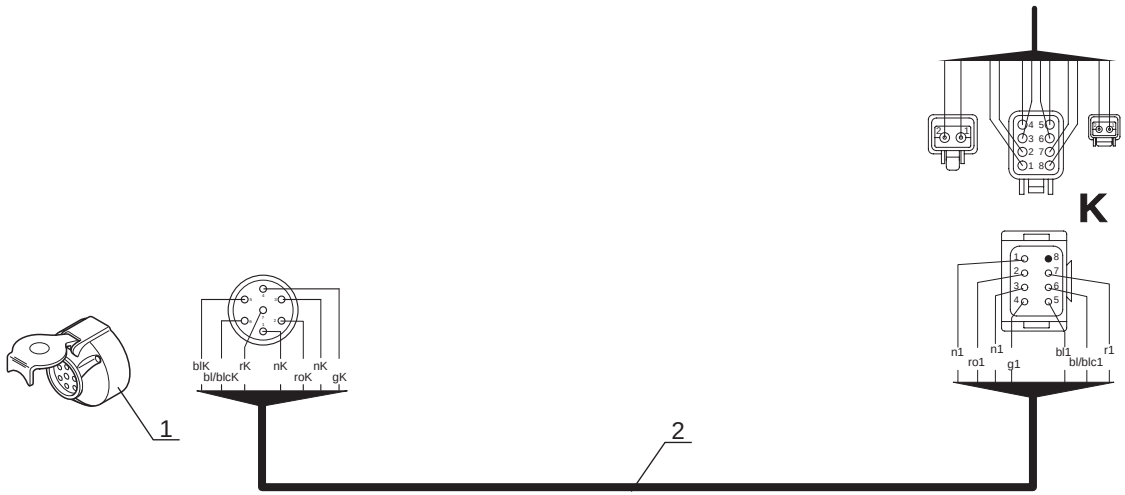
1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
		n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado Black/Salmon - Nero/Salmone o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro Green/Black - Verde/Nero																					

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

◁ 11 AA 1049 - 1050 - 1052 - 1053 - 1056 - 1068



Catalogue : 547971

1

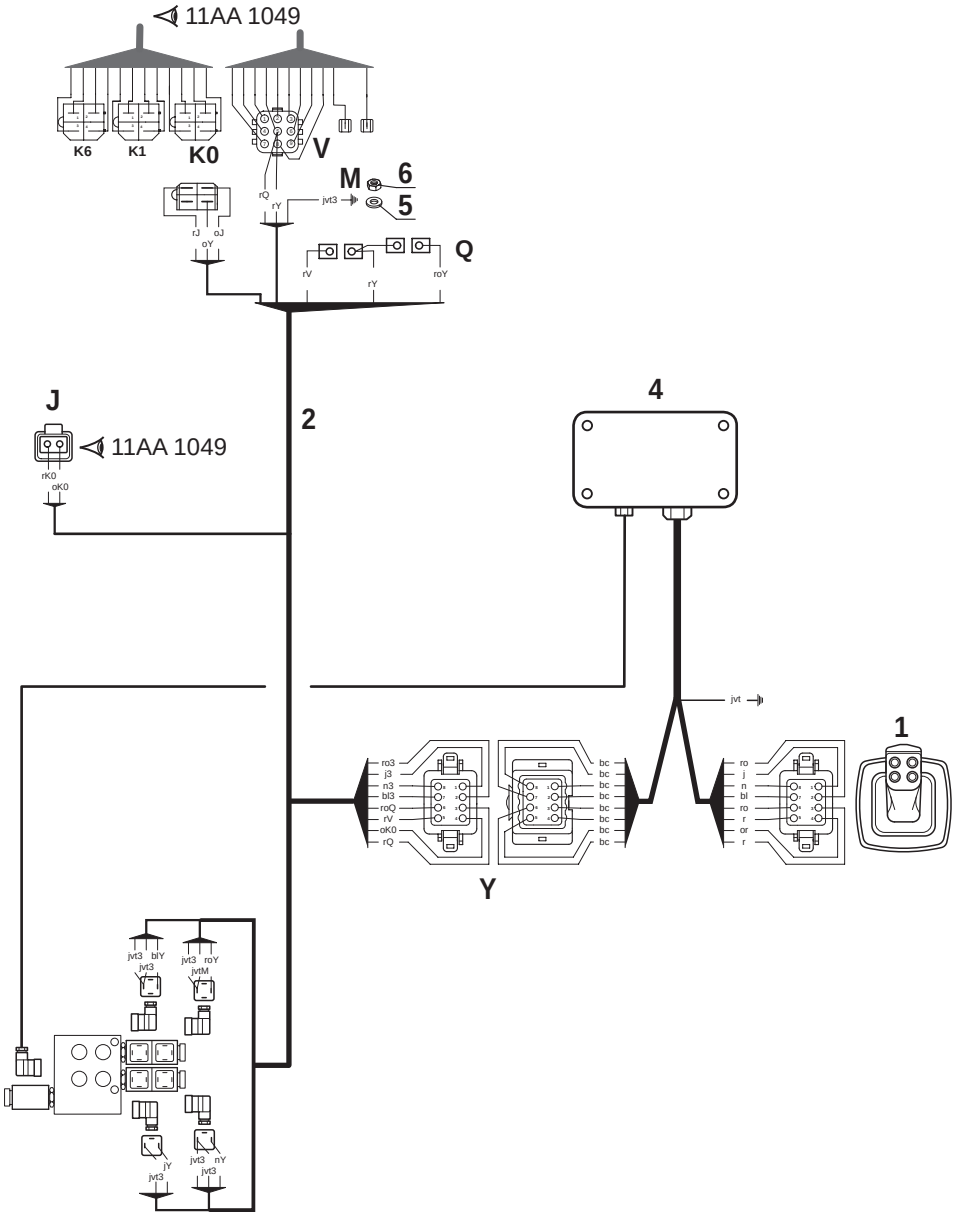
CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1060 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	166347	Prise électrique - Steckkontakt Toma de corriente - Connector Presa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	261183	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

22/05/2007


11AA 1049
K6
K1
K0
V
M
6
5
Q
J
11AA 1049
2
4
1
Y

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1061 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225862	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -	1				1	1														
2	232727	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1				1	1														
3	233503	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1				1	1														
4	233504	Boîtier de commande - Antriebgehaüse Cárter de mando - Driving housing Scatola di comando -	1				1	1														
5	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1	1														
6	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1				1	1														

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Negro
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone

g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero

Catalogue : 547971

2

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1061 | M

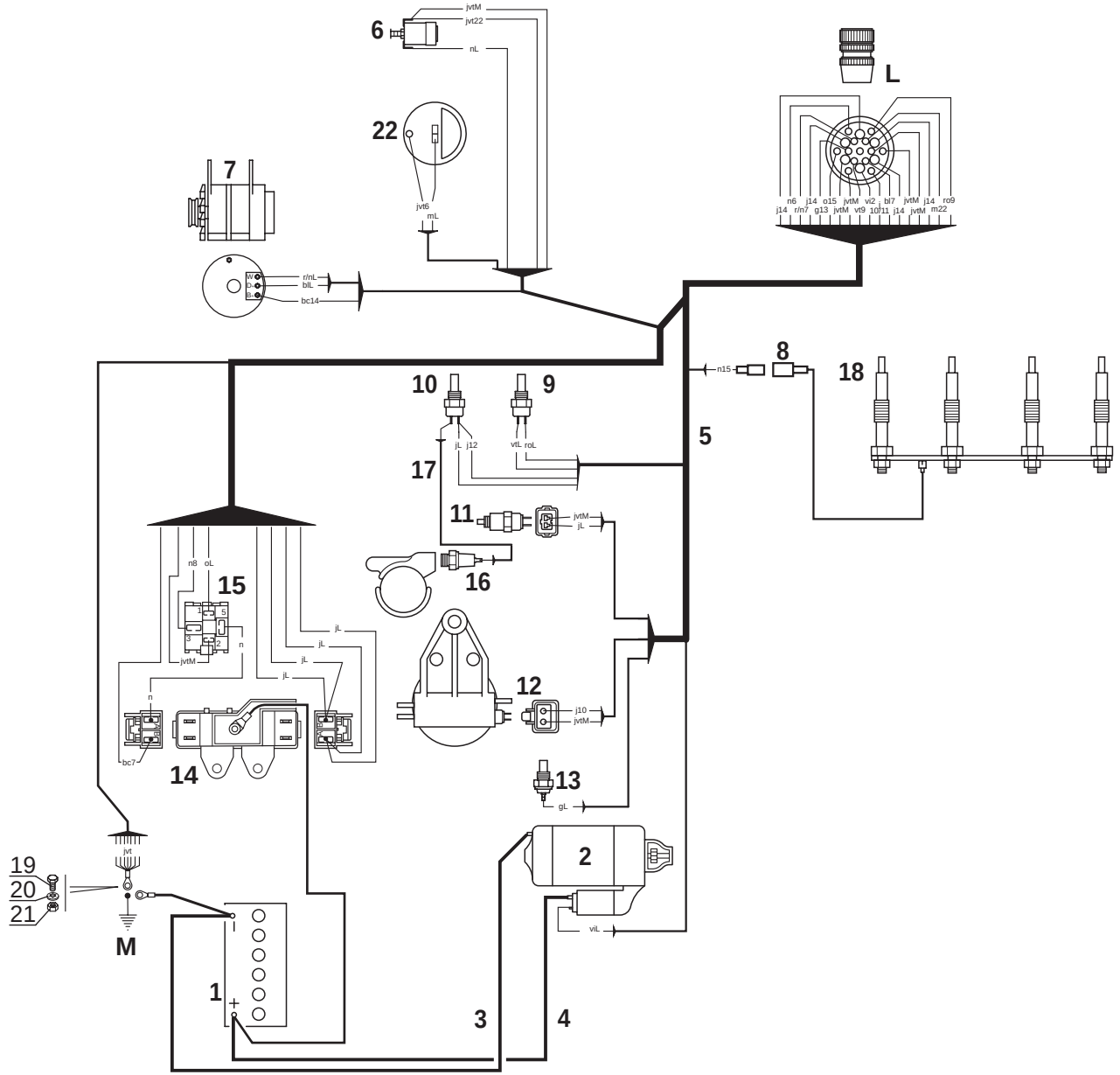
1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione
		n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco Black/White - Nero/Bianco n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado Black/Salmon - Nero/Salmone o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro Green/Black - Verde/Nero

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1062 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	247068	Batterie - Batterie Batería - Battery Batteria -	1	1			1	1						1								
2	605002	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -	1	1			1	1						1								
3	243442	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -	1	1			1	1						1								
4	243443	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -	1	1			1	1						1								
5	266601	Faisceau moteur - Motor kabelbaum Haz motor - Engine wiring harness Fascio motore -	1	1			1	1						1								
6	224776	Indicateur colmatage filtre à air Luftfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aire Air filter clogging switch Indicatore filtro aria -	1	1			1	1						1								
7	604998	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -	1	1			1	1						1								
8	703459	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1			1	1						1								
9	242774	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -	1	1			1	1						1								
10	702283	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -	1	1			1	1						1								
11	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -	1	1			1	1						1								

+

2

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **1062** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	706480	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro de combustible - Fuel filter Filtro gasolio -	1	1			1	1						1								
13	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore	1	1			1	1						1								
14	243479	Boîte à fusibles - Lichtsicherungsbüchse Caja de fusibles - Fuses box Scatola valvole -	1	1			1	1						1								
15	243482	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -	1	1			1	1						1								
16	704984	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -	1	1			1	1						1								
17	702126	Faisceau (sonde de température d'eau - pompe d'injection) Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1			1	1						1								
18	605030	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -	4	4			4	4						4								
19	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1						1								
20	183026	Rondelle JZC10 10,2x26 x1,4CAD.BICH Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1						1								
21	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1						1								

+

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1062 | M

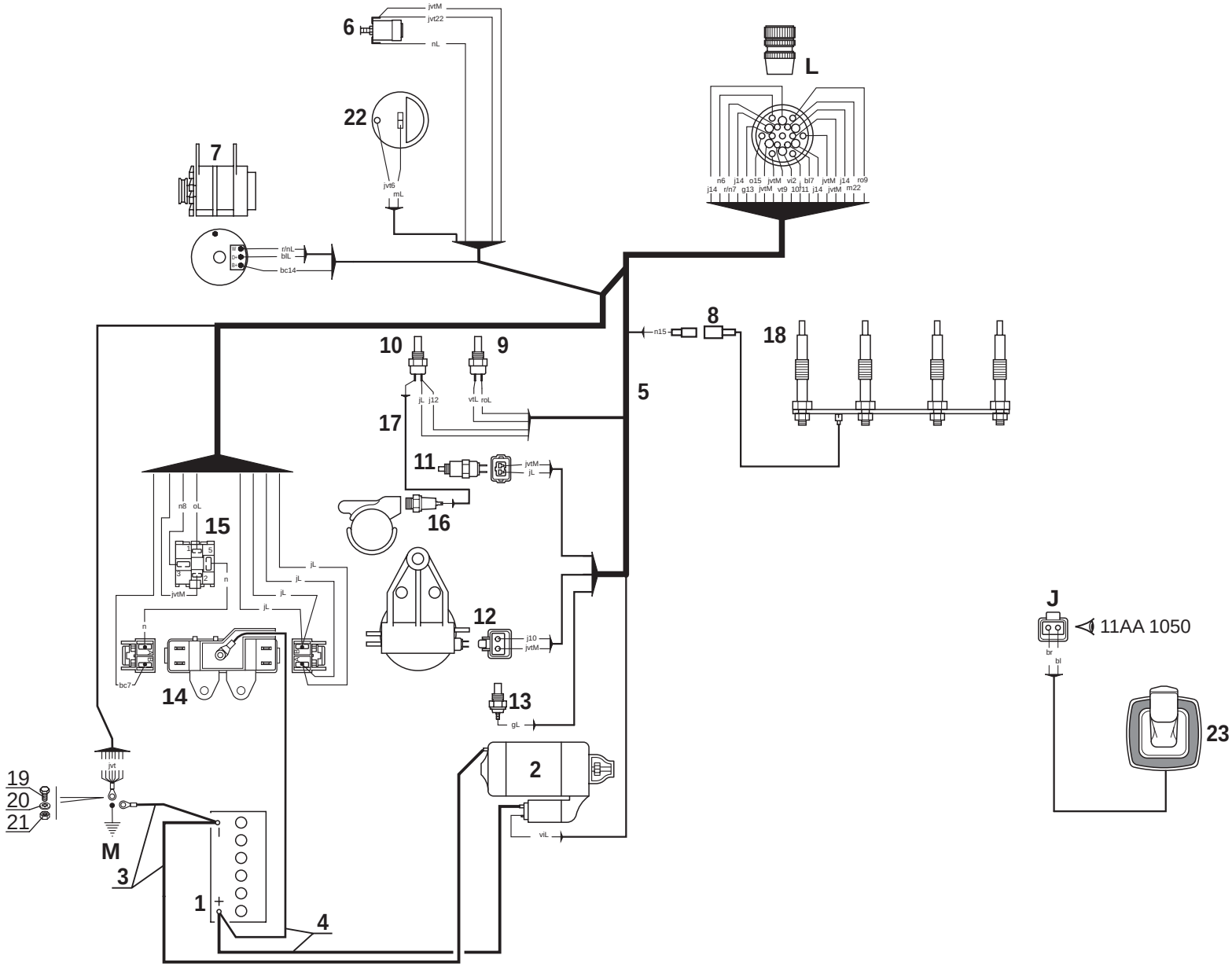
1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	249867	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -	1	1			1	1						1								

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Nero
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone
g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone
o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO



Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1063 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	247068	Batterie - Batterie Batería - Battery Batteria -											1									
2	605002	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -											1									
3	243442	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -											1									
4	243443	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -											1									
5	266601	Faisceau moteur - Motor kabelbaum Haz motor - Engine wiring harness Fascio motore -											1									
6	224776	Indicateur colmatage filtre à air Luftfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aire Air filter clogging switch Indicatore filtro aria -											1									
7	604998	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -											1									
8	703459	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -											1									
9	242774	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -											1									
10	702283	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -											1									
11	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -											1									

+

25/04/2007

2

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA 1063** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	706480	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro de combustible - Fuel filter Filtro gasolio -											1									
13	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore											1									
14	243479	Boîte à fusibles - Lichtsicherungsbüchse Caja de fusibles - Fuses box Scatola valvole -											1									
15	243482	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -											1									
16	704984	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -											1									
17	702126	Faisceau (sonde de température d'eau - pompe d'injection) Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -											1									
18	605030	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -											4									
19	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											1									
20	183026	Rondelle JZC10 10,2x26 x1,4CAD.BICH Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											1									
21	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -											1									

+

25/04/2007

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1063 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	249867	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -											1									
23	225861	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -											1									

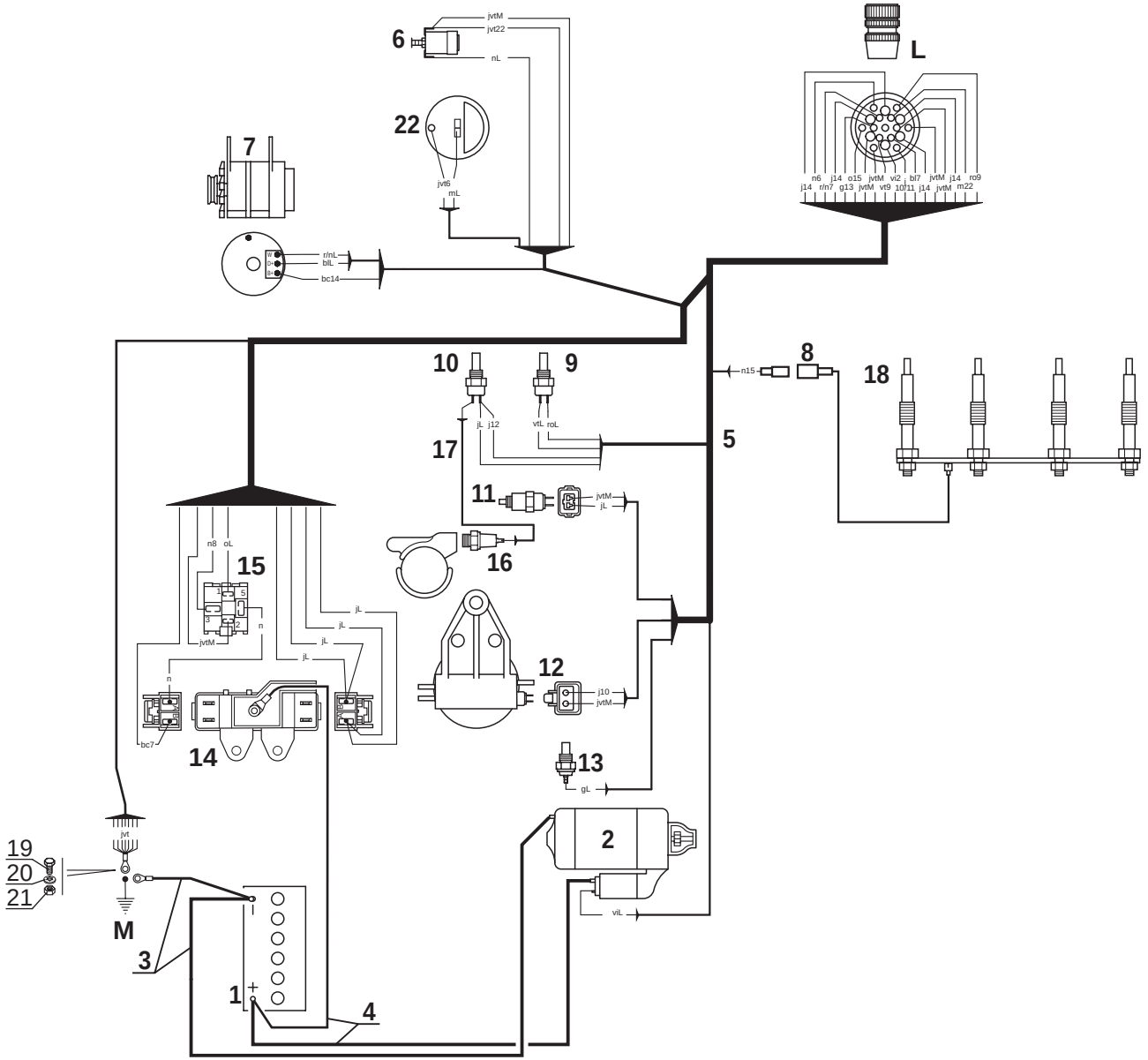
Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Nero
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone
g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone
o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero

11 AA 1064

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3



P.A.O.illus

05 / 04 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1064 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	247068	Batterie - Batterie Batería - Battery Batteria -			1				1		1											
2	605002	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -			1				1		1											
3	243442	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -			1				1		1											
4	243443	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -			1				1		1											
5	266601	Faisceau moteur - Motor kabelbaum Haz motor - Engine wiring harness Fascio motore -			1				1		1											
6	224776	Indicateur colmatage filtre à air Luftfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aire Air filter clogging switch Indicatore filtro aria -			1				1		1											
7	604998	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -			1				1		1											
8	706587	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -			1				1		1											
9	242774	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -			1				1		1											
10	702283	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -			1				1		1											
11	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -			1				1		1											

+

Catalogue : 547971

2

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA 1064** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	706480	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro de combustible - Fuel filter Filtro gasolio -			1				1		1											
13	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore			1				1		1											
14	243479	Boîte à fusibles - Lichtsicherungsbüchse Caja de fusibles - Fuses box Scatola valvole -			1				1		1											
15	243482	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -			1				1		1											
16	705991	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -			1				1		1											
17	702126	Faisceau (sonde de température d'eau - pompe d'injection) Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -			1				1		1											
18	605030	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -			4				4		4											
19	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1				1		1											
20	183026	Rondelle JZC10 10,2x26 x1,4CAD.BICH Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1				1		1											
21	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1				1		1											

+

17/04/2007

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta																				
1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	249867	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -			1				1		1											

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Nero
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone

g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero

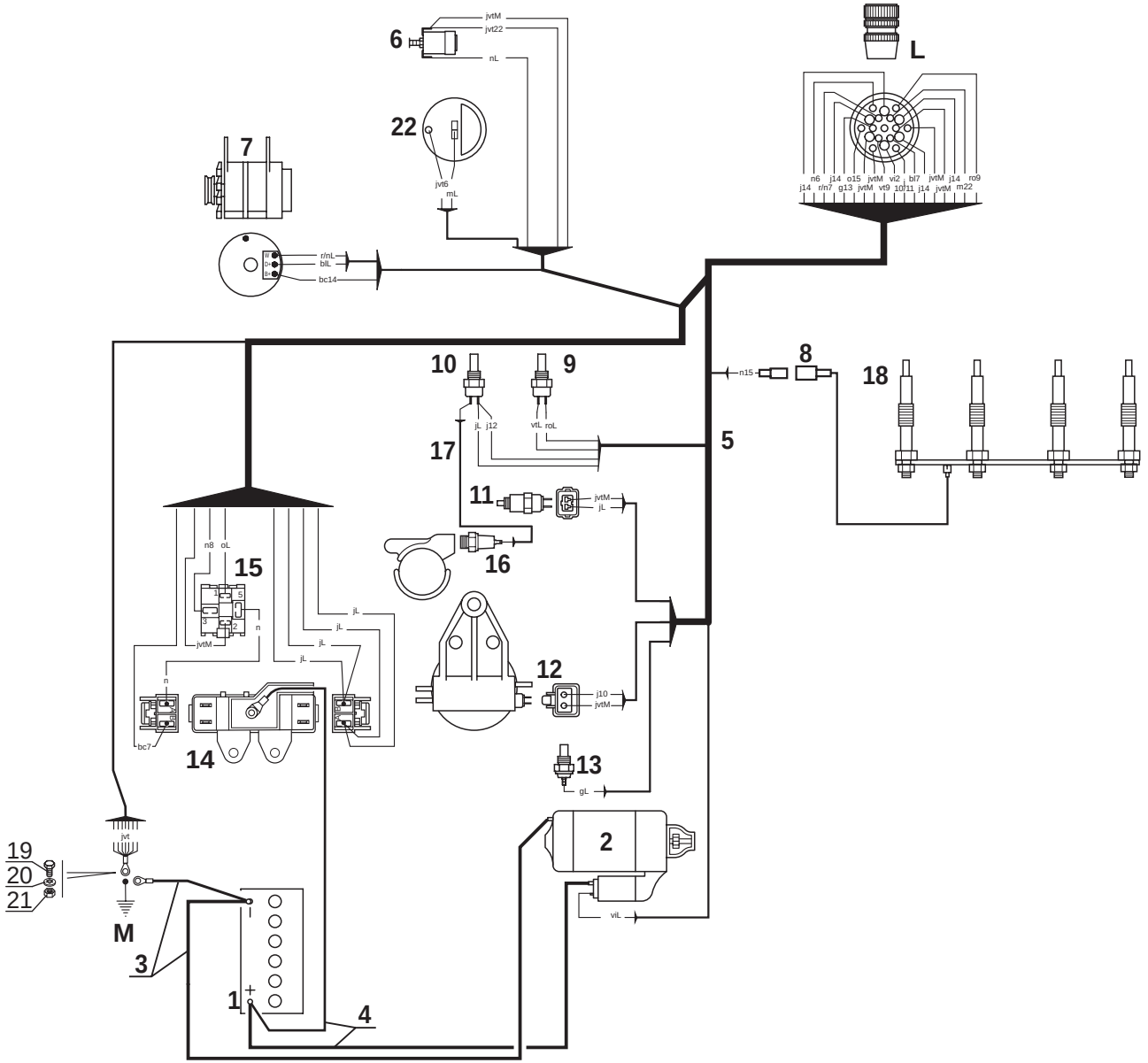
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone

o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero

11 AA 1065

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O.illus

05 / 04 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1065 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	247068	Batterie - Batterie Batería - Battery Batteria -				1				1		1										
2	605002	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -				1				1		1										
3	243442	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -				1				1		1										
4	243443	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -				1				1		1										
5	266601	Faisceau moteur - Motor kabelbaum Haz motor - Engine wiring harness Fascio motore -				1				1		1										
6	224776	Indicateur colmatage filtre à air Luftfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aire Air filter clogging switch Indicatore filtro aria -				1				1		1										
7	604998	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -				1				1		1										
8	706587	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -				1				1		1										
9	242774	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -				1				1		1										
10	702283	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -				1				1		1										
11	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -				1				1		1										

+

2

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **1065** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	706480	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro de combustible - Fuel filter Filtro gasolio -				1				1		1										
13	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore				1				1		1										
14	243479	Boîte à fusibles - Lichtsicherungsbüchse Caja de fusibles - Fuses box Scatola valvole -				1				1		1										
15	243482	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -				1				1		1										
16	705991	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -				1				1		1										
17	702126	Faisceau (sonde de température d'eau - pompe d'injection) Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -				1				1		1										
18	605030	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -				4				4		4										
19	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -				1				1		1										
20	183026	Rondelle JZC10 10,2x26 x1,4CAD.BICH Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -				1				1		1										
21	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -				1				1		1										

+

Catalogue : 547971

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1065 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	249867	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -				1				1		1										

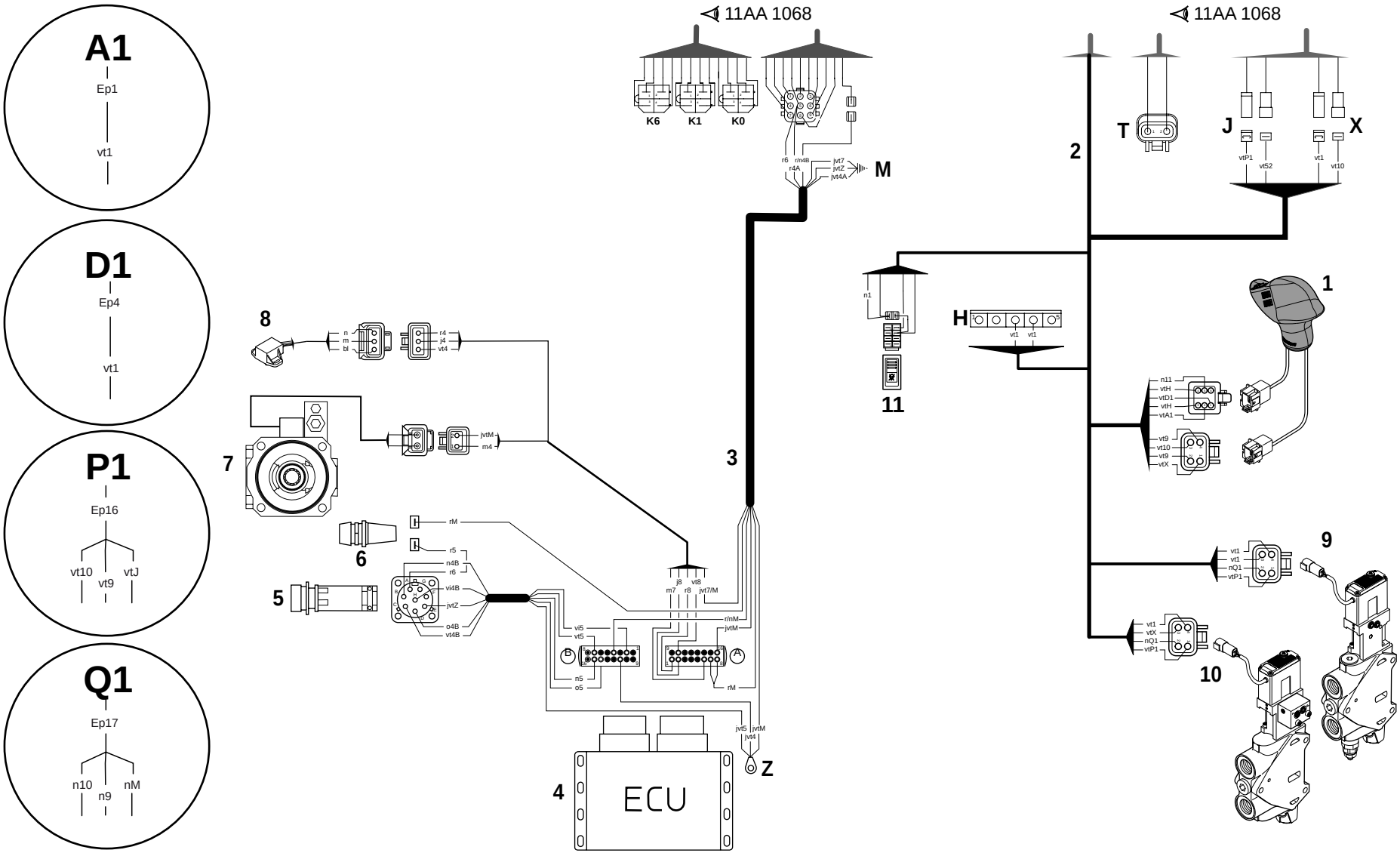
Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Nero
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone

g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero

n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone

o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero


A1
Ep1
vt1
D1
Ep4
vt1
P1
Ep16
vt10
vt9
vtJ
Q1
Ep17
n10
n9
nM
11AA 1068
11AA 1068
K6
K1
K0
M
T
J
X
2
1
H
11
3
8
7
6
5
4
9
10
ECU
Z

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1067 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265373	Manipulateur multifonctions complet Kompletter mehrzweckfernsteuerung Manipulador multifunciones completo Complete remote control unit multifunctions Manipulatore completo -												1								
2	265449	Faisceau principal - Haupt Kabelbaum Haz principal - Main wiring harness Fascio principale -												1								
3	254615	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -												1								
4	253157	Boîtier électronique - Elektronenkasten Caja electrónica - Black box Scatola -												1								
5	603292	Prise de connexion - Gerätesteckdose Toma de conexión - Connection test Presa di connessione -												1								
6	187163	Porte fusible - Lichtsicherunghalter Portafusible - Fuse holder Supporto fusibile -												1								
7	243638	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -												1								
8	249559	Faisceau potentiomètre - Kabelbaum Potentiometer Haz potenciómetro - Potentiometer harness Cavo potenziometro -												1								
9	747021	Elément double effet (Télescopage) Doppeltwirkendelement (Zusammenstroll) Elemento doble efecto (Telescopaje) Double-acting member (Telescope) Elemanto doppio effetto (Telescopico)												1								
10	747020	Elément double effet (Accessoire) Doppeltwirkendelement (Zubehör) Elemento doble efecto (Accesorio) Double-acting member (Attachment) Elemanto doppio effetto (Accessori)												1								

+

21/05/2007

2

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1067 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	228963	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -												1								

Couleurs :

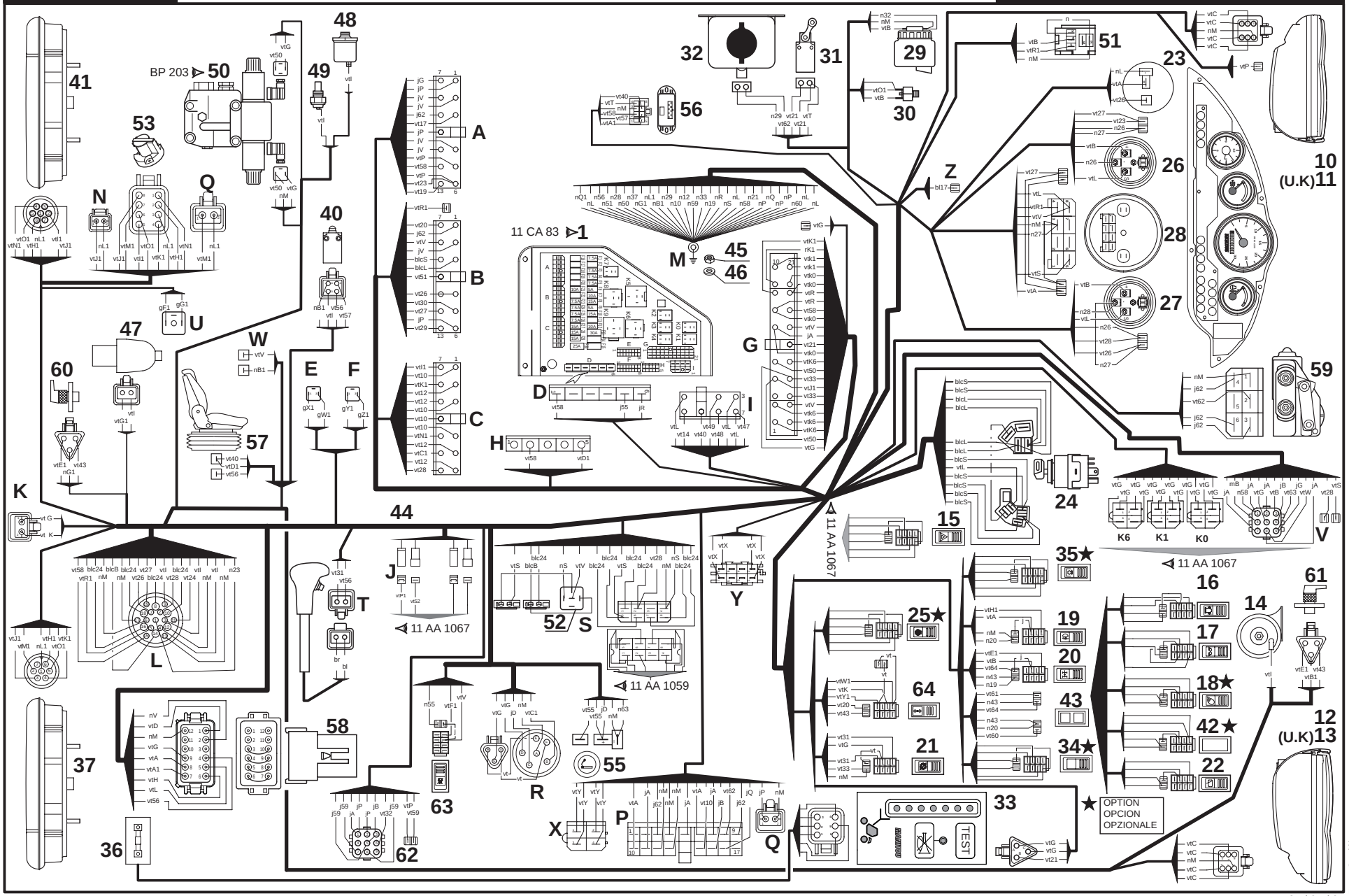
bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Negro
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone
g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone
o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero

11 AA 1068

11 AA 1069 ▷:
A1, B1, C1, D1, E1, F1, G1, H1, I1, J1, K1, L 1, M1, N1 ,O1, R1, S1, T1, U1, V1, W1, X1, Y1, Z1.

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



21 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1068 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265396	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili												1								
10	265416	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo												1								
11	265418	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo												1								
12	265415	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-												1								
13	265417	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-												1								
14	20125	Avertisseur - Hüpe Bocina - Horn Signalatore acustico -												1								
16	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione												1								
17	265385	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore												1								
18	235672	Interrupteur éclairage - Beleuchtung halter Interruptor alumbrado - Lighting equipment switch Interruttore illuminazione -												1								

21/05/2007

Catalogue : 547971

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1068 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
19	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -												1								
20	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote												1								
21	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione												1								
22	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto												1								
23	265794	Horloge - Uhr Reloj - Clock Orologio -												1								
24	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -												1								
25	249341	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -												1								
26	252211	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -												1								
27	252212	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature indicator Indicatore temperatura acqua -												1								
28	265330	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -												1								

Catalogue : 547971

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA 1068 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	236147	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -												1								
30	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -												1								
31	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-												1								
32	564916	Réservoir lave-glace - Scheibenwasher behälter Depósito lavaparabrissas - Windshield-washer tank Serbatoio di lavavetro -												1								
33	253212	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -												1								
34	230484	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -												1								
35	228162	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -												1								
36	241976	Jauge de contrainte - Dehnungsmesstreife Medidor de esfuerzos - Strain-gage Indicatore di sollecitazióne -												1								
37	223766	Feu arrière droit complet Kompletter recht schlusslaterne Faro trasero derecho completo - Complete R.H. tail light Fanale posteriore destro completo												1								
40	210792	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -												1								
41	223767	Feu arrière gauche complet - Kompletter link schlusslater Faro trasero izquierdo completo Complete L.H. tail light Fanale posteriore sinistro completo												1								

+

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -												1								
43	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -												1								
44	265446	Faisceau principal - Haupt Kabelbaum Haz principal - Main wiring harness Fascio principale -												1								
45	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
46	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
47	703647	Indicateur colmatage filtre à huile ólfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite Oil filter clogging switch Indicatore filtro olio -												1								
48	705009	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione												1								
49	702388	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -												1								
50	702639	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-												1								
51	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -												1								

Catalogue : 547971

5

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1068 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
52	231244	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -												1								
53	166347	Prise électrique - Steckkontakt Toma de corriente - Connector Presa -												1								
55	237370	Allume cigare - Zigarettenanzünder Encendedor - Cigarette lighter Accendi sigari -												1								
56	252261	Module coupure transmission - Getriebe trenn modul Módulo corte transmisión - Transmission cut-off modulus Modulo di arresto trasmissione-												1								
57	705891	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -												1								
58	220408	Shunt - Nebenschluss Shunt - Shunt Shunt -												1								
59	746747	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristàllo -												1								
60	706982	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote												1								
61	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote												1								
62	265798	Commutateur d'essuie-glace - Wischermotor Ungschalter Conmutador limpiaparabrisas - Windshield-wiper Switch Commutatore tergicristàllo -												1								
63	228963	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -												1								

+

21/05/2007

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 1068 | M

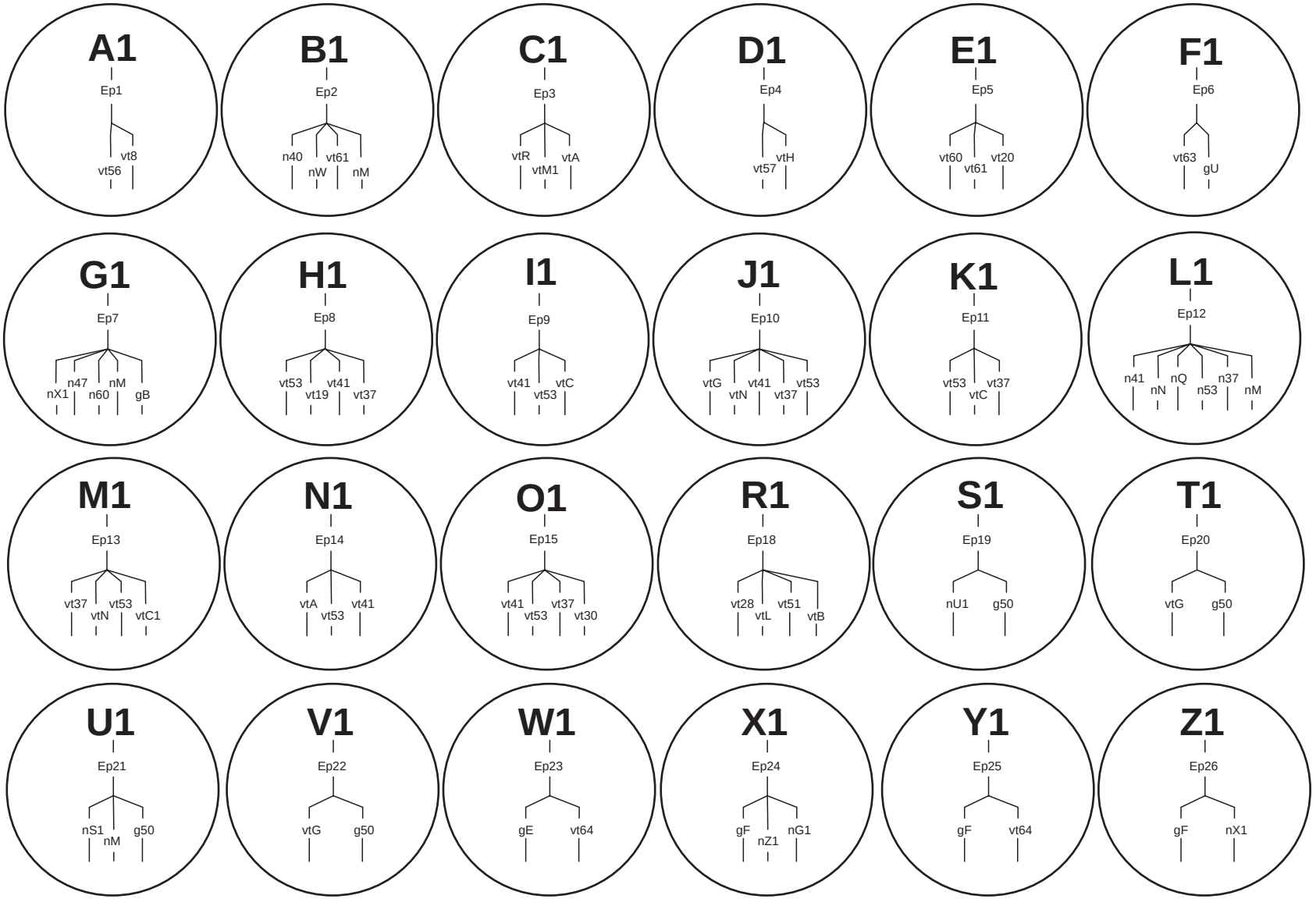
1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
64	246918	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -												1								

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Nero
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone
g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone

o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero

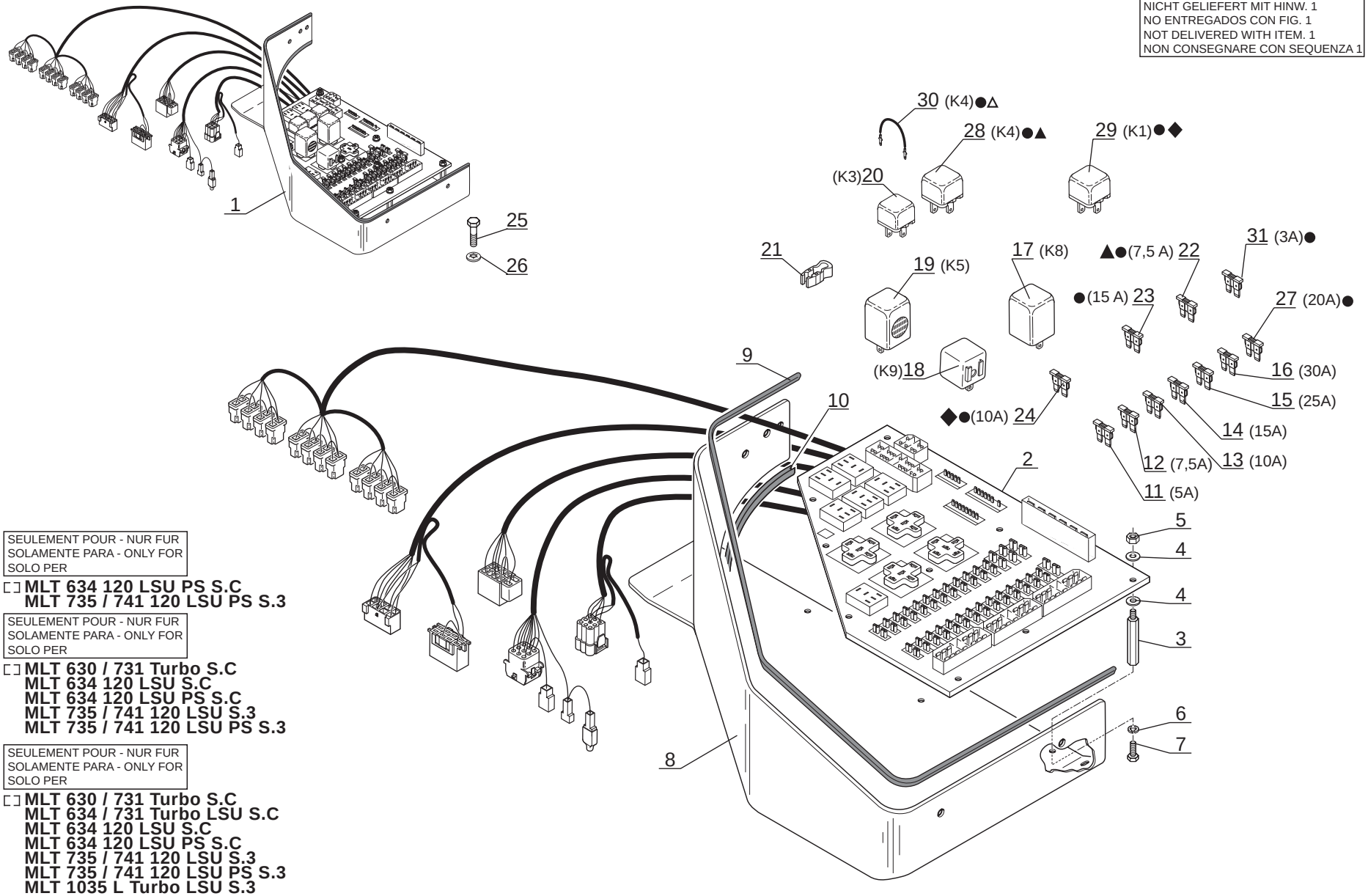

A1
Ep1
vt8
vt56
B1
Ep2
n40
vt61
nW
nM
C1
Ep3
vtR
vtA
vtM1
D1
Ep4
vtH
vt57
E1
Ep5
vt60
vt20
vt61
F1
Ep6
vt63
gU
G1
Ep7
n47
nM
nX1
n60
gB
H1
Ep8
vt53
vt41
vt19
vt37
I1
Ep9
vt41
vtC
vt53
J1
Ep10
vtG
vt41
vt53
vtN
vt37
K1
Ep11
vt53
vt37
vtC
L1
Ep12
n41
nQ
n37
nN
n53
nM
M1
Ep13
vt37
vt53
vtN
vtC1
N1
Ep14
vtA
vt41
vt53
O1
Ep15
vt41
vt37
vt53
vt30
R1
Ep18
vt28
vt51
vtL
vtB
S1
Ep19
nU1
g50
T1
Ep20
vtG
g50
U1
Ep21
nS1
g50
nM
V1
Ep22
vtG
g50
W1
Ep23
gE
vt64
X1
Ep24
gF
nG1
nZ1
Y1
Ep25
gF
vt64
Z1
Ep26
gF
nX1

11 CA 83

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile platte relais und lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Détails plate relay and fuses)
ELETTRICO (Piastra centralina rele e fusibili particolari)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

● NON LIVRE AVEC REP. 1
NICHT GELIEFERT MIT HINW. 1
NO ENTREGADOS CON FIG. 1
NOT DELIVERED WITH ITEM. 1
NON CONSEGNARE CON SEQUENZA 1



△ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR
SOLO PER

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

▲ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR
SOLO PER

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

◆ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR
SOLO PER

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile platte relais und Lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Details plate relay and Fuses)
ELETTRICITA (Piastra centralina rele e fusibili dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CA | 83 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU											13-										
4- MLT 634 120 LSU PS											14-										
5- MLT 731 T											15-										
6- MLT 731 T LSU											16-										
7- MLT 735 120 LSU											17-										
8- MLT 735 120 LSU PS											18-										
9- MLT 741 120 LSU											19-										
10- MLT 741 120 LSU PS											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265396	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	265395	Circuit imprimé - Schaltung Circuito impreso - Printed circuit Circuito stampato -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	225182	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9								
4	479220	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18								
5	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9								
6	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9								
7	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9								
8	228018	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	234655	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	60720	Joint profilé (Lg 80) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	225184	Fusible (5 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								

+

22/05/2007

2

Catalogue : 547971

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile platte relais und Lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Details plate relay and Fuses)
ELETTRICITA (Piastra centralina rele e fusibili dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CA** | **83** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	225185	Fusible (7,5 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
13	225186	Fusible (10 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
14	225187	Fusible (15 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
15	473080	Fusible (25 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
16	473081	Fusible (30 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
17	231243	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
18	225188	Centrale clignotante - Blinkschalter Central intermitente - Flasher unit Centralina vetra -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	176737	Vibrateur sonore - Summer Vibrador sonoro - Buzzer Buzzer -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	225183	Relais (micro 20 A) - Relais Relé - Relay Centralina rele -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
21	213083	Pince à fusible - Lichtsicherung Kneifen Pinza a fusible - Fuse pincers Pinza fusibili -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
22	225185	Fusible (7,5 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X		X	X	X		X	X	X	X										

+

Catalogue : 547971

3

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile platte relais und Lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Details plate relay and Fuses)
ELETTRICITA (Piastra centralina rele e fusibili dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CA | 83 | M

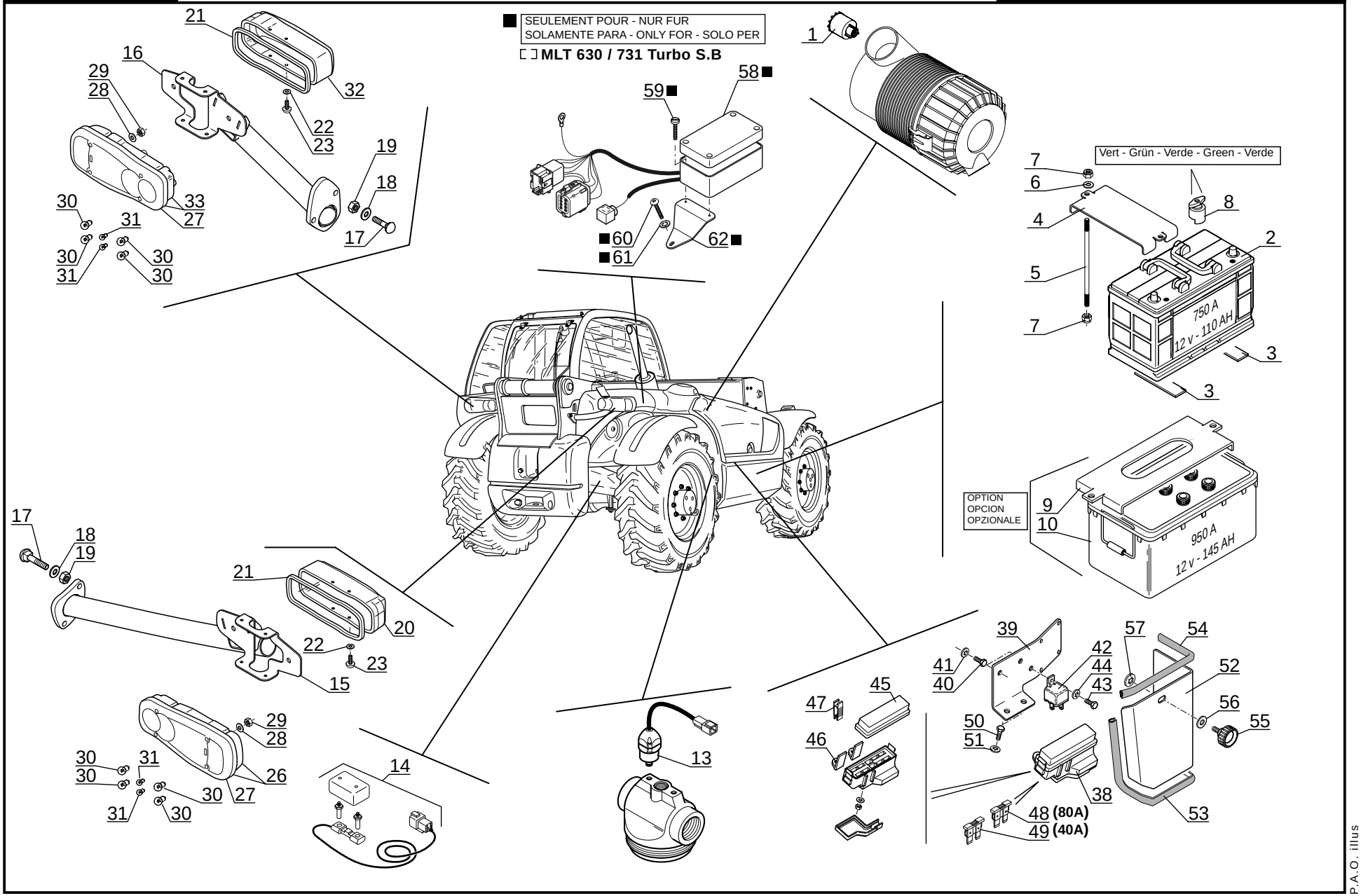
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	225187	Fusible (15 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
24	177739	Fusible (10 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
25	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
26	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
27	473079	Fusible (20 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
28	225183	Relais (micro 20 A) - Relais Relé - Relay Centralina rele -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
29	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		1								
30	217962	Shunt rouge (Lg 80) - Nebenschluss Shunt - Shunt Shunt -				2				2		2										
31	206980	Fusible (3 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -		X	X	X		X	X	X	X	X										

11 CB 767

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTIZITÄT (Einzelheiten)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

25 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 767 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224776	Indicateur colmatage filtre à air Luftfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aire Air filter clogging switch Indicatore filtro aria -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	247068	Batterie - Batterie Batería - Battery Batteria -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	142603	Bande caoutchouc - Gummireifen Cinta goma - Rubber strip Gomma -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
4	247641	Bride de fixation - Befestigung Klammer Brida de fijación - Fastening flange Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	210857	Tige de fixation - Befestigung stange Varilla de fijación - Fastening bar Asta di fissaggio -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
6	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
7	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
8	239478	Capuchon (vert) - Kappe (grün) Capuchón (verde) - Cap (green) Cappuccio (verde) -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	225557	Bride de fixation - Befestigung Klammer Brida de fijación - Fastening flange Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	224771	Batterie - Batterie Batería - Battery Batteria -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

29/05/2007

2

Catalogue : 547971

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CB 767** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	703647	Indicateur colmatage filtre à huile ólfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite Oil filter clogging switch Indicatore filtro olio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
14	241976	Jauge de contrainte - Dehnungsmesstreife Medidor de esfuerzos - Strain-gage Indicatore di sollecitazióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	256669	Support feu arrière droit - Recht schlusslaterne träger Soporte faro trasero derecho - R.H. tail light bracket Supporto fanale posteriore destro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	256667	Support feu arrière gauche - Link schlusslaterne träger Soporte faro trasero izquierdo- L.H. tail light bracket Supporto fanale posteriore sinistro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
17	73976	Vis J,M10- 40-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
18	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
19	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
20	224936	Habillage feu arrière - Schlusslaterne futter Guarnicióon faro trasero - Tail light fittings Rivestimento fanale posteriore-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
21	225809	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
22	225746	Rondelle M 4 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8								
23	226606	Vis CBHc,M 4- 8-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8								

+

Catalogue : 547971

3

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 767 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	223766	Feu arrière droit complet Kompletter recht schlusslaterne Faro trasero derecho completo - Complete R.H. tail light Fanale posteriore destro completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
27	564744	Verre de feu arrière - Schlusslaterne glas Vidrio de faro trasero - Tail light glass Vetro di fanale posteriore -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
28	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6								
29	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
30	563884	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
31	563883	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
32	224938	Habillage feu arrière - Schlusslaterne futter Guarnición faro trasero - Tail light fittings Rivestimento fanale posteriore-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
33	223767	Feu arrière gauche complet - Kompletter link schlusslater Faro trasero izquierdo completo Complete L.H. tail light Fanale posteriore sinistro completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
38	243479	Boîte à fusibles - Lichtsicherungsbüchse Caja de fusibles - Fuses box Scatola valvole -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
39	243477	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
40	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547971

4

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 767 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
42	243482	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
43	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
44	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
45	245293	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
46	245294	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
47	245295	Pince à fusible - Lichtsicherung Kneifen Pinza a fusible - Fuse pincers Pinza fusibili -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
48	243481	Fusible (80 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
49	243480	Fusible (40 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
50	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
51	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547971

5

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 767 | M

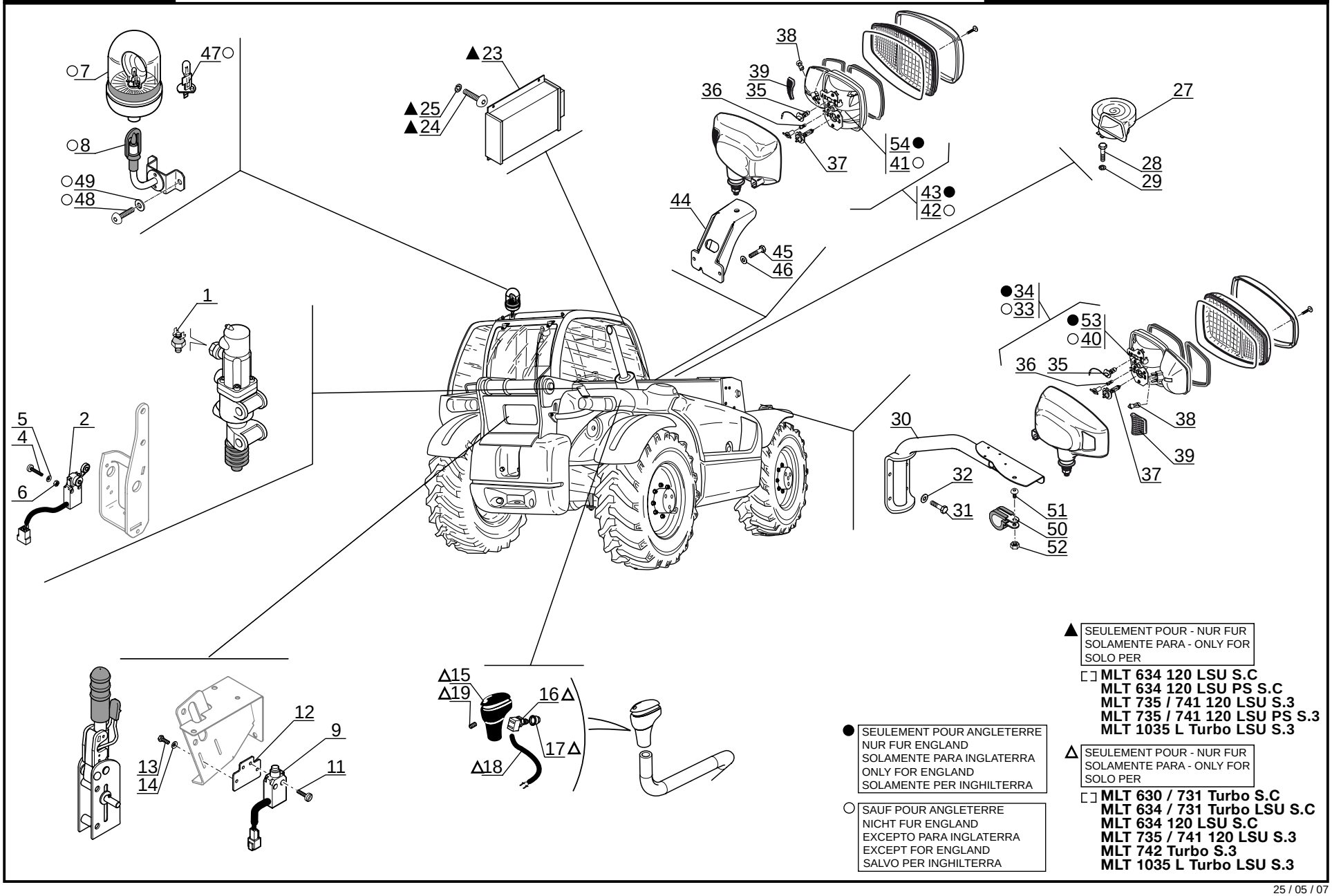
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
52	243478	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
53	245302	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
54	232478	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
55	199079	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
56	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
57	233029	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
58	233504	Boîtier de commande - Antriebgehaüse Cárter de mando - Driving housing Scatola di comando -	1				1															
59	57771	Vis CS,M 4- 16-5.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4				4															
60	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1				1															
61	225746	Rondelle M 4 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1															
62	233506	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1				1															

11 CB 768

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTIZITÄT (Einzelheiten)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



▲ SEULEMENT POUR - NUR FUR - SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

● SEULEMENT POUR ANGLETERRE - NUR FUR ENGLAND - SOLAMENTE PARA INGLATERRA - ONLY FOR ENGLAND - SOLAMENTE PER INGHILTERRA

Δ SEULEMENT POUR - NUR FUR - SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

○ SAUF POUR ANGLETERRE - NICHT FUR ENGLAND - EXCEPTO PARA INGLATERRA - EXCEPT FOR ENGLAND - SALVO PER INGHILTERRA

P.A.O. illus

25 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 768 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	60765	Vis CS,M 4- 25 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
5	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
6	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
7	224759	Feu tournant - Rundumkennleuchte Luz giratoria - Revolving light Lameggiante -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	233341	Support feu tournant - Rundumkennleuchte träger Soporte luz giratoria - Revolving light bracket Supporto lameggiante -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	210792	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	57771	Vis CS,M 4- 16-5.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
12	225309	Support contacteur - Schalter träger Soporte contactor - Switch bracket Supporto contattore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
13	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

+

2

Catalogue : 547971

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CB 768** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
15	551255	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
16	551256	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
17	551258	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
18	551259	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
19	551257	Vis Hc, M 5- 8 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
23	253157	Boîtier électronique - Elektronenkasten Caja electrónica - Black box Scatola -			1	1			1	1	1	1		1								
24	190732	Vis CBHc,M 6- 25-ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4			4	4	4	4		4								
25	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4			4	4	4	4		4								
27	20125	Avertisseur - Hüpe Bocina - Horn Signalatore acustico -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
28	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

3

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 768 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
30	256665	Support phare avant droit - Recht vorn scheinwerfer träg Soporte faro delantero derecho- R.H. front headlight bracket Supporto fanale anteriore destro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
31	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
32	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
33	265415	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
34	265417	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
35	747042	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
36	747040	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
37	747041	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
38	747043	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

Catalogue : 547971

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 768 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
39	747039	Clignotant avant - Vorn blinklichter Intermitente delantero - Front direction lights Vetro anteriore -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
40	747038	Phare avant droit - Recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho - R.H. front headlight Faro anteriore destro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
41	747044	Phare avant gauche - Link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo - L.H. front headlight Faro anteriore sinistro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
42	265416	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
43	265418	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
44	256664	Support phare avant gauche - Link vorn scheinwerfer träge Soporte faro delantero izquierdo L.H. front headlight bracket Supporto fanale anteriore sinistro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
45	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
46	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
47	466247	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
48	202731	Vis CBHc,M 8- 16-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

Catalogue : 547971

5

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 768 | M

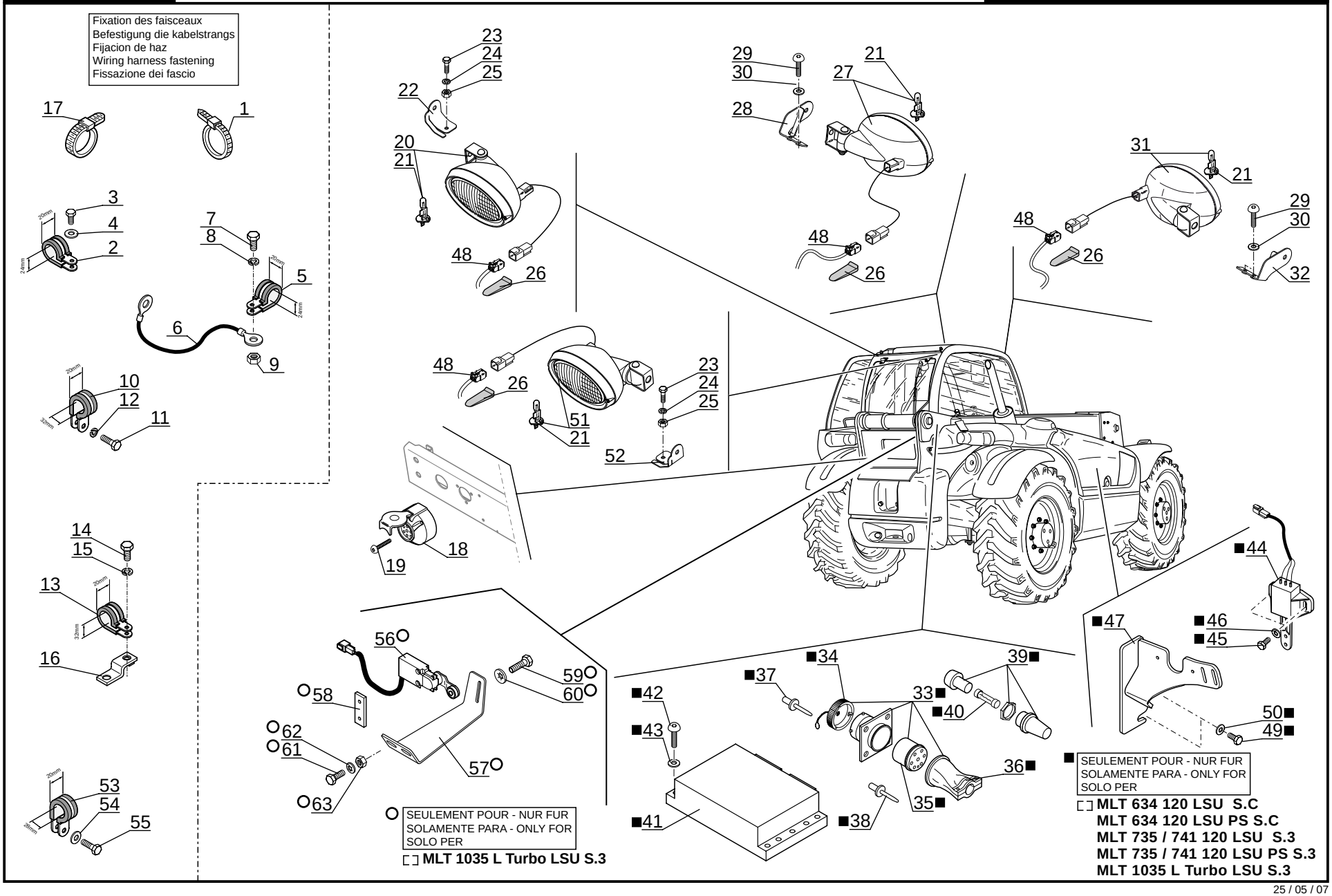
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
49	229564	Rondelle M 8 zinguée noire - Unterlagscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
50	86504	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
51	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
52	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
53	747045	Phare avant droit - Recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho - R.H. front headlight Faro anteriore destro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
54	747046	Phare avant gauche - Link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo - L.H. front headlight Faro anteriore sinistro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

11 CB 769

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTIZITÄT (Einzelheiten)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. Illus

25 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 769 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	21980	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
2	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
3	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	245599	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

2

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 769 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
13	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
14	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	232731	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
17	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5								
18	166347	Prise électrique - Steckkontakt Toma de corriente - Connector Presa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	206082	Vis CHc,M 5- 35 zinguée noire - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3								
20	265420	Phare de travail - Arbeiten scheinwerfer Faro de trabajo - Working headlight Faro di lavoro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
21	466247	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
22	265719	Support phare de travail arrière Hinten arbeiten scheinwerfer träger Soporte faro de trabajo trasero Rear working headlight bracket Supporto faro di livaro posteriore	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

3

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 CB 769** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
24	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
25	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
26	265421	Gaine thermorétractable - Wärmeschutzschlauch Funda aislante termoretractable Heat-shrinkable sheath Guaina termoretraibile -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
27	265420	Phare de travail - Arbeiten scheinwerfer Faro de trabajo - Working headlight Faro di lavoro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
28	265717	Support phare de travail - Arbeiten scheinwerfer träger Soporte faro de trabajo - Working headlight bracket Supporto faro di livaro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
29	261838	Vis CBHc,M 6- 10-10.9-ZN5/C FR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
30	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
31	265419	Phare de travail - Arbeiten scheinwerfer Faro de trabajo - Working headlight Faro di lavoro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
32	265716	Support phare de travail - Arbeiten scheinwerfer träger Soporte faro de trabajo - Working headlight bracket Supporto faro di livaro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
33	603292	Prise de connexion - Gerätesteckdose Toma de conexión - Connection test Presa di connessione -			1	1			1	1	1	1		1								

Catalogue : 547971

4

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CB 769** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	603192	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -			1	1			1	1	1	1		1								
35	603190	Support broches - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1	1			1	1	1	1		1								
36	603189	Manchon d'étanchéité - Muffe Manguito - Coupling Manicotto -			1	1			1	1	1	1		1								
37	163658	Rivet Ø 3,2 x 8 - Niete Remache - Rivet Rivetto -			1	1			1	1	1	1		1								
38	237281	Rivet - Niete Remache - Rivet Rivetto -			4	4			4	4	4	4		4								
39	187163	Porte fusible - Lichtsicherunghalter Portafusible - Fuse holder Supporto fusibile -			1	1			1	1	1	1		1								
40	237279	Fusible - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -			1	1			1	1	1	1		1								
41	253157	Boîtier électronique - Elektronenkasten Caja electrónica - Black box Scatola -			1	1			1	1	1	1		1								
42	190732	Vis CBHc,M 6- 25-ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4			4	4	4	4		4								
43	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4			4	4	4	4		4								
44	249559	Faisceau potentiomètre - Kabelbaum Potentiometer Haz potenciómetro - Potentiometer harness Cavo potenziometro -			1	1			1	1	1	1		1								

+

Catalogue : 547971

5

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CB 769** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2			2	2	2	2		2								
46	28988	Rondelle M 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2		2								
47	248050	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1	1			1	1	1	1		1								
48	266350	Connecteur - Verbinder Conectador - Connector Connettore -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
49	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2			2	2	2	2		2								
50	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2		2								
51	265419	Phare de travail - Arbeiten scheinwerfer Faro de trabajo - Working headlight Faro di lavoro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
52	265718	Support phare de travail - Arbeiten scheinwerfer träger Soporte faro de trabajo - Working headlight bracket Supporto faro di livaro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
53	249209	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
54	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
55	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 769 | M

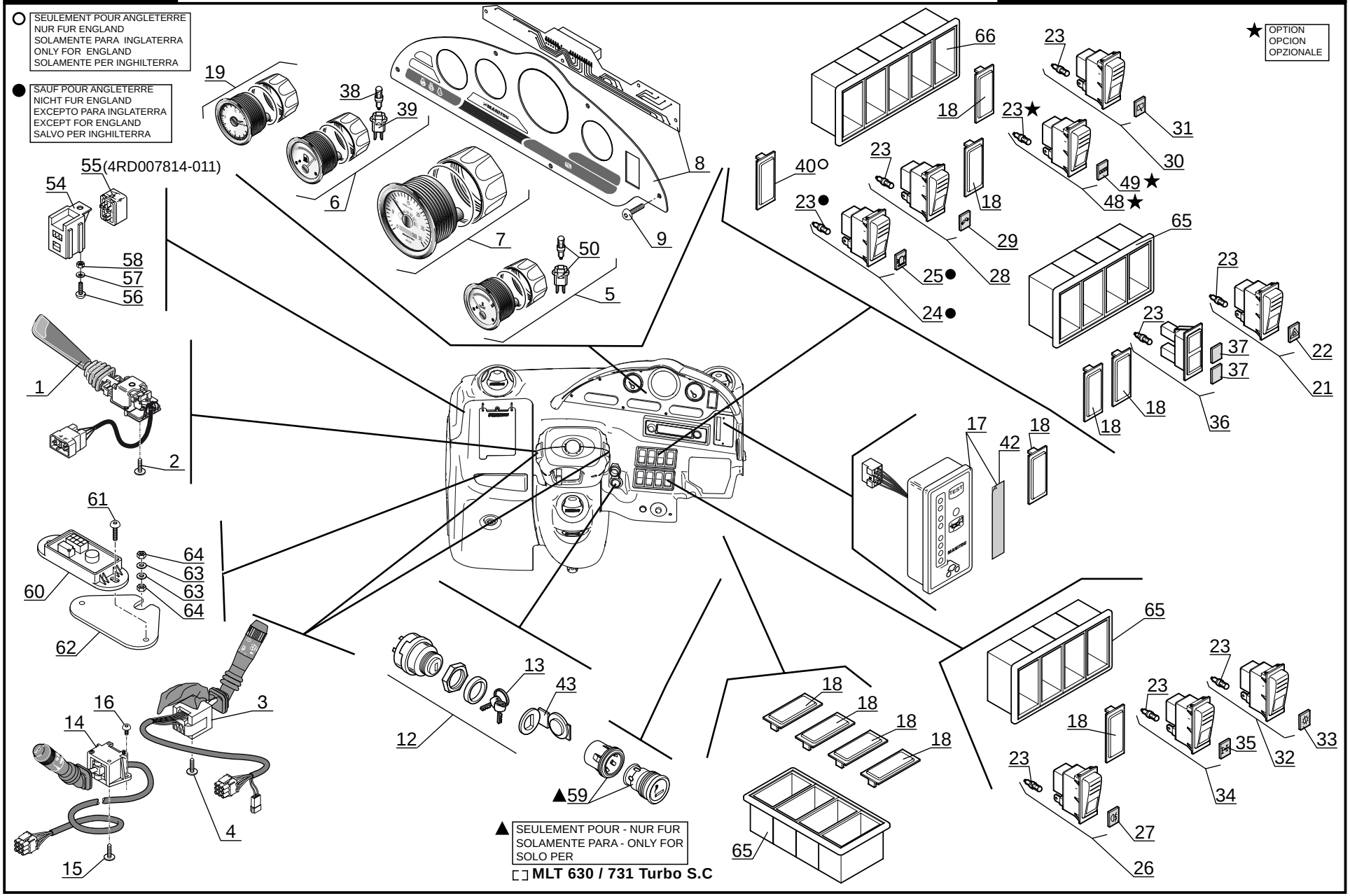
1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	266538	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -												1								
57	254770	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												1								
58	206789	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -												1								
59	484702	Vis CHc,M 4- 25-10.9-ZN5/NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
60	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
61	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
62	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
63	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								

11 CC 190

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELECTRICO (Posto di pilotaggio)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 742 Turbo S.3



P.A.O illus

18 / 04 / 07

Catalogue : 547971

1

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 190 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	266299	Inverseur de marche - Umsteuergetriebe Inversor de marcha - Reversing gears Invertitore di marcia -	1				1						1									
2	265799	Vis RLX, ST3,5-13-ZN5/C NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2				2						2									
3	265798	Commutateur d'essuie-glace - Wischermotor Ungschalter Conmutador limpiaparabrisas - Windshield-wiper Switch Commutatore tergicristàllo -	1				1						1									
4	265799	Vis RLX, ST3,5-13-ZN5/C NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
5	252212	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature indicator Indicatore temperatura acqua -	1				1						1									
6	252211	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -	1				1						1									
7	265330	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -	1				1						1									
8	266411	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -	1				1						1									
9	265793	Vis CBLX,ST4.2-19-ZN5/C NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5				5						5									
12	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -	1				1						1									
13	184818	Clé de contact - Schlüssel Llave de contact - Key Chiave -	1				1						1									

+

2

Catalogue : 547971

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CC** | **190** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	264939	Commutateur d'éclairage - Beleuchtungschalter Conmutador de luces - Lighting switch Commutatore di illuminazione -	1				1						1									
15	192041	Vis CLS, ST 3,5- 9,5-F-ZN12/C- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1				1						1									
16	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2				2						2									
17	253212	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -	1				1						1									
18	224775	Obturateur - Stopfen Obturador - Plug Tappo -	8				8						8									
19	265794	Horloge - Uhr Reloj - Clock Orologio -	1				1						1									
21	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione	1				1						1									
22	563796	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1				1						1									
23	170836	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	X				X						X									
24	224768	Interrupteur feu tournant - Schalter Rundumleuchte Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -	1				1						1									
25	563797	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1				1						1									

+

Catalogue : 547971

3

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 190 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -	1				1						1									
27	563813	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1				1						1									
28	265385	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore	1				1						1									
29	563798	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1				1						1									
30	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto	1				1						1									
31	563799	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1				1						1									
32	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione	1				1						1									
33	563800	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1				1						1									
34	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote	1				1						1									
35	563795	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1				1						1									

+

Catalogue : 547971

4

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC 190 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -	1				1						1									
37	563794	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1				1						1									
38	564082	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	2				2						2									
39	564083	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	2				2						2									
40	224775	Obturateur - Stopfen Obturador - Plug Tappo -	1				1						1									
42	227815	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1				1						1									
43	77522	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1				1						1									
48	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -	1				1						1									
49	563814	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1				1						1									
50	702324	Ampoule avec support - Birne mit träger Bombilla con soporte - Bulb with bracket Lampadina con supporto -	1				1						1									
54	603293	Support relais - Relais träger Soporte relé - Relay bracket Supporto relé -	1				1						1									

+

Catalogue : 547971

5

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 190 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -	1				1						1									
56	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1				1						1									
57	192310	Rondelle JZC 5 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1				1						1									
58	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1				1						1									
59	237370	Allume cigare - Zigarettenanzünder Encendedor - Cigarette lighter Accendi sigari -	1				1															
60	252261	Module coupure transmission - Getriebe trenn modul Módulo corte transmisión - Transmission cut-off modulus Modulo di arresto trasmissione-	1				1						1									
61	229591	Vis CBHc,M 4- 8-10.9-ZN5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2				2						2									
62	255853	Support de module - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1				1						1									
63	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2				2						2									
64	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2				2						2									
65	265724	Support interrupteur (4) - Schalter Träger (4) Soporte interruptor (4) - Switch bracket (4) Supporto interruttore (4) -	3				3						3									

+

Catalogue : 547971

6

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC 190 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

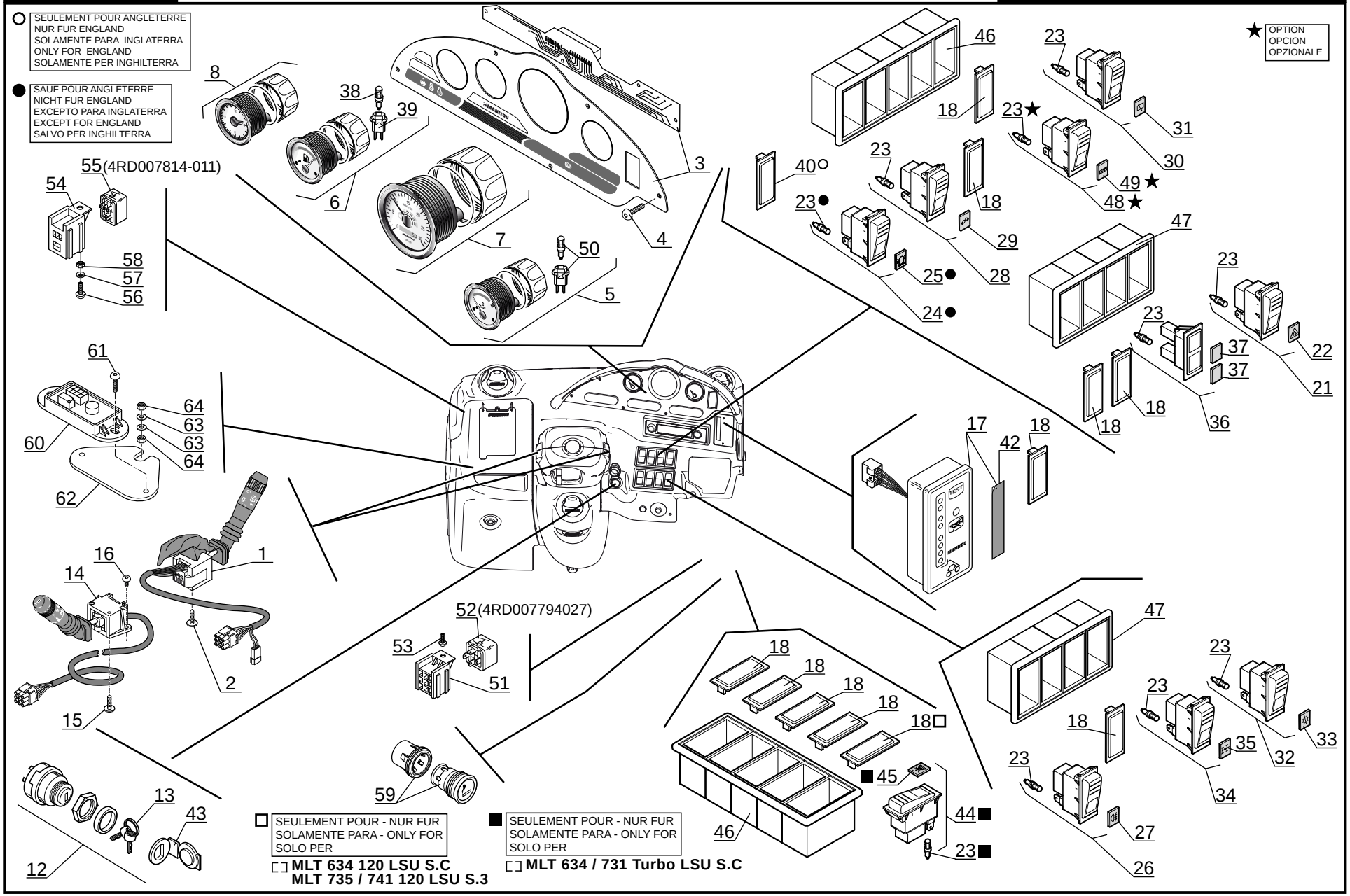
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	265725	Support interrupteur (5) - Schalter Träger (5) Soporte interruptor (5) - Switch bracket (5) Supporto interruttore (5) -	1				1						1									

23/04/2007

11 CC 191

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELECTRICO (Posto di pilotaggio)

MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3



P.A.O illus

18 / 04 / 07

Catalogue : 547971

1

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 191 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265798	Commutateur d'essuie-glace - Wischermotor Ungschalter Conmutador limpiaparabrisas - Windshield-wiper Switch Commutatore tergicristàllo -		1	1			1	1		1											
2	265799	Vis RLX, ST3,5-13-ZN5/C NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2			2	2		2											
3	266411	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -		1	1			1	1		1											
4	265793	Vis CBLX,ST4.2-19-ZN5/C NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -		5	5			5	5		5											
5	252212	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature indicator Indicatore temperatura acqua -		1	1			1	1		1											
6	252211	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -		1	1			1	1		1											
7	265330	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -		1	1			1	1		1											
8	265794	Horloge - Uhr Reloj - Clock Orologio -		1	1			1	1		1											
12	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -		1	1			1	1		1											
13	184818	Clé de contact - Schlüssel Llave de contact - Key Chiave -		1	1			1	1		1											
14	264939	Commutateur d'éclairage - Beleuchtungschalter Conmutador de luces - Lighting switch Commutatore di illuminazione -		1	1			1	1		1											

+

Catalogue : 547971

2

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 191 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	192041	Vis CLS, ST 3,5- 9,5-F-ZN12/C- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1			1	1		1											
16	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2			2	2		2											
17	253212	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -		1	1			1	1		1											
18	224775	Obturateur - Stopfen Obturador - Plug Tappo -		10	11			10	11		11											
21	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione		1	1			1	1		1											
22	563796	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -		1	1			1	1		1											
23	170836	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -		X	X			X	X		X											
24	224768	Interrupteur feu tournant - Schalter Rundumleuchte Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -		1	1			1	1		1											
25	563797	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -		1	1			1	1		1											
26	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -		1	1			1	1		1											
27	563813	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -		1	1			1	1		1											

Catalogue : 547971

3

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 191 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	265385	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore		1	1			1	1		1											
29	000000	Référence en attente - * * - * * -		1	1			1	1		1											
30	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto		1	1			1	1		1											
31	563799	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -		1	1			1	1		1											
32	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione		1	1			1	1		1											
33	563800	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -		1	1			1	1		1											
34	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote		1	1			1	1		1											
35	563795	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -		1	1			1	1		1											
36	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -		1	1			1	1		1											
37	563794	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -		1	1			1	1		1											

+

Catalogue : 547971

4

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 191 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
38	564082	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -		2	2			2	2		2											
39	564083	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		2	2			2	2		2											
40	224775	Obturateur - Stopfen Obturador - Plug Tappo -		1	1			1	1		1											
42	227815	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -		1	1			1	1		1											
43	77522	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -		1	1			1	1		1											
44	228963	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -		1	1			1	1		1											
45	601205	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -		1	1			1	1		1											
46	265725	Support interrupteur (5) - Schalter Träger (5) Soporte interruptor (5) - Switch bracket (5) Supporto interruttore (5) -		2	2			2	2		2											
47	265724	Support interrupteur (4) - Schalter Träger (4) Soporte interruptor (4) - Switch bracket (4) Supporto interruttore (4) -		2	2			2	2		2											
48	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -		1	1			1	1		1											
49	563814	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -		1	1			1	1		1											

+

Catalogue : 547971

5

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 191 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
50	702324	Ampoule avec support - Birne mit träger Bombilla con soporte - Bulb with bracket Lampadina con supporto -		1	1			1	1		1											
51	405074	Support relais - Relais träger Soporte relé - Relay bracket Supporto relé -		1	1			1	1		1											
52	231244	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -		1	1			1	1		1											
53	230853	Vis CBHc,M 5- 8-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1			1	1		1											
54	603293	Support relais - Relais träger Soporte relé - Relay bracket Supporto relé -		1	1			1	1		1											
55	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -		1	1			1	1		1											
56	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1			1	1		1											
57	192310	Rondelle JZC 5 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1			1	1		1											
58	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1			1	1		1											
59	237370	Allume cigare - Zigarettenanzünder Encendedor - Cigarette lighter Accendi sigari -		1	1			1	1		1											
60	252261	Module coupure transmission - Getriebe trenn modul Módulo corte transmisión - Transmission cut-off modulus Modulo di arresto trasmissione-		1	1			1	1		1											

+

Catalogue : 547971

6

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 191 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	229591	Vis CBHc,M 4- 8-10.9-ZN5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2			2	2		2											
62	255853	Support de module - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1	1			1	1		1											
63	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2			2	2		2											
64	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2	2			2	2		2											

11 CC 192

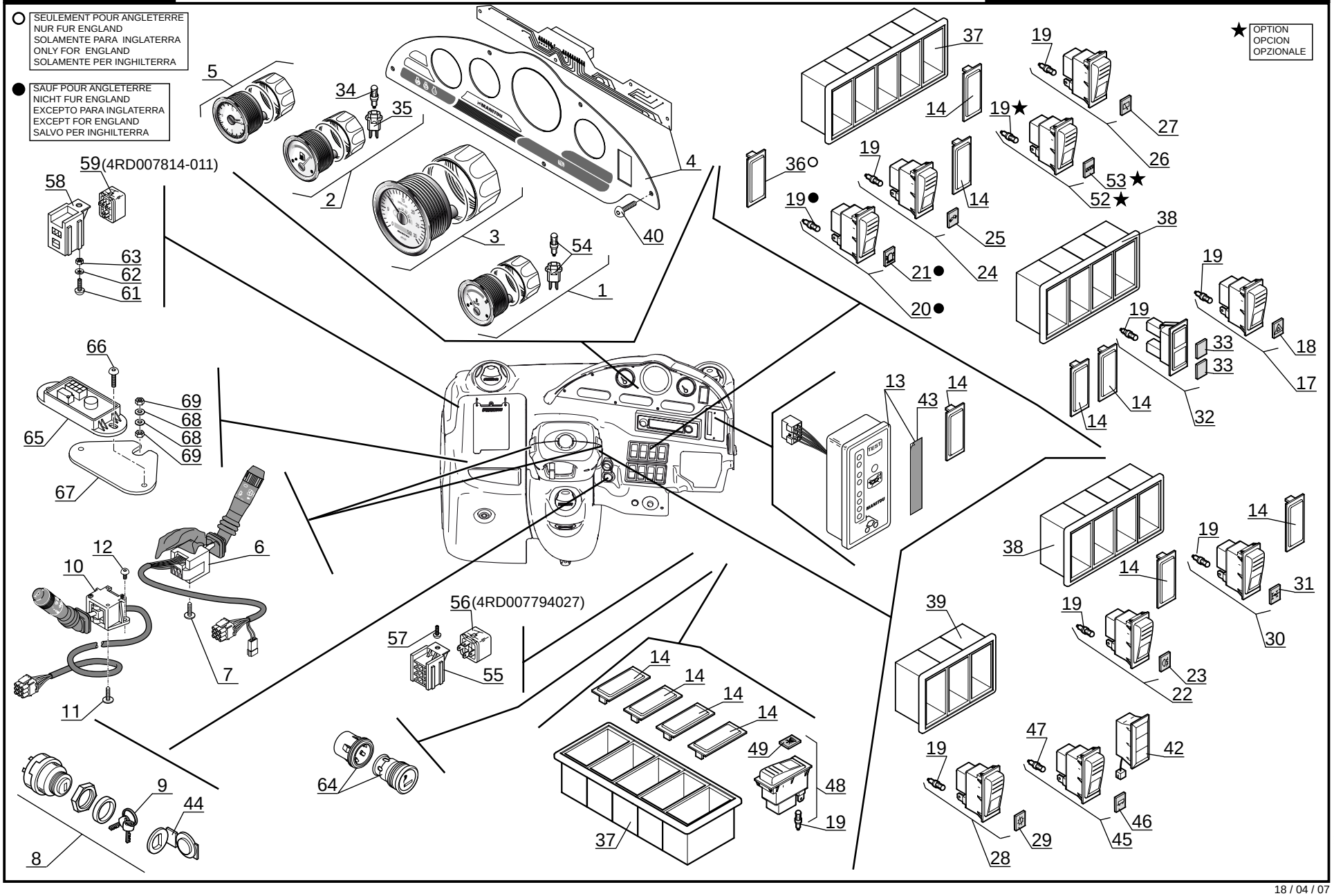
ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELECTRICO (Posto di pilotaggio)

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

○ SEULEMENT POUR ANGLETERRE
NUR FUR ENGLAND
SOLAMENTE PARA INGLATERRA
ONLY FOR ENGLAND
SOLAMENTE PER INGHILTERRA

● SAUF POUR ANGLETERRE
NICHT FUR ENGLAND
EXCEPTO PARA INGLATERRA
EXCEPT FOR ENGLAND
SALVO PER INGHILTERRA

★ OPTION
OPCION
OPZIONALE



P.A.O illus

18 / 04 / 07

Catalogue : 547971

1

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 192 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	252212	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature indicator Indicatore temperatura acqua -				1				1		1										
2	252211	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -				1				1		1										
3	265330	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -				1				1		1										
4	266411	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -				1				1		1										
5	265794	Horloge - Uhr Reloj - Clock Orologio -				1				1		1										
6	265798	Commutateur d'essuie-glace - Wischermotor Ungschalter Conmutador limpiaparabrisas - Windshield-wiper Switch Commutatore tergicristàllo -				1				1		1										
7	265799	Vis RLX, ST3,5-13-ZN5/C NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -				2				2		2										
8	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -				1				1		1										
9	184818	Clé de contact - Schlüssel Llave de contact - Key Chiave -				1				1		1										
10	264939	Commutateur d'éclairage - Beleuchtungschalter Conmutador de luces - Lighting switch Commutatore di illuminazione -				1				1		1										
11	192041	Vis CLS, ST 3,5- 9,5-F-ZN12/C- Schraube Tornillo - Screw Vite -				1				1		1										

+

2

Catalogue : 547971

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CC** | **192** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -				2				2		2										
13	253212	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -				1				1		1										
14	224775	Obturateur - Stopfen Obturador - Plug Tappo -				11				11		11										
17	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione				1				1		1										
18	563796	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -				1				1		1										
19	170836	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -				X				X		X										
20	224768	Interrupteur feu tournant - Schalter Rundumleuchte Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -				1				1		1										
21	563797	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -				1				1		1										
22	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -				1				1		1										
23	563813	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -				1				1		1										
24	265385	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore				1				1		1										

+

Catalogue : 547971

3

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 192 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto				1				1		1										
27	563799	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -				1				1		1										
28	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione				1				1		1										
29	563800	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -				1				1		1										
30	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote				1				1		1										
31	563795	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -				1				1		1										
32	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -				1				1		1										
33	563794	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -				1				1		1										
34	564082	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -				2				2		2										
35	564083	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -				2				2		2										

+

Catalogue : 547971

4

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC 192 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	224775	Obturateur - Stopfen Obturador - Plug Tappo -				1				1		1										
37	265725	Support interrupteur (5) - Schalter Träger (5) Soporte interruptor (5) - Switch bracket (5) Supporto interruttore (5) -				2				2		2										
38	265724	Support interrupteur (4) - Schalter Träger (4) Soporte interruptor (4) - Switch bracket (4) Supporto interruttore (4) -				2				2		2										
39	265723	Support interrupteur - Schalter Träger Soporte interruptor - Switch bracket Supporto interruttore -				1				1		1										
40	265793	Vis CBLX,ST4.2-19-ZN5/C NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -				5				5		5										
42	225487	Voyant de vitesse - Schnelligkeit leuchtzeichen Indicador de velocidades - Gear warning light Spia -				1				1		1										
43	227815	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -				1				1		1										
44	77522	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -				1				1		1										
45	235417	Interrupteur remorque - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -				1				1		1										
46	602053	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -				1				1		1										
47	170836	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -				1				1		1										

+

25/04/2007

Catalogue : 547971

5

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 192 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
48	228963	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -				1				1		1										
49	705753	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -				1				1		1										
52	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -				1				1		1										
53	563814	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -				1				1		1										
54	702324	Ampoule avec support - Birne mit träger Bombilla con soporte - Bulb with bracket Lampadina con supporto -				1				1		1										
55	405074	Support relais - Relais träger Soporte relé - Relay bracket Supporto relé -				1				1		1										
56	231244	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -				1				1		1										
57	230853	Vis CBHc,M 5- 8-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -				1				1		1										
58	603293	Support relais - Relais träger Soporte relé - Relay bracket Supporto relé -				1				1		1										
59	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -				1				1		1										
61	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -				1				1		1										

+

Catalogue : 547971

6

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 192 | M

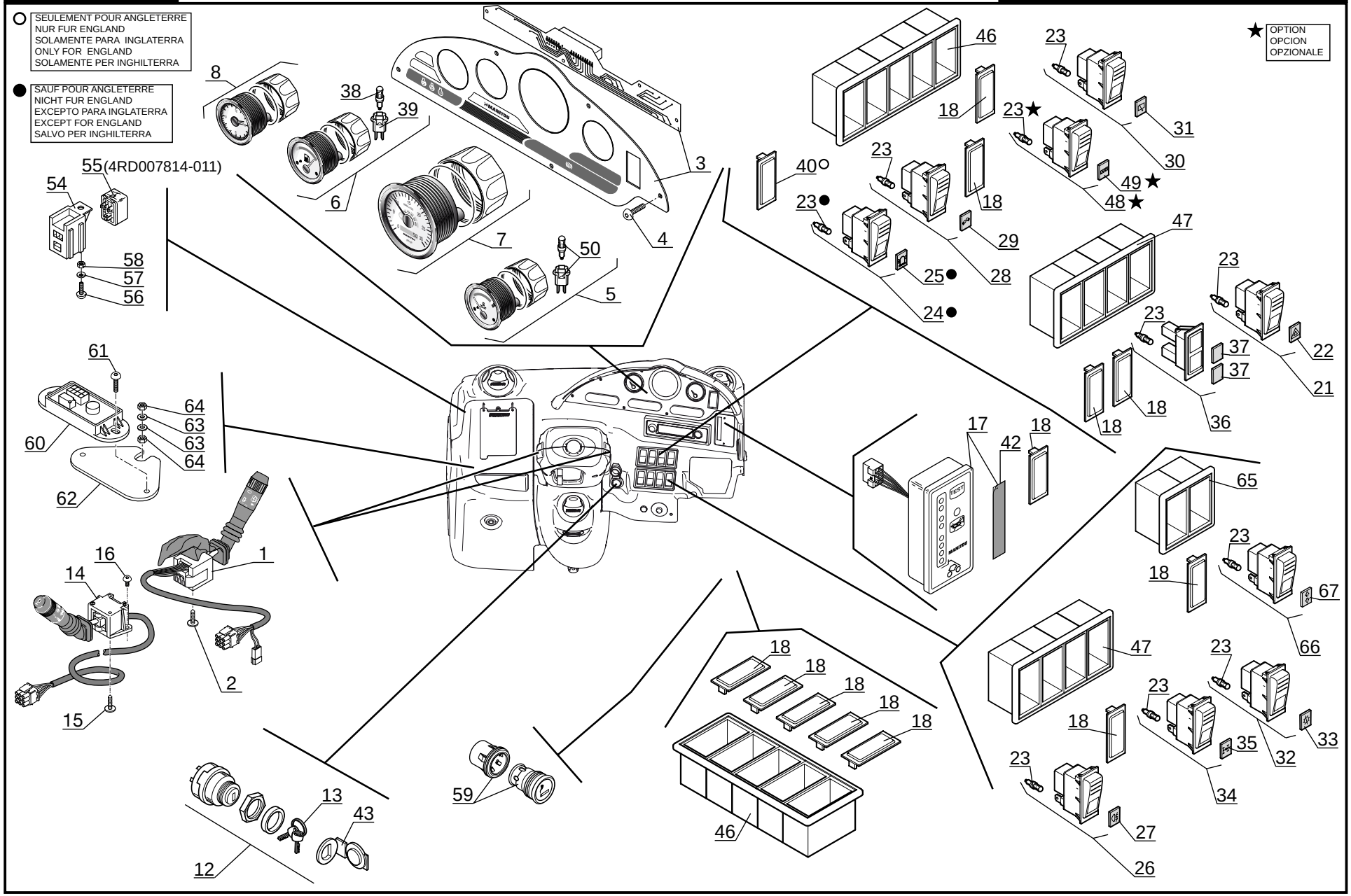
1- MLT 630 T	11- MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-
4- MLT 634 120 LSU PS	14-
5- MLT 731 T	15-
6- MLT 731 T LSU	16-
7- MLT 735 120 LSU	17-
8- MLT 735 120 LSU PS	18-
9- MLT 741 120 LSU	19-
10- MLT 741 120 LSU PS	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
62	192310	Rondelle JZC 5 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -				1				1		1										
63	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -				1				1		1										
64	237370	Allume cigare - Zigarettenanzünder Encendedor - Cigarette lighter Accendi sigari -				1				1		1										
65	252261	Module coupure transmission - Getriebe trenn modul Módulo corte transmisión - Transmission cut-off modulus Modulo di arresto trasmissione-				1				1		1										
66	229591	Vis CBHc,M 4- 8-10.9-ZN5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -				2				2		2										
67	255853	Support de module - Träger Soporte - Bracket Supporto -				1				1		1										
68	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -				2				2		2										
69	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -				2				2		2										

11 CC 194

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELECTRICO (Posto di pilotaggio)

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O illus

25 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 194 | M

1- MLT 630 T	11- MLT 742 T	
2- MLT 634 T LSU	12- MLT1035 L T LSU S3	
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	265798	Commutateur d'essuie-glace - Wischermotor Ungschalter Conmutador limpiaparabrisas - Windshield-wiper Switch Commutatore tergicristàllo -												1								
2	265799	Vis RLX, ST3,5-13-ZN5/C NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
3	266411	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -												1								
4	265793	Vis CBLX,ST4.2-19-ZN5/C NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -												5								
5	252212	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature indicator Indicatore temperatura acqua -												1								
6	252211	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -												1								
7	265330	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -												1								
8	265794	Horloge - Uhr Reloj - Clock Orologio -												1								
12	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -												1								
13	184818	Clé de contact - Schlüssel Llave de contact - Key Chiave -												1								
14	264939	Commutateur d'éclairage - Beleuchtungschalter Conmutador de luces - Lighting switch Commutatore di illuminazione -												1								

+

Catalogue : 547971

2

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 194 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	192041	Vis CLS, ST 3,5- 9,5-F-ZN12/C- Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
16	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
17	253212	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -												1								
18	224775	Obturateur - Stopfen Obturador - Plug Tappo -												12								
21	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione												1								
22	563796	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -												1								
23	170836	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -												X								
24	224768	Interrupteur feu tournant - Schalter Rundumleuchte Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -												1								
25	563797	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -												1								
26	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -												1								
27	563813	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -												1								

+

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	265385	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore												1								
29	000000	Référence en attente - * * - * * -												1								
30	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto												1								
31	563799	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -												1								
32	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione												1								
33	563800	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -												1								
34	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote												1								
35	563795	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -												1								
36	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -												1								
37	563794	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -												1								

Catalogue : 547971

4

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 194 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
38	564082	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -												2								
39	564083	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -												2								
40	224775	Obturateur - Stopfen Obturador - Plug Tappo -												1								
42	227815	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -												1								
43	77522	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -												1								
46	265725	Support interrupteur (5) - Schalter Träger (5) Soporte interruptor (5) - Switch bracket (5) Supporto interruttore (5) -												2								
47	265724	Support interrupteur (4) - Schalter Träger (4) Soporte interruptor (4) - Switch bracket (4) Supporto interruttore (4) -												2								
48	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -												1								
49	563814	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -												1								
50	702324	Ampoule avec support - Birne mit träger Bombilla con soporte - Bulb with bracket Lampadina con supporto -												1								
54	603293	Support relais - Relais träger Soporte relé - Relay bracket Supporto relé -												1								

+

Catalogue : 547971

5

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 194 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -												1								
56	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
57	192310	Rondelle JZC 5 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
58	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
59	237370	Allume cigare - Zigarettenanzünder Encendedor - Cigarette lighter Accendi sigari -												1								
60	252261	Module coupure transmission - Getriebe trenn modul Módulo corte transmisión - Transmission cut-off modulus Modulo di arresto trasmissione-												1								
61	229591	Vis CBHc,M 4- 8-10.9-ZN5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
62	255853	Support de module - Träger Soporte - Bracket Supporto -												1								
63	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
64	3212	Ecrou Hm, M 8 C05 ZN.C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
65	266853	Bloc - Bloeckchen Bloque - Block Blocchetto -												1								

+

Catalogue : 547971

6

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 194 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	246918	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -												1								
67	702943	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -												1								

29/05/2007

11 CD 136

ELECTRICITE (Moteur - Transmission)
ELEKTIZITÄT (Motor - Getreibe)
ELECTRICIDAD (Motor - Transmision)
ELECTRICITY (Engine - Transmission)
ELETTRICO (Motore - Trasmissione)

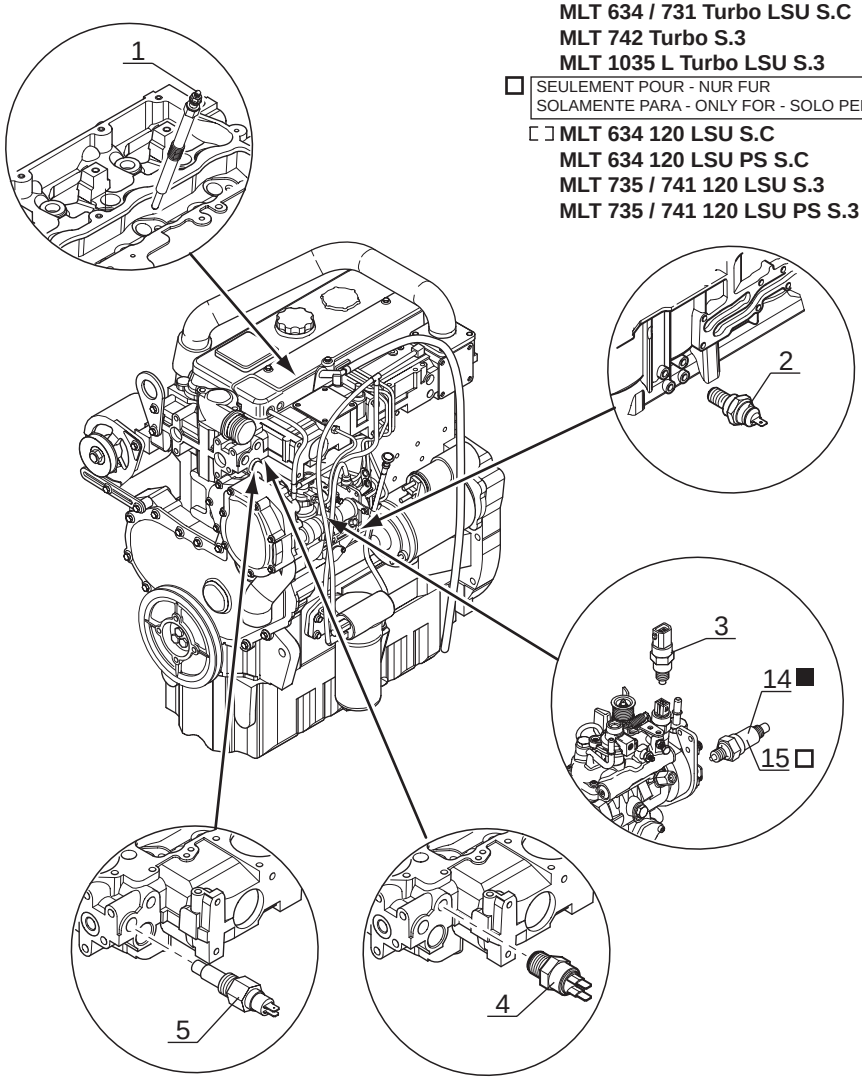
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

■ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER

- [ ] **MLT 630 / 731 Turbo S.C**
  MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
  MLT 742 Turbo S.3
  MLT 1035 L Turbo LSU S.3

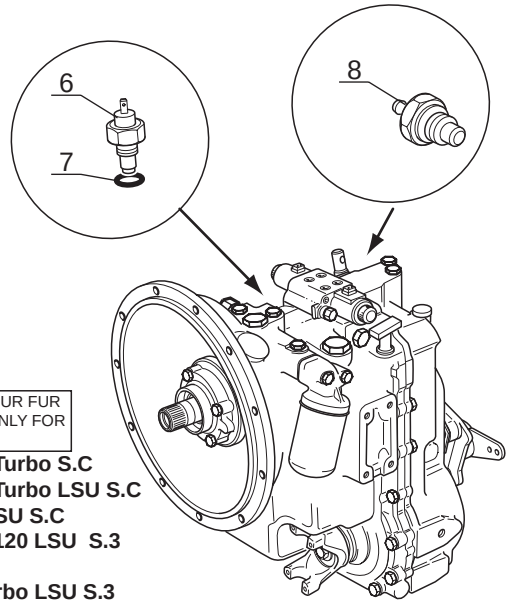
□ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER

- [ ] **MLT 634 120 LSU S.C**
  MLT 634 120 LSU PS S.C
  MLT 735 / 741 120 LSU S.3
  MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



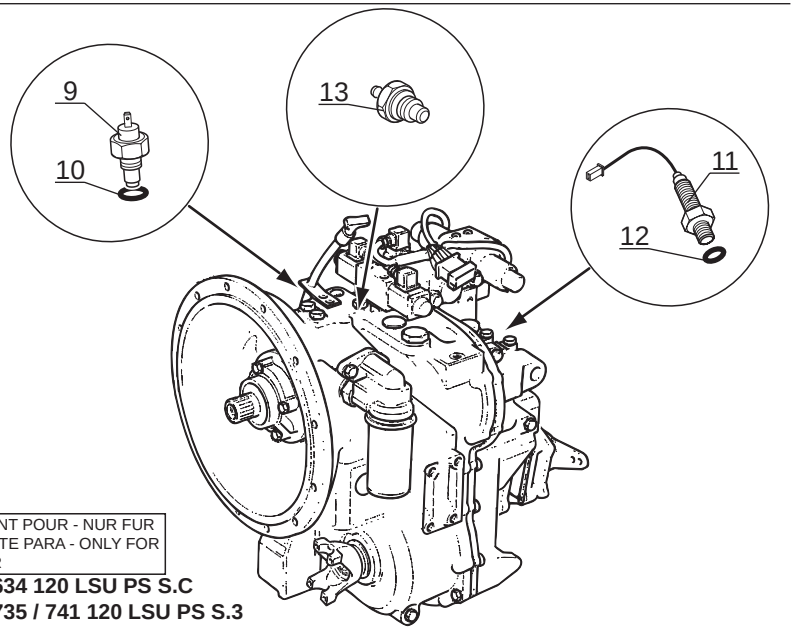
SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR
SOLO PER

- [ ] **MLT 630 / 731 Turbo S.C**
  MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
  MLT 634 120 LSU S.C
  MLT 735 / 741 120 LSU S.3
  MLT 742 T S.3
  MLT 1035 L Turbo LSU S.3



SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR
SOLO PER

- [ ] **MLT 634 120 LSU PS S.C**
  MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

ELECTRICITE (Moteur - Transmission)
ELEKTRIZITÄT (Motor - Getriebe)
ELECTRICIDAD (Motor - Transmisión)
ELECTRICITY (Engine - Transmission)
ELETTRICO (Motore - Transmissione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 CD 136** **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU											13-										
4- MLT 634 120 LSU PS											14-										
5- MLT 731 T											15-										
6- MLT 731 T LSU											16-										
7- MLT 735 120 LSU											17-										
8- MLT 735 120 LSU PS											18-										
9- MLT 741 120 LSU											19-										
10- MLT 741 120 LSU PS											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	605030	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
2	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	702283	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	242774	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	702388	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
7	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
8	705009	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
9	702388	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -				1				1		1										
10	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -				1				1		1										

+

22/05/2007

Catalogue : 547971

ELECTRICITE (Moteur - Transmission)
ELEKTRIZITÄT (Motor - Getriebe)
ELECTRICIDAD (Motor - Transmisión)
ELECTRICITY (Engine - Transmission)
ELETTRICO (Motore - Transmissione)

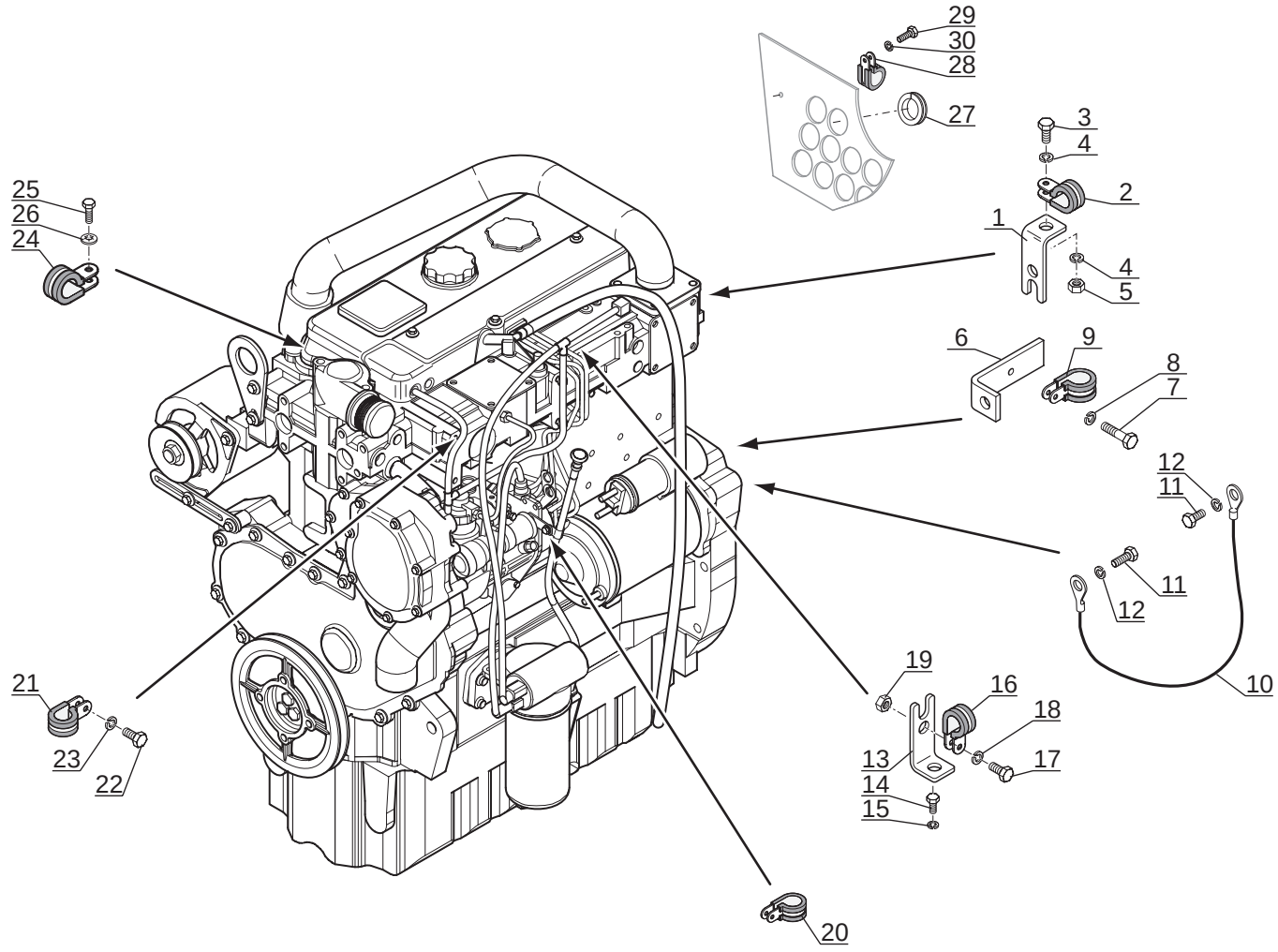
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	746727	Capteur - Sensor Sensor - Sensor Sónda -				1				1		1										
12	564407	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -				1				1		1										
13	705009	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione				1				1		1										
14	704984	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -	1	1			1	1					1	1								
15	705991	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -			1	1			1	1	1	1										

ELECTRICITE (Adaptation moteur)
ELEKTRIZITÄT (Motor anpassung)
ELECTRICIDAD (Adaptacion motor)
ELECTRICITY (Engine adaptation)
ELECTRICO (Adattamento motore)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



Catalogue : 547971

1

ELECTRICITE (Adaptation moteur)
ELEKTRIZITÄT (Motor anpassung)
ELECTRICIDAD (Adaptación motor)
ELECTRICITY (Engine adaptation)
ELETTRICO (Adattamento motore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CF | 23 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	243461	Support collier - Klemmeträger Soporte abrazadera - Clamp bracket Supporto fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	249209	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
5	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	229173	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	245605	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

+

2

Catalogue : 547971

ELECTRICITE (Adaptation moteur)
ELEKTRIZITÄT (Motor anpassung)
ELECTRICIDAD (Adaptación motor)
ELECTRICITY (Engine adaptation)
ELETTRICO (Adattamento motore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CF** | **23** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
13	243461	Support collier - Klemmeträger Soporte abrazadera - Clamp bracket Supporto fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
14	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	249209	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
17	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
18	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	238984	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
21	249209	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
22	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

Catalogue : 547971

3

ELECTRICITE (Adaptation moteur)
ELEKTRIZITÄT (Motor anpassung)
ELECTRICIDAD (Adaptación motor)
ELECTRICITY (Engine adaptation)
ELETTRICO (Adattamento motore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CF 23 | M

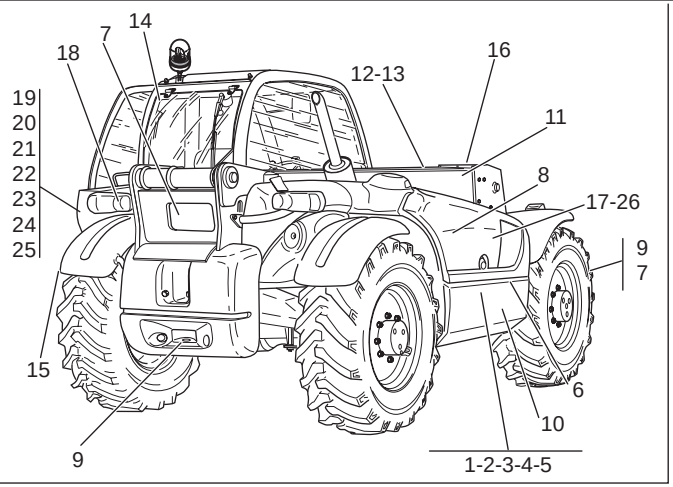
1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
24	238984	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
25	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
26	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
27	57907	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
28	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
29	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
30	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

12 AA 454

ADHESIFS
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C



MLT 630 — 1

MLT 731 — 2

MLT 634 LSU — 3

MLT 731 LSU — 4

MLT 634-120 LSU — 5

MANITOU — 7

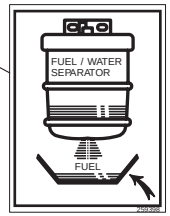
498 mm

MANITOU — 12

685 mm

MANITOU — 13

980 mm



POWERSHIFT — 10

POWERSHIFT — 25

MANISCOPIC — 11

MLT 630 — 19

MLT 731 — 20

MLT 634 LSU — 21

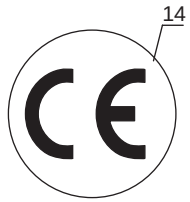
MLT 731 LSU — 22

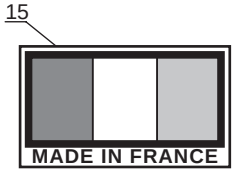
MLT 634-120 LSU — 23

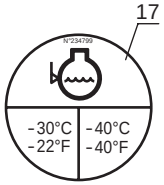
MANITOU — 8

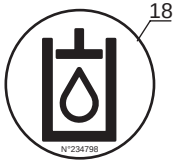
TURBO — 6

TURBO — 24









P.A.O. illus

02 / 03 / 07

Catalogue : 547971

1

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 12 AA | 454 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	244640	Adhésif "MLT 630" Lg 375 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1																			
2	244643	Adhésif "MLT 731" Lg 350 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -					1															
3	244642	Adhésif "MLT 634 LSU" Lg 504 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -		1																		
4	244644	Adhésif "MLT 731 LSU" Lg 493 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -						1														
5	244645	Adhésif "MLT 634-120 LSU" Lg 694 Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -			1	1																
6	212021	Adhésif "TURBO" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1			1	1														
7	254693	Adhésif "MANITOU" Lg 498 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	2	2	2	2	2	2														
8	600692	Adhésif "MANITOU" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1														
9	24653	Adhésif "Crochet point d'élingage" Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	3	3	3	3	3	3														
10	211345	Adhésif "Powershift" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -				1																
11	240794	Adhésif "MANISCOPIC" Lg 1400 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1														

+

Catalogue : 547971

2

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 12 AA | 454 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	253611	Adhésif "MANITOU" Lg 685 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1																
13	253610	Adhésif "MANITOU" Lg 980 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -					1	1														
14	208230	Adhésif "Sigle conform. europ"- Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1														
15	43345	Adhésif "Made in France" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1														
16	234805	Adhésif "Accoupl. hydraul." - Klebstoff Adesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1														
17	234799	Adhésif "Antigel" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1														
18	234798	Adhésif "Huile hydr.lev." - Klebstoff Adesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1														
19	265602	Adhésif "MLT 630" Lg 375 rouge Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1																			
20	265605	Adhésif "MLT 731" Lg 350 rouge Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -					1															
21	265604	Adhésif "MLT 634 LSU" Lg 530 rouge Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -		1																		

+

Catalogue : 547971

3

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **12 AA 454** **M**

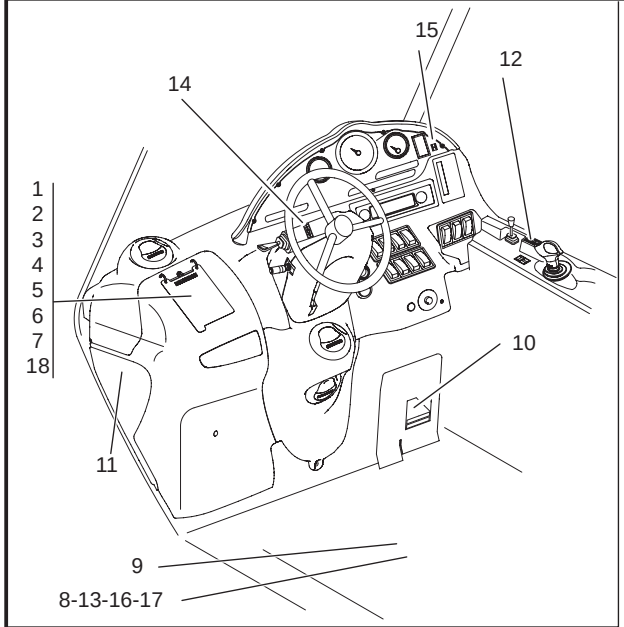
1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

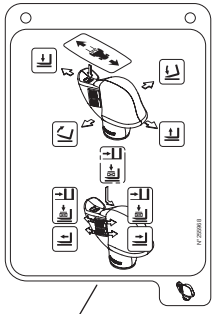
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	265606	Adhésif "MLT 731 LSU" Lg 493 rouge Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -						1														
23	265607	Adhésif "MLT 634-120 LSU" Lg 694 rouge Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -			1	1																
24	265620	Adhésif "TURBO" Lg 202 rouge - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1			1	1														
25	265621	Adhésif "Powershift" Lg 255 rouge Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -				1																
26	259398	Adhésif "Séparateur eau/fuel" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1														

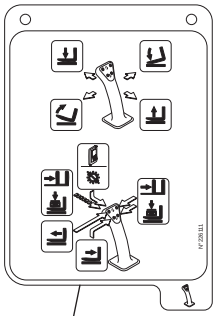
12 AA 455

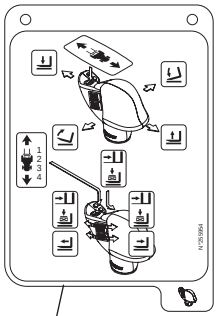
ADHESIFS
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

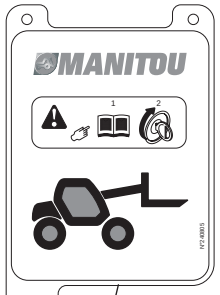
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C



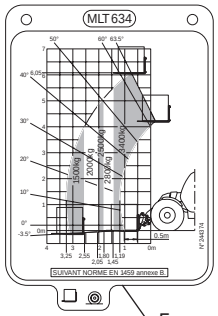

1


2

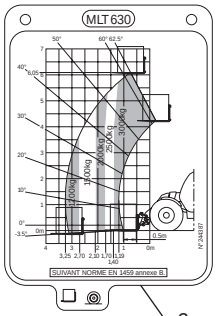

3



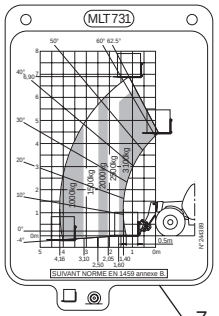
4



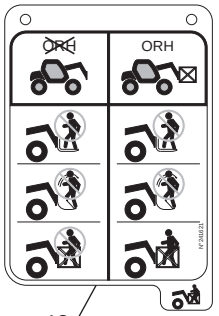
5



6



7



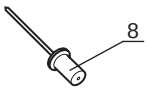
18

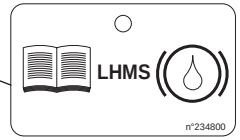
9

CABINE CONFORME A :
CAB CONFORMS TO :

FOPS-ISO 3449
ROPS-ISO 3471
ANSI B 56.6

N°193032


8



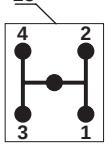
11

16

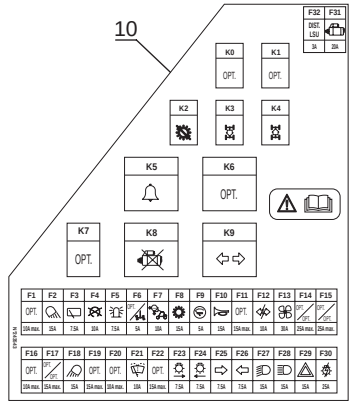
17

12

14



15



10

13

BREVETS - PATENTS

FR 93 14367
EP 0 656 315
US PENDING

n°223324

P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 12 AA 455 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	255968	Fiche "Fonct manipulateur JSM LSU" Blatt Ficha - Card Spina -		1	1			1														
2	226111	Fiche "Fonct manipulateur" - Blatt Ficha - Card Spina -	1				1															
3	255954	Fiche "Fonct manipulateur JSM LSU PS" Blatt Ficha - Card Spina -				1																
4	240805	Fiche "Couverture Abaque" - Blatt Ficha - Card Spina -	1	1	1	1	1	1														
5	244374	Abaque T PFB35NMT /MLT634 PP F Belastung tabelle Abaco - Load chart Diagramma -		1	1	1																
6	244387	Abaque T PFB35NMT /MLT630 PP F Belastung tabelle Abaco - Load chart Diagramma -	1																			
7	244389	Abaque T PFB35NMT /MLT731 PP F Belastung tabelle Abaco - Load chart Diagramma -					1	1														
8	163658	Rivet Ø 3,2 x 8 - Niete Remache - Rivet Rivetto -	6	6	6	6	6	6														
9	193032	Plaque conformité cabine - Identifierungsplatte Placa de identificación - Identification plate Targhetta di conformita cabina-	1	1	1	1	1	1														
10	243543	Adhésif "Intensité fusibles" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1														

+

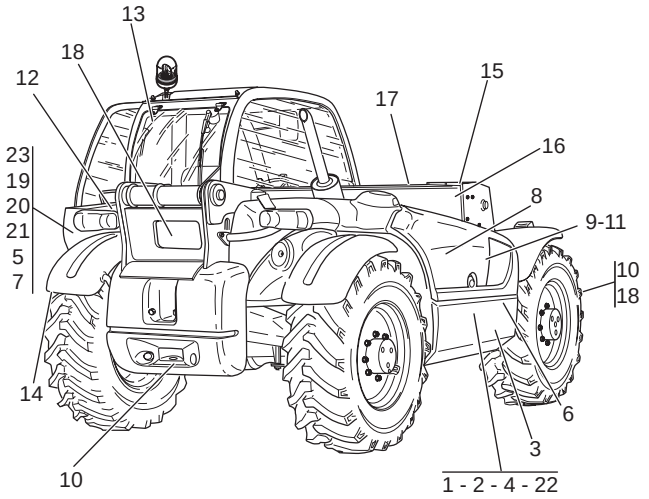
Catalogue : 547971

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 12 AA | 455 | M

1- MLT 630 T	11-	MLT 742 T
2- MLT 634 T LSU	12-	MLT1035 L T LSU S3
3- MLT 634 120 LSU	13-	
4- MLT 634 120 LSU PS	14-	
5- MLT 731 T	15-	
6- MLT 731 T LSU	16-	
7- MLT 735 120 LSU	17-	
8- MLT 735 120 LSU PS	18-	
9- MLT 741 120 LSU	19-	
10- MLT 741 120 LSU PS	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	234800	Fiche "Consigne liquide frein"- Blatt Ficha - Card Spina -	1	1	1	1	1	1														
12	184276	Adhésif "Fonct direction" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1														
13	223324	Adhésif "Brevets" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1														
14	76571	Adhésif "Inverseur" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1				1															
15	33460	Adhésif "Cde vitesse" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1		1	1														
16	239596	Plaque "Puissance acoust 106dB" Platte Placa - Plate Piastra -	1	1			1	1														
17	240078	Plaque "Puissance acoust 107dB" Platte Placa - Plate Piastra -			1	1																
18	241621	Fiche "Consigne sécurité" - Blatt Ficha - Card Spina -	1	1	1	1	1	1														



MLT 742 1

MLT 741-120 LSU 2

MLT 735-120 LSU 4

MLT 1035 L-LSU 22

MLT 742 19

MLT 741-120 LSU 20

MLT 735-120 LSU 21

MLT 1035 L-LSU 23

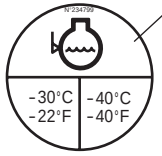
POWERSHIFT 3

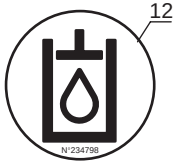
POWERSHIFT 5

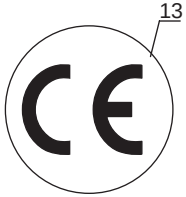
MANISCOPIC 16

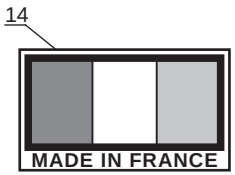
MANITOU 17

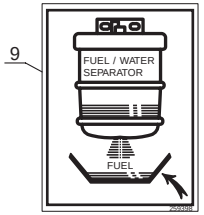
MANITOU 18











6 TURBO

7 TURBO

8 MANITOU

Catalogue : 547971

1

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 12 AA 456 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	244639	Adhésif "MLT 742" Lg 375 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -											1									
2	244732	Adhésif "MLT 741-120 LSU" Lg 667 Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -									1	1										
3	211345	Adhésif "Powershift" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -								1		1										
4	254434	Adhésif "MLT 735-120 LSU" Lg 685 Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1												
5	265621	Adhésif "Powershift" Lg 255 rouge Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -								1		1										
6	212021	Adhésif "TURBO" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -											1	1								
7	265620	Adhésif "TURBO" Lg 202 rouge - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -											1	1								
8	600692	Adhésif "MANITOU" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1								
9	259398	Adhésif "Séparateur eau/fuel" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1								
10	24653	Adhésif "Crochet point d'élingage" Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							3	3	3	3	3	3								

+

2

Catalogue : 547971

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 12 AA 456 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	234799	Adhésif "Antigel" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1								
12	234798	Adhésif "Huile hydr.lev." - Klebstoff Adesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1								
13	208230	Adhésif "Sigle conform. europ"- Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1								
14	43345	Adhésif "Made in France" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1								
15	234805	Adhésif "Accoupl. hydraul." - Klebstoff Adesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1								
16	240794	Adhésif "MANISCOPIC" Lg 1400 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1								
17	253610	Adhésif "MANITOU" Lg 980 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1								
18	254693	Adhésif "MANITOU" Lg 498 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							2	2	2	2	2	2								
19	265614	Adhésif "MLT 742" Lg 375 rouge Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -											1									
20	265615	Adhésif "MLT 741-120 LSU" Lg 667 rouge Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -									1	1										
21	265618	Adhésif "MLT 735-120 LSU" Lg 685 rouge Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1												

+

Catalogue : 547971

3

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **12 AA 456** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

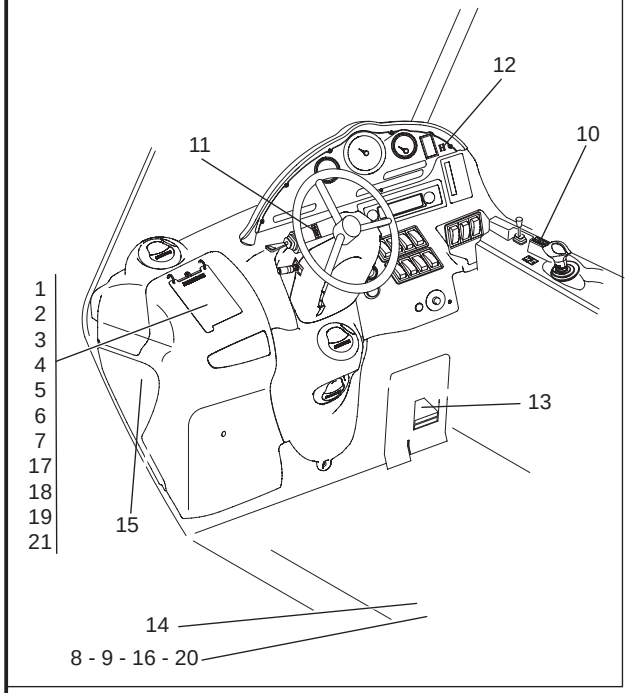
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	265619	Adhésif "MLT 1035L LSU" Lg 604 Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -												1								
23	265797	Adhésif "MLT 1035L LSU" Lg 604 rouge Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -												1								

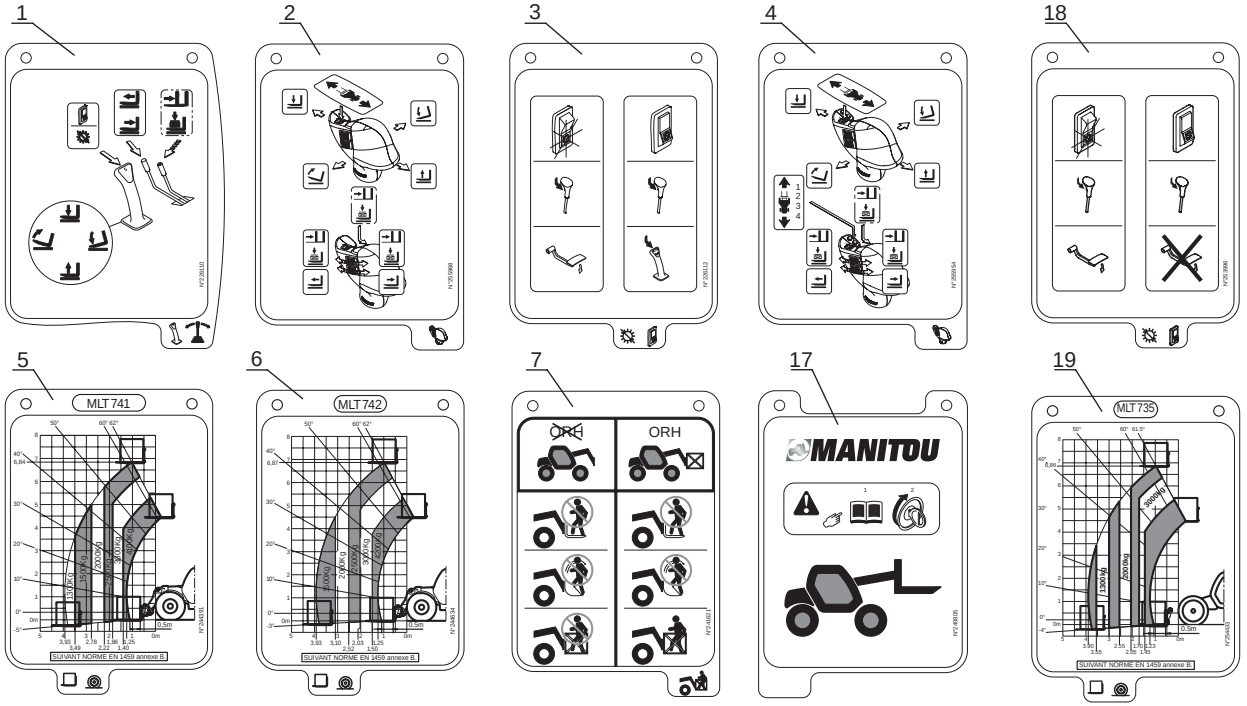
22/05/2007

12 AA 457

ADHESIFS
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

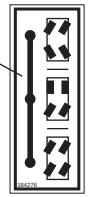




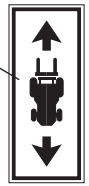
8

9

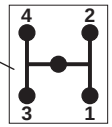
10



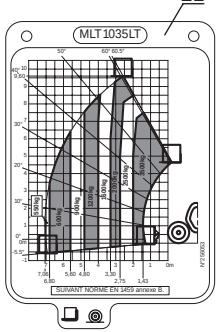
11



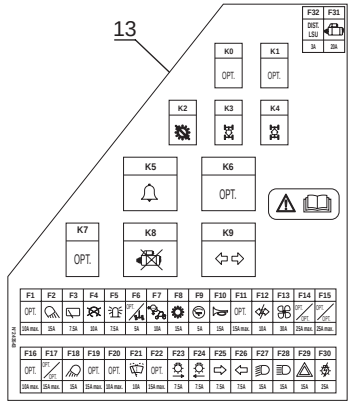
12



21



13



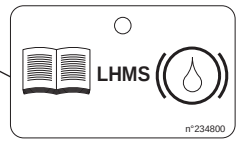
16

BREVETS - PATENTS

FR 93 14367
EP 0 656 315
US PENDING

n°223324

15



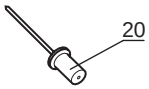
14

CABINE CONFORME A :
CAB CONFORMS TO :

FOPS - ISO 3449
ROPS - ISO 3471
ANSI B 56.6

N°193032

20



P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 12 AA 457 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	226110	Fiche "Fonct manipulateur" - Blatt Ficha - Card Spina -											1									
2	255968	Fiche "Fonct manipulateur JSM LSU" Blatt Ficha - Card Spina -							1		1			1								
3	226112	Fiche "Fonct interrupteur" - Blatt Ficha - Card Spina -									1	1	1	1								
4	255954	Fiche "Fonct manipulateur JSM LSU PS" Blatt Ficha - Card Spina -								1		1										
5	244391	Abaque T PFB45NMT /MLT741PS PP- Belastung tabelle Abaco - Load chart Diagramma -									1	1										
6	244634	Abaque T PFB45NMT /MLT742 PP F Belastung tabelle Abaco - Load chart Diagramma -											1									
7	241621	Fiche "Consigne sécurité" - Blatt Ficha - Card Spina -							1	1	1	1	1	1								
8	239596	Plaque "Puissance acoust 106dB" Platte Placa - Plate Piastra -											1	1								
9	240078	Plaque "Puissance acoust 107dB" Platte Placa - Plate Piastra -							1	1	1	1										
10	184276	Adhésif "Fonct direction" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547971

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 12 AA | 457 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

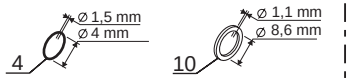
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	76571	Adhésif "Inverseur" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -											1									
12	33460	Adhésif "Cde vitesse" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1		1		1	1								
13	243543	Adhésif "Intensité fusibles" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1								
14	193032	Plaque conformité cabine - Identifierungsplatte Placa de identificación - Identification plate Targhetta di conformita cabina-							1	1	1	1	1	1								
15	234800	Fiche "Consigne liquide frein"- Blatt Ficha - Card Spina -							1	1	1	1	1	1								
16	223324	Adhésif "Brevets" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1								
17	240805	Fiche "Couverture Abaque" - Blatt Ficha - Card Spina -							1	1	1	1	1	1								
18	253996	Fiche "Fonct interrupteur" - Blatt Ficha - Card Spina -							1	1												
19	254433	Abaque T PFB35NMT /MLT735 PP F Belastung tabelle Abaco - Load chart Diagramma -							1	1												
20	163658	Rivet Ø 3,2 x 8 - Niete Remache - Rivet Rivetto -							2	2	2	2	2	2								
21	256053	Abaque T TFF35/MT1035 PP F- Belastung tabelle Abaco - Load chart Diagramma -												1								

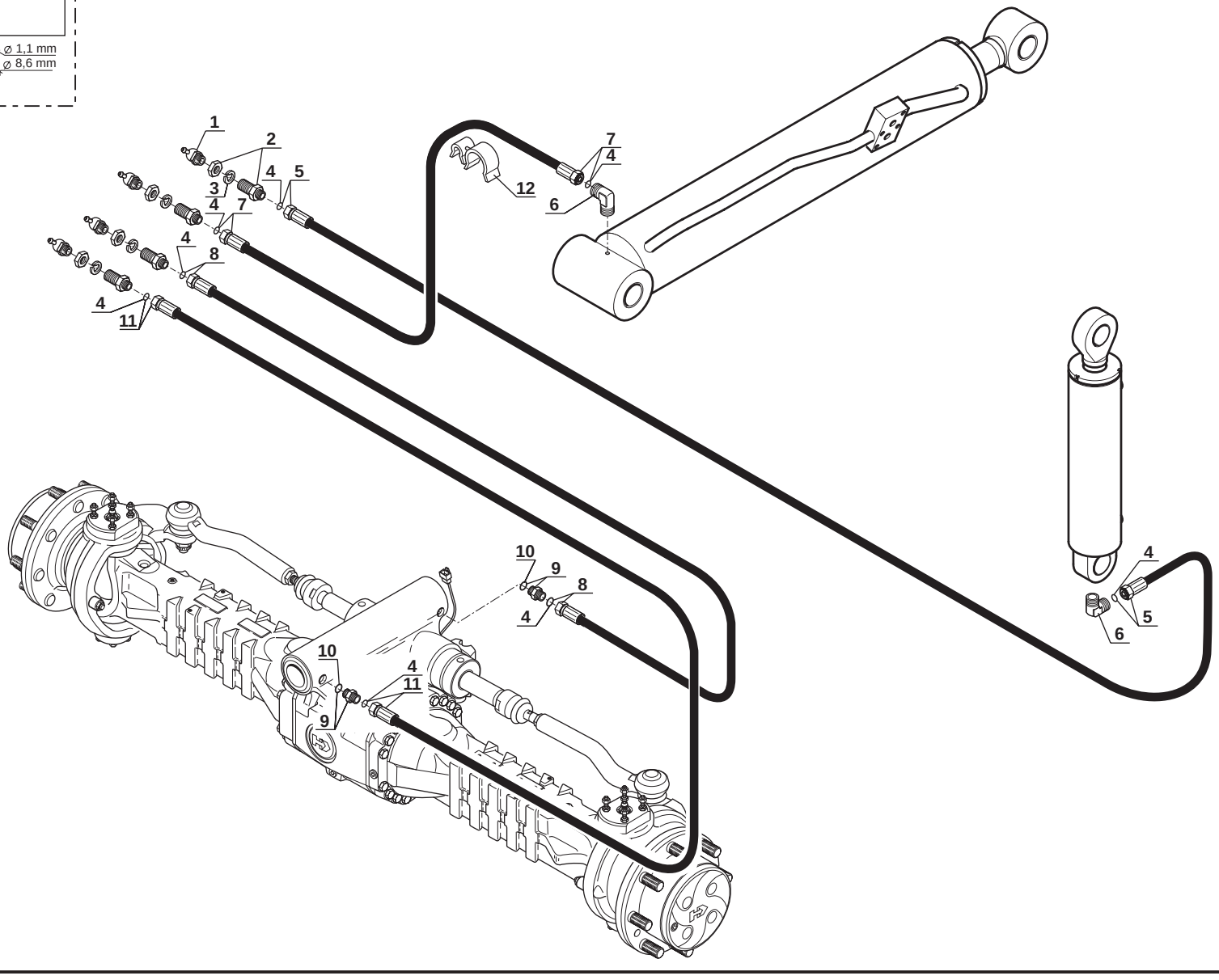
17 AA 15

GRAISSAGE
SCHMIERUNG
ENGRASE
LUBRIFICATION
LUBRIFICAZIONE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO





P.A.O. illus

09 / 03 / 07

Catalogue : 547971

1

GRAISSAGE
SCHMIERUNG
ENGRASE
LUBRIFICATION
LUBRIFICAZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 17 AA | 15 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	179545	Graisseur coudé 1/8 - Gekröpft schmiernippel Engrasador acodado - Cranked greaser Ingrassatore -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
2	227701	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
3	42322	Rondelle W16 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
4	486072	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
5	227703	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	238283	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
7	238280	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	227703	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	229524	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
10	209249	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
11	227702	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

22/05/2007

2

Catalogue : 547971

GRAISSAGE
SCHMIERUNG
ENGRASE
LUBRIFICATION
LUBRIFICAZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **17 AA 15** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	238293	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

MOTEUR - MOTOR

MOTOR - ENGINE

MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	1104C-44T RG 81374
REFENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	242 481

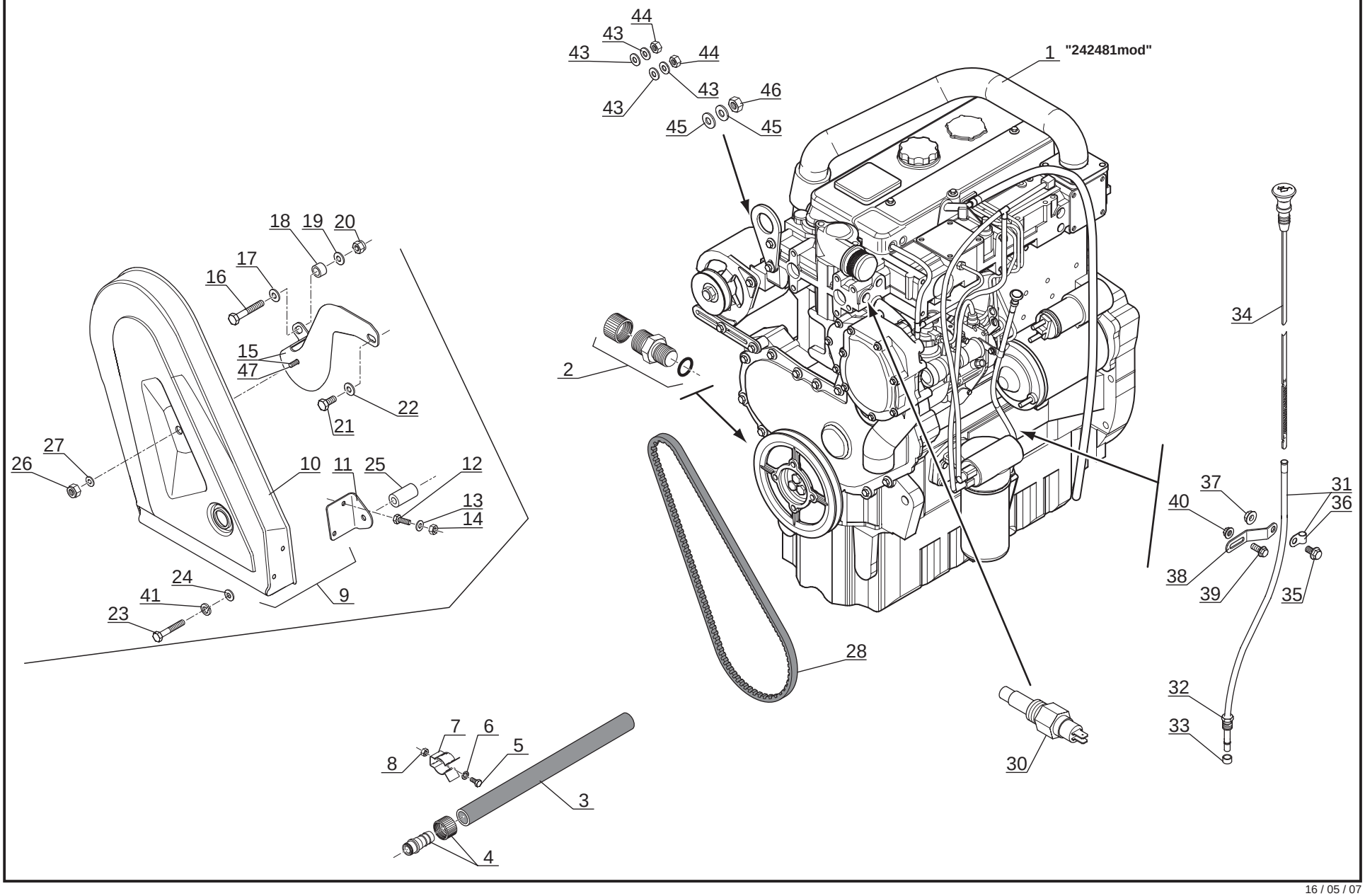
AP 2128

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3



P.A.O. illus

16 / 05 / 07

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 2128** **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	242481	Moteur complet - Kompletter motor Motor completo - Complete engine Motore completo -	1	1			1	1					1									
2	212946	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	1	1			1	1					1									
3	212947	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1			1	1					1									
4	525416	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1			1	1					1									
5	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1									
6	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1									
7	171090	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	1	1			1	1					1									
8	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1					1									
9	258977	Carter complet - Kompletter Gehäuse Cárter completo - Complete housing Carter completo -	1	1			1	1					1									
10	258978	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1	1			1	1					1									
11	258976	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1			1	1					1									

+

Catalogue : 547971

2

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2128** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2			2	2					2									
13	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2			2	2					2									
14	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2			2	2					2									
15	261469	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1			1	1					1									
16	46869	Vis H,M10- 80-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1									
17	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1									
18	211415	Rondelle SP 11 x 20 x10 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1									
19	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1									
20	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1					1									
21	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1									
22	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1									

+

Catalogue : 547971

3

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2128** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	232371	Vis H,M 8-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1									
24	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1									
25	265563	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1			1	1					1									
26	54242	Ecrou H,FR M 8 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1					1									
27	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1									
28	605041	Courroie - Riemen Correa - Belt Cinghia -	1	1			1	1					1									
30	242774	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -	1	1			1	1					1									
31	563272	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1			1	1					1									
32	474059	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1					1									
33	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1	1			1	1					1									
34	563273	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -	1	1			1	1					1									

+

Catalogue : 547971

4

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2128** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	552727	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1									
36	552738	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1			1	1					1									
37	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1					1									
38	706994	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1			1	1					1									
39	552894	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1									
40	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1					1									
41	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1			1	1					1									
43	28959	Rondelle M 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4			4	4					4									
44	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2			2	2					2									
45	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2			2	2					2									
46	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1			1	1					1									

+

5

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2128** | **M**

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1			1	1					1									

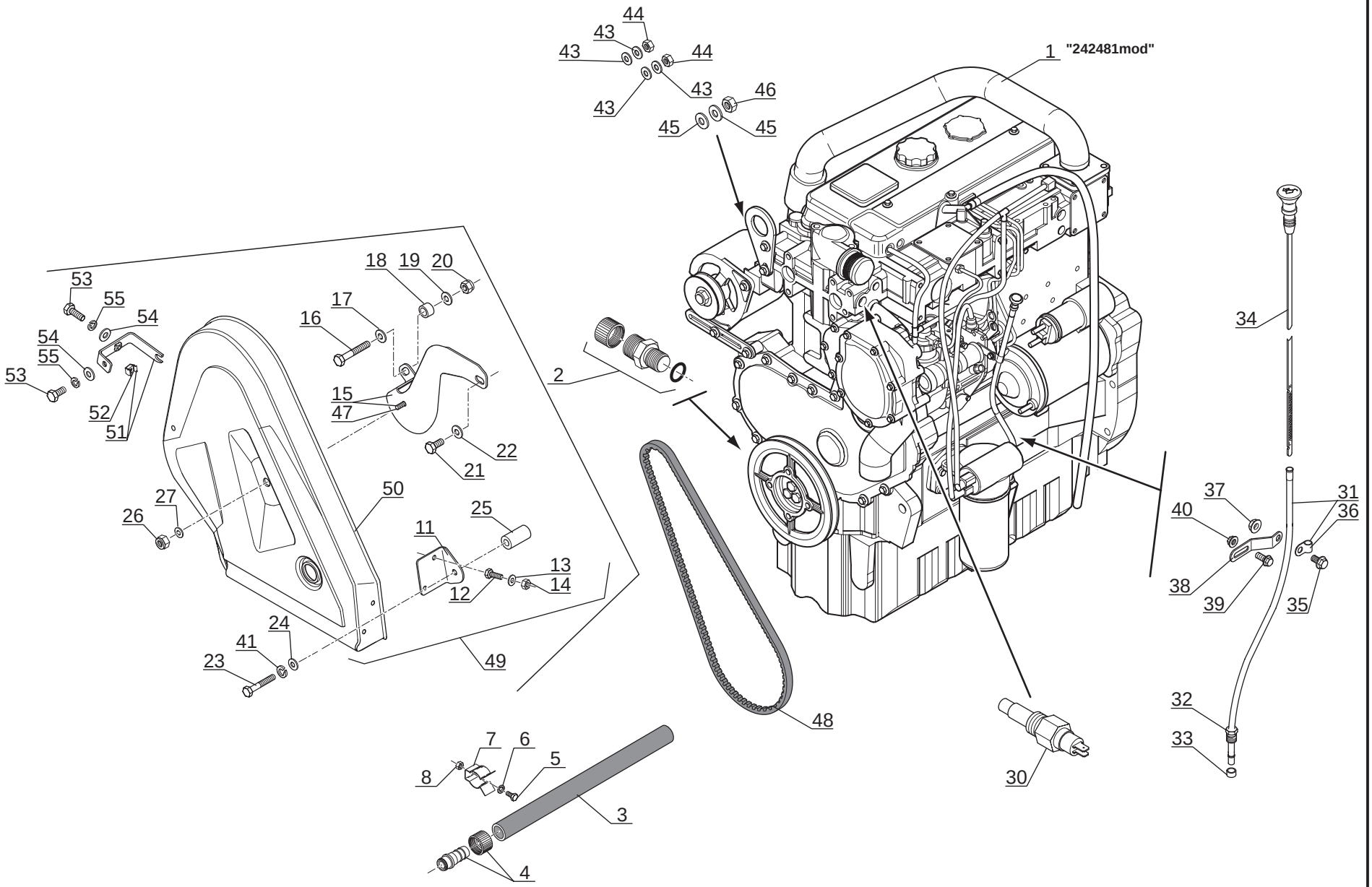
AP 2137

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

☐ Type : **RG 81374**
☐ Ref : **242 481**

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

07 / 06 / 07

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2137 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	242481	Moteur complet - Kompletter motor Motor completo - Complete engine Motore completo -												1								
2	212946	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -												1								
3	212947	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -												1								
4	525416	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -												1								
5	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
6	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
7	171090	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -												1								
8	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
11	258976	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -												1								
12	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												2								
13	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								

+

2

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2137** | **M**

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
15	261469	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -												1								
16	46869	Vis H,M10- 80-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
17	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
18	211415	Rondelle SP 11 x 20 x10 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
19	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
20	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
21	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
22	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
23	232371	Vis H,M 8-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
24	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								

+

Catalogue : 547971

3

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2137** | **M**

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	265563	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -												1								
26	54242	Ecrou H,FR M 8 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
27	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
30	242774	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -												1								
31	563272	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -												1								
32	474059	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
33	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -												1								
34	563273	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -												1								
35	552727	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
36	552738	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -												1								
37	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								

+

Catalogue : 547971

4

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2137** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
38	706994	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -												1								
39	552894	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
40	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
41	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												1								
43	28959	Rondelle M 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
44	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												2								
45	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												2								
46	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -												1								
47	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												1								
48	244288	Courroie - Riemen Correa - Belt Cinghia -												1								
49	258980	Carter 120cv - Gehäuse Cárter - Housing Carter -												1								

+

Catalogue : 547971

5

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2137** | **M**

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione			
50	258979	Carter Cárter Carter	- Gehäuse - Housing -		1
51	261468	Patte de fixation Brida de fijación Flangia di fissaggio	- Befestigung auge - Fastening lug -		1
52	48775	Ecrou EQSC M 6 Q10 H4 Tuerca Dado	- Mutter - Nut -		2
53	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -		2
54	459749	Rondelle L 6 ZN Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -		2
55	42316	Rondelle W 6 ZN Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -		2

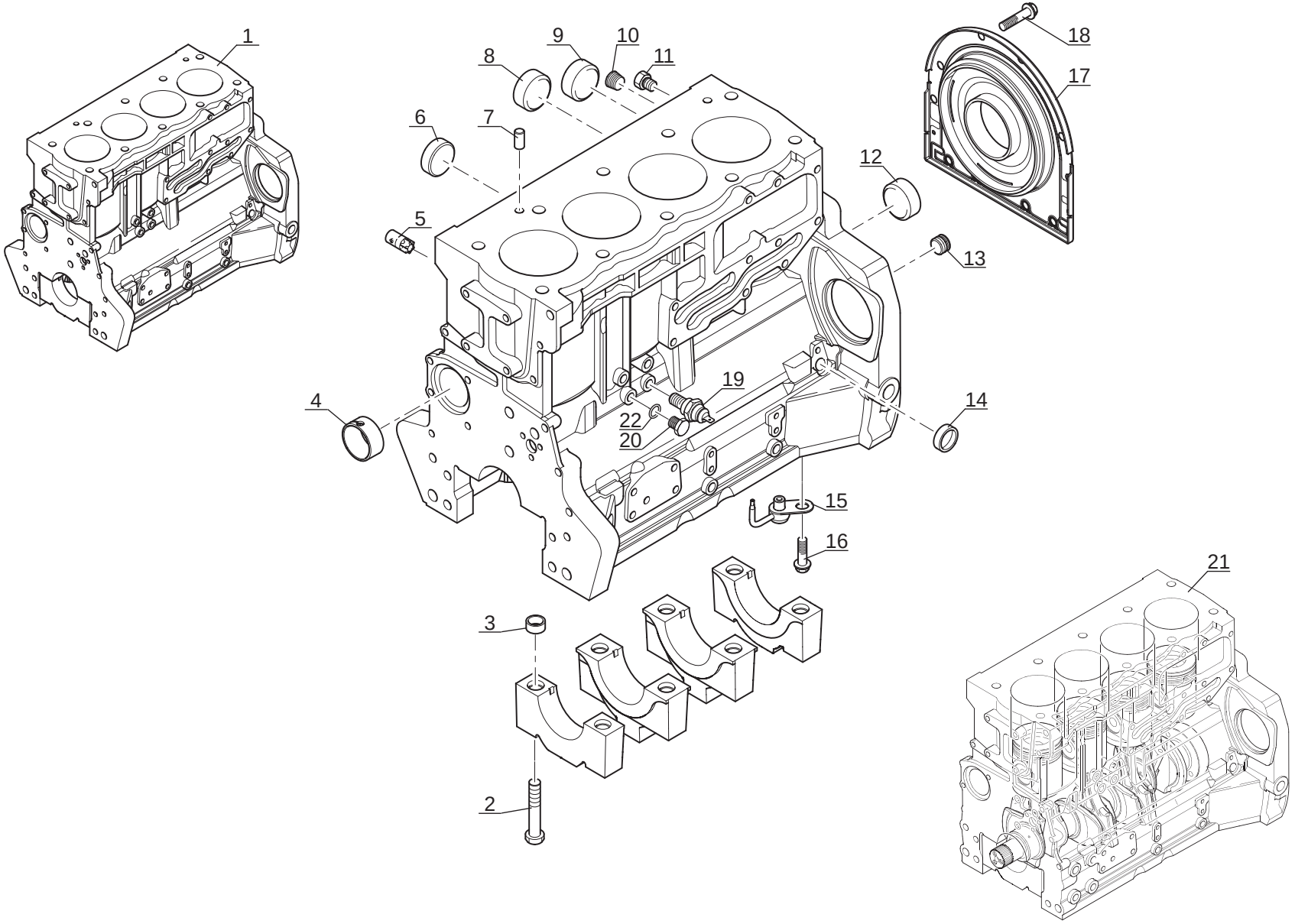
AP 1490

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

BLOC CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 242481MOD

1

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1490 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604878	Bloc cylindres - Zylinderblock Bloque de cilindros - Cylinder block Blocco cilindri -	1																			
2	138222	Vis (5/8x 95) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10																			
3	133831	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	10																			
4	604879	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1																			
5	604885	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
6	604884	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
7	563532	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2																			
8	604881	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
9	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
10	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
11	604883	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			

+

16/11/2006

Catalogue : 242481MOD

2

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1490 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604880	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
13	604882	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
14	604889	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
15	706964	Gicleur - Kraftstoffdüse Chicler - Fuel jet Spurzzatore -	4																			
16	474138	Vis (6 x 12) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
17	604887	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
18	604888	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
19	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore	1																			
20	474041	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
21	704941	Bloc embiellé - Rumpfmotor Bloque embielado - Short engine Monoblocco cilindro -	1																			
22	603433	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			

16/11/2006

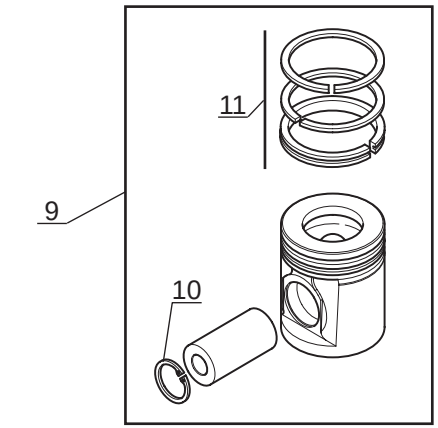
AP 1491

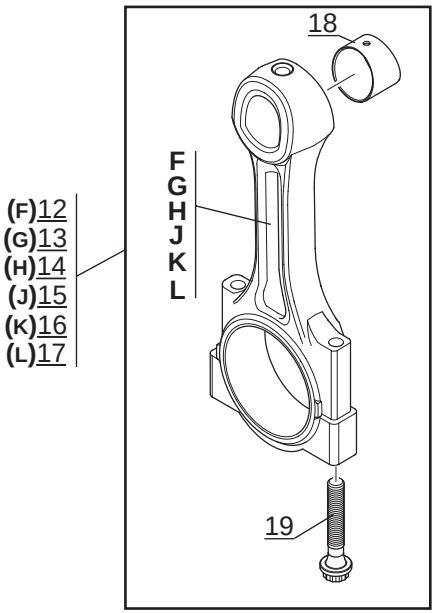
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

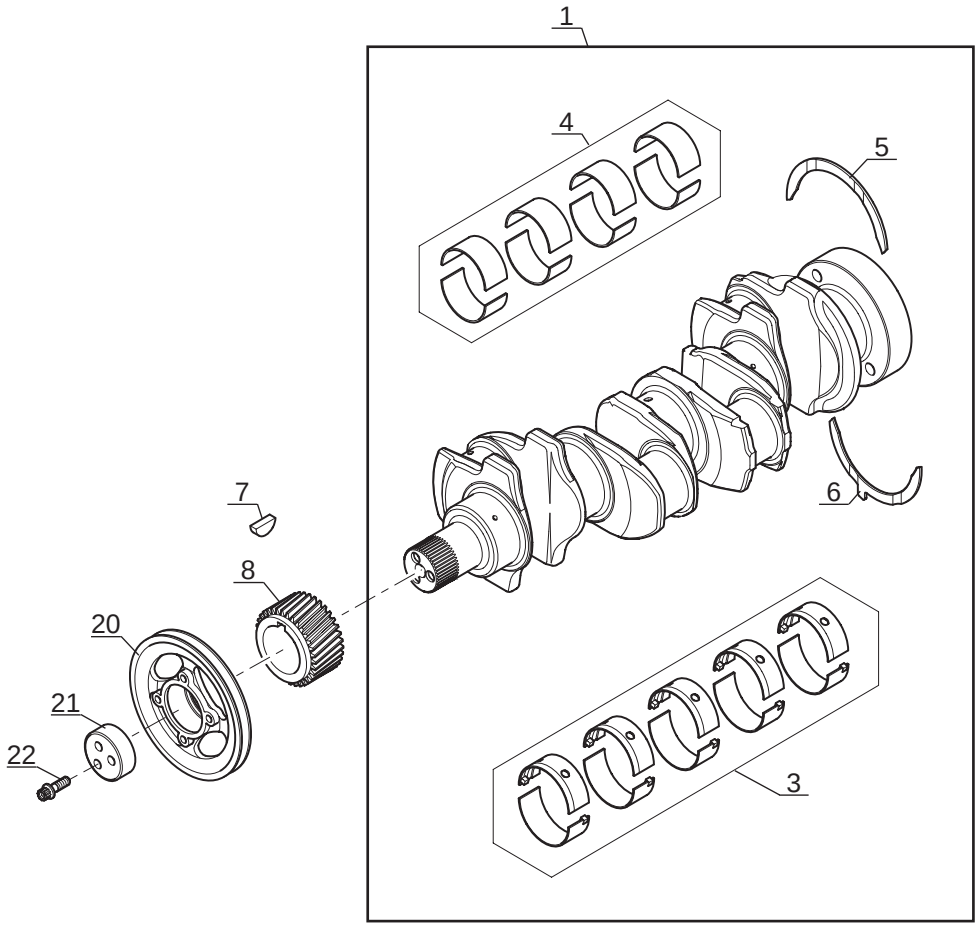
Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

PISTONS - BIELLES - VILEBREQUIN
KOLBEN - PLEUELSTANGE - KURBELWELLE
PISTONES - BIELAS - CIGUENAL
PISTONS - CONNECTING RODS - CRANK SHAFT
PISTONI - BIELLE - ALBERO A MANOVELLA

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3







P.A.O. illus

Catalogue : 242481MOD

1

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUEñAL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1491 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702000	Vilebrequin - Kurbelwelle Cigueñal - Crankshaft Albero -	1																			
3	604894	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	1																			
3	604895	Jeu de coussinets (+0,254 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X																			
3	604896	Jeu de coussinets (+0,508 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X																			
3	604897	Jeu de coussinets (+0,762 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X																			
4	745798	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	1																			
4	746100	Jeu de coussinets (+0,254 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	x																			
4	746101	Jeu de coussinets (+0,508 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	x																			
4	746102	Jeu de coussinets (+0,762 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	x																			
5	109834	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
5	133768	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X																			

+

16/11/2006

Catalogue : 242481MOD

2

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUEñAL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1491 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
6	109835	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
6	133770	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X																			
7	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -	1																			
8	604912	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1																			
9	702003	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	4																			
9	706581	Piston (+0,50 mm) - Kolben Pistón - Piston Pistone -	4																			
9	706582	Piston (+1 mm) - Kolben Pistón - Piston Pistone -	4																			
10	563226	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
11	702004	Jeu segments piston - Kolbenringsatz Juego de segmentos de pistón - Kit piston ring Kit fascie elastiche -	4																			
12	604904	Bielle (F) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4																			
13	604905	Bielle (G) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4																			

+

16/11/2006

Catalogue : 242481MOD

3

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUEñAL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1491 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	604906	Bielle (H) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4																			
15	604907	Bielle (J) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4																			
16	604908	Bielle (K) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4																			
17	604909	Bielle (L) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4																			
18	604910	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1																			
19	604911	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
20	474036	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -	1																			
21	474037	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
22	474038	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			

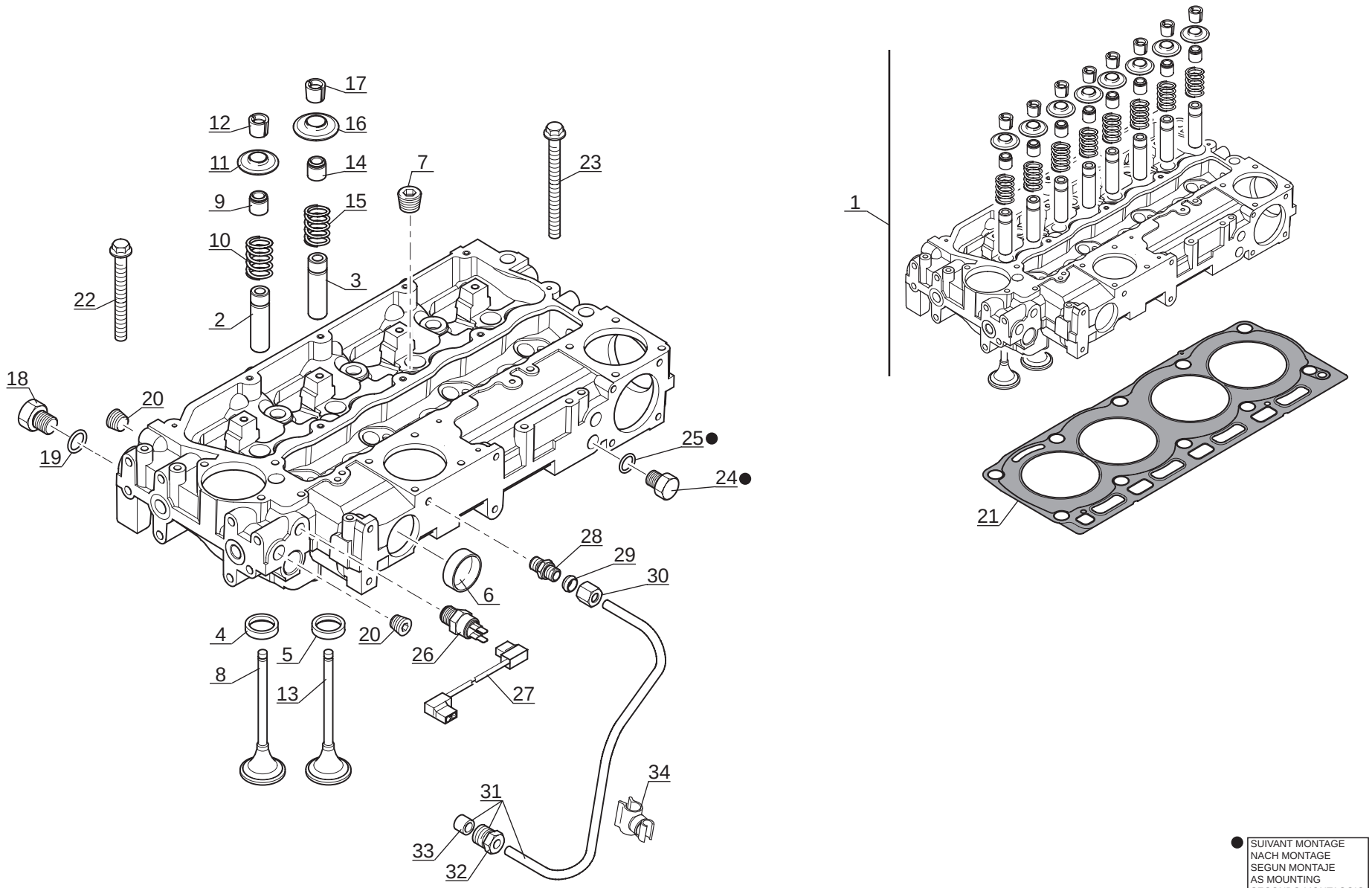
AP 1492

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



● SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO

P.A.O. illus

16 / 06 / 05

Catalogue : 242481MOD

1

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1492 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702005	Culasse complète - Kompletter Zylinderkopf Culata completa - Complete cylinder head Testata completa -	1																			
2	563233	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -	4																			
3	563233	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -	4																			
4	604914	Bague (admission) - Büchse Anillo - Bushing Anello -	4																			
5	604915	Bague (échappement) - Büchse Anillo - Bushing Anello -	4																			
6	474101	Bouchon (D50) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
7	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
8	604916	Soupape admission - Einlassventil Valvula de admisión - Inlet valve Valvola aspirazione -	4																			
9	704713	Joint d'étanchéité (Vert) - Dichtungsring (Grün) Junta de estanqueidad (Verde) - Seal (Green) Guarnizióne di tenuta (Verde) -	4																			
10	604918	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	4																			
11	604919	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	4																			

+

16/11/2006

Catalogue : 242481MOD

2

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1492 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -	8																			
13	604920	Soupape d'échappement - Auspuffventil Válvula de escape Flusing and boost pressure valve Valvola scarico -	4																			
14	706965	Joint d'étanchéité (Marron) - Dichtungsring (Braun) Junta de estanqueidad (Bruño) - Seal (Brown) Guarnizióne di tenuta (Marrone)	4																			
15	604918	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	4																			
16	604919	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	4																			
17	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -	8																			
18	604921	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
19	604922	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
20	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
21	704934	Joint de culasse - Zylinderkopfdichtung Junta de culata - Cylinder head gasket Guarnizióne testata -	1																			
22	604924	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	7																			

+

Catalogue : 242481MOD

3

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1492 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	604925	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
24	604926	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
25	604927	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
26	702283	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -	1																			
27	702126	Faisceau (sonde de température d'eau - pompe d'injection) Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1																			
28	108127	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
29	133637	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1																			
30	133643	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
31	702034	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1																			
32	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
33	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1																			

+

Catalogue : 242481MOD

4

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1492 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	602217	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1																			

16/11/2006

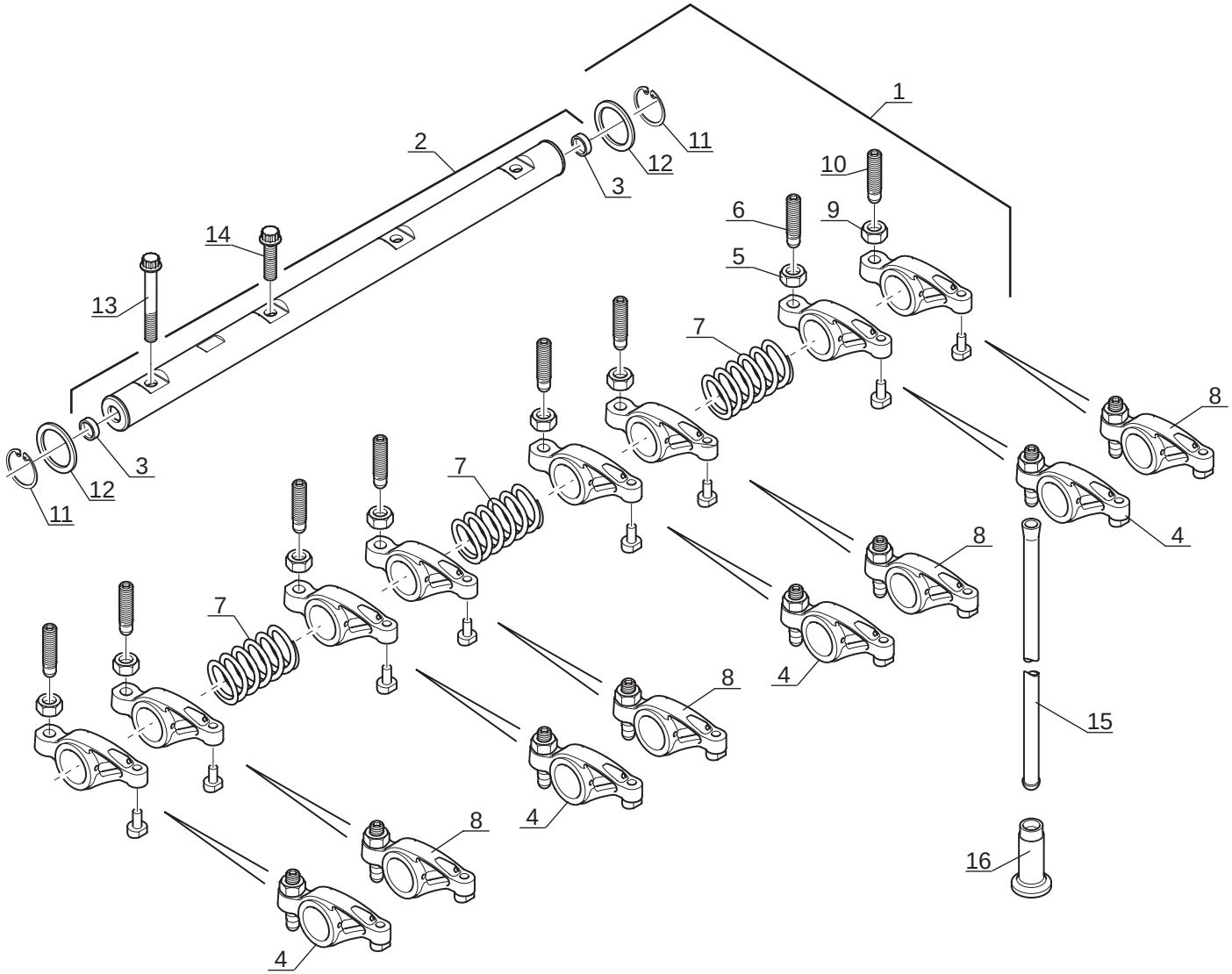
AP 1493

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER ARM SHAFT
ASSE A BILANCIERI

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

16 / 06 / 05

Catalogue : 242481MOD

1

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1493 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604930	Rampe des culbuteurs - Kipphebelwelle Perfil de balancín - Rocker lever shaft Asse a bilancieri -	1																			
2	604931	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -	1																			
3	604932	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
4	604935	Culbuteur (Echappement) - Kipphebel Balancin - Rocker lever Bilanciere -	4																			
5	133641	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
6	133658	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
7	604934	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	3																			
8	604933	Culbuteur (Admission) - Kipphebel Balancin - Rocker lever Bilanciere -	4																			
9	133641	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
10	133658	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
11	604936	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			

+

Catalogue : 242481MOD

2

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1493 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604937	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
13	604938	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
14	604939	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
15	133793	Tige - Stange Vástago - Rod Stelo -	8																			
16	133792	Poussoir soupape - Ventilstössel Empuja válvula - Valve tappet Pulsante valvola -	8																			

16/11/2006

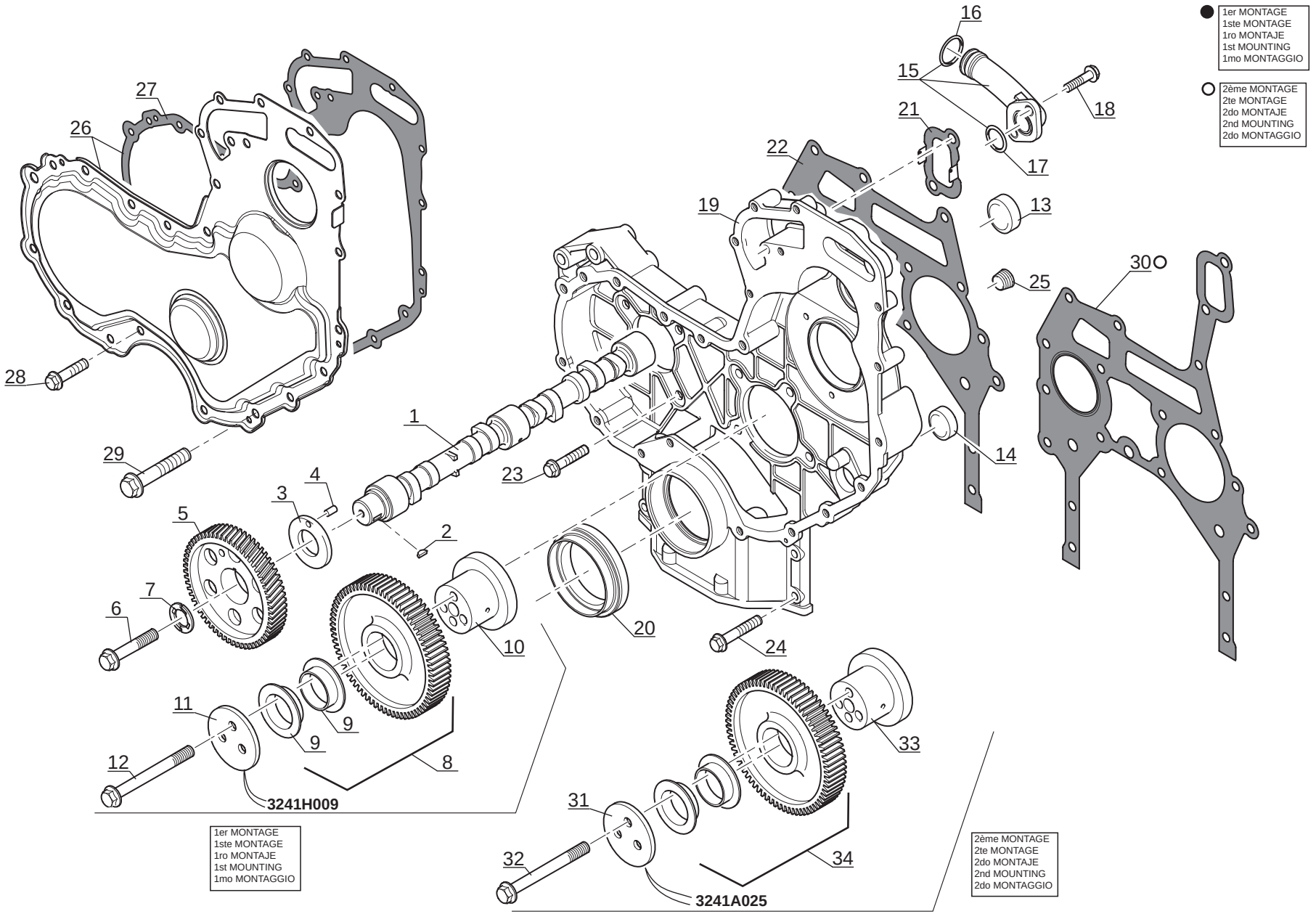
AP 1494

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

16 / 11 / 06

Catalogue : 242481MOD

1

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1494 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702280	Arbre à cames - Nockenwelle Arbol de levas - Camshaft Albero a camme -	1																			
2	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -	1																			
3	474007	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
4	133714	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	1																			
5	604950	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1																			
6	473297	Vis (12 x 40) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
7	702007	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
8	702309	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1																			
9	133574	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
10	133845	Moyeu - Nabe Cubo - Hub Mozzo -	1																			
11	133713	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1																			

+

16/11/2006

Catalogue : 242481MOD

2

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1494 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	473289	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
13	604941	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
14	604942	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
15	604943	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -	1																			
16	604944	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
17	604945	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
18	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
19	604946	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
20	706971	Joint d'étanchéité - Dichtring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	1																			
21	604948	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
22	604949	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			

+

Catalogue : 242481MOD

3

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1494 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
24	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
25	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
26	704545	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
27	702056	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
28	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10																			
29	476074	Vis (8 x 65) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5																			
30	706972	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
31	745669	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1																			
32	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
33	706973	Moyeu - Nabe Cubo - Hub Mozzo -	1																			

+

16/11/2006

Catalogue : 242481MOD

4

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1494 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	703172	Pignon intermédiaire - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1																			

16/11/2006

AP 1495

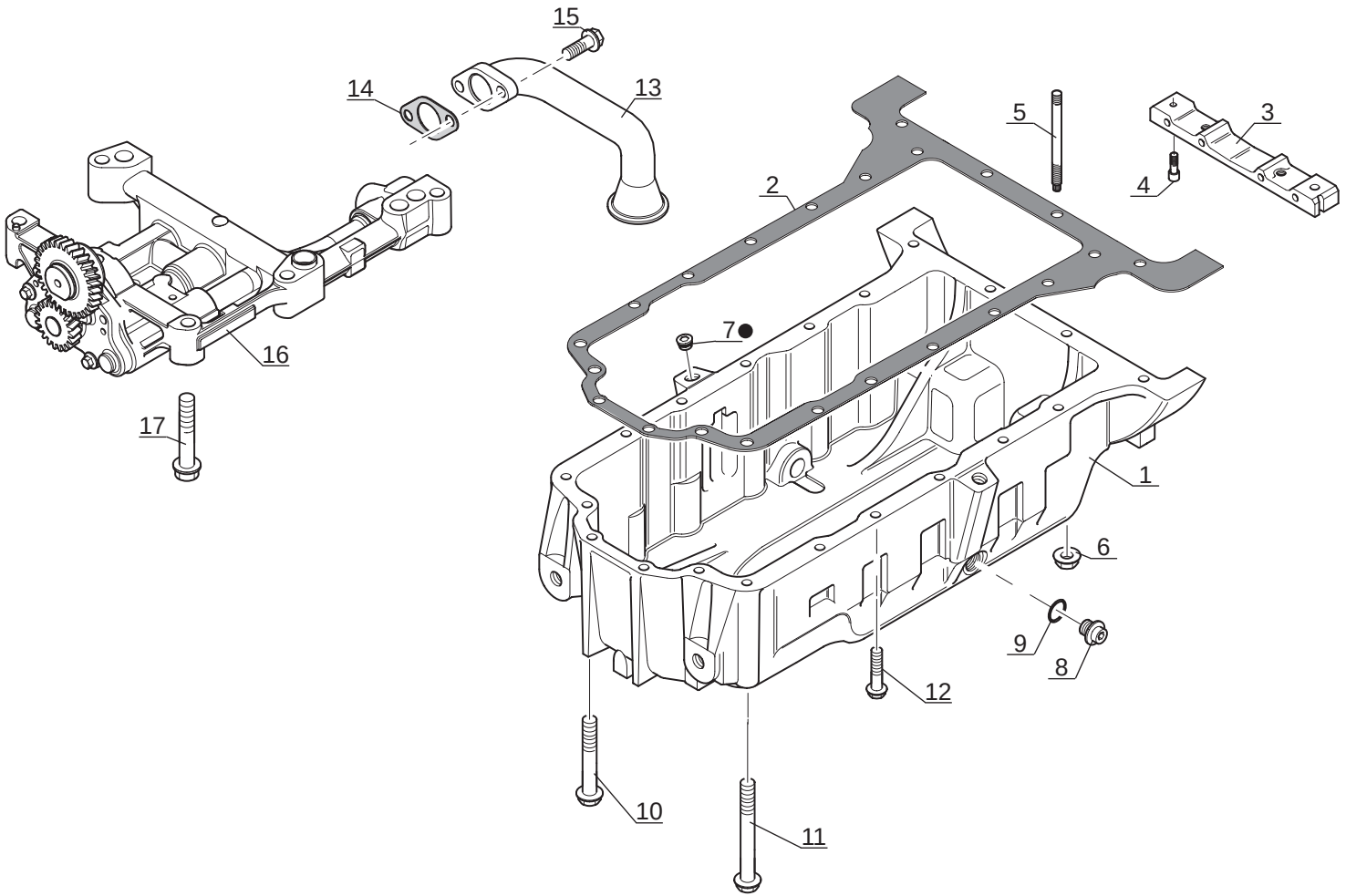
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

CARTER D' HUILE - POMPE A HUILE
OLWANNE - SCHMIEROLPUMPE
CARTER DE ACEITE - BOMBA DE ACEITE
OIL SUMP - LUBRICATING OIL PUMP
COPPA OLIO - POMPA LUBRIFICAZIONE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

● SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO



P.A.O. illus

Catalogue : 242481MOD

1

CARTER D'HUILE - POMPE A HUILE
OLWANNE - SCHMIEROLPUMPE
CARTER DE ACEITE - BOMBA DE ACEITE
OIL SUMP - LUBRICATING OIL PUMP
CARTER D'OLIO - POMPA LUBRIFICAZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1495 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604952	Carter d'huile - Olwanne Carter de aceite - Oil sump Carter d'olio -	1																			
2	604953	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
3	604954	Traverse - Traverse Traviesa - Bridge piece Traversa -	1																			
4	474056	Vis (6 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
5	563121	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	2																			
6	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
7	548898	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
8	473309	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
9	474129	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
10	550483	Vis (8 x 140) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5																			
11	550482	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			

+

16/11/2006

Catalogue : 242481MOD

2

CARTER D'HUILE - POMPE A HUILE
OLWANNE - SCHMIEROLPUMPE
CARTER DE ACEITE - BOMBA DE ACEITE
OIL SUMP - LUBRICATING OIL PUMP
CARTER D'OLIO - POMPA LUBRIFICAZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1495 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	474090	Vis (8 x 80) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12																			
13	604955	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -	1																			
14	477781	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
15	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
16	702008	Pompe à huile - Schmierölpumpe Bomba de aceite - Lubricating oil pump Pompa lubrificazione -	1																			
17	473988	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			

AP 1496

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

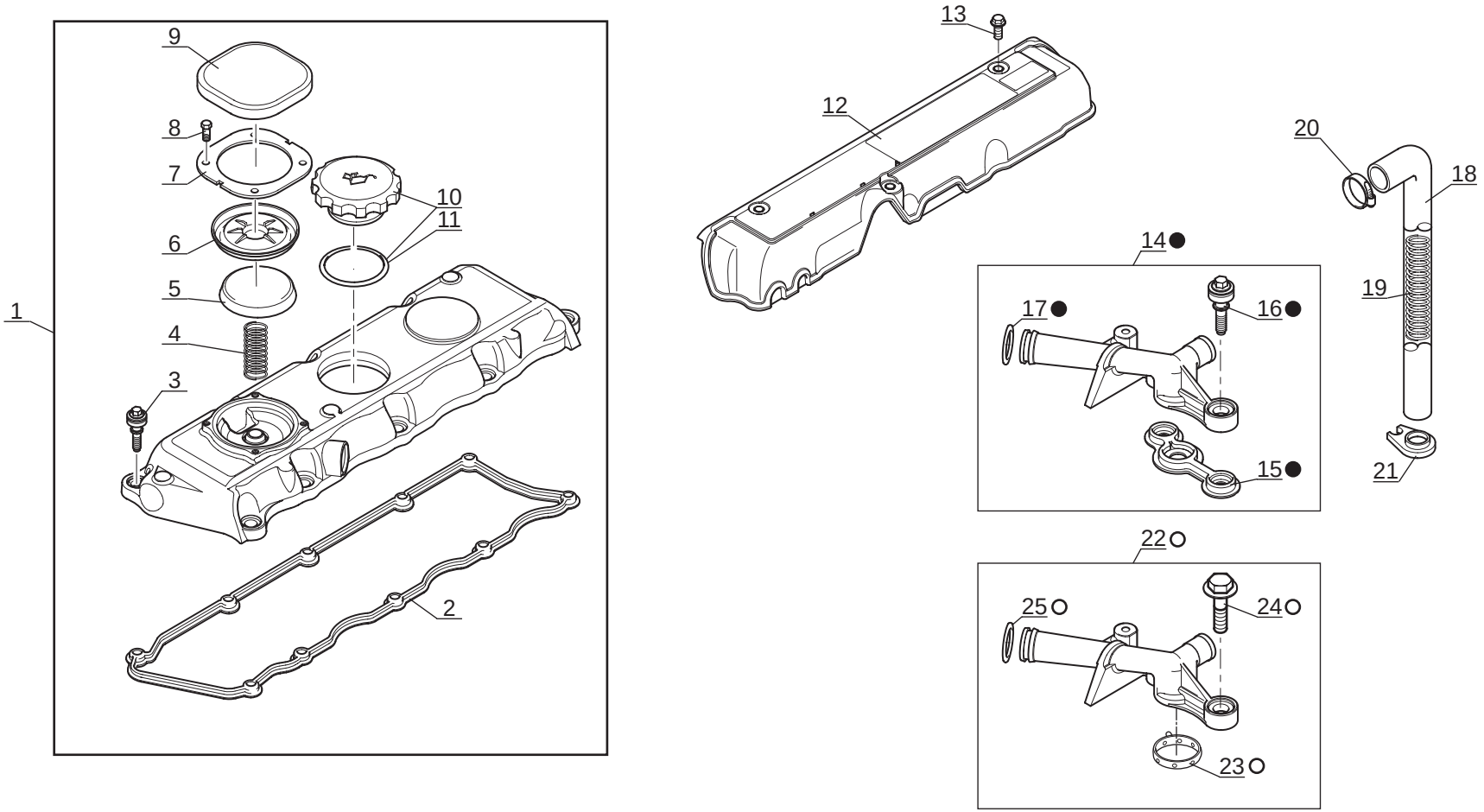
Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

CACHE CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÜFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

● 1er MONTAGE
1ste MONTAGE
1ro MONTAJE
1st MOUNTING
1mo MONTAGGIO

○ 2ème MONTAGE
2te MONTAGE
2do MONTAJE
2nd MOUNTING
2do MONTAGGIO



P.A.O. illus

Catalogue : 242481MOD

1

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLüFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1496 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702611	Cache-culbuteur complet - Kompletter Kipphebeldeckel Tapa de balancin completo - Complete rocker lever cover Para-bilanciere completo -	1																			
2	604958	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	1																			
3	604959	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10																			
4	604960	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1																			
5	604961	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
6	604962	Diaphragme - Membran Membrana - Diaphragm Membrana -	1																			
7	604963	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1																			
8	604964	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
9	604965	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1																			
10	550493	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -	1																			
11	603891	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			

+

16/11/2006

Catalogue : 242481MOD

2

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLüFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1496 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604966	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1																			
13	474018	Vis (6 x 14) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
14	702009	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			
15	604968	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	1																			
16	604959	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
17	604969	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
18	702010	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1																			
19	563506	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1																			
20	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1																			
21	474124	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1																			
22	706981	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			

+

Catalogue : 242481MOD

3

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLüFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1496 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	706969	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
24	552894	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
25	604969	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			

16/11/2006

AP 1497

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

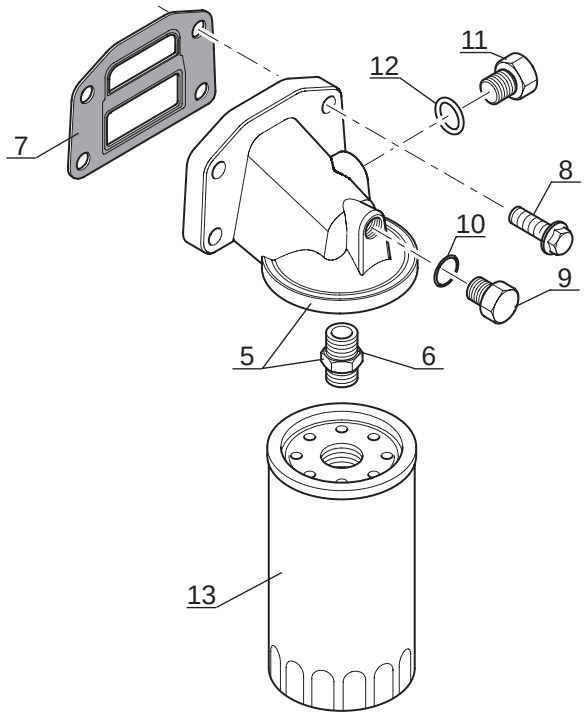
Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

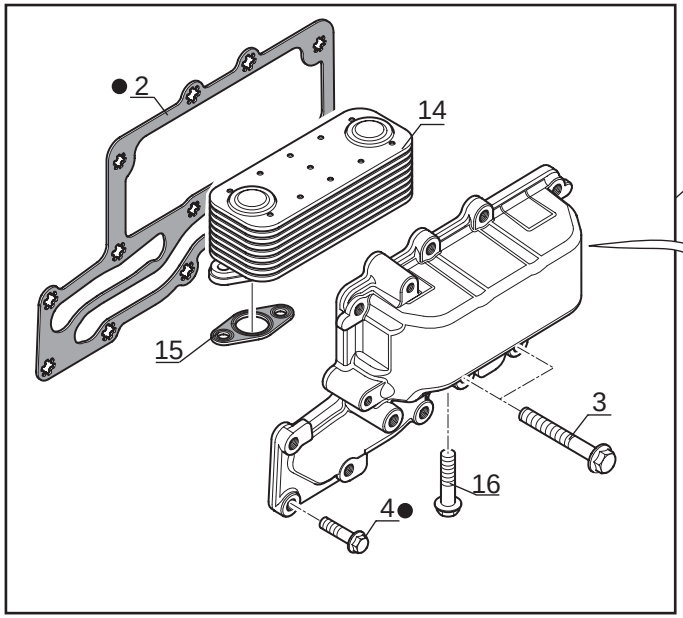
FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D' HUILE
SCHMIER ÖLFILTER UND MOTORSEITIGER ÖLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

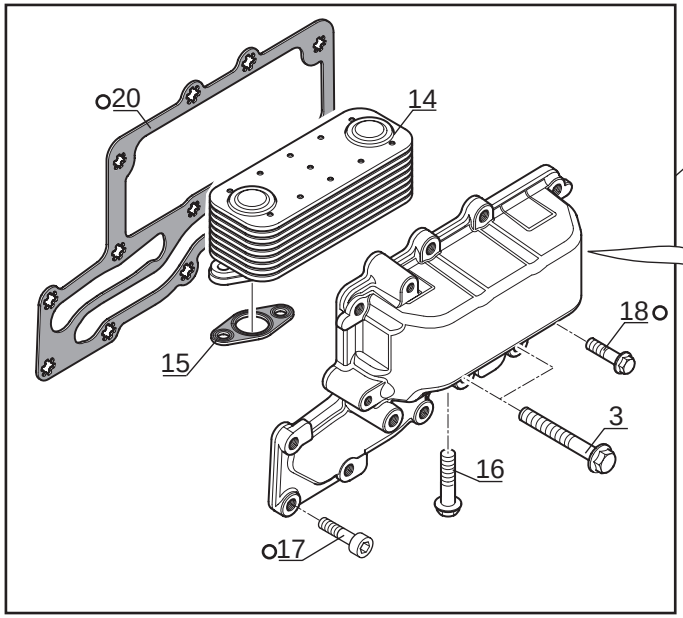
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

● 1er MONTAGE
1ste MONTAGE
1ro MONTAJE
1st MOUNTING
1mo MONTAGGIO

○ 2ème MONTAGE
2te MONTAGE
2do MONTAJE
2nd MOUNTING
2do MONTAGGIO







P.A.O. illus

Catalogue : 242481MOD

1

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1497 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702011	Refroidisseur d'huile - Olkühler Enfriador de aceite - Oil cooler Refrigeratore integrale -	1																			
2	604971	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
3	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
4	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10																			
5	705459	Tête de filtre - Filter kopf Cabeza de filtro - Filter head Testa filtro -	1																			
6	550507	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
7	604973	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
8	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
9	604974	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
10	604975	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
11	604976	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			

+

16/11/2006

Catalogue : 242481MOD

2

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1497 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604977	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
13	476954	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -	1																			
14	702012	Refroidisseur d'huile - Olkühler Enfriador de aceite - Oil cooler Refrigeratore integrale -	1																			
15	702013	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2																			
16	473951	Vis (8 x 35) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
17	475986	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
18	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
19	745800	Refroidisseur d'huile - Olkühler Enfriador de aceite - Oil cooler Refrigeratore integrale -	1																			
20	706970	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			

AP 1498

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

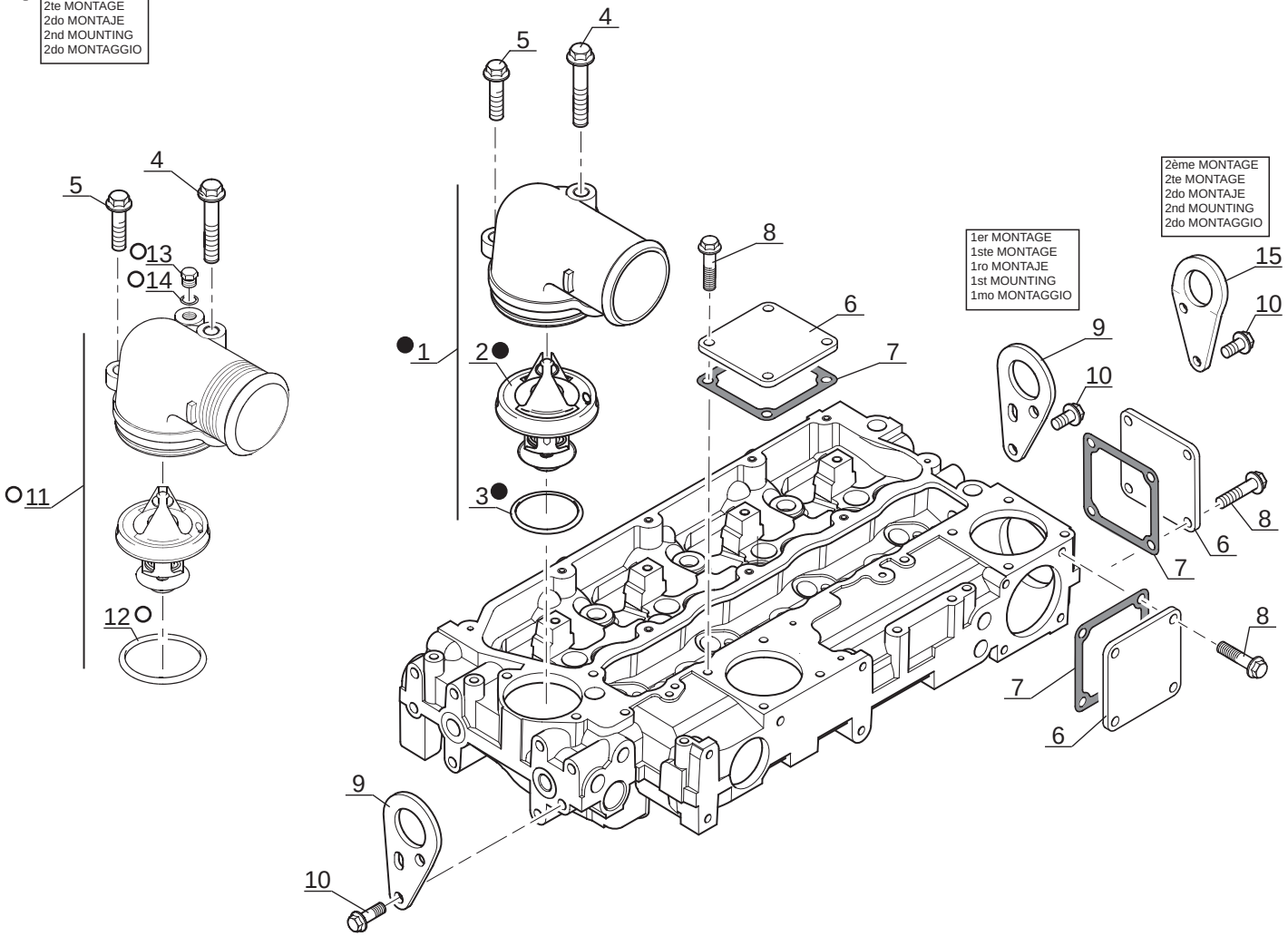
Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

COUVERCLE CULASSE ET CORPS D' ECHAPPEMENT D' EAU
ZYLINDERKOPFDECKEL UND KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
ENTRATA E USCITA DELL' ACQUA

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

● 1er MONTAGE
1ste MONTAGE
1ro MONTAJE
1st MOUNTING
1mo MONTAGGIO

○ 2ème MONTAGE
2te MONTAGE
2do MONTAJE
2nd MOUNTING
2do MONTAGGIO



P.A.O. illus

16 / 06 / 05

Catalogue : 242481MOD

1

COUVERCLE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1498 | M

1- 242481MOD		11-		
2-		12-		
3-		13-		
4-		14-		
5-		15-		
6-		16-		
7-		17-		
8-		18-		
9-		19-		
10-		20-		

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604983	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -	1																			
2	604984	Thermostat - Thermostat Termostato - Thermostat Termostato -	1																			
3	604985	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
4	476074	Vis (8 x 65) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
5	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
6	474023	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	3																			
7	473560	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	3																			
8	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12																			
9	604986	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -	2																			
10	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
11	704637	Connexion - Thermostat Union - Connection Connessione -	1																			

+

16/11/2006

Catalogue : 242481MOD

2

COUVERCLE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1498 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	704936	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
13	704937	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
14	704938	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
15	704944	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -	1																			

16/11/2006

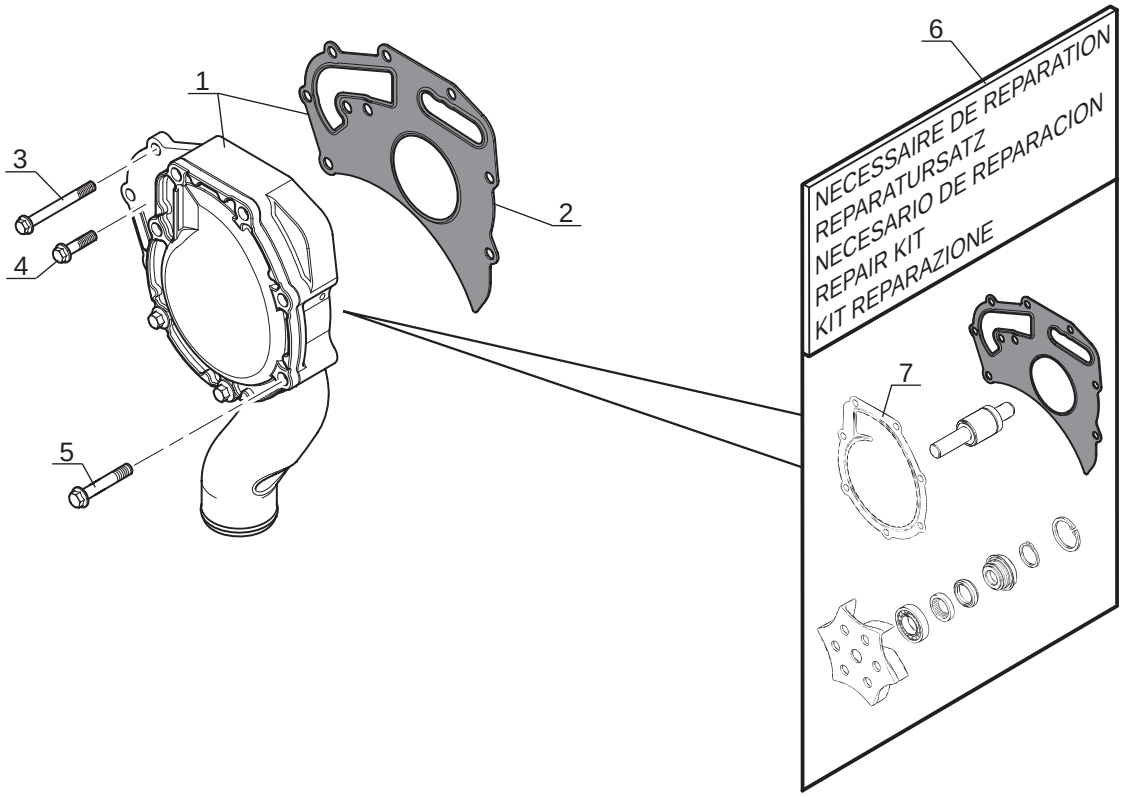
AP 1499

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL' ACQUA

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 242481MOD

1

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL'ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1499 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

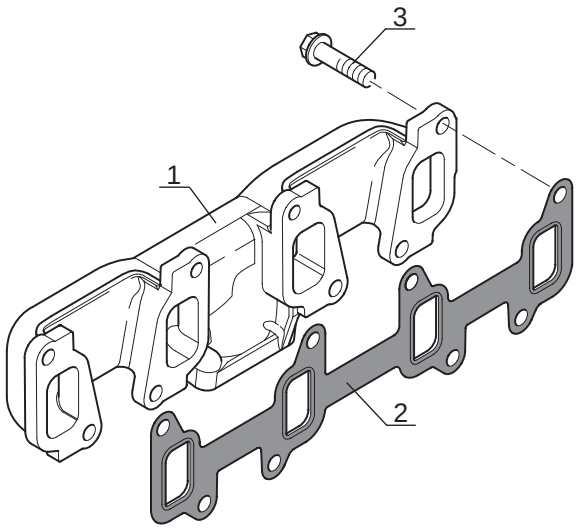
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604987	Pompe à eau - Wasser pumpe Bomba de agua - Water pump Pompa acqua -	1																			
2	604988	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
3	475057	Vis (8 x 75) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
4	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
5	476074	Vis (8 x 65) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5																			
6	604989	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	1																			
7	704546	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

COLLECTEUR D' ECHAPPEMENT
AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ESCAPE
EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE DI SCARICO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



Catalogue : 242481MOD

1

COLLECTEUR D'ECHAPPEMENT
AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ESCAPE
EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1500 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702014	Collecteur d'échappement - Auspuffsammelrohr Colector de escape - Exhaust manifold Collettore di scarico -	1																			
2	604997	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
3	600716	Vis (10 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			

16/11/2006

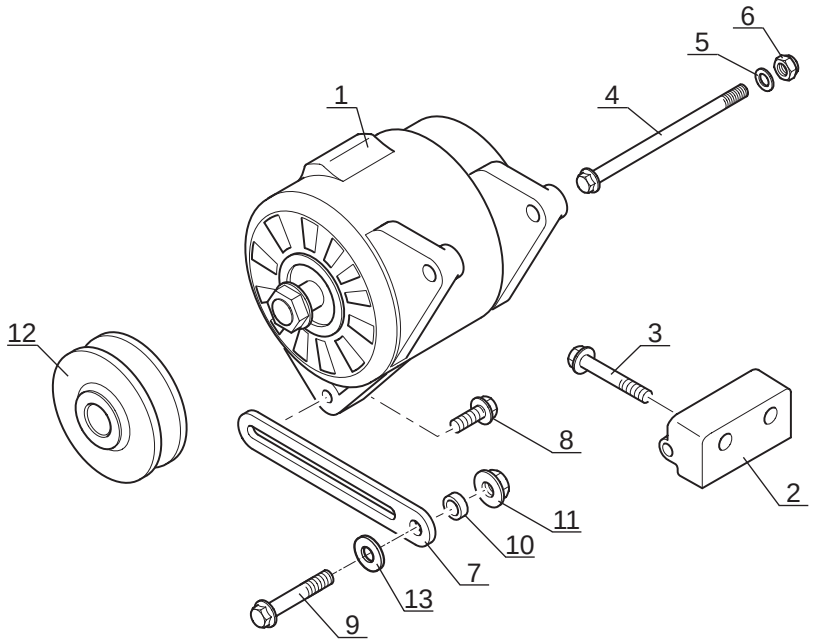
AP 1501

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 242481MOD

1

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1501 | M

1- 242481MOD										11-										
2-										12-										
3-										13-										
4-										14-										
5-										15-										
6-										16-										
7-										17-										
8-										18-										
9-										19-										
10-										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604998	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -	1																			
2	604999	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1																			
3	605000	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
4	602608	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
5	109358	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
6	551662	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
7	605001	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -	1																			
8	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
9	563744	Vis (10 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
10	108564	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
11	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			

+

Catalogue : 242481MOD

2

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1501 | M

1- 242481MOD										11-										
2-										12-										
3-										13-										
4-										14-										
5-										15-										
6-										16-										
7-										17-										
8-										18-										
9-										19-										
10-										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	605003	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -	1																			
13	133707	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			

16/11/2006

AP 1502

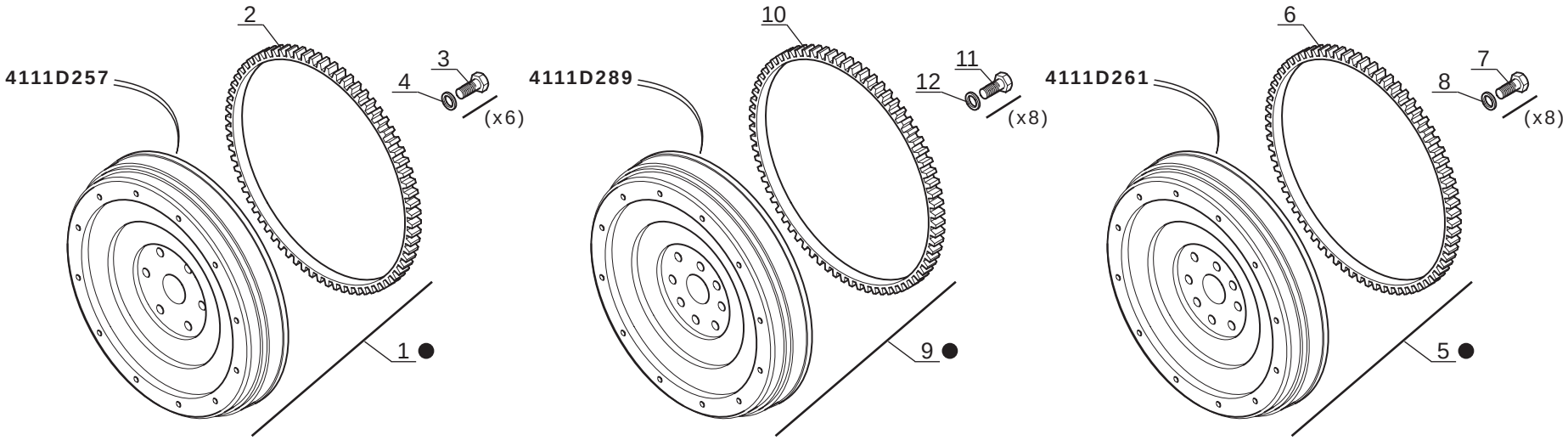
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

VOLANT-MOTEUR
SCHWUNGRAD
VOLANTE-MOTOR
FLYWHEEL
VOLANO MOTORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

● SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO



P.A.O. illus

Catalogue : 242481MOD

1

VOLANT MOTEUR
SCHWUNGRAD
VOLANTE MOTOR
FLY WHEEL
VOLANO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1502 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	603983	Volant moteur - Schwungrad Volante motor - Fly wheel Volano motore -	1																			
2	133632	Couronne - Zähnrad Corona - Gear Corona -	1																			
3	473299	Vis (1/2x 38) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6																			
4	473303	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6																			
5	702431	Volant moteur - Schwungrad Volante motor - Fly wheel Volano motore -	1																			
6	133632	Couronne - Zähnrad Corona - Gear Corona -	1																			
7	473299	Vis (1/2x 38) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
8	473303	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8																			
9	706956	Volant moteur - Schwungrad Volante motor - Fly wheel Volano motore -	1																			
10	133632	Couronne - Zähnrad Corona - Gear Corona -	1																			
11	473299	Vis (1/2x 38) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			

+

16/11/2006

2

Catalogue : 242481MOD

VOLANT MOTEUR
SCHWUNGRAD
VOLANTE MOTOR
FLY WHEEL
VOLANO MOTORE

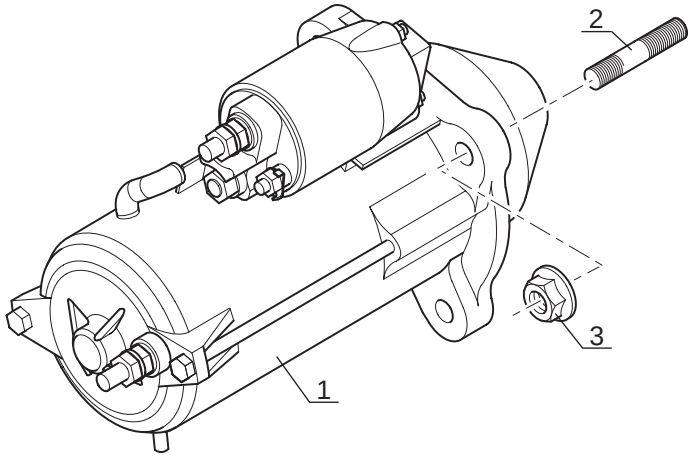
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1502 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	473303	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8																			

16/11/2006

DEMARREUR
ANLASSER
MOTOR DE ARANQUE
STARTER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO



Catalogue : 242481MOD

1

DEMARREUR
ANLASSEUR
ARRANCADOR
STATER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1503 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	605002	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -	1																			
2	476168	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	3																			
3	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3																			

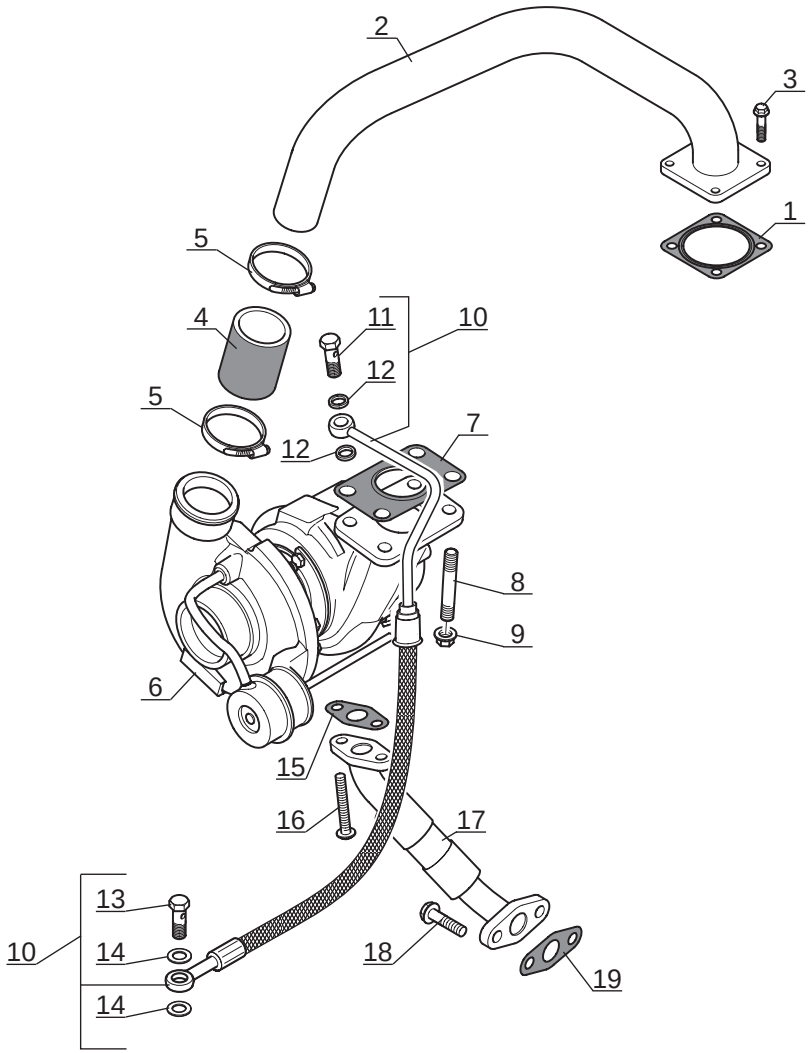
AP 1504

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 242481MOD

1

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1504 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702017	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
2	702016	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1																			
3	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
4	704947	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1																			
5	702018	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2																			
6	702020	Turbo-compresseur - Turbolader Turbo compresor - Turbocharger Turbocompressore -	1																			
7	601642	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
8	702021	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	4																			
9	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
10	702022	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1																			
11	702024	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -	1																			

+

16/11/2006

Catalogue : 242481MOD

2

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1504 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	702023	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
13	702024	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -	1																			
14	702023	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
15	702026	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
16	474067	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
17	702027	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1																			
18	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
19	702029	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			

AP 1505

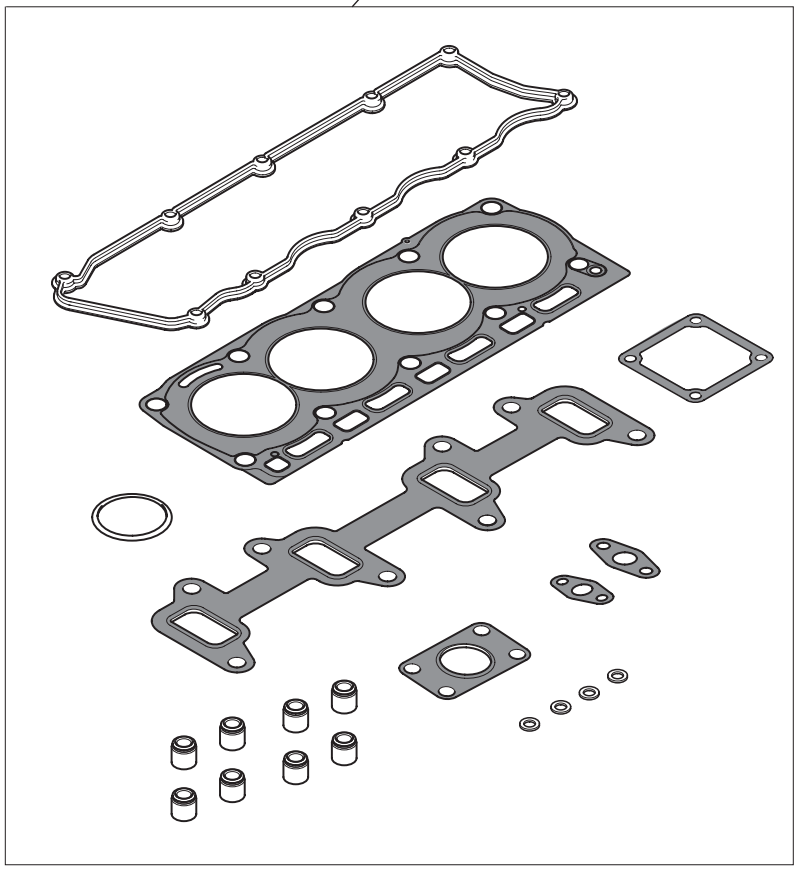
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RG 81374**
Ref : **242 481**

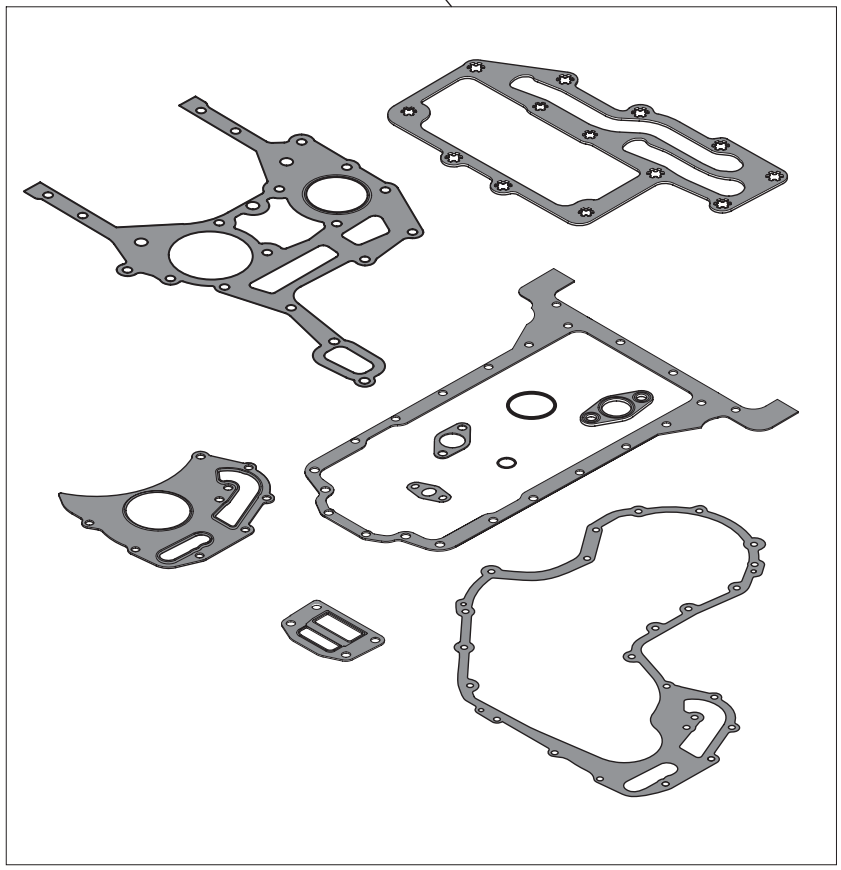
POCHETTE DE JOINTS (Sans amiante)
DICHTUNGSATZ (Ohne Asbest)
JUEGO DE JUNTAS (Sin amiento)
SEAL KIT (Without asbestos)
KIT GUARNIZIONE (Senza amianto)

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

1



2



P.A.O. illus

Catalogue : 242481MOD

1

POCHETTE DE JOINTS (Sans amiante)
DICHTUNGSATZ (Ohne asbest)
JUEGO DE JUNTAS (Sin amiento)
SEAL KIT (Without asbestos)
KIT GUARNIZIONE (Senza amianto)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1505 | M

1- 242481MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702584	Pochette de joints (Révision partie haute) Dichtungsatz (Zylinderkopf Montage) Juego de juntas (Juego de servicio de culata) Seal kit (To service kit) Kit guarnizióne (Superiore) -	1																			
2	706650	Pochette de joints (Révision partie basse) Dichtungsatz (Zylinderblock Montage) Juego de juntas (Juego de servicio del bloque) Seal kit (Bottom service kit) Kit guarnizióne (Inferiore) -	1																			

16/11/2006

MOTEUR - MOTOR

MOTOR - ENGINE

MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	1104C.44TA RJ 81376
REFENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	242 482

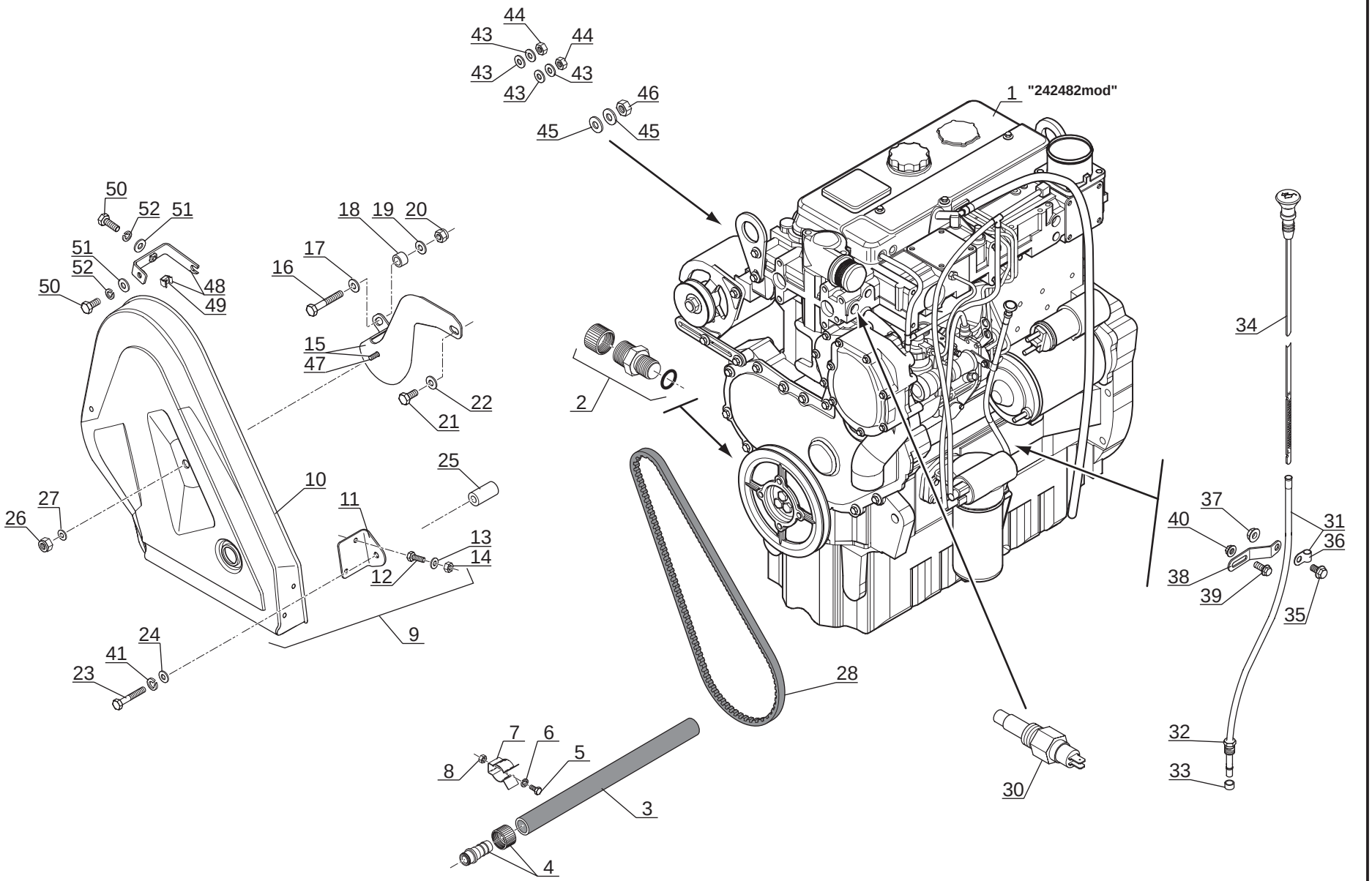
AP 2129

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

☐ Type : **RJ 81376**
☐ Ref : **242 482**

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

20 / 04 / 07

Catalogue : 547971

1

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2129** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	242482	Moteur complet Motor completo Motore completo			1	1			1	1	1	1										
		- Kompletter motor - Complete engine -																				
2	212946	Bouchon de vidange Tapón de vaciado Tappo di scarico			1	1			1	1	1	1										
		- Ablaßschraube - Drain plug -																				
3	212947	Durit Tubo flexible Manicotto			1	1			1	1	1	1										
		- Schlauch - Hose -																				
4	525416	Raccord Racor Raccordo			1	1			1	1	1	1										
		- Verschraubung - Connection -																				
5	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C Tornillo Vite			1	1			1	1	1	1										
		- Schraube - Screw -																				
6	28987	Rondelle W 4 ZN Arandela Rondella			1	1			1	1	1	1										
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
7	171090	Clip Clip Fermaglio			1	1			1	1	1	1										
		- Klammer - Clip -																				
8	25758	Ecrou H ,M 4 ZN Tuerca Dado			1	1			1	1	1	1										
		- Mutter - Nut -																				
9	258980	Carter 120cv Cárter Carter			1	1			1	1	1	1										
		- Gehäuse - Housing -																				
10	258979	Carter Cárter Carter			1	1			1	1	1	1										
		- Gehäuse - Housing -																				
11	258976	Patte de fixation Brida de fijación Flangia di fissaggio			1	1			1	1	1	1										
		- Befestigung auge - Fastening lug -																				

+

2

Catalogue : 547971

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 2129** **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2			2	2	2	2										
13	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										
14	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2	2			2	2	2	2										
15	261469	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1	1			1	1	1	1										
16	46869	Vis H,M10- 80-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
17	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
18	211415	Rondelle SP 11 x 20 x10 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
19	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
20	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1										
21	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
22	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

3

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

AP 2129 **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	232371	Vis H,M 8-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
24	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
25	265563	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1	1			1	1	1	1										
26	54242	Ecrou H,FR M 8 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1										
27	29468	Rondelle L 8 ZN12C/FE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
28	244288	Courroie - Riemen Correa - Belt Cinghia -			1	1			1	1	1	1										
30	242774	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -			1	1			1	1	1	1										
31	563272	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1	1			1	1	1	1										
32	474059	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1										
33	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1	1			1	1	1	1										
34	563273	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -			1	1			1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

4

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2129** | **M**

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	552727	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
36	552738	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1			1	1	1	1										
37	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1										
38	706994	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1	1			1	1	1	1										
39	552894	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
40	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1										
41	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1			1	1	1	1										
43	28959	Rondelle M 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4			4	4	4	4										
44	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2	2			2	2	2	2										
45	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										
46	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1			1	1	1	1										

+

Catalogue : 547971

5

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

AP 2129 **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta																				
1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1			1	1	1	1										
48	261468	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1	1			1	1	1	1										
49	48775	Ecrou EQSC M 6 Q10 H4 - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2	2			2	2	2	2										
50	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2			2	2	2	2										
51	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										
52	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2			2	2	2	2										

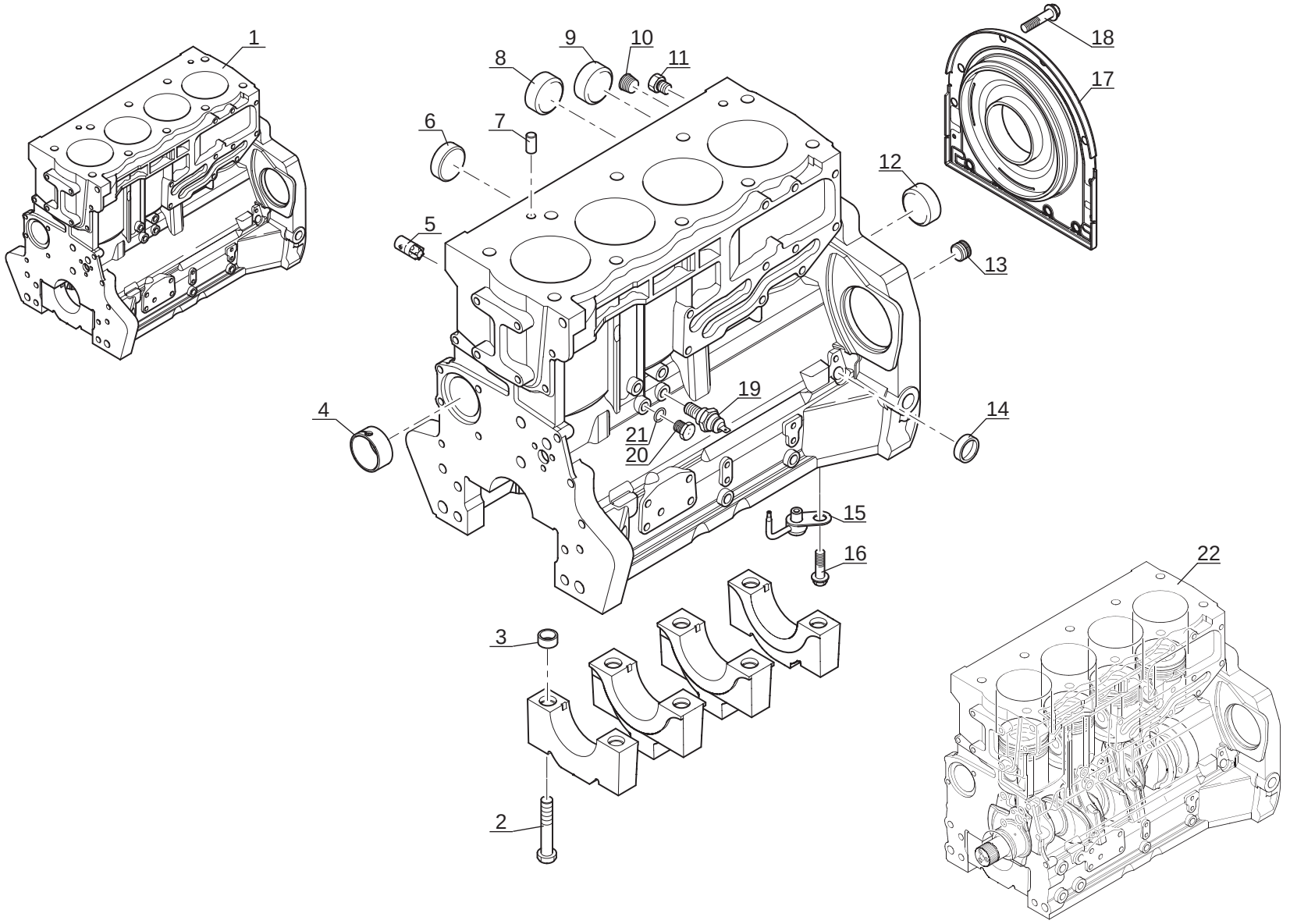
AP 1506

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

BLOC CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 242482MOD

1

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1506 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604878	Bloc cylindres - Zylinderblock Bloque de cilindros - Cylinder block Blocco cilindri -	1																			
2	138222	Vis (5/8x 95) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10																			
3	133831	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	10																			
4	604879	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1																			
5	604885	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
6	604884	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
7	563532	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2																			
8	604881	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
9	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
10	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
11	604883	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			

+

Catalogue : 242482MOD

2

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1506 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604880	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
13	604882	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
14	604889	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
15	706964	Gicleur - Kraftstoffdüse Chicler - Fuel jet Spurzzatore -	4																			
16	474138	Vis (6 x 12) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
17	604887	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
18	604888	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
19	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore	1																			
20	474041	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
21	603433	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
22	704941	Bloc embiellé - Rumpfmotor Bloque embielado - Short engine Monoblocco cilindro -	1																			

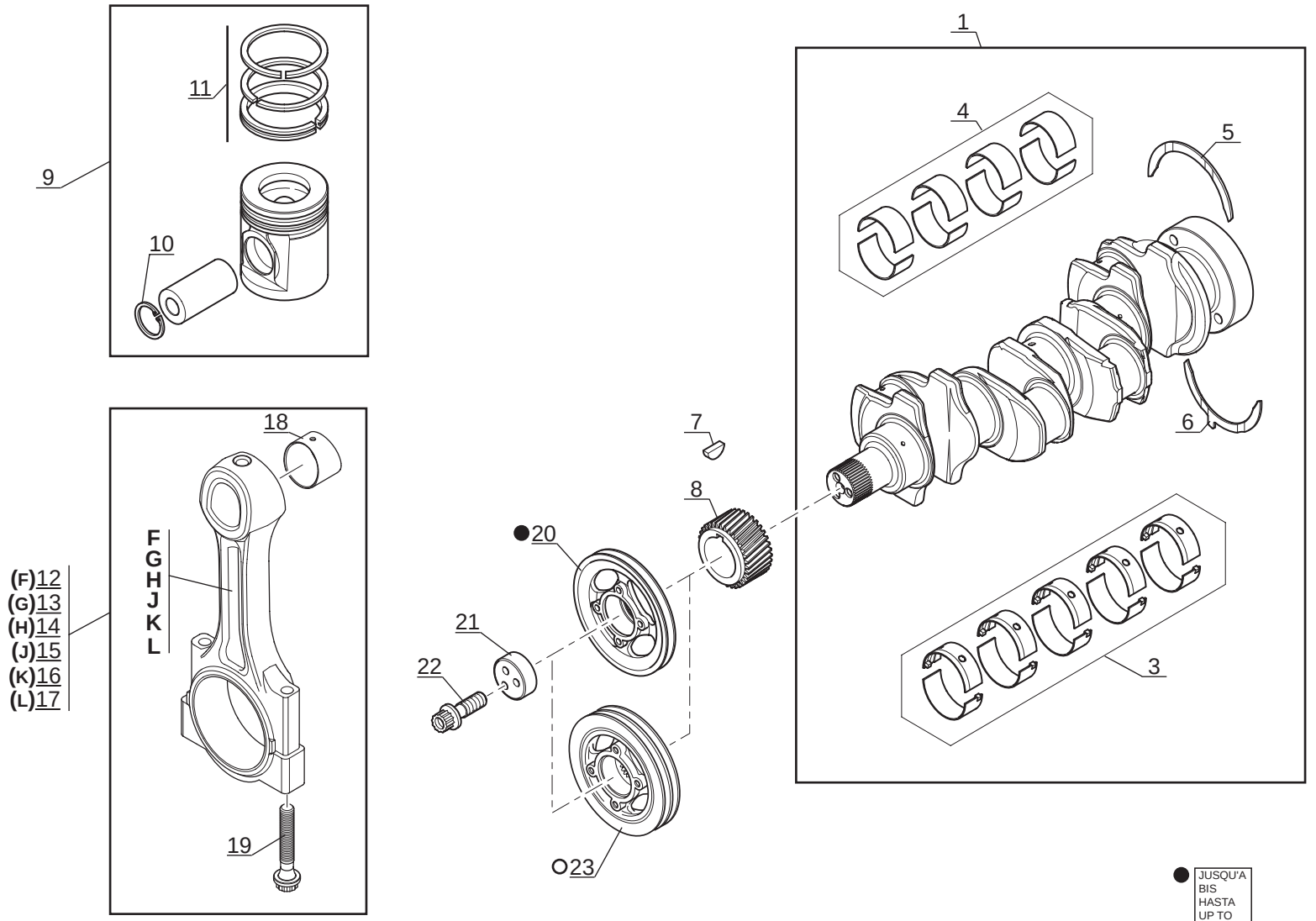
AP 1507

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

PISTONS - BIELLES - VILEBREQUIN
KOLBEN - PLEUELSTANGE - KURBELWELLE
PISTONES - BIELAS - CIGUENAL
PISTONS - CONNECTING RODS - CRANK SHAFT
PISTONI - BIELLE - ALBERO A MANOVELLA

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



● JUSQU'A / BIS / HASTA / UP TO / FINO → **31/11/2004**

○ A PARTIR / AB DER / A PARTIR / FROM / A PARTIR ↦ **01/12/2004**

P.A.O. illus

Catalogue : 242482MOD

1

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUEñAL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1507 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702000	Vilebrequin - Kurbelwelle Cigueñal - Crankshaft Albero -	1																			
3	604894	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	1																			
3	604895	Jeu de coussinets (+0,254 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X																			
3	604896	Jeu de coussinets (+0,508 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X																			
3	604897	Jeu de coussinets (+0,762 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X																			
4	604898	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	1																			
4	604899	Jeu de coussinets (+0,254 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X																			
4	604900	Jeu de coussinets (+0,508 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X																			
4	604901	Jeu de coussinets (+0,762 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X																			
5	109834	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
5	133768	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X																			

+

2/11/2006

Catalogue : 242482MOD

2

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUEñAL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1507 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
6	109835	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
6	133770	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X																			
7	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -	1																			
8	604912	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1																			
9	702003	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	4																			
9	706581	Piston (+0,50 mm) - Kolben Pistón - Piston Pistone -	4																			
9	706582	Piston (+1 mm) - Kolben Pistón - Piston Pistone -	4																			
10	563226	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
11	702004	Jeu segments piston - Kolbenringsatz Juego de segmentos de pistón - Kit piston ring Kit fascie elastiche -	1																			
12	604904	Bielle (F) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4																			
13	604905	Bielle (G) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4																			

+

Catalogue : 242482MOD

3

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUEñAL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1507 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	604906	Bielle (H) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4																			
15	604907	Bielle (J) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4																			
16	604908	Bielle (K) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4																			
17	604909	Bielle (L) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4																			
18	604910	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1																			
19	604911	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
20	474036	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -	1																			
21	474037	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
22	474038	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
23	561488	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -	1																			

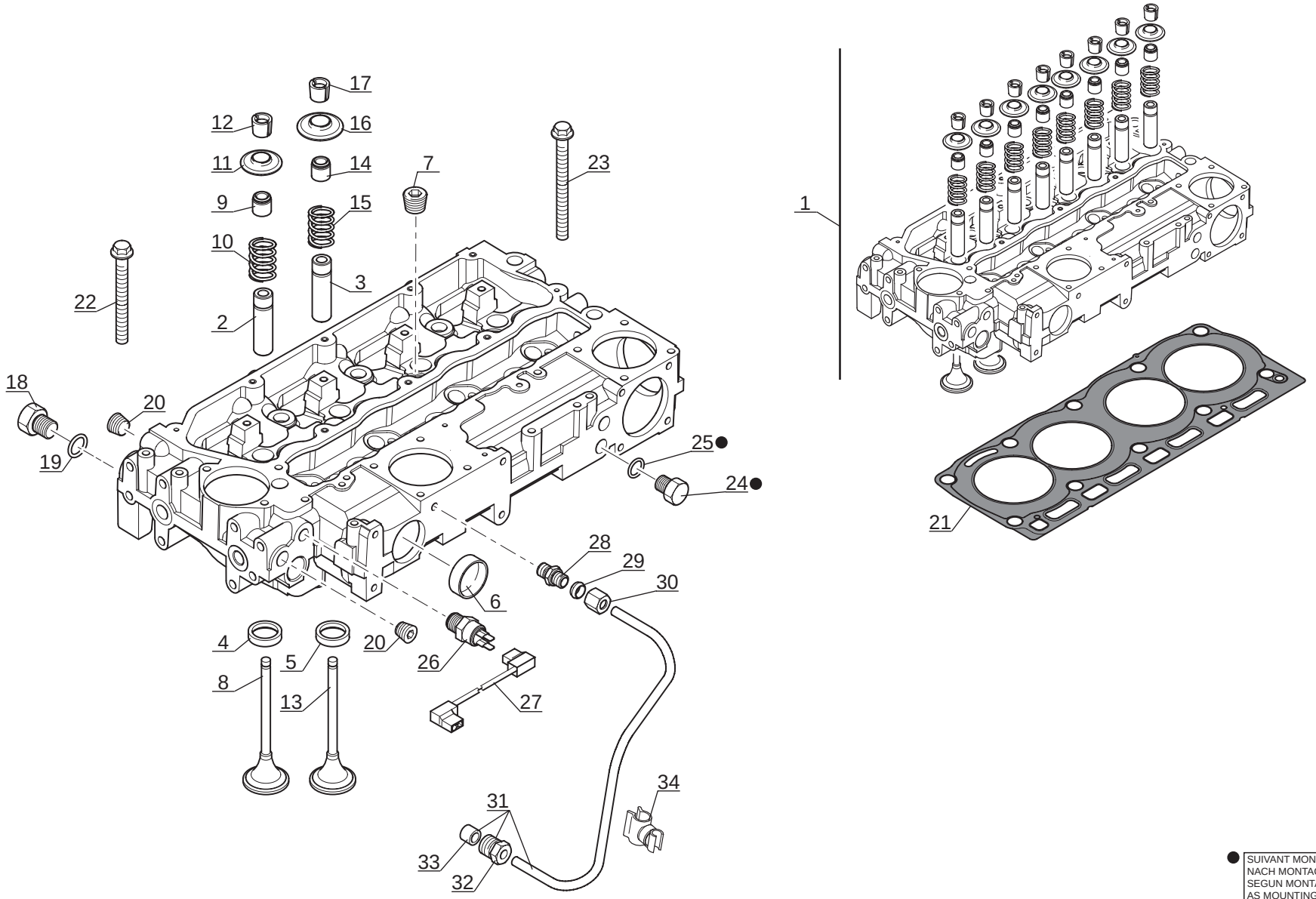
AP 1508

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



● SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO

P.A.O. illus

Catalogue : 242482MOD

1

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1508 | M

1- 242482MOD		11-	
2-		12-	
3-		13-	
4-		14-	
5-		15-	
6-		16-	
7-		17-	
8-		18-	
9-		19-	
10-		20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702005	Culasse complète - Kompletter Zylinderkopf Culata completa - Complete cylinder head Testata completa -	1																			
2	563233	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -	4																			
3	563233	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -	4																			
4	604914	Bague (admission) - Büchse Anillo - Bushing Anello -	4																			
5	604915	Bague (échappement) - Büchse Anillo - Bushing Anello -	4																			
6	474101	Bouchon (D50) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
7	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
8	604916	Soupape admission - Einlassventil Valvula de admisión - Inlet valve Valvola aspirazione -	4																			
9	704713	Joint d'étanchéité (Vert) - Dichtungsring (Grün) Junta de estanqueidad (Verde) - Seal (Green) Guarnizióne di tenuta (Verde) -	4																			
10	604918	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	4																			
11	604919	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	4																			

+

20/07/2006

Catalogue : 242482MOD

2

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1508 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -	8																			
13	604920	Soupape d'échappement - Auspuffventil Válvula de escape Flusing and boost pressure valve Valvola scarico -	4																			
14	706965	Joint d'étanchéité (Marron) - Dichtungsring (Braun) Junta de estanqueidad (Bruño) - Seal (Brown) Guarnizióne di tenuta (Marrone)	4																			
15	604918	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	4																			
16	604919	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	4																			
17	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -	8																			
18	604921	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
19	604922	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
20	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
21	704934	Joint de culasse - Zylinderkopfdichtung Junta de culata - Cylinder head gasket Guarnizióne testata -	1																			
22	604924	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	7																			

+

Catalogue : 242482MOD

3

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1508 | M

1- 242482MOD										11-										
2-										12-										
3-										13-										
4-										14-										
5-										15-										
6-										16-										
7-										17-										
8-										18-										
9-										19-										
10-										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	604925	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
24	604926	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
25	604927	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
26	702283	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -	1																			
27	702126	Faisceau (sonde de température d'eau - pompe d'injection) Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1																			
28	108127	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
29	133637	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1																			
30	133643	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
31	702034	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1																			
32	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
33	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1																			

+

Catalogue : 242482MOD

4

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1508 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	602217	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1																			

20/07/2006

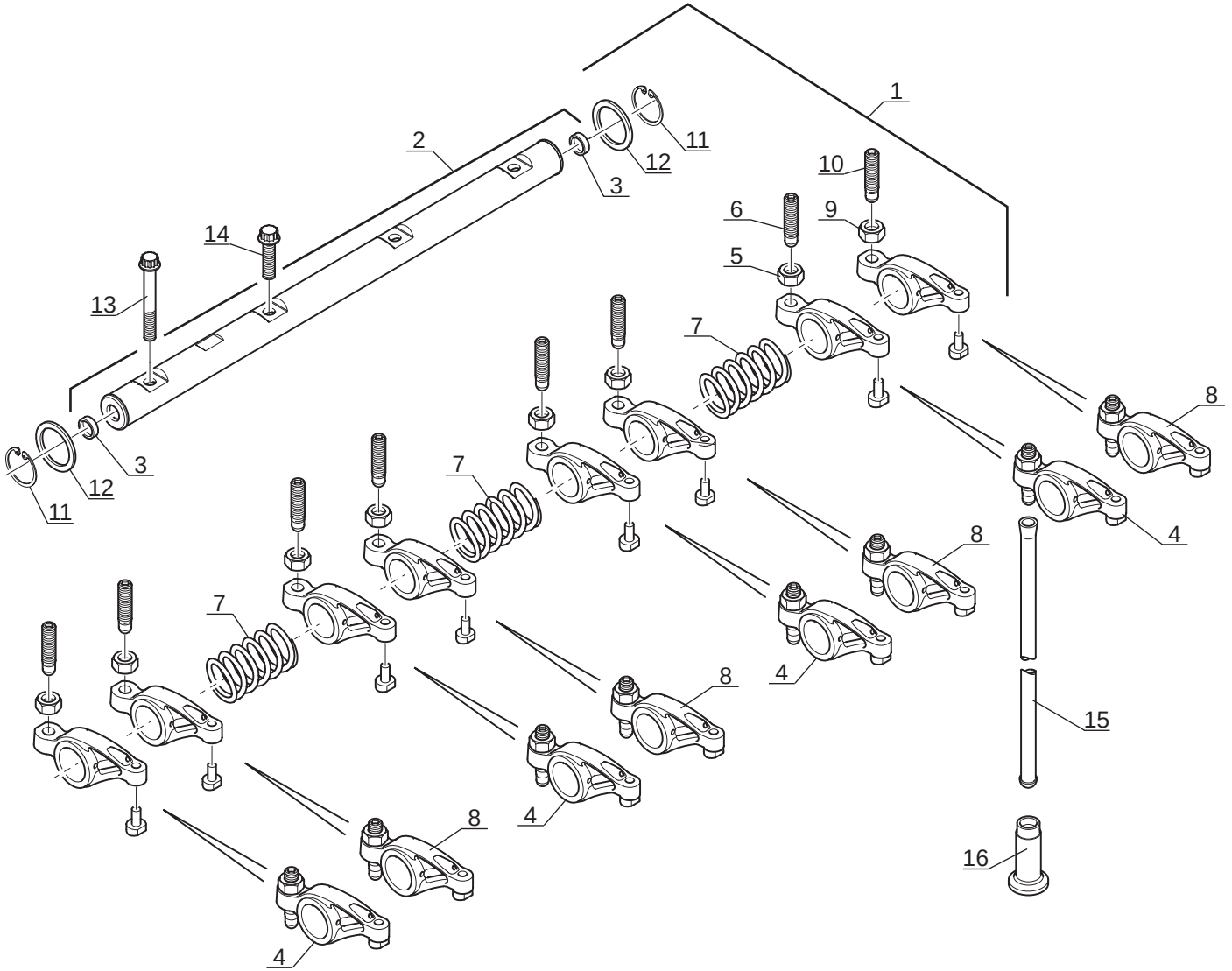
AP 1509

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER ARM SHAFT
ASSE A BILANCIERI

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

28 / 05 / 03

Catalogue : 242482MOD

1

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1509 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604930	Rampe des culbuteurs - Kipphebelwelle Perfil de balancín - Rocker lever shaft Asse a bilancieri -	1																			
2	604931	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -	1																			
3	604932	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
4	604935	Culbuteur (Echappement) - Kipphebel Balancin - Rocker lever Bilanciere -	4																			
5	133641	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
6	133658	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
7	604934	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	3																			
8	604933	Culbuteur (Admission) - Kipphebel Balancin - Rocker lever Bilanciere -	4																			
9	133641	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
10	133658	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
11	604936	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			

+

Catalogue : 242482MOD

2

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1509 | M

1- 242482MOD		11-	
2-		12-	
3-		13-	
4-		14-	
5-		15-	
6-		16-	
7-		17-	
8-		18-	
9-		19-	
10-		20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604937	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
13	604938	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
14	604939	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
15	133793	Tige - Stange Vástago - Rod Stelo -	8																			
16	133792	Poussoir soupape - Ventilstössel Empuja válvula - Valve tappet Pulsante valvola -	8																			

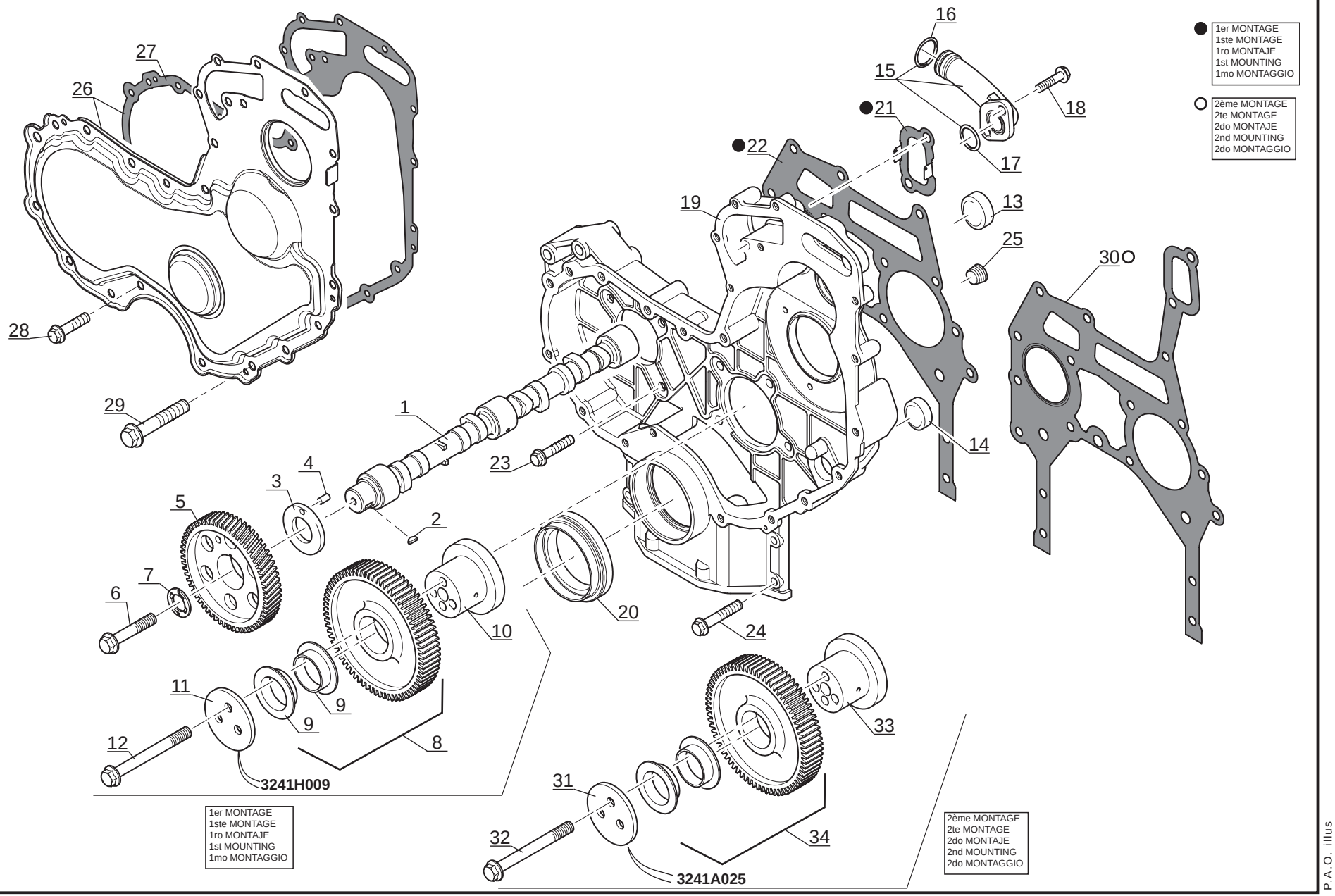
AP 1510

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



Catalogue : 242482MOD

1

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1510 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702280	Arbre à cames - Nockenwelle Arbol de levas - Camshaft Albero a camme -	1																			
2	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -	1																			
3	474007	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
4	133714	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	1																			
5	604950	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1																			
6	473297	Vis (12 x 40) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
7	702007	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
8	702309	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1																			
9	133574	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
10	133845	Moyeu - Nabe Cubo - Hub Mozzo -	1																			
11	133713	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1																			

+

Catalogue : 242482MOD

2

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1510 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	473289	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
13	604941	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
14	604942	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
15	604943	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -	1																			
16	604944	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
17	604945	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
18	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
19	604946	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
20	706971	Joint d'étanchéité - Dichtring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	1																			
21	604948	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
22	604949	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			

+

Catalogue : 242482MOD

3

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1510 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
24	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
25	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
26	704545	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
27	702056	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
28	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10																			
29	476074	Vis (8 x 65) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5																			
30	706972	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
31	745669	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1																			
32	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
33	706973	Moyeu - Nabe Cubo - Hub Mozzo -	1																			

+

Catalogue : 242482MOD

4

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1510 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	703172	Pignon intermédiaire - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1																			

2/11/2006

AP 1511

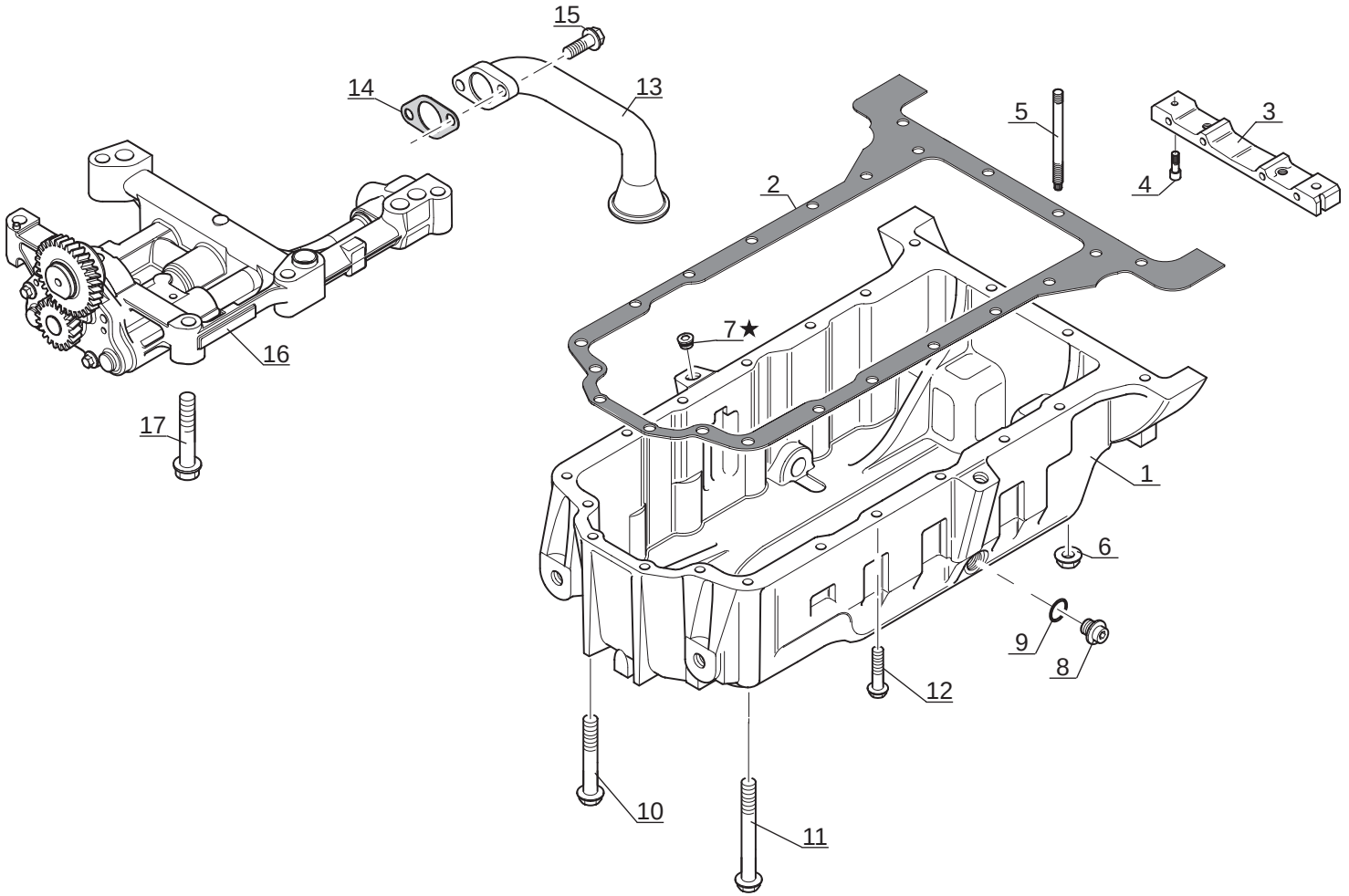
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

CARTER D' HUILE - POMPE A HUILE
OLWANNE - SCHMIEROLPUMPE
CARTER DE ACEITE - BOMBA DE ACEITE
OIL SUMP - LUBRICATING OIL PUMP
COPPA OLIO - POMPA LUBRIFICAZIONE

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

★ SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO



P.A.O. illus

Catalogue : 242482MOD

1

CARTER D'HUILE - POMPE A HUILE
OLWANNE - SCHMIEROLPUMPE
CARTER DE ACEITE - BOMBA DE ACEITE
OIL SUMP - LUBRICATING OIL PUMP
CARTER D'OLIO - POMPA LUBRIFICAZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1511 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604952	Carter d'huile - Olwanne Carter de aceite - Oil sump Carter d'olio -	1																			
2	604953	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
3	604954	Traverse - Traverse Traviesa - Bridge piece Traversa -	1																			
4	474056	Vis (6 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
5	563121	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	2																			
6	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
7	548898	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
8	473309	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
9	474129	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
10	550483	Vis (8 x 140) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5																			
11	550482	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			

+

20/07/2006

Catalogue : 242482MOD

2

CARTER D'HUILE - POMPE A HUILE
OLWANNE - SCHMIEROLPUMPE
CARTER DE ACEITE - BOMBA DE ACEITE
OIL SUMP - LUBRICATING OIL PUMP
CARTER D'OLIO - POMPA LUBRIFICAZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1511 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	474090	Vis (8 x 80) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12																			
13	604955	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -	1																			
14	477781	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
15	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
16	702008	Pompe à huile - Schmierölpumpe Bomba de aceite - Lubricating oil pump Pompa lubrificazione -	1																			
17	473988	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			

AP 1512

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

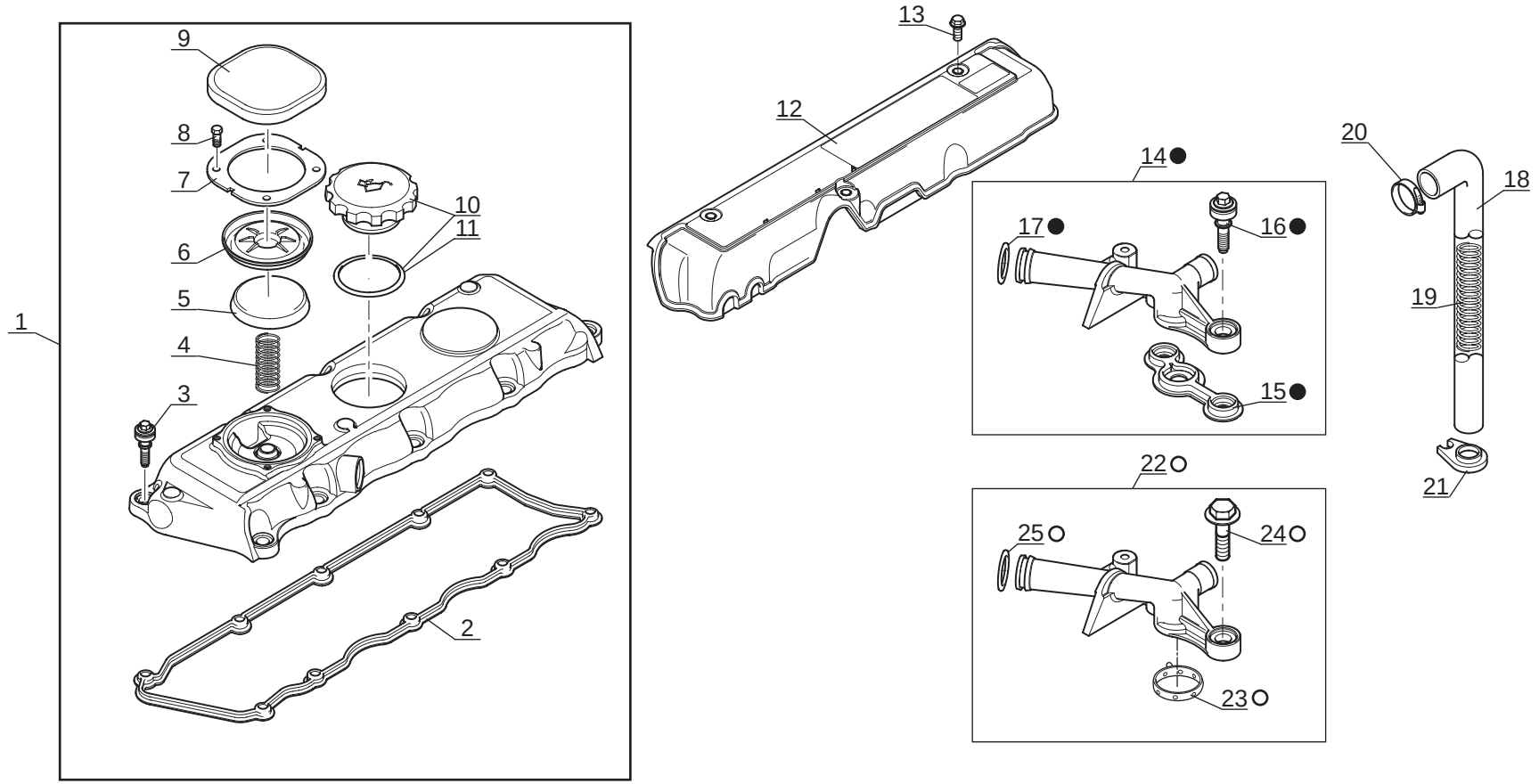
Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

CACHE CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÜFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

● 1er MONTAGE
1ste MONTAGE
1ro MONTAJE
1st MOUNTING
1mo MONTAGGIO

○ 2ème MONTAGE
2te MONTAGE
2do MONTAJE
2nd MOUNTING
2do MONTAGGIO



P.A.O. illus

04 / 07 / 06

Catalogue : 242482MOD

1

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLüFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1512 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604957	Cache-culbuteur complet - Kompletter Kipphebeldeckel Tapa de balancin completo - Complete rocker lever cover Para-bilanciere completo -	1																			
2	604958	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	1																			
3	604959	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10																			
4	604960	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1																			
5	604961	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
6	604962	Diaphragme - Membran Membrana - Diaphragm Membrana -	1																			
7	604963	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1																			
8	604964	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
9	604965	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1																			
10	550493	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -	1																			
11	603891	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			

+

Catalogue : 242482MOD

2

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLüFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1512 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604966	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1																			
13	474018	Vis (6 x 14) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
14	702009	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			
15	604968	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	1																			
16	604959	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
17	604969	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
18	702010	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1																			
19	563506	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1																			
20	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1																			
21	474124	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1																			
22	706981	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			

+

Catalogue : 242482MOD

3

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLüFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1512 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	706969	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
24	552894	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
25	604969	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			

AP 1513

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

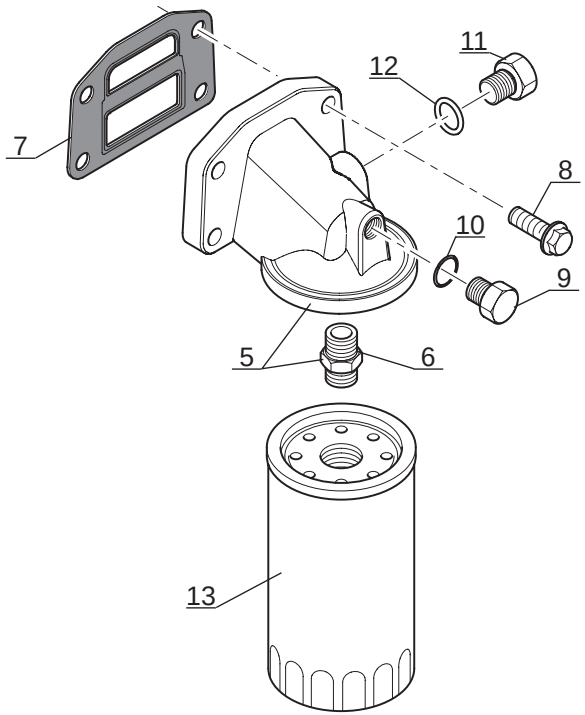
Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

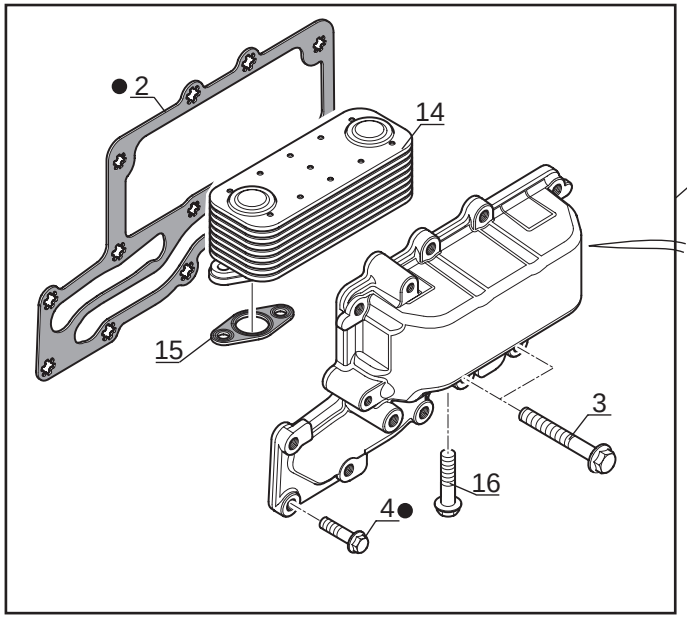
FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D' HUILE
SCHMIER ÖLFILTER UND MOTORSEITIGER ÖLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

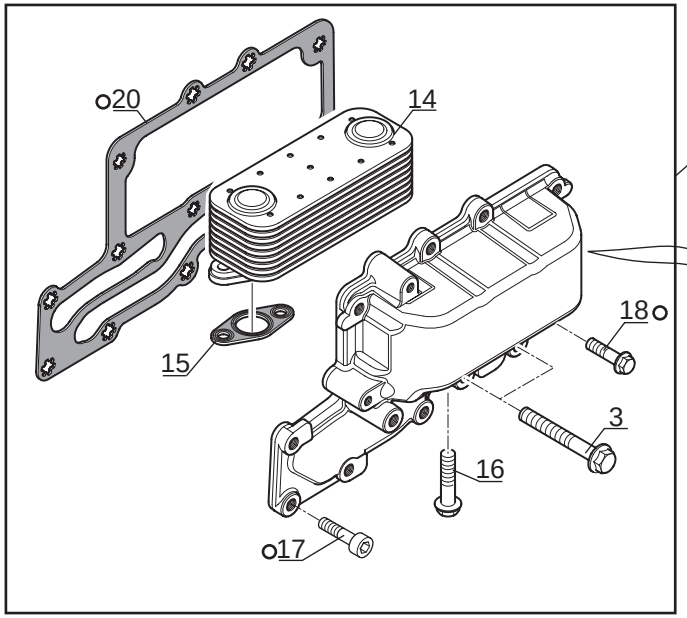
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

● 1er MONTAGE
1ste MONTAGE
1ro MONTAJE
1st MOUNTING
1mo MONTAGGIO

○ 2ème MONTAGE
2te MONTAGE
2do MONTAJE
2nd MOUNTING
2do MONTAGGIO







P.A.O. illus

Catalogue : 242482MOD

1

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1513 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702011	Refroidisseur d'huile - Olkühler Enfriador de aceite - Oil cooler Refrigeratore integrale -	1																			
2	604971	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
3	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
4	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10																			
5	705459	Tête de filtre - Filter kopf Cabeza de filtro - Filter head Testa filtro -	1																			
6	550507	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
7	604973	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
8	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
9	604974	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
10	604975	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
11	604976	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			

+

22/11/2006

Catalogue : 242482MOD

2

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1513 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604977	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
13	476954	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -	1																			
14	702012	Refroidisseur d'huile - Olkühler Enfriador de aceite - Oil cooler Refrigeratore integrale -	1																			
15	702013	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2																			
16	473951	Vis (8 x 35) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
17	475986	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
18	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
19	745800	Refroidisseur d'huile - Olkühler Enfriador de aceite - Oil cooler Refrigeratore integrale -	1																			
20	706970	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			

AP 1514

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

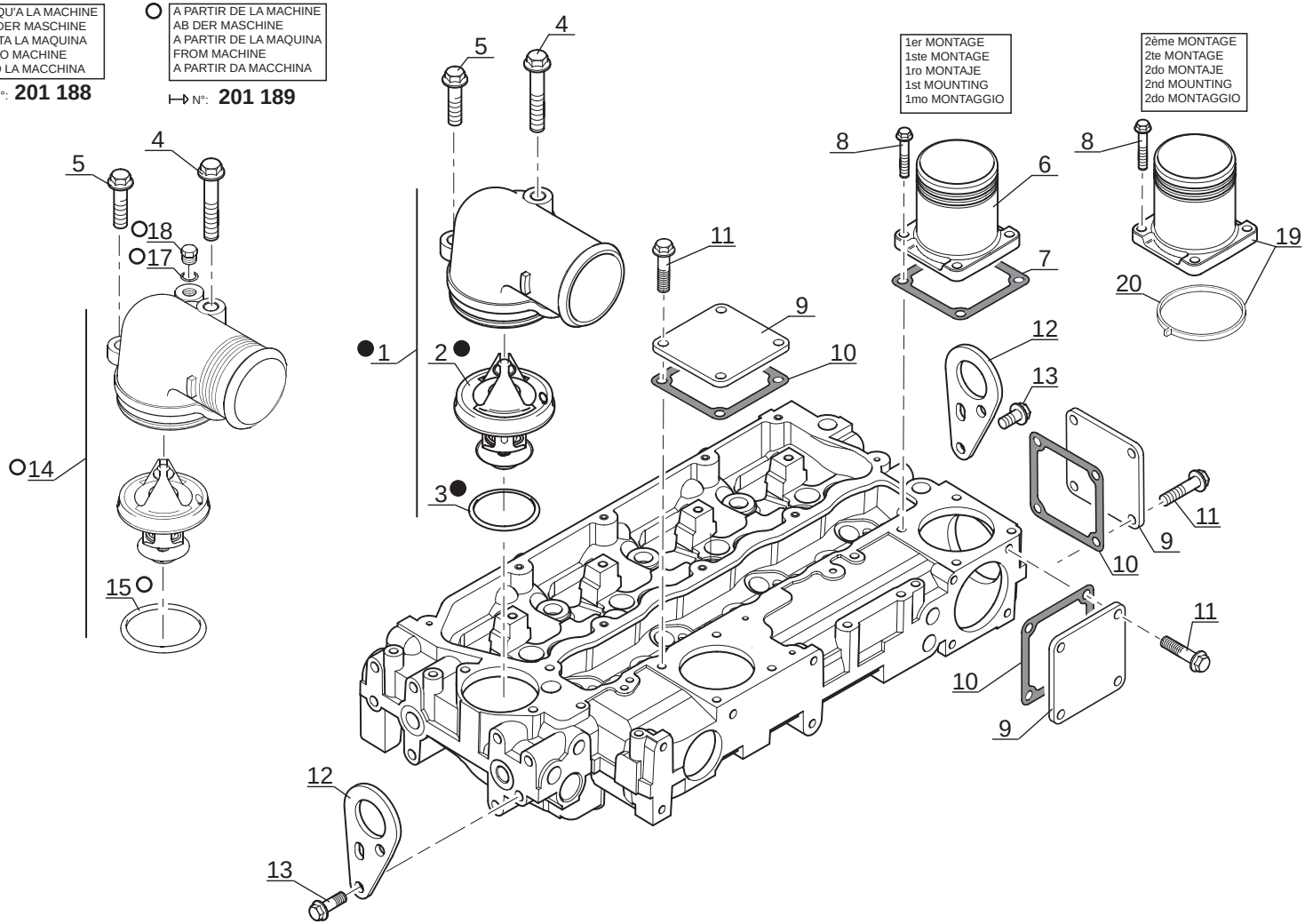
Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

COUVERCLE CULASSE ET CORPS D' ECHAPPEMENT D' EAU
ZYLINDERKOPFDECKEL UND KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
ENTRATA E USCITA DELL' ACQUA

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N°: **201 188**

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
N°: **201 189**



P.A.O. illus

Catalogue : 242482MOD

1

COUVERCLE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1514 | M

1- 242482MOD		11-		
2-		12-		
3-		13-		
4-		14-		
5-		15-		
6-		16-		
7-		17-		
8-		18-		
9-		19-		
10-		20-		

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604983	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -	1																			
2	604984	Thermostat - Thermostat Termostato - Thermostat Termostato -	1																			
3	604985	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
4	476074	Vis (8 x 65) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
5	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
6	702322	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -	1																			
7	473560	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
8	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
9	474023	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	3																			
10	473560	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	3																			
11	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12																			

+

Catalogue : 242482MOD

2

COUVERCLE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1514 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604986	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -	2																			
13	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
14	704637	Connexion - Thermostat Union - Connection Connessione -	1																			
15	704936	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
17	704938	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
18	704937	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
19	702322	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -	1																			
20	702323	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			

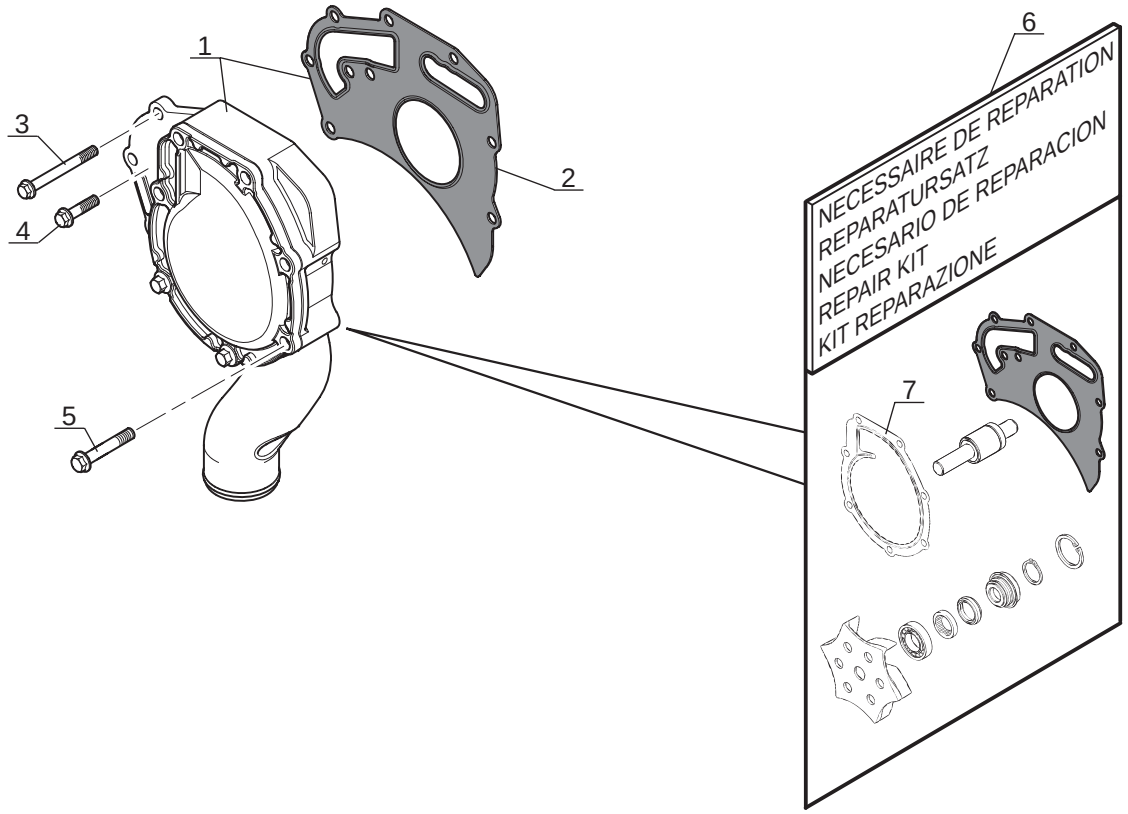
AP 1515

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL' ACQUA

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 242482MOD

1

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL'ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1515 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604987	Pompe à eau - Wasser pumpe Bomba de agua - Water pump Pompa acqua -	1																			
2	604988	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
3	475057	Vis (8 x 75) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
4	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
5	476074	Vis (8 x 65) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5																			
6	604989	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	1																			
7	704546	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			

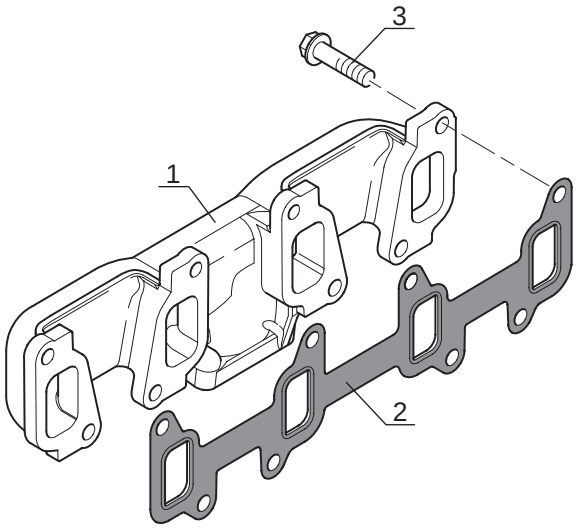
AP 1516

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

COLLECTEUR D' ECHAPPEMENT
AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ESCAPE
EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE DI SCARICO

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 242482MOD

1

COLLECTEUR D'ECHAPPEMENT
AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ESCAPE
EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1516 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702014	Collecteur d'échappement - Auspuffsammelrohr Colector de escape - Exhaust manifold Collettore di scarico -	1																			
2	604997	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
3	600716	Vis (10 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			

20/07/2006

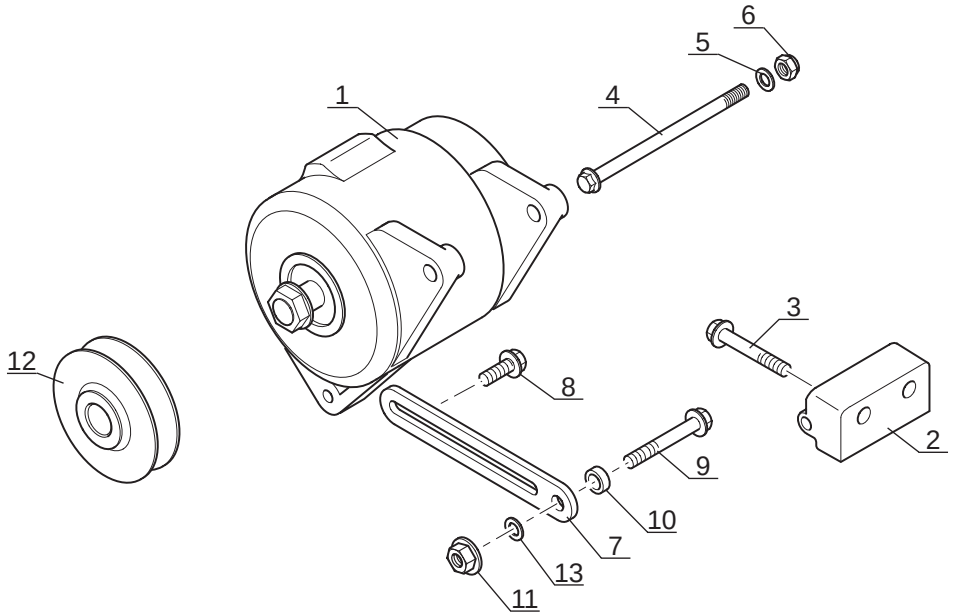
AP 1517

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

09 / 06 / 06

Catalogue : 242482MOD

1

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1517 | M

1- 242482MOD										11-										
2-										12-										
3-										13-										
4-										14-										
5-										15-										
6-										16-										
7-										17-										
8-										18-										
9-										19-										
10-										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604998	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -	1																			
2	604999	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1																			
3	605000	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
4	602608	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
5	109358	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
6	551662	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
7	605001	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -	1																			
8	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
9	563744	Vis (10 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
10	108564	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
11	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			

+

Catalogue : 242482MOD

2

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1517 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	605003	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -	1																			

20/07/2006

AP 1518

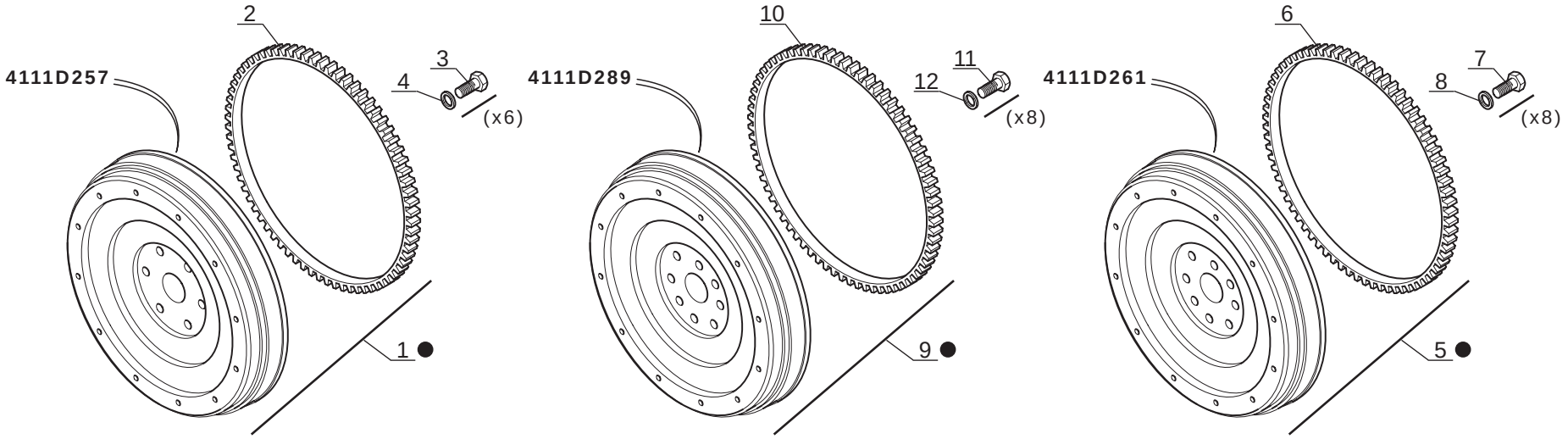
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

VOLANT-MOTEUR
SCHWUNGRAD
VOLANTE-MOTOR
FLYWHEEL
VOLANO MOTORE

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

● SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO



P.A.O. illus

Catalogue : 242482MOD

1

VOLANT MOTEUR
SCHWUNGRAD
VOLANTE MOTOR
FLY WHEEL
VOLANO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1518 | M

1- 242482MOD										11-										
2-										12-										
3-										13-										
4-										14-										
5-										15-										
6-										16-										
7-										17-										
8-										18-										
9-										19-										
10-										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	603983	Volant moteur - Schwungrad Volante motor - Fly wheel Volano motore -	1																			
2	133632	Couronne - Zähnrad Corona - Gear Corona -	1																			
3	473299	Vis (1/2x 38) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6																			
4	473303	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6																			
5	702431	Volant moteur - Schwungrad Volante motor - Fly wheel Volano motore -	1																			
6	133632	Couronne - Zähnrad Corona - Gear Corona -	1																			
7	473299	Vis (1/2x 38) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
8	473303	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8																			
9	706956	Volant moteur - Schwungrad Volante motor - Fly wheel Volano motore -	1																			
10	133632	Couronne - Zähnrad Corona - Gear Corona -	1																			
11	473299	Vis (1/2x 38) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			

+

Catalogue : 242482MOD

2

VOLANT MOTEUR
SCHWUNGRAD
VOLANTE MOTOR
FLY WHEEL
VOLANO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1518 | M

1- 242482MOD										11-										
2-										12-										
3-										13-										
4-										14-										
5-										15-										
6-										16-										
7-										17-										
8-										18-										
9-										19-										
10-										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	473303	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8																			

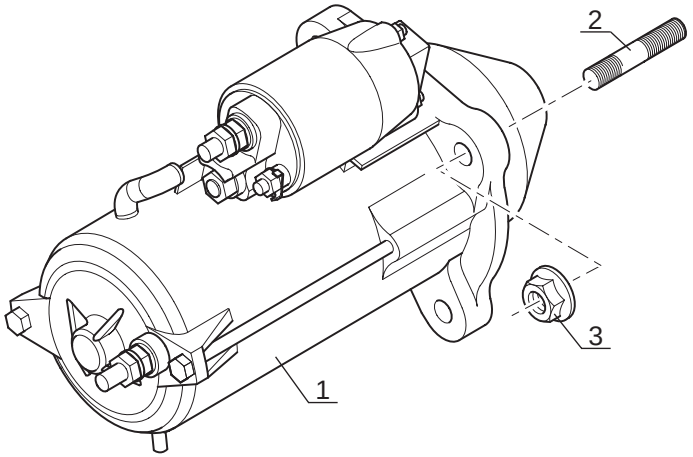
AP 1519

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

Type : **RJ 81376**
Ref : **242 482**

DEMARREUR
ANLASSER
MOTOR DE ARANQUE
STARTER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 242482MOD

1

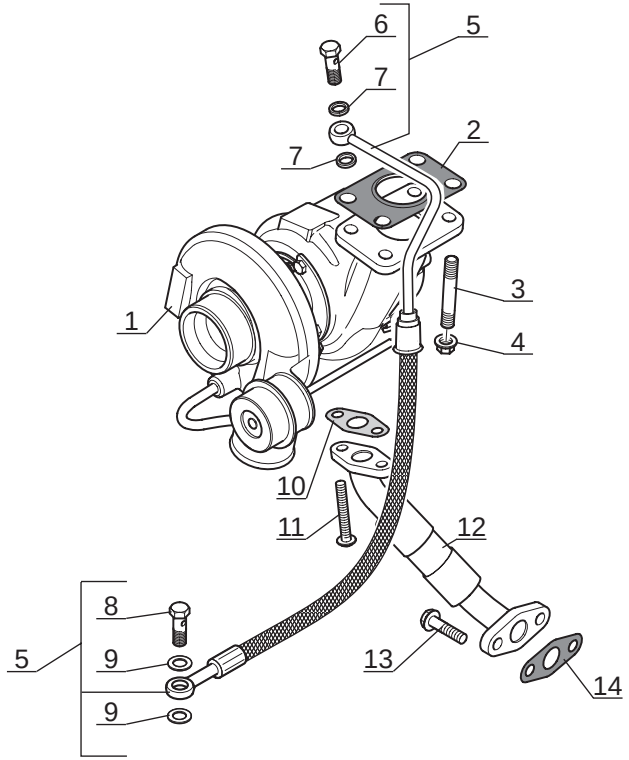
DEMARREUR
ANLASSEUR
ARRANCADOR
STATER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1519 | M

1-	242482MOD		11-	
2-			12-	
3-			13-	
4-			14-	
5-			15-	
6-			16-	
7-			17-	
8-			18-	
9-			19-	
10-			20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	605002	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -	1																			
2	476168	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	3																			
3	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3																			

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)



Catalogue : 242482MOD

1

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1520 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702129	Turbo-compresseur - Turbolader Turbo compresor - Turbocharger Turbocompressore -	1																			
2	601642	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
3	702021	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	4																			
4	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
5	702022	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1																			
6	702024	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -	1																			
7	702023	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
8	702024	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -	1																			
9	702023	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
10	702026	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
11	474067	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			

+

Catalogue : 242482MOD

2

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1520 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	702027	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1																			
13	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
14	702029	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			

AP 1521

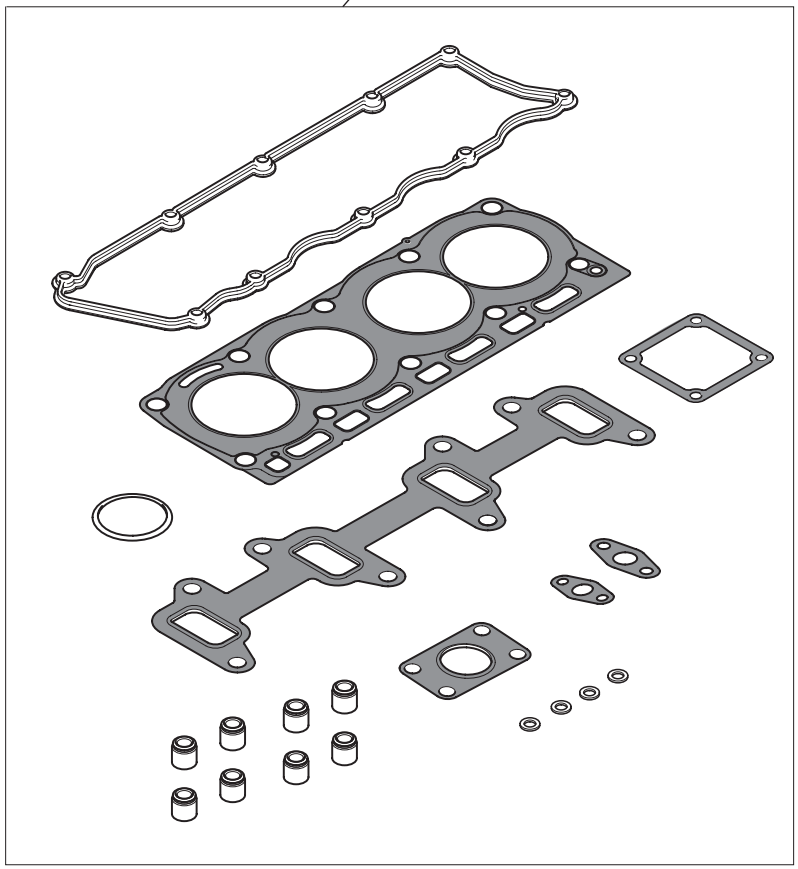
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **RJ 81376**
[ ] Ref : **242 482**

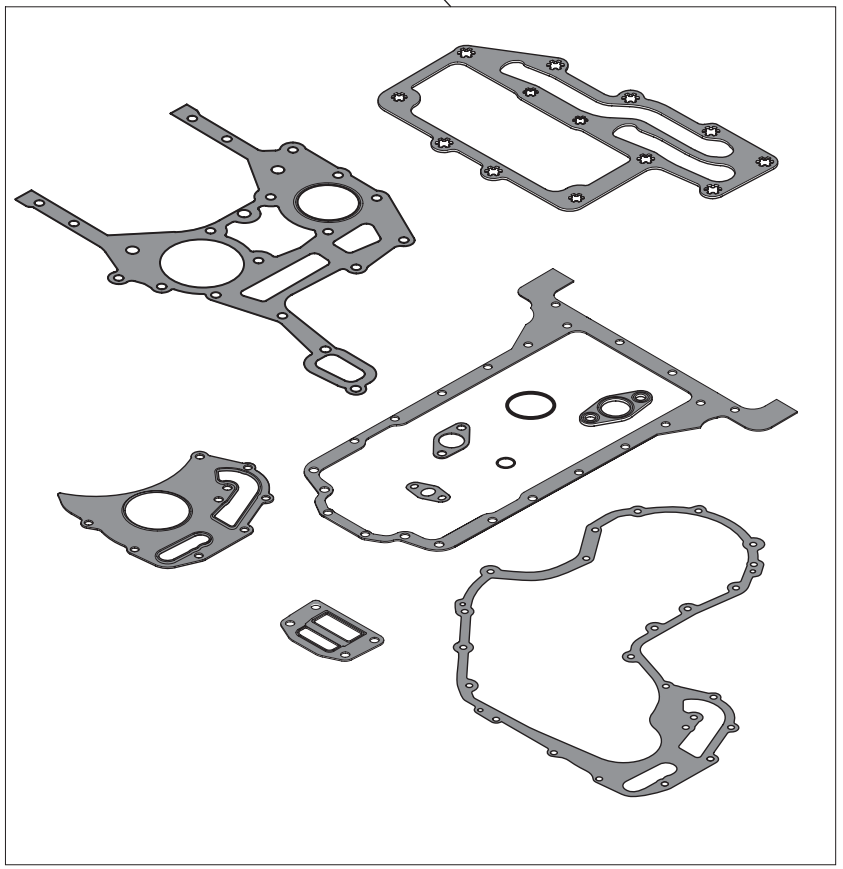
POCHETTE DE JOINTS (Sans amiante)
DICHTUNGSATZ (Ohne Asbest)
JUEGO DE JUNTAS (Sin amiento)
SEAL KIT (Without asbestos)
KIT GUARNIZIONE (Senza amianto)

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

1



2



P.A.O. illus

04 / 07 / 06

Catalogue : 242482MOD

1

POCHETTE DE JOINTS (Sans amiante)
DICHTUNGSATZ (Ohne asbest)
JUEGO DE JUNTAS (Sin amiento)
SEAL KIT (Without asbestos)
KIT GUARNIZIONE (Senza amianto)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1521 | M

1- 242482MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702584	Pochette de joints (Révision partie haute) Dichtungsatz (Zylinderkopf Montage) Juego de juntas (Juego de servicio de culata) Seal kit (To service kit) Kit guarnizióne (Superiore) -	1																			
2	706650	Pochette de joints (Révision partie basse) Dichtungsatz (Zylinderblock Montage) Juego de juntas (Juego de servicio del bloque) Seal kit (Bottom service kit) Kit guarnizióne (Inferiore) -	1																			

BOITE DE VITESSES - GETRIEBEKASTEN

CAJA DE VELOCIDADES - GEAR BOX

CAMBIO

TYPE - TYPEN **TIPO - TYPE** **TIPO**	**16486**

REFERENCE - NUMMER **NUMERO - NUMBER** **RIFERIMENTO**	**258 799**

BP 233

POUR BOITE DE VITESSES
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DEVELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

☐ Type : **16486**
☐ Réf : **258 799**

BOITE DE VITESSES ET CONVERTISSEUR
GETRIEBEKASTEN UND UMFORMER
CAJA DE VELOCIDADES Y CONVERTIDOR
GEAR BOX AND CONVERTER
CAMBIO E CONVERTITORE

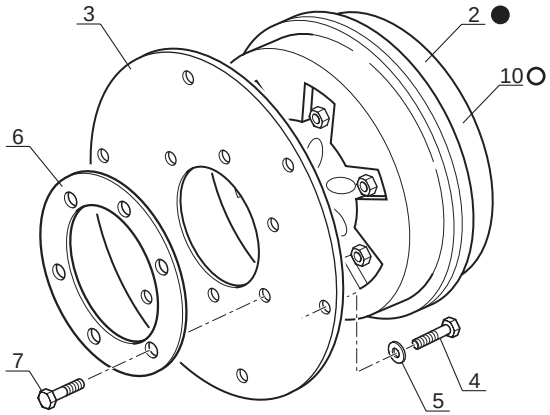
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

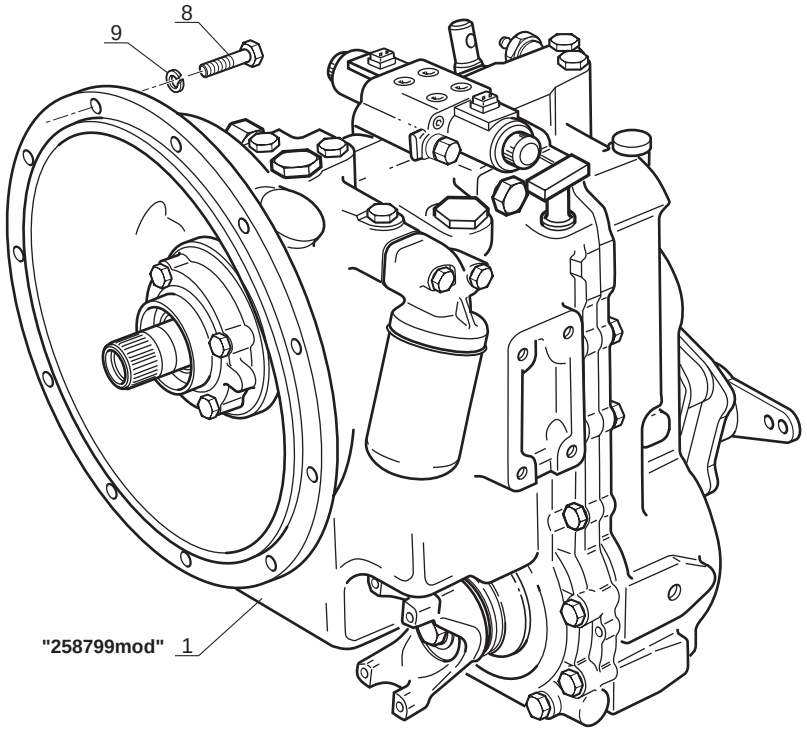
● SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER

☐ **MLT 630 / 731 Turbo S.C**
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

○ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER

☐ **MLT 634 120 LSU S.C**
MLT 735 / 741 120 LSU S.3





P.A.O.illus

Catalogue : 547971

1

BOITE DE VITESSES ET CONVERTISSEUR
GETRIEBEKASTEN UND UMFORMER
CAJA DE VELOCIDADES Y CONVERTIDOR
GEAR BOX AND CONVERTER
CAMBIO E CONVERTITORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 233 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	258799	Boîte de vitesse complète - Kompletter getriebekasten Caja de velocidades completo - Complete gear box Scàtola del cambio complete -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
2	209372	Convertisseur - Umformer Convertidor - Converter Convertitore -	1	1			1	1					1	1								
3	209373	Plateau intermédiaire - Zwischenflansch Placa intermediario - Intermediate piece Piatto intermedio -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
4	209375	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6	6		6	6	6		6		6	6								
5	209573	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6	6	6		6	6	6		6		6	6								
6	209374	Plateau de renfort - Umformer verstarküng platte Placa refuerzo - Converter reinforcement plat Piatto di rinforzo -	1	1	1		1	1	1		1		1	1								
7	209376	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6	6		6	6	6		6		6	6								
8	73192	Vis H,M 3/8 UNC zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12	12	12		12	12	12		12		12	12								
9	73193	Rondelle W 3/ 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	12	12	12		12	12	12		12		12	12								
10	245528	Convertisseur - Umformer Convertidor - Converter Convertitore -			1				1		1											

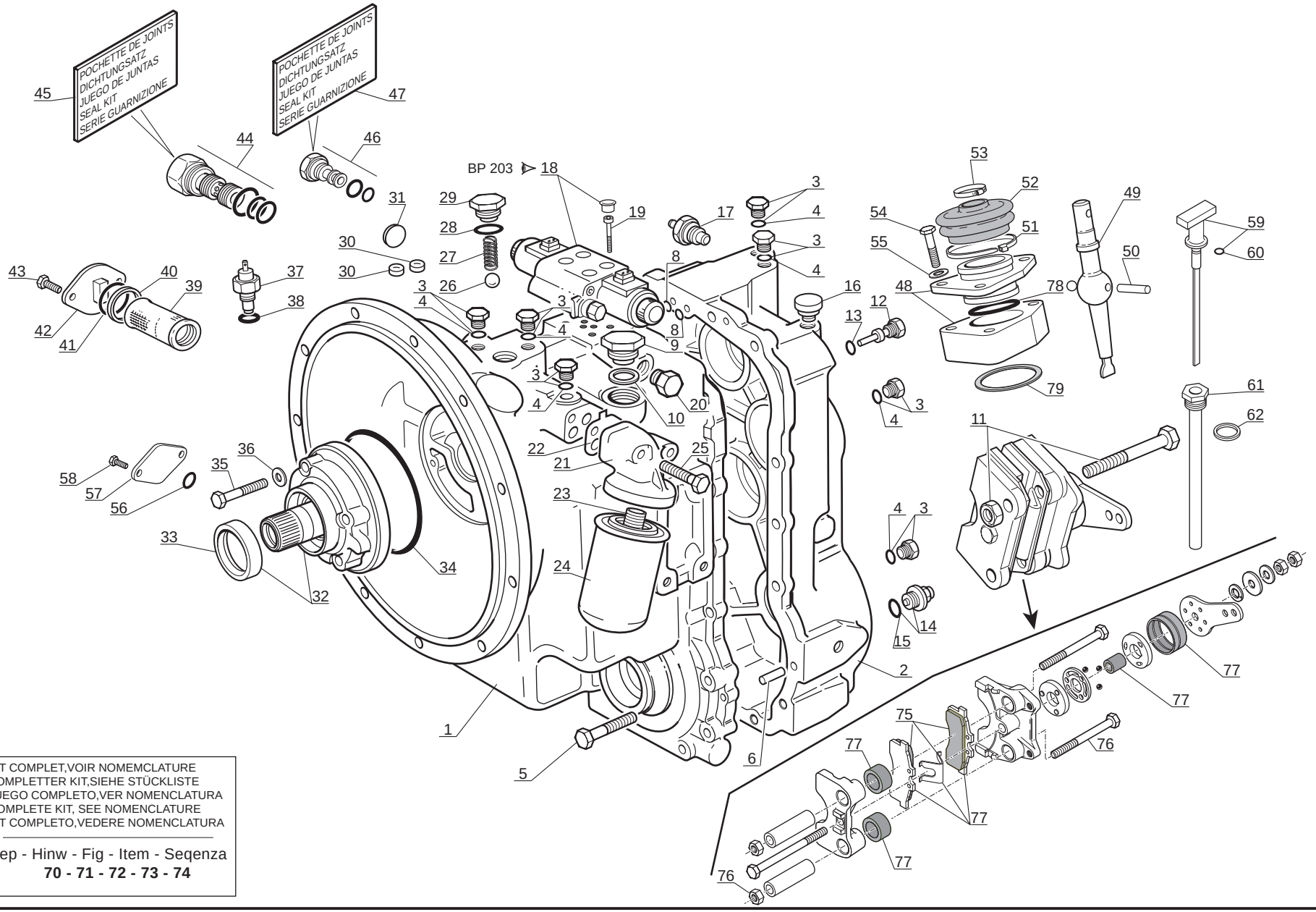
BP 234

POUR BOITE DE VITESSES
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DEVELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

Type : **16486**
Réf : **258 799**

BOITE DE VITESSES ET CONVERTISSEUR
GETRIEBEKASTEN UND UMFORMER
CAJA DE VELOCIDADES Y CONVERTIDOR
GEAR BOX AND CONVERTER
CAMBIO E CONVERTITORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



KIT COMPLET,VOIR NOMEMCLATURE
KOMPLETTER KIT,SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO,VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO,VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Seqenza
70 - 71 - 72 - 73 - 74

P.A.O.illus

Catalogue : 258799MOD

1

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 234 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	746075	Carter transmission - Transmission gehäuse Carter transmisión - Transmision housing Carter trasmissione -	1																			
2	561758	Carter arrière transmission - Transmission hinten kasten Carter trasero transmisión - Transmision rear case Carter posteriore trasmissione-	1																			
3	550705	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	11																			
4	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	11																			
5	561759	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
6	109703	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	2																			
7	109727	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	13																			
8	561833	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
9	550614	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
10	550613	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
11	563762	Ensemble frein - Bremsanlage Conjunto freno - Brake assy Insieme freno -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 258799MOD

2

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 234 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	562823	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
13	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
14	473366	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	1																			
15	473915	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
16	109705	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			
17	705009	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione	1																			
18	702639	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-	1																			
19	561829	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
20	563766	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
21	109572	Carter filtre - Filter gehaüse Carter filtro - Filter housing Carter filtro -	1																			
22	109646	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 258799MOD

3

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 234 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	705954	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
24	561749	Filtre à huile transmission - Ol filter getriebe Filtro aceite transmisión - Oil filter transmission Filtro olio trasmissione -	1																			
25	109728	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
26	561836	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -	1																			
27	561765	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1																			
28	561827	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
29	561828	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
30	561822	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
31	561834	Bouchon d'expansion - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
32	562824	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -	1																			
33	109690	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 258799MOD

4

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 234 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	109676	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
35	561760	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
36	109659	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
37	702388	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite - Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -	1																			
38	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
39	109565	Crépine d'aspiration - Ansaugen seihe Alcachofa de aspiración - Suction strainer Pigna d'aspirazione -	1																			
40	550626	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
41	550627	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
42	473368	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1																			
43	109732	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
44	561830	Valve (Régulateur de pression) - Ventil (Druckregulierung) Válvula (Ajuste presión) - Valve (Pressure regulation) Valvola (Regulatore) -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 258799MOD

5

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 234 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	561946	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1																			
46	561823	Clapet de surpression - Druck ventil Válvula de superpresión - Over pressure valve Valvola di sovrapressione -	1																			
47	561945	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1																			
48	562040	Siège supérieur - Ober Sitz Asiento superior - Upper seat Sedille superiore -	1																			
49	561816	Pied de levier de vitesses - Schalthebel fuss Pie de palanca de velocidades - Gear lever foot Braccio leva del cambio -	1																			
50	109681	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	1																			
51	561820	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1																			
52	109612	Cache poussière - Staubschützer Guardapolvo - Dust cover Coperchio raschiapolvere -	1																			
53	561821	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1																			
54	561760	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
55	561761	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3																			

+

Catalogue : 258799MOD

6

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 234 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	550677	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
57	550676	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1																			
58	550678	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
59	563768	Jauge d'huile - Olmeßstab Galga de aceite - Oil level Livello di olio -	1																			
60	134677	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
61	563767	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
62	563895	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
70	561931	Kit pompe - Kit pumpe Kit bomba - Pump kit Kit pompa -	X																			
71	561934	Kit petites pièces - Einzelteile satz Juego pequeñas piezas - Small parts kit Kit piccoli pezzi -	X																			
72	562002	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	X																			
73	562003	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	X																			

+

23/05/2007

Catalogue : 258799MOD

7

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 234** | **M**

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
74	561942	Nécessaire de réparation complet Kompletter reparatursatz Necesario de reparación completo Complete repair kit Kit reparazione completo -	X																			
75	564763	Kit (Garnitures + Ressort) - Kit (Bremsbelag + Feder) Juego (Guarnición de Freno + Muelle) Kit (Brake lining + Spring) Kit (Guarnizione + Molla) -	1																			
76	564764	Kit (Vis + Ecrou) - Kit (Schraube + Mutter) kit (Tornillo + Tuerca) - Kit (Screw + Nut) Kit (Vite + Dado) -	2																			
77	564765	Kit de frein - Bremsbelag kit Juego de Freno - Kit brake lining Kit freno -	1																			
78	600365	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1																			
79	600366	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			

* Composition des Kits
Kitzusammensetzung
Composición de los conjuntos
Kits composition
Composizione kit

- 561931 = Rep,Hinw,Fig,Item 32,34,36

- 561934 = Rep,Hinw,Fig,Item 3,27,50,51,52,53 (BP234)
+ 62,63,64 (BP235)

- 562002 = Rep,Hinw,Fig,Item 4,28,56,15,8 (BP234)
+ 8,10,49,65 (BP235)

- 562003 = Rep,Hinw,Fig,Item 33,34 (BP234)
+ 6,7,47 (BP235)

+

Catalogue : 258799MOD

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 234 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
		- 561942 = Kit Rep, Kit Hinw, Kit Fig, Kit Item, 71,72,73 (BP 234) + Rep, Hinw, Fig, Item, 22 (BP234) Kit Rep, Kit Hinw, Kit Fig, Kit Item, 90,93,96,97,98 (BP235)																				

BP 235

POUR BOITE DE VITESSES
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DEVELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

Type : **16486**
Réf : **258 799**

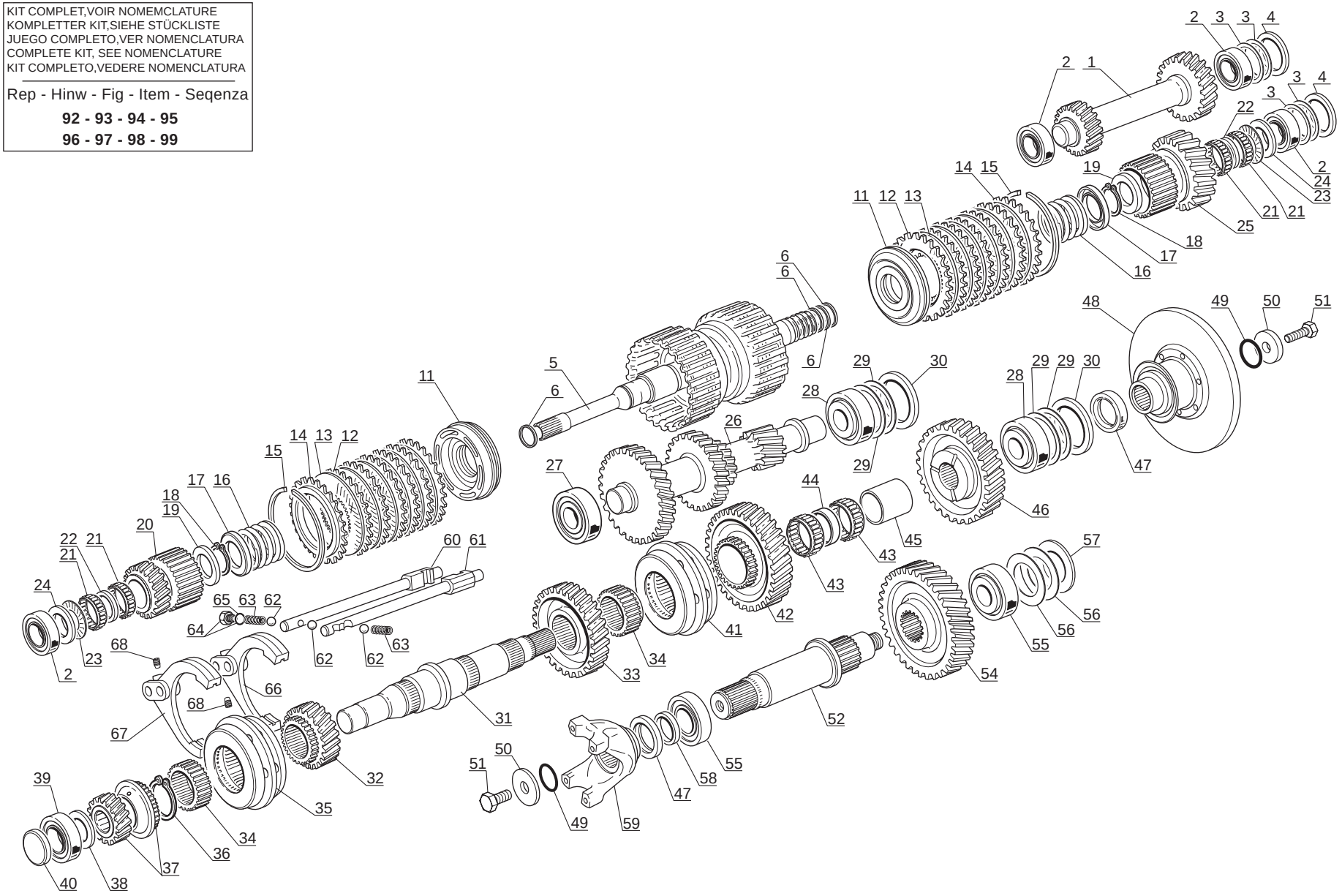
BOITE DE VITESSES ET CONVERTISSEUR
GETRIEBEKASTEN UND UMFORMER
CAJA DE VELOCIDADES Y CONVERTIDOR
GEAR BOX AND CONVERTER
CAMBIO E CONVERTITORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

KIT COMPLET,VOIR NOMEMCLATURE
KOMPLETTER KIT,SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO,VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO,VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Seqenza

92 - 93 - 94 - 95
96 - 97 - 98 - 99



P.A.O.illus

11 / 05 / 07

Catalogue : 258799MOD

1

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 235 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562821	Pignon d'inverseur (24/27 dents) Umstellzähnrad Piñón de inversor - Reverse idler gear Ingranaggio -	1																			
2	109701	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4																			
3	109615	Cale d'épaisseur 0,051 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
3	109616	Cale d'épaisseur 0,076 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
3	109617	Cale d'épaisseur 0,127 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
3	109618	Cale d'épaisseur 0,178 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
3	109619	Cale d'épaisseur 0,381 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
3	109620	Cale d'épaisseur 0,508 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
4	109597	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2																			
5	561792	Arbre d'entrée - Antriebswelle Arbol de entrada - Input shaft Albero di entrato -	1																			
6	109624	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	4																			

+

Catalogue : 258799MOD

2

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 235 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	702819	Kit piston - Kolben kit Kit pistón - Piston kit Kit pistone -	2																			
12	561797	Disque d'embrayage - Kupplung disk Disco de embrague - Clutch disc Disco d'innesto -	12																			
13	561798	Disque de friction - Reibung disk Disco de fricción - Friction disc Disco frizione -	12																			
14	561796	Plateau - Platte Placa - Plate Piatto -	2																			
15	561795	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
16	561801	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2																			
17	561800	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
18	561799	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
19	561789	Rondelle de poussée - Druck unterlegscheibe Arandela de presión - Thrustwasher Rondella -	2																			
20	562822	Pignon primaire marche avant (24 dents) Vorwärtsgang primär Zähnrad Piñón primario marcha adelante- Forward primary gear Pignone primario marcia avanti-	1																			
21	109651	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -	4																			

+

23/05/2007

Catalogue : 258799MOD

3

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 235 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	561809	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2																			
23	561762	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
24	561764	Rondelle de butée - Anschlagunterlegscheibe Arandela de tope - Stop washer Rondella reggisp -	2																			
25	561794	Pignon primaire marche arrière (27 dents) Rüchwärtsgang primär Zähnrad Piñón primario marcha atrás - Backward primary gear Pignone primario retro-marcia -	1																			
26	562820	Arbre de renvoi - Vorgelegewelle Arbo de reenvio - Countershaft Albero di rinvio -	1																			
27	109622	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
28	561786	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
29	109599	Cale d'épaisseur 0,051 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
29	109600	Cale d'épaisseur 0,076 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
29	109601	Cale d'épaisseur 0,178 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
29	109602	Cale d'épaisseur 0,559 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 258799MOD

4

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 235 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
30	109598	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2																			
31	746716	Arbre de sortie - Ausgangs welle Arbol de salida - Out put shaft Albero di uscita -	1																			
32	746714	Pignon 3ème vitesse (28 dents)- Zähnrad 3ten gang Piñón 3ra velocidad - 3rd gear Ingranaggio 3° marcia -	1																			
33	746715	Pignon 2ème vitesse (37 dents)- Zähnrad 2te gang Piñón 2da velocidad - 2nd gear Ingranaggio 2° marcia -	1																			
34	109586	Manchon cannelé - Kupplungsmuffe Manguito acanalado - Coupling sleeve Manicotto -	2																			
35	109665	Ensemble synchro - Kompletter Drehmelder Conjunto sincrón - Synchro assy Insieme sincronizzazione -	1																			
36	109664	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1																			
37	746713	Pignon 4ème vitesse (19 dents)- Zähnrad 4ten gang Piñón 4ta velocidad - 4th gear Ingranaggio 4° marcia -	1																			
38	561784	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
39	561788	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
40	550632	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 258799MOD

5

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 235 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	109665	Ensemble synchro - Kompletter Drehmelder Conjunto sincrón - Synchro assy Insieme sincronizzazione -	1																			
42	109568	Pignon 1ère vitesse (43 dents)- Zähnrad 1ten gang Piñón 1ra velocidad - Out put shaft 1st gear Ingranaggio 1° marcia -	1																			
43	109621	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
44	109653	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
45	109652	Manchon - Muffe Manguito - Coupling Manicotto -	1																			
46	561777	Pignon d'entrainement arbre de sortie (37 dents) Auslaufwelle antrieb zahnrad Piñon de arrastre arból de salida Out put shaft drive gear Ingranaggio alimentazione del albero di uscita	1																			
47	109656	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2																			
48	563765	Flasque d'accouplement - Verbindung flansch Placa de acoplamiento - Coupling flange Flangia di accoppiamento -	1																			
49	550636	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
50	109798	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
51	561810	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			

+

Catalogue : 258799MOD

6

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 235 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
52	563763	Arbre de sortie - Ausgangs welle Arbol de salida - Out put shaft Albero di uscita -	1																			
54	563764	Pignon (37 dents) - Zähnrad (37 zähne) Piñón (37 dientes) - Gear (37 teeth) Ingranaggio (37 dente) -	1																			
55	561787	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
56	561780	Cale d'épaisseur 0,051 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
56	561781	Cale d'épaisseur 0,076 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
56	561782	Cale d'épaisseur 0,178 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
56	561783	Cale d'épaisseur 0,599 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
57	561779	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
58	561808	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
59	561807	Chape d'accouplement - Gabelkupplung Horquilla de acoplamiento - End yoke Forcella -	1																			
60	561814	Coulisseau de 1ère et 2ème - Führung 1ten und 2ten Riel cambio velocidades 1ra y 2ra 1st and 2nd shift rod Guida 1 e 2 -	1																			

+

Catalogue : 258799MOD

7

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 235 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	561815	Coulisseau de 3ème et 4ème - Führung 3ten und 4ten Riel cambio velocidades 3ra y 4ra 3rd and 4th shift rod Guida 3 e 4 -	1																			
62	109709	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -	3																			
63	473920	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2																			
64	550705	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
65	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
66	561812	Fourchette 1ère et 2ème - Gabel 1ten und 2ten Horquilla 1ra y 2da - 1st and 2nd shift fork Forcella 1 e 2 -	1																			
67	561813	Fourchette 3ème et 4ème - Gabel 3ten und 4ten Horquilla 3ra y 4ra - 3rd and 4th shift fork Forcella 3 e 4 -	1																			
68	109737	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
92	561934	Kit petites pièces - Einzelteile satz Juego pequeñas piezas - Small parts kit Kit piccoli pezzi -	X																			
93	561935	Jeu de roulement - Lagersatz Juego cojinete - Bearing kit Kit cuscinetto -	X																			
94	562002	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	X																			

+

23/05/2007

Catalogue : 258799MOD

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 235 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
95	562003	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	X																			
96	562004	Jeu de circlips - Sicherungsring satz Juego de aro retén - Circlip kit Kit anello elastico -	X																			
97	562005	Jeu de rondelles - Unterlagscheibesatz Juego de arandelas - Washer kit Kit rondella -	X																			
98	561940	Jeu de rondelles de poussée - Druckscheibe satz Juego de arandela de presión - Thrust washer kit Kit rondella -	X																			
99	561942	Nécessaire de réparation complet Kompletter reparatursatz Necesario de reparación completo Complete repair kit Kit reparazione completo -	X																			

* Composition des Kits
Kitzusammensetzung
Composición de los conjuntos
Kits composition
Composizione kit

- 561934 = Rep,Hinw,Fig,Item; 62,63,64 (BP235)
  3,27,50,51,52,53 (BP234)

- 561935 = Rep,Hinw,Fig,Item; 2,21,23,27,28,39,43,45,55
- 562002 = Rep,Hinw,Fig,Item; 8,10,49,65 (BP235)
  + 4,8,15,28,56 (BP234)

- 562003 = Rep,Hinw,Fig,Item; 6,7,47 (BP235)
  + 33,34 (BP234)

- 562004 = Rep,Hinw,Fig,Item; 15,18,36

- 562005 = Rep,Hinw,Fig,Item; 3,29

- 561940 = Rep,Hinw,Fig,Item; 19,24,38

+

Catalogue : 258799MOD

9

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 235 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep / Hinw / Fig / Item / Rif	Numéro / Teil-Nr / Numero / Part-Nr / Part-Nr	Désignation / Bezeichnung / Descripcion / Description / Descrizione
		- 561942 = Kit Rep, Kit Hinw, Kit Fig, Kit Item; 90,92,93 94,95,96,97,98 + Rep, Hinw, Fig, Item; 22 (BP234)

BP 203

VALVE DE CONTROLE ELECTRIQUE
ELEKTRISCHE KONTROLLVENTIL
VALVULA DE CONTROL ELECTRICA
ELECTRICAL CONTROL VALVE
VAVOLA DI CONTROLLO ELLETTRICO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

POUR BOITE DE VITESSE
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DEVELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

- Type : **15984** Réf : **222 572**
- Type : **15985** Réf : **222 573**
- Type : **16025** Réf : **226 228**
- Type : **16024** Réf : **226 229**
- Type : **16097** Réf : **232 444**
- Type : **16335** Réf : **247 596**
- Type : **16486** Réf : **258 799**

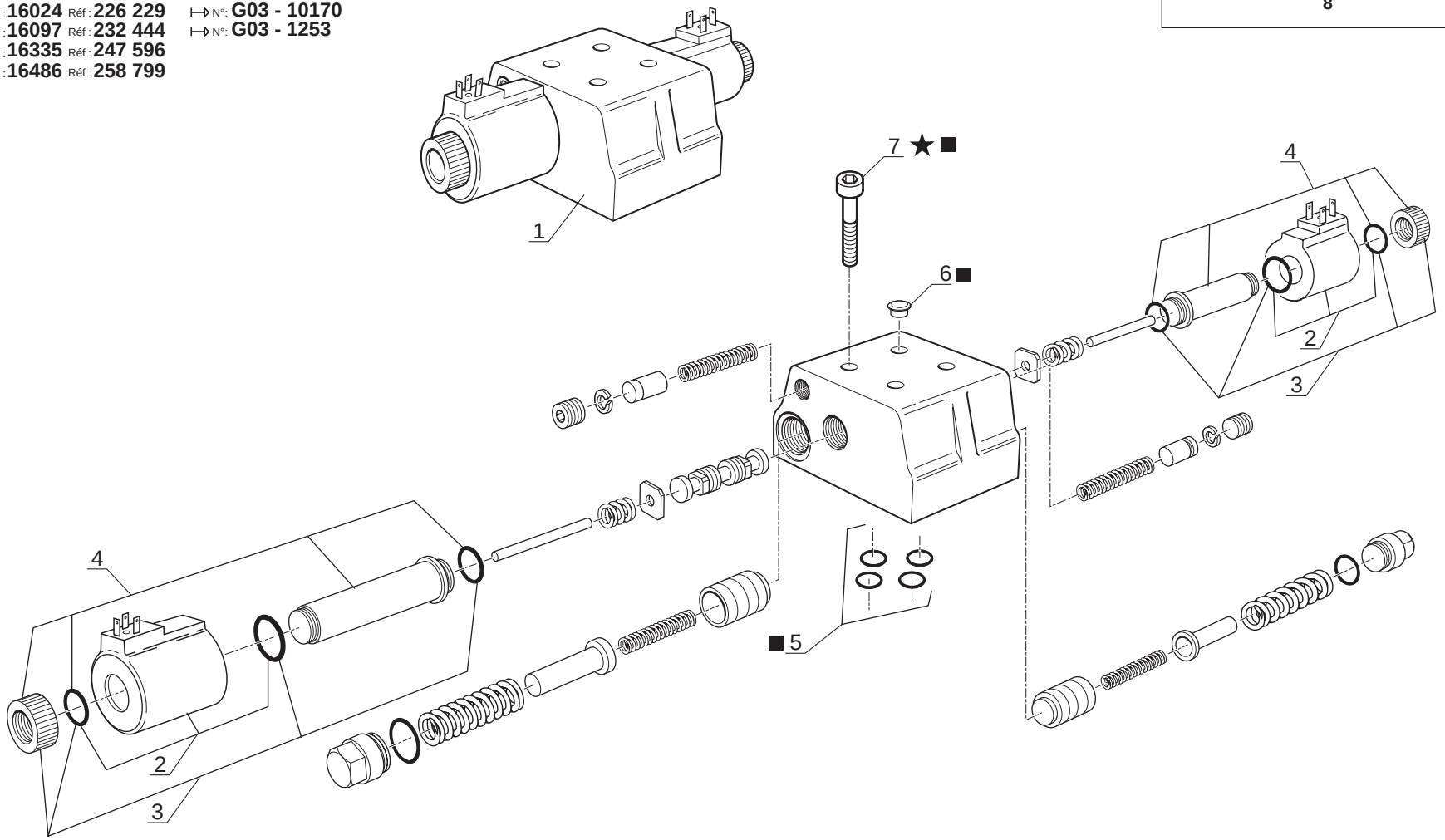
A PARTIR DE LA BOITE DE VITESSE
AB DER GETREIBEKASTEN
A PARTIR DE LA CAJA DEVELOCIDADES
FROM GEAR BOX
A PARTIR DEL CAMBIO

- N°: **G03 - 2639**
- N°: **G03 - 2208**
- N°: **G03 - 14975**
- N°: **G03 - 10170**
- N°: **G03 - 1253**

★ NON LIVRE AVEC REP. 1
NICHT GELIEFERT MIT HINW. 1
NO ENTREGADOS CON FIG. 1
NOT DELIVERED WITH ITEM. 1
NO CONSEGNARE CON SEQU. 1

■ KIT COMPLET, VOIR NOMENCLATURE
KOMPLETTER KIT, SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO, VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO, VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Sequenza
8



P.A.O. illus

Catalogue : 258799MOD

1

VALVE DE CONTROLE ELECTRIQUE
ELEKTRISCHE KONTROLLVENTIL
VALVULA DE CONTROL ELECTRICO
ELECTRICAL CONTROL VALVE
VALVOLA DI CONTROLLO ELLETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 203 | M

1- 258799MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702639	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-	1																			
2	702381	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -	2																			
3	702382	Kit petites pièces - Einzelteile satz Juego pequeña piezas - Small parts kit Kit piccoli pezzi -	2																			
4	702383	Support solenoïde - Solenoid träger Soporte solenoide - Solenoid bracket Supporto solenoide -	2																			
5	561943	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1																			
6	562043	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
7	561829	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
8	702384	Kit petites pièces - Einzelteile satz Juego pequeña piezas - Small parts kit Kit piccoli pezzi -	1																			

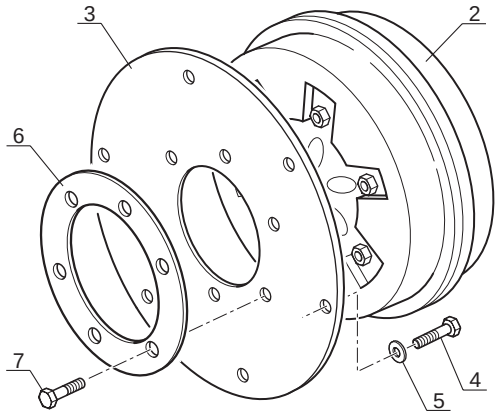
BOITE DE VITESSES - GETRIEBEKASTEN

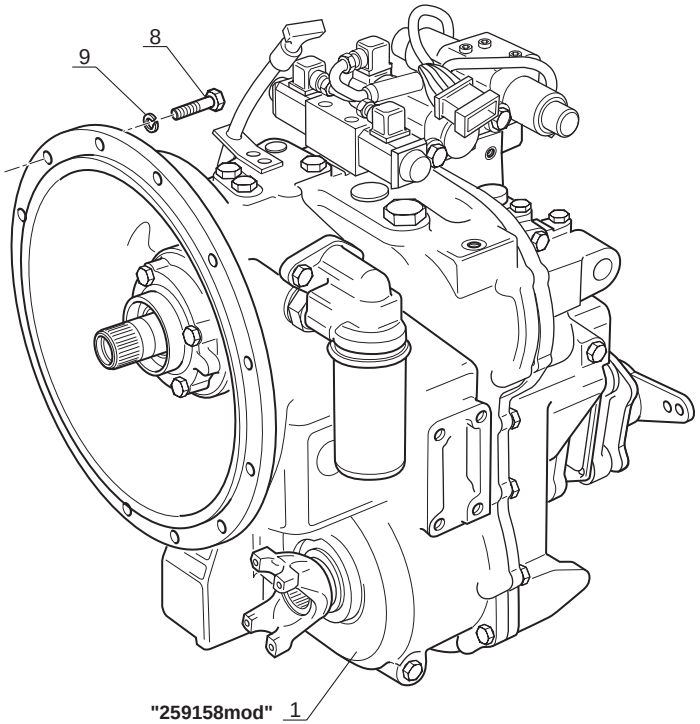
CAJA DE VELOCIDADES - GEAR BOX

CAMBIO

TYPE - TYPEN **TIPO - TYPE** **TIPO**	**16574**

REFERENCE - NUMMER **NUMERO - NUMBER** **RIFERIMENTO**	**259 158**


3
2
6
7
4
5


8
9
"259158mod"
1

Catalogue : 547971

1

BOITE DE VITESSES ET CONVERTISSEUR
GETRIEBEKASTEN UND UMFORMER
CAJA DE VELOCIDADES Y CONVERTIDOR
GEAR BOX AND CONVERTER
CAMBIO E CONVERTITORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 230 | M

1- MLT 630 T
2- MLT 634 T LSU
3- MLT 634 120 LSU
4- MLT 634 120 LSU PS
5- MLT 731 T
6- MLT 731 T LSU
7- MLT 735 120 LSU
8- MLT 735 120 LSU PS
9- MLT 741 120 LSU
10- MLT 741 120 LSU PS
11- MLT 742 T
12- MLT1035 L T LSU S3
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	259158	Boîte de vitesse complète - Kompletter getriebekasten Caja de velocidades completo - Complete gear box Scàtola del cambio complete -				1				1		1										
2	245528	Convertisseur - Umformer Convertidor - Converter Convertitore -				1				1		1										
3	209373	Plateau intermédiaire - Zwischenflansch Placa intermediario - Intermediate piece Piatto intermedio -				1				1		1										
4	209375	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -				6				6		6										
5	209573	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -				6				6		6										
6	209374	Plateau de renfort - Umformer verstarküng platte Placa refuerzo - Converter reinforcement plat Piatto di rinforzo -				1				1		1										
7	209376	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -				6				6		6										
8	73192	Vis H,M 3/8 UNC zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -				12				12		12										
9	73193	Rondelle W 3/ 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -				12				12		12										

BP 231

POUR BOITE DE VITESSE
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DEVELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

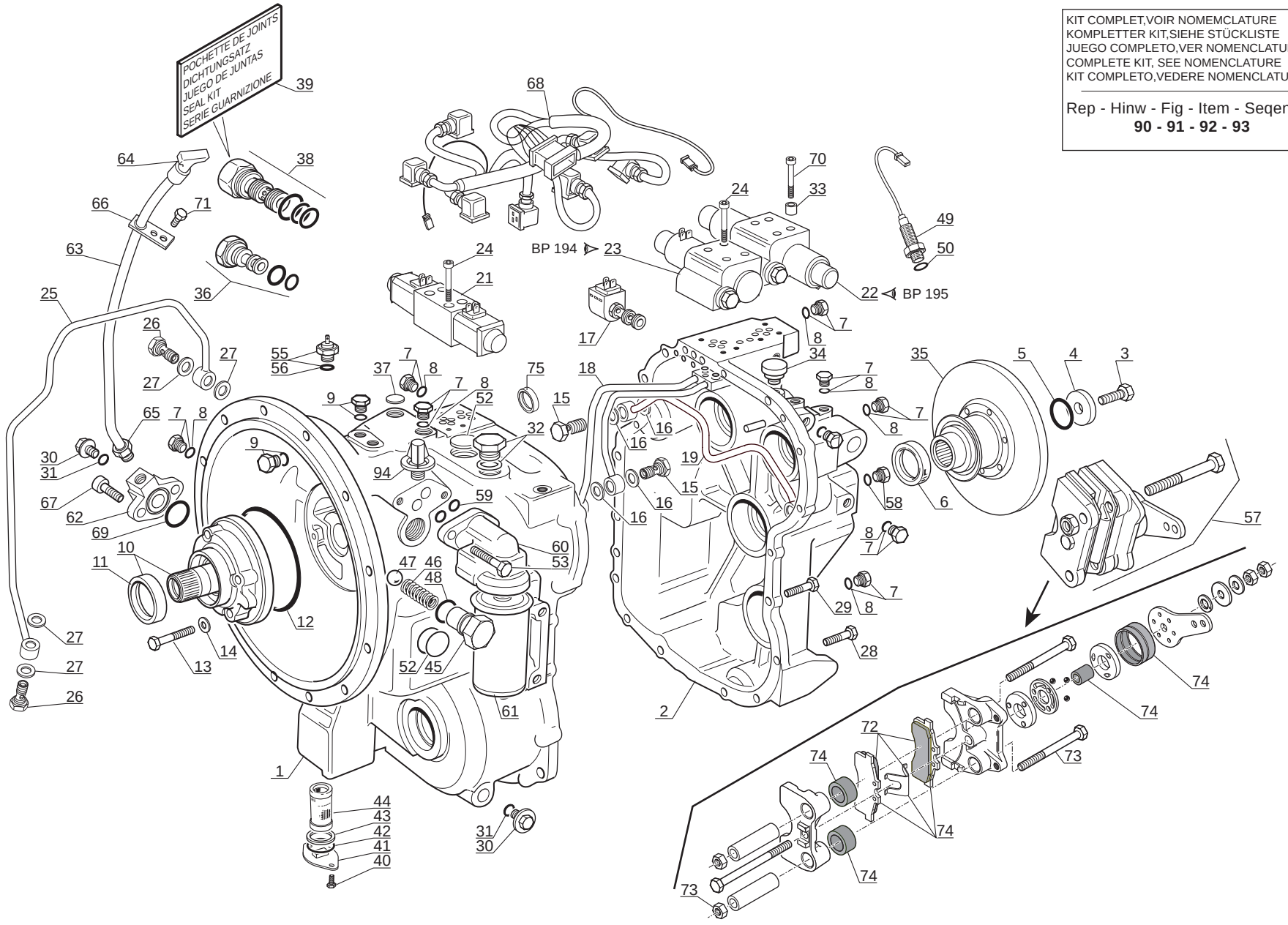
Type : **16574**
Réf : **259 158**

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBO (Dettaglio)

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

KIT COMPLET,VOIR NOMEMCLATURE
KOMPLETTER KIT,SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO,VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO,VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Seqenza
90 - 91 - 92 - 93



Catalogue : 259158MOD

1

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 231 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564374	Carter transmission - Transmission gehaüse Carter transmisión - Transmision housing Carter trasmissione -	1																			
2	564376	Carter arrière transmission - Transmission hinten kasten Carter trasero transmisión - Transmision rear case Carter posteriore trasmissione-	1																			
3	561810	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
4	109798	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
5	550636	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
6	746726	Joint d'étanchéité - Dichtring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	1																			
7	550705	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	14																			
8	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	14																			
9	564379	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	3																			
10	564380	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -	1																			
11	109690	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			

+

Catalogue : 259158MOD

2

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 231 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	109676	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
13	561760	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
14	564381	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
15	564387	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -	4																			
16	564388	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	8																			
17	564389	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -	1																			
18	564390	Tubulure (3ème et 4ème vitesse) Leitung (3ten und 4ten gang) Tobera (3ra y 4ra velocidad) - Pipe (3rd and 4th gear) Tubo introduziore (3° e 4° marcia)	1																			
19	564391	Tubulure (1ère vitesse) - Leitung (1ten gang) Tobera (1ra velocidad) - Pipe (1th gear) Tubo introduziore (1° marcia) -	1																			
20	564392	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
21	564393	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1																			
22	702376	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 259158MOD

3

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 231 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	702377	Valve de contrôle (Marche arrière) Kontrollventil (Rückwärts) Válvula de control (Atras) - Control valve (Reverse) Valvola di controllo (Retro-marcia)	1																			
24	561829	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
25	564395	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduziore -	1																			
26	564396	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -	2																			
27	564397	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	4																			
28	109727	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
29	564398	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	15																			
30	473366	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	2																			
31	473915	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
32	564399	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
33	564400	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	4																			

+

Catalogue : 259158MOD

4

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 231 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	109705	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			
35	564401	Flasque d'accouplement - Verbindung flansch Placa de acoplamiento - Coupling flange Flangia di accoppiamento -	1																			
36	564402	Valve (Régulateur de pression)- Ventil (Druckregulierung) Válvula (Ajuste presión) - Valve (Pressure regulation) Valvola (Regulatore) -	1																			
37	109716	Bouchon d'expansion - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
38	561823	Clapet de surpression - Druck ventil Válvula de superpresión - Over pressure valve Valvola di sovrapressione -	1																			
39	561945	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1																			
40	109732	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
41	473368	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1																			
42	550627	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
43	550626	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
44	109565	Crépine d'aspiration - Ansaugen seihe Alcachofa de aspiración - Suction strainer Pigna d'aspirazione -	1																			

+

Catalogue : 259158MOD

5

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 231 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	564403	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
46	564404	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1																			
47	109707	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -	1																			
48	564405	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
49	746727	Capteur - Sensor Sensor - Sensor Sónda -	1																			
50	564407	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
51	561833	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	5																			
52	564408	Bouchon d'expansion - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
53	564418	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
54	109703	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	2																			
55	702388	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 259158MOD

6

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 231 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
57	746728	Ensemble frein - Bremsanlage Conjunto freno - Brake assy Insième freno -	1																			
58	564410	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
59	564411	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
60	564412	Carter filtre - Filter gehaüse Carter filtro - Filter housing Carter filtro -	1																			
61	561749	Filtre à huile transmission - Ol filter getriebe Filtro aceite transmisión - Oil filter transmission Filtro olio trasmissione -	1																			
62	564413	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -	1																			
63	702821	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduziore -	1																			
64	705872	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -	1																			
65	564416	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1																			
66	564417	Tôle de fixation - Befestigung blech Chapa de fijación - Fastening plate Lamiera di fissaggio -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 259158MOD

7

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 231 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	564418	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
68	564419	Faisceau (Boîte de vitesse) - Kabelbaum (Getriebekasten) Haz (Caja de velocidades) - Wiring harness (Gear box) Fascio (Cambio) -	1																			
69	550677	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
70	564421	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
71	564423	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
72	564763	Kit (Garnitures + Ressort) - Kit (Bremsbelag + Feder) Juego (Guarnición de Freno + Muelle) Kit (Brake lining + Spring) Kit (Guarnizione + Molla) -	1																			
73	564764	Kit (Vis + Ecrou) - Kit (Schraube + Mutter) kit (Tornillo + Tuerca) - Kit (Screw + Nut) Kit (Vite + Dado) -	2																			
74	564765	Kit de frein - Bremsbelag kit Juego de Freno - Kit brake lining Kit freno -	1																			
75	601688	Bouchon d'expansion - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
90	604309	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -	X																			
91	604313	Kit valve - Ventil Kit Kit válvula - Valve kit Kit valvola -	X																			

+

23/05/2007

Catalogue : 259158MOD

8

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 231 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
92	604314	Kit pompe - Pumpe kit Kit bomba - Pump kit Kit pompa -	X																			
93	604315	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -	X																			
94	705009	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione	1																			
		* Composition des Kits Kitzusammensetzung Composición de los conjuntos Kits composition Composizione kit																				
		- 604309 = Rep,Hinw,Fig,Item,Rif 6,11,12,14,16,27,37,50,52, 75 (BP231) + 6,12,28,38,58,90,92 (BP232)																				
		- 604313 = Rep,Hinw,Fig,Item,Rif 17,21,22,23,36,38																				
		- 604314 = Rep,Hinw,Fig,Item,Rif 10,12,13,14																				
		- 604315 = Rep,Hinw,Fig,Item,Rif 5,7,30,41,48,59 (BP231) + 14,89 (BP232)																				

BP 232

POUR BOITE DE VITESSES
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DEVELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

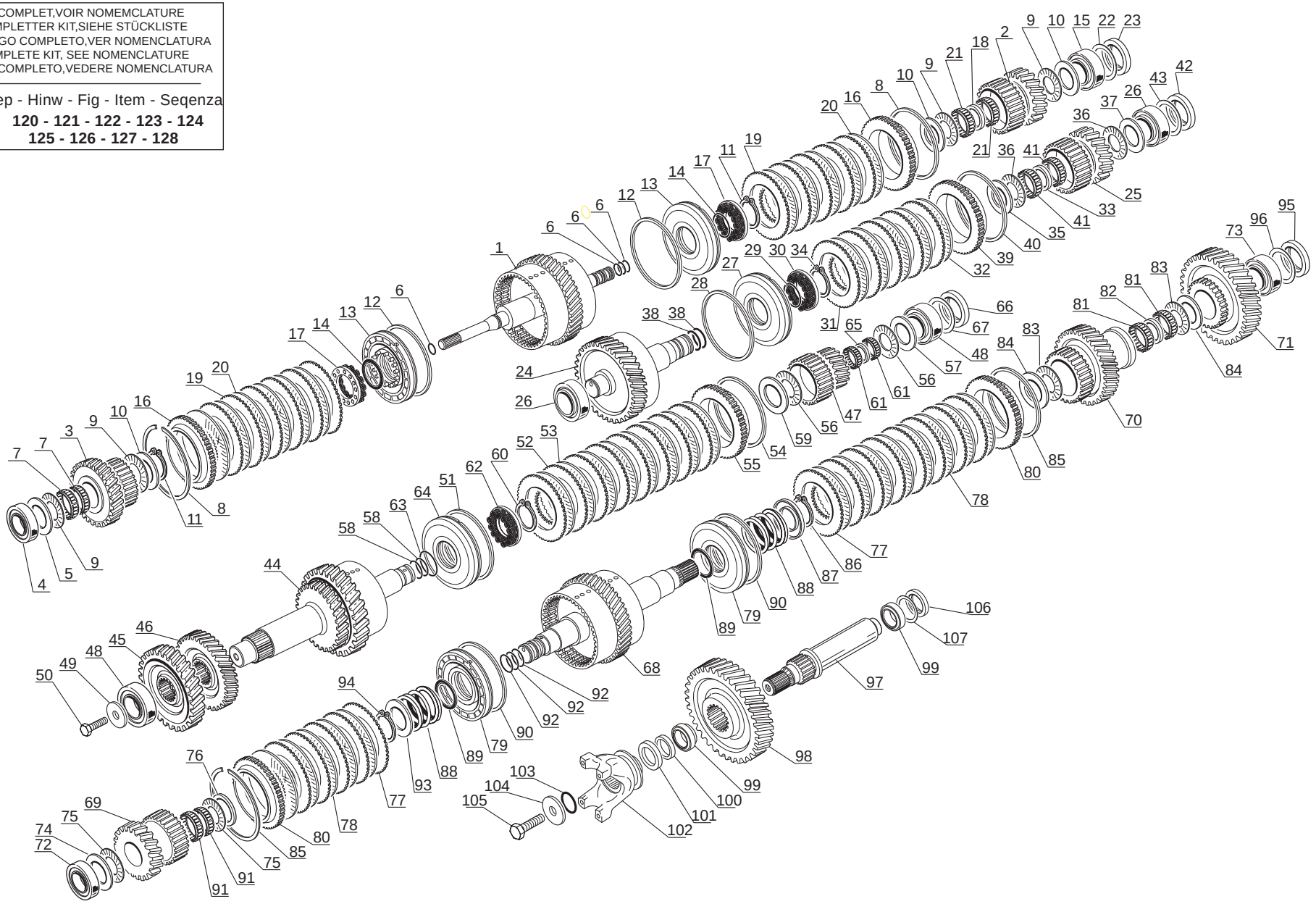
Type : **16574**
Réf : **259 158**

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Pinón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari Meccanici - Pignone)

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

KIT COMPLET,VOIR NOMEMCLATURE
KOMPLETTER KIT,SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO,VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO,VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Seqenza
120 - 121 - 122 - 123 - 124
125 - 126 - 127 - 128



P.A.O.illus

11 / 05 / 07

Catalogue : 259158MOD

1

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564424	Arbre d'entrée - Antriebswelle Arbol de entrada - Input shaft Albero di entrato -	1																			
2	564425	Pignon (24 dents) - Zähnrad (24 zähne) Piñón (24 dientes) - Gear (24 teeth) Ingranaggio (24 dente) -	1																			
3	564426	Pignon (32 dents) - Zähnrad (32 zähne) Piñón (32 dientes) - Gear (32 teeth) Ingranaggio (32 dente) -	1																			
4	561787	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
5	561789	Rondelle de poussée - Druck unterlegscheibe Arandela de presión - Thrustwasher Rondella -	1																			
6	564427	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	4																			
7	564428	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -	2																			
8	746729	Bague d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Anello di arresto -	2																			
9	564430	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4																			
10	564431	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3																			
11	564432	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	3																			

+

23/05/2007

Catalogue : 259158MOD

2

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	109663	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2																			
13	746730	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	2																			
14	564434	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
15	564435	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
16	746732	Plateau - Platte Placa - Plate Piattello -	2																			
17	564437	Arrêt ressort - Triebfeder anschlag Tope resorte - Spring retainer Arresto molla -	2																			
18	564438	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
19	564439	Disque d'embrayage - Kupplung disk Disco de embrague - Clutch disc Disco d'innesto -	11																			
20	564440	Disque de friction - Reibung disk Disco de fricción - Friction disc Disco frizione -	11																			
21	562770	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -	1																			
22	564382	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

23/05/2007

Catalogue : 259158MOD

3

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	564383	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
22	564384	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
22	564385	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
23	564386	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
24	564466	Arbre de renvoi - Vorgelegewelle Arbo de reenvio - Countershaft Albero di rinvio -	1																			
25	564425	Pignon (24 dents) - Zähnrad (24 zähne) Piñón (24 dientes) - Gear (24 teeth) Ingranaggio (24 dente) -	1																			
26	561787	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
27	746730	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	1																			
28	109663	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
29	564434	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
30	564437	Arrêt ressort - Triebfeder anschlag Tope resorte - Spring retainer Arresto molla -	1																			

+

Catalogue : 259158MOD

4

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
31	564439	Disque d'embrayage - Kupplung disk Disco de embrague - Clutch disc Disco d'innesto -	5																			
32	564440	Disque de friction - Reibung disk Disco de fricción - Friction disc Disco frizione -	5																			
33	564438	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
34	564432	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1																			
35	564431	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
36	564430	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
37	561789	Rondelle de poussée - Druck unterlegscheibe Arandela de presión - Thrustwasher Rondella -	1																			
38	109624	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2																			
39	564436	Plateau - Platte Placa - Plate Piatto -	1																			
40	564429	Bague d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Anello di arresto -	1																			
41	562770	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -	2																			

+

Catalogue : 259158MOD

5

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	561779	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
43	561780	Cale d'épaisseur 0,051 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
43	561781	Cale d'épaisseur 0,076 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
43	561782	Cale d'épaisseur 0,178 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
43	561783	Cale d'épaisseur 0,599 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
44	564441	Arbre de renvoi - Vorgelegewelle Arbo de reenvio - Countershaft Albero di rinvio -	1																			
45	564442	Pignon (44 dents) - Zähnrad (44 zähne) Piñón (44 dientes) - Gear (44 teeth) Ingranaggio (44 dente) -	1																			
46	564443	Pignon (38 dents) - Zähnrad (38 zähne) Piñón (38 dientes) - Gear (38 teeth) Ingranaggio (38 dente) -	1																			
47	564444	Pignon 1ère et 2ème vitesse - Zähnrad 1st und 2te gang Piñón 1ra y 2ra velocidad - Output shaft 1st and 2nd gea Ingranaggio 1° e 2° marcia -	1																			
48	561786	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
49	109798	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 259158MOD

6

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
50	561810	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
51	109663	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
52	564439	Disque d'embrayage - Kupplung disk Disco de embrague - Clutch disc Disco d'innesto -	8																			
53	564440	Disque de friction - Reibung disk Disco de fricción - Friction disc Disco frizione -	8																			
54	746729	Bague d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Anello di arresto -	1																			
55	746732	Plateau - Platte Placa - Plate Piattello -	1																			
56	564445	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
57	561773	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
58	109624	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2																			
59	564446	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
60	564432	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1																			

+

23/05/2007

Catalogue : 259158MOD

7

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	601429	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -	2																			
62	564437	Arrêt ressort - Triebfeder anschlag Tope resorte - Spring retainer Arresto molla -	1																			
63	564434	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
64	746730	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	1																			
65	746733	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
66	109598	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
67	109599	Cale d'épaisseur 0,051 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
67	109600	Cale d'épaisseur 0,076 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
67	109601	Cale d'épaisseur 0,178 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
67	109602	Cale d'épaisseur 0,559 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
68	564448	Arbre de sortie - Ausgangs welle Arbol de salida - Out put shaft Albero di uscita -	1																			

+

Catalogue : 259158MOD

8

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
69	564449	Pignon 4ème vitesse (26 dents)- Zähnrad 4ten gang (26 zähne) Piñón 4ta velocidad (26 dientes) 4th gear (26 teeth) Ingranaggio 4° marcia (26 dente)	1																			
70	564450	Pignon 3ème vitesse (38 dents)- Zähnrad 3ten gang (38 zähne) Piñón 3ra velocidad (38 dientes) 3rd gear (38 teeth) Ingranaggio 3° marcia (38 dente)	1																			
71	564451	Pignon (48 dents) - Zähnrad (48 zähne) Piñón (48 dientes) - Gear (48 teeth) Ingranaggio (48 dente) -	1																			
72	109622	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
73	561786	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
74	561773	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
75	564445	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
76	564446	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
77	564440	Disque de friction - Reibung disk Disco de fricción - Friction disc Disco frizione -	13																			
78	564439	Disque d'embrayage - Kupplung disk Disco de embrague - Clutch disc Disco d'innesto -	13																			
79	746734	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	2																			

+

23/05/2007

Catalogue : 259158MOD

9

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
80	746732	Plateau - Platte Placa - Plate Piattello -	2																			
81	564454	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -	2																			
82	564455	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
83	564456	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
84	564457	Rondelle de butée - Anschlagunterlegscheibe Arandela de tope - Stop washer Rondella reggisp -	2																			
85	746729	Bague d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Anello di arresto -	2																			
86	746735	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1																			
87	564459	Coupelle de ressort - Federteller Copela de resorte - Spring plate Coppela di molla -	1																			
88	746736	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2																			
89	564461	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
90	109663	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2																			

+

Catalogue : 259158MOD

10

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
91	561838	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -	2																			
92	109624	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	3																			
93	564462	Coupelle de ressort - Federteller Copela de resorte - Spring plate Coppela di molla -	1																			
94	564463	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1																			
95	109598	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
96	109599	Cale d'épaisseur 0,051 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
96	109600	Cale d'épaisseur 0,076 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
96	109601	Cale d'épaisseur 0,178 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
96	109602	Cale d'épaisseur 0,559 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
97	604259	Arbre de sortie - Ausgangs welle Arbol de salida - Out put shaft Albero di uscita -	1																			
98	564465	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1																			

23/05/2007

Catalogue : 259158MOD

11

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
99	561787	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
100	561808	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
101	746726	Joint d'étanchéité - Dichtring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	1																			
102	564378	Chape d'accouplement - Gabelkupplung Horquilla de acoplamiento - End yoke Forchetta -	1																			
103	550636	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
104	109798	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
105	561810	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
106	561779	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
107	561780	Cale d'épaisseur 0,051 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
107	561781	Cale d'épaisseur 0,076 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
107	561782	Cale d'épaisseur 0,178 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 259158MOD

12

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
107	561783	Cale d'épaisseur 0,599 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
120	604305	Kit embrayage arbre d'entrée - Kupplungsatz Juego de embrague - Clutch pack kit Kit innesto -	X																			
121	604306	Kit embrayage arbre de renvoi - Kupplungsatz Juego de embrague - Clutch pack kit Kit innesto -	X																			
122	604307	Kit embrayage arbre primaire - Kupplungsatz Juego de embrague - Clutch pack kit Kit innesto -	X																			
123	604308	Kit embrayage arbre marche arrière Kupplungsatz Juego de embrague - Clutch pack kit Kit innesto -	X																			
124	604309	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -	X																			
125	604310	Kit circlips - Sicherungsring Kit Kit aro retén - Circlips kit Kit anello elastico -	X																			
126	604311	Kit cale - Keil Kit Kit cala - Wedge kit Kit spessore -	X																			
127	604312	Kit rondelle de butée - Anschlagunterlagscheibe kit Kit arandela de tope - Stop washer kit Kit rondella reggisp -	X																			
128	604315	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -	X																			

* Composition des Kits
Kitzusammensetzung
Composición de los conjuntos

+

Catalogue : 259158MOD

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 232 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione
		Kits composition Composizione kit - 604305 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 8,11,12,13,14,16,17,19,20 - 604306 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 51,53,54,55,60,62,63,64 - 604307 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 77,79,80,85,86,87,88,89,90 - 604308 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 27,28,29,30,31,32,34,39,40 - 604309 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 6,12,28,38,58,90,92 (BP232) + 6,11,12,14,16,27,37,50,52,75 (BP231) - 604310 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 8,11,40,54,60,85,86,94 - 604311 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 22,43,96 - 604312 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 5,10,35,57,59,76,84 - 604315 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 14,89 (BP232) + 5,7,30,41,48,59 (BP231)

BP 194

VALVE DE CONTROLE ELECTRIQUE
ELEKTRISCHE KONTROLLVENTIL
VALVULA DE CONTROL ELECTRICA
ELECTRICAL CONTROL VALVE
VAVOLA DI CONTROLLO ELLETTRICO

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

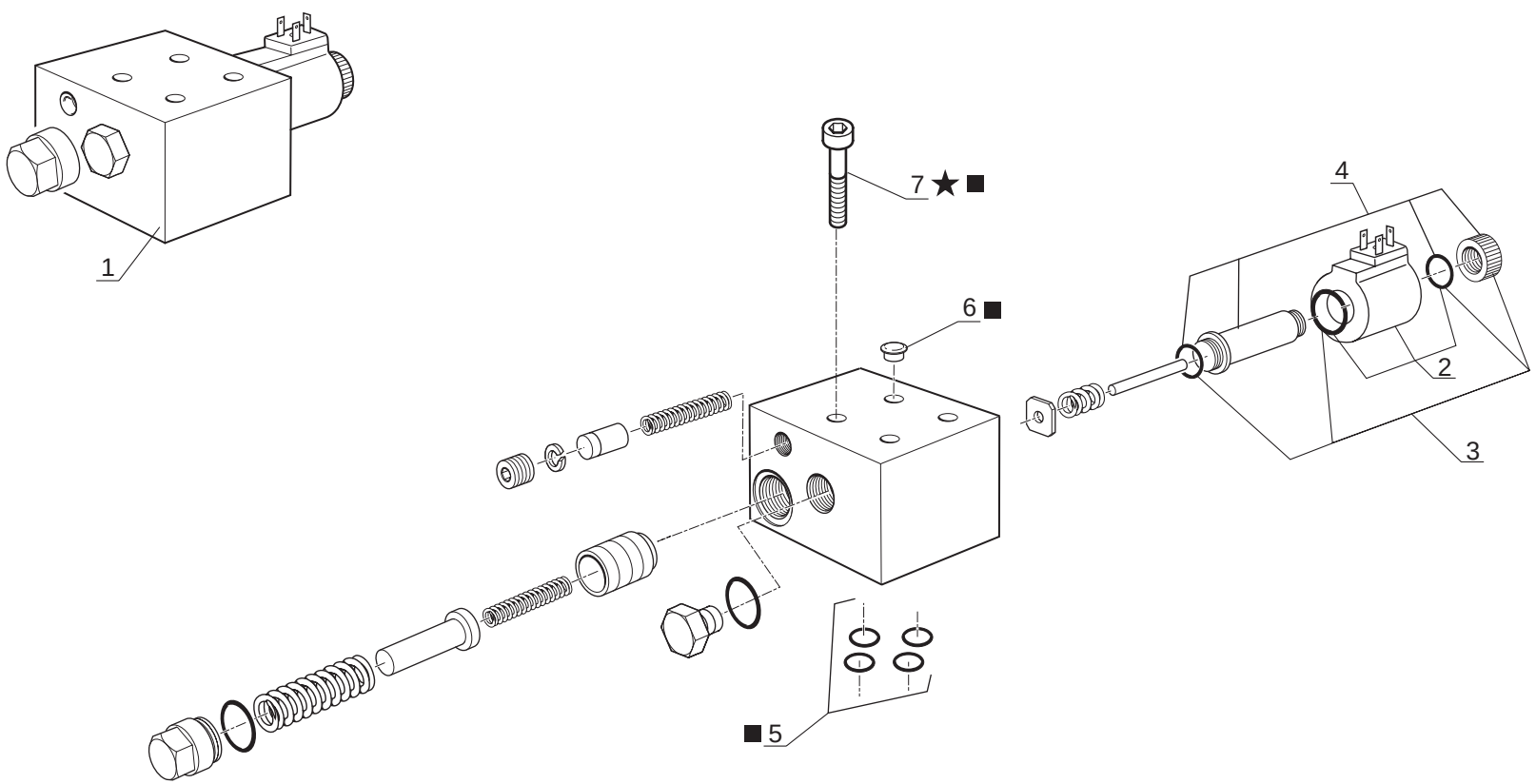
POUR BOITE DE VITESSE
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DEVELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

☐ Type : **16273** Réf : **242 658**
☐ Type : **16574** Réf : **259 158**

★ NON LIVRE AVEC REP. 1
NICHT GELIEFERT MIT HINW. 1
NO ENTREGADOS CON FIG. 1
NOT DELIVERED WITH ITEM. 1
NO CONSEGNARE CON SEQU. 1

■ KIT COMPLET, VOIR NOMENCLATURE
KOMPLETTER KIT, SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO, VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO, VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Sequenza
8



P.A.O.illus

Catalogue : 259158MOD

1

VALVE DE CONTROLE ELECTRIQUE
ELEKTRISCHE KONTROLLVENTIL
VALVULA DE CONTROL ELECTRICO
ELECTRICAL CONTROL VALVE
VALVOLA DI CONTROLLO ELLETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 194 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702377	Valve de contrôle (Marche arrière) Kontrollventil (Rückwärts) Válvula de control (Atras) - Control valve (Reverse) Valvola di controllo (Retro-marcia)	1																			
2	702381	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -	1																			
3	702382	Kit petites pièces - Einzelteile satz Juego pequeña piezas - Small parts kit Kit piccoli pezzi -	1																			
4	702383	Support solenoïde - Solenoid träger Soporte solenoide - Solenoid bracket Supporto solenoide -	1																			
5	561943	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1																			
6	562043	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
7	561829	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
8	702384	Kit petites pièces - Einzelteile satz Juego pequeña piezas - Small parts kit Kit piccoli pezzi -	1																			

BP 195

VALVE DE CONTROLE ELECTRIQUE
ELEKTRISCHE KONTROLLVENTIL
VALVULA DE CONTROL ELECTRICA
ELECTRICAL CONTROL VALVE
VAVOLA DI CONTROLLO ELLETTRICO

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

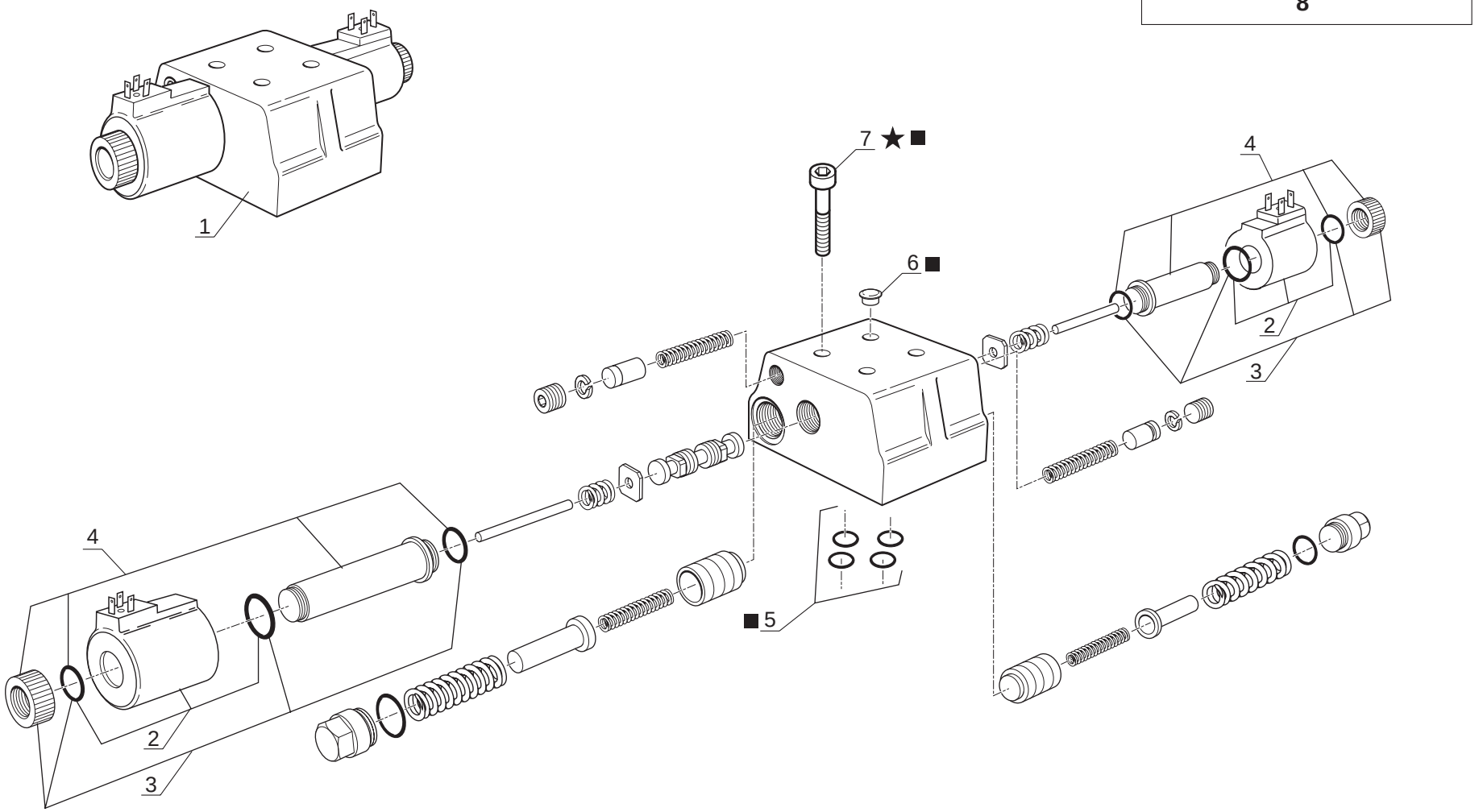
POUR BOITE DE VITESSE
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DEVELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

☐ Type : **16273** Réf : **242 658**
☐ Type : **16574** Réf : **259 158**

★ NON LIVRE AVEC REP. 1
NICHT GELIEFERT MIT HINW. 1
NO ENTREGADOS CON FIG. 1
NOT DELIVERED WITH ITEM. 1
NO CONSEGNARE CON SEQU. 1

■ KIT COMPLET, VOIR NOMENCLATURE
KOMPLETTER KIT, SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO, VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO, VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Sequenza
8



P.A.O.illus

Catalogue : 259158MOD

1

VALVE DE CONTROLE ELECTRIQUE
ELEKTRISCHE KONTROLLVENTIL
VALVULA DE CONTROL ELECTRICO
ELECTRICAL CONTROL VALVE
VALVOLA DI CONTROLLO ELLETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 195 | M

1- 259158MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	702376	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-	1																			
2	702381	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -	2																			
3	702382	Kit petites pièces - Einzelteile satz Juego pequeña piezas - Small parts kit Kit piccoli pezzi -	2																			
4	702383	Support solenoïde - Solenoid träger Soporte solenoide - Solenoid bracket Supporto solenoide -	2																			
5	561943	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1																			
6	562043	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
7	561829	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
8	702384	Kit petites pièces - Einzelteile satz Juego pequeña piezas - Small parts kit Kit piccoli pezzi -	1																			

23/05/2007

RENVOI D' ANGLES - ZAHNRADVORGELEGE

REENVIO DE ANGULO - ANGLE RETURN

RINVIO D'ANGOLO

TYPE - TYPEN **TIPO - TYPE** **TIPO**	**15932**

REFERENCE - NUMMER **NUMERO - NUMBER** **RIFERIMENTO**	**222 758**

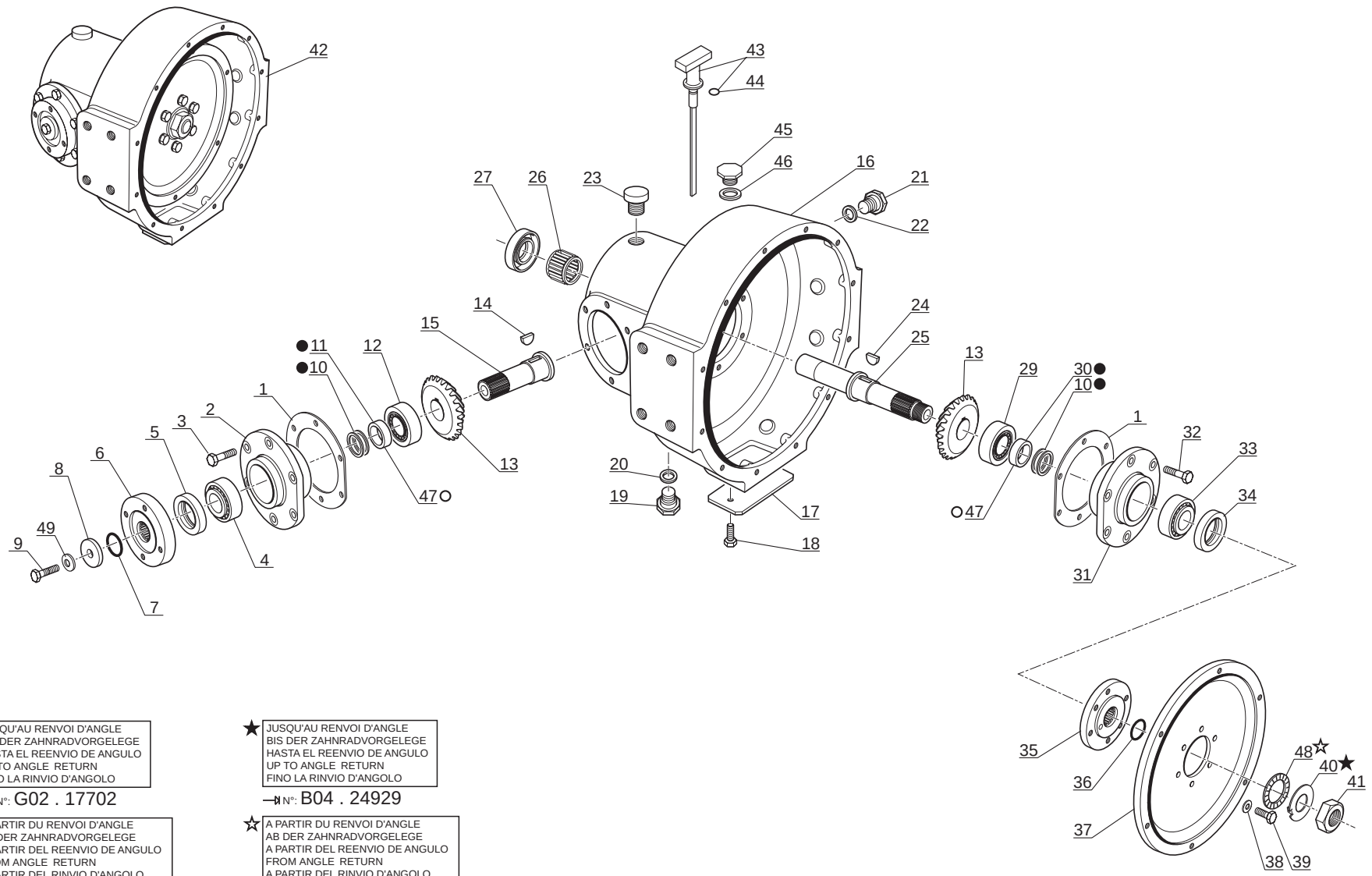
BP 109

POUR RENVOI D'ANGLE
FUR ZAHNRADVORGELEGE
PARA REENVIO DE ANGULO
FOR ANGLE RETURN
PER RINVIO D'ANGOLO

Type : **15932**
Réf : **222 758**

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
ANGLE RETURN
RINVIO D'ANGOLO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



● JUSQU'AU RENVOI D'ANGLE
BIS DER ZAHNRADVORGELEGE
HASTA EL REENVIO DE ANGULO
UP TO ANGLE RETURN
FINO LA RINVIO D'ANGOLO
→| N°: G02 . 17702

○ A PARTIR DU RENVOI D'ANGLE
AB DER ZAHNRADVORGELEGE
A PARTIR DEL REENVIO DE ANGULO
FROM ANGLE RETURN
A PARTIR DEL RINVIO D'ANGOLO
|→ N°: G02 . 17703

★ JUSQU'AU RENVOI D'ANGLE
BIS DER ZAHNRADVORGELEGE
HASTA EL REENVIO DE ANGULO
UP TO ANGLE RETURN
FINO LA RINVIO D'ANGOLO
→| N°: B04 . 24929

☆ A PARTIR DU RENVOI D'ANGLE
AB DER ZAHNRADVORGELEGE
A PARTIR DEL REENVIO DE ANGULO
FROM ANGLE RETURN
A PARTIR DEL RINVIO D'ANGOLO
|→ N°: B04 . 24930

P.A.O. illus

Catalogue : 222758MOD

1

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 109 | M

1- 222758MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550587	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
1	550588	Cale d'épaisseur 0,25 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
1	550589	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
1	550590	Cale d'épaisseur 0,075 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
1	550591	Cale d'épaisseur 0,05 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
2	563783	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -	1																			
3	550593	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6																			
4	109701	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
5	550597	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
6	705151	Flasque d'accouplement - Verbindung flansch Placa de acoplamiento - Coupling flange Flangia di accoppiamento -	1																			
7	550596	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			

+

Catalogue : 222758MOD

2

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 109 | M

1- 222758MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	550595	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
9	561810	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
10	550599	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	x																			
10	550600	Cale d'épaisseur 0,25 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	x																			
10	550601	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	x																			
10	550602	Cale d'épaisseur 0,075 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	x																			
10	550603	Cale d'épaisseur 0,05 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	x																			
11	550604	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
12	563792	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
13	564032	Ensemble pignons coniques (23 dents) Kagelräder Conpunto piñón conica - Bevel gear assy Insieme ingranaggio -	1																			
14	550608	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -	1																			

+

Catalogue : 222758MOD

3

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 109 | M

1- 222758MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	563787	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	1																			
16	563784	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
17	550623	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -	1																			
18	550624	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
19	550622	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
20	550621	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
21	550614	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
22	550613	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
23	109705	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			
24	550608	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -	1																			
25	563789	Arbre d'entraînement - Antriebwelle Arbol de arrastre - Drive shaft Albero trasmissione -	1																			

30/05/2006

Catalogue : 222758MOD

4

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 109 | M

1- 222758MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	563769	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -	1																			
27	563788	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
29	550605	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
30	550604	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
31	550625	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -	1																			
32	550593	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6																			
33	550605	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
34	550597	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
35	550620	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -	1																			
36	550596	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
37	550615	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -	1																			

+

30/05/2006

Catalogue : 222758MOD

5

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 109 | M

1- 222758MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
38	550616	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6																			
39	550617	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6																			
40	550618	Rondelle frein - Sicherungscheibe Arandela freno - Lock washer Rondella -	1																			
41	550619	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
42	222758	Renvoi d'angles - Zahnradvorgelege Reenvio de angulo - Bevel drive Rinvio d'angolo -	1																			
43	602308	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -	1																			
44	134677	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
45	550614	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
46	550613	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
47	604774	Entretoise (11,63mm / 11,65mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604775	Entretoise (11,66mm / 11,68mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			

+

30/05/2006

Catalogue : 222758MOD

6

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 109 | M

1- 222758MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	604776	Entretoise (11,69mm / 11,71mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604777	Entretoise (11,72mm / 11,74mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604778	Entretoise (11,75mm / 11,77mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604779	Entretoise (11,78mm / 11,80mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604780	Entretoise (11,81mm / 11,83mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604781	Entretoise (11,84mm / 11,86mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604782	Entretoise (11,87mm / 11,89mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604783	Entretoise (11,90mm / 11,92mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604784	Entretoise (11,93mm / 11,95mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604785	Entretoise (11,96mm / 11,98mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	702779	Entretoise (11,57mm / 11,59mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			

+

Catalogue : 222758MOD

7

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 109 | M

1- 222758MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	702780	Entretoise (11,60mm / 11,62mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	702781	Entretoise (11,99mm / 12,01mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	702782	Entretoise (12,02mm / 12,04mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
48	703039	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
49	704973	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			

RENVOI D' ANGLES - ZAHNRADVORGELEGE

REENVIO DE ANGULO - ANGLE RETURN

RINVIO D'ANGOLO

TYPE - TYPEN **TIPO - TYPE** **TIPO**	**15930**

REFERENCE - NUMMER **NUMERO - NUMBER** **RIFERIMENTO**	**224 053**

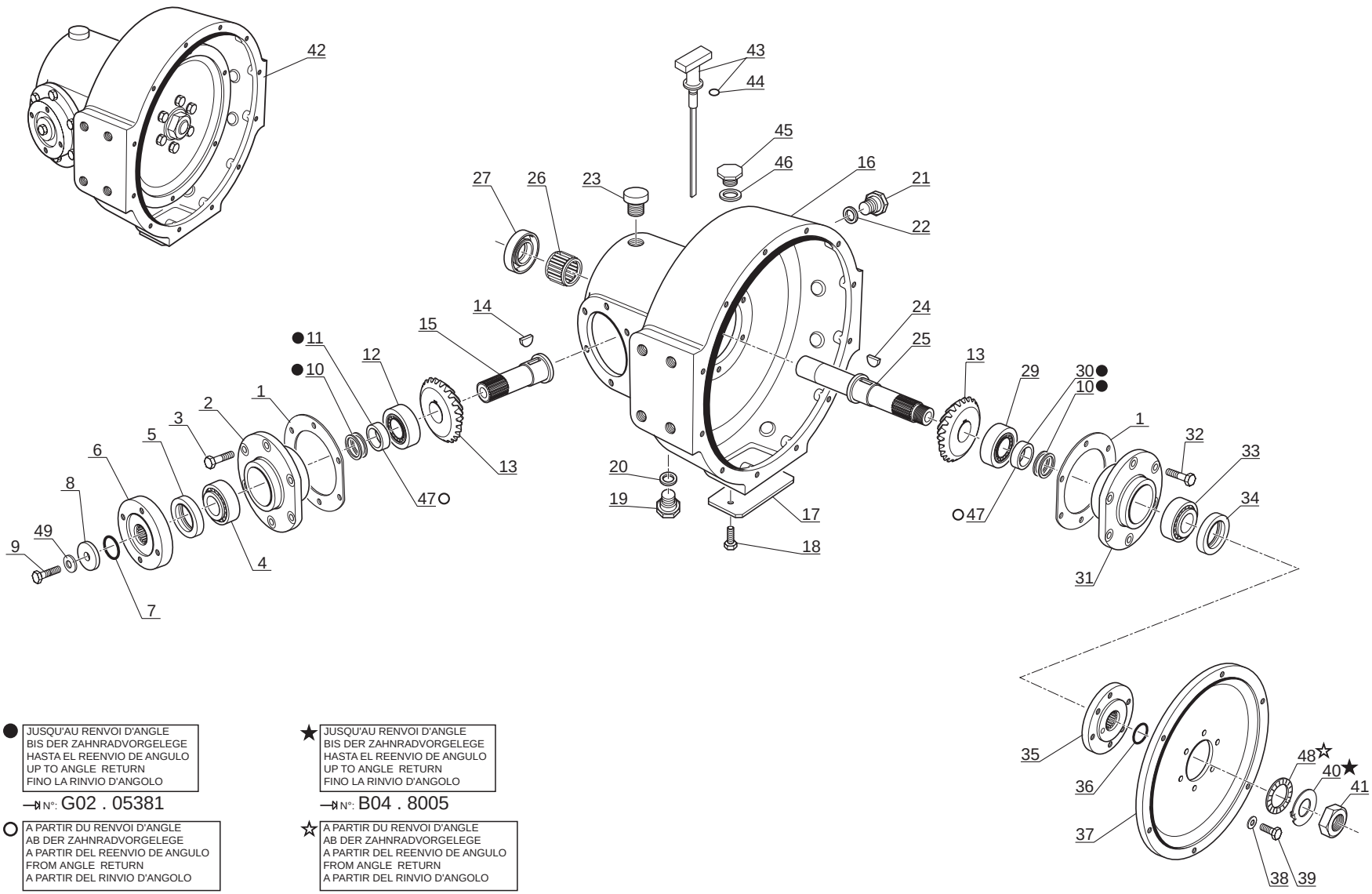
BP 110

POUR RENVOI D'ANGLE
FUR ZAHNRADVORGELEGE
PARA REENVIO DE ANGULO
FOR ANGLE RETURN
PER RINVIO D'ANGOLO

Type : 15930
Réf : 224 053

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
ANGLE RETURN
RINVIO D'ANGOLO

MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



● JUSQU'AU RENVOI D'ANGLE
BIS DER ZAHNRADVORGELEGE
HASTA EL REENVIO DE ANGULO
UP TO ANGLE RETURN
FINO LA RINVIO D'ANGOLO
→| N°: G02 . 05381

○ A PARTIR DU RENVOI D'ANGLE
AB DER ZAHNRADVORGELEGE
A PARTIR DEL REENVIO DE ANGULO
FROM ANGLE RETURN
A PARTIR DEL RINVIO D'ANGOLO
|→ N°: G02 . 05382

★ JUSQU'AU RENVOI D'ANGLE
BIS DER ZAHNRADVORGELEGE
HASTA EL REENVIO DE ANGULO
UP TO ANGLE RETURN
FINO LA RINVIO D'ANGOLO
→| N°: B04 . 8005

☆ A PARTIR DU RENVOI D'ANGLE
AB DER ZAHNRADVORGELEGE
A PARTIR DEL REENVIO DE ANGULO
FROM ANGLE RETURN
A PARTIR DEL RINVIO D'ANGOLO
|→ N°: B04 . 8006

P.A.O.illust.

Catalogue : 224053MOD

1

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 110 | M

1- 224053MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550587	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
1	550588	Cale d'épaisseur 0,25 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
1	550589	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
1	550590	Cale d'épaisseur 0,075 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
1	550591	Cale d'épaisseur 0,05 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
2	563783	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -	1																			
3	550593	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6																			
4	109701	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
5	550597	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
6	705151	Flasque d'accouplement - Verbindung flansch Placa de acoplamiento - Coupling flange Flangia di accoppiamento -	1																			
7	550596	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			

+

Catalogue : 224053MOD

2

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 110 | M

1- 224053MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	550595	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			
9	561810	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1																			
10	550599	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
10	550600	Cale d'épaisseur 0,25 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
10	550601	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
10	550602	Cale d'épaisseur 0,075 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
10	550603	Cale d'épaisseur 0,05 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	550604	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
12	563792	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
13	564032	Ensemble pignons coniques (23 dents) Kagelräder Conpunto piñón conica - Bevel gear assy Insieme ingranaggio -	1																			
14	550608	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -	1																			

+

Catalogue : 224053MOD

3

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 110 | M

1- 224053MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	563787	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	1																			
16	563785	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
17	550623	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -	1																			
18	550624	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
19	550622	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
20	550621	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
21	550614	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
22	550613	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
23	109705	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			
24	550608	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -	1																			
25	563790	Arbre d'entraînement - Antriebwelle Arbol de arrastre - Drive shaft Albero trasmissione -	1																			

7/06/2006

Catalogue : 224053MOD

4

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 110 | M

1- 224053MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	563769	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -	1																			
27	563788	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
29	550605	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
30	550604	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
31	550625	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -	1																			
32	550593	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6																			
33	550605	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1																			
34	550597	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1																			
35	550620	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -	1																			
36	550596	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
37	550615	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -	1																			

+

Catalogue : 224053MOD

5

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 110 | M

1- 224053MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
38	550616	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6																			
39	550617	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6																			
40	550618	Rondelle frein - Sicherungscheibe Arandela freno - Lock washer Rondella -	1																			
41	550619	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
42	224053	Renvoi d'angles - Zahnradvorgelege Reenvio de angulo - Bevel drive Rinvio d'angolo -	1																			
43	602308	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -	1																			
44	134677	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
45	550614	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
46	550613	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
47	604774	Entretoise (11,63mm / 11,65mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604775	Entretoise (11,66mm / 11,68mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			

+

Catalogue : 224053MOD

6

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 110 | M

1- 224053MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	604776	Entretoise (11,69mm / 11,71mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604777	Entretoise (11,72mm / 11,74mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604778	Entretoise (11,75mm / 11,77mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604779	Entretoise (11,78mm / 11,80mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604780	Entretoise (11,81mm / 11,83mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604781	Entretoise (11,84mm / 11,86mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604782	Entretoise (11,87mm / 11,89mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604783	Entretoise (11,90mm / 11,92mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604784	Entretoise (11,93mm / 11,95mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
47	604785	Entretoise (11,96mm / 11,98mm)- Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	X																			
48	703039	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			

+

Catalogue : 224053MOD

7

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 110 | M

1- 224053MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
49	704973	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1																			

7/06/2006

CARDAN DE TRANSMISSION

KARDANKUPPLUNG

CARDAN DE TRANSMISION

CARDAN COUPLING

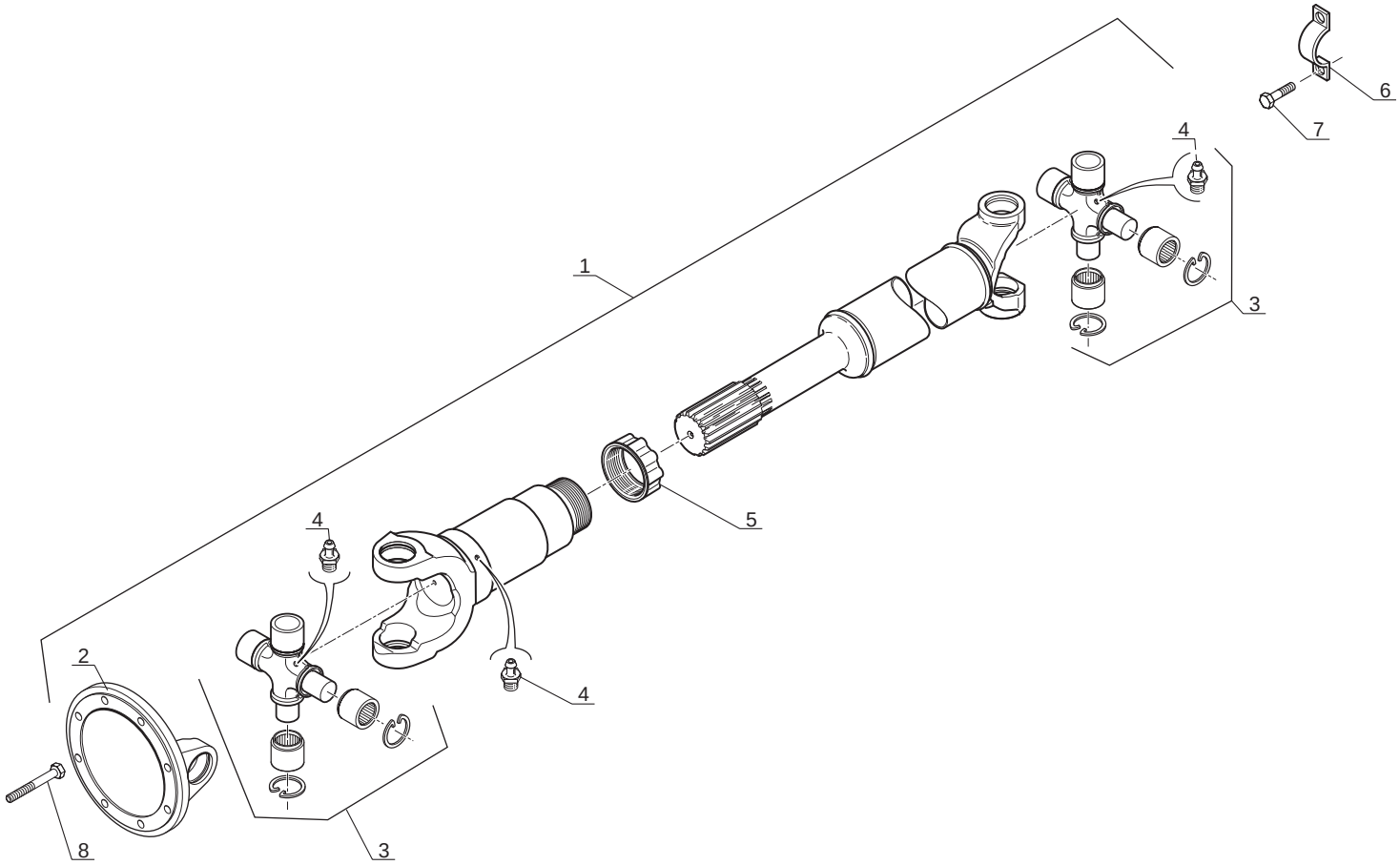
ALBERO DI TRASMISSIONE

Réf : 224 735

BP 106

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSEU AVANT
KARDANKUPPLUNG GETRIEBKASTEN - VORNACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE DELANTERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - FRONT AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - PONTE ANTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C



P.A.O.illus

Catalogue : 224735MOD

1

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU AVANT
KARDANKUPPLUNG GETRIEBEKASTEN - VORNACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE DELANTERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - FRONT AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 106 | M

1- 224735MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224735	Cardan de transmission - Kardankupplung Cardán de transmisión - Cardan coupling Albero completo -	1																			
2	109756	Mâchoire à bride - Flanschebacke Mandíbula de brida - Flange yoke Flangia -	1																			
3	109753	Croisillon - Querholz Cruceta - Cross piece Crocera -	2																			
4	109754	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	3																			
5	109755	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
6	109751	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2																			
7	109752	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
8	252174	Vis H,M10- 25-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			

CARDAN DE TRANSMISSION

KARDANKUPPLUNG

CARDAN DE TRANSMISION

CARDAN COUPLING

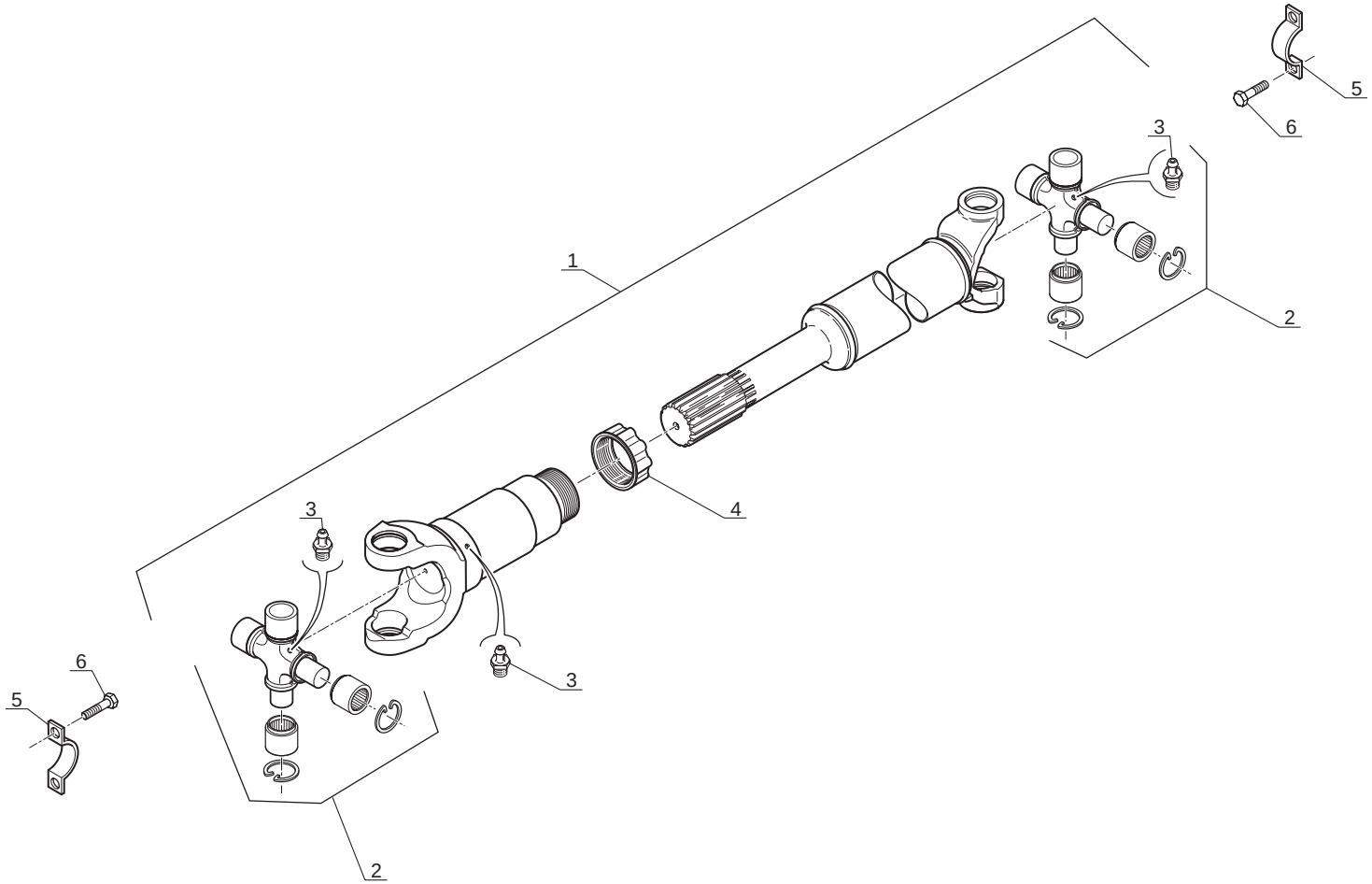
ALBERO DI TRASMISSIONE

Réf : 224 736

BP 107

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSEU ARRIERE
KARDANKUPPLUNG GETRIEBKASTEN - HINTERACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE TRASERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - REAR AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - PONTE POSTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O.illus

10 / 05 / 00

Catalogue : 224736MOD

1

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU ARRIERE
KARDANKUPPLUNG GETRIEBEKASTEN - HINTERACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE TRASERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - REAR AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - PONTE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 107 | M

1- 224736MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224736	Cardan de transmission - Kardankupplung Cardán de transmisión - Cardan coupling Albero completo -	1																			
2	109753	Croisillon - Querholz Cruceta - Cross piece Crocera -	2																			
3	109754	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	3																			
4	109755	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
5	109751	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	4																			
6	109752	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			

CARDAN DE TRANSMISSION

KARDANKUPPLUNG

CARDAN DE TRANSMISION

CARDAN COUPLING

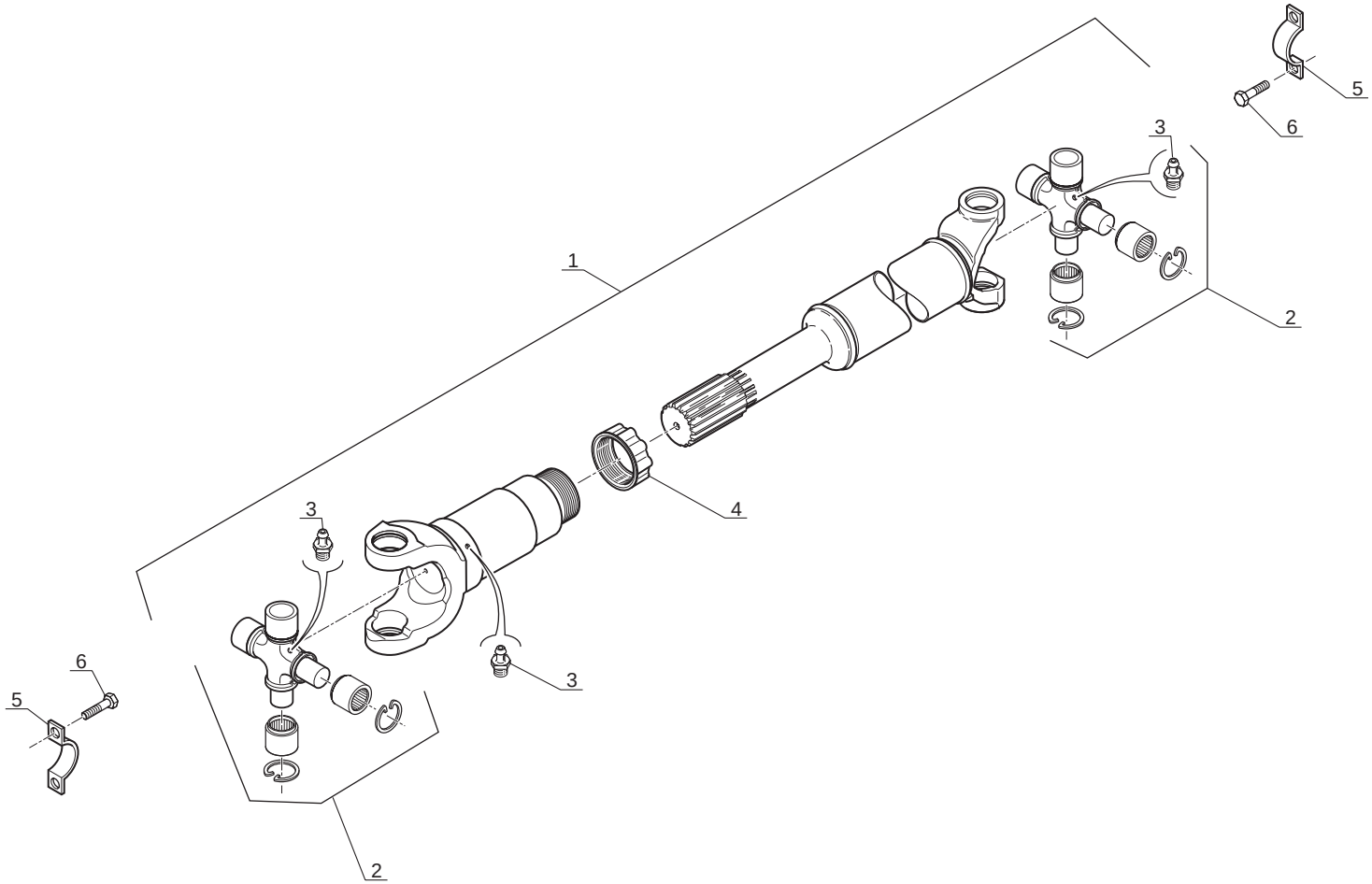
ALBERO DI TRASMISSIONE

Réf : 224 939

BP 108

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSEU ARRIERE
KARDANKUPPLUNG GETRIEBKASTEN - HINTERACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE TRASERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - REAR AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - PONTE POSTERIORE

MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O.illus

10 / 05 / 00

Catalogue : 224939MOD

1

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU ARRIERE
KARDANKUPPLUNG GETRIEBEKASTEN - HINTERACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE TRASERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - REAR AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - PONTE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 108 | M

1- 224939MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224939	Cardan de transmission - Kardankupplung Cardán de transmisión - Cardan coupling Albero completo -	1																			
2	109753	Croisillon - Querholz Cruceta - Cross piece Crocera -	2																			
3	109754	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	3																			
4	109755	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
5	109751	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	4																			
6	109752	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			

CARDAN DE TRANSMISSION

KARDANKUPPLUNG

CARDAN DE TRANSMISION

CARDAN COUPLING

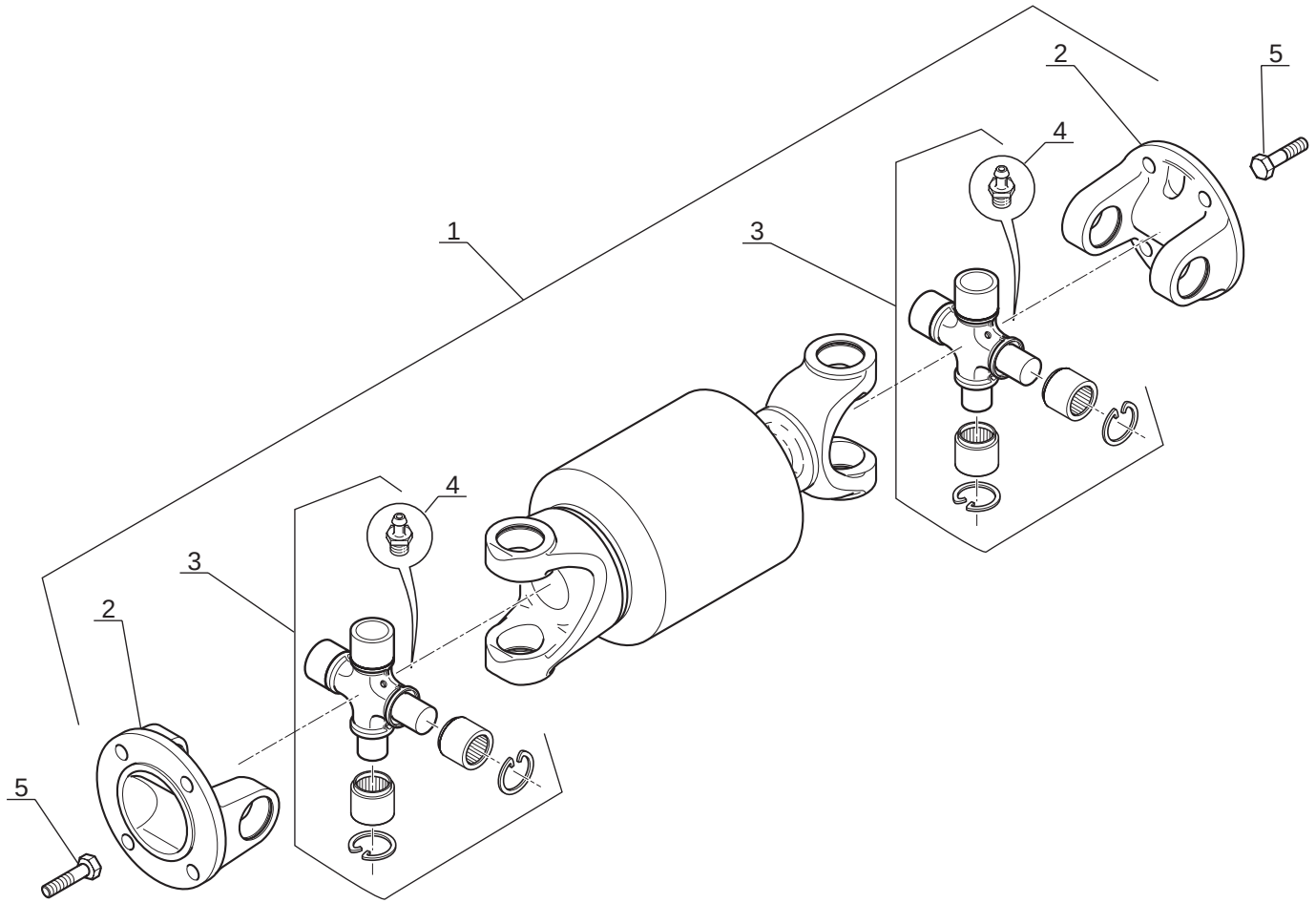
ALBERO DI TRASMISSIONE

Réf : 224 734

BP 165

CARDAN DE TRANSMISSION MOTEUR - RENVOI D'ANGLES
KARDANKUPPLUNG MOTOR - ZAHNRADVORGELEGE
CARDAN DE TRANSMISION MOTOR - REENVIO DE ANGULO
CARDAN COUPLING ENGINE - ANGLE RETURN
CARDANO DI TRASMISSIONE MOTORE - RINVIO D'ANGOLO

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 224734MOD

1

CARDAN DE TRANSMISSION MOTEUR - RENVOI D'ANGLES
KARDANKUPPLUNG MOTOR - ZAHNRADVORGELEGE
CARDAN DE TRANSMISION MOTEUR - REENVIO DE ANGULO
CARDAN COUPLING ENGINE - ANGLE RETURN
CARDANO DI TRASMISSIONE MOTORINO - RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 165 | M

1- 224734MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224734	Cardan de transmission - Kardankupplung Cardán de transmisión - Cardan coupling Albero completo -	1																			
2	563778	Mâchoire à bride - Flanschebacke Mandíbula de brida - Flange yoke Flangia -	2																			
3	550694	Croisillon - Querholz Cruceta - Cross piece Crocera -	2																			
4	109754	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
5	231625	Vis H,M10- 22 Pas 100 SPEC - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			

7/06/2006

CARDAN DE TRANSMISSION

KARDANKUPPLUNG

CARDAN DE TRANSMISION

CARDAN COUPLING

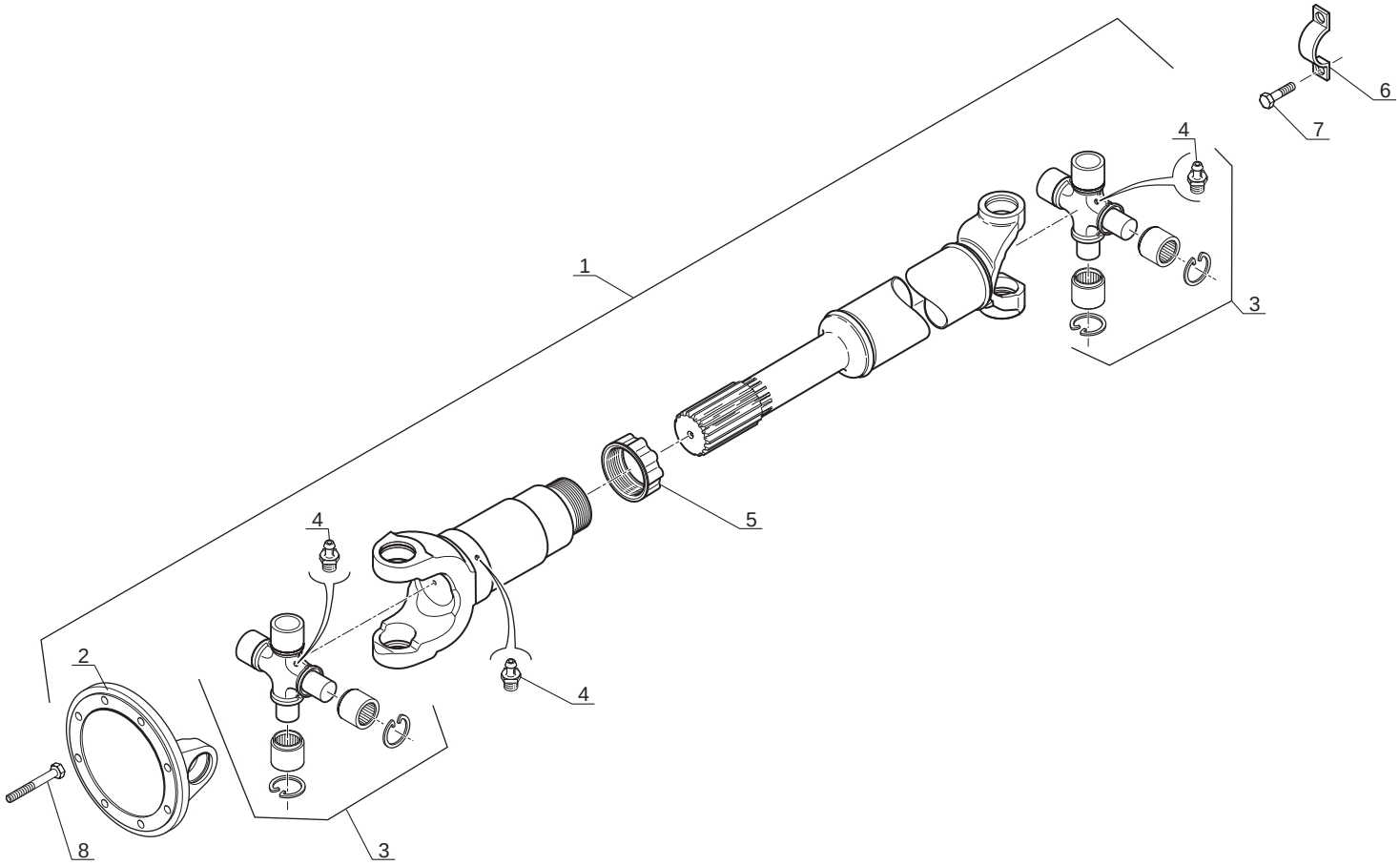
ALBERO DI TRASMISSIONE

238 117

BP 188

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSEU AVANT
KARDANKUPPLUNG GETRIEBKASTEN - VORNACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE DELANTERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - FRONT AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - PONTE ANTERIORE

MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 742 Turbo S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O.illus

Catalogue : 238117MOD

1

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU AVANT
KARDANKUPPLUNG GETRIEBEKASTEN - VORNACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE DELANTERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - FRONT AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 188 | M

1- 238117MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	238117	Cardan de transmission - Kardankupplung Cardán de transmisión - Cardan coupling Cardano di trasmissione -	1																			
2	109756	Mâchoire à bride - Flanschebacke Mandíbula de brida - Flange yoke Flangia -	1																			
3	109753	Croisillon - Querholz Cruceta - Cross piece Crocera -	2																			
4	109754	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	3																			
5	109755	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
6	109751	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2																			
7	109752	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
8	252174	Vis H,M10- 25-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			

30/05/2006

ESSIEU AVANT - VORNACHSE

EJE DELANTERO - FRONT AXLE

ASSALE ANTERIORE

TYPE - TYPEN **TIPO - TYPE** **TIPO**	**212 - 424**

REFERENCE - NUMMER **NUMERO - NUMBER** **RIFERIMENTO**	**240 878**

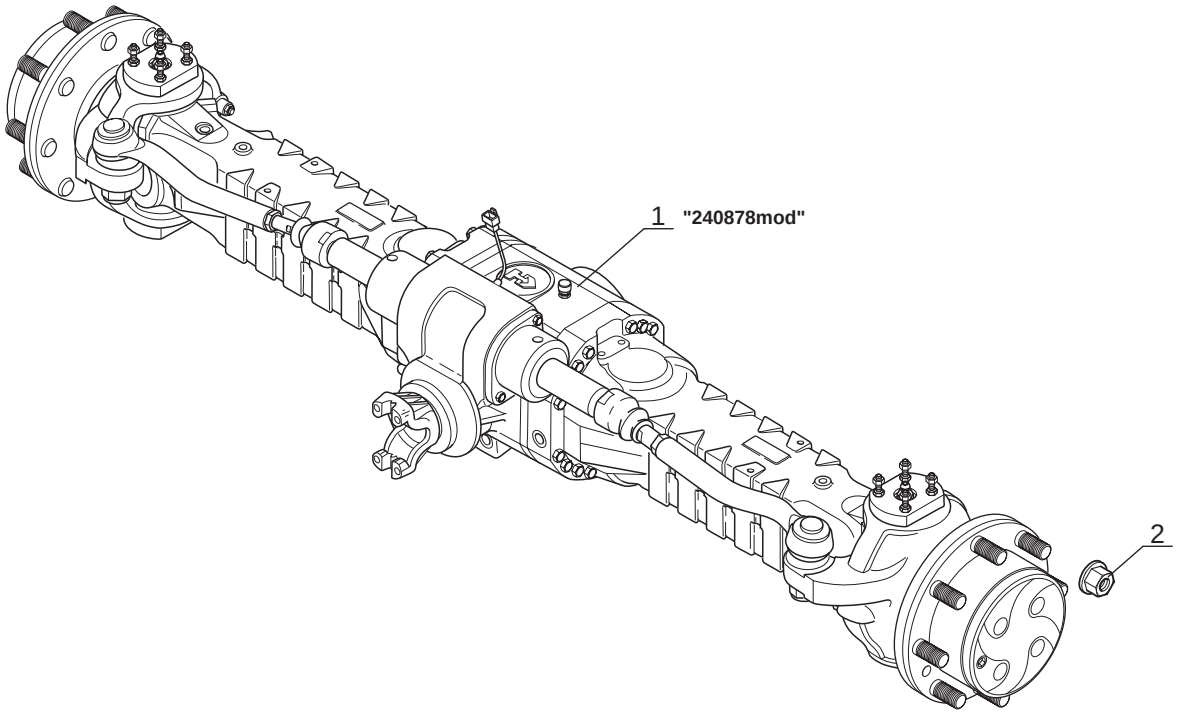
AX 2526

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER ASSALE ANTERIORE

Type : **212 / 424**
Ref : **240 878**

ESSIEU AVANT
VORNACHSE
EJE DELANTERO
FRONT AXLE
ASSALE ANTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O. illus

27 / 07 / 04

Catalogue : 547971

1

ESSIEU AVANT
VORNACHSE
EJE DELANTERO
FRONT AXLE
ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 2526 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T											
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3											
3- MLT 634 120 LSU										13-											
4- MLT 634 120 LSU PS										14-											
5- MLT 731 T										15-											
6- MLT 731 T LSU										16-											
7- MLT 735 120 LSU										17-											
8- MLT 735 120 LSU PS										18-											
9- MLT 741 120 LSU										19-											
10- MLT 741 120 LSU PS										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240878	Essieu - Achse Eje - Axle Assale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1										
2	245767	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruote -	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16										

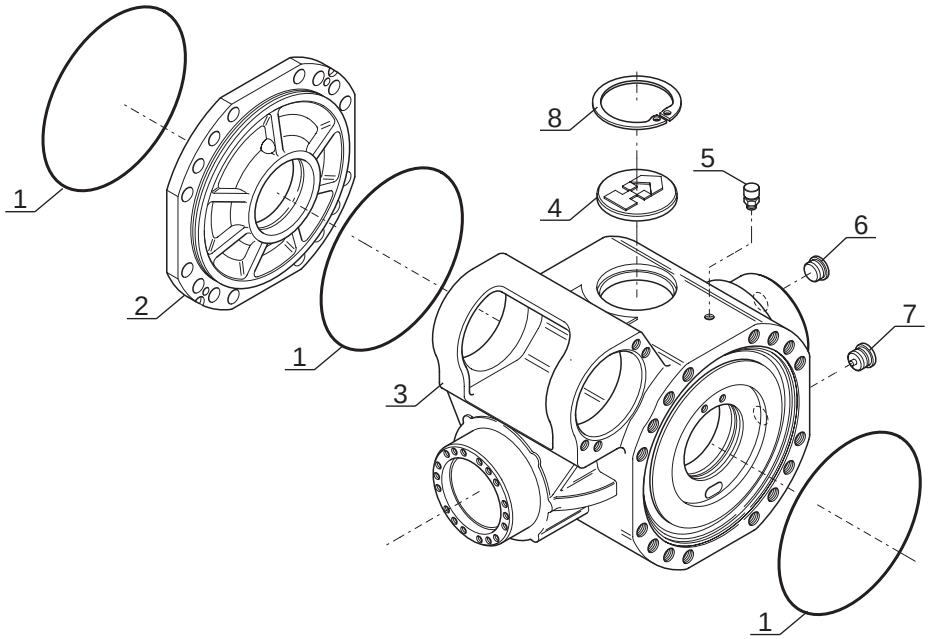
AX 1459

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER ASSALE ANTERIORE

[ ] Type : **212 / 424**
[ ] Ref : **240 878**

CARTER ESSIEU AVANT
VORNACHSE GEHAÜSE
CARTER EJE DELANTERO
FRONT AXLE CASING
CARTER ASSALE ANTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O illus

Catalogue : 240878MOD

1

CARTER ESSIEU AVANT
VORNACHSE GEHAUSE
CARTER EJE DELANTERO
FRONT AXLE CASING
CARTER ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1459 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	3																			
2	562531	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
3	603821	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
4	602293	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
5	562470	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			
6	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
7	603639	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	1																			
8	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1																			

* MLT 630/731T SB
MLT 634/731T LSU SB
A PARTIR DE LA MACHINE 201832
AB DER MASCHINE 201832
A PARTIR DE LA MAQUINA 201832
FROM MACHINE 201832
A PARTIR DA MACCHINA 201832

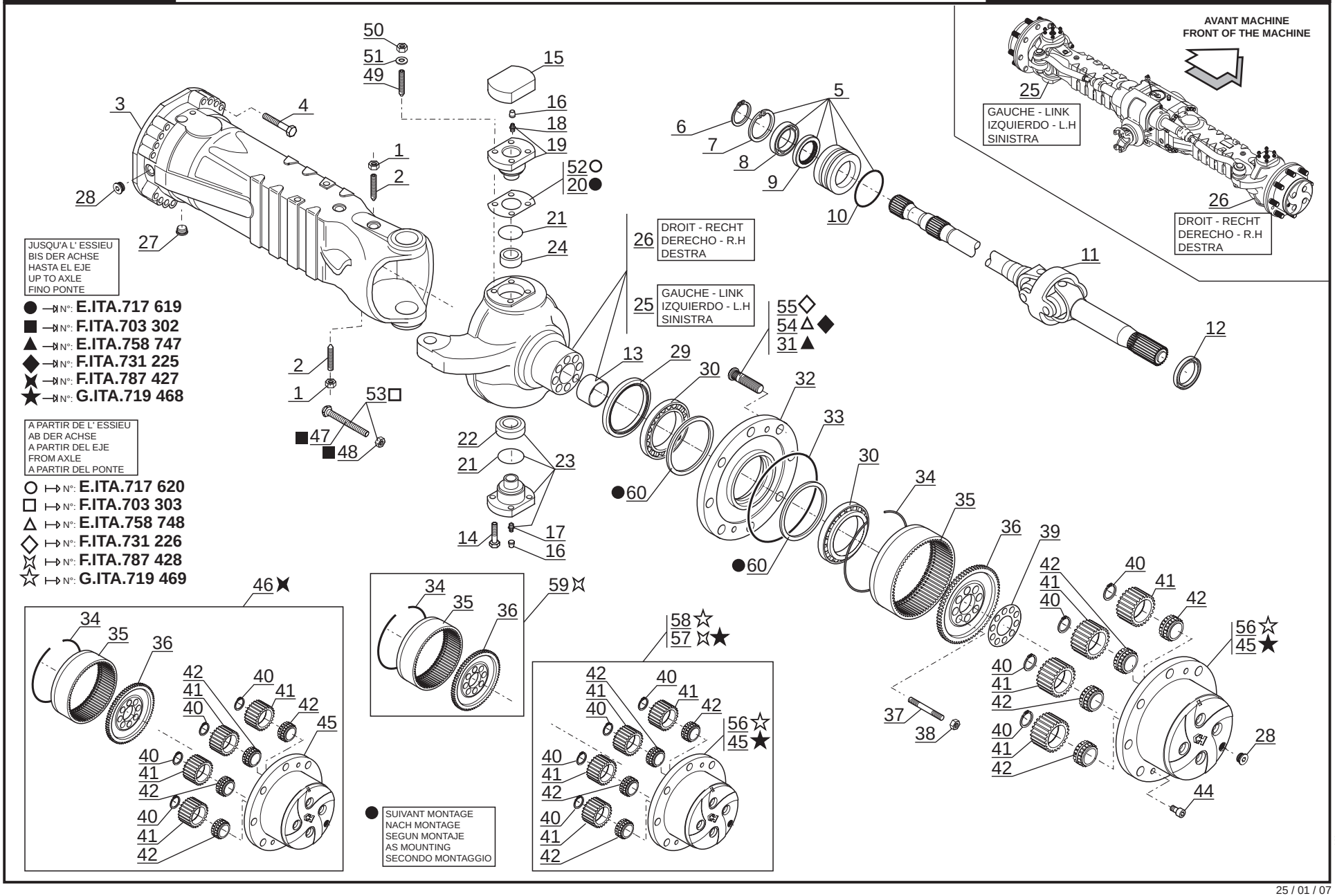
AX 1460

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER ASSALE ANTERIORE

Type : **212 / 424**
Ref : **240 878**

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
RIDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O illus

25 / 01 / 07

Catalogue : 240878MOD

1

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1460 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -	4																			
3	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	2																			
4	702138	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	32																			
5	563903	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	2																			
6	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
7	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
8	105101	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
9	108100	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2																			
10	562752	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -	2																			

+

8/11/2006

Catalogue : 240878MOD

2

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1460 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	603653	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2																			
13	477847	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
14	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
15	600603	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	2																			
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
18	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
19	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2																			
20	604854	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
20	702059	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
20	702060	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 240878MOD

3

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1460 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
21	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	4																			
22	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
23	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2																			
24	603651	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
25	603819	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1																			
26	603696	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1																			
27	603639	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	2																			
28	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
29	604656	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2																			
30	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4																			
31	474283	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero -	16																			

+

8/11/2006

Catalogue : 240878MOD

4

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1460 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
32	601246	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -	2																			
33	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
34	562514	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
35	564133	Couronne dentée (70 dents) - Zahnkranz Corona dentada - Gear ring Corona dentata -	2																			
36	565998	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2																			
37	562512	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	16																			
38	562513	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	16																			
39	562515	Tôle de sécurité - Sicherungsblech Chapa de seguridad - Locking plate Lamiera di sicurezza -	2																			
40	562508	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	8																			
41	562509	Satellite (27 dents) - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	8																			
42	562510	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	8																			

+

Catalogue : 240878MOD

5

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1460 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	600670	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
45	603316	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2																			
46	602867	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
47	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4																			
48	474313	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
49	603976	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	8																			
50	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8																			
51	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8																			
52	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
52	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
52	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 240878MOD

6

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1460 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
53	703528	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4																			
54	702775	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero di ruota -	16																			
55	704616	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero di ruota -	16																			
56	729518	Support satellites - Planetenträger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2																			
57	706356	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
58	706354	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
59	706355	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2																			
60	703123	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	x																			

* MLT 630/731T SB
MLT 634/731T LSU SB
A PARTIR DE LA MACHINE 201832
AB DER MASCHINE 201832
A PARTIR DE LA MAQUINA 201832
FROM MACHINE 201832
A PARTIR DA MACCHINA 201832

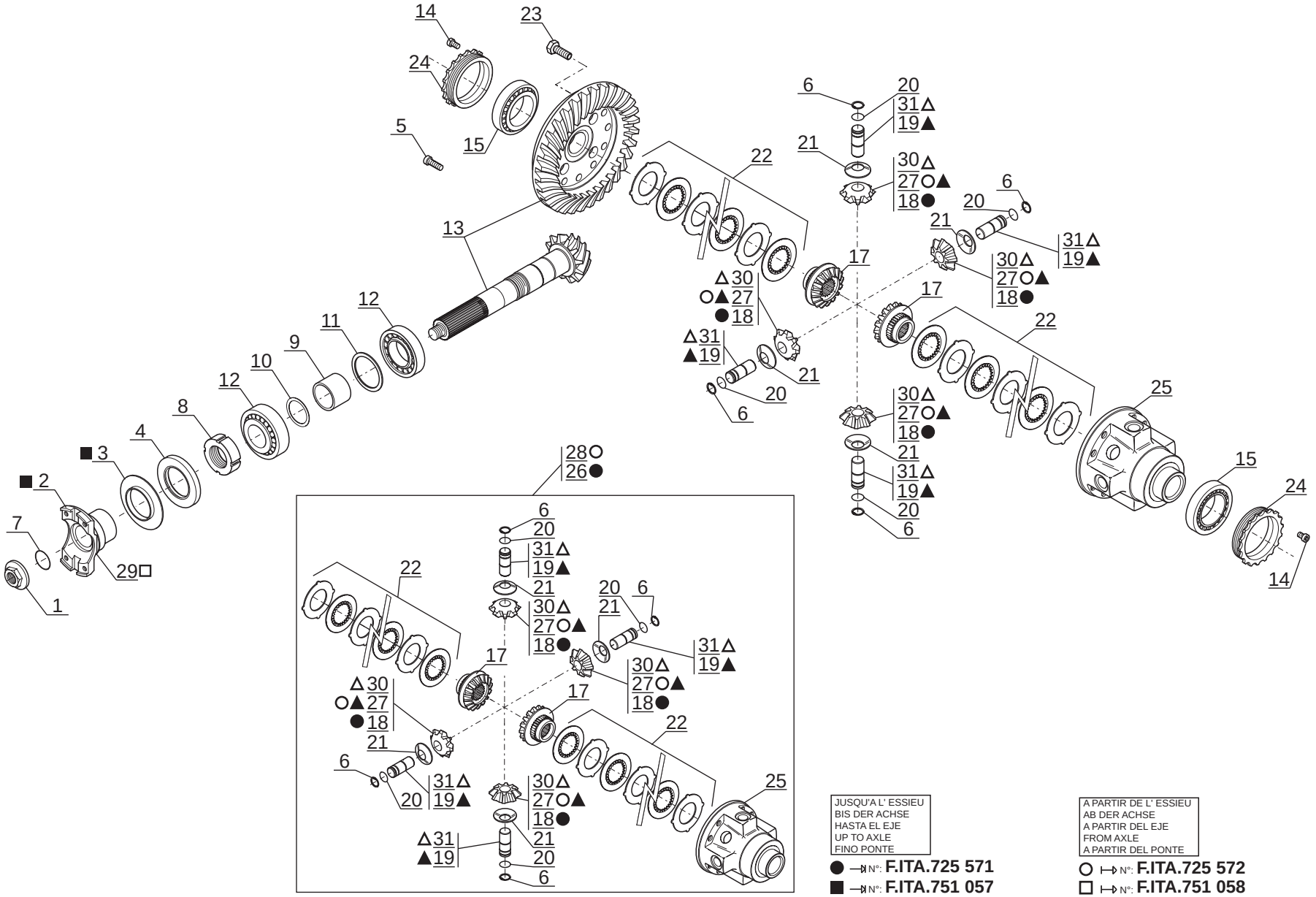
AX 1461

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER ASSALE ANTERIORE

Type : **212 / 424**
Ref : **240 878**

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
RIDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



JUSQU'A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

● →⋈ N°: **F.ITA.725 571**
■ →⋈ N°: **F.ITA.751 057**
▲ →⋈ N°: **F.ITA.780 379**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

○ ↦⋈ N°: **F.ITA.725 572**
□ ↦⋈ N°: **F.ITA.751 058**
△ ↦⋈ N°: **F.ITA.780 380**

P.A.O illus

10 / 10 / 05

Catalogue : 240878MOD

1

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1461 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562485	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
2	563904	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1																			
3	107294	Tôle de protection - Schutzblech Chapa de protección - Cover plate Lamiera di protezione -	1																			
4	107293	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
5	133186	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
6	562486	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4																			
7	562472	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
8	133570	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
9	562483	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
10	550556	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
10	550557	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 240878MOD

2

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1461 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
10	551616	Cale d'épaisseur 0,40 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
10	552517	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	474298	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	474300	Cale d'épaisseur 0,30 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	551615	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	552516	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
12	133069	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
13	563220	Couple conique (11/35 dents) - Kegelpaar Par conica - Bevel drive gear Coppia conica -	1																			
14	109912	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
15	106550	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
17	563151	Planétaire - Ausgleichswellenrad Planetario - Planetary Planetario -	2																			

+

Catalogue : 240878MOD

3

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1461 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
18	562481	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4																			
19	562478	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	4																			
20	562479	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4																			
21	562480	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
22	602110	Kit disque d'embrayage - Kupplung disk kit Kit disco de embrague - Clutch disc kit Kit disco d'innesto -	2																			
23	601243	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12																			
24	562474	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
25	563203	Carter différentiel - Differentialgehaüse Cárter diferencial - Differential housing Scatola differenziale -	1																			
26	602026	Kit différentiel - Differential kit Kit diferencial - Differential kit Kit differeziale -	1																			
27	704610	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4																			
28	704661	Kit différentiel - Differential kit Kit diferencial - Differential kit Kit differeziale -	1																			

+

Catalogue : 240878MOD

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1461 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	704684	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1																			
30	705645	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4																			
31	705646	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	4																			
		* MLT 630/731T SB MLT 634/731T LSU SB A PARTIR DE LA MACHINE 201832 AB DER MASCHINE 201832 A PARTIR DE LA MAQUINA 201832 FROM MACHINE 201832 A PARTIR DA MACCHINA 201832																				

AX 1462

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER ASSALE ANTERIORE

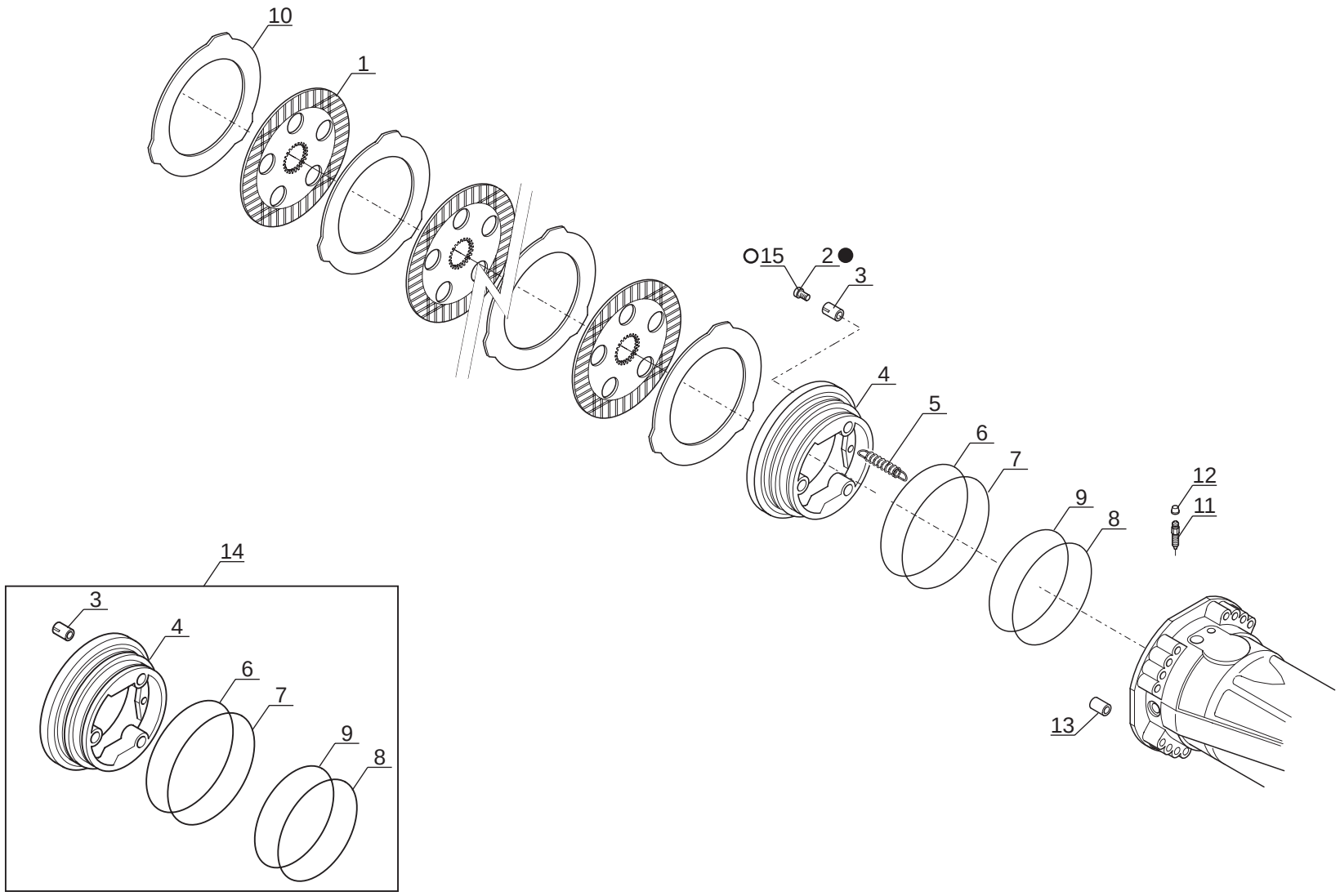
Type : **212 / 424**
Ref : **240 878**

FREIN A DISQUE A BAIN D' HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO ASSALE ANTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3

JUSQU'A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
● N°: **H.ITA.725 062**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
○ N°: **H.ITA.725 063**



P.A.O illus

01 / 06 / 06

Catalogue : 240878MOD

1

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1462 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562516	Disque de frein - Scheibenbremse Disco de freno - Brake disc Disco freno -	8																			
2	564234	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	6																			
3	602296	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	6																			
4	563922	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	2																			
5	562520	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	6																			
6	562521	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	2																			
7	562522	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
8	562523	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	2																			
9	562524	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
10	562525	Disque intermédiaire - Zwischenscheihe Disco intermediario - Intermediate disc Disco intermediaro -	10																			
11	106010	Vis de purge - Entlüftungsschraube Tornillo de purga - Bleeder screw Vite spurgo -	2																			

+

8/09/2006

Catalogue : 240878MOD

2

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1462 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
13	107751	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2																			
14	600583	Kit piston - Kolben kit Kit pistón - Piston kit Kit pistone -	2																			
15	706901	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	6																			
		* MLT 630/731T SB MLT 634/731T LSU SB A PARTIR DE LA MACHINE 201832 AB DER MASCHINE 201832 A PARTIR DE LA MAQUINA 201832 FROM MACHINE 201832 A PARTIR DA MACCHINA 201832																				

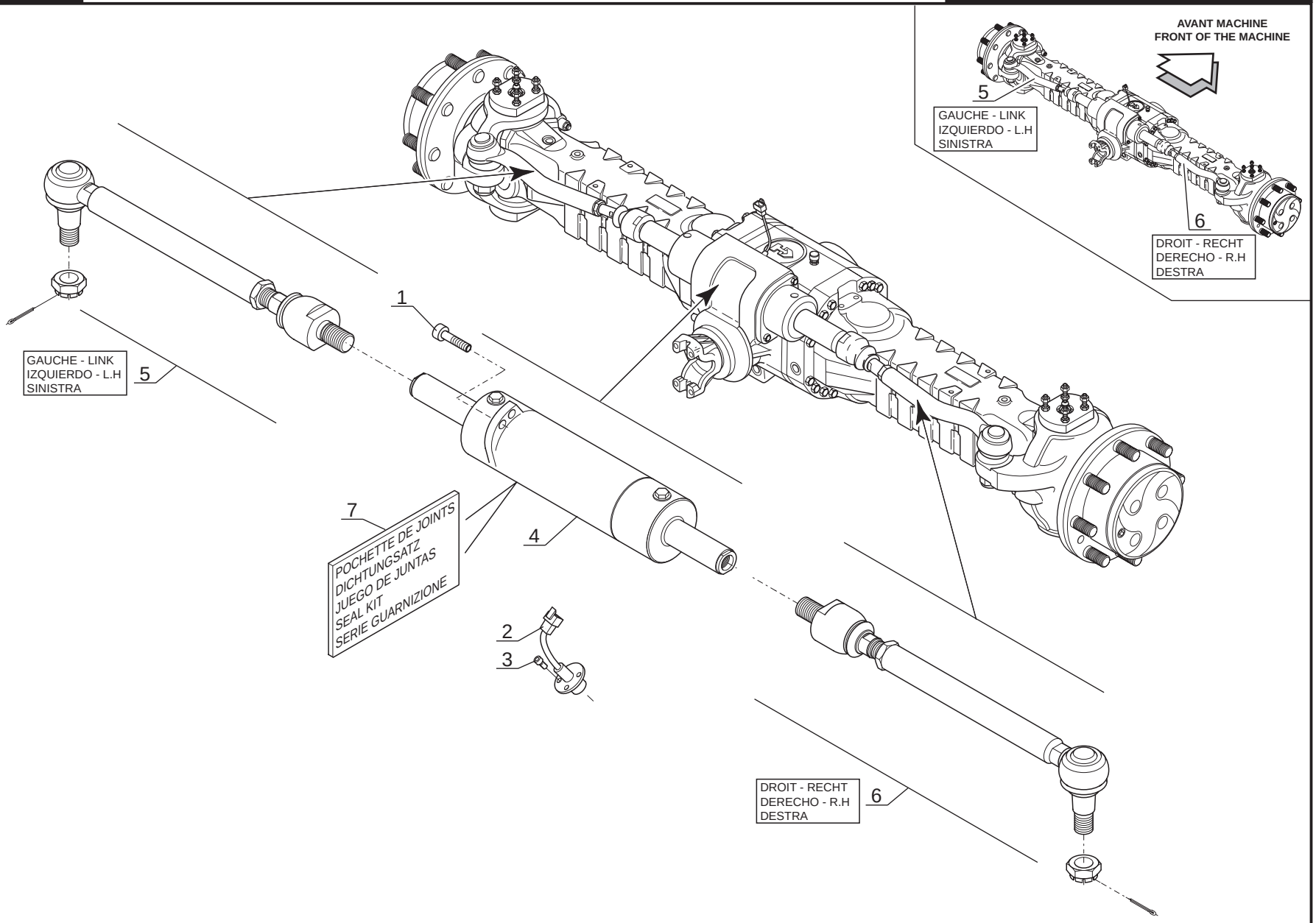
AX 1463

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER ASSALE ANTERIORE

Type : **212 / 424**
Ref : **240 878**

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU AVANT
VORNACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE DELANTERO
FRONT AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE ANTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3



P.A.O illus

27 / 07 / 04

Catalogue : 240878MOD

1

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU AVANT
VORNACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE DELANTERO
FRONT AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1463 | M

1- 240878MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562526	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
2	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1																			
3	477861	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
4	564135	Vérin direction - Lenkungzylinder Cilindro de dirección - Steering cylinder Cilindro di sterzo -	1																			
5	564136	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1																			
6	564137	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1																			
7	563007	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1																			
		* MLT 630/731T SB MLT 634/731T LSU SB A PARTIR DE LA MACHINE 201832 AB DER MASCHINE 201832 A PARTIR DE LA MAQUINA 201832 FROM MACHINE 201832 A PARTIR DA MACCHINA 201832																				

ESSIEU AVANT - VORNACHSE

EJE DELANTERO - FRONT AXLE

ASSALE ANTERIORE

TYPE - TYPEN **TIPO - TYPE** **TIPO**	**212 - 425**

REFERENCE - NUMMER **NUMERO - NUMBER** **RIFERIMENTO**	**240 875**

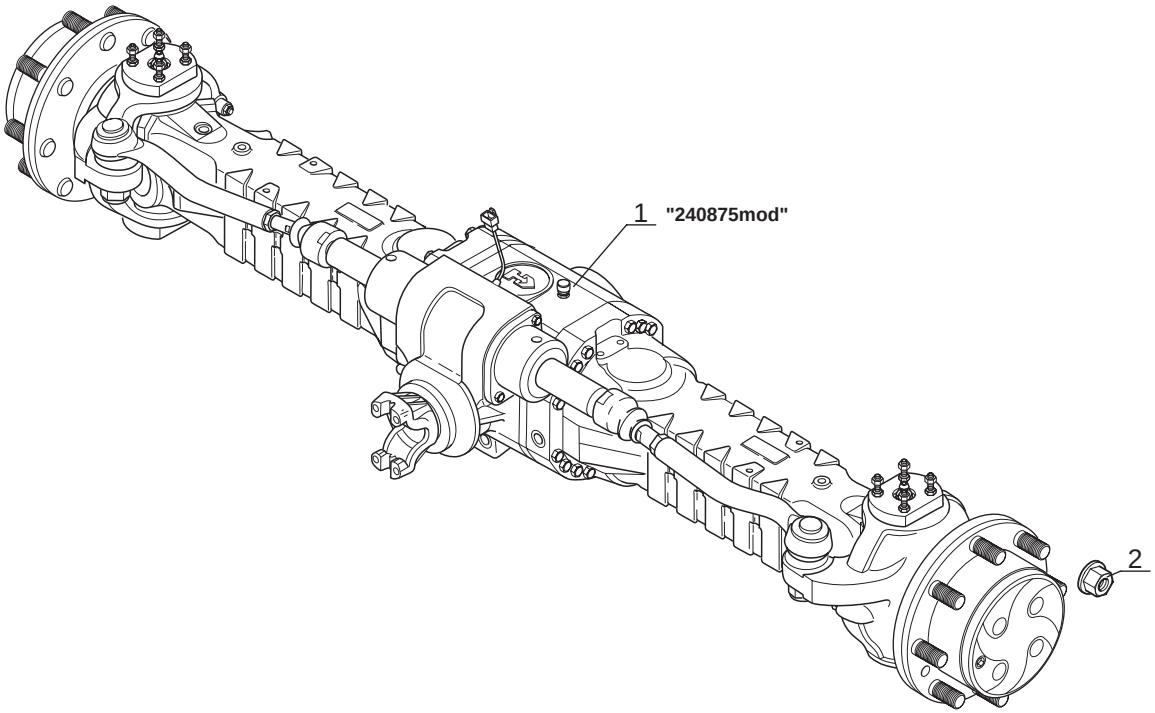
AX 2528

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER ASSALE ANTERIORE

Type : **212 / 425**
Ref : **240 875**

ESSIEU AVANT
VORNACHSE
EJE DELANTERO
FRONT AXLE
ASSALE ANTERIORE

MLT 742 Turbo S.3



P.A.O. illus

26 / 07 / 04

Catalogue : 547971

1

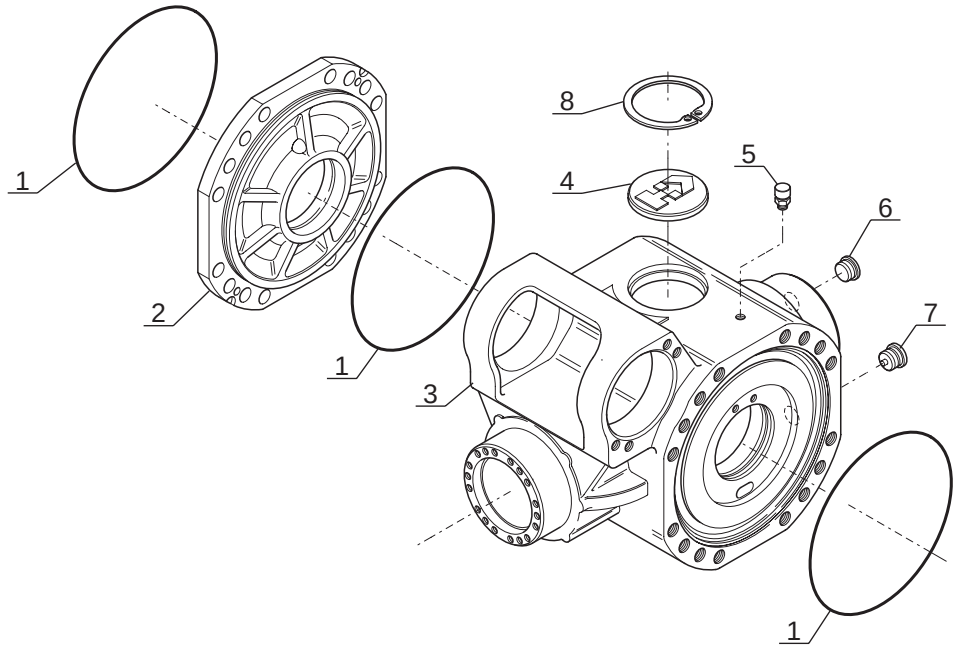
ESSIEU AVANT
VORNACHSE
EJE DELANTERO
FRONT AXLE
ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 2528 | M

1-	MLT 630 T									11-	MLT 742 T									
2-	MLT 634 T LSU									12-	MLT1035 L T LSU S3									
3-	MLT 634 120 LSU									13-										
4-	MLT 634 120 LSU PS									14-										
5-	MLT 731 T									15-										
6-	MLT 731 T LSU									16-										
7-	MLT 735 120 LSU									17-										
8-	MLT 735 120 LSU PS									18-										
9-	MLT 741 120 LSU									19-										
10-	MLT 741 120 LSU PS									20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240875	Essieu avant - Vornachse Eje delantero - Front axle Assale anteriore -											1									
2	245767	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruote -											16									

CARTER ESSIEU AVANT
VORNACHSE GEHAÜSE
CARTER EJE DELANTERO
FRONT AXLE CASING
CARTER ASSALE ANTERIORE



Catalogue : 240875MOD

1

CARTER ESSIEU AVANT
VORNACHSE GEHAUSE
CARTER EJE DELANTERO
FRONT AXLE CASING
CARTER ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1469 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	3																			
2	562531	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
3	603821	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
4	602293	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
5	562470	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			
6	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
7	603639	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	1																			
8	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1																			

* MLT 630/731T SB
MLT 634/731T LSU SB
JUSQU'A LA MACHINE : 201831
BIS DER MASCHINE : 201831
HASTA LA MAQUINA : 201831
UP TO MACHINE : 201831
FINO LA MACCHINA : 201831

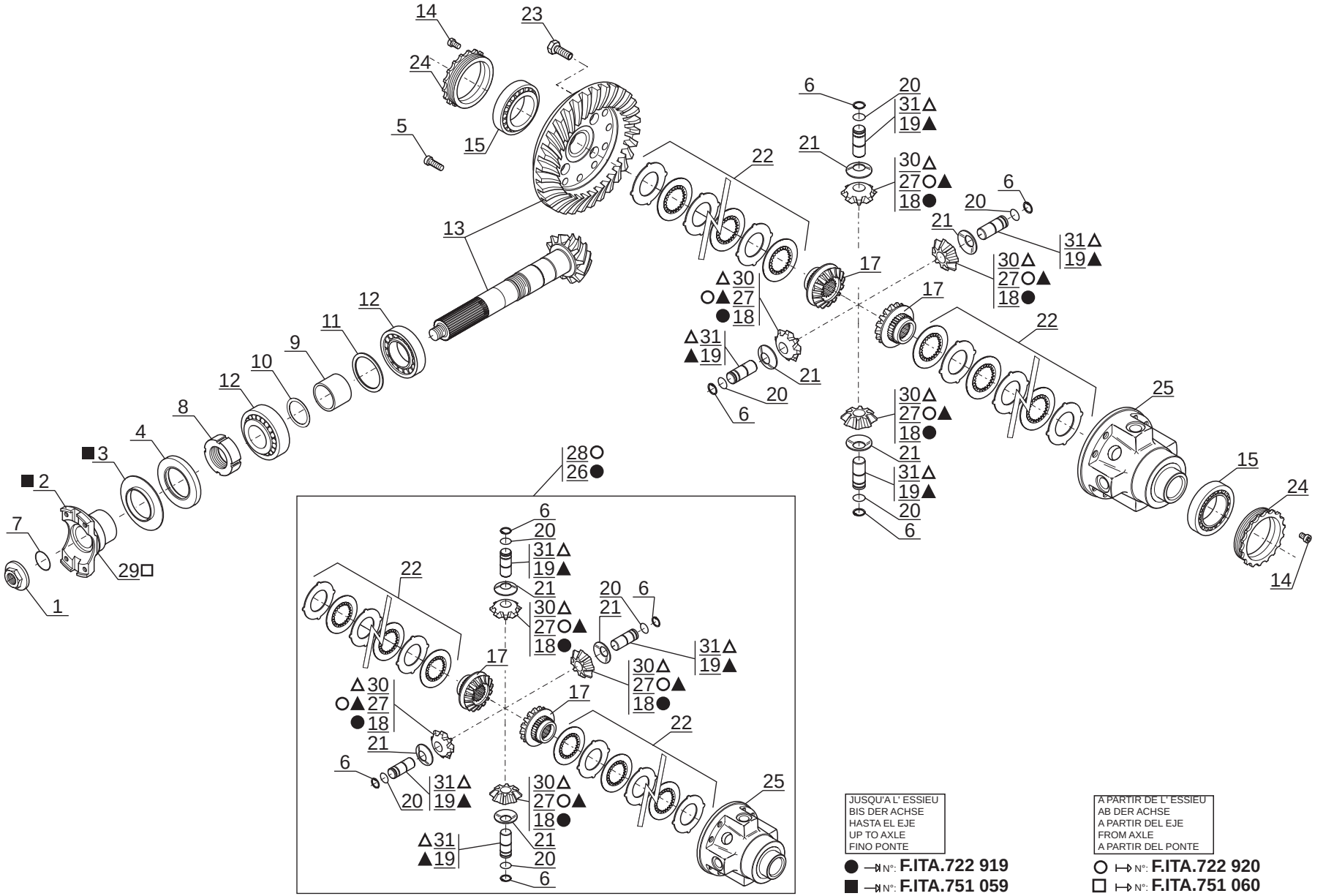
AX 1470

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER ASSALE ANTERIORE

Type : **212 / 425**
Ref : **240 875**

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

MLT 742 Turbo S.3



JUSQU'A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

● →N°: **F.ITA.722 919**
■ →N°: **F.ITA.751 059**
▲ →N°: **F.ITA.782 245**

A PARTIR DE L'ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

○ ↦N°: **F.ITA.722 920**
□ ↦N°: **F.ITA.751 060**
△ ↦N°: **F.ITA.782 246**

P.A.O illus

Catalogue : 240875MOD

1

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1470 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562485	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
2	563904	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1																			
3	107294	Tôle de protection - Schutzblech Chapa de protección - Cover plate Lamiera di protezione -	1																			
4	107293	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
5	133186	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
6	562486	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4																			
7	562472	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
8	133570	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
9	562483	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
10	550556	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
10	550557	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 240875MOD

2

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1470 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
10	551616	Cale d'épaisseur 0,40 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
10	552517	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	474298	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	474300	Cale d'épaisseur 0,30 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	551615	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	552516	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
12	133069	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
13	600510	Couple conique - Kegelpaar Par conica - Bevel drive gear Coppia conica -	1																			
14	109912	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
15	106550	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
17	563151	Planétaire - Ausgleichswellenrad Planetario - Planetary Planetario -	2																			

+

Catalogue : 240875MOD

3

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1470 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
18	562481	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4																			
19	562478	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	4																			
20	562479	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4																			
21	562480	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
22	602110	Kit disque d'embrayage - Kupplung disk kit Kit disco de embrague - Clutch disc kit Kit disco d'innesto -	2																			
23	601243	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12																			
24	562474	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
25	563203	Carter différentiel - Differentialgehaüse Cárter diferencial - Differential housing Scatola differenziale -	1																			
26	602026	Kit différentiel - Differential kit Kit diferencial - Differential kit Kit differeziale -	1																			
27	704610	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4																			
28	704661	Kit différentiel - Differential kit Kit diferencial - Differential kit Kit differeziale -	1																			

+

Catalogue : 240875MOD

4

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1470 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	704684	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1																			
30	705645	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4																			
31	705646	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	4																			

* MLT 630/731T SB
MLT 634/731T LSU SB
JUSQU'A LA MACHINE : 201831
BIS DER MASCHINE : 201831
HASTA LA MAQUINA : 201831
UP TO MACHINE : 201831
FINO LA MACCHINA : 201831

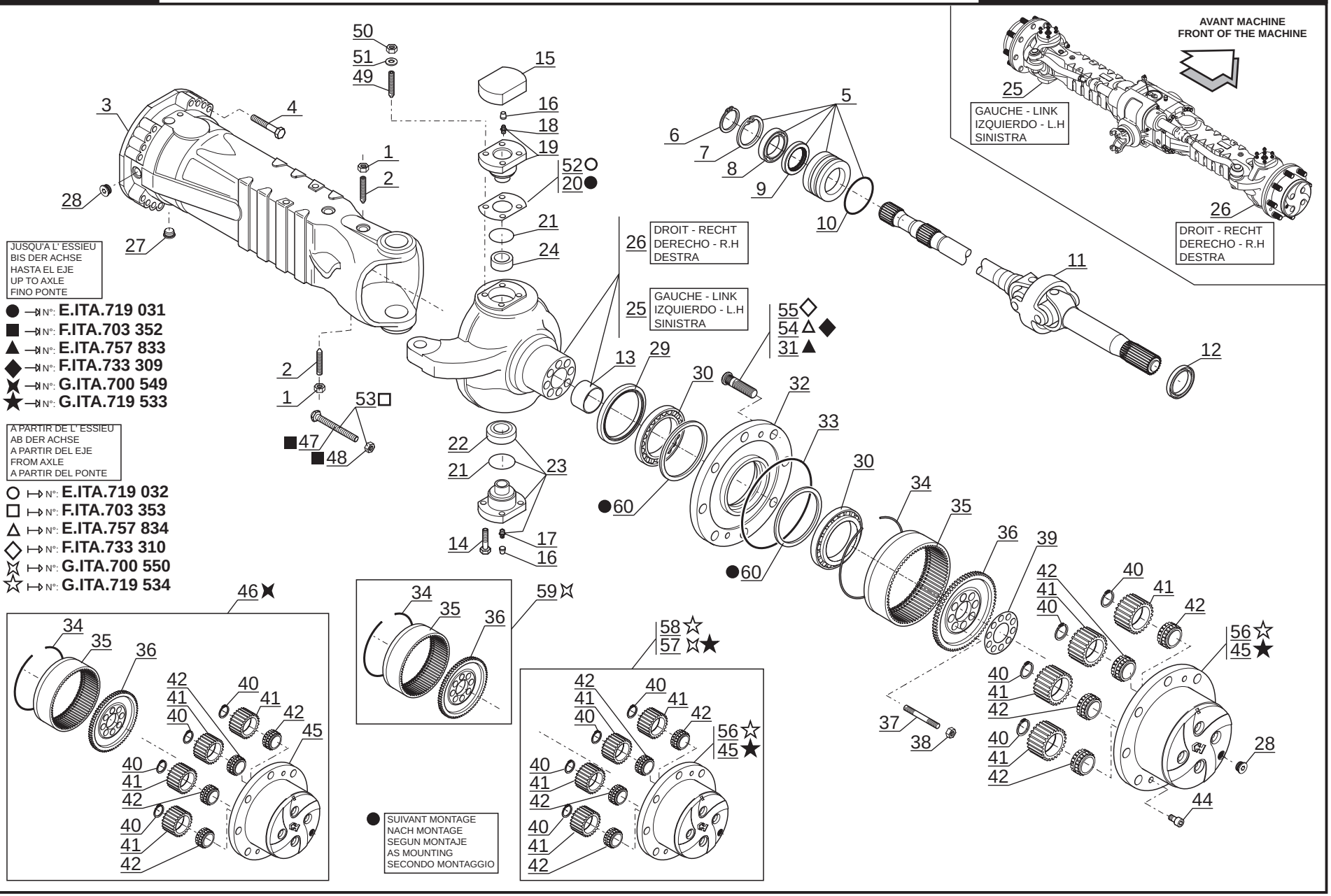
AX 1471

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER ASSALE ANTERIORE

Type : **212 / 425**
Ref : **240 875**

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE
REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR

MLT 742 Turbo S.3



P.A.O illus

25 / 01 / 07

Catalogue : 240875MOD

1

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1471 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -	4																			
3	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	2																			
4	702138	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	32																			
5	563903	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	2																			
6	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
7	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
8	105101	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
9	108100	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2																			
10	562752	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -	2																			

+

8/11/2006

Catalogue : 240875MOD

2

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1471 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	603653	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2																			
13	477847	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
14	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
15	600603	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	2																			
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
18	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
19	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2																			
20	604854	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
20	702059	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
20	702060	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 240875MOD

3

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1471 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
21	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	4																			
22	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
23	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2																			
24	603651	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
25	603819	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1																			
26	603696	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1																			
27	603639	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	2																			
28	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
29	604656	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2																			
30	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4																			
31	474283	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero -	16																			

+

8/11/2006

Catalogue : 240875MOD

4

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1471 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
32	601246	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -	2																			
33	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
34	562514	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
35	564133	Couronne dentée (70 dents) - Zahnkranz Corona dentada - Gear ring Corona dentata -	2																			
36	565998	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2																			
37	562512	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	16																			
38	562513	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	16																			
39	562515	Tôle de sécurité - Sicherungsblech Chapa de seguridad - Locking plate Lamiera di sicurezza -	2																			
40	562508	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	8																			
41	562509	Satellite (27 dents) - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	8																			
42	562510	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	8																			

+

Catalogue : 240875MOD

5

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1471 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	600670	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
45	603316	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2																			
46	602867	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
47	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4																			
48	474313	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
49	603976	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	8																			
50	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8																			
51	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8																			
52	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
52	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
52	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 240875MOD

6

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1471 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
53	703528	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4																			
54	702775	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero di ruota -	16																			
55	704616	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero di ruota -	16																			
56	729518	Support satellites - Planetenträger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2																			
57	706356	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
58	706354	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
59	706355	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2																			
60	703123	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	x																			

* MLT 630/731T SB
MLT 634/731T LSU SB
JUSQU'A LA MACHINE : 201831
BIS DER MASCHINE : 201831
HASTA LA MAQUINA : 201831
UP TO MACHINE : 201831
FINO LA MACCHINA : 201831

AX 1472

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER ASSALE ANTERIORE

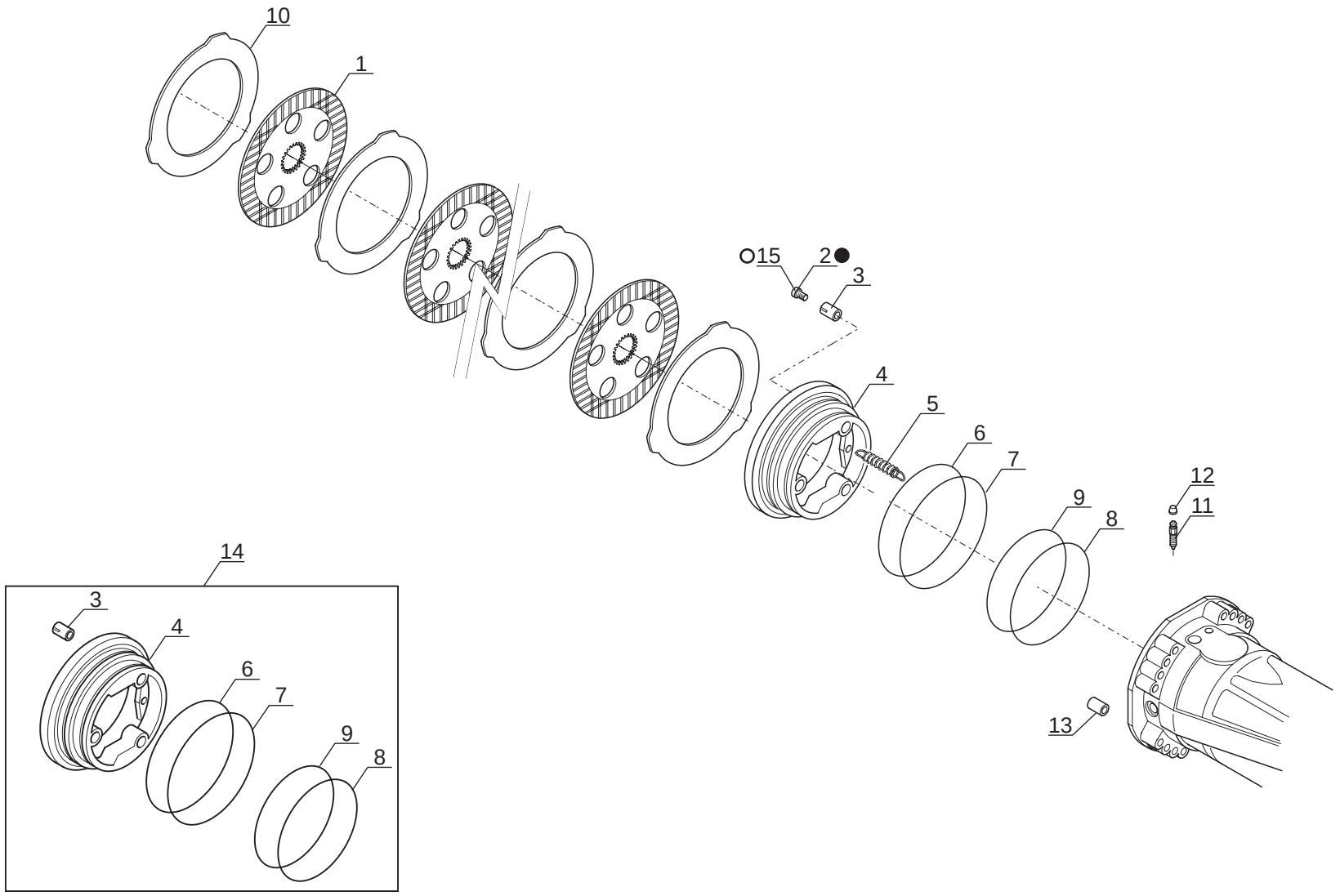
Type : **212 / 425**
Ref : **240 875**

FREIN A DISQUE A BAIN D' HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO ASSALE ANTERIORE

MLT 742 Turbo S.3

JUSQU'A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
● → N°: **H.ITA.725 122**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
○ ↦ N°: **H.ITA.725 123**



P.A.O illus

13 / 09 / 06

Catalogue : 240875MOD

1

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1472 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562516	Disque de frein - Scheibenbremse Disco de freno - Brake disc Disco freno -	8																			
2	564234	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	6																			
3	602296	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	6																			
4	563922	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	2																			
5	562520	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	6																			
6	562521	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	2																			
7	562522	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
8	562523	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	2																			
9	562524	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
10	562525	Disque intermédiaire - Zwischenscheihe Disco intermediario - Intermediate disc Disco intermediaro -	10																			
11	106010	Vis de purge - Entlüftungsschraube Tornillo de purga - Bleeder screw Vite spurgo -	2																			

+

Catalogue : 240875MOD

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1472 | M

1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
13	107751	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2																			
14	600583	Kit piston - Kolben kit Kit pistón - Piston kit Kit pistone -	2																			
15	706901	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	6																			
		* MLT 630/731T SB MLT 634/731T LSU SB JUSQU'A LA MACHINE : 201831 BIS DER MASCHINE : 201831 HASTA LA MAQUINA : 201831 UP TO MACHINE : 201831 FINO LA MACCHINA : 201831																				

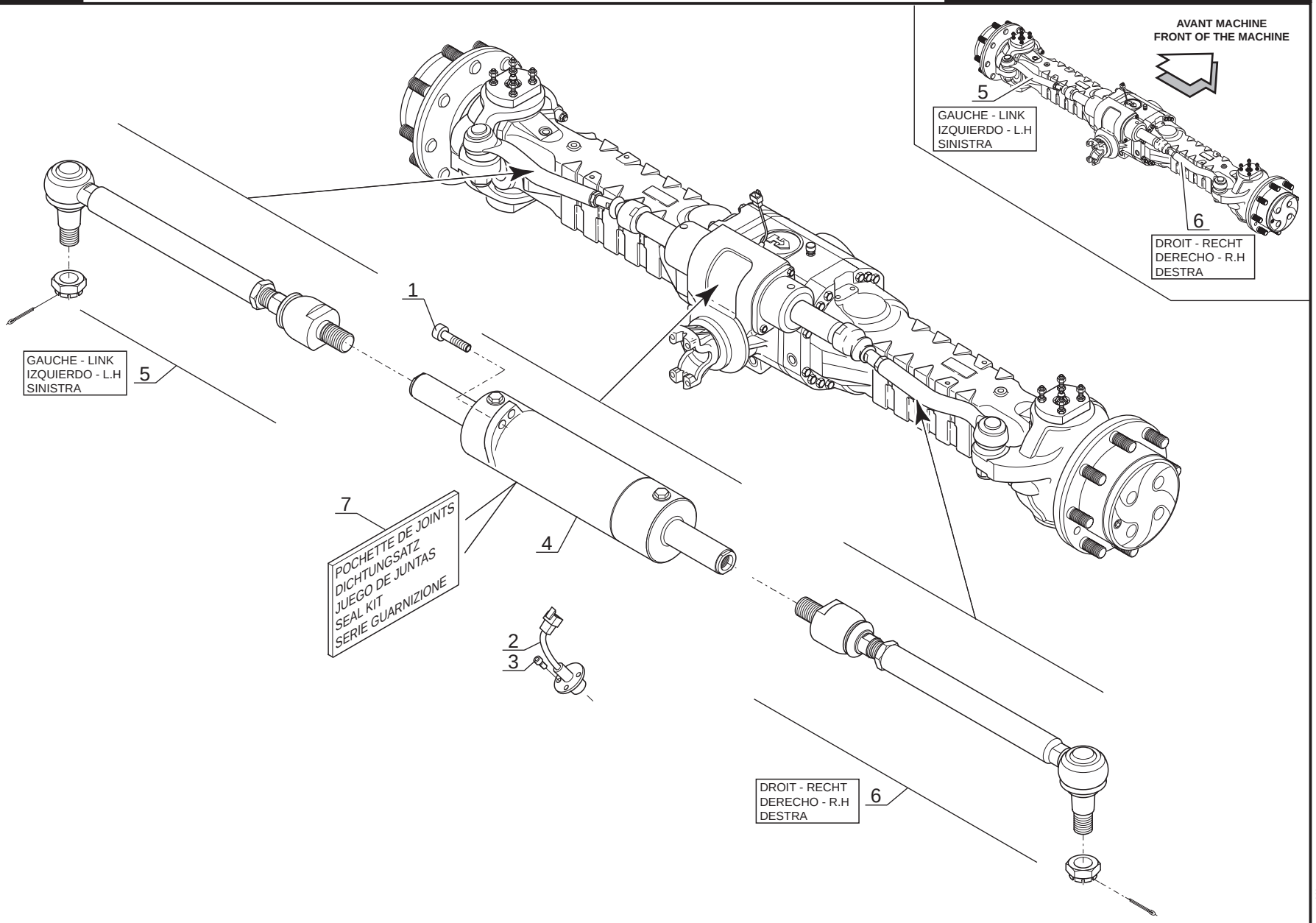
AX 1473

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER ASSALE ANTERIORE

Type : **212 / 425**
Ref : **240 875**

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU AVANT
VORNACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE DELANTERO
FRONT AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE ANTERIORE

MLT 742 Turbo S.3



P.A.O illus

26 / 07 / 04

Catalogue : 240875MOD

1

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU AVANT
VORNACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE DELANTERO
FRONT AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1473 | M

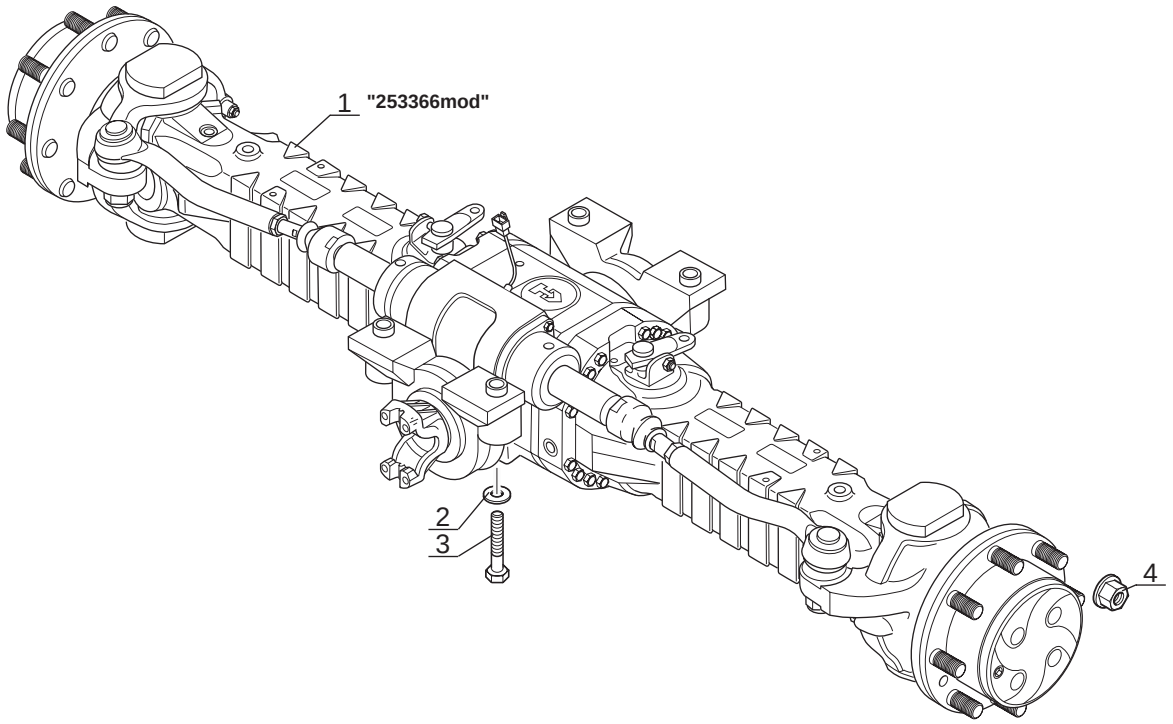
1- 240875MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562526	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
2	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1																			
3	477861	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
4	564135	Vérin direction - Lenkungzylinder Cilindro de dirección - Steering cylinder Cilindro di sterzo -	1																			
5	564136	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1																			
6	564137	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1																			
7	563007	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1																			
		* MLT 630/731T SB MLT 634/731T LSU SB JUSQU'A LA MACHINE : 201831 BIS DER MASCHINE : 201831 HASTA LA MAQUINA : 201831 UP TO MACHINE : 201831 FINO LA MACCHINA : 201831																				

ESSIEU AVANT - VORNACHSE
EJE DELANTERO - FRONT AXLE
ASSALE ANTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 590

REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	253 366


1 "253366mod"
2
3
4

Catalogue : 547971

1

ESSIEU AVANT
VORNACHSE
EJE DELANTERO
FRONT AXLE
ASSALE ANTERIORE

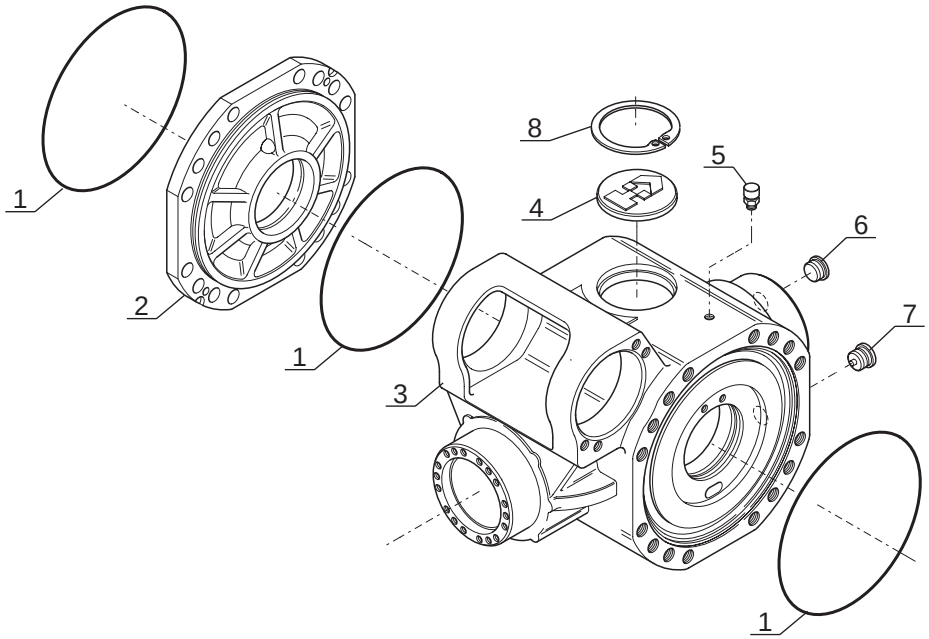
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 2577 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T									
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3									
3- MLT 634 120 LSU											13-									
4- MLT 634 120 LSU PS											14-									
5- MLT 731 T											15-									
6- MLT 731 T LSU											16-									
7- MLT 735 120 LSU											17-									
8- MLT 735 120 LSU PS											18-									
9- MLT 741 120 LSU											19-									
10- MLT 741 120 LSU PS											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	253366	Essieu avant complet - Kompletter vornachse Eje delantero completo - Complete front axle Assale anteriore completo -												1								
2	196460	Rondelle Z20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -												4								
3	197378	Vis H,M20-120-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -												4								
4	245767	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruote -												16								

22/05/2007

CARTER ESSIEU AVANT
VORNACHSE GEHAÜSE
CARTER EJE DELANTERO
FRONT AXLE CASING
CARTER ASSALE ANTERIORE



Catalogue : 253366MOD

1

CARTER ESSIEU AVANT
VORNACHSE GEHAUSE
CARTER EJE DELANTERO
FRONT AXLE CASING
CARTER ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1705 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	3																			
2	562531	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
3	603821	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
4	602293	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
5	562470	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			
6	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
7	702418	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	1																			
8	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1																			

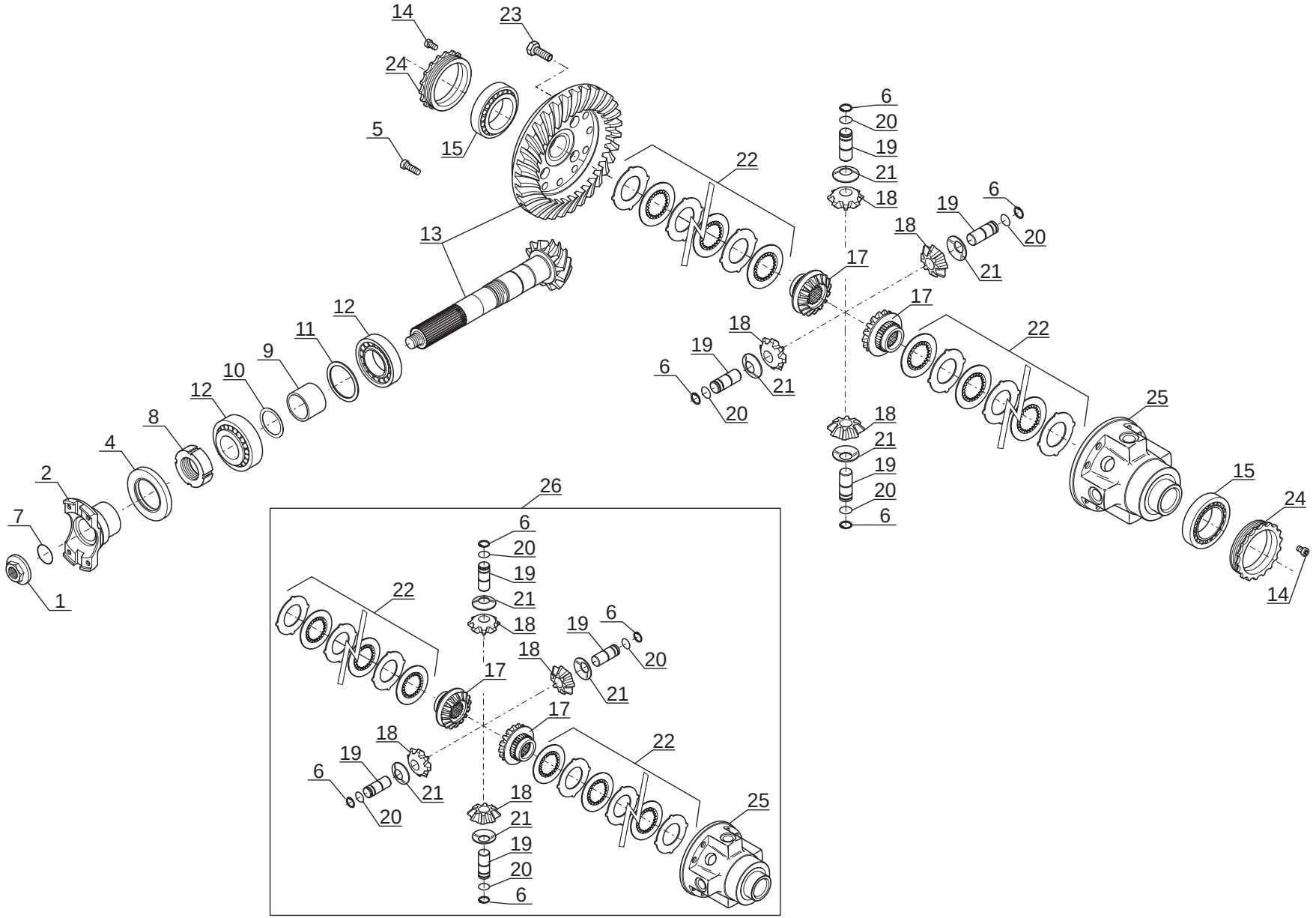
AX 1706

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

[ ] Type : **212 / 590**
[ ] Ref : **253 366**

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O illus

17 / 03 / 05

Catalogue : 253366MOD

1

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1706 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562485	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
2	704684	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1																			
4	107293	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
5	133186	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
6	562486	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4																			
7	562472	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
8	133570	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
9	562483	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
10	550556	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
10	550557	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
10	551616	Cale d'épaisseur 0,40 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 253366MOD

2

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1706 | M

1- 253366MOD		11-
2-		12-
3-		13-
4-		14-
5-		15-
6-		16-
7-		17-
8-		18-
9-		19-
10-		20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
10	552517	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	474298	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	474300	Cale d'épaisseur 0,30 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	551615	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
11	552516	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
12	133069	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
13	563220	Couple conique (11/35 dents) - Kegelpaar Par conica - Bevel drive gear Coppia conica -	1																			
14	109912	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
15	106550	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
17	563151	Planétaire - Ausgleichswellenrad Planetario - Planetary Planetario -	2																			
18	705645	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4																			

+

Catalogue : 253366MOD

3

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1706 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
19	705646	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	4																			
20	562479	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4																			
21	562480	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
22	602110	Kit disque d'embrayage - Kupplung disk kit Kit disco de embrague - Clutch disc kit Kit disco d'innesto -	2																			
23	601243	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12																			
24	562474	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
25	563203	Carter différentiel - Differentialgehaüse Cárter diferencial - Differential housing Scatola differenziale -	1																			
26	704661	Kit différentiel - Differential kit Kit diferencial - Differential kit Kit differeziale -	1																			

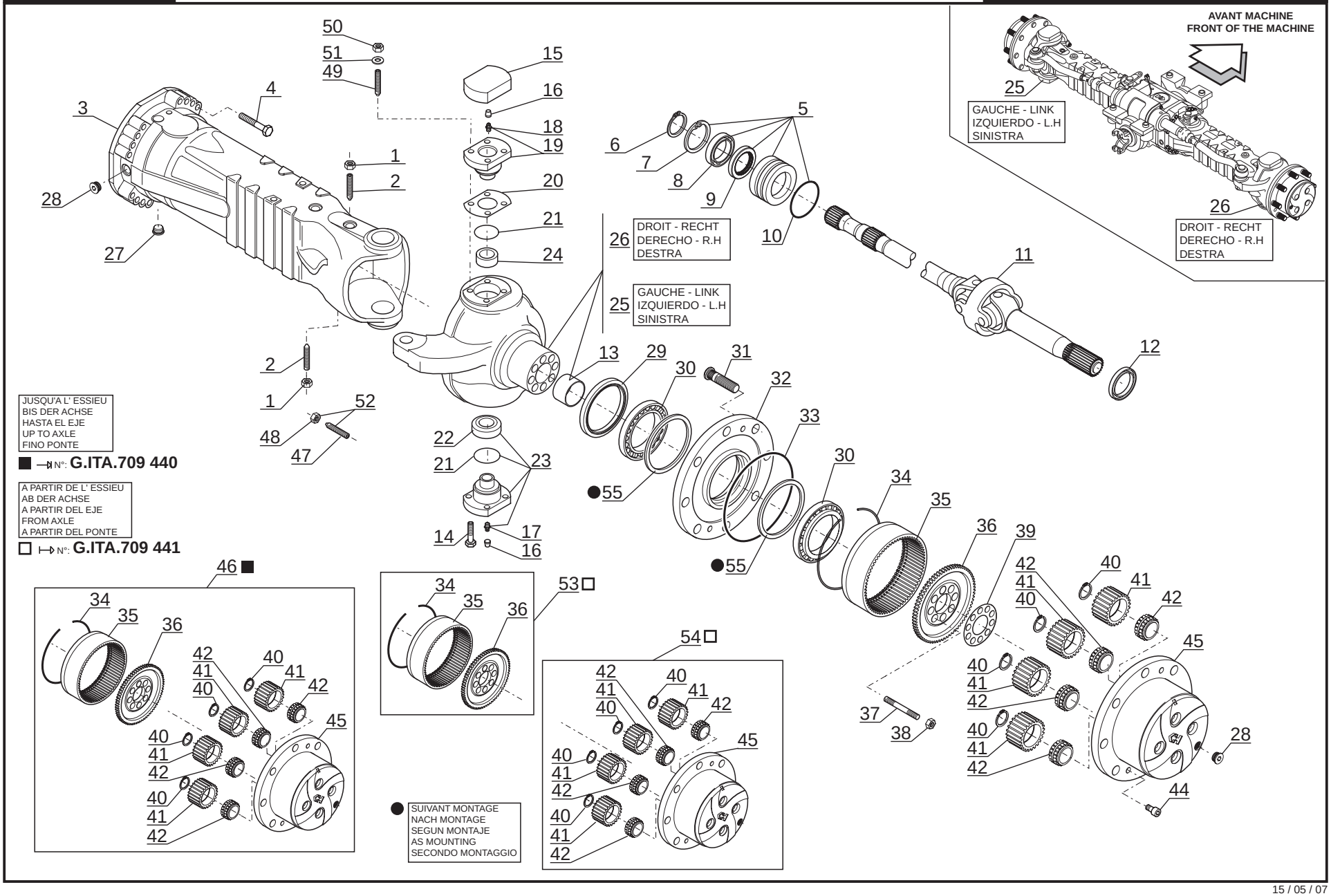
AX 1707

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

Type : **212 / 590**
Ref : **253 366**

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE
REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O illus

15 / 05 / 07

Catalogue : 253366MOD

1

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1707 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -	4																			
3	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	2																			
4	702138	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	32																			
5	563903	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	2																			
6	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
7	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
8	105101	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
9	108100	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2																			
10	562752	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -	2																			

+

22/05/2007

Catalogue : 253366MOD

2

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1707 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	603653	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2																			
13	477847	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
14	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
15	600603	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	2																			
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
18	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
19	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2																			
20	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
20	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
20	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 253366MOD

3

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1707 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
21	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	4																			
22	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
23	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2																			
24	603651	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
25	603819	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1																			
26	603696	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1																			
27	702418	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	2																			
28	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
29	604656	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2																			
30	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4																			
31	704616	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero di ruota -	16																			

+

22/05/2007

Catalogue : 253366MOD

4

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1707 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
32	601246	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -	2																			
33	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
34	562514	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
35	564133	Couronne dentée (70 dents) - Zahnkranz Corona dentada - Gear ring Corona dentata -	2																			
36	565998	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2																			
37	562512	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	16																			
38	562513	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	16																			
39	562515	Tôle de sécurité - Sicherungsblech Chapa de seguridad - Locking plate Lamiera di sicurezza -	2																			
40	562508	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	8																			
41	562509	Satellite (27 dents) - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	8																			
42	562510	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	8																			

+

Catalogue : 253366MOD

5

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1707 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	600670	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	7																			
45	603316	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2																			
46	602867	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
47	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4																			
48	474313	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
49	603976	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	8																			
50	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8																			
51	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8																			
52	703528	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4																			
53	706355	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2																			
54	706356	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			

+

Catalogue : 253366MOD

6

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1707 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	703123	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	X																			

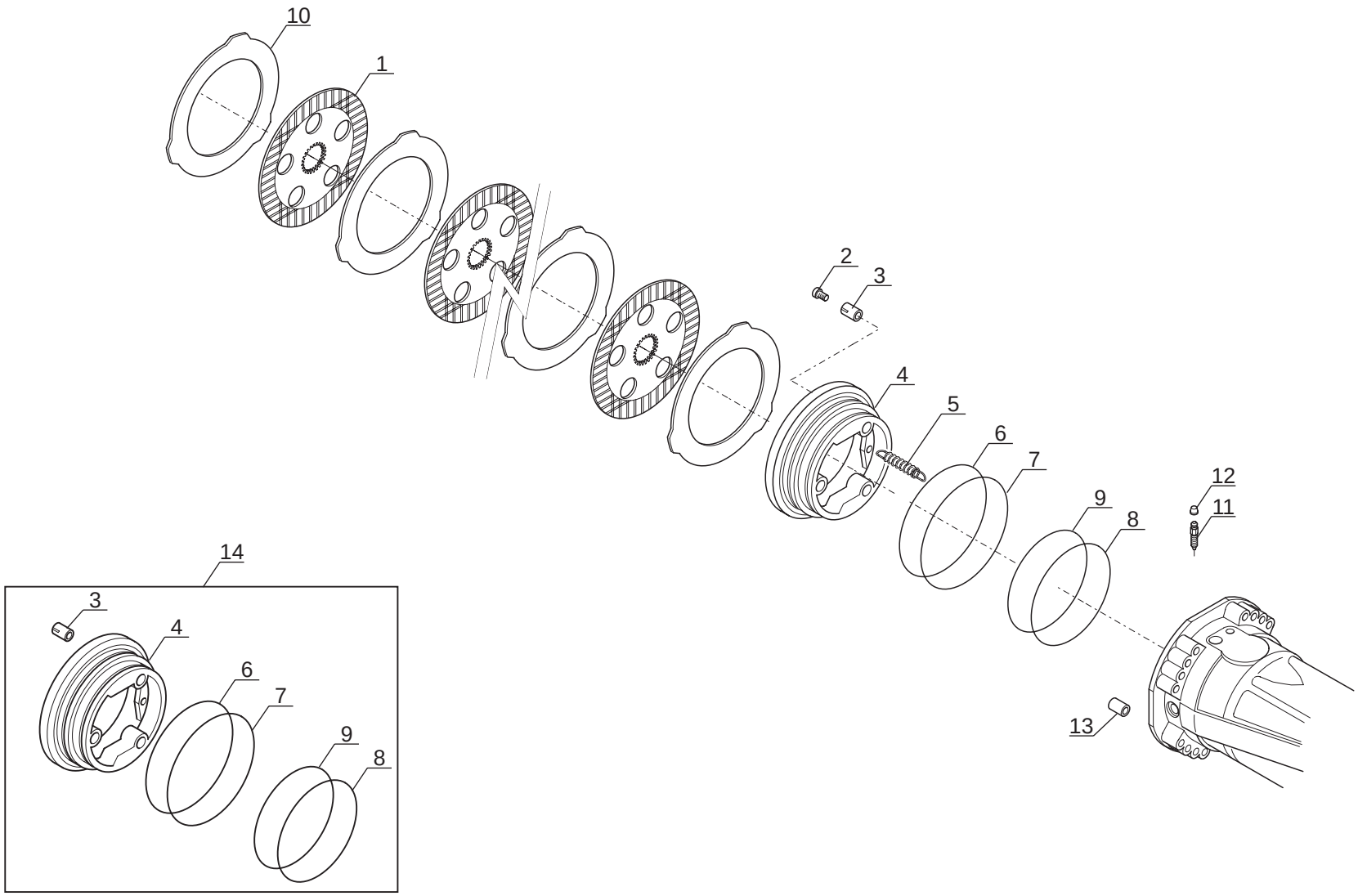
AX 1708

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

Type : **212 / 590**
Ref : **253 366**

FREIN A DISQUE A BAIN D' HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO ASSALE ANTERIORE

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O illus

Catalogue : 253366MOD

1

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1708 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562516	Disque de frein - Scheibenbremse Disco de freno - Brake disc Disco freno -	8																			
2	564234	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	6																			
3	602296	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	6																			
4	563922	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	2																			
5	562520	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	6																			
6	562521	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	2																			
7	562522	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
8	562523	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	2																			
9	562524	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
10	562525	Disque intermédiaire - Zwischenscheihe Disco intermediario - Intermediate disc Disco intermediaro -	10																			
11	106010	Vis de purge - Entlüftungsschraube Tornillo de purga - Bleeder screw Vite spurgo -	2																			

+

Catalogue : 253366MOD

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1708 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
13	704506	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2																			
14	600583	Kit piston - Kolben kit Kit pistón - Piston kit Kit pistone -	2																			

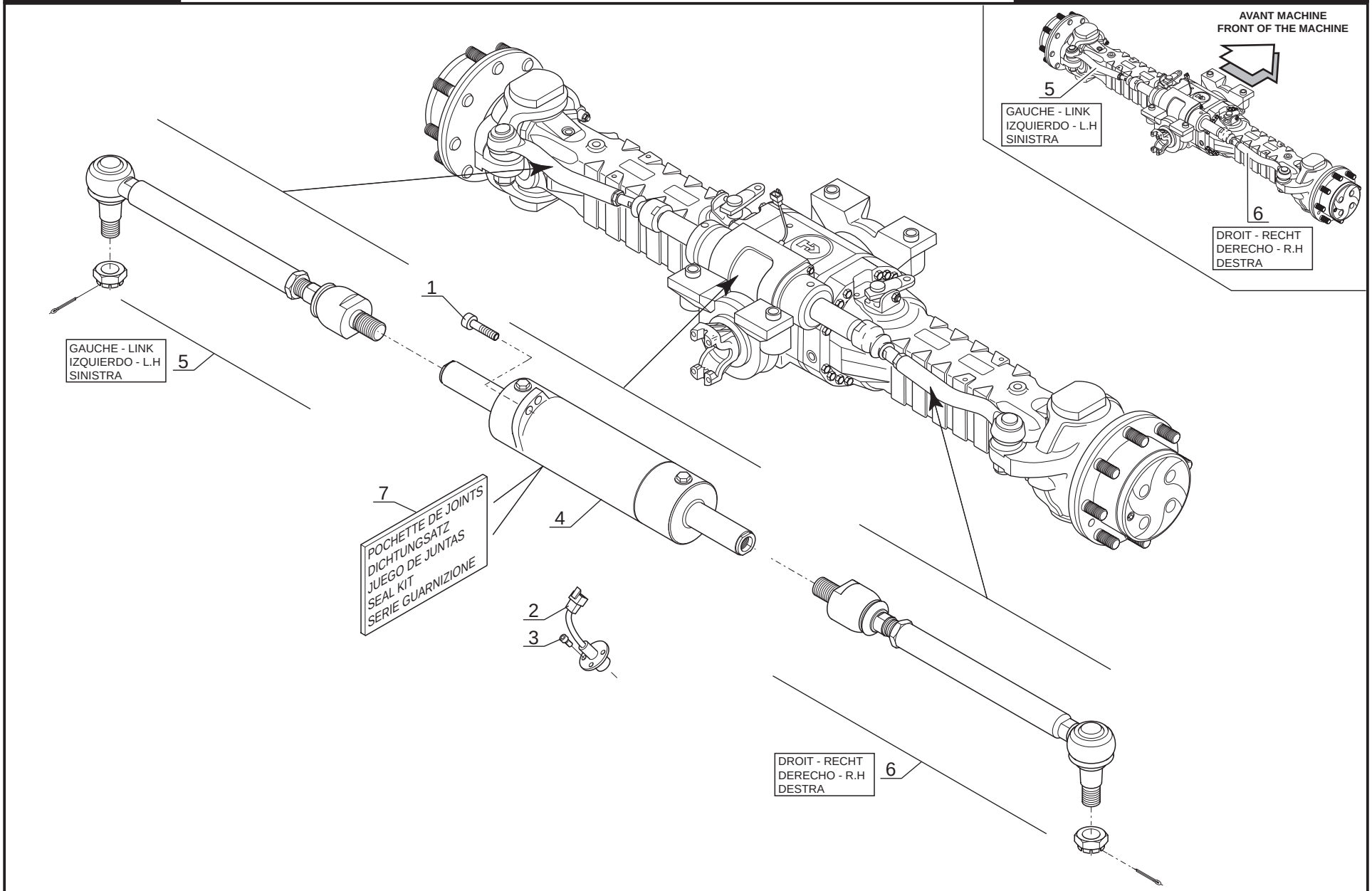
AX 1709

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

☐ Type : **212 / 590**
☐ Ref : **253 366**

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU AVANT
VORNACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE DELANTERO
FRONT AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE ANTERIORE

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O illus

18 / 03 / 05

Catalogue : 253366MOD

1

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU AVANT
VORNACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE DELANTERO
FRONT AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1709 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562526	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
2	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1																			
3	477861	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
4	564138	Vérin de direction - Lenkzylinder Cilindro de dirección - Steering cylinder Cilindro di sterzo -	1																			
5	564136	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1																			
6	564137	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1																			
7	563007	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1																			

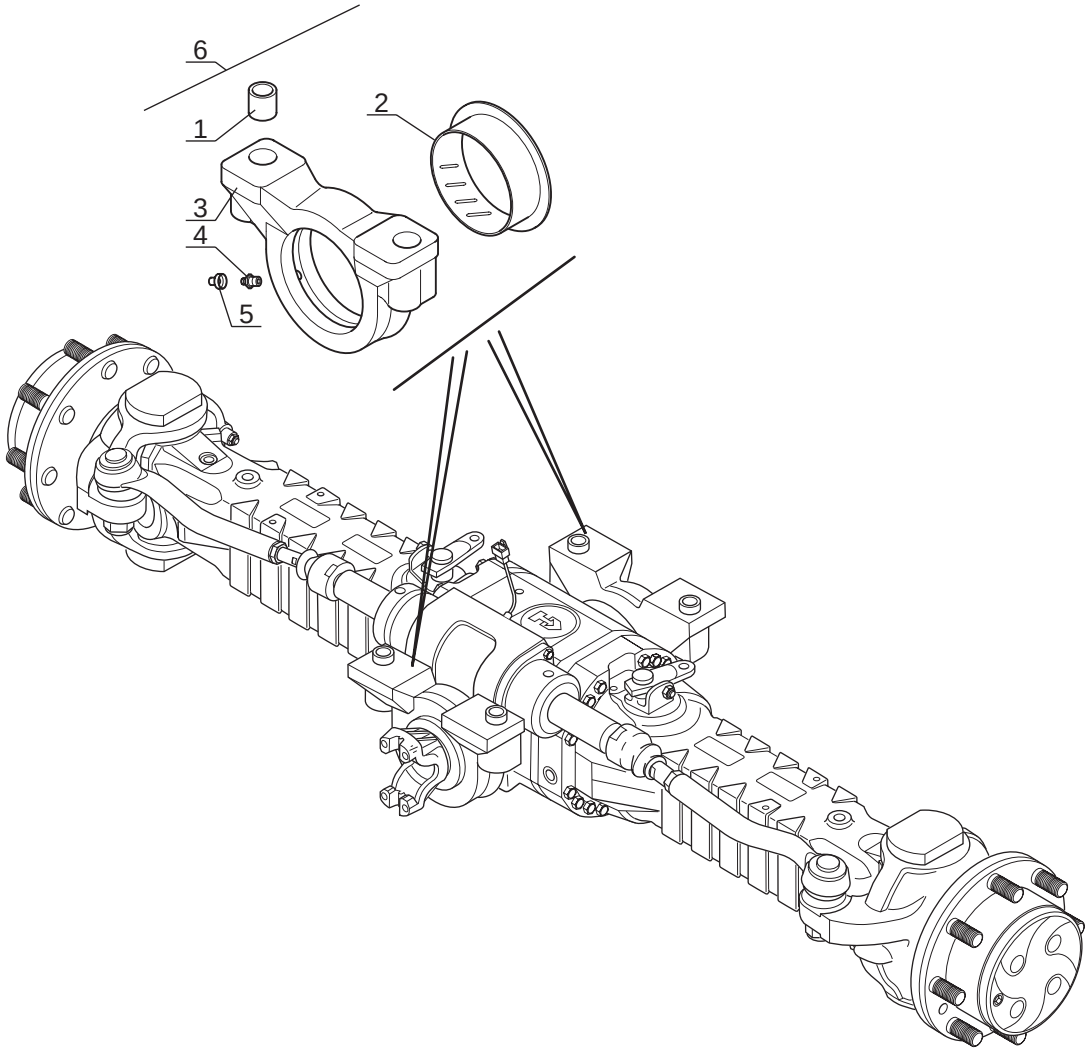
AX 1710

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

Type : **212 / 590**
Ref : **253 366**

SUPPORT ESSIEU AVANT
VORNACHSE TRÄGER
SOPORTE EJE DELANTERO
FRONT AXLE BRACKET
SUPPORTO ASSALE ANTERIORE

MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O illus

Catalogue : 253366MOD

1

SUPPORT ESSIEU AVANT
VORNACHSE TRÄGER
SOPORTE EJE DELANTERO
FRONT AXLE BRACKET
SUPPORTO ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1710 | M

1- 253366MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	477964	Manchon - Muffe Manguito - Coupling Manicotto -	4																			
2	477538	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
3	564693	Support essieu - Achse träger Soporte eje - Axle bracket Supporto assale -	2																			
4	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
5	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
6	601561	Support essieu - Achse träger Soporte eje - Axle bracket Supporto assale -	2																			

ESSIEU ARRIERE - HINTERACHSE

EJE TRASERO - REAR AXLE

ASSALE POSTERIORE

TYPE - TYPEN **TIPO - TYPE** **TIPO**	**212 - 426**

REFERENCE - NUMMER **NUMERO - NUMBER** **RIFERIMENTO**	**240 877**

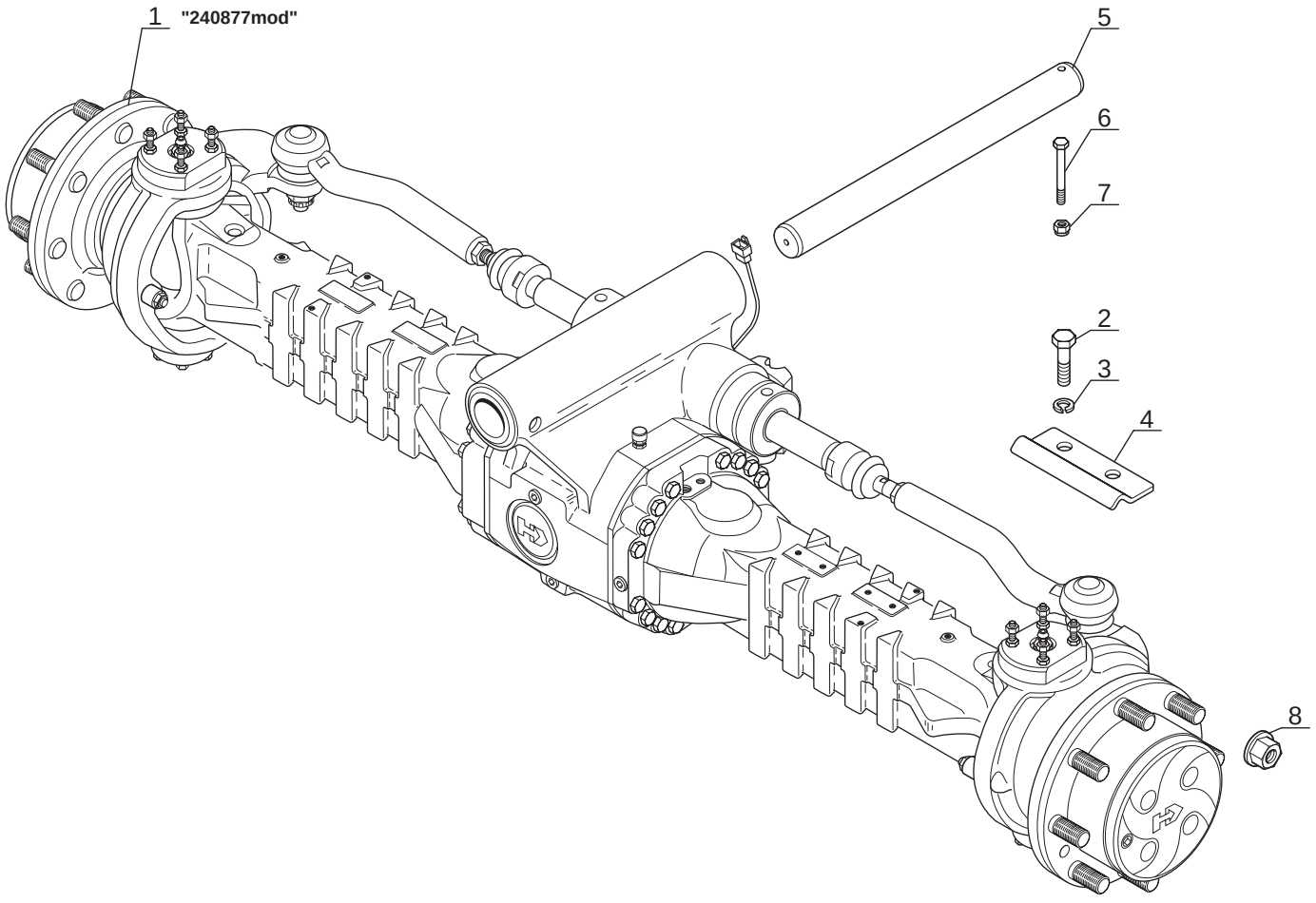
AX 2530

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER ASSALE POSTERIORE

Type : **212 / 426**
Ref : **240 877**

ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE
EJE TRASERO
REAR AXLE
ASSALE POSTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O. illus

Catalogue : 547971

1

ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE
EJE TRASERO
REAR AXLE
ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 2530 | M

1- MLT 630 T											11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU											12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU											13-										
4- MLT 634 120 LSU PS											14-										
5- MLT 731 T											15-										
6- MLT 731 T LSU											16-										
7- MLT 735 120 LSU											17-										
8- MLT 735 120 LSU PS											18-										
9- MLT 741 120 LSU											19-										
10- MLT 741 120 LSU PS											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240877	Essieu arrière - Hinterachse Eje trasero - Rear axle Assale posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		1								
2	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2		2								
3	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2		2								
4	241977	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2		2								
5	224371	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		1								
6	168352	Vis H,M10-110-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		1								
7	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		1								
8	245767	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruote -	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16		16								

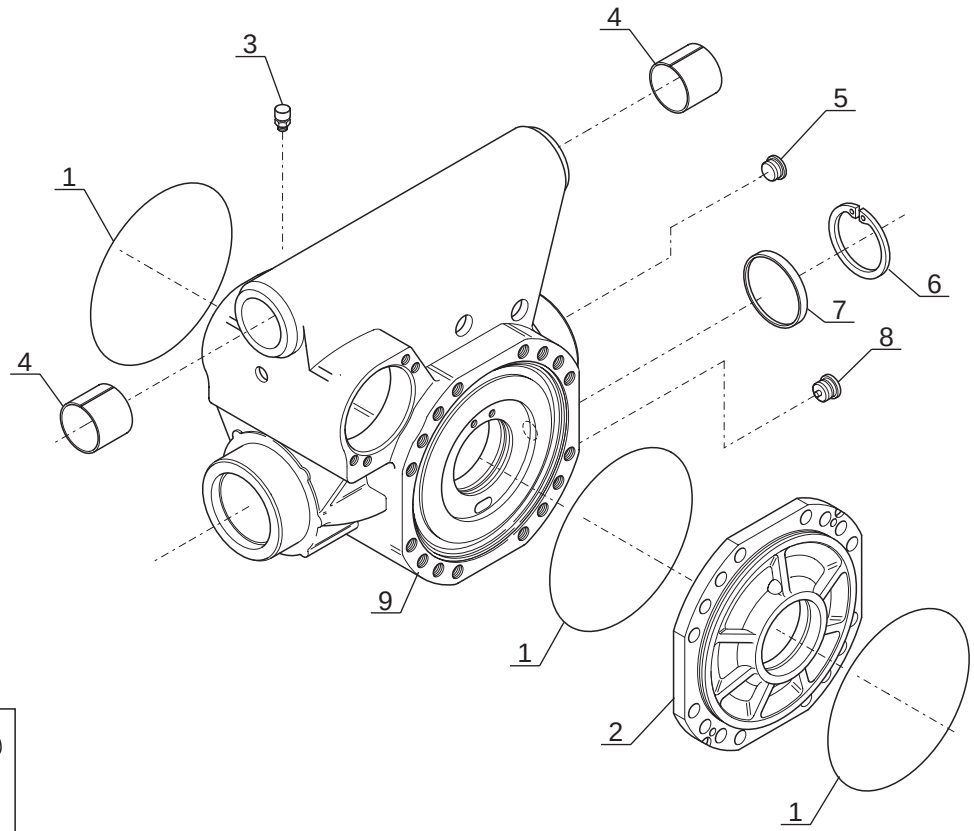
AX 1480

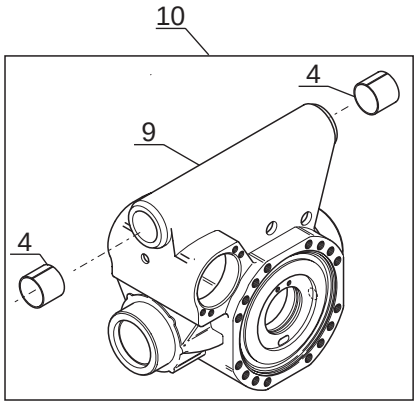
POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER ASSALE POSTERIORE

Type : **212 / 426**
Ref : **240 877**

CARTER ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE GEHAÜSE
CARTER EJE TRASERO
REAR AXLE CASING
CARTER ASSALE POSTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3





P.A.O illus

Catalogue : 240877MOD

1

CARTER ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE GEHAUSE
CARTER EJE TRASERO
REAR AXLE CASING
CARTER ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1480 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	3																			
2	562531	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
3	562470	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			
4	600903	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
5	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
6	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1																			
7	602293	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
8	603639	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	1																			
9	601267	Carter central - Zentralgehaüse Cárter central - Central casing Carter centrale -	1																			
10	702143	Kit carter - Gehäuse kit Kit cárter - Housing kit Kit carter -	1																			

* MLT 630/731T SB
MLT 634/731T LSU SB
A PARTIR DE LA MACHINE 201832
AB DER MASCHINE 201832

+

Catalogue : 240877MOD

2

CARTER ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE GEHAUSE
CARTER EJE TRASERO
REAR AXLE CASING
CARTER ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1480 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep / Hinw / Fig / Item / Rif	Numéro / Teil-Nr / Numero / Part-Nr / Part-Nr	Désignation / Bezeichnung / Descripcion / Description / Descrizione
		A PARTIR DE LA MAQUINA 201832 FROM MACHINE 201832 A PARTIR DA MACCHINA 201832

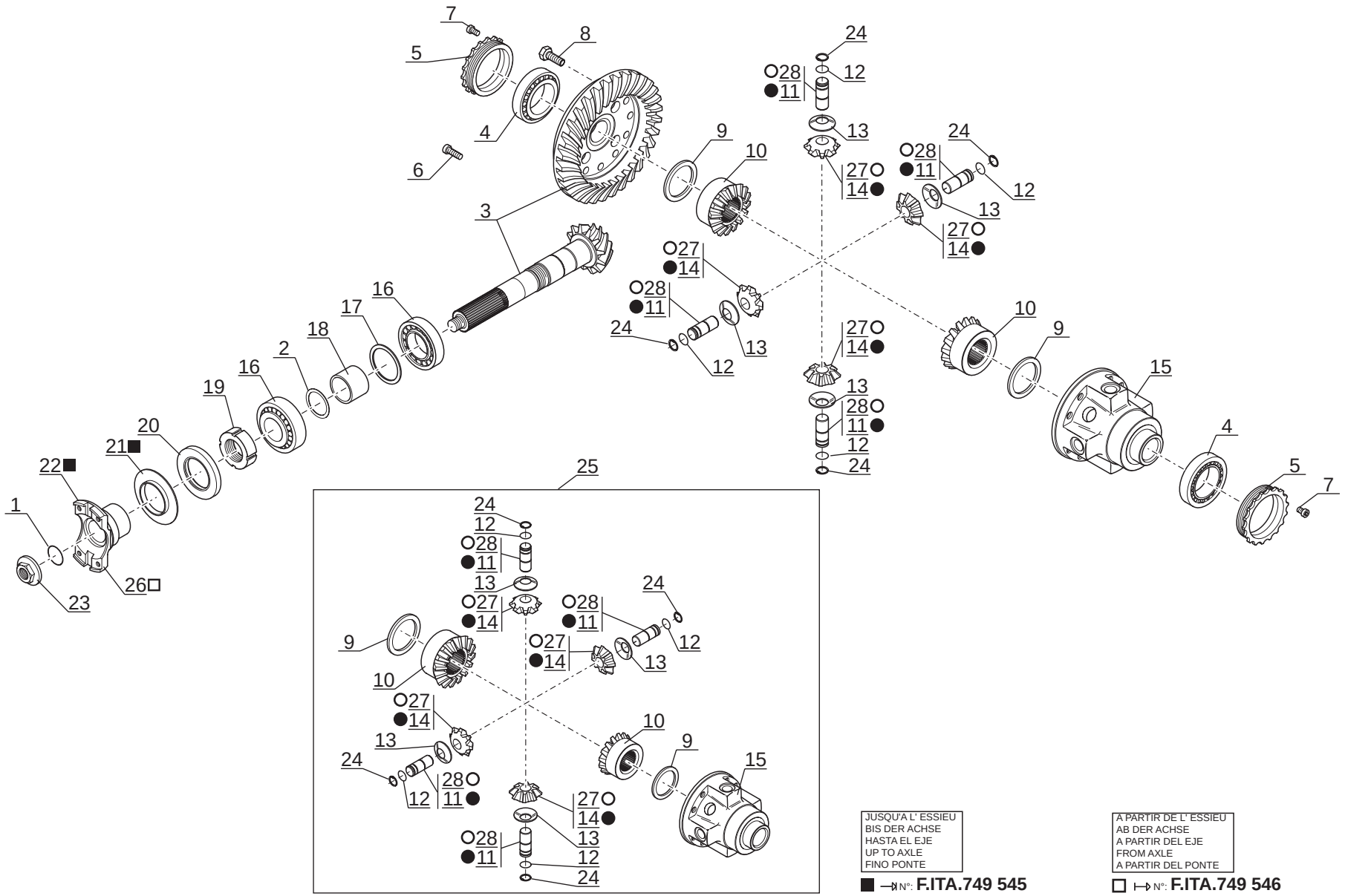
AX 1481

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER ASSALE POSTERIORE

Type : **212 / 426**
Ref : **240 877**

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



JUSQU'A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

■ →| N°: **F.ITA.749 545**
● →| N°: **G.ITA.705 083**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

□ |→ N°: **F.ITA.749 546**
○ |→ N°: **G.ITA.705 084**

P.A.O illus

10 / 10 / 05

Catalogue : 240877MOD

1

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1481 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562472	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
2	550556	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
2	550557	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
2	551616	Cale d'épaisseur 0,40 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
2	552517	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
3	563220	Couple conique (11/35 dents) - Kegelpaar Par conica - Bevel drive gear Coppia conica -	1																			
4	106550	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
5	562474	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
6	133186	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
7	109912	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
8	601243	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12																			

+

8/09/2006

Catalogue : 240877MOD

2

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1481 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
9	562476	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
10	562477	Planétaire - Ausgleichswellenrad Planetario - Planetary Planetario -	2																			
11	562478	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	4																			
12	562479	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4																			
13	562480	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
14	562481	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4																			
15	562482	Carter différentiel - Differentialgehäuse Cárter diferencial - Differential housing Scatola differenziale -	1																			
16	133069	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
17	474298	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
17	474300	Cale d'épaisseur 0,30 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
17	551615	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 240877MOD

3

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1481 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	552516	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
18	562483	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
19	133570	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
20	107293	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
21	107294	Tôle de protection - Schutzblech Chapa de protección - Cover plate Lamiera di protezione -	1																			
22	563904	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1																			
23	562485	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
24	562486	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4																			
25	600552	Differentiel complet - Kompletter differential Diferencial completo - Complete differential Differenziale completo -	1																			
26	704684	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1																			
27	705645	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4																			

+

Catalogue : 240877MOD

4

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1481 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	705646	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	4																			
		* MLT 630/731T SB MLT 634/731T LSU SB A PARTIR DE LA MACHINE 201832 AB DER MASCHINE 201832 A PARTIR DE LA MAQUINA 201832 FROM MACHINE 201832 A PARTIR DA MACCHINA 201832																				

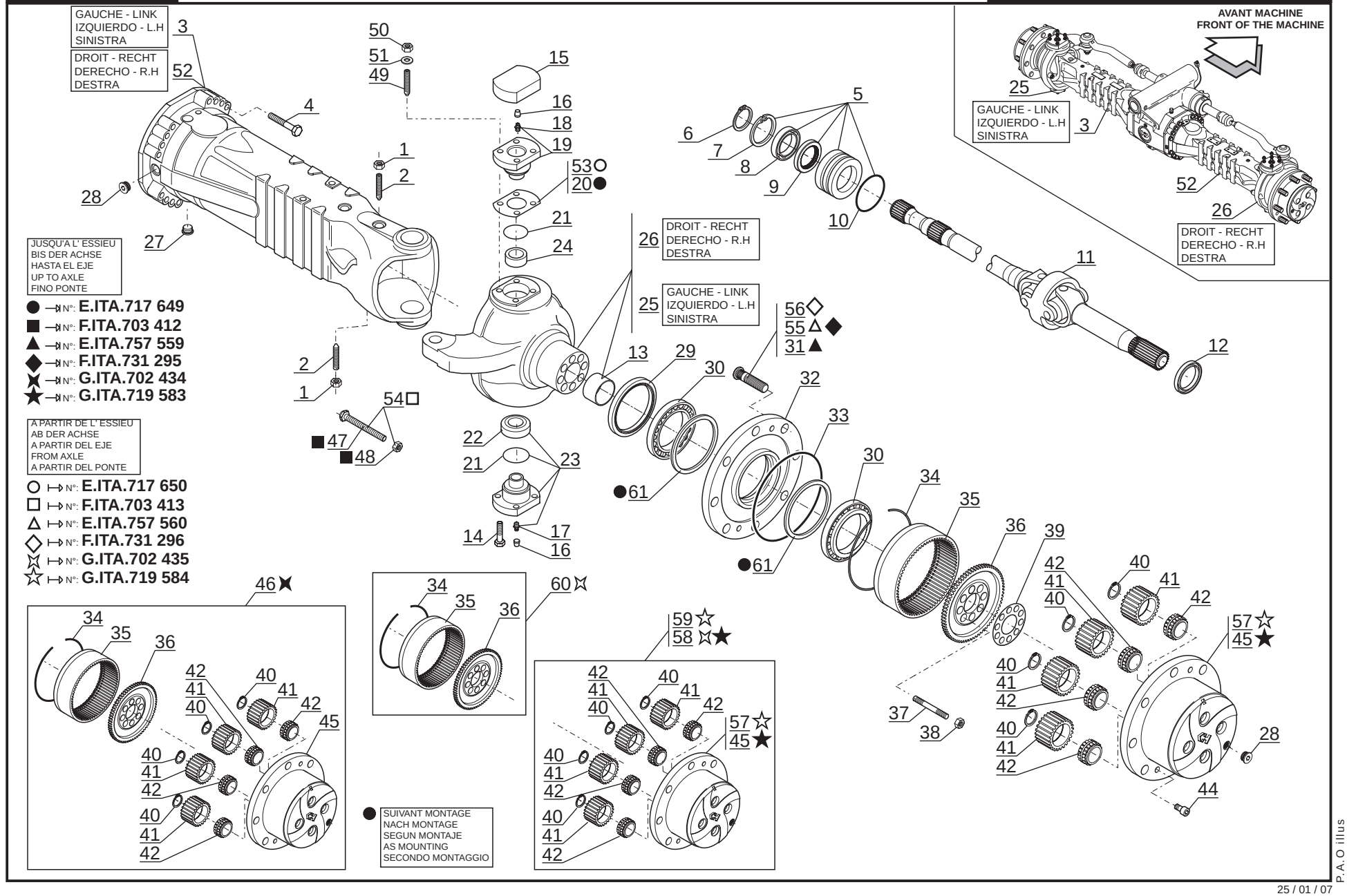
AX 1482

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER ASSALE POSTERIORE

☐ Type : **212 / 426**
☐ Ref : **240 877**

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE POSTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



P.A.O illus

25 / 01 / 07

Catalogue : 240877MOD

1

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1482 | M

1-	240877MOD	11-		
2-		12-		
3-		13-		
4-		14-		
5-		15-		
6-		16-		
7-		17-		
8-		18-		
9-		19-		
10-		20-		

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -	4																			
3	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	1																			
4	702138	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	32																			
5	563903	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	2																			
6	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
7	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
8	105101	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
9	108100	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2																			
10	562752	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -	2																			

+

8/11/2006

Catalogue : 240877MOD

2

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1482 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	603653	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2																			
13	477847	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
14	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
15	600603	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	2																			
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
18	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
19	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2																			
20	604854	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
20	702059	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
20	702060	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 240877MOD

3

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1482 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
21	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	4																			
22	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
23	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2																			
24	603651	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
25	603696	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1																			
26	603819	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1																			
27	603639	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	2																			
28	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
29	604656	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2																			
30	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4																			
31	474283	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero -	16																			

+

8/11/2006

Catalogue : 240877MOD

4

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1482 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
32	601246	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -	2																			
33	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
34	562514	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
35	564133	Couronne dentée (70 dents) - Zahnkranz Corona dentada - Gear ring Corona dentata -	2																			
36	565998	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2																			
37	562512	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	16																			
38	562513	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	16																			
39	562515	Tôle de sécurité - Sicherungsblech Chapa de seguridad - Locking plate Lamiera di sicurezza -	2																			
40	562508	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	8																			
41	562509	Satellite (27 dents) - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	8																			
42	562510	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	8																			

+

Catalogue : 240877MOD

5

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1482 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	600670	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
45	603316	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2																			
46	602867	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
47	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4																			
48	474313	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
49	603976	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	8																			
50	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8																			
51	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8																			
52	601269	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	1																			
53	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
53	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 240877MOD

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1482 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
53	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
54	703528	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4																			
55	702775	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero di ruota -	16																			
56	704616	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero di ruota -	16																			
57	729518	Support satellites - Planetenträger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2																			
58	706356	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
59	706354	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
60	706355	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2																			
61	703123	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	x																			

* MLT 630/731T SB
MLT 634/731T LSU SB
A PARTIR DE LA MACHINE 201832
AB DER MASCHINE 201832
A PARTIR DE LA MAQUINA 201832
FROM MACHINE 201832
A PARTIR DA MACCHINA 201832

AX 1483

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER ASSALE POSTERIORE

Type : **212 / 426**
Ref : **240 877**

FREIN A DISQUE A BAIN D' HUILE - ESSIEU ARRIERE
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - HINTERACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE TRASERO
OIL BATH DISC BRAKE - REAR AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D' OLIO ASSALE POSTERIORE

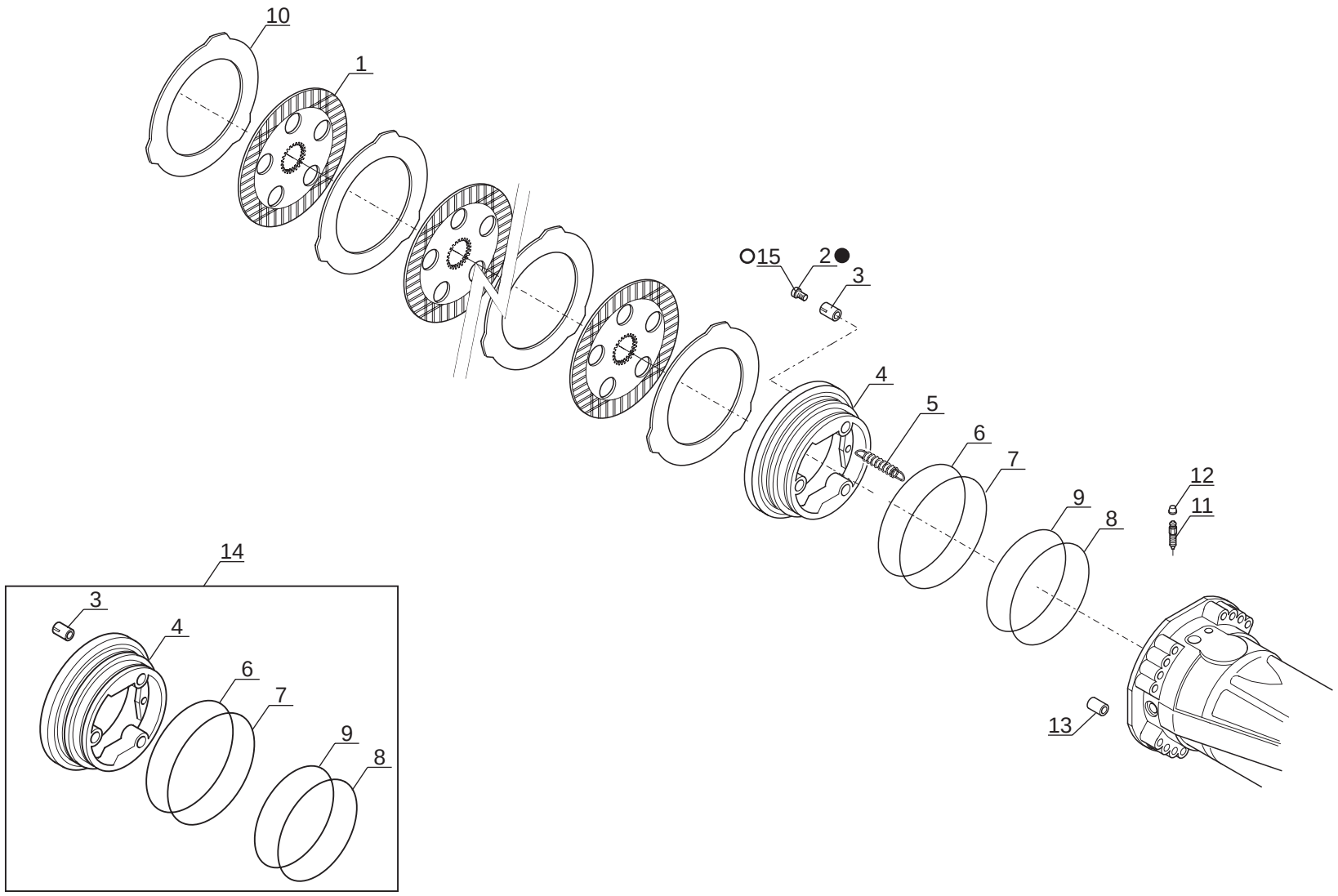
MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3

JUSQU'A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

● —N N°: **H.ITA.725 152**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

○ ↦ N°: **H.ITA.725 153**



P.A.O illus

13 / 09 / 06

Catalogue : 240877MOD

1

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU ARRIERE
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - HINTERACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE TRASERO
OIL BATH DISC BRAKE - REAR AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1483 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562516	Disque de frein - Scheibenbremse Disco de freno - Brake disc Disco freno -	8																			
2	564234	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	6																			
3	602296	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	6																			
4	563922	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	2																			
5	562520	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	6																			
6	562521	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	2																			
7	562522	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
8	562523	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	2																			
9	562524	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
10	562525	Disque intermédiaire - Zwischenscheihe Disco intermediario - Intermediate disc Disco intermediaro -	10																			
11	106010	Vis de purge - Entlüftungsschraube Tornillo de purga - Bleeder screw Vite spurgo -	2																			

+

Catalogue : 240877MOD

2

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU ARRIERE
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - HINTERACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE TRASERO
OIL BATH DISC BRAKE - REAR AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1483 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
13	107751	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2																			
14	600583	Kit piston - Kolben kit Kit pistón - Piston kit Kit pistone -	2																			
15	706901	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	6																			
		* MLT 630/731T SB MLT 634/731T LSU SB A PARTIR DE LA MACHINE 201832 AB DER MASCHINE 201832 A PARTIR DE LA MAQUINA 201832 FROM MACHINE 201832 A PARTIR DA MACCHINA 201832																				

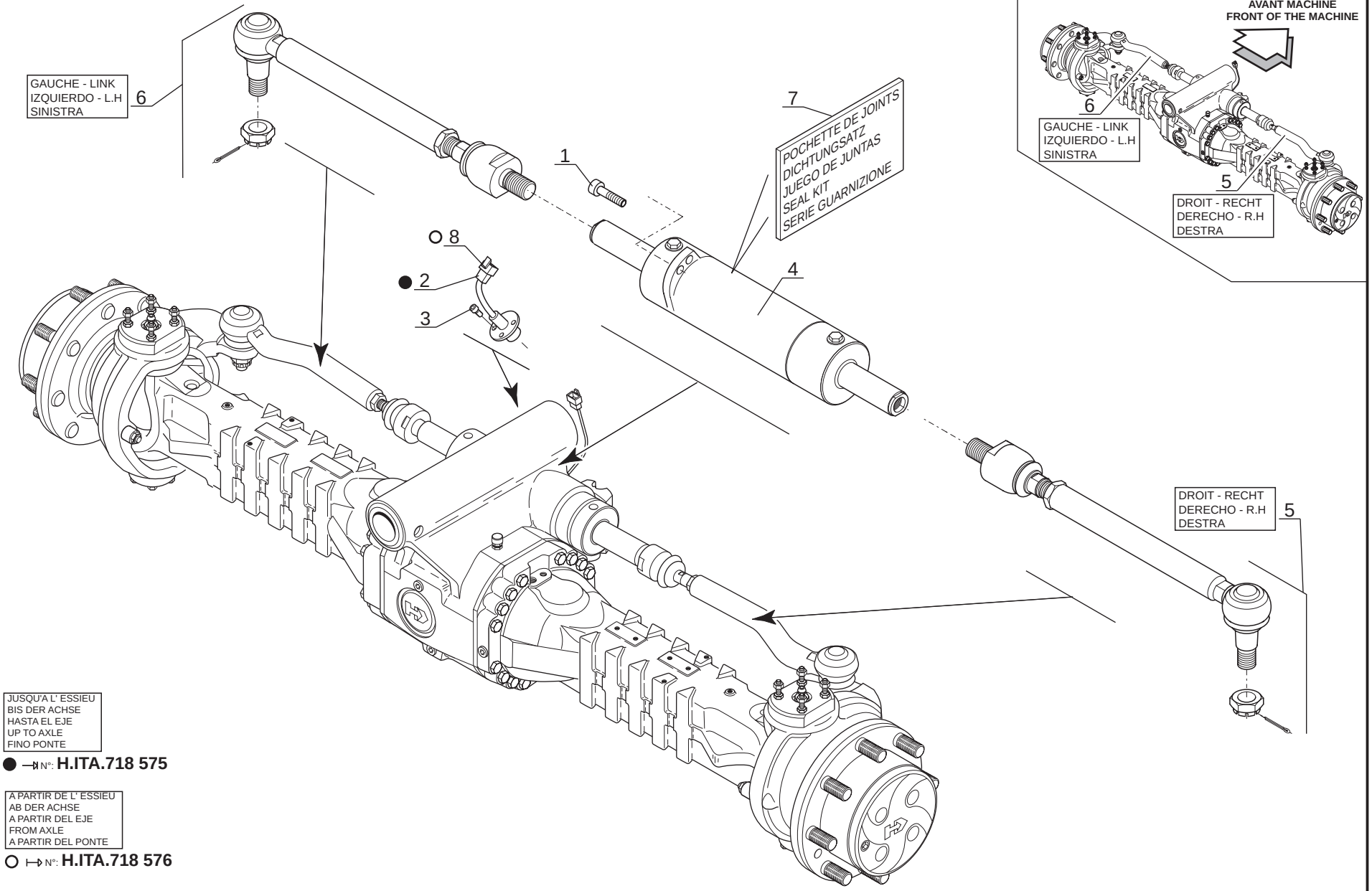
AX 1484

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER ASSALE POSTERIORE

Type : **212 / 426**
Ref : **240 877**

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE TRASERO
REAR AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE POSTERIORE

MLT 630 / 731 Turbo S.C
MLT 634 / 731 Turbo LSU S.C
MLT 634 120 LSU S.C
MLT 634 120 LSU PS S.C
MLT 735 / 741 120 LSU S.3
MLT 735 / 741 120 LSU PS S.3
MLT 1035 L Turbo LSU S.3



JUSQU'A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

● N°: **H.ITA.718 575**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

○ N°: **H.ITA.718 576**

P.A.O illus

09 / 05 / 06

Catalogue : 240877MOD

1

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE TRASERO
REAR AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1484 | M

1- 240877MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562526	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
2	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1																			
3	477861	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
4	564138	Vérin de direction - Lenkzylinder Cilindro de dirección - Steering cylinder Cilindro di sterzo -	1																			
5	564136	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1																			
6	564137	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1																			
7	563007	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1																			
8	706982	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1																			

* MLT 630/731T SB
MLT 634/731T LSU SB
A PARTIR DE LA MACHINE 201832
AB DER MASCHINE 201832
A PARTIR DE LA MAQUINA 201832
FROM MACHINE 201832
A PARTIR DA MACCHINA 201832

ESSIEU ARRIERE - HINTERACHSE
EJE TRASERO - REAR AXLE
ASSALE POSTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 427

REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	240 876

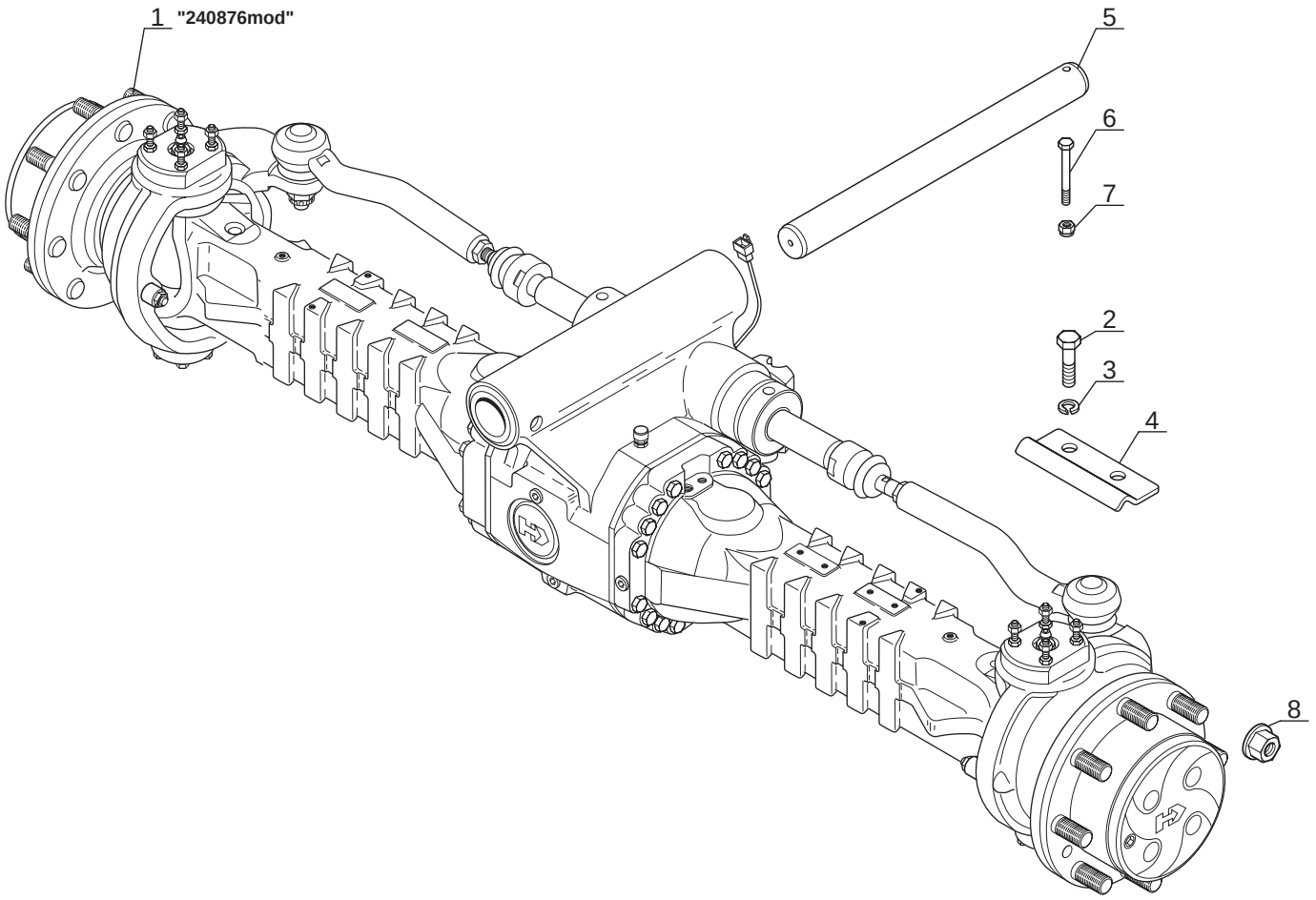
AX 2532

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER ASSALE POSTERIORE

Type : **212 / 427**
Ref : **240 876**

ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE
EJE TRASERO
REAR AXLE
ASSALE POSTERIORE

MLT 742 Turbo S.3



P.A.O. illus

26 / 07 / 04

Catalogue : 547971

1

ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE
EJE TRASERO
REAR AXLE
PONTE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 2532 | M

1- MLT 630 T										11- MLT 742 T										
2- MLT 634 T LSU										12- MLT1035 L T LSU S3										
3- MLT 634 120 LSU										13-										
4- MLT 634 120 LSU PS										14-										
5- MLT 731 T										15-										
6- MLT 731 T LSU										16-										
7- MLT 735 120 LSU										17-										
8- MLT 735 120 LSU PS										18-										
9- MLT 741 120 LSU										19-										
10- MLT 741 120 LSU PS										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240876	Essieu arrière - Hinterachse Eje trasero - Rear axle Assale posteriore -											1									
2	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											2									
3	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -											2									
4	241977	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -											1									
5	224371	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -											1									
6	168352	Vis H,M10-110-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -											1									
7	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -											1									
8	245767	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruote -											16									

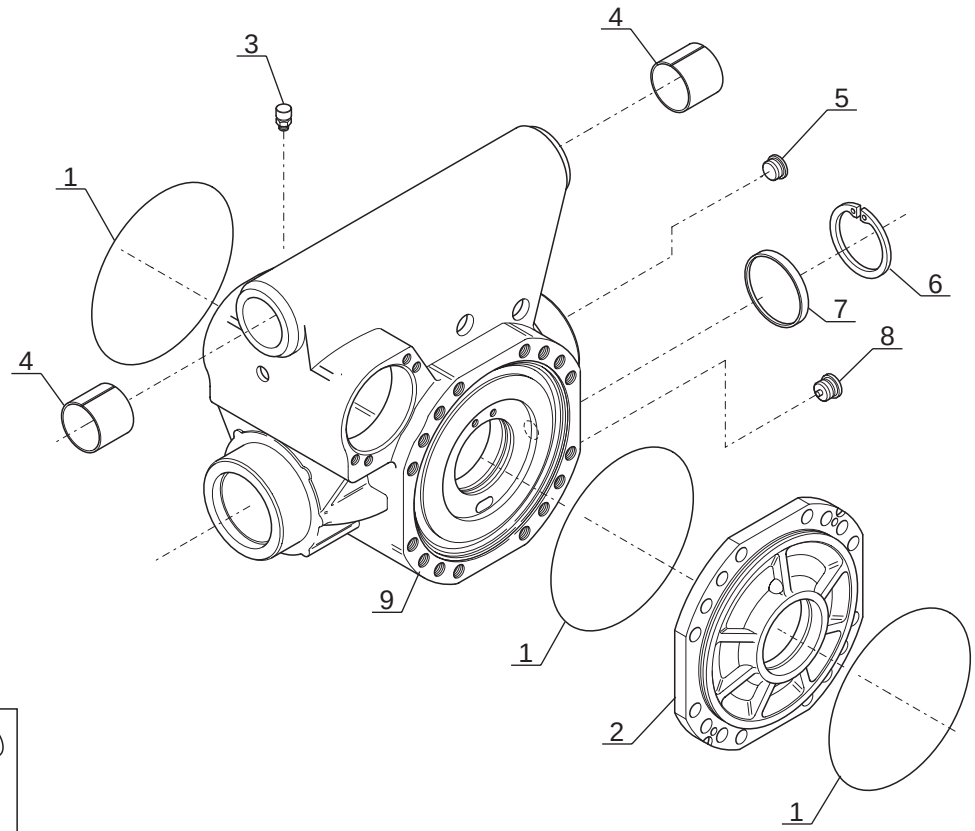
AX 1491

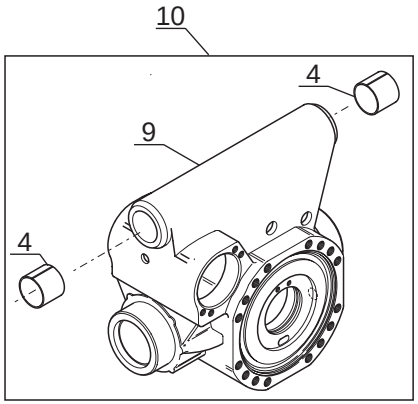
POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER ASSALE POSTERIORE

Type : **212 / 427**
Ref : **240 876**

CARTER ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE GEHAÜSE
CARTER EJE TRASERO
REAR AXLE CASING
CARTER ASSALE POSTERIORE

MLT 742 Turbo S.3





P.A.O illus

Catalogue : 240876MOD

1

CARTER ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE GEHAUSE
CARTER EJE TRASERO
REAR AXLE CASING
CARTER ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1491 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	3																			
2	562531	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1																			
3	562470	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1																			
4	600903	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
5	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
6	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1																			
7	602293	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1																			
8	603639	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	1																			
9	601267	Carter central - Zentralgehaüse Cárter central - Central casing Carter centrale -	1																			
10	702143	Kit carter - Gehäuse kit Kit cárter - Housing kit Kit carter -	1																			

* MLT 630/731T SB
MLT 634/731T LSU SB
JUSQU'A LA MACHINE : 201831
BIS DER MASCHINE : 201831

+

20/12/2006

Catalogue : 240876MOD

CARTER ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE GEHAUSE
CARTER EJE TRASERO
REAR AXLE CASING
CARTER ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1491 | M

1- 240876MOD	11-	
2-	12-	
3-	13-	
4-	14-	
5-	15-	
6-	16-	
7-	17-	
8-	18-	
9-	19-	
10-	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
		HASTA LA MAQUINA : 201831 UP TO MACHINE : 201831 FINO LA MACCHINA : 201831																				
		* MLT 742 H LSU T S2 JUSQU'A LA MACHINE : 217753 BIS DER MASCHINE : 217753 HASTA LA MAQUINA : 217753 UP TO MACHINE : 217753 FINO LA MACCHINA : 217753																				

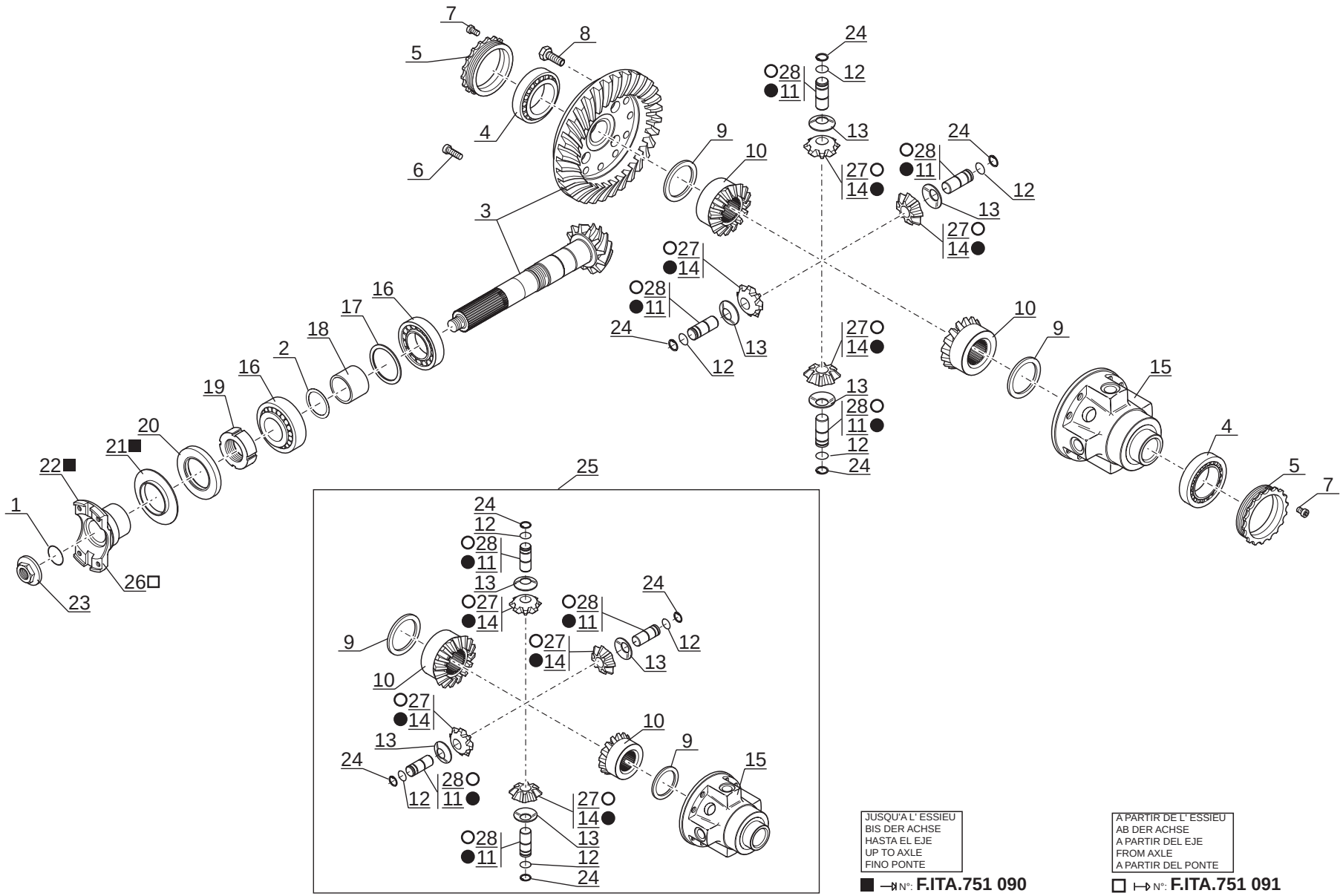
AX 1492

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER ASSALE POSTERIORE

Type : **212 / 427**
Ref : **240 876**

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

MLT 742 Turbo S.3



JUSQU'A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

■ →N°: **F.ITA.751 090**
● →N°: **G.ITA.702 514**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

□ ↦N°: **F.ITA.751 091**
○ ↦N°: **G.ITA.702 515**

P.A.O illus

10 / 10 / 05

Catalogue : 240876MOD

1

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1492 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562472	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1																			
2	550556	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
2	550557	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
2	551616	Cale d'épaisseur 0,40 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
2	552517	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
3	600510	Couple conique - Kegelpaar Par conica - Bevel drive gear Coppia conica -	1																			
4	106550	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
5	562474	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2																			
6	133186	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
7	109912	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2																			
8	601243	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12																			

+

Catalogue : 240876MOD

2

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1492 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
9	562476	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2																			
10	562477	Planétaire - Ausgleichswellenrad Planetario - Planetary Planetario -	2																			
11	562478	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	4																			
12	562479	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4																			
13	562480	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4																			
14	562481	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4																			
15	562482	Carter différentiel - Differentialgehäuse Cárter diferencial - Differential housing Scatola differenziale -	1																			
16	133069	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
17	474298	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
17	474300	Cale d'épaisseur 0,30 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
17	551615	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 240876MOD

3

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1492 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	552516	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
18	562483	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1																			
19	133570	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
20	107293	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1																			
21	107294	Tôle de protection - Schutzblech Chapa de protección - Cover plate Lamiera di protezione -	1																			
22	563904	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1																			
23	562485	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1																			
24	562486	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4																			
25	600552	Differentiel complet - Kompletter differential Diferencial completo - Complete differential Differenziale completo -	1																			
26	704684	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	1																			
27	705645	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4																			

+

Catalogue : 240876MOD

4

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1492 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	705646	Axe - Bolzen Eje - Pin Perno -	4																			
		* MLT 630/731T SB MLT 634/731T LSU SB JUSQU'A LA MACHINE : 201831 BIS DER MASCHINE : 201831 HASTA LA MAQUINA : 201831 UP TO MACHINE : 201831 FINO LA MACCHINA : 201831																				
		* MLT 742 H LSU T S2 JUSQU'A LA MACHINE : 217753 BIS DER MASCHINE : 217753 HASTA LA MAQUINA : 217753 UP TO MACHINE : 217753 FINO LA MACCHINA : 217753																				

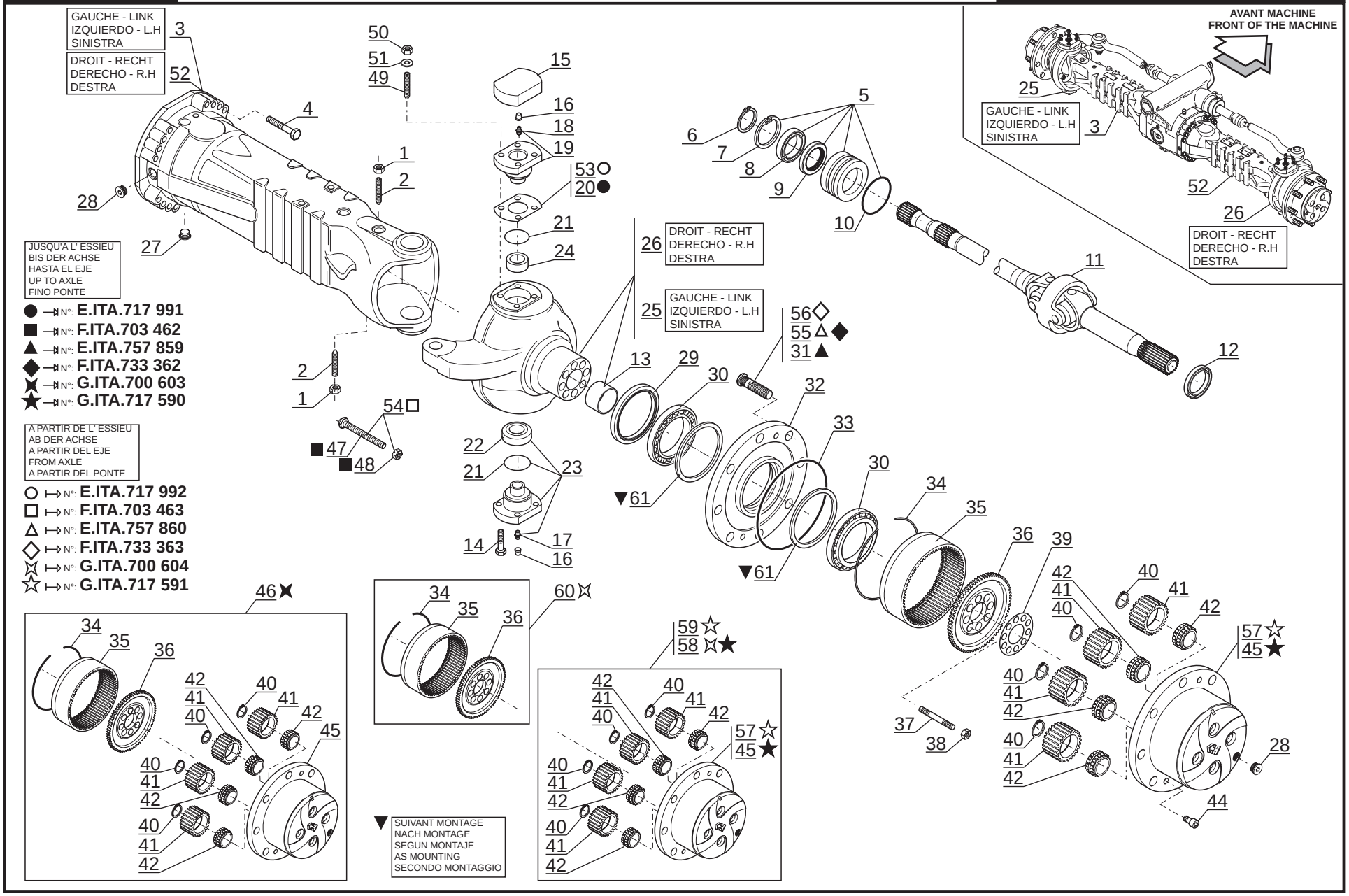
AX 1493

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER ASSALE POSTERIORE

Type : **212 / 427**
Ref : **240 876**

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE POSTERIORE

MLT 742 Turbo S.3



P.A.O illus

25 / 01 / 07

Catalogue : 240876MOD

1

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1493 | M

1- 240876MOD										11-										
2-										12-										
3-										13-										
4-										14-										
5-										15-										
6-										16-										
7-										17-										
8-										18-										
9-										19-										
10-										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -	4																			
3	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	1																			
4	702138	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	32																			
5	563903	Bride - Brida Flangia - Flange Flangia -	2																			
6	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
7	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
8	105101	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2																			
9	108100	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2																			
10	562752	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -	2																			

+

Catalogue : 240876MOD

2

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1493 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	603653	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2																			
13	477847	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
14	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8																			
15	600603	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	2																			
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
18	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2																			
19	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2																			
20	604854	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
20	702059	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
20	702060	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 240876MOD

3

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1493 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
21	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	4																			
22	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
23	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2																			
24	603651	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2																			
25	603696	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1																			
26	603819	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1																			
27	603639	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	2																			
28	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4																			
29	604656	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2																			
30	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4																			
31	474283	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero -	16																			

+

8/01/2007

Catalogue : 240876MOD

4

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1493 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
32	601246	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -	2																			
33	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
34	562514	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2																			
35	564133	Couronne dentée (70 dents) - Zahnkranz Corona dentada - Gear ring Corona dentata -	2																			
36	565998	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2																			
37	562512	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	16																			
38	562513	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	16																			
39	562515	Tôle de sécurité - Sicherungsblech Chapa de seguridad - Locking plate Lamiera di sicurezza -	2																			
40	562508	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	8																			
41	562509	Satellite (27 dents) - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	8																			
42	562510	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	8																			

+

Catalogue : 240876MOD

5

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1493 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	600670	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
45	603316	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2																			
46	602867	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
47	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4																			
48	474313	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4																			
49	603976	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	8																			
50	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8																			
51	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8																			
52	601269	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	1																			
53	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
53	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			

+

Catalogue : 240876MOD

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1493 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
53	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X																			
54	703528	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4																			
55	702775	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero di ruota -	16																			
56	704616	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero di ruota -	16																			
57	729518	Support satellites - Planetenträger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2																			
58	706356	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
59	706354	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2																			
60	706355	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2																			
61	703123	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	x																			
		* MLT 630/731T SB MLT 634/731T LSU SB JUSQU'A LA MACHINE : 201831 BIS DER MASCHINE : 201831 HASTA LA MAQUINA : 201831 UP TO MACHINE : 201831 FINO LA MACCHINA : 201831																				
		* MLT 742 H LSU T S2																				

+

Catalogue : 240876MOD

7

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUTTORE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1493 | M

1- 240876MOD	11-	
2-	12-	
3-	13-	
4-	14-	
5-	15-	
6-	16-	
7-	17-	
8-	18-	
9-	19-	
10-	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione
		JUSQU'A LA MACHINE : 217753 BIS DER MASCHINE : 217753 HASTA LA MAQUINA : 217753 UP TO MACHINE : 217753 FINO LA MACCHINA : 217753

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

AX 1494

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER ASSALE POSTERIORE

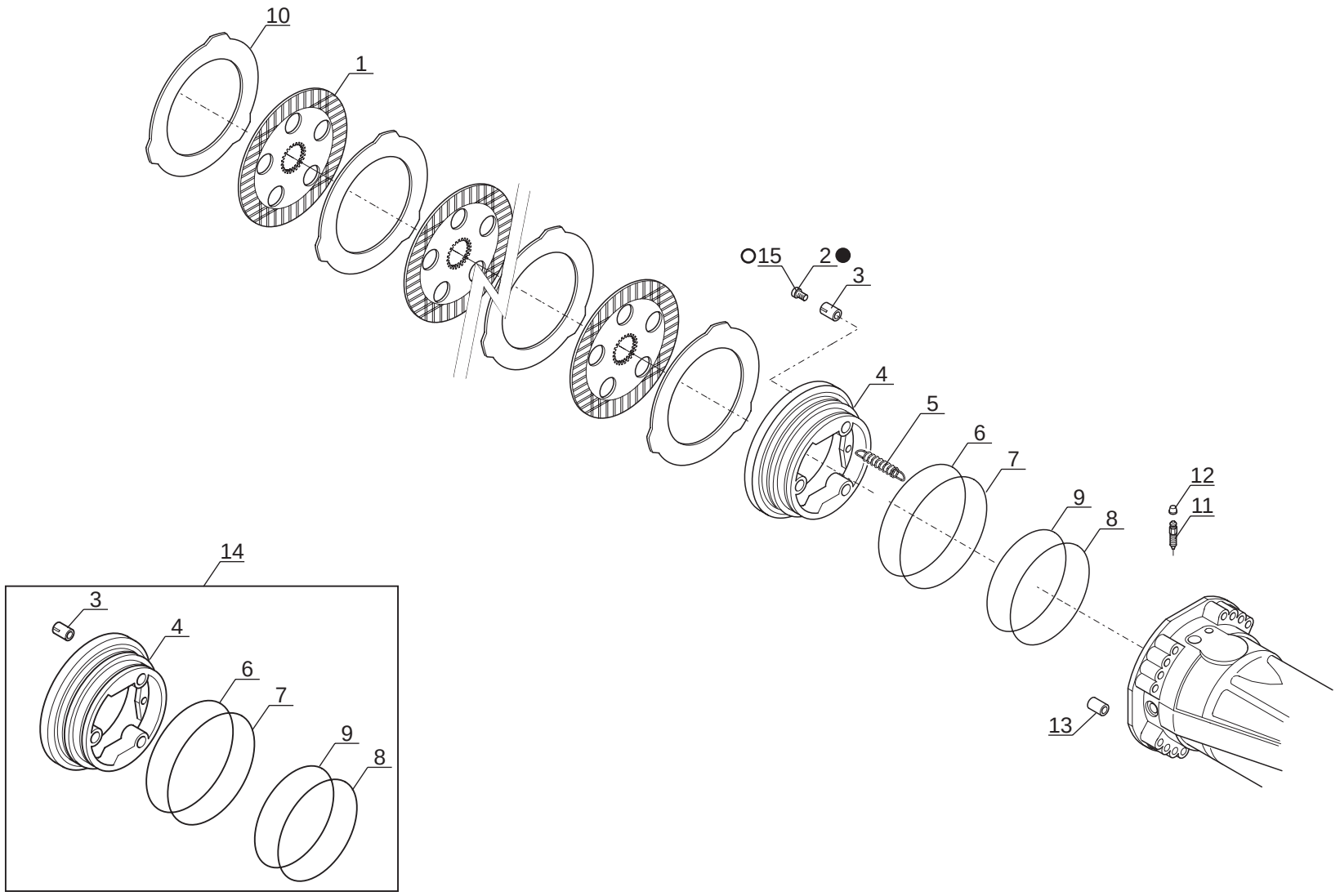
Type : **212 / 427**
Ref : **240 876**

FREIN A DISQUE A BAIN D' HUILE - ESSIEU ARRIERE
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - HINTERACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE TRASERO
OIL BATH DISC BRAKE - REAR AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D' OLIO ASSALE POSTERIORE

MLT 742 Turbo S.3

JUSQU'A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
● N°: **H.ITA.727 516**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
○ N°: **H.ITA.727 517**



P.A.O illus

13 / 09 / 06

Catalogue : 240876MOD

1

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU ARRIERE
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - HINTERACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE TRASERO
OIL BATH DISC BRAKE - REAR AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1494 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562516	Disque de frein - Scheibenbremse Disco de freno - Brake disc Disco freno -	8																			
2	564234	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	6																			
3	602296	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	6																			
4	563922	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	2																			
5	562520	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	6																			
6	562521	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	2																			
7	562522	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
8	562523	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	2																			
9	562524	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2																			
10	562525	Disque intermédiaire - Zwischenscheihe Disco intermediario - Intermediate disc Disco intermediaro -	10																			
11	106010	Vis de purge - Entlüftungsschraube Tornillo de purga - Bleeder screw Vite spurgo -	2																			

+

Catalogue : 240876MOD

2

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU ARRIERE
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - HINTERACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE TRASERO
OIL BATH DISC BRAKE - REAR AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1494 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2																			
13	107751	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2																			
14	600583	Kit piston - Kolben kit Kit pistón - Piston kit Kit pistone -	2																			
15	706901	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	6																			
		* MLT 630/731T SB MLT 634/731T LSU SB JUSQU'A LA MACHINE : 201831 BIS DER MASCHINE : 201831 HASTA LA MAQUINA : 201831 UP TO MACHINE : 201831 FINO LA MACCHINA : 201831																				
		* MLT 742 H LSU T S2 JUSQU'A LA MACHINE : 217753 BIS DER MASCHINE : 217753 HASTA LA MAQUINA : 217753 UP TO MACHINE : 217753 FINO LA MACCHINA : 217753																				

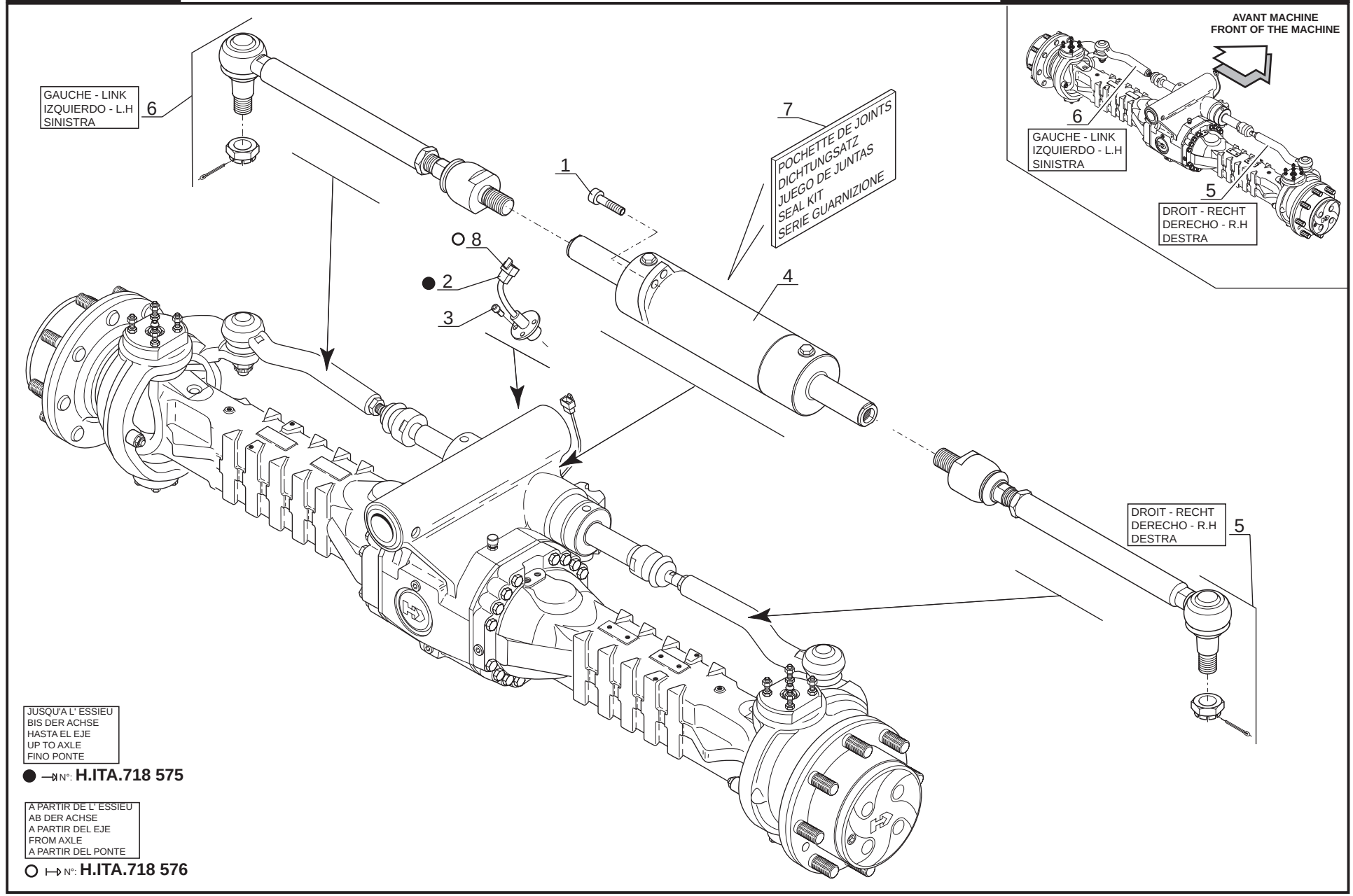
AX 1495

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER ASSALE POSTERIORE

☐ Type : **212 / 427**
☐ Ref : **240 876**

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE TRASERO
REAR AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE POSTERIORE

MLT 742 Turbo S.3



P.A.O illus

09 / 05 / 06

Catalogue : 240876MOD

1

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE TRASERO
REAR AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1495 | M

1- 240876MOD
2-
3-
4-
5-
6-
7-
8-
9-
10-
11-
12-
13-
14-
15-
16-
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562526	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4																			
2	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1																			
3	477861	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3																			
4	564138	Vérin de direction - Lenkzylinder Cilindro de dirección - Steering cylinder Cilindro di sterzo -	1																			
5	564136	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1																			
6	564137	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1																			
7	563007	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1																			
8	706982	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote * MLT 630/731T SB MLT 634/731T LSU SB JUSQU'A LA MACHINE : 201831 BIS DER MASCHINE : 201831 HASTA LA MAQUINA : 201831 UP TO MACHINE : 201831 FINO LA MACCHINA : 201831 * MLT 742 H LSU T S2 JUSQU'A LA MACHINE : 217753 BIS DER MASCHINE : 217753 HASTA LA MAQUINA : 217753	1																			

+

Catalogue : 240876MOD

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE TRASERO
REAR AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1495 | M

1- 240876MOD	11-	
2-	12-	
3-	13-	
4-	14-	
5-	15-	
6-	16-	
7-	17-	
8-	18-	
9-	19-	
10-	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione
		UP TO MACHINE : 217753 FINO LA MACCHINA : 217753

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

CARACTERISTIQUES
TECHNISCHE DATEN
CARACTERISTICAS
CHARACTERISTICS
CARACTTERISTICA

FICHE TECHNIQUE - TECHNICAL DATA SHEET - MANISCOPIC

MLT 630 Turbo - MLT 630-120 LSU / SCE2

Les spécifications portées n'engagent pas le constructeur
et peuvent être modifiées sans préavis.
This leaflet in no way constitutes an offer and the manufacturer reserves the right to change design or specifications without prior notice.

DOC-BE-151 / Ind. F
Date - Date : 29 Mai 2007
Observations : Observations — Série CE2

MODELE MODEL	Désignation Commerciale Commercial Designation	MLT 630 Turbo	MLT 630-120 LSU	
Nombre de roues motrices Number of drive wheels		4	4	
Capacité nominale de charge kg Lift capacity (rated)		3000	3000	
Charge de basculement à portée maximum kg Tipping load at maximum reach		1630		
Distance du centre de gravité de la charge au talon des fourches mm Load center		500		
Motorisation Motorization	Gas-oil, GPL, Essence Fuel, LPG, Petrol	Gas-oil Fuel		
Hauteur de levage standard mm Standard lift height		6050	6050	
Dispositif de sécurité (type) Safety device (type)		Electronique Electronic		
MOUVEMENTS DE LEVAGE, TELESCOPE RENTRE : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) LIFTING MOTIONS, BOOM RETRACTED : TIME (second) / SPEED (m/mn)				
Levée à vide Unladen lifting		5,6 / 45,3	6,1 / 41,5	
Levée en charge Laden lifting		6,5 / 39	7,5 / 33,8	
Descente à vide Unladen lowering		4,1 / 61,8	5 / 50,7	
Descente en charge Laden lowering		3,8 / 66,7	4,6 / 55,1	
MOUVEMENTS DE TELESCOPAGE, FLECHE LEVEE MAXIMUM : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) TELESCOPING MOTIONS, MAX. LIFTING BOOM : TIME (second) / SPEED (m/mn)				
Sortie à vide télescope intermédiaire Unladen extending intermediary telescope		--- / ---	--- / ---	
Sortie en charge télescope intermédiaire Laden extending intermediary telescope		--- / ---	--- / ---	
Rentrée à vide télescope intermédiaire Unladen retracting intermediary telescope		--- / ---	--- / ---	
Rentrée en charge télescope intermédiaire Laden retracting intermediary telescope		--- / ---	--- / ---	
Sortie à vide télescope intérieur Unladen extending internal telescope		4,9 / 25,7	5,2 / 24,2	
Sortie en charge télescope intérieur Laden extending internal telescope		5,3 / 23,8	6,2 / 20,3	
Rentrée à vide télescope intérieur Unladen retracting internal telescope		2,6 / 48,5	4,2 / 30	
Rentrée en charge télescope intérieur Laden retracting internal telescope		2,3 / 54,8	4,1 / 30,7	
Sortie simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen extending intermediary and internal telescopes				
Sortie simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden extending intermediary and internal telescopes				
Rentrée simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen retracting intermediary and internal telescopes				
Rentrée simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden retracting intermediary and internal telescopes				

Sortie simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen extending 1st and 2nd telescopes	---	---	---	---	
Sortie simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden extending 1st and 2nd telescopes	---	---	---	---	
Rentrée simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen retracting 1st and 2nd telescopes	---	---	---	---	
Rentrée simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden retracting 1st and 2nd telescopes	---	---	---	---	
Sortie à vide 3ème télescope Unladen extending 3rd telescope	---	---	---	---	
Sortie en charge 3ème télescope Laden extending 3rd telescope	---	---	---	---	
Rentrée à vide 3ème télescope Unladen retracting 3rd telescope	---	---	---	---	
Rentrée en charge 3ème télescope Laden retracting 3rd telescope	---	---	---	---	
MOUVEMENTS D'INCLINAISON : TEMPS (seconde) / VITESSE ANGULAIRE (degré/seconde)) TILTING MOTIONS: TIME (second) / ANGULAR VELOCITY (degrees/second)					
Cavage total à vide Unladen total reverse tilt	3	48,7	2,9	50,3	
Déversement total à vide Unladen total forward tilt	2,6	56,1	2,7	54,1	

Vitesse de déplacement : Avant / Arrière km/h Range speed : Forward / Reverse	1	6	6	6	6	
	2	9,5	9,5	9,5	9,5	
	3	19,5	19,5	19,5	19,5	
	4	34,3	34,3	34,3	34,3	
Masse du véhicule sans équipement kg Weight of the vehicle without equipment		6200		6200		
Equipement standard Standard equipment		PFB Tilting forks carriage				
Masse du porte-fourches / des fourches kg Weight of the forks carrier / of forks (pair)		105	145	105	145	
Masse totale du véhicule avec équip. std : à vide / en charge kg Total weight of the vehicle with std equipment : unladen / laden		6450	9450	6450	9450	
CHARGE SUR ESSIEU AVEC EQUIPEMENT STANDARD kg LOAD ON AXLE WITH STANDARD EQUIPMENT						
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope rentré Load on front / rear axle laden, boom retracted		8270	1180	8270	1180	
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope sorti Load on front / rear axle laden, boom extended		7040	610	7040	610	
Charge sur essieu AV / AR à vide, télescope rentré Load on front / rear axle unladen, boom retracted		3130	3320	3130	3320	

Pneumatiques avant Front tyres		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159 A8		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159 A8		
Pneumatiques arrière Rear tyres		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159 A8		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159 A8		
Pression de pneu avant / arrière - Air, eau * bar Tyre pressure front / rear - Air, water *		3,4	3,4	3,4	3,4	
Effort de traction maximum à vide / en charge daN Maximum towbar pull, machine unladen / laden		5000	7500	5000	7500	
Effort d'arrachement avec benne ISO 8313 daN Breakout force with bucket ISO 8313		5200		5200		

Niveau de pression acoustique suivant EN12053 LpA, au poste de conduite Acoustic level of pressure according to EN12053 LpA, at the driver place	Cabine dB Closed overhead guard	81		79		
	Protecteur dB Opened overhead guard					
Niveau de puissance acoustique LWA suivant directive 2000/14 CE modifiée par la directive 2005/88/CE, mesuré en dB / garanti en dB Acoustic power level LWA according to 2000/14 EC directive amended by 2005/88/EC directive measured dB / guaranteed dB		105	106	106	107	

MOTEUR - Marque, type ENGINE - Mark, type			PERKINS 1104C-44T		PERKINS 1104C-44TA		
Nombre de cylindres Number of cylinders			4		4		
Alésage et course mm Bore and stroke			105 x 127		105 x 127		
Cylindrée cm^3 Capacity			4400		4400		
PUISSANCE POWER	ISO 3046-1	(CV-KW)	101	74,5	123	90,5	
	ISO TR 14396	(CV-KW)	101	74,5	123	90,5	
	SAE J 1995	(CV-KW)					
Régime nominal tr/mn Rated speed rpm			2200		2200		
Couple maxi / régime correspondant ISO 3046-1 Nm/tr.mn Maximum torque / speed rpm ISO 3046-1 Nm/rpm							
Couple maxi / régime correspondant ISO/TR 14396 Nm/tr.mn Maximum torque / speed rpm ISO/TR 14396 Nm/rpm			412	1400	434	1400	
Système d'injection Injection system			Directe Direct		Directe Direct		
Ventilateur : Soufflant / Aspirant Fan : Pusher / Puller			Aspirant Puller		Aspirant Puller		
Refroidissement : Eau / Air Cooling : Water / Air			Eau Water		Eau Water		
Filtration air moteur : Type / micron Air filter : Type / micron			Cartouche / 3 Cartridge / 3		Cartouche / 3 Cartridge / 3		

TRANSMISSION : Type / Marque TRANSMISSION : Type / Mark			Mécanique Mechanical		TURNER POWERTRAIN SYSTEMS		
Embrayage : dimension mm Clutch : dimension ins			---		---		
Nombre de vitesses avant / arrière Number of speeds forward / reverse			4	4	4	4	
Convertisseur de couple : type et marque Torque converter : type and mark			10700112104 SACHS		10700000279 SACHS		
Inverseur de marche : type Forward / reverse : type			Electrohydraulique Electrohydraulic				
Blocage de différentiel : type de commande Differential lock : drive type			Glissement limité sur pont avant Limited slip on front axle				
Passage 4RM / 2RM : type de commande 4WD/ 2WD shifting : drive type			4RM permanent 4 Lasting WD				

Frein de service Service brake	Type de commande Drive type	Hydraulique assisté Hydraulic servo-brake
	Type de frein Brake type	Multidisque à bain d'huile Oil bath multidisc
	Sur pont AV/AR On front/rear axle	AV / AR Front / Rear

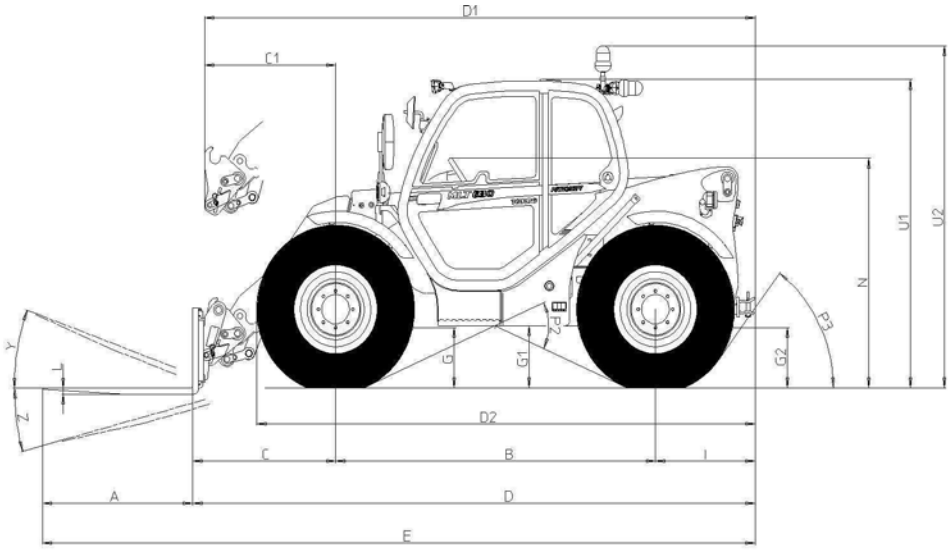
Frein de parc sur pont avant : Type Parking brake on front axle : Type	Mécanique à disque, en sortie de boite de vitesses Mecanical disc, outlet gear box

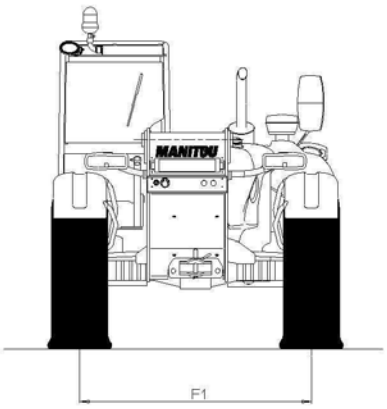
HYDRAULIQUE : Mouvements

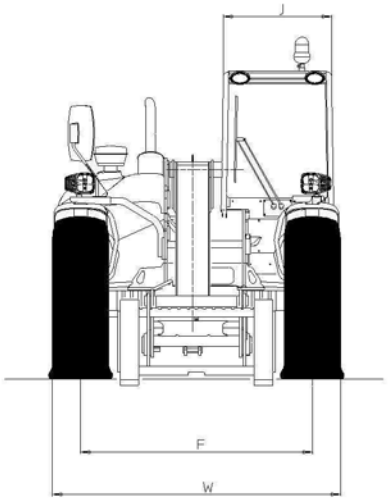
HYDRAULIC : Motions					
Pompe principale Main pump	Type - Cylindrée Type - Capacity		Engrenages Gear type 43,8 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	
	Pression de service maximum Pressure	bar	250	270	
	Débit Flow	L/mn	103	150	
Pompe de direction ou diviseur de débit Steering pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity		Engrenages Gear type 43,8 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	
	Pression de service maximum Pressure	bar	140	140	
	Débit Flow	L/mn	103	150	
Pompe circuit d'assistance au freinage ou diviseur de débit Power brake circuit pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity		Engrenages Gear type 43,8 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	
	Pression de service maximum Pressure	bar	35	35	
	Débit Flow	L/mn	103	150	
Degré de filtration (micron) Filtration degrees (micron)	Aspiration Suction		125		
	Retour Return		10		
	Pression Pressure		---		
	Réservoir filtration air Filtration air tank		---		

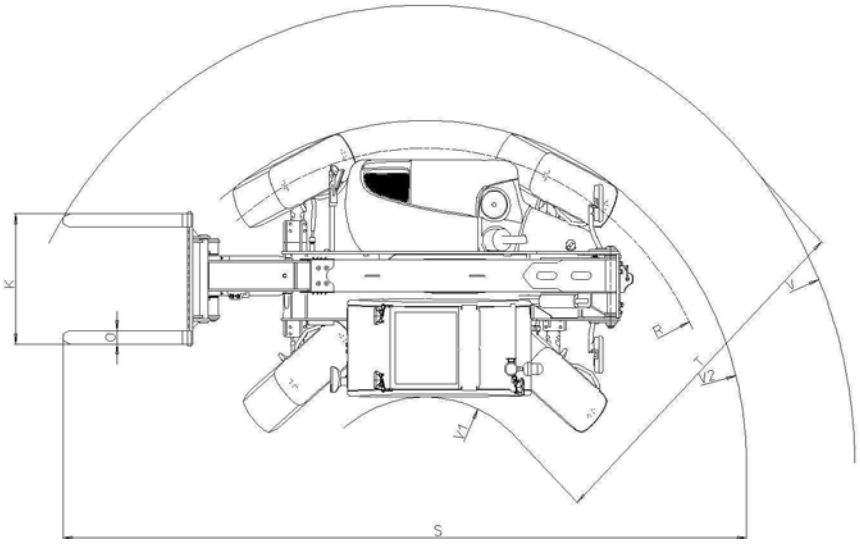
CAPACITES CAPACITIES				
Circuit de refroidissement Cooling circuit	L	18,5	18,5	
Huile moteur Engine oil	L	11	11	
Circuit transmission hydrostatique Hydrostatic transmission circuit	L	---		
Huile renvoi d'angle Angle return oil	L	2,2		
Huile transmission Transmission oil	L	16,6		
Huile : Pont avant / Réducteur avant Oil : Front axle / Front reductor	L	7,30	2 x 0,75	
Huile : Pont arrière / Réducteur arrière Oil : Rear axle / Rear reductor	L	7,35	2 x 0,75	
Huile hydraulique équipement Equipment hydraulic oil	L	128		
Réservoir à carburant Fuel tank	L	120		

EQUIPEMENT ELECTRIQUE ELECTRICAL EQUIPMENT	
Batterie - Capacité Battery – Capacity	12 V - 110 Ah - 750 A EN

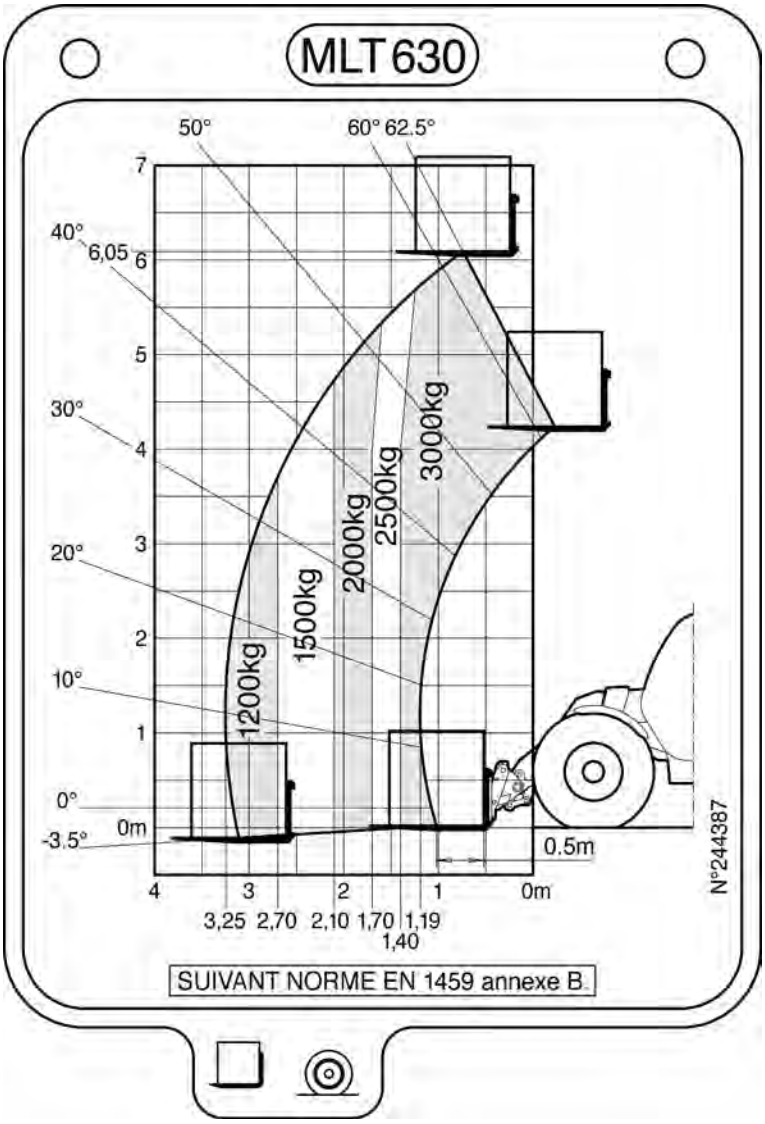








	MLT 630 Turbo MLT 630 120 LSU
A	1200
B	2560
C	1142
C1	1245
D	4491
D1	4594
D2	3949
E	5691
F	1870
F1	1870
G	450
G1	435
G2	435
I	789
J	865
K	1260
L	45
N	1715
O	125
P2	47,5°
P3	53°
R	3475
S	7330
T	3380
U1	2295
U2	2545
V	4630
V1	1250
V2	3709
W	2337
Y	12°
Z	133,9°


MLT 630
50°
60° 62.5°
40°
6,05
30°
20°
10°
0°
-3.5°
0m
7
6
5
4
3
2
1
1200kg
1500kg
2000kg
2500kg
3000kg
0.5m
4
3
2
1
0m
3,25 2,70 2,10 1,70 1,19
1,40
N°244387
SUIVANT NORME EN 1459 annexe B.

Les spécifications portées n'engagent pas le constructeur
et peuvent être modifiées sans préavis.

DOC-BE-152 / Ind. G
Date - Date : 29 Mai 2007
Observations : Observations Série CE2

MODELE MODEL	Désignation Commerciale Commercial Designation	MLT 634 T LSU	MLT 634.120 LSU	MLT 634.120 LSU Powershift
Nombre de roues motrices Number of drive wheels		4	4	4
Capacité nominale de charge kg Lift capacity (rated)		3400	3400	3400
Charge de basculement à portée maximum kg Tipping load at maximum reach		2030		
Distance du centre de gravité de la charge au talon des fourches mm Load center		500		
Motorisation Gas-oil, GPL, Essence Motorization Fuel, LPG, Petrol		Gas-oil Fuel		
Hauteur de levage standard mm Standard lift height		6050	6050	6050
Dispositif de sécurité (type) Safety device (type)		Electronique Electronic		
MOUVEMENTS DE LEVAGE, TELESCOPE RENTRE : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) LIFTING MOTIONS, BOOM RETRACTED : TIME (second) / SPEED (m/mn)				
Levée à vide Unladen lifting		6,1 / 41,5	6,1 / 41,5	6,1 / 41,5
Levée en charge Laden lifting		7,5 / 33,8	7,5 / 33,8	7,5 / 33,8
Descente à vide Unladen lowering		5 / 50,7	5 / 50,7	5 / 50,7
Descente en charge Laden lowering		4,6 / 55,1	4,6 / 55,1	4,6 / 55,1
MOUVEMENTS DE TELESCOPAGE, FLECHE LEVEE MAXIMUM : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) TELESCOPING MOTIONS, MAX. LIFTING BOOM : TIME (second) / SPEED (m/mn)				
Sortie à vide télescope intermédiaire Unladen extending intermediary telescope		--- / ---	--- / ---	--- / ---
Sortie en charge télescope intermédiaire Laden extending intermediary telescope		--- / ---	--- / ---	--- / ---
Rentrée à vide télescope intermédiaire Unladen retracting intermediary telescope		--- / ---	--- / ---	--- / ---
Rentrée en charge télescope intermédiaire Laden retracting intermediary telescope		--- / ---	--- / ---	--- / ---
Sortie à vide télescope intérieur Unladen extending internal telescope		5,2 / 24,2	5,2 / 24,2	5,2 / 24,2
Sortie en charge télescope intérieur Laden extending internal telescope		6,2 / 20,3	6,2 / 20,3	6,2 / 20,3
Rentrée à vide télescope intérieur Unladen retracting internal telescope		4,2 / 30	4,2 / 30	4,2 / 30
Rentrée en charge télescope intérieur Laden retracting internal telescope		4,1 / 30,7	4,1 / 30,7	4,1 / 30,7
Sortie simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen extending intermediary and internal telescopes				
Sortie simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden extending intermediary and internal telescopes				
Rentrée simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen retracting intermediary and internal telescopes				
Rentrée simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden retracting intermediary and internal telescopes				

Sortie simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen extending 1st and 2nd telescopes		---	---	---	---	---	---
Sortie simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden extending 1st and 2nd telescopes		---	---	---	---	---	---
Rentrée simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen retracting 1st and 2nd telescopes		---	---	---	---	---	---
Rentrée simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden retracting 1st and 2nd telescopes		---	---	---	---	---	---
Sortie à vide 3ème télescope Unladen extending 3rd telescope		---	---	---	---	---	---
Sortie en charge 3ème télescope Laden extending 3rd telescope		---	---	---	---	---	---
Rentrée à vide 3ème télescope Unladen retracting 3rd telescope		---	---	---	---	---	---
Rentrée en charge 3ème télescope Laden retracting 3rd telescope		---	---	---	---	---	---
MOUVEMENTS D'INCLINAISON : TEMPS (seconde) / VITESSE ANGULAIRE (degré/seconde)) TILTING MOTIONS: TIME (second) / ANGULAR VELOCITY (degrees/second)							
Cavage total à vide Unladen total reverse tilt		2,9	50,3	2,9	50,3	2,9	50,3
Déversement total à vide Unladen total forward tilt		2,7	54,1	2,7	54,1	2,7	54,1

Vitesse de déplacement : Avant / Arrière km/h Range speed : Forward / Reverse	1	6	6	6	6	5,8	5,8
	2	9,5	9,5	9,5	9,5	9,4	12,4
	3	19,5	19,5	19,5	19,5	12,4	12,4
	4	34,3	34,3	34,3	34,3	19,7	24
	5	---	---	---	---	38,1	---
Masse du véhicule sans équipement kg Weight of the vehicle without equipment		6700		6700		6700	
Equipement standard Standard equipment		PFB Tilting forks carriage					
Masse du porte-fourches / des fourches kg Weight of the forks carrier / of forks (pair)		105	145	105	145	105	145
Masse totale du véhicule avec équip. std : à vide / en charge kg Total weight of the vehicle with std equipment : unladen / laden		6950	10350	6950	10350	6950	10350
CHARGE SUR ESSIEU AVEC EQUIPEMENT STANDARD kg LOAD ON AXLE WITH STANDARD EQUIPMENT							
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope rentré Load on front / rear axle laden, boom retracted		8860	1490	8860	1490	8860	1490
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope sorti Load on front / rear axle laden, boom extended		7630	820	7630	820	7630	820
Charge sur essieu AV / AR à vide, télescope rentré Load on front / rear axle unladen, boom retracted		3000	3950	3000	3950	3000	3950

Pneumatiques avant Front tyres		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159 A8		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159 A8		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159 A8	
Pneumatiques arrière Rear tyres		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159 A8		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159 A8		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159 A8	
Pression de pneu avant / arrière - Air, eau * bar Tyre pressure front / rear - Air, water *		3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4
Effort de traction maximum à vide / en charge daN Maximum towbar pull, machine unladen / laden		5500	8600	5500	8600	5500	8600
Effort d'arrachement avec benne ISO 8313 daN Breakout force with bucket ISO 8313		5200		5200		5200	

Niveau de pression acoustique suivant EN12053 LpA, au poste de conduite Acoustic level of pressure according to EN12053 LpA, at the driver place	Cabine dB Closed overhead guard	81		79		79	
	Protecteur B Opened overhead guard						
Niveau de puissance acoustique LWA suivant directive 2000/14 CE modifiée par la directive 2005/88/CE, mesuré en dB / garanti en dB Acoustic power level LWA according to 2000/14 EC directive amended by 2005/88/EC directive measured dB / guaranteed dB		105	106	106	107	106	107

MOTEUR - Marque, type ENGINE - Mark, type			PERKINS 1104C-44T		PERKINS 1104C-44TA		PERKINS 1104C-44TA	
Nombre de cylindres Number of cylinders			4		4		4	
Alésage et course mm Bore and stroke			105 x 127		105 x 127		105 x 127	
Cylindrée cm^3 Capacity			4400		4400		4400	
PUISSANCE POWER	ISO 3046-1	(CV-KW)						
	ISO TR 14396	(CV-KW)	101	74,5	123	90,5	123	90,5
	SAE J 1995	(CV-KW)	101	74,5	123	90,5	123	90,5
Régime nominal tr/mn Rated speed rpm			2200		2200		2200	
Couple maxi / régime correspondant ISO 3046-1 Nm/tr.mn Maximum torque / speed rpm ISO 3046-1 Nm/rpm								
Couple maxi / régime correspondant ISO/TR 14396 Nm/tr.mn Maximum torque / speed rpm ISO/TR 14396 Nm/rpm			412	1400	434	1400	434	1400
Système d'injection Injection system			Directe Direct		Directe Direct		Directe Direct	
Ventilateur : Soufflant / Aspirant Fan : Pusher / Puller			Aspirant Puller		Aspirant Puller		Aspirant Puller	
Refroidissement : Eau / Air Cooling : Water / Air			Eau Water		Eau Water		Eau Water	
Filtration air moteur : Type / micron Air filter : Type / micron			Cartouche / 3 Cartridge / 3		Cartouche / 3 Cartridge / 3		Cartouche / 3 Cartridge / 3	

TRANSMISSION : Type / Marque TRANSMISSION : Type / Mark		Mécanique Mechanical		TURNER POWERTRAIN SYSTEMS			
Embrayage : dimension mm Clutch : dimension ins		---		---			
Nombre de vitesses avant / arrière Number of speeds forward / reverse		4	4	4	4	5	3
Convertisseur de couple : type et marque Torque converter : type and mark		10700112104 SACHS		10700000279 SACHS		10700000279 SACHS	
Inverseur de marche : type Forward / reverse : type		Electrohydraulique Electrohydraulic					
Blocage de différentiel : type de commande Differential lock : drive type		Glissement limité sur pont avant Limited slip on front axle					
Passage 4RM / 2RM : type de commande 4WD/ 2WD shifting : drive type		4RM permanent 4 Lasting WD					

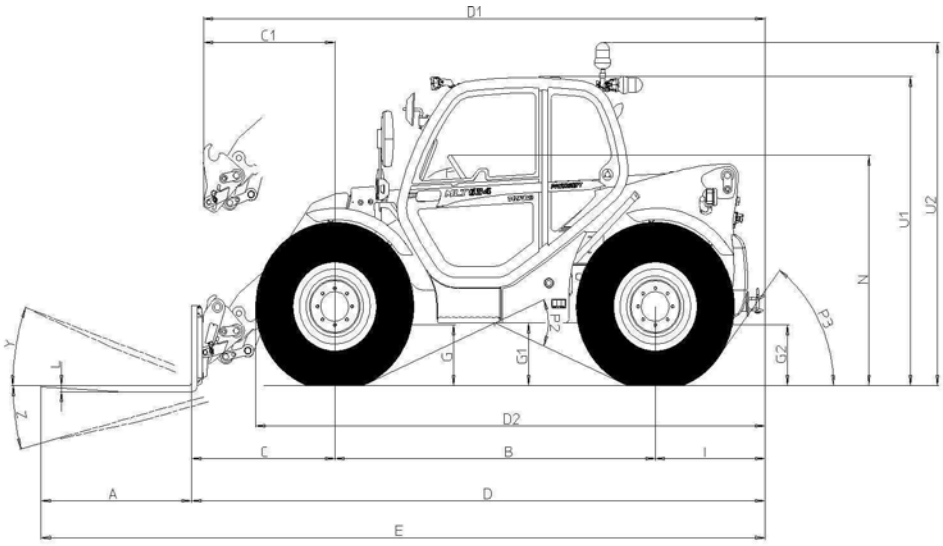
Frein de service Service brake	Type de commande Drive type	Hydraulique assisté Hydraulic servo-brake
	Type de frein Brake type	Multidisque à bain d'huile Oil bath multidisc
	Sur pont AV/AR On front/rear axle	AV / AR Front / Rear

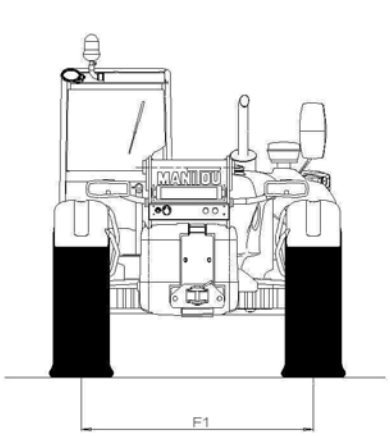
Frein de parc sur pont avant : Type Parking brake on front axle : Type	Mécanique à disque, en sortie de boite de vitesses Mecanical disc, outlet gear box

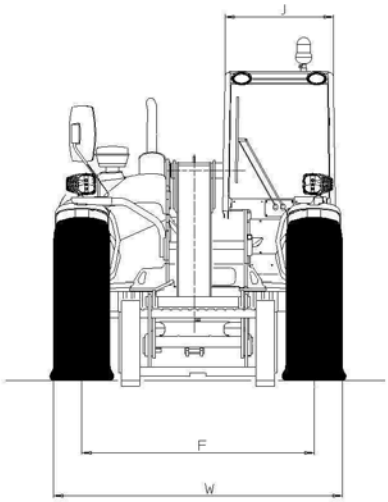
HYDRAULIQUE : Mouvements HYDRAULIC : Motions				
Pompe principale Main pump	Type - Cylindrée Type - Capacity	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 45 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr
	Pression de service maximum bar Pressure	270	270	270
	Débit L/mn Flow	106	150	150
Pompe de direction ou diviseur de débit Steering pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 45 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr
	Pression de service maximum bar Pressure	140	140	140
	Débit L/mn Flow	106	150	150
Pompe circuit d'assistance au freinage ou diviseur de débit Power brake circuit pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 45 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr
	Pression de service maximum bar Pressure	35	35	35
	Débit L/mn Flow	106	150	150
Degré de filtration (micron) Filtration degrees (micron)	Aspiration Suction	125		
	Retour Return	10		
	Pression Pressure	---		
	Réservoir filtration air Filtration air tank	---		

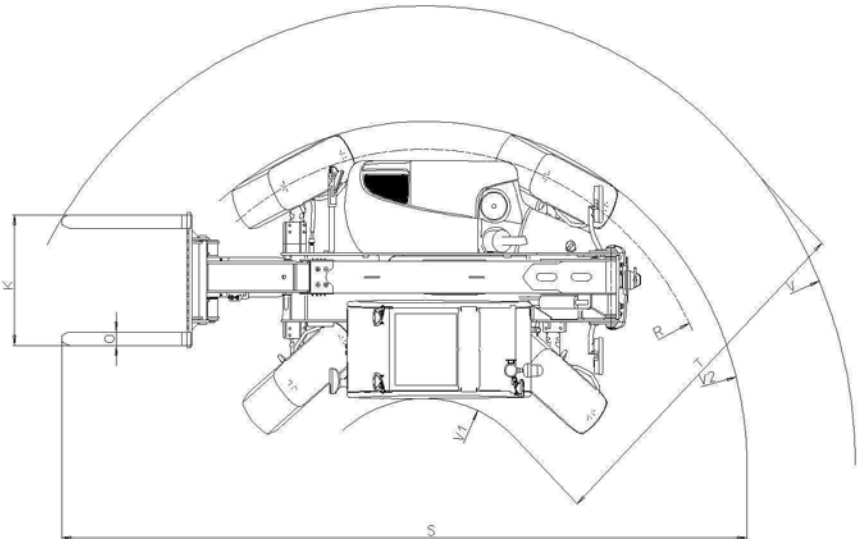
CAPACITES CAPACITIES				
Circuit de refroidissement L Cooling circuit		18,5	18,5	18,5
Huile moteur L Engine oil		11	11	11
Circuit transmission hydrostatique L Hydrostatic transmission circuit		---		
Huile renvoi d'angle L Angle return oil		2,2		
Huile transmission L Transmission oil		16,6	16,6	16,6
Huile : Pont avant / Réducteur avant L Oil : Front axle / Front reductor		7,30		2 x 0,75
Huile : Pont arrière / Réducteur arrière L Oil : Rear axle / Rear reductor		7,35		2 x 0,75
Huile hydraulique équipement L Equipment hydraulic oil		128		
Réservoir à carburant L Fuel tank		120		

EQUIPEMENT ELECTRIQUE ELECTRICAL EQUIPMENT	
Batterie - Capacité Battery - Capacity	12 V - 110 Ah - 750A EN

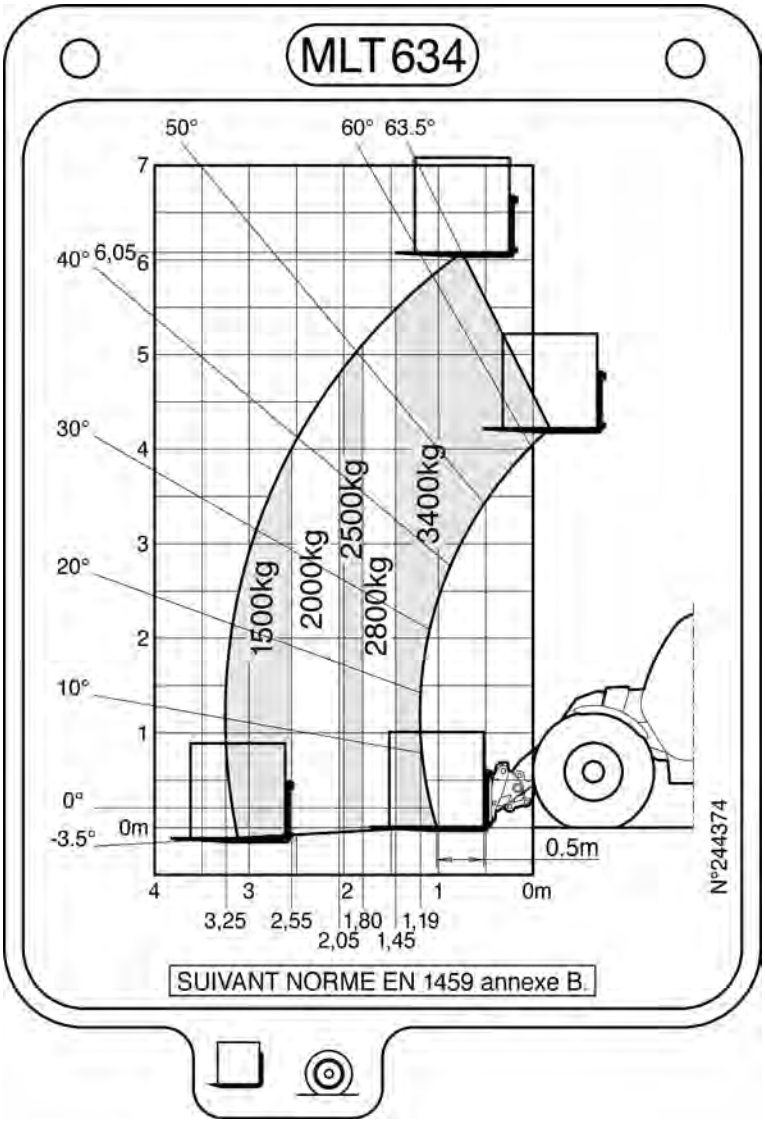








	MLT 634 T LSU MLT 634.120 LSU MLT 634.120 LSU PS
A	1200
B	2560
C	1142
C1	1245
D	4579
D1	4682
D2	4037
E	5779
F	1870
F1	1870
G	450
G1	435
G2	435
I	877
J	865
K	1260
L	45
N	1715
O	125
P2	47,5°
P3	53°
R	3475
S	7330
T	3380
U1	2295
U2	2545
V	4630
V1	1250
V2	3709
W	2337
Y	12°
Z	133,9°


MLT634
50°
60°
63.5°
40°
6,05
30°
20°
10°
0°
-3.5°
0m
7
6
5
4
3
2
1
1500kg
2000kg
2500kg
2800kg
3400kg
0.5m
4
3
2
1
0m
3,25
2,55
1,80
1,19
2,05
1,45
SUIVANT NORME EN 1459 annexe B.
N°244374

Les spécifications portées n'engagent pas le constructeur
et peuvent être modifiées sans préavis.
This leaflet in no way constitutes an offer and the manufacturer reserves the right to change design or specifications without prior notice.

DOC-BE-153 / Ind. F
Date – Date : 29 Mai 2007
Observations : Observations Série CE2

MODELE MODEL	Désignation Commerciale Commercial Designation	MLT 731 Turbo		
Nombre de roues motrices Number of drive wheels		4		
Capacité nominale de charge kg Lift capacity (rated)		3100		
Charge de basculement à portée maximum kg Tipping load at maximum reach		1420		
Distance du centre de gravité de la charge au talon des fourches mm Load center		500		
Motorisation Motorization	Gas-oil, GPL, Essence Fuel, LPG, Petrol	Gas-oil Fuel		
Hauteur de levage standard mm Standard lift height		6900		
Hauteur de levage standard mm Standard lift height		Electronique Electronic		
MOUVEMENTS DE LEVAGE, TELESCOPE RENTRE : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) LIFTING MOTIONS, BOOM RETRACTED : TIME (second) / SPEED (m/mn)				
Levée à vide Unladen lifting		6,7	40,2	
Levée en charge Laden lifting		7,3	36,9	
Descente à vide Unladen lowering		5	53,9	
Descente en charge Laden lowering		4,7	57,3	
MOUVEMENTS DE TELESCOPAGE, FLECHE LEVEE MAXIMUM : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) TELESCOPING MOTIONS, MAX. LIFTING BOOM : TIME (second) / SPEED (m/mn)				
Sortie à vide télescope intermédiaire Unladen extending intermediary telescope		---	---	
Sortie en charge télescope intermédiaire Laden extending intermediary telescope		---	---	
Rentrée à vide télescope intermédiaire Unladen retracting intermediary telescope		---	---	
Rentrée en charge télescope intermédiaire Laden retracting intermediary telescope		---	---	
Sortie à vide télescope intérieur Unladen extending internal telescope		6,3	25,7	
Sortie en charge télescope intérieur Laden extending internal telescope		6,8	23,8	
Rentrée à vide télescope intérieur Unladen retracting internal telescope		3,3	49,1	
Rentrée en charge télescope intérieur Laden retracting internal telescope		3	54	
Sortie simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen extending intermediary and internal telescopes				
Sortie simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden extending intermediary and internal telescopes				
Rentrée simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen retracting intermediary and internal telescopes				
Rentrée simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden retracting intermediary and internal telescopes				

Sortie simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen extending 1st and 2nd telescopes		---	---			
Sortie simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden extending 1st and 2nd telescopes		---	---			
Rentrée simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen retracting 1st and 2nd telescopes		---	---			
Rentrée simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden retracting 1st and 2nd telescopes		---	---			
Sortie à vide 3ème télescope Unladen extending 3rd telescope		---	---			
Sortie en charge 3ème télescope Laden extending 3rd telescope		---	---			
Rentrée à vide 3ème télescope Unladen retracting 3rd telescope		---	---			
Rentrée en charge 3ème télescope Laden retracting 3rd telescope		---	---			
MOUVEMENTS D'INCLINAISON : TEMPS (seconde) / VITESSE ANGULAIRE (degré/seconde)) TILTING MOTIONS: TIME (second) / ANGULAR VELOCITY (degrees/second)						
Cavage total à vide Unladen total reverse tilt		3	48,8			
Déversement total à vide Unladen total forward tilt		2,6	56,3			

Vitesse de déplacement : Avant / Arrière km/h Range speed : Forward / Reverse	1	6	6			
	2	9,5	9,5			
	3	19,5	19,5			
	4	34,3	34,3			
Masse du véhicule sans équipement kg Weight of the vehicle without equipment		6725				
Equipement standard Standard equipment		PFB Tilting forks carriage				
Masse du porte-fourches / des fourches kg Weight of the forks carrier / of forks (pair)		105	145			
Masse totale du véhicule avec équip. std : à vide / en charge kg Total weight of the vehicle with std equipment : unladen / laden		6975	10075			
CHARGE SUR ESSIEU AVEC EQUIPEMENT STANDARD kg LOAD ON AXLE WITH STANDARD EQUIPMENT						
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope rentré Load on front / rear axle laden, boom retracted		8835	1240			
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope sorti Load on front / rear axle laden, boom extended		7145	830			
Charge sur essieu AV / AR à vide, télescope rentré Load on front / rear axle unladen, boom retracted		3240	3735			

Pneumatiques avant Front tyres		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159 A8				
Pneumatiques arrière Rear tyres		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159 A8				
Pression de pneu avant / arrière - Air, eau * bar Tyre pressure front / rear - Air, water *		3,4	3,4			
Effort de traction maximum à vide / en charge daN Maximum towbar pull, machine unladen / laden		5600	8600			
Effort d'arrachement avec benne ISO 8313 daN Breakout force with bucket ISO 8313		5650				

Niveau de pression acoustique suivant EN12053 LpA, au poste de conduite Acoustic level of pressure according to EN12053 LpA, at the driver place	Cabine dB Closed overhead guard	81		
	Protecteur dB Opened overhead guard			
Niveau de puissance acoustique LWA suivant directive 2000/14 CE modifiée par la directive 2005/88/CE, mesuré en dB / garanti en dB Acoustic power level LWA according to 2000/14 EC directive amended by 2005/88/EC directive measured dB / guaranteed dB			106				

MOTEUR - Marque, type ENGINE - Mark, type			PERKINS 1104C-44T					
Nombre de cylindres Number of cylinders			4					
Alésage et course Bore and stroke		mm	105 x 127					
Cylindrée Capacity		cm^3	4400					
PUISSANCE POWER	ISO 3046-1	(CV-KW)						
	ISO TR 14396	(CV-KW)	101	74,5				
	SAE J 1995	(CV-KW)	101	74,5				
Régime nominal Rated speed		tr/mn rpm	2200					
Couple maxi / régime correspondant ISO 3046-1 Maximum torque / speed rpm ISO 3046-1		Nm/tr.mn Nm/rpm						
Couple maxi / régime correspondant ISO/TR 14396 Maximum torque / speed rpm ISO/TR 14396		Nm/tr.mn Nm/rpm	412	1400				
Système d'injection Injection system			Directe Direct					
Ventilateur : Soufflant / Aspirant Fan : Pusher / Puller			Aspirant Puller					
Refroidissement : Eau / Air Cooling : Water / Air			Eau Water					
Filtration air moteur : Type / micron Air filter : Type / micron			Cartouche / 3 Cartridge / 3					

TRANSMISSION : Type / Marque TRANSMISSION : Type / Mark		Mécanique Mechanical	TURNER POWERTRAIN SYSTEMS
Embrayage : dimension Clutch : dimension	mm ins	---	---
Nombre de vitesses avant / arrière Number of speeds forward / reverse		4 4	
Convertisseur de couple : type et marque Torque converter : type and mark		10700112104 SACHS	
Inverseur de marche : type Forward / reverse : type		Electrohydraulique Electrohydraulic	
Blocage de différentiel : type de commande Differential lock : drive type		Glissement limité sur pont avant Limited slip on front axle	
Passage 4RM / 2RM : type de commande 4WD/ 2WD shifting : drive type		4RM permanent 4 Lasting WD	

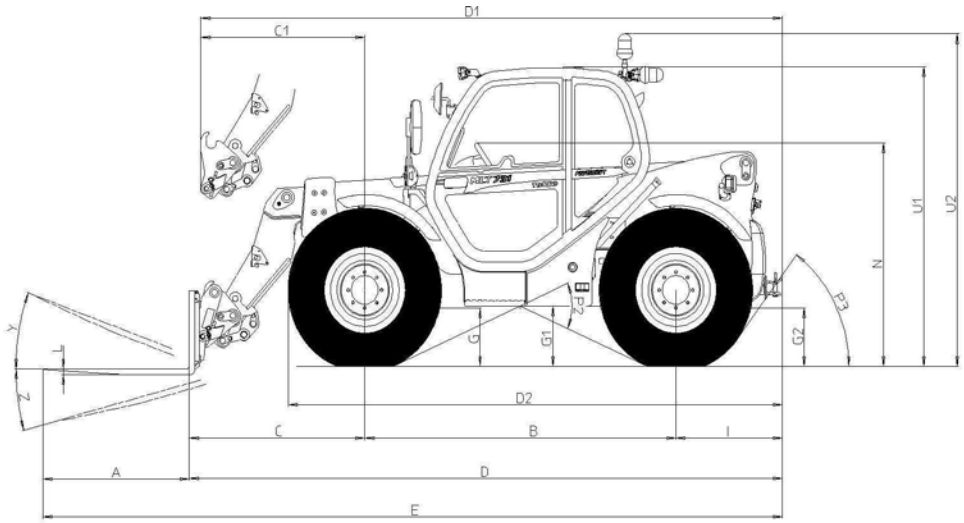
Frein de service Service brake	Type de commande Drive type	Hydraulique assisté Hydraulic servo-brake
	Type de frein Brake type	Multidisque à bain d'huile Oil bath multidisc
	Sur pont AV/AR On front/rear axle	AV / AR Front / Rear

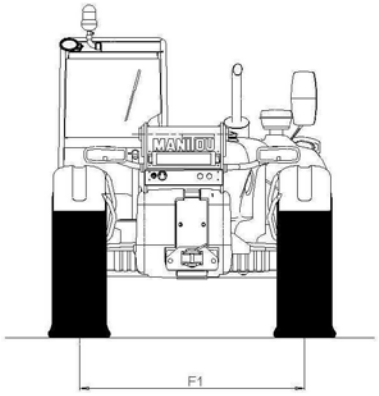
Frein de parc sur pont avant : Type Parking brake on front axle : Type	Mécanique à disque, en sortie de boite de vitesses Mecanical disc, outlet gear box

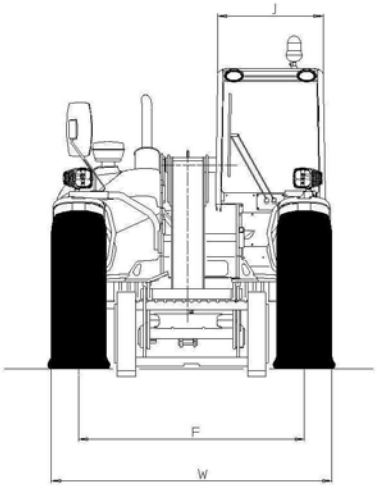
HYDRAULIQUE : Mouvements HYDRAULIC : Motions					
Pompe principale Main pump	Type - Cylindrée Type - Capacity		Engrenages Gear type 43,8 cm^3/tr		
	Pression de service maximum Pressure	bar	250		
	Débit Flow	L/mn	103		
Pompe de direction ou diviseur de débit Steering pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity		Engrenages avec diviseur de débit Gear type with flow divider 43,8 cm^3/tr		
	Pression de service maximum Pressure	bar	140		
	Débit Flow	L/mn	103		
Pompe circuit d'assistance au freinage ou diviseur de débit Power brake circuit pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity		Engrenages avec diviseur de débit Gear type with flow divider 43,8 cm^3/tr		
	Pression de service maximum Pressure	bar	35		
	Débit Flow	L/mn	103		
Degré de filtration (micron) Filtration degrees (micron)	Aspiration Suction		125		
	Retour Return		10		
	Pression Pressure		---		
	Réservoir filtration air Filtration air tank		---		

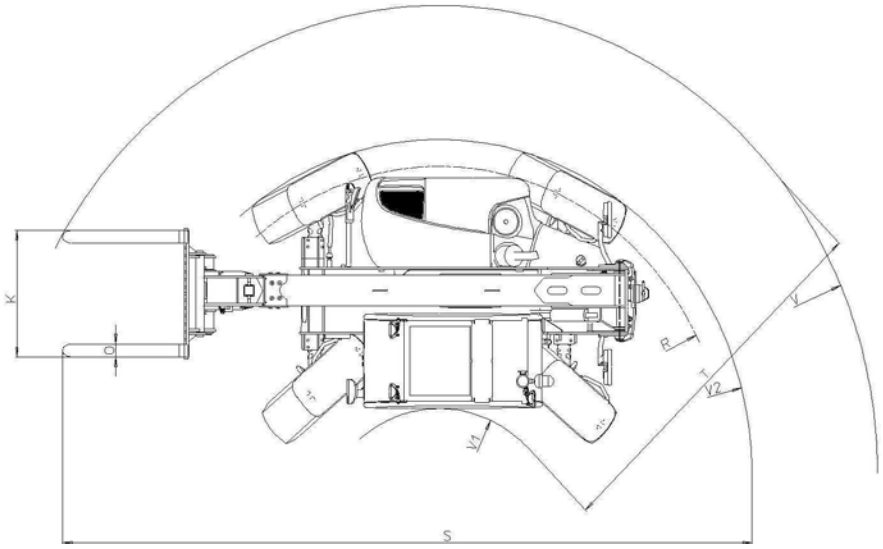
CAPACITES CAPACITIES					
Circuit de refroidissement Cooling circuit	L	18,5			
Huile moteur Engine oil	L	11			
Circuit transmission hydrostatique Hydrostatic transmission circuit	L	---			
Huile renvoi d'angle Angle return oil	L	2,2			
Huile transmission Transmission oil	L	16,6			
Huile : Pont avant / Réducteur avant Oil : Front axle / Front reductor	L	7,30	2 x 0,75		
Huile : Pont arrière / Réducteur arrière Oil : Rear axle / Rear reductor	L	7,35	2 x 0,75		
Huile hydraulique équipement Equipment hydraulic oil	L	128			
Réservoir à carburant Fuel tank	L	120			

EQUIPEMENT ELECTRIQUE ELECTRICAL EQUIPMENT				
Batterie - Capacité Battery - Capacity		12 V - 110 Ah - 750 A EN		

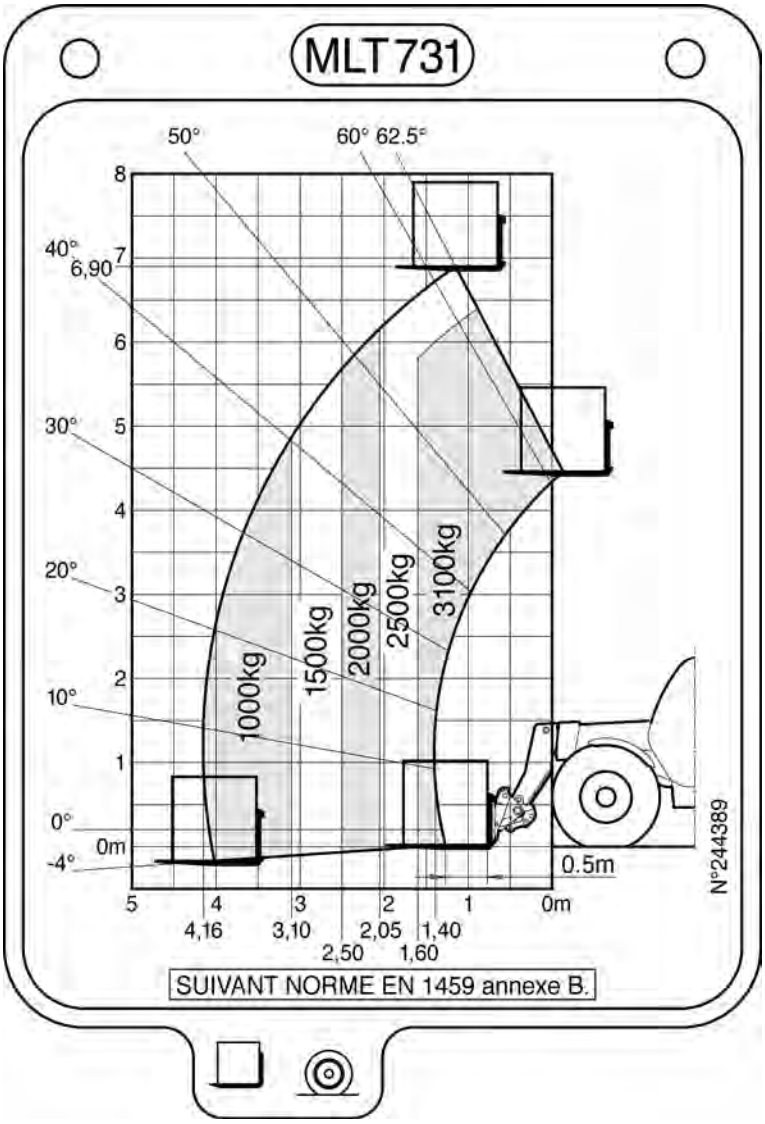








	MLT 731Turbo
A	1200
B	2560
C	1441
C1	1537
D	4878
D1	4974
D2	4037
E	6078
F	1870
F1	1870
G	450
G1	435
G2	435
I	877
J	865
K	1260
L	45
N	1715
O	125
P2	47,5°
P3	53°
R	3475
S	7630
T	3615
U1	2295
U2	2545
V	4865
V1	1250
V2	3709
W	2337
Y	12,5°
Z	133,7°


MLT731
50°
60°
62.5°
40°
6,90
30°
20°
10°
0°
0m
-4°
8
7
6
5
4
3
2
1
1000kg
1500kg
2000kg
2500kg
3100kg
0.5m
5
4
3
2
1
0m
4,16
3,10
2,50
2,05
1,60
1,40
SUIVANT NORME EN 1459 annexe B.
N°244389

Les spécifications portées n'engagent pas le constructeur
et peuvent être modifiées sans préavis.
This leaflet in no way constitutes an offer and the manufacturer reserves the right to change design or specifications without prior notice.

DOC-BE-154 / Ind. F	
Date - Date : 29 Mai 2007	
Observations : Observations	Série CE2

MODELE MODEL	Désignation Commerciale Commercial Designation	MLT 731 Turbo LSU	MLT 731.120 LSU	MLT 731.120 LSU Powershift
Nombre de roues motrices Number of drive wheels		4	4	4
Capacité nominale de charge kg Lift capacity (rated)		3100	3100	3100
Charge de basculement à portée maximum kg Tipping load at maximum reach		1420		
Distance du centre de gravité de la charge au talon des fourches mm Load center		500		
Motorisation Gas-oil, GPL, Essence Motorization Fuel, LPG, Petrol		Gas-oil Fuel		
Hauteur de levage standard mm Standard lift height		6900	6900	6900
Dispositif de sécurité (type) Safety device (type)		Electronique Electronic		
MOUVEMENTS DE LEVAGE, TELESCOPE RENTRE : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) LIFTING MOTIONS, BOOM RETRACTED : TIME (second) / SPEED (m/mn)				
Levée à vide Unladen lifting		6,4 / 42,1	6,4 / 42,1	6,4 / 42,1
Levée en charge Laden lifting		6,8 / 39,6	6,8 / 39,6	6,8 / 39,6
Descente à vide Unladen lowering		4,7 / 57,3	4,7 / 57,3	4,7 / 57,3
Descente en charge Laden lowering		4,9 / 55	4,9 / 55	4,9 / 55
MOUVEMENTS DE TELESCOPAGE, FLECHE LEVEE MAXIMUM : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) TELESCOPING MOTIONS, MAX. LIFTING BOOM : TIME (second) / SPEED (m/mn)				
Sortie à vide télescope intermédiaire Unladen extending intermediary telescope		--- / ---	--- / ---	--- / ---
Sortie en charge télescope intermédiaire Laden extending intermediary telescope		--- / ---	--- / ---	--- / ---
Rentrée à vide télescope intermédiaire Unladen retracting intermediary telescope		--- / ---	--- / ---	--- / ---
Rentrée en charge télescope intermédiaire Laden retracting intermediary telescope		--- / ---	--- / ---	--- / ---
Sortie à vide télescope intérieur Unladen extending internal telescope		6,2 / 26,1	6,2 / 26,1	6,2 / 26,1
Sortie en charge télescope intérieur Laden extending internal telescope		6,5 / 24,9	6,5 / 24,9	6,5 / 24,9
Rentrée à vide télescope intérieur Unladen retracting internal telescope		4,6 / 35,2	4,6 / 35,2	4,6 / 35,2
Rentrée en charge télescope intérieur Laden retracting internal telescope		4,5 / 36	4,5 / 36	4,5 / 36
Sortie simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen extending intermediary and internal telescopes				
Sortie simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden extending intermediary and internal telescopes				
Rentrée simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen retracting intermediary and internal telescopes				
Rentrée simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden retracting intermediary and internal telescopes				

Sortie simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen extending 1st and 2nd telescopes	---	---	---	---	---	---
Sortie simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden extending 1st and 2nd telescopes	---	---	---	---	---	---
Rentrée simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen retracting 1st and 2nd telescopes	---	---	---	---	---	---
Rentrée simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden retracting 1st and 2nd telescopes	---	---	---	---	---	---
Sortie à vide 3ème télescope Unladen extending 3rd telescope	---	---	---	---	---	---
Sortie en charge 3ème télescope Laden extending 3rd telescope	---	---	---	---	---	---
Rentrée à vide 3ème télescope Unladen retracting 3rd telescope	---	---	---	---	---	---
Rentrée en charge 3ème télescope Laden retracting 3rd telescope	---	---	---	---	---	---
MOUVEMENTS D'INCLINAISON : TEMPS (seconde) / VITESSE ANGULAIRE (degré/seconde)) TILTING MOTIONS: TIME (second) / ANGULAR VELOCITY (degrees/second)						
Cavage total à vide Unladen total reverse tilt	2,5	58,5	2,5	58,5	2,5	58,5
Déversement total à vide Unladen total forward tilt	2,2	66,5	2,2	66,5	2,2	66,5

Vitesse de déplacement : Avant / Arrière km/h Range speed : Forward / Reverse	1	6	6	6	6	5,8	5,8
	2	9,5	9,5	9,5	9,5	9,4	12,4
	3	19,5	19,5	19,5	19,5	12,4	12,4
	4	34,3	34,3	34,3	34,3	19,7	24
	5	--	--	--	--	38,1	---
Masse du véhicule sans équipement kg Weight of the vehicle without equipment		6725		6725		6725	
Equipement standard Standard equipment		PFB Tilting forks carriage					
Masse du porte-fourches / des fourches kg Weight of the forks carrier / of forks (pair)		105	145	105	145	105	145
Masse totale du véhicule avec équip. std : à vide / en charge kg Total weight of the vehicle with std equipment : unladen / laden		6975	10075	6975	10075	6975	10075
CHARGE SUR ESSIEU AVEC EQUIPEMENT STANDARD kg LOAD ON AXLE WITH STANDARD EQUIPMENT							
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope rentré Load on front / rear axle laden, boom retracted		8835	1240	8835	1240	8835	1240
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope sorti Load on front / rear axle laden, boom extended		7145	830	7145	830	7145	830
Charge sur essieu AV / AR à vide, télescope rentré Load on front / rear axle unladen, boom retracted		3240	3735	3240	3735	3240	3735

Pneumatiques avant Front tyres	MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159A8		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159A8		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159A8	
Pneumatiques arrière Rear tyres	MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159A8		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159A8		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159A8	
Pression de pneu avant / arrière - Air, eau * bar Tyre pressure front / rear - Air, water *	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4
Effort de traction maximum à vide / en charge daN Maximum towbar pull, machine unladen / laden	5600	8600	5600	8600	5600	8600
Effort d'arrachement avec benne ISO 8313 daN Breakout force with bucket ISO 8313	5650		5650		5650	

Niveau de pression acoustique suivant EN12053 LpA, au poste de conduite Acoustic level of pressure according to EN12053 LpA, at the driver place	Cabine dB Closed overhead guard	81		79		79	
	Protecteur dB Opened overhead guard						
Niveau de puissance acoustique LWA suivant directive 2000/14 CE modifiée par la directive 2005/88/CE, mesuré en dB / garanti en dB Acoustic power level LWA according to 2000/14 EC directive amended by 2005/88/EC directive measured dB / guaranteed dB		105	106	106	107	106	107

MOTEUR - Marque, type ENGINE - Mark, type			PERKINS 1104C-44T		PERKINS 1104C-44TA		PERKINS 1104C-44TA	
Nombre de cylindres Number of cylinders			4		4		4	
Alésage et course mm Bore and stroke			105 x 127		105 x 127		105 x 127	
Cylindrée cm^3 Capacity			4400		4400		4400	
PUISSANCE POWER	ISO 3046-1	(CV-KW)						
	ISO TR 14396	(CV-KW)	101	123	90,5	74,5	123	90,5
	SAE J 1995	(CV-KW)	101	123	90,5	74,5	123	90,5
Régime nominal tr/mn Rated speed rpm			2200		2200		2200	
Couple maxi / régime correspondant ISO 3046-1 Nm/tr.mn Maximum torque / speed rpm ISO 3046-1 Nm/rpm								
Couple maxi / régime correspondant ISO/TR 14396 Nm/tr.mn Maximum torque / speed rpm ISO/TR 14396 Nm/rpm			412	1400	434	1400	434	1400
Système d'injection Injection system			Directe Direct		Directe Direct		Directe Direct	
Ventilateur : Soufflant / Aspirant Fan : Pusher / Puller			Aspirant Puller		Aspirant Puller		Aspirant Puller	
Refroidissement : Eau / Air Cooling : Water / Air			Eau Water		Eau Water		Eau Water	
Filtration air moteur : Type / micron Air filter : Type / micron			Cartouche / 3 Cartridge / 3		Cartouche / 3 Cartridge / 3		Cartouche / 3 Cartridge / 3	

TRANSMISSION : Type / Marque TRANSMISSION : Type / Mark	Mécanique Mechanical			TURNER POWERTRAIN SYSTEMS		
Embrayage : dimension mm Clutch : dimension ins	---			---		
Nombre de vitesses avant / arrière Number of speeds forward / reverse	4	4	4	4	5	3
Convertisseur de couple : type et marque Torque converter : type and mark	10700112104 SACHS		10700000279 SACHS		10700000279 SACHS	
Inverseur de marche : type Forward / reverse : type	Electrohydraulique Electrohydraulic					
Blocage de différentiel : type de commande Differential lock : drive type	Glissement limité sur pont avant Limited slip on front axle					
Passage 4RM / 2RM : type de commande 4WD/ 2WD shifting : drive type	4RM permanent 4 Lasting WD					

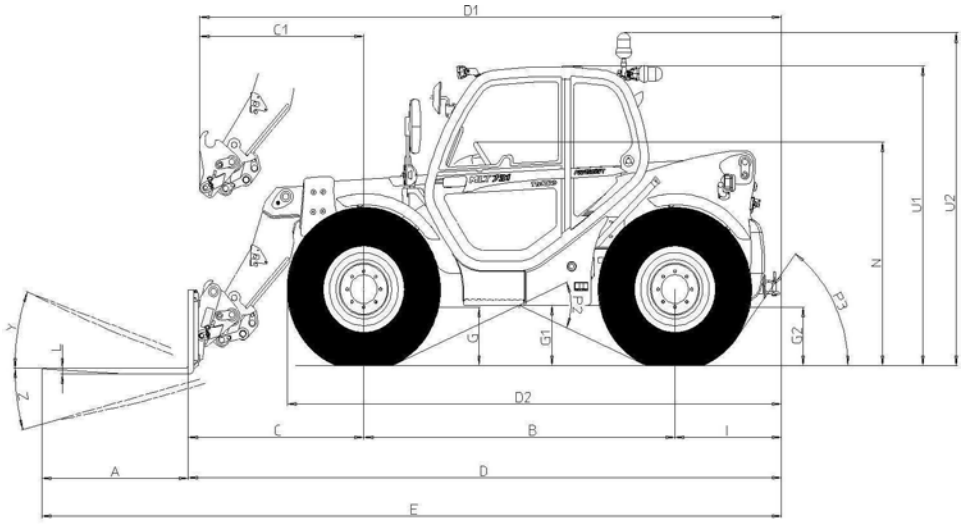
Frein de service Service brake	Type de commande Drive type	Hydraulique assisté Hydraulic servo-brake
	Type de frein Brake type	Multidisque à bain d'huile Oil bath multidisc
	Sur pont AV/AR On front/rear axle	AV / AR Front / Rear

Frein de parc sur pont avant : Type Parking brake on front axle : Type	Mécanique à disque, en sortie de boite de vitesses Mecanical disc, outlet gear box

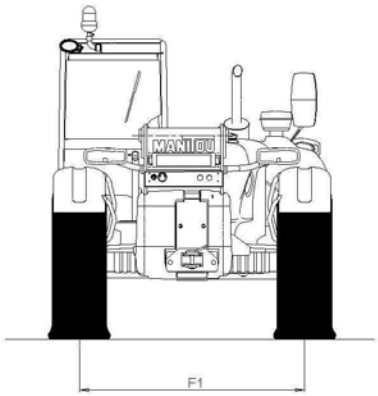
HYDRAULIQUE : Mouvements HYDRAULIC : Motions				
Pompe principale Main pump	Type - Cylindrée Type - Capacity	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 45 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr
	Pression de service maximum bar Pressure	270	270	270
	Débit L/mn Flow	106	150	150
Pompe de direction ou diviseur de débit Steering pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 45 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr
	Pression de service maximum bar Pressure	140	140	140
	Débit L/mn Flow	106	150	150
Pompe circuit d'assistance au freinage ou diviseur de débit Power brake circuit pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 45 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr
	Pression de service maximum bar Pressure	35	35	35
	Débit L/mn Flow	106	150	150
Degré de filtration (micron) Filtration degrees (micron)	Aspiration Suction	125		
	Retour Return	10		
	Pression Pressure	---		
	Réservoir filtration air Filtration air tank	---		

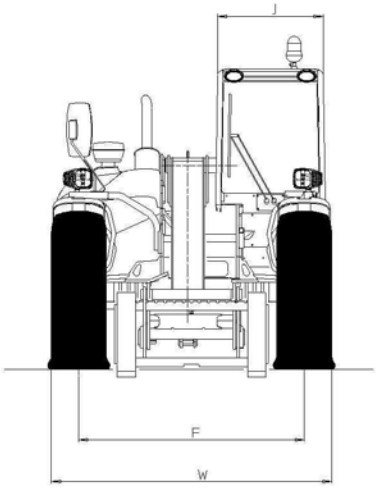
CAPACITES CAPACITIES			
Circuit de refroidissement L Cooling circuit	18,5	18,5	18,5
Huile moteur L Engine oil	11	11	11
Circuit transmission hydrostatique L Hydrostatic transmission circuit	---		
Huile renvoi d'angle L Angle return oil	2,2		
Huile transmission L Transmission oil	16,6		
Huile : Pont avant / Réducteur avant L Oil : Front axle / Front reductor	7,30	2 x 0,75	
Huile : Pont arrière / Réducteur arrière L Oil : Rear axle / Rear reductor	7,35	2 x 0,75	
Huile hydraulique équipement L Equipment hydraulic oil	128		
Réservoir à carburant L Fuel tank	120		

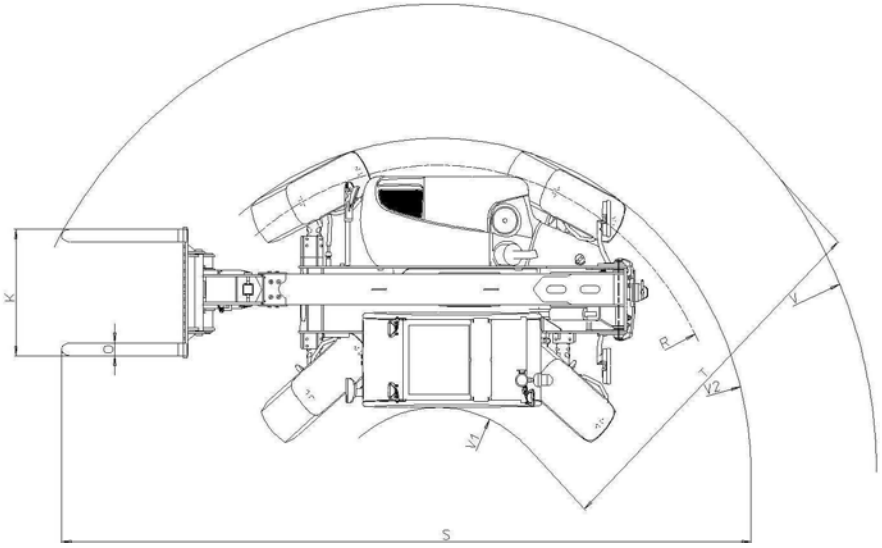
EQUIPEMENT ELECTRIQUE ELECTRICAL EQUIPMENT	
Batterie - Capacité Battery - Capacity	12 V - 110 Ah - 750 A EN

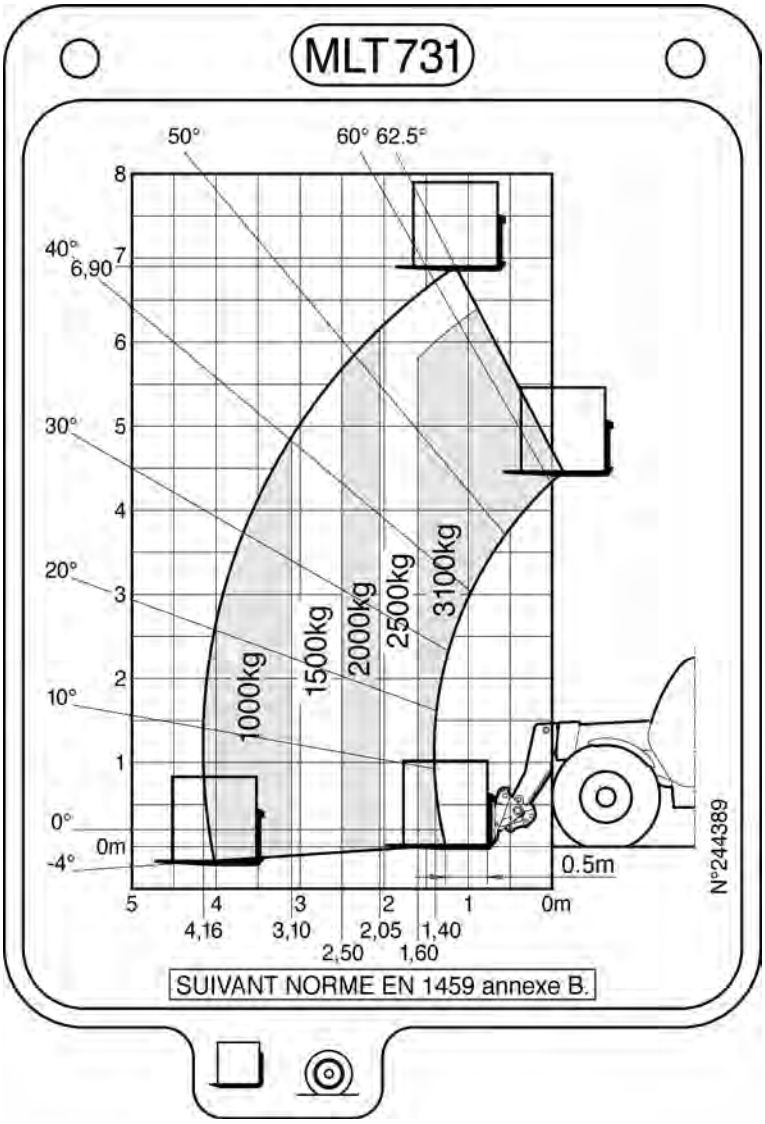


	MLT 731 Turbo LSU MLT 731.120 LSU MLT 731.120 LSU Powershift
A	1200
B	2560
C	1441
C1	1537
D	4878
D1	4974
D2	4037
E	6078
F	1870
F1	1870
G	450
G1	435
G2	435
I	877
J	865
K	1260
L	45
N	1715
O	125
P2	47,5°
P3	53°
R	3475
S	7630
T	3615
U1	2295
U2	2545
V	4865
V1	1250
V2	3709
W	2337
Y	12,5°
Z	133,7°








MLT731
50°
60°
62.5°
40°
6,90
30°
20°
10°
0°
0m
-4°
8
7
6
5
4
3
2
1
1000kg
1500kg
2000kg
2500kg
3100kg
0.5m
5
4
3
2
1
0m
4,16
3,10
2,50
2,05
1,60
1,40
SUIVANT NORME EN 1459 annexe B.
N°244389

Les spécifications portées n'engagent pas le constructeur
et peuvent être modifiées sans préavis.
This leaflet in no way constitutes an offer and the manufacturer reserves
the right to change design or specifications without prior notice.

DOC-BE-191 / Ind. D
Date - Date : 29 Mai 2007
Observations : Série 3E2 Observations

MODELE MODEL	Désignation Commerciale Commercial Designation	MLT 735-120 LSU	MLT 735-120 LSU Powershift	
Nombre de roues motrices Number of drive wheels		4	4	
Capacité nominale de charge Lift capacity (rated)	kg	3500	3500	
Charge de basculement à portée maximum Tipping load at maximum reach	kg	1490		
Distance du centre de gravité de la charge au talon des fourches Load center	mm	500		
Motorisation Motorization	Gas-oil, GPL, Essence Fuel, LPG, Petrol	Gas-oil Fuel		
Hauteur de levage standard Standard lift height	mm	6860	6860	
Dispositif de sécurité (type) Safety device (type)		Electronique Electronic		

MOUVEMENTS DE LEVAGE, TELESCOPE RENTRE : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) LIFTING MOTIONS, BOOM RETRACTED : TIME (second) / SPEED (m/mn)					
Levée à vide Unladen lifting	6,7	40,5	6,7	40,5	
Levée en charge Laden lifting	7,3	37	7,3	37	
Descente à vide Unladen lowering	4,8	56,5	4,8	56,5	
Descente en charge Laden lowering	4,6	58,5	4,6	58,5	
MOUVEMENTS DE TELESCOPAGE, FLECHE LEVEE MAXIMUM : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) TELESCOPING MOTIONS, MAX. LIFTING BOOM : TIME (second) / SPEED (m/mn)					
Sortie à vide télescope intermédiaire Unladen extending intermediary telescope	---	---	---	---	
Sortie en charge télescope intermédiaire Laden extending intermediary telescope	---	---	---	---	
Rentrée à vide télescope intermédiaire Unladen retracting intermediary telescope	---	---	---	---	
Rentrée en charge télescope intermédiaire Laden retracting intermediary telescope	---	---	---	---	
Sortie à vide télescope intérieur Unladen extending internal telescope	7,1	22,8	7,1	22,8	
Sortie en charge télescope intérieur Laden extending internal telescope	7,3	22,2	7,3	22,2	
Rentrée à vide télescope intérieur Unladen retracting internal telescope	5,7	28,4	5,7	28,4	
Rentrée en charge télescope intérieur Laden retracting internal telescope	5,5	29,5	5,5	29,5	
Sortie simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen extending intermediary and internal telescopes					
Sortie simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden extending intermediary and internal telescopes					
Rentrée simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen retracting intermediary and internal telescopes					
Rentrée simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden retracting intermediary and internal telescopes					

Sortie simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen extending 1st and 2nd telescopes			---	---	---	---		
Sortie simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden extending 1st and 2nd telescopes			---	---	---	---		
Rentrée simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen retracting 1st and 2nd telescopes			---	---	---	---		
Rentrée simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden retracting 1st and 2nd telescopes			---	---	---	---		
Sortie à vide 3ème télescope Unladen extending 3rd telescope			---	---	---	---		
Sortie en charge 3ème télescope Laden extending 3rd telescope			---	---	---	---		
Rentrée à vide 3ème télescope Unladen retracting 3rd telescope			---	---	---	---		
Rentrée en charge 3ème télescope Laden retracting 3rd telescope			---	---	---	---		
MOUVEMENTS D'INCLINAISON : TEMPS (seconde) / VITESSE ANGULAIRE (degré/seconde)) TILTING MOTIONS: TIME (second) / ANGULAR VELOCITY (degrees/second)								
Cavage total à vide Unladen total reverse tilt			3	48,8	3	48,8		
Déversement total à vide Unladen total forward tilt			2,35	62,3	2,35	62,3		

Vitesse de déplacement : Avant / Arrière Range speed : Forward / Reverse km/h	Lente Slow	1	6	6	6	6		
	Lente Slow	2	9,5	9,5	9,5	9,5		
	Rapide Speed	3	20	20	12,5	12,5		
	Rapide Speed	4	34	34	20	24		
	Rapide Speed	5	---	---	38	---		
Masse du véhicule sans équipement kg Weight of the vehicle without equipment			6390		6390			
Equipement standard Standard equipment			PFB Tilting forks carriage					
Masse du porte-fourches / des fourches kg Weight of the forks carrier / of forks (pair)			105	145	105	145		
Masse totale du véhicule avec équip. std : à vide / en charge kg Total weight of the vehicle with std equipment : unladen / laden			6640	10140	6640	10140		
CHARGE SUR ESSIEU AVEC EQUIPEMENT STANDARD kg LOAD ON AXLE WITH STANDARD EQUIPMENT								
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope rentré Load on front / rear axle laden, boom retracted			9000	1190	9000	1190		
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope sorti Load on front / rear axle laden, boom extended			7280	560	7280	560		
Charge sur essieu AV / AR à vide, télescope rentré Load on front / rear axle unladen, boom retracted			3250	3440	3250	3440		

Pneumatiques avant Front tyres			MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159A8					
Pneumatiques arrière Rear tyres			MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159A8					
Pression de pneu avant / arrière - Air, eau * bar Tyre pressure front / rear - Air, water *			3,4	3,4	3,4	3,4		
Effort de traction maximum à vide / en charge daN Maximum towbar pull, machine unladen / laden			5000	8190	5000	8190		
Effort d'arrachement avec benne ISO 8313 daN Breakout force with bucket ISO 8313			4200		4200			

Niveau de pression acoustique suivant EN12053 LpA, au poste de conduite Acoustic level of pressure according to EN12053 LpA, at the driver place	Cabine dB Closed overhead guard	79	79	
	Protecteur dB Opened overhead guard			
Niveau de puissance acoustique LWA suivant directive 2000/14 CE modifiée par la directive 2005/88/CE, mesuré en dB / garanti en dB Acoustic power level LWA according to 2000/14 EC directive amended by 2005/88/EC directive measured dB / guaranteed dB		106 / 107	106 / 107	

MOTEUR - Marque, type ENGINE - Mark, type		PERKINS 1104C-44TA	PERKINS 1104C-44TA	
Nombre de cylindres Number of cylinders		4	4	
Alésage et course mm Bore and stroke		105 x 127	105 x 127	
Cylindrée cm^3 Capacity		4400	4400	
PUISSANCE POWER	ISO 3046-1 (CV-KW)			
	ISO TR 14396 (CV-KW)	123 / 90,5	123 / 90,5	
	SAE J 1995 (CV-KW)	123 / 90,5	123 / 90,5	
Régime nominal tr/mn Rated speed rpm		2200	2200	
Couple maxi / régime correspondant ISO 3046-1 Nm/tr.mn Maximum torque / speed rpm ISO 3046-1 Nm/rpm				
Couple maxi / régime correspondant ISO/TR 14396 Nm/tr.mn Maximum torque / speed rpm ISO/TR 14396 Nm/rpm		434 / 1400	434 / 1400	
Système d'injection Injection system		Directe Direct	Directe Direct	
Ventilateur : Soufflant / Aspirant Fan : Pusher / Puller		Aspirant Puller	Aspirant Puller	
Refroidissement : Eau / Air Cooling : Water / Air		Eau Water	Eau Water	
Filtration air moteur : Type / micron Air filter : Type / micron		Cartouche / 3 Cartridge / 3	Cartouche / 3 Cartridge / 3	

TRANSMISSION : Type / Marque TRANSMISSION : Type / Mark	Mécanique Mechanical	TURNER POWERTRAIN SYSTEMS
Embrayage : dimension mm Clutch : dimension ins	---	---
Nombre de vitesses avant / arrière Number of speeds forward / reverse	4 / 4	5 / 3
Convertisseur de couple : type et marque Torque converter : type and mark	10700000279 SACHS	10700000279 SACHS
Inverseur de marche : type Forward / reverse : type	Electrohydraulique Electrohydraulic	
Blocage de différentiel : type de commande Differential lock : drive type	Glissement limité sur pont avant Limited slip on front axle	
Passage 4RM / 2RM : type de commande 4WD/ 2WD shifting : drive type	4RM permanent 4 Lasting WD	

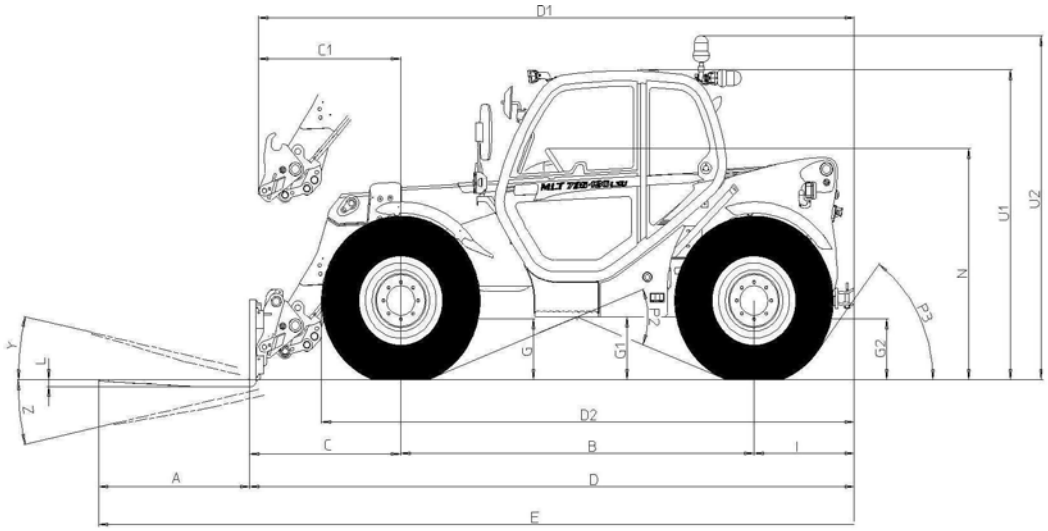
Frein de service Service brake	Type de commande Drive type	Hydraulique assisté Hydraulic with servo-brake
	Type de frein Brake type	Multidisque à bain d'huile Oil bath multidisc
	Sur pont AV/AR On front/rear axle	AV / AR Front / Rear

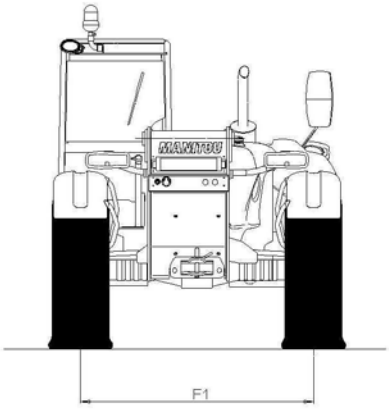
Frein de parc sur pont avant : Type Parking brake on front axle : Type	Mécanique à disque, en sortie de boîte de vitesse Mechanical disc, outlet gear box

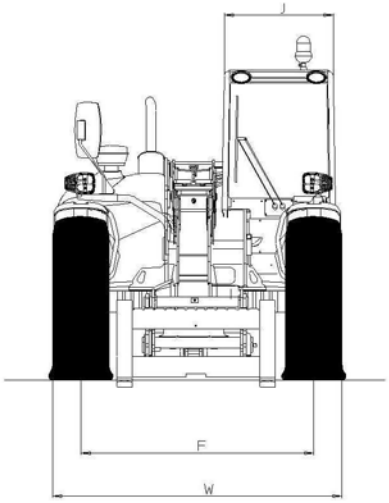
HYDRAULIQUE : Mouvements HYDRAULIC : Motions				
Pompe principale Main pump	Type - Cylindrée Type - Capacity	Pistons cylindrée variable 63 cm^3/tr Axial pistons pump variable displacement		
	Pression de service maximum bar Pressure	270	270	
	Débit L/mn Flow	150	150	
Pompe de direction ou diviseur de débit Steering pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity	Pistons cylindrée variable 63 cm^3/tr Axial pistons pump variable displacement		
	Pression de service maximum bar Pressure	140	140	
	Débit L/mn Flow	150	150	
Pompe circuit d'assistance au freinage ou diviseur de débit Power brake circuit pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity	Pistons cylindrée variable 63 cm^3/tr Axial pistons pump variable displacement		
	Pression de service maximum bar Pressure	35	35	
	Débit L/mn Flow	150	150	
Degré de filtration (micron) Filtration degrees (micron)	Aspiration Suction	125		
	Retour Return	10		
	Pression Pressure	---		
	Réservoir filtration air Filtration air tank	---		

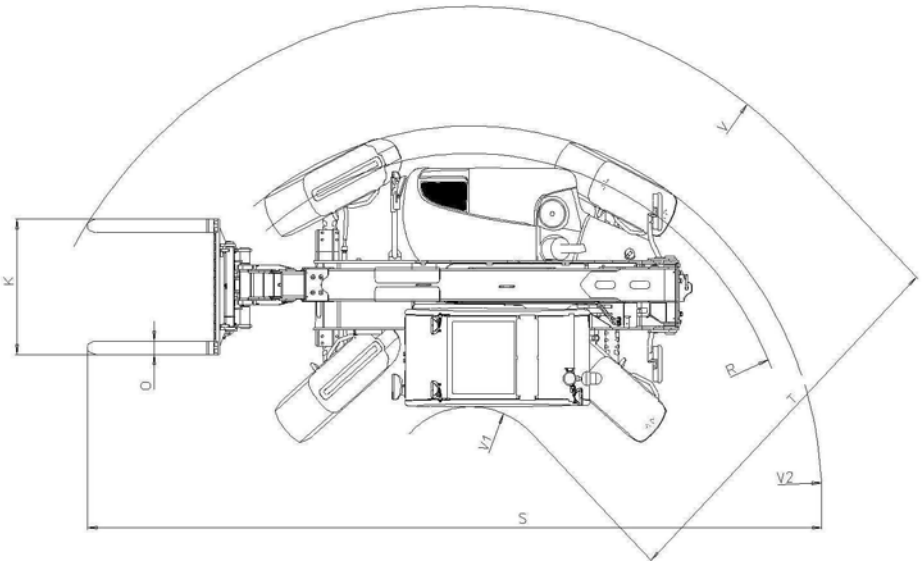
CAPACITES CAPACITIES			
Circuit de refroidissement L Cooling circuit	18,5	18,5	
Huile moteur L Engine oil	11	11	
Circuit transmission hydrostatique L Hydrostatic transmission circuit	---		
Huile renvoi d'angle L Angle return oil	2,2		
Huile transmission L Transmission oil	16,6	16,6	
Huile : Pont avant / Réducteur avant L Oil : Front axle / Front reductor	7,25	2 x 0,75	
Huile : Pont arrière / Réducteur arrière L Oil : Rear axle / Rear reductor	7,35	2 x 0,75	
Huile hydraulique équipement L Equipment hydraulic oil	128		
Réservoir à carburant L Fuel tank	120		

EQUIPEMENT ELECTRIQUE ELECTRICAL EQUIPMENT	
Batterie - Capacité Battery - Capacity	12 V - 110 Ah - 750 A EN

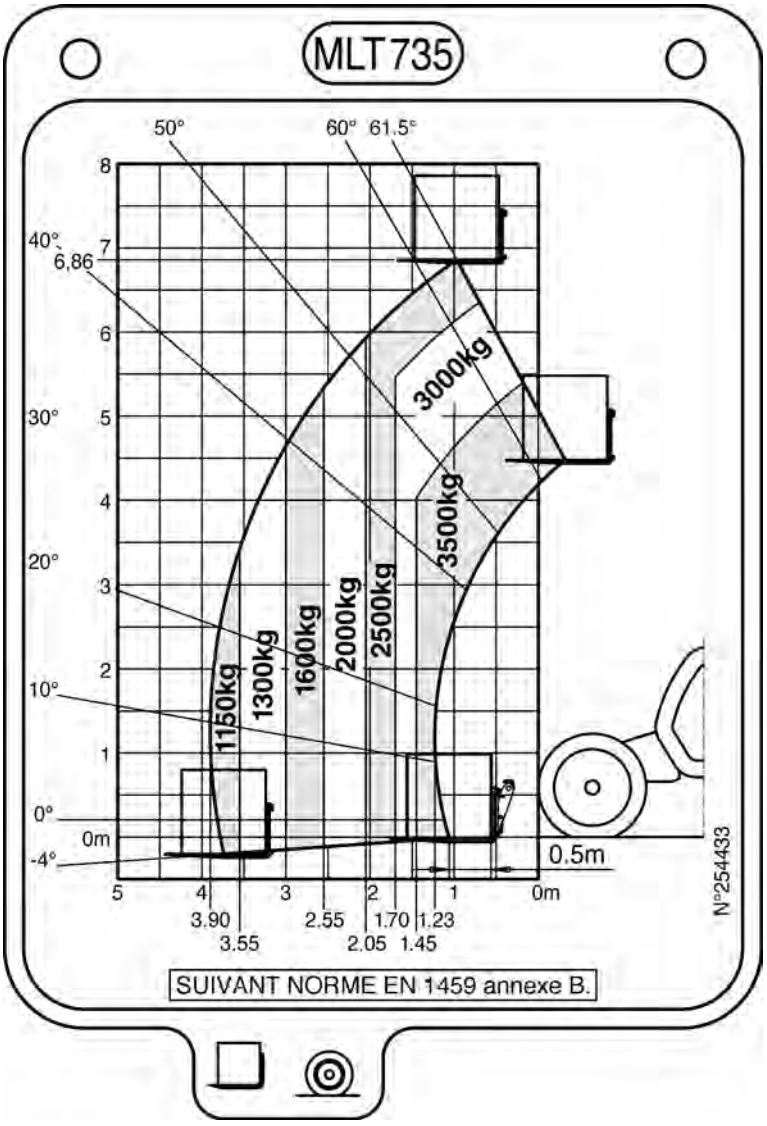








	MLT 735-120 LSU MLT 735-120 LSU PS
A	1200
B	2810
C	1191
C1	1287
D	4790
D1	4886
D2	4199
E	5990
F	1870
F1	1870
G	450
G1	435
G2	435
I	789
J	865
K	1260
L	45
N	1715
O	125
P2	38°
P3	53°
R	3625
S	7655
T	3505
U1	2295
U2	2545
V	4865
V1	1360
V2	3859
W	2337
Y	12,5°
Z	133,7°


MLT735
50°
60°
61.5°
40°
6,86
30°
20°
10°
0°
0m
-4°
8
7
6
5
4
3
2
1
3000kg
3500kg
2500kg
2000kg
1600kg
1300kg
1150kg
0.5m
5
4
3
2
1
0m
3.90
3.55
2.55
2.05
1.70
1.45
1.23
N°254433
SUIVANT NORME EN 1459 annexe B.

Les spécifications portées n'engagent pas le constructeur
et peuvent être modifiées sans préavis.
This leaflet in no way constitutes an offer and the manufacturer reserves
the right to change design or specifications without prior notice.

DOC-BE-156 / Ind. F
Date - Date : 29 Mai 2007
Observations : Observations Série 3E2

MODELE MODEL	Désignation Commerciale Commercial Designation	MLT 741.120 LSU	MLT 741.120 LSU Powershift	
Nombre de roues motrices Number of drive wheels		4	4	
Capacité nominale de charge kg Lift capacity (rated)		4100	4100	
Charge de basculement à portée maximum kg Tipping load at maximum reach		1750		
Distance du centre de gravité de la charge au talon des fourches mm Load center		500		
Motorisation Gas-oil, GPL, Essence Motorization Fuel, LPG, Petrol		Gas-oil Fuel		
Hauteur de levage standard mm Standard lift height		6840	6840	
Dispositif de sécurité (type) Safety device (type)		Electronique Electronic		
MOUVEMENTS DE LEVAGE, TELESCOPE RENTRE : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) LIFTING MOTIONS, BOOM RETRACTED : TIME (second) / SPEED (m/mn)				
Levée à vide Unladen lifting		7	38,5	7	38,5	
Levée en charge Laden lifting		7,5	35,9	7,5	35,9	
Descente à vide Unladen lowering		5,3	50,8	5,3	50,8	
Descente en charge Laden lowering		5,2	51,8	5,2	51,8	
MOUVEMENTS DE TELESCOPAGE, FLECHE LEVEE MAXIMUM : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) TELESCOPING MOTIONS, MAX. LIFTING BOOM : TIME (second) / SPEED (m/mn)				
Sortie à vide télescope intermédiaire Unladen extending intermediary telescope		---	---	---	---	
Sortie en charge télescope intermédiaire Laden extending intermediary telescope		---	---	---	---	
Rentrée à vide télescope intermédiaire Unladen retracting intermediary telescope		---	---	---	---	
Rentrée en charge télescope intermédiaire Laden retracting intermediary telescope		---	---	---	---	
Sortie à vide télescope intérieur Unladen extending internal telescope		8,2	19,8	8,2	19,8	
Sortie en charge télescope intérieur Laden extending internal telescope		9	18	9	18	
Rentrée à vide télescope intérieur Unladen retracting internal telescope		6,2	26,1	6,2	26,1	
Rentrée en charge télescope intérieur Laden retracting internal telescope		6	27	6	27	
Sortie simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen extending intermediary and internal telescopes						
Sortie simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden extending intermediary and internal telescopes						
Rentrée simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen retracting intermediary and internal telescopes						
Rentrée simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden retracting intermediary and internal telescopes						

Sortie simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen extending 1st and 2nd telescopes		---	---	---	---		
Sortie simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden extending 1st and 2nd telescopes		---	---	---	---		
Rentrée simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen retracting 1st and 2nd telescopes		---	---	---	---		
Rentrée simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden retracting 1st and 2nd telescopes		---	---	---	---		
Sortie à vide 3ème télescope Unladen extending 3rd telescope		---	---	---	---		
Sortie en charge 3ème télescope Laden extending 3rd telescope		---	---	---	---		
Rentrée à vide 3ème télescope Unladen retracting 3rd telescope		---	---	---	---		
Rentrée en charge 3ème télescope Laden retracting 3rd telescope		---	---	---	---		
MOUVEMENTS D'INCLINAISON : TEMPS (seconde) / VITESSE ANGULAIRE (degré/seconde)) TILTING MOTIONS: TIME (second) / ANGULAR VELOCITY (degrees/second)							
Cavage total à vide Unladen total reverse tilt		3,5	41,6	3,5	41,6		
Déversement total à vide Unladen total forward tilt		3	48,6	3	48,6		

Vitesse de déplacement : Avant / Arrière km/h Range speed : Forward / Reverse	1	6	6	5,8	5,8		
	2	9,5	9,5	9,4	12,4		
	3	19,5	19,5	12,4	12,4		
	4	34,3	34,3	19,7	24		
	5	---	---	38,1	---		
Masse du véhicule sans équipement kg Weight of the vehicle without equipment		7010		7010			
Equipement standard Standard equipment		PFB Tilting forks carriage					
Masse du porte-fourches / des fourches kg Weight of the forks carrier / of forks (pair)		200	155	200	155		
Masse totale du véhicule avec équip. std : à vide / en charge kg Total weight of the vehicle with std equipment : unladen / laden		7365	11465	7365	11465		
CHARGE SUR ESSIEU AVEC EQUIPEMENT STANDARD kg LOAD ON AXLE WITH STANDARD EQUIPMENT							
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope rentré Load on front / rear axle laden, boom retracted		10140	1325	10140	1325		
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope sorti Load on front / rear axle laden, boom extended		7950	715	7950	715		
Charge sur essieu AV / AR à vide, télescope rentré Load on front / rear axle unladen, boom retracted		3330	4035	3330	4035		

Pneumatiques avant Front tyres		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159A8		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159A8			
Pneumatiques arrière Rear tyres		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159A8		MICHELIN 460/70 R24 XMCL 159A8			
Pression de pneu avant / arrière - Air, eau * bar Tyre pressure front / rear - Air, water *		3,4	3,4	3,4	3,4		
Effort de traction maximum à vide / en charge daN Maximum towbar pull, machine unladen / laden		5900	9100	5900	9100		
Effort d'arrachement avec benne ISO 8313 daN Breakout force with bucket ISO 8313		5550		5550			

Niveau de pression acoustique suivant EN12053 LpA, au poste de conduite Acoustic level of pressure according to EN12053 LpA, at the driver place	Cabine dB Closed overhead guard	79		79			
	Protecteur dB Opened overhead guard						
Niveau de puissance acoustique LWA suivant directive 2000/14 CE modifiée par la directive 2005/88/CE, mesuré en dB / garanti en dB Acoustic power level LWA according to 2000/14 EC directive amended by 2005/88/EC directive measured dB / guaranteed dB		106	107	106	107		

MOTEUR - Marque, type ENGINE - Mark, type			PERKINS 1104C-44TA		PERKINS 1104C-44TA			
Nombre de cylindres Number of cylinders			4		4			
Alésage et course mm Bore and stroke			105 x 127		105 x 127			
Cylindrée cm^3 Capacity			4400		4400			
PUISSANCE POWER	ISO 3046-1	(CV-KW)						
	ISO TR 14396	(CV-KW)	123	90,5	123	90,5		
	SAE J 1995	(CV-KW)	123	90,5	123	90,5		
Régime nominal tr/mn Rated speed rpm			2200		2200			
Couple maxi / régime correspondant ISO 3046-1 Nm/tr.mn Maximum torque / speed rpm ISO 3046-1 Nm/rpm								
Couple maxi / régime correspondant ISO/TR 14396 Nm/tr.mn Maximum torque / speed rpm ISO/TR 14396 Nm/rpm			434	1400	434	1400		
Système d'injection Injection system			Directe Direct		Directe Direct			
Ventilateur : Soufflant / Aspirant Fan : Pusher / Puller			Aspirant Puller		Aspirant Puller			
Refroidissement : Eau / Air Cooling : Water / Air			Eau Water		Eau Water			
Filtration air moteur : Type / micron Air filter : Type / micron			Cartouche / 3 Cartridge / 3		Cartouche / 3 Cartridge / 3			

TRANSMISSION : Type / Marque TRANSMISSION : Type / Mark	Mécanique Mechanical	TURNER POWERTRAIN SYSTEMS	
Embrayage : dimension mm Clutch : dimension ins	---	---	
Nombre de vitesses avant / arrière Number of speeds forward / reverse	4 4	5 3	
Convertisseur de couple : type et marque Torque converter : type and mark	10700000279 SACHS	10700000279 SACHS	
Inverseur de marche : type Forward / reverse : type	Electrohydraulique Electrohydraulic		
Blocage de différentiel : type de commande Differential lock : drive type	Glissement limité sur pont avant Limited slip on front axle		
Passage 4RM / 2RM : type de commande 4WD/ 2WD shifting : drive type	4RM permanent 4 Lasting WD		

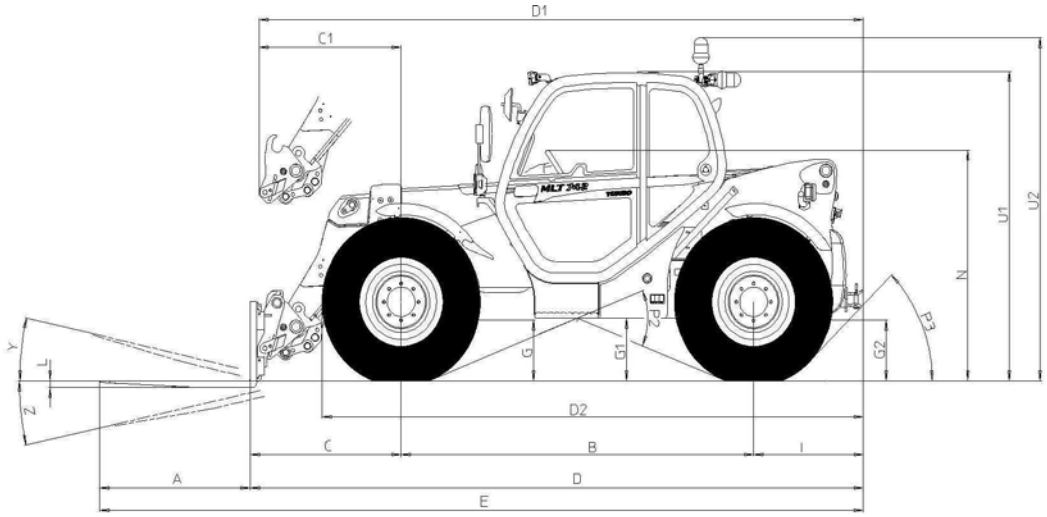
Frein de service Service brake	Type de commande Drive type	Hydraulique assisté Hydraulic servo-brake
	Type de frein Brake type	Multidisque à bain d'huile Oil bath multidisc
	Sur pont AV/AR On front/rear axle	AV / AR Front / Rear

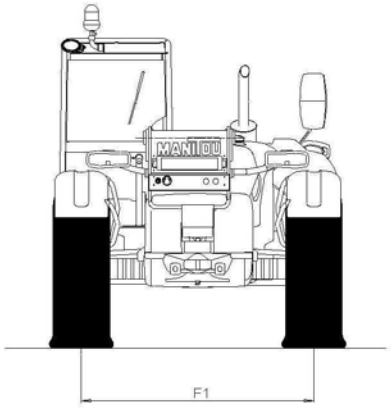
Frein de parc sur pont avant : Type Parking brake on front axle : Type	Mécanique à disque, en sortie de boite de vitesses Mecanical disc, outlet gear box

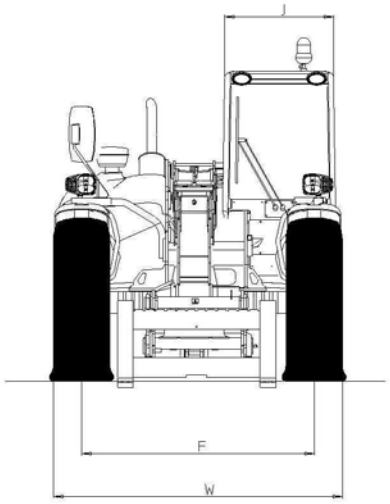
HYDRAULIQUE : Mouvements HYDRAULIC : Motions				
Pompe principale Main pump	Type - Cylindrée Type - Capacity	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	
	Pression de service maximum bar Pressure	270	270	
	Débit L/mn Flow	150	150	
Pompe de direction ou diviseur de débit Steering pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	
	Pression de service maximum bar Pressure	140	140	
	Débit L/mn Flow	150	150	
Pompe circuit d'assistance au freinage ou diviseur de débit Power brake circuit pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	Pistons cylindrée variable Axial pistons pump variable displacement 63 cm^3/tr	
	Pression de service maximum bar Pressure	35	35	
	Débit L/mn Flow	150	150	
Degré de filtration (micron) Filtration degrees (micron)	Aspiration Suction	125		
	Retour Return	10		
	Pression Pressure	---		
	Réservoir filtration air Filtration air tank	---		

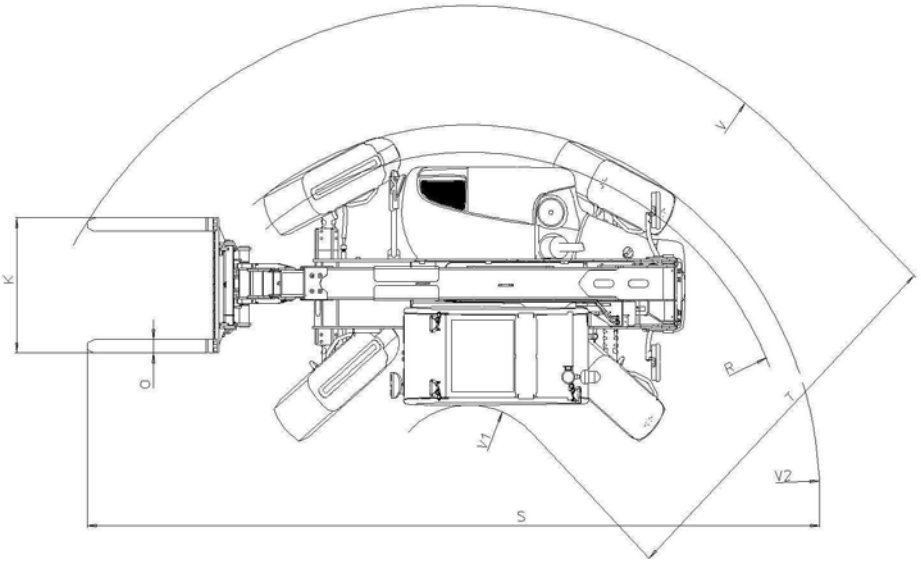
CAPACITES CAPACITIES				
Circuit de refroidissement L Cooling circuit		18,5	18,5	
Huile moteur L Engine oil		11	11	
Circuit transmission hydrostatique L Hydrostatic transmission circuit		---		
Huile renvoi d'angle L Angle return oil		2,2		
Huile transmission L Transmission oil		16,6	16,6	
Huile : Pont avant / Réducteur avant L Oil : Front axle / Front reductor		7,25		2 x 0,75
Huile : Pont arrière / Réducteur arrière L Oil : Rear axle / Rear reductor		7,35		2 x 0,75
Huile hydraulique équipement L Equipment hydraulic oil		128		
Réservoir à carburant L Fuel tank		120		

EQUIPEMENT ELECTRIQUE ELECTRICAL EQUIPMENT	
Batterie - Capacité Battery - Capacity	12 V - 110 Ah - 750 A EN

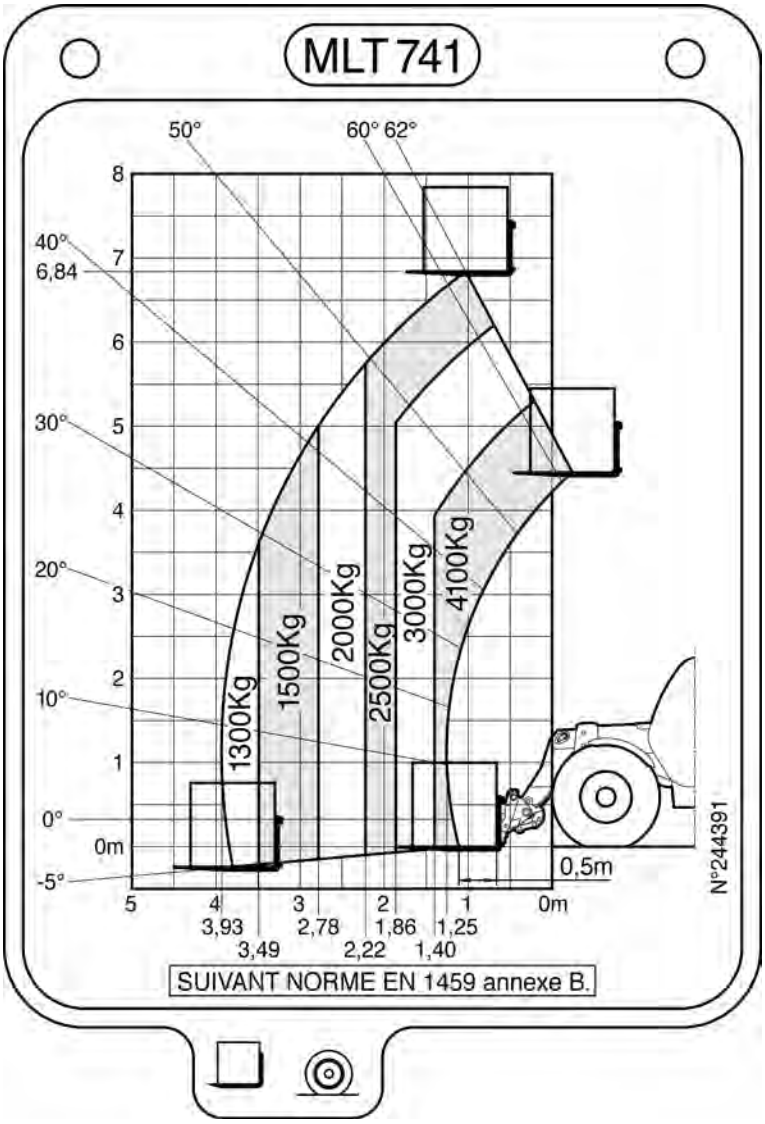








	MLT 741.120 LSU MLT 741.120 LSU PS
A	1200
B	2810
C	1232
C1	1288
D	4919
D1	4975
D2	4287
E	6119
F	1870
F1	1870
G	450
G1	435
G2	435
I	877
J	865
K	1260
L	50
N	1715
O	125
P2	38°
P3	53°
R	3625
S	7695
T	3505
U1	2295
U2	2545
V	4865
V1	1360
V2	3859
W	2337
Y	12,3°
Z	133,5°


MLT 741
50°
60° 62°
40°
6,84
30°
20°
10°
0°
0m
-5°
8
7
6
5
4
3
2
1
1300Kg
1500Kg
2000Kg
2500Kg
3000Kg
4100Kg
0,5m
N°244391
5
4
3
2
1
0m
3,93
3,49
2,78
2,22
1,86
1,40
1,25
SUIVANT NORME EN 1459 annexe B.

Les spécifications portées n'engagent pas le constructeur
et peuvent être modifiées sans préavis.
This leaflet in no way constitutes an offer and the manufacturer reserves the right to change design or specifications without prior notice.

DOC-BE-157 / Ind. F
Date - Date : 29 Mai 2007
Observations : Observations — Série 3E2

MODELE MODEL	Désignation Commerciale Commercial Designation	MLT 742 Turbo		
Nombre de roues motrices Number of drive wheels		4		
Capacité nominale de charge kg Lift capacity (rated)		4200		
Charge de basculement à portée maximum kg Tipping load at maximum reach		1990		
Distance du centre de gravité de la charge au talon des fourches mm Load center		500		
Motorisation Gas-oil, GPL, Essence Motorization Fuel, LPG, Petrol		Gas-oil Fuel		
Hauteur de levage standard mm Standard lift height		6840		
Dispositif de sécurité (type) Safety device (type)		Electronique Electronic		
MOUVEMENTS DE LEVAGE, TELESCOPE RENTRE : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) LIFTING MOTIONS, BOOM RETRACTED : TIME (second) / SPEED (m/mn)				
Levée à vide Unladen lifting		7	38,5	
Levée en charge Laden lifting		7,5	35,9	
Descente à vide Unladen lowering		5,3	50,8	
Descente en charge Laden lowering		5,2	51,8	
MOUVEMENTS DE TELESCOPAGE, FLECHE LEVEE MAXIMUM : TEMPS (seconde) / VITESSE (m/mn) TELESCOPING MOTIONS, MAX. LIFTING BOOM : TIME (second) / SPEED (m/mn)				
Sortie à vide télescope intermédiaire Unladen extending intermediary telescope		---	---	
Sortie en charge télescope intermédiaire Laden extending intermediary telescope		---	---	
Rentrée à vide télescope intermédiaire Unladen retracting intermediary telescope		---	---	
Rentrée en charge télescope intermédiaire Laden retracting intermediary telescope		---	---	
Sortie à vide télescope intérieur Unladen extending internal telescope		8,2	19,8	
Sortie en charge télescope intérieur Laden extending internal telescope		9	18	
Rentrée à vide télescope intérieur Unladen retracting internal telescope		6,2	26,1	
Rentrée en charge télescope intérieur Laden retracting internal telescope		6	27	
Sortie simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen extending intermediary and internal telescopes				
Sortie simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden extending intermediary and internal telescopes				
Rentrée simultanée à vide télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous unladen retracting intermediary and internal telescopes				
Rentrée simultanée en charge télescopes intermédiaire et intérieur Simultaneous laden retracting intermediary and internal telescopes				

Sortie simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen extending 1st and 2nd telescopes		---	---			
Sortie simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden extending 1st and 2nd telescopes		---	---			
Rentrée simultanée à vide 1er et 2ème télescopes Simultaneous unladen retracting 1st and 2nd telescopes		---	---			
Rentrée simultanée en charge 1er et 2ème télescopes Simultaneous laden retracting 1st and 2nd telescopes		---	---			
Sortie à vide 3ème télescope Unladen extending 3rd telescope		---	---			
Sortie en charge 3ème télescope Laden extending 3rd telescope		---	---			
Rentrée à vide 3ème télescope Unladen retracting 3rd telescope		---	---			
Rentrée en charge 3ème télescope Laden retracting 3rd telescope		---	---			
MOUVEMENTS D'INCLINAISON : TEMPS (seconde) / VITESSE ANGULAIRE (degré/seconde)) TILTING MOTIONS: TIME (second) / ANGULAR VELOCITY (degrees/second)						
Cavage total à vide Unladen total reverse tilt		3,5	41,6			
Déversement total à vide Unladen total forward tilt		3	48,6			

Vitesse de déplacement : Avant / Arrière km/h Range speed : Forward / Reverse	1	4,7	4,7			
	2	7,6	7,6			
	3	16	16			
	4	27,3	27,3			
Masse du véhicule sans équipement kg Weight of the vehicle without equipment		7230				
Equipement standard Standard equipment		PFB Tilting forks carriage				
Masse du porte-fourches / des fourches kg Weight of the forks carrier / of forks (pair)		200	155			
Masse totale du véhicule avec équip. std : à vide / en charge kg Total weight of the vehicle with std equipment : unladen / laden		7585	11785			
CHARGE SUR ESSIEU AVEC EQUIPEMENT STANDARD kg LOAD ON AXLE WITH STANDARD EQUIPMENT						
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope rentré Load on front / rear axle laden, boom retracted		10190	1595			
Charge sur essieu AV / AR en charge, télescope sorti Load on front / rear axle laden, boom extended		8305	780			
Charge sur essieu AV / AR à vide, télescope rentré Load on front / rear axle unladen, boom retracted		3205	4380			

Pneumatiques avant Front tyres		DUNLOP 14.9-24 T35 18PR				
Pneumatiques arrière Rear tyres		DUNLOP 14.9-24 T35 18PR				
Pression de pneu avant / arrière - Air, eau * bar Tyre pressure front / rear - Air, water *		3,6	3,6			
Effort de traction maximum à vide / en charge daN Maximum towbar pull, machine unladen / laden		6000	9300			
Effort d'arrachement avec benne ISO 8313 daN Breakout force with bucket ISO 8313		5550				

Niveau de pression acoustique suivant EN12053 LpA, au poste de conduite Acoustic level of pressure according to EN12053 LpA, at the driver place	Cabine dB Closed overhead guard	81		
	Protecteur dB Opened overhead guard			
Niveau de puissance acoustique LWA suivant directive 2000/14 CE modifiée par la directive 2005/88/CE, mesuré en dB / garanti en dB Acoustic power level LWA according to 2000/14 EC directive amended by 2005/88/EC directive measured dB / guaranteed dB		105	106				

MOTEUR - Marque, type ENGINE - Mark, type			PERKINS 1104C-44T			
Nombre de cylindres Number of cylinders			4			
Alésage et course Bore and stroke		mm	105 x 127			
Cylindrée Capacity		cm^3	4400			
PUISSANCE POWER	ISO 3046-1	(CV-KW)					
	ISO TR 14396	(CV-KW)	101	74,5			
	SAE J 1995	(CV-KW)	101	74,5			
Régime nominal Rated speed		tr/mn rpm	2200			
Couple maxi / régime correspondant ISO 3046-1 Maximum torque / speed rpm ISO 3046-1		Nm/tr.mn Nm/rpm					
Couple maxi / régime correspondant ISO/TR 14396 Maximum torque / speed rpm ISO/TR 14396		Nm/tr.mn Nm/rpm	412	1400			
Système d'injection Injection system			Directe Direct			
Ventilateur : Soufflant / Aspirant Fan : Pusher / Puller			Aspirant Puller			
Refroidissement : Eau / Air Cooling : Water / Air			Eau Water			
Filtration air moteur : Type / micron Air filter : Type / micron			Cartouche / 3 Cartridge / 3			

TRANSMISSION : Type / Marque TRANSMISSION : Type / Mark		Mécanique Mechanical	TURNER POWERTRAIN SYSTEMS
Embrayage : dimension Clutch : dimension	mm ins	---	---
Nombre de vitesses avant / arrière Number of speeds forward / reverse		4 4	
Convertisseur de couple : type et marque Torque converter : type and mark		10700112104 SACHS	
Inverseur de marche : type Forward / reverse : type		Electrohydraulique Electrohydraulic	
Blocage de différentiel : type de commande Differential lock : drive type		Glissement limité sur pont avant Limited slip on front axle	
Passage 4RM / 2RM : type de commande 4WD/ 2WD shifting : drive type		4RM permanent 4 Lasting WD	

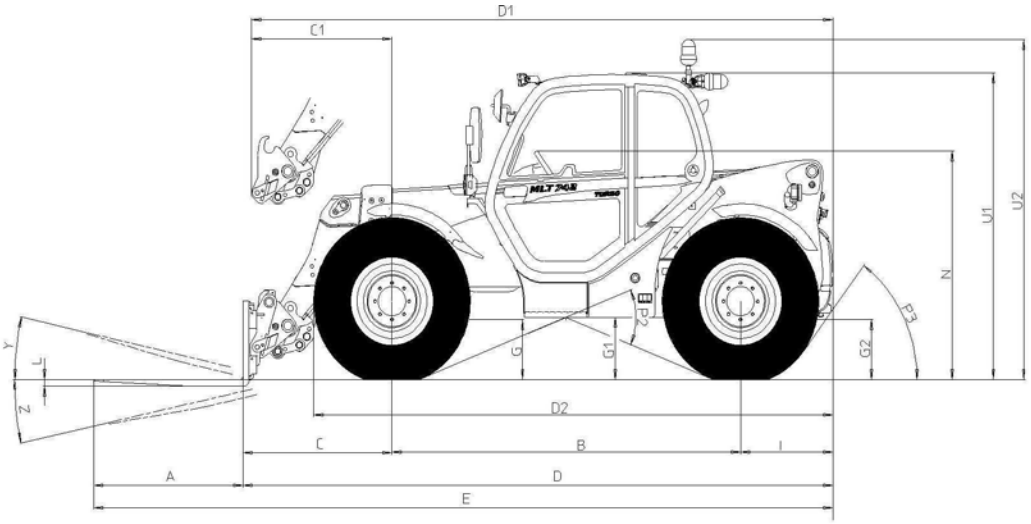
Frein de service Service brake	Type de commande Drive type	Hydraulique assisté Hydraulic servo-brake
	Type de frein Brake type	Multidisque à bain d'huile Oil bath multidisc
	Sur pont AV/AR On front/rear axle	AV / AR Front / Rear

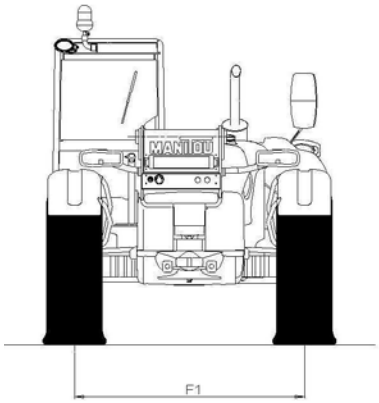
Frein de parc sur pont avant : Type Parking brake on front axle : Type	Mécanique à disque, en sortie de boite de vitesses Mecanical disc, outlet gear box

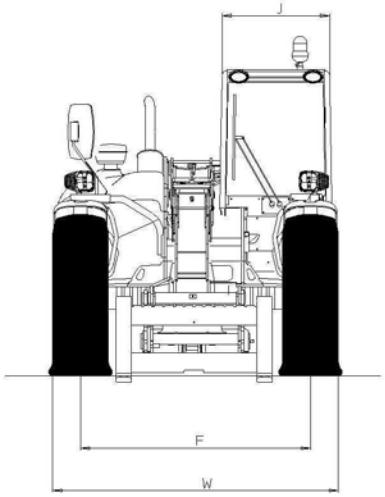
HYDRAULIQUE : Mouvements HYDRAULIC : Motions				
Pompe principale Main pump	Type - Cylindrée Type - Capacity	Engrenages Gear type 43,8 cm^3/tr		
	Pression de service maximum bar Pressure	270		
	Débit L/mn Flow	103		
Pompe de direction ou diviseur de débit Steering pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity	Engrenages avec diviseur de débit Gear type with flow divider 43,8 cm^3/tr		
	Pression de service maximum bar Pressure	140		
	Débit L/mn Flow	103		
Pompe circuit d'assistance au freinage ou diviseur de débit Power brake circuit pump or flow divider	Type - Cylindrée Type - Capacity	Engrenages avec diviseur de débit Gear type with flow divider 63 cm^3/tr		
	Pression de service maximum bar Pressure	35		
	Débit L/mn Flow	103		
Degré de filtration (micron) Filtration degrees (micron)	Aspiration Suction	125		
	Retour Return	10		
	Pression Pressure	---		
	Réservoir filtration air Filtration air tank	---		

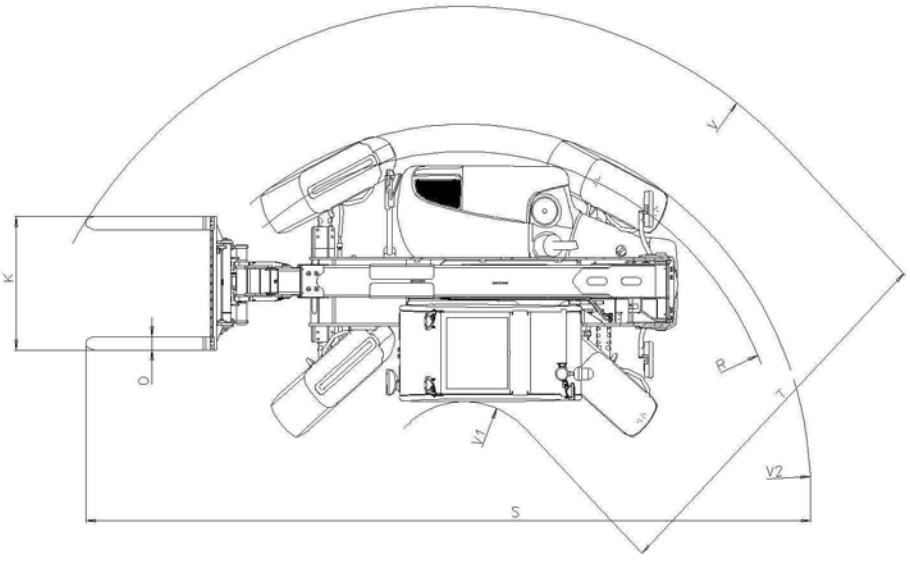
CAPACITES CAPACITIES				
Circuit de refroidissement L Cooling circuit	18,5		
Huile moteur L Engine oil	11		
Circuit transmission hydrostatique L Hydrostatic transmission circuit	---		
Huile renvoi d'angle L Angle return oil	2,2		
Huile transmission L Transmission oil	16,6		
Huile : Pont avant / Réducteur avant L Oil : Front axle / Front reductor	7,30	2 x 0,75	
Huile : Pont arrière / Réducteur arrière L Oil : Rear axle / Rear reductor	7,20	2 x 0,75	
Huile hydraulique équipement L Equipment hydraulic oil	128		
Réservoir à carburant L Fuel tank	120		

EQUIPEMENT ELECTRIQUE ELECTRICAL EQUIPMENT	
Batterie - Capacité Battery - Capacity	12 V - 110 Ah - 750 A EN

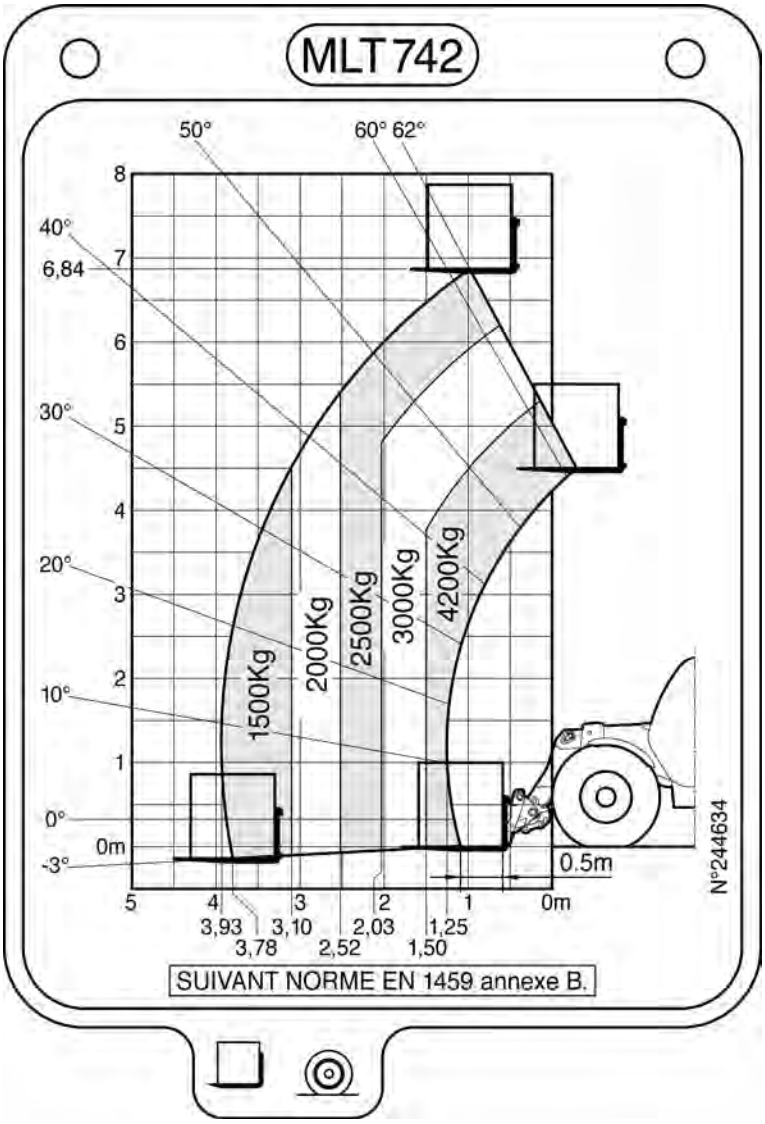








	MLT 742 Turbo
A	1200
B	2810
C	1232
C1	1288
D	4805
D1	4861
D2	4158
E	6005
F	1846
F1	1846
G	455
G1	440
G2	440
I	763
J	865
K	1260
L	50
N	1690
O	125
P2	38°
P3	53°
R	3610
S	7654
T	3505
U1	2300
U2	2550
V	4865
V1	1360
V2	3818
W	2261
Y	12,3°
Z	133,5°


MLT 742
50°
60° 62°
40°
6,84
30°
20°
10°
0°
0m
-3°
8
7
6
5
4
3
2
1
1500Kg
2000Kg
2500Kg
3000Kg
4200Kg
0.5m
5
4
3
2
1
0m
3,93
3,78
3,10
2,52
2,03
1,50
1,25
SUIVANT NORME EN 1459 annexe B.
N°244634